Listly Macquel

متبادئ المحكمة الإدارتية العلت وفتاوى الجعثية العمومية ضدمام 1913 - وعمام 194

الأمراف

الاعادك القلباني المعادلة

ارکتورنعث عطیہ کائ رضی میں العام

المجن الثالث

الطبعة الأولى



رار ، الراراله يُعَنِّهُ لِلْمُوسُوعِاتِي مِسْدِالنَّامِالِ الْمُعَادِّةِ الْمُعَالِّينَ الْمُعَالِّ اللهُ في هَا عَلَيْهِ مِنْهِ مِنْ مِنْ مِنْ الْمُعَالِّقِينَ مِنْ مِنْ ١٢٤٠ ٣٩٣٤

الدار العربية للموسوعات

مسن الفکھان*ی* _ محام تأسست عام ۱۹۶۹

الدار الوحيدة التى تخصصت فى اصدار

الموسوعات القانونية والإعلامية

ص . ب ۵۶۳ ـ تىليفون ۳۹۳٦٦۳۰

۲۰ شارع عدلی ــ القاهرة

على مستوى العالم النعربس

الموسوعةالإداريةالحيثة

متبادئ المحكمة الإدارتية العليّا وفتاوى الجمعتية العمُومّية مندعام ١٩٤٦ - ومِنَ علمِ ١٩٤٥

مخت إشراف

الأستاة حسل لفكهاني المائية ممكمة النقين الدكتورلغت عطية نائر رئيس مجلس الدونة

ألجزع الشالث

الطبعة الأولى ١٩٨٦ - ١٩٨٧

إصدار: الدار العربية للموسوعات القاهة: بي تابع عدلي عن ١٤٠٠ - ٢٥٦٦٧

بسماللة المحتادة وقائدة المحتادة وقائد المحتادة المحتادة والمؤمنة والمؤمنة والمؤمنة والمؤمنة والمؤمنة العطيم

تعتديم

الداد العتربية للموسوعات بالمساهم المن قدمت خلال المناهم من وبع قدرت مضى العديد من الموسوعات القانونية والإعلامية على مستوى الدول العربية . ويسعدها أن تقدم إلى السادة رجال القانون في مصر وجميع الدول العربية هذا العلى المحديد الموسوعة الإدارية العلياء مناملة مبادئ المحكمة الإدارية العليا وفتاوى الجعتية العمومية منذعام 1900 وذلك حتى عسام 1900 أرجومن الله عن وجل أن يحكوز القبول وفقنا الله عن وجل أن يحكوز القبول

حسالفكهاف

موضسوعات الجسنزء النسالث

ادارة مالونيسة

ادارة محليسايا الحسكومة ادارة محليسسة

اذاعـــة وتليفـــزيون

اســــتثمار مال عــــربي واجنبي

اســـــتقاءات

استبراد وتصدير

اســـــتيلاء

اســـعاف طبی عام

منهيج ترتيب محتسويات الموسسوعة

بويت في هذه الوسوعة البادىء التاتونية التي تررتها كل من المحكمة الادارية الطبا والجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع ومن تبلها تسمى الدولة بالتاتون رقسم ١١٢. السنة ١٤٢٦.

وقد رتبت هذه البادىء مع ملخص للاحكام والفتساوى الى ارستها ترتبيا البحديا طبقا الموضسوعات به وفى داخسان الموضسوع الواحد رتبت المبادىء وملخصات الاحكام والفناوى ترتبيا منطقيا بحسب طبيعة المادة المجهعة والمكانات هذه المادة للتبويب .

وعلى هدى من هـذا الترتيب المطلق بدىء — قـدر الاسكان —
برصـد البسادىء التى تضبنت قواعد علمة ثم اعقيتها المبادىء التى تضبنت
تطبيقات أو تفصيلات . كما وضعت المبادىء المتقاربة جنبا الى جنب دون
تقيد بتاريخ صدور الاحكام أو الفتاوى .. وكان طبيعيا ليضا من منطلق
الترتيب المنطق للمبادىء في اطان الموضوع الواحد ، أن توضع الاحسكام
والفتاوى جنبا الى جنب ما دام يجبع بينها تماثل أو تشابه يقرب بينها دون
نصل تحكي بين الاحكام في جاتب والفتاوى في جاتب آخر ، وذلك مساعدة
للباحث على سرعة تتبع المشكلة الذي يدرسها والوصول بأتصر السبل الى
اللباحث على سرعة تتبع المشكلة الذي يدرسها والوصول بأتصر السبل الى
مناوى الجمعية العبومية لتسبى الفتوى والتشريع على حد سواء . وكثيرا
ما نتلاقي الأحكام والفتاوى أو تتقارب عند راى واحد ، بل حتى متى وجد
تمارض بينها نمن الميد أن يتعرف التسارىء على هذا التعارض توا من
استعراض الاحكام والفتاوى بتعاتبة بدلامن تشيته بالبحث عما المرته الحكمة
استعراض الاحكام والفتاوى بتعاتبة بدلامن تشيته بالبحث عما المرته الحكمة
من مبادىء في ناهية وما قررته الجمعية العبومية في ناهية الحرى ...

(م ۱ -- ج ۲)

ولما كانت بعض الموضوعات تتطوى على مبدىء عسديدة ويتشسمية ارساها كم من الاحكام والفنساوى فقسد اجريت تقسيمات داخلية الهدده الموضوعات الى نصول وفروع وزعت عليها المبادىء وما تعلق بها من فناوى واحكام بديث يسمل على القارىء الرجوع إلى المبدأ الذي يحتاج اليه .

وقد ذیلت كل من الاحكام والنتاوی ببیسانات تسسه علی البادت الرجوع الیها فی الاصل الذی استقیت منه بالجبوعات الرسمیة النی داب المكتب الفنی بمجلس الدولة علی اصدارها سنویا للاحكام والفتاوی ، وان كان الكثیر من هذه الجبوعات قد اضحی متعذرا انتوصل الیها لتقادم المهید یها ونداد طبعاتها ، كما ان الحدیث بن الاحكام وانفتاوی لم یتسن طبعها الی الان فی مجلدات سنویا ، مما یزید من التیمة انمیلیة للموسوعة الاداریة الحدیثة ویمین علی التفانی فی الجهد من اجل خدمة عامة نتمثل فی اعلام الكافحة بها ارساه مجلس الدولة مهئلا فی محكمته الاداریة العلیا والجمعیه المعبومیة لتسمی انفتوی والنشریع من مبلدیء یهندی بها .

وعلى ذلك نسيلتتى القارىء فى ذيل كل حكم أو منوى بتاريخ الجلسة التى صدر نيها الحكم والفتوى ، ورقم الطعن ليام المحكمة الادارية العليا التى صدر نيها الحكم ، أو رقم الملك الذى صدرت الفتوى بن الجمعية المعومية أو من قسم الراى مجتمعاً بشأته ، وأن تندر الاشارة الى رقم الملك فى بعض الحالات القليلة نسيلتتى فى تلك الفتوى بدلا من ذلك بالرقم الذى صدرت نيه الفتوى الى الجهة الادارية أنتى طلبت الراى وتاريخ هذا التصدير .

وقى كثير من الاحيان تتارجح المجموعات الرسمية التى تنشر الفتاوى بين هفين البياتين العامسين فتشير تارة الى رقم لمف الفنسوى وتشير مارة الحرى الى رقم الصادر وتاريخه .

ومشال نلك:

(طعن ١٥١٧ لسنة ٢ ق جلسة ١٩٥٧/٤/١٣) ٠٠

ويعنى ذلك حكم المحكمة الادارية العليا في الطعن رقسم ١٥١٧ لمسنة ٢ ق الصادر بجلسة ١٣ من ابريك ١٩٥٧

منسال نسان:

(ملف ۲۸۱/۱/۸۱ جلسة ۱۱/۲/۸۸۱)

ويقصد بذلك الفتوى التى أصدرتها الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع جلسة ١٤ من يونية ١٩٧٨ بشأن الملف رقم ٧٧٦/٤/٨٦ .

مثنقل آخر ثانث:

۱ منتوی ۱۳۸ فی ۱۹۷۸/۷/۱۹)

ويقصد بذلك متوى الجمعية العمومية لتسمى المتوى والتشريع التى صدرت الى جهة الادارة طالبة الفتوى برتم ١٣٨ بتاريخ ١٩ من يولية ١٩٧٨ .

كما سبجد القارىء تعليقات تزيده الماما بالموضوع الذى بيحشه . ويعض هذه التعليقات يتعطق بفتوى أو حكم ، وعندئذ سسبجد التعليق عتب الحكم أو الفتوى المطق عليها ، وبعضها يتعلق بالموضوع برمته أو بأكثر من نتوى أو حكم بداخله وعندئذ سبجد القارىء هذا التعليق في نهاية الموضوع . وعلى النوام أن تحيل التعليقات أرقاما مسلسلة كما هو متبع بشسأن المبادىء المستخلصة من الفتاوى والاحكام المنشورة ،

وبذلك نرجو أن نكون قد أوضحنا للقارىء المنهج الذى يجدر أن يتبعه في استخراج ما يحتاجه من مبادىء وتعليقات انطوت عليها هذه الوسوعة . ولا يغوتنا في هذا المقام أن نذكر القارىء بأنه سوف يجد في ختام الموسوعة بيانا ننصيليا بالإحالات ، ذلك لتعلق عديد من النتاوى والاحاكام بكثر من موضوع : غاذا كانت قد وضعت في أكثر الموضوعات بلاعبة ألا أنه وجب أن نشيج اليها بمناسبة الموضوعات الاخرى التي تبسها الفتوى أو الحكم من قريب أو بعيد .

والله ولى التسسونيق

حسن الفكهاني ، نميم عطية

ادارة قانـــونيــة

الفصل الاول : سريان القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية •

الفصل الثانى : اعضاء الادارات القانونية ونقابة المحامين .

الفصل الثالث : تسويات اعضاء الادارات القانونية .

الفصل الرابع: بدلات اعضاء الادارات القانونية ،

ادارة قانـــونية

الفصل الاول : سريان القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الإدارات القـــــانونية

قاعسدة رقسم (١)

المسيدا :

القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشئن الادارات الفانونية بالؤسسات المام والهجنات العامة والوحدات النابعة لها — مناط انطباق هذا القانون هيئم طك الادارات القانونية بمؤسسة عامة أو هيئة عامة أو وحدة المتصلدية — القصود بالتبعية في تطبيق أحكامه هو تبعية الوحدة الإقتصادية للقطاع المام لا الؤسسة عامة — يترتب على ذلك سريان أحكام هـذا القانون على غلك سريان أحكام هـذا القانون على غلك مريان أحكام هـذا القانون على غلك مريان أحكام لا ينفى تبعيتها المزور دون مؤسسة عامة لا ينفى أنها جزء من القطاع المام ، مثال — انطباق أحكام القانون رقم ٧٤سنة ١٩٧٣ على الادارة القانون رقم ١٩٦٤ لسنة ١٩٦٤ عن شركات القطاع المام ، شركات القطاع المام ،

لمخص الفتوى:

ان المسادة الاولى من مواد اصدار القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الادارات القانونية بالؤسسنات العلمة والهيئات العلمة والوحدات التابعسة لها تنص على أن « نسرى أحكام القانون المرافق على مديرى واعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العلمة والهيئات العلمة والوحدات القابمة لها » وأن المسلدة الاولى منسه تنص على أن « الادارات القانونيسة تمى المؤسسات العلمة والهيئات العامة والوحدات الاقتصائية أجهزة معلونسة للجهات المنشأة فيها وتقوم بأداء الاعمال القاوية اللازمة لحسن سسير المنسان والخدامة والحابطة على الملكية العامة للشعب والدعم المستمد

للتطاع العام . . » ومفاد ذلك ان مناط انطباق هذا التانون هو تينم اللا الادارات القانونية بهؤسسة عامة أو هيئة عامة أو وحدة انتصادية ، والمتصود بالتبعية في تطبيق احكامه هو تبعية الوحدة الانتصادية للقطاع المام لا لمؤسسة عامة اذ أن التبعية لمؤسسة عامة معينة هو على التحتين أمر زائد على منساط الحكم ، وبعده المئلة تسرى احكام القانون المنتدم على أعضاء الادارات القانونية بالوحدات الانتصادية ولو كانت تابعة مباشرة الوزير معين ما دام أن تبعيتها للوزير دون مؤسسة عامة لا ينفى أنها جزء من القطاع العام . وهذا ما أكذه المشرع بالنص على المسات العامة والهيئسات المامة والويلي من القانونية في المؤسسة العامة والهيئسات العامة والهيئسات العامة والهيئسات المامة والهيئسات العامة والهيئسات المامة والهيئسات المنتفية تم اردف ذلك بالنص على أن هذه الادارات تؤدى رسالتها لحسسن الانتاج والخدمات والمحافظة عنى الملكبة انعامة للشمع والدعم المستبر الانتاج والخدمات والمحافظة عنى الملكبة انعامة للشمع والدعم المستبر النام لاؤسسة معينة .

ومن حيث أنه لما تقدم غان النص غى المادة الثانية من المتانور رقم 177 لسنة 1978 في شأن بعض الإحكام الخاصة بشركات متاولات القطاع العلم على أن « يتولى وزير الإسكان والمرافق الاثمراف الباشر على هذه الشركات ويباشر بالنسوة لهذه الشركات الاختصاصات المخولة لمجلس ادارة المؤسسة العالمة بالنسبة الشركات التابعة لها والمنصوص عليها في القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٦ الشار اليه « هذا النص لا يحسول دون خضوع الادارات القانونية بهذه الشركات لاحكام القانون رقم ٧٤ لمسنة ١٩٧٠ الشار اليه وذلك بالنظر الى أن هذه الشركات لا تعدو أن تكون من شركات القطاع العالم طبعًا لنص المادة ٢٨ من قانون المؤسسات العالمة وشركات القطاع العالم رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ الذي حل محل القانون رقم مثروغ اقتصادى وفقا لخطة التنبية ، وأنه وأن كان الإصل أن الوزيسو المختص يتولى الاشراف على شركات القطاع الذي يتبعه المختص يتولى الاشراف على شركات القطاع الذي يتبعه من خلال مؤسسات عامة طبقًا لنص المسادة الإولى من قانون المؤسسات عامة طبقًا لنص المسادة الإولى من قانون المؤسسات العامة من خلال مؤسسات عامة طبقًا لنص المسادة الإولى من قانون المؤسسات عامة طبقًا لنص المسادة الإولى كان وزير عن طريقًا العامة وشركات القطاع العام التي تتص على ان « يتولى كان وزير عن طريقًا العامة وشركات القطاع العام التي تتص على أن « يتولى كان وزير عن طريقًا العامة وشركات القطاع العام التي تتص على أن « يتولى كان وزير عن طريقًا

المؤسسات العابة تنفيذ السياسة العابة الدولة ومتابعتها في القطاع الذي يشرفن عليه ، الا أن اناطة هذا الإشراف بالوزير المختص مباشرة بمتنفى متنون خاص ينظم ذلك قصر ما يرد بهذا التاتون الخاص من احكام على الحدود التي ورد غيها ولا يتعداها الى غيرها وبن ثم تظل هذه الشركات فيها عدا ذلك خاضعة المتوانين والتواعد الاخرى التي تعبرى على القطاع العلم التي يكون المخاط في تطبيقها هو التبيعة لهذا القطاع حوترتيب على ذلك علن الادارات القانونية بشركات متلولات القطاع حوترتيب لاحكام التانون رتم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه ، وغنى عن البيان أن القول بغير ذلك من شان زعزعة المراكز القانونية لاعضاء هذه الادارات وعسدم استقرارها أذ يصبح خضوعها أو عدم خضوعها لاحكام هذا القانون رهن بسريان الترخيص لها بعباشرة نشاطها في الخارج وكينية مهارسة الاشراف عليها ووسيلته وهذا التارجح بين التطبيق والانصار ، من شانه المساس بناك المراكز وما ترتبه لاصحابها من حقوق وضعائك.

ومن حيث أنه بتى كان ذلك كذلك وكانت شركة المتاولين العرب من شبركة المتاولين العرب من شبركات مقاولات التطاع العام الخاشعة للقانون رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٧٣ سالما القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ سالمبرى على الادارة القانونيسة بهمسسا ...

من لجل ذلك انتهى راى الجمعية المعومية الى انطباق احكام القانون رقم ٧﴾ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها على الادارة القانونية لشركة المقاولين العرب ..

(غتوی ۱۷۰ غی ۱۹/۵/۳/۲۷ ا)

تعليــق:

القانون رقم ۷) لسنة ۱۹۷۳ بشان الادارات القانونية بالمسسسات العلمة والهيئات العابة والوحدات التابعة لها عدل بالقانون رقم ۱ لسسعة ١٩٨٠ وقد صدر القانون المفكور لائحة تنفيذية بترار وزير العدل رقسم ١٨١ لسنة ١٩٧٨ تضمنت تواعد تعيين وترقية ونتل ونتب واعارة بديرى واعضساء الادارات القانونية بالهيئات العسامة وشركات القطاع العسام .

قاعسدة رقسم (٢)

: البسطا

القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بَسَان الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها — سريان احكسام هذا القانون على الادارات القانونية بالهيئات والمؤسسات العامة ولو كانت مؤسسات علمة مهنية — اساس ذلك أن لفظ الهيئات العامة والمؤسسات العامة المؤسسات العامة مهنية — وصف الاقتصادية ينصرف الى الوحدات التابعة للقطاع العام أما الهيئات العامة والمؤسسات العامة فلا يشترط فيها المثابة القانون من خضوعها لاحكامة المؤسسات العامة فلا يشترط فيها طللا انها اعتبرت مؤسسة عامة أو هيئة عامة — يترتب على ذلك أن التصادلات الوقائق والمناعات و وهو مؤسسة عامة طبقا لنص المادة ٢٨ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٥٨ من القانون رقم ١١ المتانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ٠

ملخص الفتوى :

ان المسادة الاولى من مواد اصدار القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٢ بشان الادارات القانونية بالمسسسات العابة والهيئات العابة والوحدات التابعة التابعة لها ينص على أن « تسرى أحكام القانون المرافق على مديرى وأعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العابة والهيئات العابة والوحدات التابعة لها » وتنص المادة الاولى من ذلك القانون على أن « الادارات القانونية في المؤسسات العابة والهيئات العابة والوحدات الاقتصادية أجهزة معاونة للجهسات المائة أنها » »

وبغاد ذلك أن أحكام هذا التانون تسرى على الإدارات التانونية والهيئات والمؤسسات العابة ولو كانت بؤسسات عابة مهنية لأن لفظ الهيئات العابة والمؤسسات العابة المشار اليه ورد مطلقا ، والتاعدة الإصولية أن المطلق يجرى على اطلاقه با لم يقيد لفظا أو دلالة ولا بحل لسسحب عبارة (الاقتصادية) الواردة عقب لفظ الوحدات على النحو الوارد بالمادة الاولى بن التانون على الهيئات العابة والمؤسسات العابة ، أذ أن هذه العبارة بصياغتها على هذا النحو تعود على أترب بوصوف وهو الوحدات) العبارة بمناغتها على هذا النحو تعود على اترب بوصوف وهو الوحدات) أبا للهيئات العابة والمؤسسات العابة كلقطاع العام)

في خضوعها لأحكامه أن تكون اقتصادية أو مهنية طَالِنا أنها اعتبرت مؤسسة عابة أو

ومن حيث ان صندوق دعم الغزل والمنسوجات هو في حقيقته الهيئة العلمة التي انشأها القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها في الاقليم المصرى ونظمها قرار رئيس الجمهوريسة رقم ٢١) لسنة ١٩٥٨ تحت اسم الهيئة العلمة لدعم الصناعة وتقوم ضمن أغراشها على مرفق دعم صناعة الغزل والمنسوجات ، كما نص كل من القسانون من المؤسسات العلمة ، ثم أضفت القرارات الجمهورية المتعاقبة بعد ذلك على هذا المرفق صغة الهيئة العلمة ومن قبيل ذلك قرارات رئيس الجمهورية مرتم ٢٩٧٦ لسنة ١٩٦٤ بتنظيم قطاع الصناعة والثروة المعنية ورقم ٢٣٢٣ لسنة ١٩٦٤ ورقم ١٩٦٢ بتنظيم قطاع الصناعة والثروة المعنية والمهة التي يشرف عليها وزير الصناعة في ذلك الوقت ومنها الهيئة العلمة لدعم الصناعة ومن من ثم غانه بدخل في عداد الهيئات العلمة التي عناها القانون رقم ٧٤ ومن ثم غانه بدخل في عداد الهيئات العلمة التي عناها القانون رقم ٧٤ وسنة ١٩٠٤ به ١٩٠٠ به ١٩٠٠ به ١٩٠٠ به ١٩٠٨ به ١٠٠٠ المالة التي عناها القانون رقم ٧٤ وسنة ١٩٠٨ به ١٩٠٠ به ١٩٠٨ به

ومن حيث ان اتحاد السناعات هو كذلك مؤسسة علمة طبتا لصريح نص المسادة ٢٨ من التانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليسه اذ تنص على ان تنشأ الهيئات الآتية بقرار من رئيس الجمهورية :

A SE SE SE SE SE SE SE SE SE ME - 1

* 55 55 64 65 65 65 65 65 65 65 65 **6 7**

٣ ــ اتحادات الصناعات ويكون لهذه الهيئات الشخصية الاعتبارية
 وتعتبر من المؤسسات العلمة » .. ولذلك مانة يسرى مى شأنه كذلك أحكام
 القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه ...

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى انطباق احكام القانون
 رقم ٧٤ نسسنة ١٩٧٣ على الإدارة القانونية بكل من مسندوق دعم الغزر
 والمنسوجات واتحاد المناعات .*

(منتوی ۱۱۳ می ۲۱<u>/۲/۲۲</u>۱۹۷ €

قاعسدة رقسم (٣)

: ألمسل

اعتبار الغرف التجارية من المؤسسات العابة طبقا القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ بشنان الغرف التجارية ــ سريان احكام القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الادارات القانونية بالمؤسسات العابة وانهيئات العابة والوحدات التابعة لها على مديرى واعضاء الادارات القانونيــة بالغرى التصارية -

ولخص الحكم:

من حيثًا أن القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونيــة بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها _ ينص في المسادة الأولى من مواد الاصدار على أن « تسرى أحكام القانون المرافق على مديري واعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها » وينظم القانون في الفصل الأول منه اختصاصات وواجبات تلك الادارات القانونية وكيفية تشكيل اللجنة الخاصة بشئونها وتصديد اختصاصات هــذه اللجنة متنص المــادة ١ على أن « الادارات القانونية في المؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات الانتصادية ، أجهزة معاونة للجهات المنشأة فيها وتقوم بأداء الاعمال القانونية لحسن سير الانتاج والخدمات والمحافظة على الملكية العامة الشعب والدعم المستمر للقطاع العام وتتولى الادارة القانونية في الجهة المنشأة فيها ممارسة الاختصاصات التالية ٥٠٠٠ » وتنص المادة ٧ على أن « تشكل بوزارة العدل لحنة لشئون الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها على النحو التالى ... » وتنص المادة ٨ على أن « تختص لجنة شئون الادارات القانونية بالتنسيق العمام بينها وتباشر اللحنية غضلا عن الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون ما بأتى :

(أولا) انتزاح ودراسة وابداء الراى فى جبيع القوانين واللوائح والقرارات التنظيمية المسابة المتعلقة بتنظيم العمل فى الادارات القانونيسة وأوضاع واجراءات الاشراف والتنتيش عليها وعلى مديريها وأعضائها ؟ ونظام اعداد واعتماد تقارير الكفاية الخاصة بهم واجراءات ومواعيد التظلم من هدده التقارير به

ا ثانيا) وضع التواعد العابة التى نتبع في التميين والترقية والنقل والندب والاعارة بالنسبة لشاغلى الوظائف الفنية الخاضعة لهذا القانون في جميع الادارات القانونية أو بالنسبوة لنوع أو أكثر منها ، وذلك نيما لا يتعارض مع لحكام هذا القانون ..

وتصدر اللوائح والقرارات التنظيية العابة المنصوص عليهائي هذه الماد بقرارات من وزير العدل « ولا تنضين هذه المادة أو غيرها من مواد ذلك التأنون ، حكما يعطى للجنة المذكورة ثبة اختصاص في تحديد الجهات التي يسرى عليها ذلك القانون ومرد ذلك الى أن القانون ذاته قد حدد في المادة الأولى من مواد اصداره الجهات التي تسرى عليها احكامه وهي « المؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها » ،

ومن حيث أن القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ بشأن الغرف التجارية ... بنص في المسادة ١ على أن « تنشأ غرف تجارية ، وتكون هـذه الغرف هي الهيئات التي تمثل في دوائر اختصاصها المسالح التجارية والمسناعية الاقليمية لدى السلطات العامة ، وتعتبر هذه الغرف من المؤسسات العامة » وتنص المادة ٢ على أن « تكون للغرف التجارية الشخصية الاعتبارية » ونظهت ماتي مواد القاتون المنكور اوضاع هذه المؤسسة المالية والادارية ومدى الاشراف عليها من جانب الدولة ونطاق تمتعها بمزايا السلطات العلمة ، ومؤدى اعتبار الغرف التجارية من المؤسسات العامة أن تندرج هذه الغرف تحت مداول نص المادة الأولى من مواد اصدار القانون رقم ٧٤ لسينة ١٩٧٣ المشار البه بحيث تسرى أحكامة على مديري وأعضاء الإدارات القانونية بالغرف التجارية لأن نص تلك المادة قد ورد عاما مطلقا ومن ثم لا يجموز تخصيصه أو تقييد حكمه بقصر نطساق تطبيقه على المؤسسات العامة الاقتصادية الغير مهنية على النحو الذي يقول به تقرير الطعن الماثل ولا يغير من ذلك ما ورد في المسادة ١ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ من أن « الادارات القانونية في المؤسسات المسامة والهيئات العسامة والوحدات الاقتصادية ، أجهزة معاونة للجهات المتشأة ميها مدم » الأن لفظ الاقتصادية

الوارد فى هذه المسادة باعتباره وصفا انها يعود وينصرف فقط الى اترب بوصوف وهو « الوحدات » دون أن يتمداها الى ما قبلها من جهات وهى المؤسسات المسابة والهيئات المسابة .

ومن حيث أنه – ترتيبا على ما تقدم – يكون الحكم المطمون فيه على صواب حين تضى بالغاء الترار مثار المنازعة ، ويكون الطمن المرجسه الى هدذا الحكم قائما على غير اساس سليم من القانون ومن ثم يتمين القضاء برغضه بشقيه والزام الطاعن بصفته المصروفات .

(طعن ١١٢٨ لسنة ٢٦ ق جلسة ١١٢٨)

قاعدة رقيم (})

المسسدا :

الجهاز المركزى التعبئة العابة والاحصاء لا يعد هيئة عابة ويخرج من عداد الهيئات العابة ولا يعدو أن يكون وحدة ادارية مستقلة تتبع رئاسة الجهورية — قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٥ السساد الجهورية — قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٥ السساد له يؤالية مستقلة بالقسائة لم يضف عليه الشخصية الاعتبارية ولم يخصص له يؤالية والم الم ١٩٧٣ المناة ١٩٧٣ على أغضاء بتقابة على أغضاء الادارة القانونية به ولا يؤرم الجهاز بقد هؤلاء الاعماء بتقابة المحابين كما أنهم لا يستحقون بدل التفرغ المصوص عليه في هــذا القانون ...

ملخص الفتوى :

ان قانون الهيئات العابة رقم ٦١ لمسسنة ١٩٦٣ ينص فى مانته الأولى على انه (يجوز بقرار من رئيس الجمهورية انشاء هيئة علية لادارة مرفق مها يقوم على مصلحة او خدمة عامة وتكون لها الشخصية الاعتبارية) .

وتنص المــادة 10 من هــذا التاتون على ان (تكون للهيئة ميزانية خاصـة ويحدد ترار رئيس الجمهورية الصادر بانشـاء الهيئة طريقة وضـع الميزانية والقواعد التي تحكمها) ص

وينص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩١٥ لسنة ٦٤ بانشاء وتنظيم الجهساز المركزي للتعبئة العسامة والاحمساء مي مادنة الأولى على أن (يستبدل باسم مصلحة التعبئة العامة والاحصاء باسم الجهساز المركزى للتعبئة العامة والاحصاء ويكون هيئة مستقلة) ...

ويبين من هـ ده النصوص ان الهيئات العابة ونقا لاحكام القانون رقم 11 لسنة 1979 هي اشخاص اعتبارية عابة ذات ميزانيات مستقلة تقوم على مرافق عابة بقصد تحقيق مصالح أو خدمات عابة ، وبناء على ذلك غان الجهاز المركزي للقسئة العابة والاحصاء يخسرج من عداد الهيئات العابة ولا يعدو أن يكون وحسدة ادارية مستقلة تتبع رئاسة الجمهورية لان القسرار الصادر بانشائه لم يضف عليسة الشخصية الاعتبارية ولم يخصص له بيزانية مستقلة .

ولما كانت المادة الاولى من مواد اصدار تاتون الادارات التانونيسة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ تنص على أن (تسرى أحكام التانون المرافق على مديرى واعضاء الادارات التانونية بالمؤسسات العمامة والهيئات العمامة والويئات العمامة والويئات العمامة

غان تطبيق الحكام هـذا التانون يتنصر على الادارات التانونية بالجهات التى وردت به على سـبيل الحصر وبن بينها الهيئات المـامة ولا يعتـد الى اعضاء الادارات القـانونية بوحـدات الجهاز الادارى للدولة ، ولمـا كان الجهاز الركرى التعبئة والاحصاء لا يعد هيئـة علمة على النحو السالف بيئه مان احكام القانون رتم ٧} لسنة ١٩٧٣ لا تنطبق على اعضاء الادارة القانونية وتبعا لذلك لا يلتزم الجهاز بقيد هؤلاء الاعضاء بنقابة المحليين كما أنهم لا يستحقون ودل التفرغ المنصوص عليـه في هـذا القانون .

لذلك أنتهت الجمعية المهومية لتسسمى الفتوى والتثبريع الى أن المهاز المركزى للتعبئة العابة والاحصاء لا بعد هيئة عابة على تطبيق الحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ .

(نتوي ۸۱ نی ۱۹۸۰/۰/۱۱ (

قاعدة رقيم (ه)

البــــدا :

عدم جواز ادماج الوظائف الواردة بالقانون رقم 47 لسسنة 1947 بشأن الادارات القانونية ــ على خلاف احكام هـــذا القانون ـــ الترقية الى وظيفة محام ثان تتم وفقا للاحكام الواردة بالقانون سالف الذكر .

ملخص الفتوى:

ثانيا : وضع القواعد العابة التي تتبع غي التميين والترقية والنقل والنحب والإعارة بالنسبة لشاغلي الوظائف الفنية الخاضعة لهـذا التاتون غي جبيع الادارات التاتونية أو بالنسبة لنوع أو أكثر منها وذلك فيما لا يتعارض مع لحكام هذا التاتون » وتنص المادة (١١) من ذات التاتون على أن « تكون الوظائف الفنية بالادارات التاتونية الخاضعة لهذا التاتون على الوجه الآتي : مدير عام ادارة تاتونية _ مدير ادارة تاتونية محام مهتاز _ محام أول _ محام ثان – محام ثانت _ محام رابع م..... » كما تنص المادة (١٣) منه على أن « يشترط فيهن يشهف الوظائف الفنية بالادارات التاتونية أن يكون قد مضى على قيده بجدول المحامين الدة المبية قرين كل وظيفة منها وذلك على انحو التالى :

محام ثان : التيد المام محاكم الاستثنائة أو انقضاء ثلاث سنوات على التيد المام المحاكم الابتدائية ء وتقضى المسادة (٢٤) بان « يعمل نيما لم يرد نية نص فى هذا التاتون بأحكام التشريعات السارية بشمأن العاملين المدنيين بالدولة أو بالقطاع العام على حسب الاحوال » .

ومن حيث أن مفاد ذلك أن المشرع بالقانون رقم ٧} لسسنة ١٩٧٣ سالف الذكر حدد على سبيل الحصر الوظائف التي يعين عليها اعضاء الادارات القانونية الخاضعة الأحكامه والتي تبدأ بوظيفة مدير عام ادارة قانونية وتنتهى بوظيفة محام رابع ووضع الشروط التطلبة لشغل كل وظيفة من هذه الوظائف واناط بلجنة شيئون الإدارات القانونية المشكلة بوزارة العدل وضع القواعد العامة التي تتبع في التعيين والترقية بالنسبة لشاغلي هذه الوظائف فيما لا يتعارض مع احكام هذا القانون ، وتضمن الجدول الملحق بدرجات ووظائف الإدارات القانونية الخاضعة لأحكامه ، ومن ثم يتعين التقيد بأحكام هدذا القانون فيما يتعلق بوظائف الادارات القانونية ، نيمتنع اطلاق مسميات أخرى عليها أو تعديلها أو ادماجها ، وعلى الجهات المختصة اعداد الهياكل الوظيفية وجداول التوصيف الخاصة بالإدارات القانونية واعتمادها ، ان تبغيا احكام قانون الإدارات القانونية الشار اليه وتترسم حدوده وشروطه ، كما لا يجوز أن تعدل الأحكام الواردة به والمتعلقة بترقية أعضاء الادارات القانونية الابذات الأداة القانونية التي وضعت بها وهي القانون ، وليس طبقا لقرار اداري باعتماد الهيكل الوظيفي ٠

وبن حيث أن المسادة ١٣ من القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ آنفة البيان ، اشترطت نبين يشسخل وظيفة جحام ثان القيد بجدول المحامسين أمام محاكم الاستثناف ، أو انقضاء ثلاث سنوات على القيد أمام المحاكم الابتدائيسة .

ومن ثم مَانَ ترقية السيدة المعروض حالتها الى وظيفة محام ثان نتم وفقا لأحكامها «

(ملف ١٩٨٣/١/٥ - جلسة ٥/١/٨٦)

الفصل الثانى: اعضاء الادارات القانونية ونقابة المحامين

....

قاعسدة رقسم (٦)

القانون رقم 10 لسنة 1940 بتعديل بعض أحكام القانون رقم 11 لسسنة 1970 باصدار قانون الحاماة — مساواته بين الحامين في الهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية والجمعيسات في الحقوق والاختصاصات والواجبات — الاختصاص بقبول قيد محامي الهيئات المسامة بجدول الحامين المشتفلين أو نقلهم الى جدول غير المشتفلين ينعقد الجنة قبول الحامين تحت رقابة محكمة النقض — التزام الهيئات العامة برسسوم القيد والاشتراكات السنوية الخاصة بالحامين العاملين بادارة الشسنون

ملخص الفتوى:

سبق أن ثارت مسالة مدى جواز قيد أعضاء الادارات القانونية بالمسات العامة بجدول المحامين الشنقلين وعرضت هذه المسألة على الجمعية المهومية بجلستيها المنعقدتين في ٣ و ٢٤ من ديسمبر سنة ١٩٦٩ وانتهى رابها الى ما يأتى :

لولا ... ان الاختصاص بقبول النيد بجدول المحابين المستغلين أو الذنل الى جدول المحابين غير المستغلين ينعتد للجنة قبول المحابين وهى انتى نفسر المسانع بن هدذا النيد أو الاستعرار غيه المنصوص عليه عى المسادة ٢٥ من تاتون المحاباة رقم ٢١ لسسنة ١٩٦٨ ... وتهارس هدذا الاختصاص تحت رقابة بحسكية النتض (الدائرة الجنسائية) عمى حالة الطعسن عمى قراراتها الملها ..

ثانيا — التزام المؤسسات العامة . . والوحدات الاتنصادية النابعة ما وشركات القطاع العام برســوم القيد والاشتراكات السنوية الخاصــة بالمحامين العاملين بادارات الشئون القانونية بها .

(م - ۲ - ج ۲)

وبتاريخ ٢٥ من أغسطس سسنة .١٩٧٠ مسدر القانون رقسم ٦٥ السسنة .١٩٧٠ باصدار المسنة .١٩٧٠ بنصدار المسنة .١٩٧٠ باصدار المتون المحامة ونص على السمات المامة والوحدات الانتصادية والجمعيات على الحتوق والواجبات المنسوص عليها على القانون رقم ٢١ لسسنة ١٩٦٨ « وقد عمل بهذا القانون اعتبارا من تاريخ نشره على الجريدة الرسسية بتاريخ ٧٧ من أغسطس سنة .١٩٧٠ طقا لما نصت عليه المسادة السادسة بنه .

ومقاد هــذا النص أن تاتون المحاماة بعد تعديله المسار اليــه ساوى بين المحلمين في الهيئات والمؤسسات العــابة والوحـــدات الاقتعـــادية والجمعيات ، وذلك فيها خوله لهم تأثون المحاماة من حتوق وفيها وكل اليهم من اختصاصات وفيها فرضه عليهم من واجبات ، فأصبح ما يسرى على المحلمين في المؤسسات العــابة مها استظهرته فتوى الجمعيــة العمومية سالفة الذكر يسرى بذاته على المحامين في الهيئات العامة .

(فتوى ١٣٤٠ في ٢٤/١٠٠/١٩٧٠)

قاعـدة رقـم (٧)

اعضاء الشــئون القانونية باكاديهية البحث والتكنولوجيا ــ التزام الاكاديهية بقيدهم بجدول المحامين المُستفلين وأداء الرسوم والاشتراكــات المستحقة عن هــذا القيد •

ملخص الفتوى:

ان المادة ۱۷۲ من تانون المحاماة الصادر بالقانون رقم 11 لسنة ۱۹۲۸ تنص على أن « تتحيل المؤسسات العامة والشركات والجمعيات والمنسآت تبية رسسوم القيد ودمقات المحاماه والاسستراكات الخامسة بالمحامين المعلمين بها » . كما تنص المسادة الرابعة من القانون رقم 10 لسنة ، ۱۹۷۸ بتعديل بعض أحكام قانون الأحاماه على أن « يتساوى المحامون بالهيئسات والمؤسسات العامة والوحدات الانتصادية والجمعيات على الحقوق والواجبات المنسوس عليها على القانون رقم 11 لسنة 1914 م. ومن حيث أن قانون المحاماة قد عبر عن الهيئات العسامة بتعبيرات مختلفة الا أنه لا شك يقصد الهيئات العامة بالمفهم التانوني لهذا التعبير ؛ وهي شسخص اداري عام يدير مرفقا يقسوم على مصلحة أو خدمة عامة ويكون لها الشخصية الاعتبارية ولها ميزانية خاصة بها تعسد على محذ ميزانية الدولة وتلحق بميزانية الجبة الادارية التابعة لها .

ومن حيث انه لمعرفة ما اذا كانت أحكام قانون المحاماة المشار اليها تسرى على أعضاء الشئون القانونية بلكاديبية البحث العامسى والتكنولوجيا من عدمه ، فانه يتمين تحديد الطبيعة القانونية لهذه الأكاديبية ، وهل تدخل ضمن الجهات التي ينطبق عليها نص المادة ١٧٧ من قانون المحاماه واحكام القانون رقم ٦٥ لسنة .١٩٧ بتعديل قانون المحاماة لم لا تدخل ..

ومن حيث أنه باستقراء النطور انتشريمي لرفق البحث العلمي في محرر بيين أنه في أول الامر صحدر التأنون رقم ٥ لسنة ١٩٥٦ بانشاء المجلس الأعلى للعاوم ونص في مادته الأولى على أن « بنشأ مجلس يسمى المجلس الأعلى للعاوم ويكون هيئة مستقلة تلحق برئاسة مجلس الوزراء » « ونصت المحادة الثانية منه على أن « يعن الجلس على النهوض بدراسة العلوم وتشجيع البحوث العلمية ونشرها واقتراح السياسة المثلى لتنشيط همذه البحوث والدراسات وتنسيقها وتوجيهها بها يحتق النهضة العلمية النهضة المالمية المالمية النهضة المالمية المالمية النهضة المالمية » ، «

ونصت المادة السابعة منه على أن « يكون المجلس ميزانية خاصة به وتكون جزءا من ميزانية الدولة ويكون التصرف غيها وفقا للائحة مالية و ادارية خاصة يصدر بها قرار من مجلس الوزراء » .

ثم صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ بننظيسم وزارة البحث العلمى ونقل اليها اختصاصات المجلس الاعلى للعلوم وزادها تفصيلا ونص في المادة الخامسة بنه على الغاء التانون رقم ٥ لسنة ١٩٥٦ المسار اليه ، ثم أعيد تنظيم وزارة البحث العلمي مرتين أولا بقسرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٨ لسنة ١٩٦٤ وثانية بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٨٨.

كما انتىء مجلس اعلى لدعم البحوث بمتنضى القسرار الجمهوري رقم ۲۲۷، لسنة ١٩٦٤ الذي نص في مادته الأولى على اعتباره هيئــة عامة تلحق بوزارة البحث العلمى ويكون لها الشخصية الاعتبارية المستقلة ، وحدد لها اختصاصات عى مجال البحث العلمى لا تخرج عن تلك المحددة للوزارة ذاتها ..

وني عام ١٩٦٥ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٣٠ لسنة ١٩٦٥ بانشاء المجلس الأعلى للبحث العلمي ، ونص مي المسادة الأولى منه على أن « ينشأ مجلس أعلى للبحث العلمي يعتبر هيئة عامة بالتطبيق الأحكام القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ ويتبع رئيس الوزراء ويكون مقره مدينة القاهرة وتسرى على العاملين به الأحكام الخاصة بالعاملين بالمؤسسات العامة التي تمارس نشاطا علميا • وتناولت المادة الثانية منه ذات الاختصاصات التي كانت موكولة من قبل الى وزارة البحث العلمي ونص في المسادة (٩) منه على الغاء هذين القرارين الإخيرين . كما أنه تنفيدا الأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٣٠ لسنة ١٩٦٥ المشسار اليه اصدر رئيس الوزراء القرار رقم ٥٤٠ لسنة ١٩٦٦ بنقل جميع العاملين موزارة البحث العلهي والمجلس الأعلى لدعم البحوث بدرجاتهم الى المجلس الأعلى للبحث العلمي .. كما أصدر القرار رقم ٧١٤ لسنة ١٩٦٦ بتنظيم العمل بهذا المجلس ونص في مادته الثالثة على سريان اللائحة الادارية والمالية للمركز القومي للبحوث الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٥٩ لسلة ١٩٦١ على المجلس المذكور والأجهزة الملحقة به ، والمركز القومى للبحوث هيئة عامة بالتطويق لأحكام القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٣ من شأن الهيئات العامة ،

وفى عام ١٩٦٨ اعيد تنظيم قطاع البحث العلمى فصدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٨٨ لسسنة ١٩٦٨ بتنظيم وزارة البحث العلمى وأحلها محل المجلس الاعلى للبحث العلمى حيث اعطاها ذات الاختصاصات المخولة لهذا المجلس والغسى صراحسة قسرار رئيس الجمهوريسة رقسم ٢٧٣٠ لسسنة ١٩٦٥ بانشاء المجلس الاعلى للبحث العلمى ، ونص فى المسادة العاشرة على نقل العالمين بالمجلس المذكور بدرجاتهم الى وزارة البحسة العلمى ، واستمر الامر على هسذا النحو الى أن صدر اخيرا قرار رئيس الجمهسورية رقم ٢٤٠٠ لسسنة ١٩٧١ بانشساء أكادبية البحث العلمى والتكنولوجيا حيث نص فى المسادة الاولى منة على أن « تنشسا اكادبية

للبحث العلمى والتكنولوجيا ، تتبع رئيس مجلس الوزراء » ونص نى المسادة الثانية من هسذا القسرار على ان « يصسدر بتحديد اختصاصات الاكاديية وتشكيلها ونظام العمل نيها قرار رئيس الجمهورية » .

وتنفيذا لذلك صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦١٧ لسهة ١٩٧١ في شهان تنظيم الكاديمية البحث العلمي والتكنولوجيا ، ونص في المهادة الأولى منه على أن « تكون لاكاديمية البحث العلمي والتكنولوجيا شخصية اعتبارية مستقلة وتتبع رئيس مجلس الوزراء ومقرها مدينة التاهرة » .

ويبين من هذا العرض التشريعي ، أن المشرع نهج سبيلين في ادارة مرفق البحث العلمي غي مصر بدأهما بنظام الهيئات العامة غي الفترة بن عام ١٩٥٦ وحتى ١٩٦٣ ، ثم عدل عن ذلك واتبع أسلوب الادارة المباشرة عندما انشا وزارة البحث العلمي عام ١٩٦٣ ، ثم عاد في ١٩٦٥ الى اسلوب الهيئات العامة غاتشا المجلس الأعلى للبحث العلمي ، واستبر على هذا المنوال أني أن عاد في عام ١٩٦٨ الى أسلوب الوزارة حيث أتشا وزارة للبحث العلمي بمتتضى قدرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٠ المسنة ١٩٦٨ ، واخترا وفي عام ١٩٧١ المغين هذه الوزارة وحلت محلها المدينية البحث العلمي والتكنولوجبا ، غير أن غي هذه المرة الأخيرة م عدما المعلى عندما المسلوب الإعلى للحص المعلى عندما التحليل الأعلى للبحث العلمي حيث قرر بائنسسبة البها جهيعا أنها هيئات عامة ونص على ذلك صراحة ،

وازاء ذلك غانه لا مناص من الرجوع الى احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦١٧ المسنة ١٩٧١ المسسار اليه لتحديد الطبيعسة القانونية لهذه الاكاديبية ومعرفة ما اذا كانت من الهيئات العامة من عدمه .

ومن حيث أن المسادة الأولى من تسرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦١٧ المسسنة الأكاديمية تنص على أن « تكون لأكاديمية البحث الطبى والتكنولوجيا شخصية اعتبارية مستقلة وتتبع رئيس مجلس الوزراء ، ومنص المسادة الثالثة على أن « يصدر بتعين رئيس الأكاديمية وتصديد مرتبة تسرار من رئيس الجمهورية ، ويتولى

ادارة الاكاديبية وتصريف شئونها ويعثها في صلاتها مع الغير وأمام التضاء وتكون له سلطات الوزير المقررة في القوانين واللوائح بالنسبة للاجهسرة وتكون له سلطات الوزير المقررة في القوانين واللوائح بالنسبة للاجهسرة التباهمة له والهيئات الملحقة برئيس الاكاديبية » .. وتنص المادة ، الرابعة على أن « يكون للاكاديبية مجلس يسمى « مجلس الاكاديبية » ويشكل على النحسو التالى .. » وتنص المسادة ١٢ على أن « يكون للاكاديبية على النحسة المعدد على نهط الموازنة المسامة للدولة وتبدأ السنة المسالية المسادة ١٨ ملى أن « يتفى الماديبية المسادة المسلمة ببداية السسنة المسالية الموازنة المسادة الملمى بدرجاتهم وبذا المتهادات الملمى بدرجاتهم وبذا الاعتهادات المسالية انتى يتم الاتفاق بين وزير الخزانة ورئيس الاكاديبية على نظها من موازنة البحث العلمى للسنة المسالية انتى يتم الاتفاق بين وزير الخزانة ورئيس الاكاديبية على نظها من موازنة البحث العلمى للسنة المسالية الارتبارا » .

ومن حيث أنه بيين من هدذه النصوص أن لكادبيبة البحث الطمي والتكنولوجيا لا تعدو أن تكون هيئة علمة غي مفهوم احكام قانون الهيئات العسامة الصادر بالقانون رقم 11 لسنة 1917 ، وذلك أن مقومات الهيئة العسامة متوافرة فيها فهي شخص اداري عام يدير مرفقا يقوم على مصلحة علمة ، كما أن لها شخصية اعتبارية مستقلة وميزانيسة خاصة بها تعسد على نبط ميزانية الدولة ، وبالاضافة الى ما تقدم أن المشرع كان يتبع أسلوب الهيئات العامة في ادارة مرفق البحث العلمي قبل ذلك ، وأنه الغي وزاره البحث العلمي لتحل محلها الاكادبية المذكورة ، غان ذلك يدل على أنه ارناي

ولا يغير من هذا المفهوم أنه لم يرد نص صريح باعتبار الأكاديبية هيئة عامة كما هو الحال بالنسبة الى المجلس الأعلى المعلوم والمجلس الأعلى لدعم البحوث والمجلس الأعلى للبحث العامى ، وهى الهيئات التى كانت تقوم على ادارة هدذا المرفق قبل ذلك ، لا يغير ذلك من النتيجة المقدم ذكرها لأن تصديد طبيعة الشخص القسانوني تتوقف على مدى توافر مقومات وجوده ، غان توافرت غلا يلزم أن يعبر عن هدفه الطبيعة بنص صريح . كما لا يغير من ذلك أن السسم الأكاديبية المذكورة لم يقرن بعباره « الهيئات المسامة » كما هدو متبع غالبا ذلك أن المجلس الأعلى البحث الطبى والمجلس الأعلى لدعم البحسوث ، والمجلس الأعلى للعلوم كانت هيئات علمة بصريح النص دون أن يقرن اسمها بالعبارة المشار اليها .

لهذا انتهى راى الجمعية العبوبية الى أن أعفساء الشئون القانونية يأكاديبية البحث والتكنولوجيا ينيدون من الحكم الوارد في القسانون رقم 11 لسنة 1978 في شأن قانون المحلماة معسدلا بالقانون رقم 10 السنة 1970 فتلازم الأكاديبية بقيدهم بجدول المحلمين المشتفلين وباداء الرسوم والاشتراكات المستحقة عن هذا القيد ..

(فتوى ٢٧ه في ١٩٧٢/١١/١١)

قاعسدة رقسم (٨)

: ألسسدا

عدم النزام الهيئة العسامة باداء الاشتراكات السنوية لنقابة المحامين عن المحامين التابعين لها أثناء الإجازة الخاصسة بدون مرتب التي يحصلون عليها سائنزام المحلمي بأداء هسذه الاشستراكات الى النقابة طسوال مسدة الاجازة ،

ملخص الفتوى :

ان المسادة ۱۹۲۱ من القانون رقم ۲۱ لسسنة ۱۹۲۸ باصدار قانون المحلماة المصدل بالقانون رقم ۱۵ لسسنة ۱۹۷۰ تنص على أن « تتحمل المؤسسات العامة والشركات والجمعيات والمنشآت قيمة رسسوم القيد ودجمات الحامسة بالحامين العالمين بها » .

وتنص المسادة الرابعة من التانون رتم 10 لمسنة . 190 المسار اليه على أن « يتساوى المحلمون بالهيئات العامة والمؤسسات العامة والوحدات الانتصادية والجمعيات في الحتوق والواجبات المنصوص عليها في القانون رتم 11 لمسنة 1170 » م.

ومن حيث أنه وأن كان العامل خلال الإجازة الخامسة بعتبر شاغلا لوظيفته ومن ثم تدخل مدة الإجازة ضسمن مدة خدمته ويحصل خلالها على ترقيلته وعلاواته كما لو كان موجودا بالخدمة الا أن المزايا المسادية المرتبطة بالوظيفة تنصس عنه خلال مدة تلك الأجازة باعتبسار أنه لا يؤدى عمسلا خلالها وبالتالى لا يستحق عنها اجرا اعبالا لقاعدة الأجر مقابل المبل .

ومن حيث أنه متى كان اشتراك نقابة المحامين الذى تؤديه الجهة

نيابة عن العالمل يعتبر من الميزات المتررة الوظيفة التى يشغلها غمن نم

لا يجوز تهتمه بتلك الميزة خلال مدة الأجازة الخاصـة المنوحة له وعليــه
لا تلتزم الجهة الادارية باداء الاشتراك نيابة عنه وتأسيسا على ما تقسم
غان هؤلاء المحلمين يتحلمون قيعــة الاشتراكات السنوية الخاصـة بهم
ويلتزمون بسدادها الى نقابة المحلمين عن مدد الأجازة الخاصـة المنوحة
لهم دون مرتب ،

من أجل ذلك أنفهى رأى الجمعية العمومية الى تحمل المحامين الحاصين على أجازة خاصة ودون مرتب بقيمة أشتر اكانهم السنوية بنقابة المحامين طوال بدة الاحازة ...

(غتوى ۲۵ فى ۱۹۷۷/۱۱/۱۰)

قاعــدة رقــم (٩)

البــــدا :

الحابون بالادارات القانونية للهيئات العداية — القانون رقم 11 السحنة 1978 في شحان المحاباة أوجب قيد المحابين العالمين بالادارات القانونية بالجهات التي حددها على سحبيل الحصر وفيها الهيئات العالمة ، محول المحابين — التزام هحده الجهات بنحل الاشتراكات ورسوم القيد والدعفات الخاصسة بالمحابين العداماين بها — يشترط فيمن يكون عضوا والدعفات الخاصسة بالمحابين الهدارة القانونية الى ادارة غير قانونية اصبح محظورا بغير رضاء المحابين الزام الهيئات العالم بنفي المحابين المحابين المحابين المحابين المحابين بها بحدول المحابين واشتراكاتهم وديفات الحاماة ، ففصلا عن الله التزام بقصوص عليه صراحة في المحادة ١٧٢ من قانون المحاباة ، فان هدا الانتزام يقسع السحسلا على عان الحابين العالمين بالهيئة وهي تتجل به نيابة عنهم — لا تعارض بين هذا التحل وين قاعدة عدم خضوع الهيئات العالمة للرسوم .

ملخص الفتوى:

ان المسادة (٥٠) من القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٦٨ المشار اليه معدلا بالتلاون رقم ٦٥ لسسنة ١٩٧٠ تنص على أنه « يشسترط فيين يبارس المحلماه وفيين يكون عضوا بالادارة القانونية بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الانتصادية التابعة لها أن يكون اسمه مقيدا في جدول المحلمين وتنص المسادة (٥٤) على أن « يقبل للبراغعة أمام المحاكم عن الهيئات العامة والمؤسسات والوحدات الانتصادية التابعة نها وشركات القطاع العسام المحلمين المعاملون بها والمقيدون بجدل المحلمين المشتغلين طبقا لدرجات متيحم » وتنص المسادة (١٧٢) على أن « تنصل المؤسسات العامة والشركات والجمعيات والمنشآت فيهة رسسوم القيد ودمغات المحامة والاستراكات للسنة ١٩٦٨ المسار البه على أنه المحاسبة والوحدات المسادية والوحدات العسادية والوحدات الانتصادية والجمعيات في الحقوق والواجبات المنصوص عليها في القانون رقم ١٦ المسادية والجمعيات في الحقوق والواجبات المنصوص عليها في القانون رقم ١٦ لسسنة ١٩٨٨ المنصوص عليها في القانون رقم ١٦ لسسنة ١٩٨٨ المنصوص عليها في القانون رقم ١٦ لسسنة ١٩٨٨ المنصوص عليها في القانون رقم ١٦ لسسنة المسادة والوحدات المنسون المنابعة في المنابعة والوحدات المنسون المنابعة والوحدات المنسون المنابعة والوحدات المنابعة والمنابعة والمنابعة والوحدات المنابعة والمنابعة والمنابع

ومن حيث انه يبين من هذه النصوص أن المشرع أوجب قيد المحلمين المللين بالادارات القانونية بالجهات التى حددها على مسبيل الحصر _ ومن بينها الهيئات العسامة _ في جدول المحلمين ، والزم هسذه الجهات يتحيل الاشتراكات ورسوم القيد والدمفات الخاصة بالمحلمين العالمين بها .

ومن حيث أن المتصود بالهيئات العابة في مفهوم أحكام هــذا التاتون على ما سبق أن استتر علية رأى هذه الجمعية العبومية الأشخاص الادارية المسابة التي ندير مرفقا عاما يقوم على مصلحة أو خدمة عامة ويكون مها الشخصية الاعتبارية المستقلة ولها ميزانية خاصسة بها تعد على نمط ميزانية النولة وتلحق مميزانية الحهة الادارية التابعة لها «

ومن حيث أنه لا جدال في أن الهيئة الممرية العلمة لسكك حديد مصر تعتبر هيئة علمة بالمفهوم المتتدم بيانه أذ الواضح من أحكام تأتون انشائها رتم ٣٦٦ لسلمة ١١٥٦ أنها تتوافر لها كافة مقومات الهيسات العابة لأنها شخص ادارى عام يقوم على ادارة مرفق من أهم مرافق الدونة وله شخصية اعتبارية وبيزانية خاصة بها تعد على نبط اليزانية السابة المدالة ، وقد صدر ترار رئيس الجمهورية رقم ٢٧١٥ اسسنة ١٩٦٦ ليعتبارها هيئة عابة في تطبيق احسكام التانون رقم ٢١ اسسنة ١٩٦٦ اباصدار تانون الهيئات العابة ، ومن ثم غانها تعتبر من الهيئات العابة ، ومن ثم غانها تعتبر من الهيئات العابة ، فين تم غانها تعتبر من الهيئات العابة ، فين تنطبق عليها أحكام التانون رقم ٢١ لسسنة ١٩٦٨ المشار البه ، فيشترط فيين يكون عضاوا بادارتها القانونية أن يكون متيدا في جدول المحابين العابلين بها والاشتراكات الخاصاة بهم من

ومن حيث انه لا وجه لما تبديه الهيئة العامة للسكك الحديدية من انه ليس بها ادارة قانونيـة بالعني الشهامل ، أو أنه ليس للعاملين بها أقدميات منفصلة عن سسائر العاملين بالهيئة ومن ثم يحتمل ترقيتهم الى وظائف غسير مانونية أو أنه لم يصدر تشريع منظم للادارات القسانونية بالجهات الحكومية ، لا وجه لكل ذلك لأن الواضح من نص المادة (٥٠) س القانون رقم ٦١ لسمنة ١٩٦٨ المشار اليه أن العضوية بالادارات القانونية بالهيئات العسامة تستلزم بذاتها ــ ودون أي اعتبار آخر ــ القيد بجدول المحامين ، مما دامت ثمة ادارة قانونية باحدى الهيئات العامة مان القيد في جدول المحامين يكون شرطا لعضويتها ، والثابت أن بالهيئة العامة للسكك الحديدية ادارة قانونية نظم القرار الوزاري رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦١ المعدل بالقرار رقم ١٨ لسنة ١٩٦٥ اختصاصاتها وجميعها اختصاصات تانونية لا يتأتى ممارستها الا لذوى الثقافات القانونية ، كما أن النقل من الإدارة القانونية الى ادارة غير عانونية أصبح معظوراً بغير رضاء المحامين وذلك ومقا نحكم المسادة (١٠٥) من القانون رقم ٦١ لسسنة ١٩٦٨ المشار أليه التي تنص على انه « لا يجهوز نقل المحامي من الادارة القهانونية بعير موافقته الكتابية » م

ومن حيث أنه لا وجه لما تبديه الهيئة كذلك من أن التزامها باداء اشتراكات المحامين ورسوم قيدهم بجدول المحامين ودمغات المحاماه يتعارض من قاعدة عسدم خضوع الهيئات العامسة للرسوم ، ذلك أن التزام الهيئات العامة بتحيل رسسوم قيد المحامين العاملين بها بجدول المحامين واشتراكاتهم ودمغات المحاماه غضلا عن أنه التزام منصوص عليه صراحة في المادة (۱۷۲) المسار اليها والقاعدة أنه لا اجتهاد مع النص الصريح ، غان هاذا الانزام يقع أمسالا على عاتق المحامين المغلين بالهيئة أما الهيئة فتتحمل به نيابة عنهم ، ومن ثم غلا تعارض بين هذا التحمل وبين قاعدة عدم خضوع الهيئات المسابة للرسوم »

من أجل ذلك أننهى راى الجمعية العبومية الى أن القيد بجدول المحامين شرط لعضوية الادارة التانونية بالبيئة العلمة السكك الحديدية ، وتتحمل الهيئة برسسوم القيد والاشتراكات ودمغات المحاماه الخاصسة بالمحامين العالمين بها ،

(نتوی ۱۲ نی ۱۲/۱/۲۲)

قاعسدة رقسم (١٠)

القانون رقم ٧) لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمسسك الماة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها منع نقل الاعضاء الى وظافف غير قانونية الا بموافقتهم كتابة — لا يجوز نقل العضو رغما عنه الا باتباع الإجراءات المقررة بالملاتين ٢٥ و ٢٦ من القانون المذكور — صحور قرار من نقلت برئيس مجلس الوزراء بتمين أحد اعضاء الادارة القانونية بهيئة الطاقة المنزية مديرا علما للشئون المالية والادارية بفع موافقته — هسذا القرار لا يعطب صفته كعضو بالادارة القانونية إلى الترام الهيئة بلداء اشتراك نقائة المحابئ عنه ،

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم 11 لسنة 197۸ باصدار قانون المطاة المعدل بالقانون رقم 10 لسنة ،197 ينص في المسادة الرابعة على أنه « يتساوى المحلون بالهيئات والأوسسات العامة والوحدات الانتصادية والجمعيات في الحقوق والواجبات المنصوص عليها في القانون رقم 11 لسنة 1974 » كما ينص في المسادة (ه. 1) على أنه « لا يجوز نقل المحلى من الادارة القانونيسة بفسير موافقته كتابة » . وينص في المسادة ١٧٢ على أنه « تتحيل المؤسسات العابة قيمة رسم القيد ودمغات المحاماة والاشتراكات الخاصة بالمحامين العالماين بها ؟.

وان القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها ينص غى المسادة ٧ على ان « تشكل بوزارة العدل لجنة شئون الادارات القانونية بالمؤسسات العسامة والهوئات العامة والوحدات النابعة لها على اننحو التالى ٠٠ » . وينص غى المسادة ٨ على انه « تختص لجنة شئون الادارات القانونية بالتنسسيق العام بينها وتباشر اللجنة غضلا عن الاختصاصات الاخرى المنصوص عليها غي التانون ما يائي :

ثانيا ــ وضع القواعد التي تتبع في التعيين والترقية والنتل والندب .. وينص في المـــادة ١٦ على أنه « لا يجوز نقل أو ندب مديري واعضـــاء الادارات التانونية الى وظائف غير تانونية الا بموافقتهم الكتابية

وعلى انه اذا قدرت كماية احدهم بدرجة دون المتوسط في مسنتين متتاليتين جاز نقله الى عمل آخر يتلامم مع استعداده في نطاق الوزارة او خارجها بفئته ومرتبه فيها فاذا قدم عنه ثلاثة تقارير بدرجة ضعيف جساز انهاء خدمته مع حفظ حته في المعاش أو المكافأة وذلك كله بعد موافقسة اللجنة المنصوص عليها في المسادة ٧ من هذا القانون » .

وينص في المسادة (70) على أن « تضع اللجنة المنصوص عليها في المسادة ٧ من هذا القانون القواعد والمعلير والاجراءات الخاصة بشروط الصلاحية والكفاية لاعضاء الادارات القانونية ..

ويشكل الوزير المختص خلال خمسة عشر يوما من تاريخ وضسع هـــذه القواعد والمعليم والاجراءات لجنسة أو اكثر على النحو التالي :

وتتولى هذه اللجنة دراسة حالات شاغلى الوظائف الفنية بالادارات التانونية الخاضعة لهذا التانون في نطاق الوزارة واعداد توائم باسسماء من لا تتوانر فيهم الصلاحية أو الكفاية بعد سماع أتوالهم وتعرض هذه التوائم على وكيل الوزارة المختص لإبداء بالاحظاته عليها واحالتها السي هذه اللجنة خلال اسبوعين من تاريخ ابلاغه بها » ، وينص فى المسادة ٢٨ على أن « تستبر الادارات القانونية القائمية عند العمل بهذا القانون كما يستمر العالماون فيها فى مباشرة أعمال وظائنهم طبقاً للنظم والقواعد المعمول بها » .

ويبين من هذه النصوص أن المادة السابعة من القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية تقرر تشكيل لجنة لشئون الادارات القانونية تختص بالهيمنة على شئون أعضاء تلك الادارات من ناحية التعيين والترقية والنقل والندب والاعارة كما أن المادة ١٩ من هذا القانون سارت على مهج القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧٠ فمنعت نقل الاعضاء الى وظائف غير قانونيــة الا بموانقتهم كتابة ولم يجز القانون نقل العضو رغما عنه الا اذا قدرت كفاينه بدرجة دون المتوسط مى سنتين متتاليتين وميما يتعلق بالاعضاء الحاليبين الموجودين عند العمل بالقانون بالادارات القانونية قررت المسادة (٢٥) تشكيل لجنة الصلاحية لدراسة حالاتهم ولاعداد قوائم بأسماء من لا تتوافر فيهم شروط الصلاحية أو الكفاية بعد سماع أقوالهم وتقوم هذه اللجنة بعسرض هذه القوائم على وكيل الوزارة المختص ليبدى ملاحظاته عليها ويعيدها للجنة وتوجب المادة ٢٦ نقل غير الصائحين بقرارات من رئيس الوزراء بناء على ما يعرضه الوزير المختص وبعد موافقة لجنة الادارات القانونية المنصوص عليها في المسادة السابعة وتقرر المسادة ٢٨ استمرار الادارات القانونية القائمة عند العمل بالقانون واستمرار العاملين فيها في مباشرة الاعمال المسندة اليهم بحكم وظائفهم طبقا للنظم والقواعد المعمول بها .

وليس نبها قضت به هذه المادة ما ينبد جواز نتلهم بغير موانتتهم كتابة ورغم ارادتهم اذ أن من بين القواعد السارية تلك القاعدة المسررة بالمسادة (1.0) من القانون رقم 11 لسنة 191۸ وهي لم تكن تجيز نقلهم بغير موافقة كتابيه منهم ومن ثم فان عضو الادارة القانونية يصبح غسير قابل للنتل الا باتباع الاجراءات القررة بالمادتين 10 و 71 من القانسون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بسبب راجع الى عدم صلاحيته وطالما لم يتمسل الامسر بالصلاحية ومرتبة الكماية فان أية ملطة لا تبلك حق نقل أعضاء الادارات القانونية الى وظائف لخرى غير قانونية بغير موافقتهم الكتابية م

ويناء على ذلك غانه لما كان قرار نائب رئيس مجلس الوزراء رخم ٨٦ لسنة ١٩٧٤ بتعيين السيد / ١٠٠٠، وهيرا علما للشئون المالية والاداريسة ١٩٧١ بتعيين السيد / ١٨٠٠، ١٨٠ تد تضمن شقين أولهما يتضى بترقيته الى وظيفة مدير علم بمستوى الادارة العليا المترر لها الفئة ١٠٠١/ ١٨٠٠، اللجدول الملحق بالمتانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظلم العلملين المدنين وثانيهما يتضى باسناد أعمال مالية وادارية اليه لما كان الامر كذلك فسان هذا القرار يكون صحيحا في شقه الاول المتضمن ترقيته مديرا علما غير ان الشقى النائي وان ترتب عليه اسناد أعمال مالية وادارية اليه لا يسلب عنسه صفته كعشو قانوني بالادارة القانونية لان نظه منها لم يعد داخلا في اختصاص لحد غير السلطات والجهات المحددة بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ والاجراءات

وتلك التجزئة للترار رقم ٨٦ لسنة ١٩٧٤ مكنة لان الميزانية الخاصة بهيئة الطاتة الذرية لم تخصص نيها وظائف مديرى العموم لاعمال معينة بذاتها ولم ترتبط بتوصيف خاص بها في عسام ١٩٧٤ الذي رقى نيسه المسيد / مدرود مدين مدرود

وهذا النظر يتسق ويتوافق مع اختصاصات وصلاحيات مصدر القرار التى تتحصر في اجراء الترقية دون النقل من الادارة القانونية لان دلك ليس في مكنة مصدر القرار وعليه فان تحتيق أثر القرار رقم ٨٦ لسسعة 1٩٧٤ كون غير ممكن غانونا في شقه الخاص بالنقل الى عمل غير قانوني ولكنه ممكن في شقه الخاص بشغل اللئة المالية أذ أن أوضاع الميزانيسة تسمح يترقيته اليها وما كان النقل ليصادف محلا لاستحالة أجرائه بفسير موافقته الكابية .

وترتيبا على ذلك غلم يكن للهيئة أن تستند لهذا القرار لتبتنع عن سداد الاشتراك الخاص بالسيد / النقابة وأيضا غلم يكن للجنة الصلاحية أن تستند اليه لتترير استبعاده من الحالات التي يجب بحثها ومن ثم نسأن الهيئة لا زالت بالرغم من القرار المشار اليه لمزمة بأداء الاشتراك كما تظلل لجنة الصلاحية لمؤرمة ببحث حالته والنظر عي مدى صلاحيته لشفل وظيفة من وظائف الشئون القانونية ..

وغنى عن البيان أنه لا يغير من الامر شيئا قيام السيد / بالاعمال التى اسندت اليه بالقرار رقم ٨٦ لسنة ١٩٧٤ لانه لم يوافق كتابة على النقل من الادارة التانونية ولأنه موظف عام ملزم بطاعة اوامر وقرارات الادارة بتوزيع العمل .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى ، واليشريع الى :

أولا: أن القرار رقم ٨ لسنة ١٩٧٤ مبليم غيما تضيفه من ترقيف السيد / ١٠٠٠م.٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ الى الفئة ١٢٠٠ / ١٨٠٠ بمستوى الادارة العليا بوظيفة مدير عسام .

ثانيا : انه مازال عضوا بالادارة القانوبية رغم نص الترار مسلف الذكر على اسناد أعمال مالية وادارية اليه ويترتب على ذلك أن الهيئة تلتزم بأداء اشتراك تقابة المحامين عنه وأن لجنة الصلاحية تلتزم ببحث حالته . (فتوى ٢٤٢ في ٢٩٧/٤/٩

قاعسدة رقسم (١١)

: المسدا

المحامون بالادارات القانونية بالهيئات والمؤسسات العامة — تأديب — أن علاقة المحامين بالادارات القانونية بالهيئات والمؤسسات العامة التي يعبلون بها هي علاقة توظف علية تحكيها القوانين واللواتج المعبول بها ولا يمنع من أمام وجود تنظيم مهنى أو نقابي يجمع بعض نوى التخصصات أو المؤهلات من العاملين هذا التنظيم لا يمنع من خضوعهم لاحكام قوانين العاملين ولا يبرر خروجهم على القواعد التي تضهنها فيها يختص بالتلاب — عضوية نقاية الحلوبين تخضعهم بهذه الصفة لنظام التلديب النقابي بالنسبة لما يقترفون من مخالفات مهنية أو نقابية — خضوعهم للنظام التاديس بالنسبة للمخالفات من مخالفات مهنية أو نقابية — خضوعهم للنظام التاديس بالنسبة المخالفات المالية والادارية التي يرتكبوها بوصفهم علماين بالهيئة أو المؤسسة •

ملخص الفتوي :

ان علاقة المحامين بالادارات القانونية بالهيئات والمؤسسات السامة الذي يعملون بها هي علاقة توظف عادية ، عبصدور قرار تعيين الحسامي بالهيئة أو المؤسسة العامة طبقا لقانون نظام العالمين المدنيين أو قانسون العالماين بالقطاع العسام ، قانة يصبح من العالمين بهذه الجهسة أو تلك ويخضع لاحكام القانون الذي يطبق على باتي زملائه .

ومن حيث أن من المسلم به أن علاقة الموظف بالدولة أو بالقطاع العام هي علاقة لاتحية تحكمها القوانين واللوائح المعبول بها ، وهي علاقة خضوع وتبعية واشراف ورقابة وتوجيه ، بقصد تحقيق سير الرافق العسامة بانتظام واطراد ، ولا يهنع من قيام رابطة التوظف بأركانها ومسئولياتها وأحكامها ، وجود تنظيم مهنى أو نقابى يجمع بعض ذوى التخصصات أو المؤهلات من العاملين ، ولا ريب في أن النظام التأديبي الوارد في قوانس ولوائح العاملين هو من الدعامات الأساسية للنظام الوظيفي ، وهو في الوقت ذاته من الضهانات التي تكفل حسن سير الرافق العامة وانتظامها ، ولا يتصور والحال كذلك أن يكون التنظيم المهنى أو النقابي الذي ينتظهم بعض العاملين ، مانعا من خضوعهم لاحكام توانين العاملين أو سببا يسبب خروجهم على القواعد العامة التي تتضمنها تلك القواعد فيما يختص بالتأديب، كما أنه لا يسوغ أيضا القول بانتقال اختصاص التأديب الى السلطة التأديبية النقابية ، أو الاكتفاء بالتأديب النقابي بالنسبة للمخالفات الادارية التي يرتكبها العامل في وظيفته ، وانما يتعين التول ازاء وجود صفتين للعامل النقابي .. انه يخضع للنظام التأديبي المنصوص عليه مي قوانين العاماسين بوصفه عاملا تابعا نلجهة المعين ميها ، وذلك بالنسبة لما يرتكبه من مخالفات مالية وادارية تتعلق بأدائه اعمال وظيفته ويؤشها القانون الوظيفي الخاضع له ، كما أنه يخضع أيضا وني ذات الوقت ــ للنظام التأديبي الذي ينص عليه مانون النقابة التي ينتمي اليها وذلك بالنسبة لما يقترمه من مخالفات مهنية أو نقابية تتنافى وواجباته كعضو نقابة ، ولا يغنى خضوعه لاحسد هذبن النظامين عن خضوعه للنظام الآخر الأنه لا يعقل أن تختص النقسابة بتوقيع الجزاء على عضوها بالنسبة للا يرتكبه من مخالفات أدارية مى عملة

أو وظيفته التى يشخلها ، ومن ناحية أخرى غانه لا يتصور أن يجازى العامل أداريا عن مخالفة مهنية أو نقابية خارج نطاق أعبال وظيفته .

ومن حيث أن مفهوم ذلك أنه يتصور أرتكاب المصابين بالادارات التانونية بالهيئات والمؤسسات السابة للمايين بجدول نقابة المحابين للنونيان من المخالفات بحكم أن فهم صفتان قانونيتان .

النوع الاول : مخالفات يرتكبها المحامى بوصفه عضوا في النقابة وهذه المخالفات تتعلق بالمهنة في حد ذاتها وتنطوى على خروج على آدابها وتقاليدها ووأجباتها المنصوص عليها في غانون المحلماه ، ويخضع المسلمي بالنسبة لهذه المخالفات الحكام التأديب المهنية النقابية المنصوص عليها في قانون المحاماة بما لا يتعارض مع صفته كعامل بالهيئة أو المؤسسة العامة ، ولقد أوضحت المادة ١٤٢ من قانون المحاماة رقم ٦١ لسنة ١٩٦٨ المسدل بالتانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧٠ العقوبات التي توقسع على المسامي عنسد ارتكابه احدى هذه المخالفات فنصت على أن كل محام يخالف احكام هذا القانون أو النظام الداخلي للنقابة أو يخل بواحبات مهنته أو يقدوم يعمل بنال من شرف المهنة أو يتصرف تصرفا شائنا يحط من تسدر المهنة ، يجازى باحدى العقوبات التالية : ١ _ الاتذار . ٢ _ اللوم .. ٣ _ المنع من مزاولة المهنة · } ... محو ألاسم نهائيا من الجدول » ، ويتضح من النص المتقدم أن العقوبات والجزاءات التي تضمنها قانون المحاماة يتعلق بمخالفة المحامى عضو النقابة لاحكام القانون المذكور أو النظام الداخلي للنقابة أو اخلاله بواجبات مهنته كمحام أو قيامة بعمل ينال من قدر المهنة وشرفها ، وكلها مخالفات مهنية ونقابية يرتكبها عضو الادارة القانونية بوصفه محاميا وعضوا بنتابة المحامين .

والنوع الثانى : من المخالفات يشمل تلك التى يرتكبها المحامى بوصفه عاملا بالهيئة أو المؤسسة العامة ، وتابعا نها تبعية وظيفته . وهدذه المخالفات لا تتصل بمهنة المحاماة ولا نتماق بواجبات المحامى تجاه النقاسة ، وأما يتترفها المحامى كفيره من العاملين ويخرج بها على واجبات وظيفت ويخالف بمتضاها لحكام قانون العاملين ، ويخضع المحامى في تأديبه عن هذه المخالفات لاحكام قانون نظم العاملينالفوالدنيين أو قانون نظام العاملين .

ومن حيث الإما يؤكد ذلك أن القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام الصلين المدنين بالدولة والقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العليمين بالقطاع العام نظما احكام وقواعد التأديب غشمات جميع العلمان الخاضعين الأحكام والمعينين طبقا لها ، بما غيهم العلمان بالأدارات القانونية سواء كانوا اعضاء بنقابة المحلمين أو لم يكونوا كذلك حيث نسم يستثنيهم المشرع من لحكام هنين القانونين .

وفضلا عبا تقدم هان قانون المحاباة رقم 11 لسنة ١٩٦٨ بعددلا بالقانون رقم 70 لسنة ١٩٧٠ لم يتضبن أي نص يعنع من تطبيق احسكام التديب الادارى على أعضاء الادارات القانونية بالهيئات والمؤسسات العلمة من اعضاء النقابة ، كما لم تتضمن نموصة ما يشعارض مع اعبال وتطبيق قواعد المسئولية الادارية على هؤلاء العابلين ساما بالنسبة لما قد يثار من المحلمي عضو الادارة القانونية قد يتعرض للعسف والاضطهاد بسبب طبيعة علمه في ارساء كلمة القانون بالجهة التي يعمل بها ، غمردود عليه بأن المشرع الحالم نظام التأديب المنصوص علية في قانوني العابلين المنتين بالدولة ونظام المعالمين بالقطاع العلم بكافة الضمانات الشكلية والموضوعية التي تكسل عدم الساءة استحاله ، وأن في خضوع القرارات التأديبية لرقابة القضاء ما يؤكد ذلك ويكفي ثبث الثقة والطهائينة في نفوس جميع العابلين المخاطبين عاملكية هذين النظلمين عد

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية المهوبية الى ان علاقة المحلى عضو الادارة التاتونية بالهيئة أو المؤسسة العابة التى يدمل بها هى علاقة وظيفية عادية يخضع بمتنضاها لاحكام التوانين واللوائح المعول بها في شأن العاملين المنيين بالدولة أو بالقطاع العام حسب الأحوال 6 ولا يؤثر في تلك العلاقة كونه عضو في تنظيم مهنى هو نقابة المحلين أذ هو يخضع بهذه الصفاحة لنظام التاديب النتابي بالنسبة لما يتترفه من مخالفات مهنية ونقابية كيا يخضع النظام التاديبي الاداري بالنسبة للمخلفات المالية والادارية التي يرتكبها بوصفه عاملا بالهيئة أو المؤسسة العابة من

(نتوى ۳۲۱ شى ۲۸/۳/۳۷۳)

قاعسدة رقسم (۱۲)

: المسلما

نصى الفقرة الثانية من المادة ٢١ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العابة والهوسدات التابية والهوسدات التابية الا بناء على طلب الوزير التابية الا بناء على طلب الوزير المختص ولا تقل هذه الدعوى ألم جميع الاحوال الا بناء على نحقيق يتولاه الحسد اعضاء انتفتيش الفى عدم اتباع هذه الإجراءات يؤدى الى عدم اتباع هذه الإجراءات يؤدى الله عدم التابين المتعدد الإجراء المتعدد الإحداد التابية المتعدد الإحداد الإحداد التعديد المتعدد الإحداد التعديد التعديد التعديد التعديد المتعدد التعديد الت

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه عن الدفسع المشار من السيد / بعدم قبول الدءوى لعدم اقامتها بناء على طلب الوزير المختص وعدم اجراء التحقيق بمعرفة أحد أعضاء التفتيش الفنى التزاما بنص المسادة ٢١ من القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ المشار اليه مانه صحيح في القانون ذلك أن قضاء هده المحكمة وقد خلص على ما سلف بياته الى أن الطاعن وقد سرى في شاته القانون المذكور قبل تاريخ احالته الى المحاكمة التأديبية في ١٥ من يولية سنة ١٩٧٥ متد كان من المتمين الالتزام في احالته الى المحكمة التأديبية التي تبت في ١٥ من يولية سنة ١٩٧٥ بما نصت عليه النقرة الثانية من المادة ٢١ من القانون المذكور من انه (ولا يجوز ان تقام الدعوى التأديبية الا بناء على طلب الوزير المختص ولا تقسام هذه الدعوى في جميع الاحوال الا بناء على تحقيق يتولاه احد أعضاء التفتيش الفني) مااشرع اذ علق اقامة الدعوى التأديبية بالنسبة لاعضماء الادارات القانونية على طلب الوزير المختص وعلمى اجراء تحقيق بتولاه احد اعضاء التفتيش الفني فالغرض من ذلك ترتيب ضمانه جوهرية لاعضاء الادارات القانونية تحفظ لهم كفالة استقلال ارائتهم فيها يؤدونه من أعمال وما يبدونه من آراء بعيدا عن أية ضغوط قد تنال من حيدتهم أو تميل بهم عن مقتضيات حسن اداء رسالتهم وذلك ابتغاء تحقيق الصلحة العامة بعيدا عن الهوى واذا كان الاسر كذلك مان اغفال هذه الضمالة أو المساس بها من شأنه أن يؤثر في صحة أجراءات الاحالة إلى المحكمة التأديبية ويهدر اثرها وتضحى من ثم الدعوى التأديبيسة

غير مقبولة تاتونا نزولا على ما تضت به السادة: ٢ سالغة الذكر من عسدم جواز اتلهة الدعوى التلديبية بالنسبة لاعضاء الادارات القانونية الا بناء على طلب الوزير المختص وعدم اتامتها الا بناء على تحقيق يتولاه احسد اعضاء النتشش الفني .

ومن حيث أن الطاعن وقد تمت أمامة الدعوى التأديبية ضده بعد خضوعه لأحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه دون طلب من الوزير المختص وبغير تحقيق من التفتيش الفنى فأن الدعــوى التأديبية بالنسبة له تكون غير مقبولة ولا يدحض من ذلك أن المخالفة المسندة اليه وقعت قبل سريان القانون الذكور عليه طالب انه قد تراخى احالته الى المحكمة التآديبية الى ما بعد معاملتة باحكامه ، ولا يسوغ في هذا المقام القول بأن الالتزام بما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة ٢١ المذكورة منسوط بصدور لائحة التآديب المنصوص عليها مي الفقرة الأولى من المادة المشار اليها والتي لم تصدر الا في ٢١ من مارس لسنة ١٩٧٧ ضمن قرار وزير العدل رقم ٧٢١ لسنة ١٩٧٧ بلائحة التفتيش الفني على الادارات القانونية بالهيئات العامة وشركات القطاع العام ولا يسوغ ذلك لأن نص الفقرة الثانية المذكورة فضلا عن انه جاء باتا غير معلق تنفيذه على أي شرط أو أجل مان اعمال مقتضاها لا يتطلب صدور مثل هدده اللائحة باعتبار أن أدار: التفتيش الفنى على أعمال الادارات القانونية التي يناط بها أجراء التحقيق المنصوص على تشكيلها في المسادة الناسعة من القانون وصدر به بالفعل قرارات بندب أعضاء للعمل بها قبل صدور لائحة التفتيش المذكور وان الوزير المختص النوط به الموانقة على طلب اقامة الدعوى التأديبية حقيقة واقعة لا تحتاج إلى ثبة قرار لتحديدها أو للانصاح عنها .

(طعن ٥٦ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ١٩٨١/٦/١٣)

قاعسدة رقسم (١٣)

: ألبسطا

تختص المحاكم التاديبية بتاديب اعضاء الإدارات القانونية بالنسبة للمخالفات التاديبية التى تقع منهم بمناسبة قيامهم بواجبات وظائفهم — هذا الاختصاص لا يخل بحق نقابة المحامين في اتخاذ ما تراه بشانهم وفقا لاحكام قانون المحاماة اذا ما تجاوزوا حدود التزاماتهم النقابية — تطبيق .

ملخص الحكم :

ان الدفع المثار من المتهبين بعدم اختصاص المحكمة التاديبية ولاثيا بتأديبهم يقوم على أن أعضاء الشئون التانونية بالقطاع العام يخصعون في التحقيق معهم وتأديبهم الى الاحكام الواردة في قانون المحلماة رقم 11 لسنة 1974 المعدل بالقانون رقم 10 لسنة .197 الذي قرر المسلواة بين المحلمين في القطاع العام في الحقوق والواجبات .

ومن حيث أن هذا الدفع مردود بأن المخالفات المسنده الى المتهمين & حسبما هو ثابت بتقرير الاتهام ، هي مخالفات وظيفية وقعت منهم بمناسبة قيامهم بواجباتهم الوظيفية بالمؤسسة التي يعملون بها ومن ثم تكون المحاكم التأديبية المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة هي المحاكم المنوط بهـــا قانونا الاختصاص بتأديب هؤلاء المحامين تطبيقا لأحكام نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به انقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ، والذي احيل المتهمون الى المحكمة التأديبية في ذلل العمل به وذلك كله دون اخلال بحق نقابة المحامين في اتخاذ ما تراه بشأنهم وفقا لاحكام القانون رقم ٦١ لسخة ١٩٦٨ المشار اليه اذا ما نجاوزوا حدود التزاماتهم النقابية ، ولم يتغير الأمر بصدور القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٨ الذي جاءت أحكامه في هــذا الشأن على وفق احكام القسانون رقم ٦١ لســنة ١٩٧١ ، كما لم ينفير بصدور القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العمامة والهيئات العمامة والوحدات التابعة لهاحيث نص مى المسادة ٢٤ منه على أنه يعمل فيما لم يرد فيه نص مى هسذا القانون بأحكام التشريعات السارية بشأن العالمين المدنيين بالدولة . كما ناط هذا القانون في المادتين ٢١ ، ٢٢ منة بالماكم التأديبية أمر مجازاة شاغلي وظائف الادارات القانونيسة الفنيسين . وبنساء عليسه فانسمه لما كان الاختصاص بتأديب المطعون ضدهم منعقدا للمحكمة التأديبية عند صدور الحكم المطعون فيه ، ومازال هـ ذا الاختصاص قائما غمن ثم فان الحكم المطعون ميسه يكون قد خالف صحيح حكم القانون مما يتعين معه الحكم بالفائه واعادة الدعوى الى المحكمة التأديبية للفصل في موضوعها .

إ طعن ٢٥٢ لسنة ١٩ ق _ جلسة ١٩٨٢/١١/٦)

قاعــدة رقــم (١٤)

نوقيع المدعى على صحيفة دعوى مقامة أمام محكمة القضاء الإدارى بصفته محاميا من المخاطبين بلحكام القانون رقم ٧٧ سسنة ١٩٧٣ بشأن الإدارات اققانونية ومن المقيدين بجدول نقسابة المحامين المقوابين المرافعة أمام هسنده المحكمة — هسنا الاجراء صحيح ومنتج لاتاره — لا يغير من ذلك ما نصت عليه المسادة ٥٥ من قانون المساماة التي حظرت على المحامين الخاصمين لاحكام القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ مزاولة أي عمل من أعمال المحاماة أن الحضور أمام المحاكم لمي الجهات التي يعملون بها — أساس غلى الخطر دون أن يرتب على مخالفته المطلان — مخالفة هسنا الحظر يؤدي فقط الى مسئولية المخالف تأديبيا — المطمن على صحيفة الدعوى على غير أساس من القانون .

ملخص الحكم :

ومن حيث ان قانون تنظيم مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٢ تد نص مي المادة ٢٥ على ان « يقدم الطلب الى قلم كتاب المسكمة المختصة بعريضة موقعة من محام متيد بجدول المحامين المتبولين أمام تلك المحكمة ممره » كما نص غانون المحاماة الصادر بالقانون رقم TI لسينة ١٩٦٨ المعدل بالقانون رقم ٦٥ لسينة ١٩٧٠ في المادة ٥٠ على أن « يشترط فيهن يمارس المحاماه وفيهن يكون عضوا بالادارة القانونية بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن يكون اسمه مقيدا في جدول المحامين المشتغلين ، ولا يجوز المحاكم والدوائر الرسسمية وكالة المحامي ما لم يكن اسسمة متيدا في هذا الجدول » ونص مى المادة ؟ه على ان « يتبل للمرافعة أمام المحاكم عن الهيئات العامة والمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها وشركات التطاع العام المحامون العاملون بهسا المقيدون بجدول المحامين المستغلين وطبقا لدرجات تيدهم كها يقبل للمرافعة عن هدده الجهات المحامون المتيدون بجـدول المعامين المستغلين » ونص في المادة ٥٥ على انه لا يجسوز للمحلمين العلملين بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها مزاولة أي عمل من أعمال المحاماه المنصص عليها مي هدا

القانون أو الحضور أبام المحلكم لغير الجهات التي يعبلون بها "ونص في المسادة ٨٧ على انه « لا يجوز في غير المواد الجنائية التقرير بالطمن أبام محكمة النقض أو المحكمة الادارية العليا الا من المحابين المقرين لديها سواء كان ذلك عن أنفسهم أو بالوكالة عن الغير . . . وفي جبيع هـذه الحالات يترتب البطلان على مخالفة هـذه الاحكام . . . " ونص في المسادة الحالات يترتب البطلان على مخالفة هـذه الاحكام . . . " ونص في المسادة الوحدات التحالين بعدول المحابين بالمؤسسات المسامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها وشركات القطاع اللم من المقيدين بجدول المحابين المشتغلين . . » .

ومن حيث أنه واضح من هذه النصوص ان كلا من المادتين ٥٥ من قاتون مجلس العولة و ٨٧ من قانون المحاماة قد أوجبتا أن تكون صحمف الدعاوى المقدمة الى محكمة القضاء الادارى موقعة من أحد المحامين المقبولين للمرانعة أمام هــذه المحكمة ، ورتبت المسادة ٨٧ سالفة الذكر على مخالفة هــذا الحكم البطلان م ومن ثم عان توقيع أحــد المحامين غير المقبولين للمرافعة أمام محكمة القضاء الاداري على صحيفة الدعوي المقدمة لها من شأنه أن يبطل هدده الصحيفة أعمالا لحكم المادة ٨٧ من مانون المحاماه ، وبالتالي تكون غير متبسولة ، فاذا انتنى هسذا الشرط فلا يكون ثبة وجه لأعمال حكم هذه المسادة ولمسا كان الثابت في الطعن الماثل أن صحيفة الدعوى قدمت لمحكمة القضاء الاداري موقعا عليهسا من المدعى ، وهو في ذات الوقت مقيد بجدول نقابة المحامين المتبولين للمرافعة أمامها ، ومن ثم يكون هـذا الاجراء قد تم صحيحا ومنتجا الثاره ، ولا يغير من ذلك ما نصت عليه المادة ٥٥ من قانون المحاماه التي حظرت على المحامين الخاضعين لاحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ مزاولة أيعمل من أعمال المحاماه أو الحضور أمام المحاكم لغير الجهات التي يعملون بها ، ذلك لان المشرع قد اكتفى بالنص على هـــدا الحظر دون أن يرتب على مخالفته البطلان ، وبهذه المثابة غان حكم المادة ٥٥ من قانون المحاماه لا يخاطب سوى المحامين الخاضمين لأحكام القانون رقم ٧} لسسنة ١٩٧٣ دون غيرهم بحيث لا يترتب على مخالفة هذا الحظر سوى مسئولية المخسالف تأديبيا ، دون أن يلحق الاجراء البطلان لمجرد مزاولة النشاط المحظور عليه . -80-

ومتى كان ذلك يكون الطُعن على صحيفة الدعوى التّعبة الى محكبة التضاء الادارى والمُطعسون في الحكم المسادر فيها ، على غير أسساس سنيم من التسانون ،

(طَعَن ١١٤٤٤ ، ١٦١٩ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨٣/٢/١٣)

الفصل الثالث ــ تسويات أعضاء الادارات القانونيــة

قاعسدة رقسم (١٥)

نصوص القانون رقم ٤٧ كسينة ١٩٧٣ بسان الادارات الفانونييه بالمؤسسات العسامة والهينات العسامة والوحدات التابعة لها يستفاد منها أن الشرع ناط بلجنة ادارات الشئون القانونية المشكلة وفقا لنص المسادة ٧ سلطة وضمع القواعمد العامة التي تتبع في تعين وترقية أعضاء الادارة القانونية على ألا تتعارض تلك القواعد مع أحكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه وجعل من وطنف الإدارة العانونية في كل جهة وحدة واحدة في التعيين والترقية وخول رئيس مجلس الوزراء سلطة اصدار القرارات بنقل من لم تنوأفر فيهم شروط شفل وظائف الإدارات القانونية وقرر استمرار العامين بها عي مناشرة اعمالهم طبقها للنظم والقواعد السارية الي حين صدور قرارات رئيس مجلس الوزراء المسار اليها وأوجب اعداد الهياكل الوظيفية وجداول توصيف وظائف الادارات الفانونية على أن يتم شعفها وفقا القواعد التي تضعها لجنة شئون الادارات القانونية لاجراء الترقيات في نطاق الوظائف المدرجة بالجدول الملحق بالقانون رقم ٧٤ لسـنة ١٩٧٣ واعتبار وظائف الادارات القانونية في كل جهة وحدة واحدة يتوقف على اعداد هياكل وجداول توصيف تلك الوظائف ــ صــدور قرار من رئيس الوزراء في ١٩٧٥/٦/٣٠ بنقل من لم تتوافر فيه شروط الصلاحية ليس بكاف في حد ذاته لأعهال أحكام الترقيات المنصوص عليها في القانون رقم ٧٤ السينة ١٩٧٣ وان كان يصلح لتطبيق باقى أحكام هسذا القانون س قرار لجنة شئون الادارة القانونية باجراء الترقيات فيما بين اعضاء الادارات القانونية وفقا لقوانن التوظف وتسوية حالاتهم وفقا لأحكام قانون تصحيح أوضاع العاملين رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - قرار مطابق لصحيح حكم القانون - اثر ذلك - استمرار معاملة مدرى وأعضاء الإدارات القانونية وفقا لأحكام قوانين العساملين بجهاتهم الى حين اعتماد الهياكل الوظيفية طبقسا لقانون الإدارات القانونية .

ملخص الفتوى:

ان المسادة ٧ من تانون الادارات التانونية رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ تنص على أن « تشكل بوزارة العدل لجنة لشئون الادارات التانونية . . . » . وتنص السادة ٨ من هسذا القانون على أن « تختص لجنة شئون الادارات القانونية بالتنسيق العلم بينها وتباشر اللجنة فضلا عن الاختصاصات المنصص عليها في هذا القانون ما ياتى :

[0] [0] 0, 0 10 0 10 0 10, 10; 0 0, 10; 0 10

ثانيا : وضع التواعد العلمة التي نتبع في التعيين والترقية والنقل والندب والاعارة بالنسبة لشاغلي الوظائف الفنية الخاضعة لهذا التاتون وفي جميع الادارات التانونية أو بالنسبة لنوع أو أكثر منها وذلك نيما لا يتعارض مع أحكام هذا القانونر. » .

وتنص المسادة 17 على أن « تعتبر وظائف مديرى وأعضاء الادارات التانونية عى المؤسسة العالمة من الوظائف الفنية بالادارات القانونية عى الوحدات التابعة لها وحدة واحدة عن التعيين والترقية » .

وتنص المسادة ٢٦ على أن « تصدر قرارات من رئيس مجلس الوزراء في ميعاد غلبته ستة شهور من تاريخ العمل بهذا القانون بناء على ما يعرضه الوزير المختص وبعد موافقة اللجنة المنصوص عنيها في المسادة ٧ من هذا القانون بنقل من لم تتوافر فيهم السلاحية أو الكماية من شاغلى الوظائف الفنية بهذه الادارات الى وظائف أخرى تتناسب مع حالتهم ، » .

وتنص المسادة ٢٨ على أن ? تستبر الادارات القانونية القائبة عند الممل بهذا القانون كما يستبر العاملون فيها في مباشرة أعمال وظائفهم طبقا للنظم والقواعد المعبول بهما ... وذلك كله حتى تمسدر القرارات المتصوص عليها في المسادة ٢٦ من هذا القانون » .

وتنص المادة ٢٩ على ان « تعد خلال سنة بن تاريخ العبل بهذا التاتون الهياكل الوظيفية وجداول توصيف الوظائف الخاصة بالادارات التاتونية الخاضعة لهذا التاتون كيا تعتبد هذه الهياكل والجداول ويتم شغل الوظائف الشاغرة بن الوظائف المحددة في هذه الجداول طبقا للتواعد والإجراءات التي تضمعها اللجنسة المنصوص عليها في المادة ٧ من همذا القانون ٤ -

وتنفيذا لحكم المسادة ٢٦ من التانون رقم ٤٧ لسسنة ٧٣ اصسدر رئيس مجلس الوزراء ترارا بتاريخ ،١٩٧٥/٦/٣٠ بنقل من لا تتوافر فيه الكملية والصلاحية من شاغلى الوظائف الفنية بالادارات القانونية الى وظائف لخرى نتناسب وحالتهم .ه.

وبجلستى ١٠/١/٥١٠ و ١٩٧٥/١٢/١٤ اصدرت لجنة شسون الادارات القانونية المسلكة وفقا لحكم المسادة ٧ من القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ ترارا نص على أنه (حتى يتم اعتباد الهياكل الوظيفية الجديدة يجوز للجهات الادارية الاستبرار في اجراء ما تراه من تعيينات وترقيات في كل وحدة على حده دون التقيد بأحكام المسادة ١٦ من القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ مع الالتزام بمراعاة الشروط والاجراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ حين اجراء هذه التعيينات أو الترقيات) .

كما أجازت تلك اللجنة بجلستها المنعقدة في . 1947/5/٣٠ للهيئات الادارية ادراج وظائف جديدة في الادارات القانونية أو اعادة تقييم الوظائف الحالية بمراعاة الاجراءات المنصوص عليها في قانوني العالملين رتهي لا ، ٨٤ لسنة ١٩٧٨ وذلك دون ، انتظار اعتماد الهياكل الوظيفية المنصوص عليها في قانون الادارات القانونية ومع مراعاة ترتيب الوظائف المساة بالمادة 11 من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٣ .

وتررت اللجنة في تلك الجلسة تطبيق أحكام توانين الرسوب والإصلاح الوظيفي على أعضاء الإدارات القانونية .

ويستقاد بن جماع نصوص التانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ ان المشرع ناط بلجنة ادارات الشئون التانونية المشكلة ومتا لنص المسادة ٧ بن التانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ سلطة وضع القواعد العابة التي تتبع في تعبيين وترتية أعضاء الادارة التانونية على الا تتعارض تلك القواعد مع احتكام التانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ وجعل بن وظائف الادارات التانونية في كل جهة وحدة وأحدة في التعبين والترقية وخول رئيس مجلني الوزراء سلطة المدان الترارات بنتل بن لم تتوافر نبيم شروط شفل وظائف الادارات التانونية والتوفية وقرر اسستورار العالمين بها في مباشرة اعجالهم طبتا للنظم والتسواعد المسارية الى حين مسدور قرارات رئيس مجلس الوزراء المسارية الى حين مسدور قرارات رئيس مجلس الوزراء المسارة اليها واوجب اعداد الهياكل الوظيفية وجداول توسيف وظائف

الادارات القانونية على أن يتم شعَلها وعَنَا اللّهواعد التي تضعها لجنة شئون الادارات القانونية م

ومن ثم فان اجراء الترقيات في نطاق الوظائف المدرجة بالجدول اللحق بالقانون رقم ٧٧ نسنة ١٩٧٣ واعتبار وظائف الادارات القانونية في كل جهـة وحده واحدة انها يتوقف على اعداد هياكل وجـداول توصيف تلك الوظائف وبالتالي نان صـدور شرار من رئيس الوزراء في ١٩٧٥/١٣٠٠ بنقل من لم تتوافر فيه شروط الصلاحية ليس بكاف في حد ذاته لاعهـال احكام الترقيات المنصوص عليها في القانون رقم ٧٧ لسـنة ١٩٧٣ وان كان يصلح اساسا لتطبيق باتي أحكام هذا القانون .

ولما كانت الهياكل الوظيفية وجداول توصيف وظائف الادارات القانونية لم يتم اعدادها بعد وحتى لا يضار أعضاء الادارات القانونية من جراء التراخى في اعتماد تلك الهياكل التي علق المشرع نفاذ أحكام القانون رقم لا) لمسنة ١٩٧٣ ، فيها يتملق بالترقيات على اتبام الإجراءات الخاصة بها غان لجنة شئون الادارات القانونية قررت بهتنفي المسلطة المخولة لها بنص المادة انثابنة من القانونية ونفا لقوانين التوظف العابة وتسعوية حالتهم وفقا لاحكام قانون تصحيح أوضاع العالمين رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ واخرات الترافينية واعادة تتييم الوظائف الوجودة بها طبقا لتواعد النوظف العابة وعلى أن يراعي في كل ذلك الشروط ، والإجراءات ومسهيات الوظائف الماسة وعلى أن يراعي بلقانون رقم لا} لسنة ١٩٧٦ واجراء النتابل بين وظائف هذا القانون بالحكومة واعلاء العابات الدرجة بالمجمولين الملحتين بنظمي العالمين بالحكومة والقطاع العام .

ولما كان قرارها قد صادف صحيح حكم القانون لصدوره في حدود السلطة المخولة فها بنص المسادة الثابنة من القانون رقم ٤٧ لسسنة ١٩٧٣ مانه يتمين أعماله وترقية أعضاء الادارات القانونية ونقا لأحكام القانون رقم ٨٥ نسسنة ١٩٧١ بنظام العالمين المدنيين بالدولة أو القانون رقم ٦١ لسسنة ١٩٧١ بنظام العالمين بالقطاع العام ومن بعدهما القانون رقم ٤٧.

لسنة 1978 والتانون ٨٤ لسنة 197۸ حسب الأحوال . كما يتمين تسوية حالاتهم بالتطبيق لأحكام التانون رقم ١١ لسنة 1970 بتصحيح أوضاع العالمين خلال سنوات أعساله أي من ١٩٧٤/١٢/٣١ حتى 19٧٤/١٢/٣١ .

(نتوی ۱۰۵۷ نی ۱۱/۱۱/۱۱)

قاعسدة رقسم (١٦)

: أعسيا

القانون رقم ٧٧ لسينة ١٩٧٣ عين الوظائف الفنية في الادارات القانونيية على سيبيل الحصر وحدد مرتبات هذه الوظائف به ألقانونيية على سيبيل الحصر وحدد مرتبات هذه الوظائف ريد ولا يصح تجاوزها به زيادة ربط وظيفة مدير عام ادارة قانونية بحجة زيادة مرتبات الوظيفة المائلة بأى من جدولي الدرجات المتحقين بقانون العالماين بالحكومة والقطاع العام تحقيقا للمساواة بين اعضاء الادارات القانونية وباقي طوائف العالمين لا تتم الا بقانون ٠

ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من مواد أصدار القانون رقم 4) لمسانة 1947 بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات المسامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها تنص على أن « تسرى أحكام القانون المرافق على مديرى وأعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العسامة والهيئات العامة والوحدات التامعة لها » .

وتنص المادة ١١ من هذا القانون على أن « تكون الوظائف الفنية في الادارات القانونية الخاشعة لهذا القانون على الوجه الآتي :

_ بدير عام ادارة تاتونية _ بدير ادارة تاتونية - محام معتاز -بحام أول _ محام ثان - محام ثاث - محام رابع .

وتحدد مرتبات هذه الوظائف ومَنَا للجدول المرفق بهذَا القبانون » . وتنص اللّـادة ٢٤ من ذات القانون على أن « يعمل نيها لم يرد هنه نص عى هـذا القانون ، بأحكام التشريعات السارية بشأن العاملين بالدولة أو القطاع العام على حسب الأحوال ٢٠٠٠٠ .

ومفاد ذلك أن القانون رتم ٧﴾ لسنة ١٩٧٣ عين الوظائف الفنيسة من الإدارات القانونية الخاضعة لأحكامة على سبيل الحصر وحدد مرتبات هدده الوظائف ومن بينها وظيفة مدير عام ادارة قانونية بالجدول اللحق به ولم يجز الرجوع الى احكام قانوني العالمين بالحكومة والقطاع العام الا في المسائل التي لم يتناولها بالتنظيم ، ومن ثم غانة وقد حدد الجدول المحق بهذا القانون ربطا قدره ١٢٠٠ سـ ١٨٠٠ لوظيفة مدير عام ادارة تانونية يجب التقيد بهدذا الربط غلا يصح تجاوزه بحجة زيادة مرتبات الوظيفة المائلة باي من جدولي الدرجات المحقين بقانوني العالمين العالمين العالمين القاطاع العام .

ولا يغير مها تقدم أن القانون رقم ٧٧ نسسنة ١٩٧٣ خول لجنسة شئون الادارات القانونية المنصوص عليها في المسادة (٧) منه مسلطة وضع قواعسد ولجراءات اعداد واعتمساد الهيئائل الوظيفيسة وجداول توصيف الوظائف الخاصسة بالادارات القانونية وكذا قواعد شسفل تلك الوظائف وفقا لحكم المسادة (٢٩) منه أو أنه خول لجنسة شئون مديري وأعضساء الادارات القانونية المنصوص عليها في المسادة (١٧) منه حق أبداء الرأي في الهيئائل الوظيفية وجداول توصيف الوظائف ذلك لأن تلك الاختصاصات ليس من شائها أن تعطى أي من اللجنتين سلطة الاضافة الى وظائف الجدول أو تعديل المرتبات المحددة به أذ أن ذلك لا يمكن أن يتم الا بذات الاداه التي حددت تلك الوظائف والمرتبات المقرة بها أي بقانون .

واذا كانت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع قد رأت بجلسة ١٩٧٩/١./٢٧ في فتواها سالفة الذكر استبرار معاملة مديرى واعضاء الادارات التانونية وفقا لاحكام توانين العساملين بجهانهم غانها لم نطلق هذا الحكم وانها علمت دوامه على اعتساد الهياكل الوظيفية للادارات التانونية وفقا نحكم المسادة ٢٩ من التانون رقم ٤٧ نسسنة ١٩٧٣ كهسا ان طك الفتوى لم تجز على اى من الوجوه انشساء وظائف جديدة

تعلو تلك الواردة بالتجدول الملحق بهذا القانون او تجاوز المرتبات المسررة له المهدول عند اعداد الهياكل الوظيفية وجداول التوصيف ، بيد انه على الرغم من ذلك فانه وقد زاد المشرع من مرتبات الوظائف المسادلة بالمسحولين المحتين بقانونى المساملين بالحكومة والقطاع العسام رقبى لا و م} لسسنة ١٩٧٨ فان الأمر يقتضى تحتيقا للمسساواة بين طوائف المساملين اجراء تعديل تشريعى يتناول المرتبات المحددة بالجدول الملحق بالقانون رقم ٢٧ لسسنة ١٩٧٤ بالزيادة لتتسق مع الكادرات التى تضمننها قوانين العالمين الجديدة .

لذلك انتهت الجمعية العهومية القسمى الفتوى والتشريع الى عسدم جواز ادراج وظيفة بريط قدره (. ١٥٠٠ - ٢٠٠٤) (وكيل وزارة أو الدرجة المسانية) بالهياكل الوظيفية أو بجداول توصيف الوظائف الخاصب بالادارات القانونية وكذا عدم جواز زيادة راتب وظيفة مدير عام ادارة لقنونية الى هدذا القدر عند اعداد الهياكل والجداول المسار اليها عوان الأمر في هدذا الصدد يستلزم أجراء تعديل تشريعي يحقق المساواة بين اعضاء الادارات التانونية وباتي طوائف العالمين الخاضعيين لاحكام التانونين رتعي ٧٤ و ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليها .

(منتوی ۱۹۸۱/۹/۱۷ ^۱)

مَاعــدة رقــم (۱۷)

البـــدا :

تحديد القانون رقم ١٩٧٣/٤٧ بشأن الادارات القانونية لرتبات الوظائف بالتجدول المحق به بيجب التقيد بهذا النحديد ولا يصبح تجاوزه الا بذات الاداة التي حديث تلك الوظائف والمرتبات المقررة لها أي بقانون ب أثر ذنك عسم جواز تطبيق جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٨٨ لسسنة ١٩٧٨ على شساغلى وظائف الادارة القانونية باحسدى الشركات بعسد أن اعتبد هيكلها الوظيفي •

ملخص الفتوى:

ان التسانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ عين الوظائف الفنية بالادارات التانونية الخاضعة لأحكامه على مسبيل الحصر ، وحدد مرتبات هسده الوظائف بالجدول المحق به ، ولم يجز الرجوع الى احكام تاتونى العالمين بالحكومة أو بالقطاع العام الا في المسسال التي لم يتناولها بالتنظيم ، واذ قد حدد الجدول المحق بهذا التانون المرتبات المستحقة لكل وظيفة ، فانسه يجب التقيد بهذا التحديد ولا يصسح تجساوزه بحجسة زيادة المرتبسات المقررة باي من جدوني الدرجات الملحتين بقانوني العالمين بالحكومة والقطاع العام طالما توافرت شروط تطبينه باعتباد الهيكل الوظيفي .

واذا كان القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ قد خول لجنة شئون الادارات القانونية المنصوص عليها في المسادة ٧ منة سلطة وضع قواعد واجراءات اعداد واعتمساد الهياكل الوظينية وجداول توصيف الوظائف الخاصسة بالادارات القانونية ، وكذا قواعد شغل تلك الوظائف ونقا لحكم المسادة ٢٩ منه ، وكان قد خول لجنة شسئون مديري وأعضاء الادارات القانونيسة المنصوص عليها في المسادة ١٧ منه حق ابداء الرأى في الهياكل الوظيفيسة وفي جداول التوصيف ، غان تلك الاختصاصات ليس من شائها أن تعطى لاك من اللجنتين سلطة الاضافة الى وظائف الجدول أو تعسديل المرتبات المسلد به ، اذ أن ذلك لا يمكن أن يتم الا بذات الاداة التي حددت تلك الوظائف والمرتبات المتروة نها ، أي يقانون .

كذلك مانه اذا كانت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع قد انتهت بجلستها المنعدة بتاريخ ؟ من فبراير سنة ١٩٨١ الى تطبيق جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٦ على أعضاء الادارة القانونية بالشركة ، فقد بنت ذلك على اساس أن الهيكل الوظيفي للشركة لم يعتبد ومن ثم فانها لم تطلق هسذا الحكم ولنها علقت دوامه على اعتهاد هسذا الهيكل ، لما وقد اعتبد في ٨ أكتوبر سسنة ،١٩٨٠ ، فانه يتعين التقيد بجدول المرتبات الملحق بانقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٨٠ وحده .

بيد انه وقد زاد المشرع من مرتبات العلمايين بالحكومة والقطاع العام غان الأمر يقتضى تحقيقا للهسلواة بين العسلمايين ، اجراء تعديل تشريعى يتناول المرتبات المحددة بالجدول الملحق بالقانون رقم ٧٧ لمسسخة ١٩٧٣. لتتقى مع الكادرات التى تضمنتها قوانين العالمين الجديدة ، ولقد أوصست الجمعية العبوبية بذلك من قبل بجلستها المنعدة بتاريخ ١٩٨١/٦/١٧ (ملف ٣٨/٣/٨٦) وملف رقم ٤٤٩/٣/٨٦) .

اذلك انتهت الجمعية العهومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تأييد فتواها الصادرة فى ١٧ من يونية سسنة ١٩٨١ بعدم جواز تطبيق جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٨٤ لسسنة ١٩٧٨ على شاغلى وظائف الاداره القانونية بالشركة ، بعد أن اعتبد هيكلها الوظيفى ، وأن مساواة أعضاء الادارات القانونية بفيرهم من العالمين بالنسسية للهرتبات يقتضى اجراء تعدديل تشريعين ،

(نتوی ۲۲۵ نی ۲۲/۲/۲۸۸۱)

(ملحوظة : قارن الفتوى العسادرة بجلسة ١٩٨١/٦/١٧ مك رقم ٥٣/٢/٨٦) .

قاعبدة رقسم (۱۸)

القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٣ بشان الادارات القانونية بالمؤسسات السامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها والجدول المرفق به حددا مستوى وظيفة منير عام ادارة قانونية بالربط المسالى (١٨٠٠/١٢٠٠) سمانون الوازنة سمديله للربط المسالى للوظيفة المسار اليهسا الى الربط المسالى و ٢٠٤/١٥٠٠) وتقييمها بالدرجة العالية سمواز ذلك اسستادا الى ال الوازنة تصدر بقانون يعتبر اداة هذا التعديل .

ملخص الفتوى :

ان الجمعية العمومية لتسمى النتوى والتشريع كانت قد انتهت بجلستها في ۱۹۸۱/۲/۱۷ الى عدم جواز رفع مستوى وظيفة مدير عام الادارة القانونية بهيئة كهرباء الريف الى درجة وكبل وزارة (۱۵۰۰ – ۲۰۶۰) عند اعداد الهيكل التنظيمي وجداول الترصيف الخاصسة يوظائف الادارة القانونية بالهيئة وأن الامر في هذا الصدد يسطزم اجراء تعديل تشريمي

يحقق المساواة بين اعضاء الإدارات القانونية وباتى وظائف العالمين الخاصمين الاحكام القانونين رقص ٧٤ ، ٨٨ نسسنة ١٩٧٨ الا أن الجمعية العموبية انتهت بجلستها المنعدة في ١٩٨٨ الى جواز رفع مستوى وظيفة مدير عام ادارة قانونية بالهيئة العامة للتابينات الاجتماعية ذات الربط المسائى (١٥٠٠ – ١٠٠٠) الى الدرجة ذات الربط المسائى (١٥٠٠ – ١٠٠٠) الميئة تعديل الربط المسائى (درجة مدير عام ادارة قانونية بالهيئة الى الهيئة تعديل الربط المسائى ادرجة مدير عام ادارة قانونية بالهيئة الى متافزن العاملين الدنيين بالدولة وتانون نظام العاملين بالقطاع العام غانه يترتب على ذلك جواز تعديل الربط المسائى نهذه الوظيفة المتردة بالجدول المربق بالقانون رقم ٧٤ لسسنة ١٩٧٣ والمشار انيسه باعتبار أن قانسون الوازنة هو اداة التعديل و

وازاء الخلاف بين الفتويين طنبتم اعادة عرض الموضوع على الجمعية المعهومية لتسمى الفتوى والتشريع للأسمباب التي أورد عقدها بكتابكم المشار اليه بعالية والمرسل للسيد الاستاذ المستشار رئيس مجلس الدولة وقد وافق سيادته على اعادة عرضة •

عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى المتسوى والتشريع لحسم هـذا الاختلاف فاستعرضت فتوييها الصادرتين بجلستى ١٩٨٢/١٧٨ ، و ١٩٨٢/١/١٥ كما استعرضت نص المادة ١٦ من الدستور من أن « يتولى مجلس الشعب سلطة التشريع ، ويتر السياسة العابة للدولة ، والخطسة المسابة اللتنبية الانتصادية والاجتباعية والموازنة العملية للدولة . عما يعارس الرقابة على اعبال السلطة التنفيذية وذلك كله على الوجه الإين في الدستور » .

وننص المسادة ١١٥ منه على أن « يجب عرض مشروع الموازنة العسامة على مجلس الشبعب قبل شهرين على الأقل من بدء السنة المسالية ولا تعتبر بائذة الا موافقته عليها .

كما استعرضت الجمعية العبوبية المسادة (1) من القانون رقم ٥٣ السنة ١٩٧٣ ، يشان الموازنة العابة للدولة والتي تنص على أن الموازنة العامة للدولة من البرنامج المسالى الخطة عن سنة مالية تتخذ لتحقيق اهداف محددة وذلك من اطار الخطة العامة التنبية الانتصادية والاجتماعي طبقسا للسياسية العامة للدولة » .

كما استعرضت الجمعية العموية نص المسادة ١٢ من التاتوين رقم ٧٧ السنة ١٩٧٣ بشأن الادارات التاتونية بالؤسسات العامة والهيئات العامة والهيئات العامة والهيئات العامة والهيئات العامة التاتونية الخائسة ثينا التاتون على الوجه الآتى : مدير علم ادارة تاتونية — مدير ادارة تاتونية — مدير ادارة تاتونية — محام مبتاز — محام أول — محام ثان — محام ثانت — محام ثانت — محام ثانت المحام أدارة الماتون المرتق بالقانون المذكور لوظيفة مدير علم ادارة المحام الدارة المحام الماتونية مستوى الادارة المحام الماتونية المحام المحام المحام المحام المحام المحام ثانية كانت المحام المحام بالمحام المحام المح

وتنص المسادة ٢٤ من ذات القانون على أن يعبل نيباً لم يرد نيه نص في هذا القانون بلحكام التشريعات السارية بشاق العالمين المدنيين بالدولة وبالقطاع العام على حسب الأهوال . و. . . .

والمستفاد ما تقدم أن القانون رقم ٧٤ لسسنة ١٩٧٢ عين الوظائف الفنية في الادارات الثانونية الخاضمة لاحكامه على مسبيل الحمر وحدد مرتبات هــذه الوظائف وبن بينها وظيفة مدير عام ادارة تاتونية بالجدول المحق له ولم يجز الرجوع الى أحكام تاتوني العالمين بالحكومة والتطاع المسام الا في المسائل التي لم يتناولها بالتنظيم وبن ثم غائه وقد حدد الجدول المحق بهذا القانون ربطا قدره ١٢٠٠ ــ ١٨٠٠ جنيها سنويا لوظيفــــه مدير عام ادارة تاتونية عانه يجب التقييد بهــذا الربط غلا يجوز تحديلة الا يتشريع لاحق يتناول بانتحديل جدول المرتبات المشار اليه .

واذا كان جواز تعديل بعض احكام التوانين في تاتون ربط الوازية ثار حوله جدل كبير ، الا انه لا يثور الا أذا أنسنت القاعدة المدلة في تأتون الموازنة يسيات التشريع من حيث التجريد والمعومية احتراما للقاعدة المن قررها الدستور اما أذا تضبئت اعتمادات الميزانية تعديلا أربط احسدي الوظائف في الحسدى الجهات المحددة بالذات وكانت هدده الوظيفة من الوظائف المحدد ربطها في تاتون ، خاص على وجه بحكم الربط به الوضع الوظيفى والربط المسالى كما هو الحال في تاتون الادارات التاتونية الذى تدر لكل وظيفة عينها ربطا ماليها محددا دون أن يربطها التشريع بالدرجات المسالية الواردة في التاتون رقم ٥٨ المستنة الما1 المائة في المحتيقة لا يكون قد أجرى هذا التعديل الا بالنسبة للسنة المسالية التي الاعتهادات المسالية أحكام مستنوية لا تسرى الا في خلال السنة المتررة بشئها الوازنة وينتهى أثرها بانقضاء هدده السنة وعدم تجديدها في موازنة السنوات التالية ، هدذا بالإشاقة الى أن هدذا التعديل في موازنة السنوات التالية ، هدذا بالإشاقة الى أن هدذا التعديل في الربط المحدد لوظيفة معينة في جهة محددة يكون في حقيقته قد انتصر على شاغل هدده الوظيفة معينة في جهة محددة يكون في حقيقته قد انتصر على والتجريد كما يخل بهدا المساواة بين المراكز التانونية المتاتلة الذي يستلزمه المستور ، فيكون أعهالا لاحكام الدستور غير جائز ،

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لتسمى النتوى والتشريع الى عدم جواز رفع المستوى المقرر لوظيفة مدير عام الادارة القانونية في القانون رقم ٧٤ لسسنة ١٩٧٣ المشار اليه بالنسسية الى مدير عام الادارة العامة للشئون القانونية في جهة ما في حالة تعديل الربط المقرر لهذه الوظيفة في تلك الجهة وحدها في قانون ربط الموازنة العلمة للدولة .

(ملف ۲۸/۳/۸۱ جلسة ۲۸/۱۱/۸۸) ٠٠

قاعسدة رقسم (۱۹)

البــــدا :

ملخص الفتوي :

استيان للجمعية العبوبية لتسمى النتوى والتشريع أن القانون رقم ٤٧

لسنة ١٩٧٣ بشأن الإدارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها بين الوظائف الفنية في الادارات القانونية الخاضعة لأحكامه على سبيل الحصر وحدد مرتبات هذه الوظائف ومن بينها وظيفة مدير عام ادارة ماتونية بالجدول الملحق به ، ولم يجز الرجوع الى أحكام مانوني العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام رقمي ٧} و ٨ لسنة ١٩٧٨ الا في المسائل التي لم يتناولها بالتنظيم ، ومن ثم مانه وقد حدد الجدول الملحق بهذا القانون ربطا ماليا قدره ١٢٠٠ - ١٨٠٠ جنيها مسنويا لوظيفة مدير عام ادارة قانونية فانه يجب التقيد بهذا الربط بحيث لا يتم تعديله الا بتشريع لاحق يتفاول بالتعديل جدول المرتبات المسار اليه . وهو ما سبق أن ذهبت اليه الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بفتواها الصادرة بجلستها المعتودة بتاريخ ٨١/٦/١٧ والتي انتهت الى عسدم جواز ادراج وظيفة بربط قدره ١٥٠٠ ــ ٢٠٤٠ بالهياكل الوظيفية أو بجداول توصيف الوظائف الخاصمة بالادارات القانونية وكذا عسدم جسواز زيادة راتب وظيفة مدير عام ادارة مانونية الى هدذا المدر عند اعداد الهياكل والجداول الشار اليها وأن الأمر في هــذا الصدد يستلزم اجراء تعديل تشريعي يحقق المساواة بين أعضاء الادارات القانونية وباتى طوائف العاملين الخاضعين لاحكام القانونين رقمي ٧٤ و ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المسار اليهما وتأكد ذلك بفتوى الجمعية الصادرة بجلستها المعقودة بتاريخ ١٩٨٤/١١/٢٨ والني ارتأت عسدم جواز رفع المستوى المقرر لوظيفة مدير عام الادارة القانونية مَى القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه بالنسبة الى مدير عام الادارة المسامة الشنون القانونية في جهة ما في حالة تعديل الربط المقرر لهدذه الوظيفة في تلك الجهدة وحدها في قاتدون ربط الموازنة العسامة للدولة ..

وتطبيقا لما تقدم غان ما قامت به بعض شركات القطاع العام بقطاع الصحة من رفع قمة هيكل الادارات القانونية بها آلى وظيفة رئيس قطاع من الدرجة العالية لمر مخالف المقانون ...

(ملك ٢٤/٢/٤٧ جلسة ٢٦٠/٢/٤٧) .

قاعسدة رقسم (٢٠٠)

المتحددة:

السلطة المختصـة باعتماد الهياكل التنظيمية الادارات القانونية هي الوزيز المختص أو المحافظ على حسب الأحوال .

ملخص الفتوى:

تصت المسادة الأولى من القانون رقم ٥٨ لسسنة ١٩٧١ باصدار تظام العابلين المدنين بالدولة على انه « تضع كل وحدة من وحدات الجهاز الادارى للدولة هيكلا تنظيميا لها يعتبد من الوزير المختص واستعرضت الجمعية القبومية القانون رقم ٦١ لسسنة ١٩٧١ باصدار نظام العالماين بالقطاع العام والتي تنص المسادة الأولى منه على أنه « يضع مجلس ادارة المؤسسة أو الوحددة الاقتصادية هيكلا تنظيميا لهما يعتبد من الوزير المختص » .

ونصت المسادة السابعة من القانون رقم 24 لمسند 1977 بشسان الادارات القانونية بالؤسسات العابة والهيئات العابة والوحدات التابعة لهما على أن « تشكل بوزارة العسدل لجنة المسلون الادارات القانونية بالؤسسات العابة والهيئات العابة والوحدات التابعة لها على النحو التالى:

وتنص المسادة 10 منه على انه « تبلغ توصيات لجنة شئون مديرى واعضاء الادارات التاتونية المنصوص عليها في المسادة السابعة الى وكيسل الوزارة المختص خلال اسبوع من تاريخ صدورها وله خلال شبر من ابلاغ توصيات اللجنة اليه ان يمترض عليها كلها أو بعضها كتابة ويعيدها الى اللجنة لنظرها على ضسوء اسباب اعتراضه عليها ، وفي هسذه الصالة

تعرض توصيات اللجنة وراى وكيل الوزارة المختص بشائها على اللجنسة المنصوص عليها غي المسادة السابعة من هذا القانون ويكون قرارها مسى هسذا الشان نهائما .

كما تنص الله ق ٣٦ منه على أنه « يميل ميما لم يرد فيه نص مى هذا التانون بلحكام التشريعات السارية بشأن العامنين المدنيين بالدولة والتعلاع العام على حسب الأحوال وكذلك باللوائح والنظم المعول بها مى الجهات المنشأة بها الادارات اللتانونية ، كما استعرضت الجمعية قرار وزير العدل رقم ١٩٨٥ لسنة ١٩٧٧ بشأن قواعد واجراءات اعداد واعتباد الهيساكل الوظيفية وجداون توصيف الوظائف الخاصسة بالادارات القانونية الخاضعة اللجنة العليا لشسئون الادارات القانونية المنصوص عليها على انه « تتولى من القانون دراسة التوصيات الواردة اليها طبقا للهادة السابعة بواسسطة تراراتها مي شائعا ويبلغ وزير العدل هذه القرارات الى الوزير المختص ، تراراتها مي شائعا ويبلغ وزير العدل هذه القرارات الى الوزير المختص ، كما استعرضت الجمعية القانون رقم ٧٤ لسسنة ١٩٧٨ لاصدار قانون نظام العلماين بالدولة والتي تنص المسادة الثانية منه على انه « مي تطبيق احكام هدذا القانون يقصد ، م. ، ، ، ، ، ، ،) بالسلطة المختصة :

- (1) الوزير المختص .
- (ب) المعافظ المنتص بالنسبة الوحدات الحكم المعلى .
- (ج) رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة المختص.

ونتص المادة الثالثة من التانون المسار اليه على انه « تضع كل وحدة هيكلا تنظيبيا لها يعتبد من السلطة المختصة بعد اخذ رأى الجهاز المركزى للتنظيم والادارة . كما استعرضت الجمعية التانون رتم ١٨٨ لسنة المالاي بالصدار تانون نظام العلماين بالتطاع العام والتى نئص المالدة الثانية منه على أنه « تضع كل شركة هيكلا تنظيبيا لها وكذلك يجداول توصيف وتقييم الوظائف المطلوبة لها بما يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجبانها ومسئولياتها وشروط شغلها والأجر المترر لها وذلك مى حدود الجدول (١) المرافق لهذا التانون ويعتبد الهيكل التنظيمي وجداول التوصيف والتنييم من مجنس الادارة . كما استعرضت الجمعة التانون

رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٨ باصدار قانون نظام الحكم المحلي المعدل بانقانون رقم ٥٠ لسمنة ١٩٨١ والتي تنص المسادة ٢٧ منسه على انه « يتوني المحافظ بالنسبة الى جميع المرافق العامة التي تدخل في اختصاص وحدات الحكم المطى وفقا لأحكام هدذا القانون جميع السلطات والإختصاصات التنفيذية المقررة للوزراء بمقتضى القوانين واللوائح ويكون المحافظ في دائره اختصاصه رئيسا لجميع الأجهزة والمرافق المحلية وتكون للمحافظ السلطة المخولة الوزير المحتص بالنسبة القرارات الصادرة من مجالس ادارة الهيئات العامة التي تتولى مرافق عامة للخدمات في نطاق المحافظة انخ . وتنص المسادة ٢٩ من ذات القسانون على انه « يكون للمحافظ اختصاصات الوزير المختص وكذلك اختصاصات وزير المانية المنصوص عليها من اللوائح وذلك من المسائل المالية والادارية بالنسبة للمرافق التي نقلت أني الوحدات المحليسة ولأجهزتها وموازناتها وذلك بما لا يتعارض مع التأشيرات العامة المرانقة لقانون ربط الموازنه العامة للدولة والمستفاد من النصوص السابقة أن القانون رقم ٤٧ لسينة ١٩٧٣ سالف الذكر يعسد قانونا خاصا باعضاء الادارات القانونية ينظم أمورها ويقرر ضماناتهم ، ومن ثم مان أحكامه تظل سارية عي ظل تواعد القانونين رقمي ٧} و ١٨ لمسئة ١٩٧٨ سالفي الذكر ، ولا يجوز القول بنسخ الاحكام الواردة بسه بصدور القانونين المشار اليهما ، ومن حيث انه ولئن كان القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٢ لم يتضمن نصا صريحا بالاختصاص باعتماد الهيكل الوظيفي ، الا أن الأصل الذي كان مقررا مي انقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار تظام العاملين المدنيين بالدولة والتانون رقم ٦١ لسسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام وهما القانونين اللدان صدرا في ظلهما القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ واندى يرجع اليهما فيما لم يرد فيه نص في أحكام القانون الاخير قد اسندا سلطة اعتماد الهيكل التنظيمي لوحدات الجهاز الادارى النولة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية للوزير المحتص ولم يكن لرئيس مجلس أدارة الهيئة أو رئيس مجلس ادارة الشركة اختصاص غي اعتماد الهيكل لوحدته ، ومن ثم ينعقد الاختصاص في هسذا الشآن للوزير المختص ، ويكون قرار رزير العدل رقم ١٧٨٥ لسنة ١٩٧٧ مي شان قواعد وإجراءات اعداد واعتماد الهياكل التنظيبية وجداول توصبف

الوظائف الخاصة بالادارات التانونية الذى نص بان تبلغ ترارات اللجنسة المنصوص عليها في المسادة (٧) بن التانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشأن العيكل التنظيمي للادارات التانونية للوزير المختص ويكون هذا القسرار صحيحا يتقق مع حكم التانون و وبن حيث انه بما يدعم هذا النظر ان اللجنة المنصوص عليها في المسادة ١٩٧ بن التانون رقم ٧٤ نسنة ١٩٧٣ تشكل بقسرار بن الوزير المختص ، وبن ثم خانة يكون بديهيا أن ترفيح توصياتها الى هذا الوزير لاعتمادها ، يؤكد ذلك ما ورد بالمسادة ١٨ من التانون المشار أنيه بن أن تبلغ توصيات اللجنة الى وكيل الوزارة المختص وله أن يعترض عليها كلها أو بعضها ويعيدها أني اللجنة انظرها وفي هذه الحالة تعرض التوصيات ورأى الوكيل على اللجنة المنصوص عليها مي المسادة السان نهائيا ، المسادة السان نهائيا ، ويكون قرارها في هذا الشان نهائيا ، المسادة السان نهائيا ، ويكون قرارها في هذا الشان نهائيا ، المجة الاعنى وهي الوزير المختص .

ومن حيث أن المحافظ طبقاً لحكم المادين ٢٧ و ٢٩ من التانون رقم ٢٢ سسنة ١٩٧٨ باصدار تانون نظام الحكم المحلى المعدل بالتانون رقم ٥٠ نسسنة ٨١ قد تولى اختصاصات الوزير نيبا ورد بهاتين المادتين علم ما سلك سائه .

(ملف ١٩٨٤/٢/١٦ جلسة ١٩٨٤/٢/١٥) ٠

قاعسدة رقسم (۲۱)

البــــنا :

الادارات القانونية بالؤسسات العسامة ذات الطابع الاقتصادى ــ
تنظيمها تنظيبا خاصا بقرار رئيس الجمهورية رقم ۱۹۷۰ لسسنة ۱۹۲۱ ــ
لا يفهم بنه توفير مزايا وظيفية الاعضاء هــذه الادارات ينفردون بهما دون
باقي موظفي الادارات الاخرى بالؤسسة ــ أساس ذلك ــ تعديل احكام
التعيين في تدني الدرجات ومنح بدلات طبيعة عمل بالنسبة اوظفي الؤسسات
بالقرار الجمهوري رقم ۱۰۸۰ لسسنة ۱۹۲۲ ــ يسرى بالضرورة على موظفي

ملخص الفتوى:

انه وأن كان قد أفرد للادارات القانونية بالمؤسسات العامة ذات الطامع الاقتصادي تنظيم خاص بهقتضي قرار رئيس الجههاورية رقم ١٥٧٠ لسنة ١٩٦١ الا أن المتبع لأحكام هذا القرار ببين أنها قد هدفت في المقام الأول ويغيت اعتبارا رئيسيا هو توفير نوع من الاستقلال لهذه الادارات حتى تضطلع بالمسئوليات التي ناطها بها ذلك القرار في جو من الحيدة والضمان . ولم يذهب القسرار مي أي حكم من أحكامه ألى توفير مزايا وظيفية لأعضاء هدذه الادارات ينفردون بها دون باقى موظفى المؤسسة في اداراتها الأخرى ، بل أن نصوص القرار _ على العكس بن ذلك _ قد حرصت دائما في تبيانها لما تعرضت له من الشئون الوظيفية لأعضاء الادارات القانونية الى التسوية في الحكم بينهم وبين باقى موظفي المؤسسة اما بترديد الأحكام الواردة بنظام هؤلاء الموظفين الصادر بالقرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسسفة ١٩٦١ أو بالاحالة الى هذه الاحكام ... مالمسادة الثالثة من قرار تنظيم الإدارات القانونية رقم ١٥٧٠ نسسنة ١٩٦١ تنص على أن « يضع مجلس ادارة المؤسسة لائحة بنظام العمل في الادارة المذكورة وترتيب الوظائف والدرجات فيها في حدود القواعد المقررة في القسرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسينة ١٩٦١ باصدار لائحة نظام موظفي وعمسال المؤسسات العامة » . والمسادة الرابعة من ذلك القسرار تنص على أن « يجهوز لمجلس الادارة التعيين في غير أدنى الدرجات ومراعاة الخدمة السابقة والخبرة الخاصة نلمعينين في هذه الادارة » . وهذا النص يكاد يكون ترديدا متطابقا للحكم الوارد بالمسادة الرابعة من القسرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسمنة ١٩٦١ . وتنص المسادة الخامسة من القرار الجمهوري رقم ١٥٧٠ لسينة ١٩٦١ على أنه « يجوز لمجلس الادارة أن يمنح بدلات طبيعة عمل ومكافآت تشجيعية لن يبدون نشاطا ظاهرا مى خدمة القضاية والمسائل التي يباشرونها وذلك مع مراعاة الاحكام التي نتضمنها لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة المشار اليها » .٠.

ویتضح من ذنك أن القسرار الجمهسورى رقم ، ١٥٧٠ المسسنة ١٩٦١ قد ساوى في الحكم سالترديد والاحالة سابين أعضاء الادارة القانونية ویاتی موظفی المؤسسة وذلك فیما یتعلق بالتعیین فی غیر أدنی الدرجات ومنع بدلات طبیعة العمل بحیث یسری علی هؤلاء آلاعضاء ما یسری علی اولئك الموظفین .

ويتعديل لحكام التعيين في غير أدنى الدرجات وبنح بدلات طبيعة عمل بالنسبة الى موظفى المؤسسة بمقتضى القرار الجمهورى رقم ١.٨٠ السنة ١٠٨١ الذي عدل بعض أحكام لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة ١ كان هذا التعديل يسرى بالضرورة ويحكم النزام التقسير المتفق مع الاتجاه الذي تفياه دلك القرار عنى اعضاء الادارة القاتونية .. ذلك ان هؤلاء الاعتماء لا يعدون أن يكونوا من موظفى المؤسسة فيسرى في شأن تعيينهم في غير أدنى الدرجات بها التواعد المتعلقة بذلك والتي اوردها القرار الجمهوري رقم ١٠٨٠ لسسنة ١٦٦٢ ٤ طالما أن ترتيب الوطائف والترجات يلادارة القاتونية أنها يتم في حدود قواعد القرار الجمهوري رقم ١٩٦٨ ومربح نص المادد التائلة من قرار تنظيم الادارات التانونية رقم ١٩٥٠ لسسنة ١٩٦١

وما يصدق على ذلك يصدق على منح بدلات طبيعة العبل أذ لما كان منح هــذه البدلات لاعضاء الادارة القانونية يتم بعراعاة الأحكام الواردة بالترار الجبهورى رتم ١٥٢٨ لســنة ١٩٦١ وذلك طبقا لنص المادة الخامسة من القسوار الجبهورى رتم ١٥٠٠ لســنة ١٩٦١ ومن ثم ان التعديل الذي لورده الترار الجبهورى رتم ١٠٨٠ لســنة ١٩٦٦ على المادة ١٦ من الترار الجبهورى رتم ١٥٨٨ لســنة ١٩٦١ ، في شأن منح بدلات طبيعة العبل يسرى تانونا على منح هذه البدلات لاعضاء الادارة التاترفية .

وترتيبا على ما تقدم غان ألمادة 17 الذكورة تسرى بعد تعديلها على أعضاء الادارة القانونية غلا يجوز منحهم بدل طبيعة عمل الا بقرار من رئيس الجمهورية ويكون منحهم همذا البدل بغير هذه الاداة مخالفا لحكم المسادة المائية من قسرار رئيس الجمهورية رقم 1.04 لسنة 1977 تنص على أن تلفى جبيع القرارات التي اصدرتها مجالس ادارة المؤسسات العامة بالخالفة لاحكام المسادة 17 المشار البها ، غان القرارات التي أصدرتها أي مؤسسة بعقضى أي سساطة غيها بعنع

أعضاء الادارة القانونية وسائر موظفيها بدل طبيعة عبل ملغاة بقوة القانون من تاريخ العبن بالترار الجمهوري رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٢

نهــذا انتهى الرأى الى أن احكام التــرار الجمهورى رقم .١٠٨٠ السنة ١٩٨٠ تسري على جميع الحالا ت المعروضة بما في ذلك الادارة التانونية ومن ثم :

۱ — لا يجوز لجنس ادارة المؤسسة أن يعين في غير ادنى الفرجات بالادارة التانونية نيها الا وفقا للتواعد والشروط التي يصدر بها قرار من رئيس الجههورية طبقا لما نص عليه القرار الجههوري رقم ١٠٨٠. لسنة ١٩٦٢

٢ - تعتبر ملفاة بن تاريخ العمل بهذا القرار الأخير القرارات التى اصدرها مجلس ادارة المؤسسة ببنح بدل طبيعة عمسل لأعضاء الادارة القانونية بالمؤسسة .

تعتبر بلغاة من تاريخ العسل بالقرار الذكور القرارات التي الصدرها مجلس ادارة المؤسسة بمنح موظفيها بدل طبيعة عمل .

(فتوی ۸۹ فی ۲۳/۱۰/۱۹۳۱)

قاعسدة رقسم (۲۲)

البسدا:

قانون تصحيح أوضاع العابلين المنيين بالدولة والقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ — سريان احكام الترقيات المصوص عليها فيه على اعضاء الادارات القانونية بالأوسسات والهيئات العابة والوحدات التابعة لها الموجودين بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ — سريان هذه الاحكام حتى ١٩٧٥/٦/٣٠ اليوم السابق عني الغاذ القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الإدارات القانونية بالمؤسسات المعامة والهيئات العابة والوحدات التابعا المهاند المادة العابلين عن هؤلاء العابلين بنفاذ القانون رقم ٧٧ اسنة ١٩٧٠ ٠

ملخص الفتسوى :

ان العابل المعروض حالته من أعضاء الادارات التاتونية بالتطــــاع المــــام . ومن حيث أنه يبين من الرجوع لأحكام تأنون الادارات التازينية بالمسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها الصادر بالقانون رقم لا المسنة ١٩٧٣/٧/١ أنه ولأن كان هذا القانون صدر بتاريخ ١٩٧٣/٧/١ ونشر في الجريدة الرسمية في ١٩٧٣/٧/١ الا أن الملاة (١١) منه تنص على أن « تكون الوظائد الفنية في الادارات القانونية على الوجه الآتي :

.... وتحسدد مرتبات هذه الوظائف ونقا للجدول المرفق بهذه الوظائف » . والمادة (٢٥) منه تنص على أن « تضع اللجنة المنصوص عليها في المادة (٧) من هذا التانون القواعد والمعليم والاجراءات الخاصة بشروط الكماية والصلاحية لأعضاء الادارات القانونية .

ويشكل الوزير المختص خلال خمسة عشر يوما من تاريخ وضع هذه التواعد والمعابير والاجراءات لجنة أو أكثر على النحو التالى :

وتتولى هذه اللجنة دراسة حالات شاغلي الوظائف الفنية بالادارات التانونية الخاضعة لهذا التانون في نطاق الوزارة واعداد توائم بأسماء من لا تتوافر فيهم الصلاحية والكفاية بعد سماع أتوالهم وتعرض هــــده القوائم على وكيل الوزارة المختص لابداء ملاحظاته عليها واحالتها الى هذه اللجنة خلال أسبوعين من تاريخ ابلاغه بها وأن المادة (٢٦) من ذات القانون المشار اليه ننص على أن ﴿ تصدر قرارات مِن رئيس مطس الوزراء في ميعاد غايته ستة شهور من تاريخ العمل بهذا التانون بناء على ما يعرضه الوزير المختص وبعد موانقة اللجنة المنصوص عليها في المادة (٧) من هذا القانون ينقل من لا تتوافر فيهم الصلاحية أو الكفاية من شاغلى الوظائف الفنية بهذه الادارات الى وظائف أخرى تتناسب مع حالتهم كما أن المادة (٢٧) منه تنص على أن « يعتبر شاغلوا الوظائف الفنية في الادارات المانونية الخاضعة لأحكام هذا المانون الذين لا تشملهم مرارات النقسل المُسار اليها مَى المادة السابقة شاغلين للوظائف المحددة مَى الجدول المرامق التي تعادل مئاتها مئاتهم الوظيفية ربذات مرتباتهم » والمادة (٢٨) منه تنص على أن « تستمر الادارات القانونية القائمة عند العمل بهذا القانون كها يستمر العاملون فيها في مباشرة أعمال وظائفهم طبقا للنظم والقواعسد الممول بها » .

ويحل مؤتنا في عضوية اللجنة المنمومن عليها في المادة (٧) من هـخا المقاون محل اعضائها من مديرى واعضاء الادارات القانونية خيسة ... وذلك كله الى ان تصدر الترارات المنصوص عليها في المسادة (٢٦) من هذا القانون ، وأخيرا ننص المادة (٢٦) على ان « تعد خلال سنة من تاريخ المهل بهذا القانون الهياكل الوظيفية وجداول توصيف الوظائف الخاصة بالادارات القانونية الخاضعة لهذا القانون كيا تعتبد هذه الهياكل والجداول ويتم شخل انوظائف الشاغرة من الوظائف المحددة في هذه الجداول طبقال للتواعد والإجراءات التي تضمها اللجنة المنصوص عليها في المادة (٧٠) من هذا التانون » وقد بد كل من الإجل المنصوص عليه في المادة (٢٦) أمي ميماد غايته آخر يونية سنة ١٩٧٥ وذلك بهتنفي القانون رقم ١٠٨ السنة عايته آخر ديسمبر سعة ١١٧٥ وذلك بهتنفي القانون رقم ١٠٨ السنة ١١٧٠ .

ومفاد ما تقدم أن القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه لا يعتبر نافذا الا من ١٩٧//١ تاريخ اليوم التالى لصدور قرار رئيس مجلس الوزراء بنثل من لا تتوافر فيه الكفاية والمسلحية من شاغلى الوظائف الفنية بالادارات القانونية الى وظئف اخرى تتناسب وحالتهم وذلك على النحو المنصوص عليه في المسادة (٢٦) بنه ، ذلك أن الراى السائد فقهسا وقضاء! هو أن القانون ينفذ من التاريخ المحدد فيه للعمل بلحكامه ولو تضمنت نصوصه دعوة الى السلحة التنفيذية لاصدار لائحة تنفيذية الا ذا نص التاتون مراحة على غير ذلك أو كان تنفيذ القانون يتعذر دون الإحكام المتعصيلية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التي يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التي يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها المتحصيلية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها المتحصيلية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التناسبيد التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها المتحصيلية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنضينها التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنفيذ التنفيذية التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنفيذ التناسبية التى يراد للائحة التنفيذية ان تنفيذ القانون يتعذب

والمستفاد بن استعراض احكام النصوص المنتدبة أن المشرع قد علق نفاذ أحكام هذا القانون على صدور قرارات رئيس بجلس الوزراء المسار البها في المادة (٢٦) كما أن المادة (٢٧) نصت على أن « يعتبر شاغلوا الوظائف الفنية الخاضعة لاحكام عذا التانون الذين لا تشملهم قرارات النقل الشار البها في المادة السابقة (٢٦) شاغلين الوظائف المحددة في الجدول المرافق التي تعندل غناتها غناتهم الوظيفية ويذات مرتباتهم » وطبقا لحكم هذا النص يعتبر العالمون انذين لا تشمنهم قرارات النقال شاغلين ويتوة التانون الوظائف المحددة بالجدول المرافق التانون والتي تصادل

مئاتها مناتهم وبذات مرتباتهم ، كما أن المادة (٢٨) منه صريحة في استمرار الإدارات القانونية القائمة عند العمل بالقانون وكذلك استمرار العاملين بها في مباشرة وظائمهم طبقا للنظم والقواعد المعمول بها كل ذلك الى أن تصدر القرارات المنصوص عليها في المادة (٢٦) والتي يترتب على صدورها _ وفقا لما يستفاد من حكم المادة (٢٨) _ قيام الادارات القانونية وأوضاعها المنصوص عليها في القانون رقم (٧٧) لسنة ١٩٧٣ ، ومضلا عن ذلك مان المشرع ضمن هذا القانون اجلين أولهما اصدور القرارات المنوه عنها فسي الملدة (٢٦) والآخر وهو لاحق وتحدد اصدور الهياكل الوظيفية المنصوص عليها في المادة (٢٩) وأشار حسبما أنصحت عنه المادة (٢٨) الى قيسام الادارات القانونية على النحو المقرر في القانون واعتبار الاعضاء الذين لم تشملهم قرارات النقل النصوص عليها في المادة (٢٦) شاغلين للوظائف المحددة في الجدول المرافق لهذا القانون من ناريخ صدور تلك القرارات ودون انتظار اعداد الهياكل الوظيفية التي تحدد لها كما سلف القول أجلا لاحقا ، وأخيرا مان هذا المنهوم هو الذي يتفق مع ما انتهت اليه لجنة الادارات القانونية مطسة ٢٠/١/١٥/١ أذ قررت أن تاريخ آخر يونية سنة ١٩٧٥ هو تاريح صدور قرارات رئيس الوزراء المشار اليها في المادة (٢٦) واعتبر فية القانون مطبقا عملا بالمادة (٢٨) منه ٠

ومن حيث أنه ترتيبا على ذلك مان التأنون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ يعتبر نافذا من أول يوليو سنة ١٩٧٥ م.

وبن حيث أم تانون تسحيح أوضاع العاملين المدنين بالدولة والتطاع العام السادر بالتانون رقم (11% اسنة 1970 عبليها عتبارا من 1971/17/11 ألى في وقت لم تكن فيه أحكام القانون رقم (٧٧) اسنة 1977 نافذة ومن ثم فان أحكام النرقيات المنسوس عليه في تأنون التصحيح تسرى على أعضاء الادارات القانونية بالقطاع العام الموجودين بالخدمة في 1974/17/1 وأن عذه الأحكام نظل سارية عليهم كذلك حتى . 1970/17/٣ تاريخ اليوم السابق على نقاذ القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ ومن ثم فان عضو الادارة القانونية بالقطاع العام الموجود بالخدمة في 1971/17/١ يحق له الافادة من أحكام المتوسع عليها في تانون التصحيح متى استكمل كافة المروط الوجية للترقية ومن بينها إند: الكلية ومقا للجداول المرافقة لذلك النانون

وذلك في موعد اتصاه .١٩٧٥/٦/٣٠ تاريخ اليوم السابق على نفاذ القانون رم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ او بنفاذ هذا القانون الاخير تنحصر عنهم احكام قانون التصحيح لانه لا يكفى لسرياته أن يكون العامل مخاطبا بأحكامه عند العمل به وانها يازم أن يظل كذلك لحين استكهال المدد الكلية الموجبة للترقية غادا ما أخرج العامل من نطاق انطباق احكامه قبل استكهال هذه المدد يكون قد نخلف في شائه شرط انطباقه .

ومن حيث أنه بتعلييق ما نقدم على واقعة الحالة المعروضة غان الثابت من الاوراق أن الشركة منحت المذكور الفئة الرابعة اعتبارا من ا//١٩٧٥ لاستيفاته الحد الكلية الموجبة للترقية الى هـذه الفئة في شهر يونية سنة المراه عنه الثابت من الاوراق أنه سبق ارجاع التميية في الفئة السابعة وهي درجة بداية التعيين الى ١٩٣٢/٧/٢٢ وذلك ابان وجوده بوزارة الممل ومن ثم فاته خلافا لما اجرته الشركة في حقه يستكبل المدد الكلية الموجبة للترقية الى المنافذة الدابعة وقدرها ثلاث عشرة سنة في ١٩٧٥/٧/١١ و ولا استكبال هـذه المدة يتم بعد نفاذ التانون رقسم (٧٤) اسنة ١٩٧٧ بالتالى عن اعضاء الادارات المتلونية في التطاع المام ومن ثم فلا يجوز بالمتال اليه ويكون ما اجرته الشركة في شائه تد تم على خلاف القــــانون حتما المسحوحة على المسحود .

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى :

أولا _ انطباق قانون تصحيح أوضاع العالمين المدنيين بالدولة والقطاع العام الصادر بالقانون رقم 11 لسنة ١٩٧٥ على أعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات والهيئات العامة والوحدات التابعة لها وذلك حتى ٢/١٢/٥/٦/٣ ومنى كانوا موجودين بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ واستكبلوا المدد الكليسة اللازمة للترقية قبل أول يولية ١٩٧٥/٥٠

ثانيا ... عدم جواز ترقية العامل المعروض حالته المى الغثة الرابعية بالطبيق لأحكام التانون رتم (١١) لسنة ١٩٧٥ ويتمين سحب لما أجرنه الشركة في شاته على خلاف ذلك .

(نتوى ۲۵۸ نى ۲۲/٥/۱۹۷۷ له

القصل الرابع ــ بدلات اعضاء الادارات القانونية

قاعسدة رقسم (۲۳)

: البسيدا

القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والموحدات التابعة لها ... نصه في القواعد المرفقة بجدول المرتبات الملحق به على منح شاغلى الوظائف المبينة في هذا الجدول بدل تغرغ يستحق اعتبارا من الشهر التالي لانتهاء العمل يقانون تفويض رئيس الجمهورية باصدار قرارات بشان ميزانية الحرب ... انتهاء هـ... ذا التنويض المانوح لرئيس الجمهورية بهقنفي القانون رقم ٢ لسنة ١٩٧٣ لسنة التعام السنة الملاية معرف هذا البدل استحقيه طبقا لاحكام قانون الادارات القانونية .

ملخص الفتسسوي :

أن التانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ بشأن تنويض رئيس الجمهورية في اصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب قد تضمن النص في الادة (١) منه على أن ينوض رئيس الجمهورية .٠٠ في اصدار قرارات لها قوة القانون بنتل أية مبالغ من أي باب من أبواب الموازنة العامة للدولة وموازنة صندوق الاستثمار الى موازنة صندوق الطوارىء مع ما يترتب على ذلك من تعديلات في استخدامات وابرادات تلك الموازنات « كمسا نصت المادة (٣) من ذلك القانون على أن تسرى احكامه حتى (نهاية السينة المالية الحالية أو حتى ازالة آثار العدوان اليهما اقرب ٠٠٠) وقد مد العمل بأحكام هذا القانون بالقانون رقم ١٢٩ لسنة ١٩٧٣ حتى نهاية السنة المالية ١٩٧٩ أو حتى ازالة آثار العدوان أيهما أقرب ، ثم مد العمل به مرة أخرى والقانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٧٤ حتى نهاية السنة المالية ١٩٧٥ أو حتى ازالة آثار العدوان الهما أقرب ، ولم يثبت بعد ذلك نشر قانون جديد في الجريدة الرسمية بمسد العمل بأحكام القانون رقم 7 لسينة ١٩٧٣ بالنسبة الى السنة المالية ١٩٧٦ ، الامر الذى يتمين معه القول بأن التفويض المنوح لرئيس الجمهورية بمتتضى القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ المشار البه لم يجدد مانتهساء السسنة الماليسة . 1170

ومن حيث أنه لا وجه للاستناد الى صدور القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٦ بعد العمل بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٧ حتى نهاية السنة المائية ١٩٧٦ للقول بعدم أحقية السادة المحلين المخاطبين بأحكام القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ المسار اليه ، وذلك لان التانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٣ له مجال آخر يختلف عن مجال القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ السالف الاشارة اليه في قانون الادارات التانونية .

ومن حيث انه بذلك غان مناط صرف بدل التعرع المنصوص عليه مى التانون رتم ٤٧ اسنة ١٩٧٣ سالف الذكر ، وهو انتهاء العمل بأحكام تانون تتويض رئيس الجمهورية في اصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب ، يكون تقد تحتق ، مها يتمين معه صرف هذا البدل لمستحقيه وفقا لاحكام تانون التفونية .

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى تأييد رأى ادارة الفتوى لوزارة الماليسة الصادر بتاريخ ١٩٧٦/٤/١١ عى هسدا الشأن .

(فتوی ۲۱۹٪ فی ۲/۱۱/۲۷۲۱)

قاعسدة رقسم (۲۶)

الإسدا:

القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الادارات القانونية بالمؤسسات العالم المالة والمحدات العالمية الخاطين الخاطين الخاطين الخاطين الخاطين المخاطين المحلمة لمبل التفرغ على انتهاء العمل بقانون تغويض رئيس الجمهورية بالمحدار قرارات بشأن ميزانية الحرب — استحقاق هذا البدل اعتبارا من لول السنة المالية ١٩٧٦ تاريخ انتهاء التفويض الصادر لرئيس الجمهورية المالة دورة من المحدار قرارات على المحدار في المحدار المناس المحدار في المحدار المناس المحدار في المحدار المناس المحدار في المحدار المناس المحدار في المحدار

ملخص الفتـــوى :

أن المسادة الاولى من القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ بتفويض رئيسمى الجمهورية في 'صدار قرارات بشأن ميزاتية الحرب تنص على أنه « يفوض رئيس الجمهورية منه من أن اصدار قرارات لها قوة القانون بنتل أية مبالغ من أي بنب من أبواب الوازنة العامة للدولة وموازنة صندوق الاستثمار الى

مهن الدستور الدائم الصائر في ١٩٧١/٩/١١ الا لمدة محددة وفيهوضوعات موازنة صندوق الطوارىء مع ما يترتب على ذلك من تعديلات في استخدامات وابرادات تلك الموازنات م

وان المادة الثالثة تنص على ان « تنسرى احكام هذا القانون حتى نهاية السنة المالية الحالية وحتى ازالة آثار العدوان أيهما أترب » .

ومن حيث أن القانون رقم ٧٪ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية قد علق استحتاق بدل التقرغ المقرر للمحامين الخاشمين لاحكامه على انتهاء (العمل بقانون تفويض السيد/رئيس الجمهورية باصدار قرارات بشان ميزانية الحرب) عان قصد المشرع يكون قد انصرف الى القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه لانه القانون الذي خلع عليه المشرع هذا العنوان وضمن مادته الإولى ذلك التغويض ح

ولما كان العمل بأحكام القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ قد مد بالقانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٧٣ ثم مد العمل به مرة ثالية بالقانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٧١ حتى نهاية السسنة الماليسة ١٧٥٠ واسم يعمسان بسه بعسد ذلسك في المسنة المالية ١٩٧٦ لعسدم نشر تانون جديد بالجريدة الرسمية يقرر استمراره خلالها عان البدل المقرر بالتانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ يستحق اعتبارا من أول السنة المالية ١٩٧٦ لتحقق الثيرط الواقف الذي علق استحتاته عليه الا وهو وقف وانتهاء العمل بالقلون رقم ٦ لسنة ١٤٧٣ نظاف انتهت الجمعية العمومية الى رايها الذي صدر بجلسة ١٩٧٠ الم

ومن حيث أنه لا يسوغ تعليق استحتاق البدل على مبدأ التغويض للتوصل الى التول بعدم استحتاته طالما وجد تغويض لرئيس الجمهورية في أى تأنون وبأى مضبون ذلك لأن المشرع علق استحتاق البدل على انتهاء المبل بتقويض معين له مضبون محدد ولقد صدق هذا التغويض بمضونه على القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ وبن ثم غليس متبولا القول بأن الاستحتاق معلق على التغويض حيثها وجد أذ في ذلك تحيل النمس غوق ما يحتبل وتعبيم للخاص بغير مبرر ، ولو شاء المشرع أن يعلق الاستحقاق على مبدأ التغويض محين بمضبون خاص د

ومن حيث أنه بناء على ما تقدم ولما كان مضمون القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٣ أذ أن الأول لسنة ١٩٧٣ أذ أن الأول خاص بالتصسديق على انفائلت التسليع واعتباداته واعتبادات القسوات السسلحة بينما القانون الثانى خاص بالنقل من الموازنة العامة وسوازنة الاستثمار الى موازنة الطوارىء وذلك في نطاق ميزانية الحرب ، غانه لا وجه لوقف استحقاق البدل لحين انتهاء العمل بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٢ الذي مد العمل به آخر مرة بالقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٢ لان المشرع لم يطلق النص

ومن حيت أنه مما يؤيد ذلك أن النص المترر لبدل النعرع الوارد بالتواعد المحقة بالجدول المرافق للقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشسسان الادارات القانونية كان يعلق استحتاق البدل على انتهاء العمل (بميزانية المعركة) ولقد عهد مجلس الشحب الى استبدال تلك المبارة بالاستدراك المنشور بالجريدة الرسمية رقم ٣١ ق ١٩٧٣/٨/٢ نعلق استحقاق البدل على انتهاء العمل بقانون تقويض رئيس الجمهورية باصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب ولقد علل مجلس الشحب ذلك في مضبطة الجلسة رقسم ٥٩ المنعقدة في انتهاء العمل بالمقانون الذي موض فيه رئيس الجمهورية بالنقل من الوازنسة العمل بالمقانون الذي موض فيه رئيس الجمهورية بالنقل من الوازنسة العالم وموازنة الاستثمار الى موازنة العلواريء ، وفي هذا دلالة قاطمة على الماشرع قصد تعليق استحقاق البدل على القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ لانه هو الذي تضمن التقويض بهذا النقل ، اما القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ لانه ما يتضمن تفويضا بهاتل من قريب أو بعيد التقويض الذي قصده مجلس الشحب وانها هو خاص بالتصديق على انتفاقات التشليح واعتماداته وشتان وين مضمون كل من التقويضين ٠٠

ومن حيث أنه أذا كانت لجنة الخطة بمجلس الشعب قد رأت بجلسسة الارم / 1976 أنه لم تعد هناك حاجة الى التغويض المترر بالقانون رتم السسنة 1977 اكتفساء بالنفسويض المتسرر بالقانسسون رقسسم ٢٦ لسنة 1977 مان ذلك لا يدل بأى حال على أن التغويض المترر بالقانون الاخر يشمل التغويض المترر بالقانون الاول ويفنى عنه لان تغويض رئيس المجهورية أصدار قرارات لها قوة القانون لا يكون وفقا لنص المادة ١٠٨٨

من الدستور الدائم الصادر في ١٩٧١/١/١١ الا لدة محددة وفي موضوعات معينة وباسس خاصة بينها القانون الصادر بالتفويض و وذلك اذا وجدت ظروف استثنائية تبرر ذلك التنويض ووانق عليه مجنس الشمع باغلبية نلثى اعضائه ومن ثم غان نقل الاعتمادات الذي غوض غيه رئيس الجمهورية بيلتانون رقم ١ لسنة ١٩٧٧ والذي أوجب الدستور صدور قانون به من مجلس الشعب وتقسا لنص المسادة ١١٦ منه لا يمكن أن يجسريه رئيس الجمهورية بعد انتهاء العمل بالمثانون رقم ٢ لسنة ١٩٧٢ لعدم صدور قانون بع بد العمل به بحجة استمرار العمل بالمثانون رقم ٢ لسنة ١٩٧٢ لعدة وتربيا على ذلك غان الشرط الذي على على استحقاق البدل المترر بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشان الذي فوض لا لمنة ١٩٧٢ بشأن الادارات التانونية وهو انتهاء العمل بالمثانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ من لول السنة المالية ١٩٧٦ التي لم يهن لول السنة المالية ١٩٧٦ التي لم يهن لول السنة المالية ١٩٧٦ التي لم يهد العمل خلالها بالقانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٢ المنفون ش

من أجل ذلك أنتهى وأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى تأييد غنواها المسادرة بجلسة ١٩٧٦/١٠/١٠ باستحتاق المسادرة بجلسة ١٩٧٦/١٠/١٠ باستحتاق المسادرة بها المخاطبين بأحكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الإدارات القسانونية بالؤسسات المعلة والهيئات العابة والوحدات التابعة لها للبدل المترر بهدا القانون اعتبارا من أول السنة المالية ١٩٧٦ م

(غتوی ۷۸۰ فی ۱۹۷۷/۱۱/۲۳)

قاعسدة رقسم (٢٥)

البـــدا :

القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات العابة والهيدات النابهة لها يقضى بينع اعضاء هذه الادارات العابة والهيدات التابهة لها يقضى بينع اعضاء هذه الادارات بدل شرع قدره ٢٠ ٪ من بداية مربوط القلة الوظيفية مع استحقاقه اعتبارا من بداية الشهر التالى لانتهاء العمل بقانون تغويض السيد رئيس الجمهورية بلصدار قرارات بشأن ميزائية الحرب — قانون النفويض المسار اليه ، هو القانون الذي المرخت اليه اردة المشرع القانون الذي المعرفت اليه اردة المشرع القانون المسار اليه ادرة المشرع — القانون المسار اليه انغى العمل به بنهاية السنة المالية ١٩٧٥ ولم يد

العمل به بعد هذا التاريخ نتيجة ذلك : استحقاق البدل المُسار اليه اعتبارا من أول يناير ١٩٧٦ لتحقق الشرط الواقف الذى علق استحقاقه عليه وهـــو انتهاء العمل بالقافون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ ــ البدل المُسار الله يستحق بهقتفى القانون ومن ثم غانه يعتبر نافذا من ذلك التاريخ دون ما حاجة الى اتضاف اجراء آخر وعلى الجهــات الموط بها تنفيذه تدبي الوارد المالية لامكـان التنفيذ اعتبارا من ذلك التاريخ ٠

ولخص الحسكم:

من حيث أنه بالرجوع إلى أحكام القانون رقم 47 لدنة 1977 بشان الادارات القانونية بالمسمحات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعسة لها ينص عى المسادة الاولى من مواد الاصدار على أنه تسرى احكام القانون لها ينص عى المسادة الاولى من مواد الاصدار على أنه تسرى احكام القانون المرافق على مديرى واعضاء الادارات القانونية بالمؤسسسات العسسانة بالادارة القانونية الملحق بالقانون المسار البه كالآتى : « يمنح شاغلو الوظائف المبيئة في هذا الجدول بدل تفرغ قدره 7.7٪ من بدلية مربوط المئة الوظيئية ويسرى عليه الخفض المترر بالقانون رقم 7.7 لمنة المبت 1914 في شأن خفض البدلات ، والرواتب الإضافية والتعويضات التي تمنح العالمين المدنيين والعسكريين ويستحق هذا البدل اعتبارا من الشهر التالي لانتهاء العمل بقانون تفويض السيد رئيس الجمهوريسة باصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب ولا بجوز الجمع بين بدل التغرغ المقرر بمقتضى هذا النص وبدل التغيل او أي بدل طبيعة عبل آخر » .

ومن حيث أن المادة الأولى من القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ بتعويض رئيس الجمهورية في اصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب تنص على انته اليفوض رئيس الجمهورية في اصدار قرارات بنا بها قوة القانون بنقل اية مبالغ من أي باب من أيواب الموازنة العلمة للدولة وموازنة صندوق الاستثمار اللي موازنة صندوق الطوارىء مسع ما يترتب على ذلك من تقديلات في استكذابات وايرادات تلك الموازنة وجرت الملاة الثالثة بنه كالاتي « تسرى احكام هذا القانون حتى نهاية السنة المالية أيجالية وحتى أزالة آثار الحوان أيهسا أقرب » ،

وبن حيث أن القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية المشار اليه قد علق استحقاق بدل التفرغ المقرر للبحابين الخاضمين لاحكابه على انتهاء العبل بقانون تقويض رئيس الجيهورية باصدار قرارات بشسأن ميزانية الحرب نان قصد المشرع يكون قد انصرف الى انقانون رقم ٦ لسنة المشار اليه لاته انقانون الذي اضفى عليه المشرع هذا العنوان وجرت مادته الاولى بنه بدنك التقويض .

ومن حيث أن العمل بلحكام القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ المشار "ليه
قد ابتد بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٣ حتى نهاية السنة المالية ١٩٧٤ ثم ابتد
العمل به للمرة الثانية بالقانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٧٤ حتى نهاية السنة المائية
١٩٧٥ ولم يبتد العمل به بعد هذا التاريخ لعدم نشر تانون جديد بالمجريدة
الرسمية يقرر ابتداده واستبراره ، لذلك غيستحق بدل التفرغ الواردة قواعده
بالجدول المرافق لاحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ اعتبارا من اول السنة
المائية ١٩٧٣ أي اعتبارا من اول يناير سنة ١٩٧٦ نحقق الشرط الواقف الذي
علق استحقاقه عليه وهو انتهاء العمل بالقانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٣ .

ومن حيث أن بدل التغرغ المشار اليه مستحق بمتتفى التانون فانسه واجب النفاذ اعتبارا من تاريخ تحقيق الشروط التى أوجبها دون ما حاجة الى اجراء آخر وعلى الجهات المنوط بها تنفيذه تدبير الموارد المالية لإمكان التنفيذ اعتبارا من تاريخ سريانه في الأول من يناير عام ١٩٦٧ .

ومن حيث أن المشرع في القانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٧٣ قد ربط منح بــدل التفرغ ببداية مربوط الغنة الوظيفية لشاغلى الوظائف المبينة في الجــدول المحق به لذلك بحسب نسبة ٣٠ ٪ المنصوص عليها فيه من بداية الفئة الوظيفية المنصوص عليها في هذا الجدول دون غيرد لتيام الارتباط التــام عن عامدة المنح والجدول المرافق لاحكام القانون .

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه قد انتهى أنى هذه الحقائق فانهيكون وقد صدر منفتا وحكم أنواقع والتانون معا ويكون الطعنان قد قاما عنى غير سبب صحيح من وأقع أو قانون خليقان بالرغض مع الزام كل مصروفات: طعناه .

(طعن رقم ٥٥٦ ، ٧١ه لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٨١/٥/٣١)

قاعسدة رفسم (٢٦)

: 12-41

التسكين على وظائف الإدارة القانونية شرط استحقاق بدل التفرغ .

ملخص الحكم:

أن القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ في شنان الادارات القانونية للمؤسسات العامة والهيئات العلمة والوحدات التابعة لها قد حدد وظائف الادارات القانونية ابتدا من وظيفة مدير عام ادارة قانونية وانتهاء بوظيفة محام رابع ، وحدد مرتب كل منها ونص على وجوب اعداد الهياكل انوظيفيه وجداول التوصيف الخاصسة بكل ادارة حتى يتم شغلها ويسكل من انطبقت عليه القواعد القانونية في هنذا الشأن .

ومن حيث أنه متى كان منح بدل التفرغ على أساس من بداية مربوط الفقة الوظيفية المعين عليها صاحب الشأن فان ذلك مناطه بداهة أن يكون شاغلا لاحدى الوظائف المساه بالجدول الملحق بأحكام القانون رقم ١٧ لمسنة ١٩٧٣ المشار اليه . وحسدًا الامر لا يتم الا بعد اعداد جداول التوصيف والهيكل الوظيفية لكل ادارة تقونية من تخضع لاحكامه ووضد ذي الشأن على الوظيفة .

(طعن ۱۷۲۰ لسنة ۲۱ ق ـ جلسة ۱۷۲۰/۲/۱۳)

قاعسدة رقسم (۲۷)

البــــدا:

القانون رقم ٧٧ لسـنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالأسسات العامة والهيئات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها ــ نصه على حظر الجمع بين بدل القعرغ المقر وفقا لأحكامه وبدل التبشل او اي بدل طبيعة عمل آخر ــ الحظر الوارد بهذا القــاقون قاص على بدل طبيعة المصل وبدل التبشل ــ لا يجــوز أن يعند على غيد ذلكك من البدلات المتابع المتحقق هؤلاء المحامين لبدلات الإقامة أو الاغتراب حنى وان سميت بدل طبيعة عمل طالــا كانت في حقيقتها نرتبط بالعمل في مناطق معينة ولا ترتبط بالعمل في

ملخص الفتوى:

ان القسانون رقم ٧٧ أسسنة ١٩٧٣ بشسان الادارات التانونية بالمسات العامة والهيئات العامة والوحدات التانوعة لها ينص في المسادة الأولى من مواد الاصدار على أنه ٣ تسرى احكام القانون المرافق على مديرى وأعضاء الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها » .

وينص جدول مرتبات الوظائف الفنية بالادارة التانونية الملحق بالتانون المذكور على أن « يمنح شاغلو الوظائف المبينة في هذا الجدول بدل تفرغ مدر (٢٦٠) من بداية مربوط الفئة الوظيفية ، ويسرى عليه الخفض المتر بالتانون رتم ٣٠٠ اسمة ١٩٦٧ في شأن خفض البدلات والرواتب الاضافية والتعويضات التي تعنح للمالمين المدنيين والعسكريين ، ويستحق همذا البدل اعتبارا من الشهر التالي لاتفهاء العمل بتانون تقويض السيد رئيس الجههورية باصدار قرارات بشأن ميزانية الحرب ، ولا يجوز الجمع بين بدل التفرغ المتر بمتنفى هذا النص ويدل التهئيل أو أي بدل طبيعة عبل آخر ٤٠ م

ومن حيث اتسه ازاء صراحسة النص الوارد غي التسانون رتم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ على حظر الجمع بين بدل التغرغ واى بدل طبيعة عمل آخر ، مان مقطع النزاع يكمن غي التكييف التانوني للبدل المترر بموجب قرار رئيس الجمهورية رتم . ١٥٩ لسسنة ١٩٦٦ غاذا ما ثبت أنه بدل طبيعة عمل غائمة لا يجوز الجمع بينه وبين بدل التغرغ المتسرر للمحلين العالمسين بالادارات القانونية لها اذا تبين أنه ليس كذلك وأنه لا يعمو أن يكون بدل أقامة أو اغتراب غائمة لا مجال لأعمال الحظر الوارد غي القانون رقم ٧٤ لسسنة ١٩٧٣ المشار الله .

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم 101٠ لسنة 1117 بتقرير بدل طبيعة عمل للعلملين بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والشركات التابعة اوزارة الإسلاح الزراعى ــ ينص في مادته الأولى على أن « يمنح العلماون بالمؤسسات العسلمة وهيئاتها وشركاتها التابعة لوزير الإسسلاح الزراعي واصلاح الأراضي بالمناطق الآتية بدل طبيعة عبل بالنسب الوضحة بعد كحد أقمى :

٥٠ من المرتب أو الأجر الإساسي لمن يعبلون في محافظات سياء والبحسر الأحير ومرسى مطروح عدا الواحات البحرية والفرافرة وسيوة ووادى النظرون وكذا من يعبلون في مناطق الاستصلاح بمحافظات الوجه القبلي الواقعة جنوب محافظة اسبوط.

٤٠ من المرتب أو الآجر الاساسى لمن يعملون فى مناطق الاستصلاح بمحافظات الوجهين ألبحرى والقبلى حتى محافظة أسيوط وكذا من يعملون بديرية التحرير ووادى النطرون ، ويشمل هذا البدل بدلات الاتامة والخطر والعدوى والتنتيش والمسحراء والاغتراب ، ويصدر بشروط وغنات هذا البدل قرار من مجلس ادارة كل مؤسسة .

ومن حيث أنه تنفيذا لهذا القرار أصدر مجلس ادارة المؤسسة المصرية العالمة لتعير الأراضي قرارا في السليع من اكتوبر سنة ١٩٦٣ بتطبيق التواعد والفئات الخامسة بصرى طبيعة العيسل ، ثم أمسدر رئيس المؤسسة المذكورة القرار رقم ١٧١٤ لسنة ١٩٦٣ ونص في ملاته الأولى على أنه « اعتبارا من ١٩٦٣/٨/١٢ تطبق القواعد والفئات الخامسة بصرف بدل طبيعة العيل طبقا للاتي :

١ - الفئات التي تطبق على المؤسسة وهيئاتها في مناطق الاستصلاح.

(1) مناطق الاستصلاح بالوجهين البحسرى والتبلى ٢٥٥ مكاتت
 ٢٥٠ بالورش ١٤٠ بالفيط حتى محافظة اسبوط ومديرية التحرير .

(ho) مناطق الاستصلاح بالوجه التبلى جنوب محافظة اسيوط ho ho , ho .

(ج) مراقبات مناطق الاستصلاح بالوجه التبلى جنوب محافظة أسيوط بينح لهم بدل طبيعة عمل يعادل رائب الاقامة الذى يمنح لموظفى الدولة الذين يعملون بتلك الجهات عندود » .

ومن حيث أنه بيين من استقراء الأحكام التي تضمنها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٠ لسسنة ١٩٦٦ والقرار المسسادر من مجلس ادارة

المؤسسة المذكورة ومن رئيس مجلس ادارتها أن البدل الذي تقرر العابدين بالمؤسسات العامة التابعة لوزارة الإصلاح الزراعي يرتبط اساسا بالظروف المكاتبة ، ويختلف متداره تبعا لبعد المسانة التي يقع بها محل المسل ، فهو في حقيقته بمثلة بدل اتامة ارتبط باتامة العامل في املكن معينة ، ولا يمنح بنسبة واحدة وانها يختلف باختلاف المناطق والأماكن .

ومن حيث لن بدل طبيعة العبل يعتبر تعويضا عن اداء العبل غي ظروف غير عادية تحت ضغط أو مسعوبة بعينة ، بحيث يلتصق بالوظيفة وليس بالعابل ، ويتم التعييز في نسبة البدل نبعا لتقاوت درجة ونسوع التعرض لظروف العبل الموجبة لتقرير البدل ، ويبنع بدل طبيعة العبن أسلسا لشاغلي الوظائف الغنية والمهنية ببواتع الانتاج التي تتطلب ظروف العبل تقريره ، أي لنه يرتبط بالعبل وظروفه وتختلف نسسبته باختلاف تلك الظروف ولا علاقة له بالكان ، بل أنه لا يجوز تقرير بدل طبيعة عبل على الساس ظروف بكانية ، وهذا با أكده البند السادس عشر من ترار عجلس الوزراء المسادر في الحادي والعشرين من ديسمبر مسنة ١٩٧١ بشأن بدل طبيعة العبل ، غين ثم غان لكل من البدلين نطاقه الخاص به .

ومن حيث أنه وقد تبين مما تقدم معيار التغرقة بين بدل طبيعة العمل وبين بدل الاتامة بأن الأول يرتبط بالعمل وظروفه ، بينما برتبط الثانى بالكان وظروفه ، غبن ثم غانه في مجال التكييف القانوني للبدل المسرر للملالين لا يجوز الوقوف عند حد التسمية التي تطلق عليه اذا ما ثبت أنها لا تتفق مع مضمونها ، لأن انجرة بالمقاصد والمعاني وليست بالألفاظ والمباني ، غلا يجوز التوقف عند حرفية النصوص وانما يتعين التعبق ميها وتفسيرها على النحو الذي يبين الملة التي تقررت بن اجلها .

ومن حيث أنه وقد اتضح من جماع ما تقدم أن البدل الذي تقرر للماملين بالمؤسسات التابعة لوزارة الإصلاح الزراعي يقوم على أساس الظروف المكانية للعمل غانه يكون في حقيقته بدل اتامة ولا يعتبر من بدلات طبيعة العمل حتى ولو أطلق عليه خطأ أنه بدل طبيعة عمل ، ومن ثم غان الحظر الوارد في القانون رقم لا} لسنة ١٩٧٣ المسار اليه لا يسرى عليه ، وبالتالى يجوز المحلمين الذين يتقاضون ذلك البدل أن يجمعوا بينه وبين بدل التفرغ المترر بموجب القانون الذكور ·

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى أنه يجسور المحلمين العالمين بالادارات القانونية نشركة النهضسة الزراعية أن يجمعوا بين بدل التعرغ المترر بالقانون رشم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ والبدل المعرر لهم بقرار رئيس الجمهورية رشم ١٥٩٠ لسسنة ١٩٦٣ .

(غتوی ۲۸۷ نی ۲۸/۳/۳۸)

قاعسدة رقسم (۲۸)

: ألمسسدا

لا يجوز لاعضاء الادارة القانونية بشركة النصر للفوسفات الجبع بين بدل التفرغ وبدل المخاطر .

ملخص الفتوى:

« ولا يجوز الجمع بين بدل التنرغ المقرر بمقتضى هذا القانون وبدل
 التمثيل أو أى بدل طبيعة عمل آخر » .

كما استعرضت المسادة ٤٠ من تانون نظام العابلين بالتطاع العسنام الصادر به التانون رتم ٨٤ لعسمة ١٩٧٨ التي تنص على أن « مع مراماة الترارات الصادرة من رئيس مجنس الوزراء يجوز الجلس الادارة منج البدلات الآتية وتحديد قيمة كل منها وذلك وفتا للنظام الذي يضعه مى هــذا الشـان :

- 1

٢ - بدلات تتتضيها ظروف أو مخاطر الوظيفة وذلك بحد أتصى . ٤ / بن بداية الأجر المترر للوظيفة التي يشخلها المال .

وتنفيذا لهذه المسادة صدر بتاريخ o يونيو سسنة ١٩٧٦ ترار رئيس
مجلس الوزراء رقم ٥٢٥ لمسنة ١٩٧٩ في شأن قواعد منح بدلات ظروف
أو مخاطر الوظيفة : حيث نصت مادتة الأولى على أن « البدل هو تعويض
للمابل عن أدائه العبل في ظروف غير علاية تحت ضغط أو صعوبة معبنة
أو التعرض لمخاطر لا يمكن تفاديها باتخاذ اجراءات الأمن الصناعي ويرتنض
للدل بالوظيفة وليس بالعابل » .

ومن حيث أنه وفقا النصوص السائف ذكرها فلا ربيب فى أن بدل التعرض للفبار والأنربة المترر المعالمين بالشركة ، هو بدل طبيعة عمل يتملق بظروف الوظيفة ومخاطرها ، ومن ثم غانه يحنفر صرغه الى أعضاء الادارة القانونية بهذه الشركة نزولا على صريح النص المانع الذي يقضى بنته لا يجوز الجمع بين بدل التفرغ وأى بدل طبيعة عمل آخر ولا وجه للخوض فى الحكهة من النص عنى بدل التغرغ لائه أيا كانت طبيعته : غلا اجتهاد المام صراحة اننص وعلته الواضحة بعدم جواز الجمع .

(مك ١٩٨٢/١١/٣ جنسة ١١٣/٤/٨٦)

ادارة قضايا الحكومة

ادارة قضسايا الحكومة

قاعسدة رقسم (۲۹)

: المسلما

ادارة قضايا الحكومة — القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ بشاتها — النص على نيابتها عن الحكومة والمصالح الممومية فيها يرفع منها أو عليها من دعاوى — مؤداه أنها لا تبلك الا مهسة النفاع — تقدير ملامة رفع دعاوى الحكومة من عدمه متروك للجهة الحكومية صلحية الشان — ليس لادارة القضايا غير تقديم رابها للجهة الحكومية على سبيل المشورة .

ملخص الفتوي :

ان القانون رقم ١١٣ لسينة ١٩٤٦ ينص مي مادته الثانية على ن « تنوب ادارة التضايا عن الحكومة والصالح العبومية نيما يرفع منها او عليها من تضايا لدى المحاكم على اختلاف انواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى التي خولها القانون اختصاصا تضائيا » . ويؤخذ مسن هــذا النص أن العلاقة بين أدارة القضايا والجهات الحكومية هي علاقة نيابة قانونية ، ومعنى ذلك أن القانون وحده هو الذي يحدد نطاقها ومداها . وبما أنه قد جاء مني الأمر العالى الصادر من سنة ١٨٧٤ باتشاء لجنة مضايا الحكومة ، أن هــده اللحبة تدير الدماع وتتقدم مه ، عان المقصود بنيابة الادارة من الحكومة فيما يرفع منها أو عليها من قضايا هو أن يكون ذلك مى حدود ادارة الدماع عنها مقط ، وهذا يعنى أن ادارة قضايا الحكومة لا تملك الا ادارة الدناع عن حقوق الحكومة ومصالحها المختلفة ، ومن الواضح أن الذي يقرر بصفة نهائية حدوى الإدعاء بالحق من عدمة ، هو الجهة التي تتمسك به وليست الجهة التي نيط بها نقط تولى الدناع عنه ، ويمعنى آخر يمكن أن يقال أن مسألة أدارة الدفاع هذه هي مسكة يأتى دورها بعد أن تقرر الحكومة بصفة نهائية تمسكها بالحق الذي تطلب رفع دعوى به ، وهذا لا يمنع _ بطبيعة الحال _ ادارة القضايا من تقديم رأيها الجهة الحكومية على سبيل النصح والشورة ، بيد أنه تيتى دائما الكلمة الأخيرة نهذه انجهة الحكومية ، عاذا أصرت على رمع الدعوى خلاعًا لمسا قراه أدارة القضايا تمين عنى الادارة أن تقوم برفع الدعوى وأن تعاشر في شأنها احتصاصها القانوني المعتلد..

المسسدا :

ادارة قضايا الحكومة — اختصاصها بتهثيل الحكومة ومصالحها العامة — اختصاص عام أصيل — عدم جواز توكيل محلم من غير أعضائها الا فى حالة الضرورة القصوى .

ملخص الفتوى:

ان اختصاص ادارة قضليا الحكوبة بالثيابة عن الحكوبة والمسلح المهاة نبيا برغع بنها او عليها من قضايا هو اختصاص اصبل عام مصدره التانون رقم ١١٣ لسسنة ١٩٤٦ الذي جملها المحامى الاصبل عن الحكوبة والمسالح العابة ، وينبني على ذلك أنه لا يجوز توكيل محام عن الحكوبة او المسالح العابة كانة من غير اعضاء هسذه الادارة ، الا اذا دعت الى ذلك ضرورة تصوى ، وفي ضوء هسذه التاغدة بجب نفسير نص المسادة كل من القانون رقم ١٨ لمسانة ١٩٤١ الخاص بالمحاباة المم المساكم الوطنية غيبا جاء به من جواز تبول أحد المحابين في المرافعة أمام المساكم عن مصالح الحكوبة ، فلا يجوز توكيل محام من غير اعضاء تضايا الحكوبة الاذا توافرت حالة الضرورة التسوى ،

قاعسدة رقسم (۲۱)

البــــدا :

ملخص الفتوى :

ان المسادة الثانية من القانون رقم ١١٣ لسسنة ١٩٤٦ باتشاء ادارة تضايا الحكومة تنص على ان تنوب هسده الادارة عن الحكومة والمسلح المبومية فيها يرفع منها أو عليها من تضايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها ، ومتنفى هسدا الاختصاص أن تنوب ادارة التضايا نيلية تاتونيسة عن الحكومة ومصائحها العبومية كانة ، سواء في دلك المسالح التابعة للحكومة تبعية كاملة وتلك التي منحت شخصية معنوية ومستقلة عن شخصية الدولة التي يدلق عنيها اصطلاح «المؤسسات العامة» .

ولما كانت ادارة النقل العام لمنطقة الاسكندرية مدا يؤخذ من المحكم القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٤ الصادر بانشائها مد مه مصحة عامة تقوم على مرغق النقل العام بعنطقة الاسكندرية وقد خولها التأون الشخصية المعنوية ، مانها تعتبر وفسسة علمة تابعة لبلدية الاسكندرية وهى وزارة الشنون وخاضعة للسلطة التى تخضع لها بلدية الاسكندرية وهى وزارة الشنون البلدية والقروية ، ومن ثم تختص ادارة تضايا الحكومة بتغيلها لدى جهات التضاء على اختلاف درجاتها وأنواعها فيها يرفع منها أو عليها من تضايا ، شائها في ذلك شأن كانة المسالح العهوبية هـ

(مُنْتُوى ٤٠٤ مَى ٣١ /٥/١٥٥١ ﴾.

قاعسدة رقسم (۳۲)

البــــدا :

اقامة الدعوى الم المحكمة التاديبية واختصام مديرية الصحة وهى لا تتمنع بالشخصية المعنوبة وليست لها أهلية التقاضى — صدور الحكم ضد مديرية الصحة — النمى على الحكم بمخالفته المقانون لمسديد سم عبول الدعوى شكلا لرفعها على غير ذى صفة — غير سسديد سم الساس ذلك: أن حضور محامى الحكومة انقاء نظر الدعوى يصحح شكل الدعوى — ادارة قضايا الحكومة وفقا لقانون تنظيمها نفوب عن الحكومة والمسالح العامة والمجالس المحلية غيما يرمع من دعاوى على اختلاف أنواعها والمسالح العامة والمجالس على اختلاف أنواعها أو عليها أمام جميع المحاكم على اختلاف درجاتها .

ملخص الحكم :

انه بالنسبة ألما تدفع به الطاعنة من أن الحكم الطعون نيه تلد خالف التانون تأسيسا على أن الدغوى رتم ١٢ لسنة ٢٢ التضائية مد أميت أمام المحكمة التأديبية بالاسكندرية على مدير الشئون الصحية وهي لا تتهنع بالشخصيلة المعنوية وليسلت ألما العالمية التتاشى المتاب بالطلاع على محاضر جلسلات المحكمة بيين أن الدعوى قد نظرت لجاسلة ٢٣ من ديسلمبر سنة ١٩٧٦ وحضرها الاسلناذ عن الحكومة والنيس أجلا للزد على الطعن وتقديم مستندات ، وبجلسة ٢٣ من فيراير سلة ١٩٨٠ حضرها نفس المحليي عن الحكومة أسلا لتنفذ الترار السليق .

ومن حيث أن أدارة قضايا الحكومة نندب حليقا لقانون تنظيمها حالحكومة والمصالح أنعابة والجالس المحلية فيها يرفع من دعاوى على اختلاف أنواعها منها أو عليها أمام جميع المحاكسم على اختلاف درجاتها وأد حضر محامى الحسكومة في الدعوى رقم ١٣ لمسئة ١٢ القضائية المرفوعة أمام المحكمة التلابيبية بالاسكندرية ضد مدير مديرية المسحة بالاسكندرية مان حضوره يكون قد صحح شسكل الدعاوى ، وعلى هذا الوجه يكون دفع الطاعنة على غير أساس من القانون منعينا رفضه . (طعن ١٩٨٨ السغة ٢٦ ق حياسة ١٩٨٢/١٢٢)

قاعندة رقسم (٣٣)

حضور محابى الحكومة جلسات المحكمة وهو النائب القانوني عن الدولة فيها تقيم عن المحكومة والداء دفاعه وتقديمه مستدات ومذكرات في المحكومة القضاء الادارى أو المحكمة الادارية العليا المعادلة المحكمة الإدارية العليا المعادلة الخصوصة بين اطرافها مها لا يقبل معه اى دفع بعدم قبول الدعوى في هذا الخصوص اتناء نظر الطعن .

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه فيها يتعلق بالدفع المثار بعدم تبول الطعن بالنسية لوزير المدل ووزير التلينات ووزير الصحة الانهم لم يكونوا خصوبا عي الدعوى المام محكمة التفسياء الادارى وكذلك الدنع بعدم تبول الدعوى لرغمها على غير ذى صفة لانها أتبيت ضد مدير عام النبابة الادارية وليست له الملية التتاشى اذ هى معتودة اوزير العدل بصفته فالثابت من الاطلاع على محاشر الجلسات سواء تلك التى عتدتها هـــذه المحكمة أو محكمة التضاء الادارى ان محامى الحكومة وهو النائب التانونى عن الدولة نبها تتبيه أو يتام عليه من أتصية تسد تبثل في تلك الجلسات وأبدى دفساعه وقدم المستندات والمذكرات وبهذا انعقدت الخصومة صحيحة بين اطرافها ألم كل من المحكمتين مها لا يقبل معه بعد ذلك أي دفع في هـــذا الخصوص وعلى ذلك دكون الطعن مستوفيا لوضاعة الشكلية .

(طعن ١٢٥ لسنة ٢٦ ق ـ جلسة ٢٠/٢/٢٨)،

قاعسدة رقسم (٣٤)

البـــدا:

ادارة قضايا الحكومة — هيئات عامة « الهيئة العامة التأمينات الاجتهاعية » — قانون ادارة قضايا الحكومة الصادر بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٨ نصه — في ملاته السلاسة على أن هدفه الادارة تنوب عن الحكومة والمصالح العامة والمجالس الحلية فيها برغع منها أو عليها من قضايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها — شسمول عبارة منحت الشخصية المعنوية — صدور القانون رقم ٢١ لسسنة ١٩٦٨ باصدار شأن المهناة — مغاد نصوص هذا القانون أن الهيئات العامة ، أنه شاتها الإختصاص في مباشرة قضاياها بنفسها وتبلك قانونا أن توكل المحلين بنعقد لها الإختصاص في مباشرة قضاياها بنفسها وتبلك قانونا أن توكل المحلين بنا في الحضور والمرافقة عنها أمام جهات القضاء — ليس من شأن هذا الإختصاص الهناية القابة التابينات الاجتماعية معقود للها بالإضافة الى ادارة قضايا الحكومة في هذا الصدد لها بالإضافة الى ادارة قضايا الموكومة في هذا الصدد لها بالإضافة الى ادارة قضايا الحكومة في هذا الصدد لها بالإضافة الى ادارة قضايا الحكومة في

ملخص الفتوى :

ان تاتون ادارة تضايا الحكومة الصادر بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ ينص في مادته السادسة على أن « تنوب هــذه الإدارة عن الحكومة والمسالح العامة والمجالس المطية نبيا يرفع منها أو عليها من تشايا ندى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها وادى أنجهات الآخرى التى خونها التانون اختصاصا تضائيا وتسلم أنيها صور الاعلانات الخاصة يصحف الدعاوى وصحف الطعون والاحكام المتعلقة بتلك الجهات با اتصل معها بجهة القضاء العادى أو جهة القضاء الادارى أو أية هيئة تضائية أخرى ولرئيس ادارة قضايا الحكومة أو أن يفوضه أن يتعاقد مع المحابين المتبونين للمراقعة أمام المحاكم في مباشرة دعوى خاصة بالحكومة أو المصالح العامة أو المجالس المحلية أمام المحاكم الاجنبية » «.. كما نص تأتون المراقعات في المسلح على أنه نبها عدا ما نص عليه في توانين خاصصه تسلم صورة الاعلان على الوجه الآتي :

ا سما يتعلق بالدولة يسام للوزراء وبديرى المسالح المختصسة والمحافظين أو من يقوم مقلهم فيها عدا صحف الدعاوى وصحف الطعمون والأحكام فتسلم الصورة الى ادارة قضايا الحكومة أو غروعها بالاقاليم حسب الاختصاص الحلم لكل بنها .

٢ -- ما يتعلق بالأشخاص العلمة يسلم المتاثب عنها تاتونا أو لمن يتوم متلمة غيبا عدا صحف الدعاوى وصحف الطعون والاحكام نتسم الصورة الى ادارة تضايا الحكومة أو غروعها بالأقاليم حسب الاختصاص المحلى لكل منها » ..

وقد استقر الراى في تفسير هـذه النصوص على أن ادارة تضايا الحكومة تنوب عن الهيئات العامة فيها برفع منها أو عليها من تضايا بحسبان أن الهيئات العامة تندرج في عبوم المسالح العامة ، أذ هي لا تعدو أن تكون مصالح علمة منحت الشخصية المعنوية لتتهتع بقدر من الاستقلال في ممارسة النشساط المرفقي الذي تخصصت للقيام عليه ، وهذه النياء ليست رهيئة بذرادة ادارة تضايا الحكومة أو بارادة الهيئة العامة ، فيي ليست من تبيل الوكالة ، وأنها هي اختصاص قرره القانون لجهة تساط بها النيابة عن الحكومة والمسالح العامة وما اليها ، فهو يدخل في نطاق ترتيب المسالح ، ويتمين ممارسته على النحو الذي رسمه المشرع له .

ومن حيث أن تأتون المحاماة الصادر بالقانون رقم 11 لمسنة 151٨ أنص في المسادة 30 منه على أن « يقبل الموافعة أيام المحاكم عن الهيئات العامة والمؤسسات والوحدات الاقتصادية النابعة لها وشركات القطاع العام المحامون العاملون بها المقيون بجدول المحامين المستفلين وطبقا لدرجفت تهده منه « « كها نص في المسادة ٥٥ منه المسلمة بالمقانون رقم ١٥٠ للسنة ١٩٧٠ على أنه « لا يجوز المحامين العاملين بالهيئات والمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة نها « براولة أي عمل من أعسال المساماة المتسوس عليها في هسذا القانون أو الحضور أيام المحاكم نفير الجهات الذي يعملون بها » ».

وبغاد هذه النصوص أن النمرع يترر نلبحابين العابلين بالهيئات العالمين بالهيئات العابمة صلاحية تخونهم المرافعة عنها كبا أنه يسلم بحضورهم عنها الما المحاكم ؛ ويحظر عليهم الحضور لغير هذه انجهات التي يعبلون بها ؛ وذلك يعنى أن الهيئات العابمة الشائها شائها شائها شائها المسائن المؤسسات السابة والوحدات الانتصادية التابعاة أنها المينين المغلمين بها في الحضور والمرافعة عنها المم جهات القضاء ، فيذلك يستقيم ما قرره المشرع لهؤلاء المحابين من صلاحية في هذا الخصوص .

ويساند ذلك أن مشروع نص المسادة ٥٤ من تأتون المداءاه كان ينص على أن « يتبل للبرانعة لهام المحاكم عن أبورارات ومسلم المحكومة والادارات المحلية والهيئات العامة أعضاء ادارة قضايا الحكومة الحاصلون على درجة الليسانس في القانون أو ما يعادلها ..

 « كما يقبل للموافعة نعام المحاكم عن المؤسسات العامة والشركات والجمعيات والمنشآت المحلمون العالمون بها المقيدون بجدول المحامي المشتغلين وطبقا لدرجات قيدهم مه » .

ويتضح من مشروع هذا النص أنه كان يقوم على فكرة التبيز بين الحكومة والمسالع العامة والهيئات العامة والمحلية من جهة وبين المؤسسات العامة والشركات والجمعيات من جهة أخرى ، فكان يساوى بين الهيئات المابة والحسكوبة ويعطى لادارة تضايا الحسكوبة الاختصاص بباشرة تضاياها على عكس المؤسسات العابة وبا اليها حيث ينيط بها بباشرة تضاياها عن طريق المحابين العابلين بها . . غير أنه تقرر حفف الفقرة الأولى بن البص سالف الذكر ، مع نقل الهيئات العابة الى الفقرة الخاصة بالمؤسسات العابة والوحدات الاقتصادية القابعة لها وشركات القطاع البام ، بالمؤسسات العابة والوحدات الاقتصادية القابعة لها وشركات القطاع البام وذلك واضح الدلالة على أن المشرع بعد أن كان قد اتجه الى تقرير حكم المباشرة قضايا الهيئات العابة يعائل الحكم المقرر في قانون ادارة تضايا الحكوبة ، عدل عن هسذا الاتجاه واثبت لهذه الهيئات مكنة في بباشرة تضاياها بواسطة المحابين العابلين بها ، شانها في ذلك شان المؤسسات المابة والوحدات الاقتصادية انقابعة لها وشركات القطاع ألمام . كما أن الجمع بين انجهات جميعا في مضمار نص واحد ينطوي على حكم معين ، من شأنه أن يحول دون حرمان انهيئات العابة من الافادة من هسذا الحكم واخراجها من زمرة الجهات التي سوي المشرع بينها جميعا ،

ولا يعترض على تلك النعيجة بأنها تخلف ما ترره المسرع في تاتون الدارة تضليا الحكومة وقانون المرافعات من نياية لهذه الادارة تنفرد بها في مباشرة قضايا الهيئات العلمة ، نذلك مردود بأن هسذه النتيجة تقررت بقانون المحلماه ، اي باداة هي في مرتبة كل من قانون ادارة قضايا الحكومة وقانون المرافعات ، مما يتعين معه اعمالها دون التحرج من أن تتصساعم بقاعدة أعلى منها في تدرج مراتب التشريع .

ومن حيث أنه يخلص مها تقدم أن للهيئات العابة طبقاً للنصوص المستحدثة في تانون المحاباة _ أن تباشر تضاياها بننسسها عن طريق المحابين العابلين بها غير أن هدده المكنة نيس من شانها الغاء النيسابة المتردة لادارة تضايا الحكومة في هددا المسدد ، فهذه النيسابة _ كما سنه البيان _ اختصاص قرره المشرع لجهة أولاها مرفق الدناع عن الحكومة والمسالح العلمة ، وثم يتضبن تأنون المحاباة نما يقرر صراحة الفاء هذا الاختصاص بالنسبة الى الهيئات العلمة ، كما أن أحكام هدذا التأنون لا تتعارض مع أحكام تانون ادارة تضايا الحكومة وتأنون المرافعات تعارضا من شائه أن ينسخ احكامها ، غضلا عن أن ما ورد بتأنون الحاباة ليس

تنظيها شابلا للنيابة عن الهيئات العابة في تضاياها بؤدى الى نسسخ التنظيم السابق عليه وانبا كل با ورد في هدذا القانون هو اعطاء الهيئات العابة بكنة في بياشرة تضاياها الى جانب الاختصاص المترر والمغوض لادارة تضايا الحكوبة ، غهذه الادارة لازالت صاحبة اختصاص في هدذا الشان ويجهوز أيضا للهيئسة أن توكل المحلمين العالمين بها في مباشرة تضساياها ،

لهذا انتهى راى الجمعية الحمومية الى أن الاختصاص بهباشرة قضايا الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية معقود لها بالاضافة الى ادارة قضايا الحسكومة .

(غنوی ٤٠٤ غی ١١/٥/١٧)

قساعدة رقسم (٣٥)

: ألمسل

اختصاص مجلس السدولة وادارة قضيايا الحكسومة طبقيا اللحكام الواردة في القانون المظم لكل منهما لله المتداد هيذا الاختصاص المسائل والمازعات الخاصة بمؤسسة التمينات الاجتماعية رغم انشساء ادارة قانونية بهذه المؤسسة طبقا لأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٧٠ لسنة ١٩٦١ بتنظيم الادارات القانونية في المؤسسات العابة .

ملخص الفتوي :

بتاريخ ۱۸ من أكتوبر مسفة ١٩٦١ صدر قرار رئيس الجههورية رقم ١٩٧٠ لسسفة ١٩٦١ التانونية في المؤسسات العابة . ونصت المسادة الأولى منه على أن تسرى أحكام هذا القرار على المؤسسات الني يسرى في شأنها القرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ السسفة ١٩٦٦ باصدار لائحة موظفي وعسال المؤسسات العابة ، وتلك هي المؤسسات العابة رئيس الجمهورية .

ويتاريخ ٢٢ من أكتوبر سنة ١٩٦١ صدر ترار رئيس الجمهورية رتم الاجتهاء من المؤسسات العلمة ذات الطلبع الاقتصادى . ونتيجة ذلك نن الاجتهاعية من المؤسسات العلمة ذات الطلبع الاقتصادى . ونتيجة ذلك نن تسرى على هذه المؤسسات العلمة ذات الطلبع الاقتصادى . ونتيجة ذلك نن البرى على هذه المؤسسة الحكام القرار رقم ١٥٧٠ لسنة ١٩٦١ المسست البه ، التي تنص الملاة ٢ منه على أن (تنشأ في كل مؤسسة من المؤسسات المالية ادارة تلتونية تختص بمباشرة التفسسايا التي ترفع من المؤسسات أو الشركات التابعة لها أو التي ترفع عليها ، تما للوائح والمقود وأبداء الرأى فيها كما تتولى اجراء التحقيتات التي تكلف باجرائها ، ومراقبة تطبيق المؤسسة أو الشركة للقوانين واللوائح والانظمة هسنده اللسارية ، وتكسون الادارة المؤكرة مسئولة عن مباشرة كافة هسنده الاختصاصاصات لهام رئيس ادارة المؤسسة) .

ويجب بمتضى هذا أن تنشأ في مؤسسة التأبينات الاجتماعية أدارة تانونية يمهد اليها بالاختصاصات أنبينة في المادة ٢ من القرار رقم ١٥٧٠ نسنة ٢١ المسار الله .

ولما كاتت اخصاصات القسم الاستشارى للفتوى وانتشريع بعضل الدولة في مواجهة مؤسسة النابينات الاجتباعية ، وهي مصلحة عابة في تطبيق كل من المادتين ؟ ؟ ، ٥ ؟ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة ، تتحسدد بما تنص عليه هاتان الملاتان من أن « تختص الادارات بليداء الرأى في المسائل الى يطلب الرأى فيها من رئاسسة الجمهورية والوزارات والمسالح العابة وفحص التظنمات الادارية ولا يجوز لاي وزارة أو مصلحة من مصالح الدولة أن تبرم أو تقبل أو تجيز أي عقد أو صلح أو تحكيم أو تنفيذ قرار محكيين في مادة تزيد قيمتها على خمسة مشروعات التوانين التي تقترحها الحكومة وكذلك صياغة مشروعات اللوائح مشروعات اللوائح والقرارات المساعة ، ولان « تتولى الادارات مياغة التراوات اللوائح التشريعية ، وللوزارات والمساح أن تعهد الى الادارات باعداد ما تسرى الطهاء من المشروعات اللهائه التنابية المناب المساحة » . ولا « تتابع المدارات باعداد ما تسرى الطهاء المنابع المائية المنابع المائية المنابع المائية المنابع المائية المنابع المنابع

واذا كان التشابه عالما بين بعض اختصاصات الادارة القاتونية في المؤسسة واختصاصات ادارات الفتوى والتشريع بمجلس الدولة ، خاصة فيما ينعلق بمهنتي الافتاء والصياغة ، الا أنه يلاحظ أن الفارق بينهما في هذا الجهاز عنه في الجهاز الآخر واضح ، ذلك أن مجلس الدولة وهسو هيئة مستقلة عن الحكومة والمصالح العامة ، يمثل أحد الجهزة الرقابةالرئيسية في الدولة ، وقد استهد بمقتضى هذا الوضع ووققا لقانون تنظيمه ولاية القصد منها كمالة المشروعية وحسن تنفيذ وتطبيق القانون في مباشرة هسذه العصالح والهيئات الاوجه نشاطها المختلفة ، أما الادارة القانونية بالمؤسسة قراح رئيس الجمهورية رقم . ١٥٠ لساخة وهي يتولى وفقا للهادة ٢ من قرار رئيس الجمهورية رقم . ١٥٠ لساخة ١٩٦٦ اختصاصاتها في حسود ما يتطلبه سير العمل وتسال عن مهاشرة هذه الاختصاصات أمام رئيس الإدارة .

واذا كان انشاء الادارة القانونية بؤسسة التابينات الاجتماعية يخولها الاختصاصات المتررة في قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر ، الا ان هذا الوضع لا يؤثر على صلتها بعجلس الدولة التي تظل محكومة بالنصوص المشار اليها نيما تتدم وهذا هو اثير الحادث بالنسبة الى سائر الوزارات والمسالح ، حيث تعرض على مجلس الدولة سائر الوضوعات التي يختص بنظرها طبقا لتنك النصوص ، ذلك بالرغم من وجود ادارات قانونية متخصصة فيها ، كما أنه كثيرا ما ترد تلك الموضوعات من هذه الادارات التسانونيه

وفيها يتعلق بصلة مؤسسة التأهينات الاجتماعيسة بادارة قضايا الحكومة عاتها تتحدد بما تنص علية المادة ٢ من تانون تنظيم ادارة قضايا الحكومة الصادر بالتانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٥٩ بن أن (تنوب هذه الادارة عن الحكومة والمصالح العامة نيها يرفع منها أو عليها من تضايا دى المحكومة والمصالح العامة نيها يرفع منها أو عليها من تضايا دى المحكم على اختلاف أنواعها ودرجانها ولدى الجهات الاخرى التي خولها التانون اختصاصا تضائيا من من من وربه و و و

وتعتبر ادارة تضايا الحكوبة بمتتفى هذا النص صاحبة اختصاص أميل في النيابة عن الحكوبة والمسالح العابة وتبنيلها أبام التضاء . عير المحظ أن التانون وقم ٢٦ لسنة ١٩٥٧ بالحاباة أبام المحاكم قد حول الادارات التانونية بالمسسلت العابة الاختصاص بمباشرة تضايا هذه المؤسسات والمرافعة فيها أذ تنص المادة ٢٦ من هذا التانون على الوينب للمرافعة أبام المحاكم عن مصالح الحكوبة أو الهيئات العابة و وزارة الاوقاف أو المؤسسات العابة والهيئات التي يصدر بتعيينها قرار من وزير العدل بعد أخذ رأى لجنة تبول المحابين محابو اتلام هذه الجهات الحاصلين على شهادة الليسانس أو ما يعادلها أو أحد الحابين ...) .

وطبقا لنص المادة ٢٦ المشار اليها وما نص عليه قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧١ لنسنة ١٩٦١ ، ينعقد للادارة القانونية بمؤسسة التأبينسات الاجتماعية الاختصاص بمباشرة تضليا هذه المؤسسة غير أنه ليس مليحون دون أن تمهد المؤسسة ، تحت أى ظرف من الظروف ، لادارة تضليا الحكومة بمباشرة بعض تضاياها أيام التضاء ، وذلك اما على وجسسه الاستقلال والانفراد أو بالقماون والمشاركة مع الادارة القانونية نيها ، وى كل هذه الاحوال تستهد ادارة تضايا الحكومة اختصاصها من كونها صاحمة ولاية عامة في النيابة عن الحكومة والمسالح العامة أيام القضاء .

لهذا انتهى رأى الجمعية المهومية الى أن انشاء الادارة التانونية
بيؤسسة التأبينات الاجتباعية بيقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٧٠
لسنة ١٩٦١ ، بما يخولها الاختصاصات التى نص عليها هذا الترار ، على
ان هذا الوضع لا يؤثر على صلة كل من مجلس الدولة وادارة تشساب
الحكومة بهذه المؤسسة التى تظل محكومة بالنصوص الواردة في تاتون
تنظيم هاتين الهيئتين ، وباعتبار أن لكل منهما ولاية علمة غيما يتعلق ما
تباشره من المختصاصسات ،

(نتوی ۱۲ م نی ۲۱/۸/۲۲۱)

قساعدة رقسم (٣٦)

البــــدا :

دعــوى ــ صفة فى الدعوى ــ وكالة ادارة قضايا الحكومة ــ طبيعتهــا ــ وكالة ادارة قضايا الحكومة عن الحكومة والهيئات المسامة فى الدعاوى التى ترفــع منها وكالة قانونية ــ لا تبلك الحكومة اجــراء صلح أو تنازل عن دعوى تباشرها ادارة قضايا الحكومة الا بعد اخذ رايهــا فى اجراء الصـــلح أو التنـــازل ــ لادارة قضــــايا الحكــــومة عــــدم الاعتداد برغبة الهيئة العامة للاصلاح الزراعى فى التنازل عن احد الطعون التي تباشرها نباية عنها .

ملخص الحسكم:

بيين بن الإطلاع على لحكام التنانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ في شأن
تنظيم ادارة تضايا الحكومة ان هذه الادارة تنوب عن الحكومة والمسالح
السلمة والهيئات العامة في الدعاوى التي ترفع منها أو عليها لدى المحاكم
على اختلاف أنواعها ودرجاتها غادارة تضايا الحكومة وكيلة عن الحكومة
والمسالح والهيئات العامة وكالة تلثونية في الدعاوى التي ترفع منها أو عليها
لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها ولا تملك الحكومة اجسراء
صلح أو تنازل عن دعوى تباشرها ادارة تضايا الحكومة الا بعد أخذ رأيها في
الجرء الصلح أو التنازل (م١٨) ومتى كانت الهيئة العامة للاصلاح الزراعي تد
ابدت رغبتها في عدم الاستورار في هذا الطعن والتنازل عنه وكان ذلكائناء
الحكومة قد أبدت رغبتها في استورار السير في الطعن فائه بتعين عدم
الاعتداد برغبة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي في التنازل عن هذا الطعن
واستورار الخصومة حتى يتم الفصل فية .

(طعن ١٠٢٣ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١٠٢٣ ٪ ٥٠

قساعدة رقسم (۲۷)

البـــدا :

الجهة المختصة باقتراح الصلح في دعوى تباشرها ادارة قضايا الحكومة هي يتعين اخذ رابها في الدعوى التي الحكومة التي يتعين اخذ رابها في الدعوى التي تباشرها لله المختصة بالبت في الصلح هي المجلس الإستشاري المرارة الخزانة طبقا لنص المادة الرابعة من المرسوم التشريعي رقم ٧٥ المنية ١٩٤٧ لله اختصاص مجلس الدولة في مسائل الصلح متى بلغت قيهته خمسة آلاف جنيه .

لمخص الفتسوى :

أن وزارة الخزانة في الاقليم الشمالي نظمت بمتنفى المرسوم التشريعي رقم ٧٥ بتاريخ ٣٠ حزيران سنة ١٩٤٧ الذي حدد صلاحيات هذه الوزارة وتنظيماتها وهيئاتها المختلفة ومنها المجلس الاستشارى لوزارة الخزانةالذي بينت المادة الرابعة من هذا المرسوم اختصاصانه وعي دراسة المشاريع الاساسية المتملقة بالموارد العامة والامور المالية والتنظيم المالي والبت مي انتراحات مديرية التضايا بشأن اقامة الدعوى أو عدمها أو الكف عن متابعتها عنمها تستدعى مصلحة الخزانة أنهاء التشية بطريق التسسوية أو التحكيم مدر.

ويستغاد من نص المادة الرابعة من المرسوم التشريعي رتم ٧٥ لسنة ١٩٤٧ المشسار اليه أن المجلس الاستشاري لوزارة الخزانة يختص نبيا يتعلق بدعلوي الحكومة بالرين:

أولهما ... اقامة الدعوى أو عدم اقابتها .

والثاني ... الك عن متابعة الدعوى عندما تستدعى مصلحةالخزينة انهاء الدعوى بطريق التسوية أو التحكيم .

وقد عدل هذا الوضع بصدور القانون رتم ٥٨ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم ادارة تضايا الحكومة والقانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة . غقد نصت الملاة الثانية من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٥٩ في شان
تنظيم ادارة تضايا الحكومة على أن « تنوب هذه الادارة (اى ادارة تضايا
الحكومة) عن الحكومة والمصالح العامة غيبا يرفع بنها أو عليها من تضايا
لدى المحاكم على اختلاف انواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى التى
خولها القانون اختصاصا تضائيا » كما نصت المسادة الثائة بنه على انسه
« لا يجوز اجراء صلح في دعوى تباشرها ادارة تضايا الحكومة الا بعد احد
رئيها في اجراء الصلح ، كما يجوز لهذه الادارة ان تقترح على الجهسة
المختصة الصلح في دعوى تباشرها » . وذلك مع عدم الإخلال بلحكام قانون
محلس الدولة .

ويستفاد من هذين النصون :

أولا : _ أن أدارة تضايا الحكوبة هى الجهة المختصة بتعشيل الحكومة ومصالحها والنياجة عنها تنواعا بريتضايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى الني خولها القانون اختصاصا قضائيا ...

ثانيا: ... عدم جواز الصلح في دعوى تباشرها ادارة تضايا الحكومة الا بعد أخذ رايها في اجراء الصلح ،

ثالثا: - ان لادارة تضايا الحكومة ان تقترح على الجهة المختصة الصلح في دعوى تباشرها .

رابعا: _ هذا الاختصاص المخول لادارة نضايا الحكومة لا يخــــ باختصاص مجلس الدولة .

ومقتضى ما تقدم ان هذا القانون تد تيد سلطة المجلس الاستشارى لوزارة الخزانة في اجراء الصلح في الدعاوى التي تباشرها ادارة تضسايا الحكومة بضرورة الخذ رايها في اجراء الطلح .

كما نصت المادة ٢/٤١ من التانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بشأن تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة على انه « لا يجوز لاية مصلحة من مصالح الدولة أن عبرم أو تقبل أو تجيز عقد أو صلح أو تحكيم أو تنفيذ قرار محكمين في مادة تزيد تبينها على خمسة آلاف جنيه بغير استفتاء الادارة المختصة (أى ادارة النتوى والتشريع المختصة) " وهذا النص يقيد نص المادة (٣) من التانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٥١ السالف الذكر ، نقد وردت عبارته علية مطلقة بحيث تتناول في عبومها واطلاقها صور الصلح كاقسة سواء اكان في نزاع رفعت به دعوى بودك يؤيد هذا النظر الفترة الإخيرة من المادة (٣) من تانون ادارة تضليا الحكومة في اجراء الصلح في دعيوى الني تقضى بلخذ راى ادارة تضليا الحكومة في اجراء الصلح في دعيوى تباشرها لو انتراح الصلح على الجهة المختصة وذلك مع عدم الإخلالباحكام تأتون مجلس الدولة ، والمقصود في هذا الخصوص حكم المادة ؟٢/٤ من تأتون مجلس الدولة المسلر اليها التي توجبت استفتاء ادارة الفتوي والتشريع المختصة في كل صلح أو تحكيم أو تنفيذ قرار محكين في مادة نزيد تهينا على خمسة آلات جنيه ، وغنى عن البيان أن اختصاص البت في الصلح لا يزال متررا نلمجلس الاستشاري لوزارة الخزانة .

لهذا انتهى الرأى الى ان المجلس الاستشارى لوزارة الخزانة لا يزال مختصا بالبت فى السلح فى المنازعات والدعاوى التى تكون الحكومة طرفا منها ، وان ادارة تشايا الحكومة تختص بانتراح السلح فى الدعاوى التى تباشرها ، وانه يتمين اخذ راى ادارة تشايا الحكومة فى السلح فى الدعاوى التى تباشرها ، وائه يجب اخذ راى مجلس الدولة (ادارة الفتسوى والتشريع المختصة) فى كل صلح تجاوز قيهته خبسة آلات جنبه سسواء كان الحق المتنازع عليه مرفوعة بشأنه دعوى تباشرها ادارة تفسسايا الحكومة او لم يكن م

(منتوی ۱۹۲ بتاریخ ۲۸/۲/۲۸۱) .

قــاعدة رفــم (٣٨)

البــــدا :

وظيفة ادارة قضايا الحكومة هى نائب قانونى عن الحكومة ــ تركيــة الوزير أحد موظفى وزارته المحالين الى مجلس التكديب ــ لا يؤثر على رفع الدعوىالتلديبية ولا يؤدى الى عدم قبول الطعن في القرار الصادر من هذا المجلس ــ اساس ذلك م

ملخص الحكم:

ان ادارة تضايا الحكومة « تنوب عن الحكومة والمسالح العابة غيبا
يرفع منها أو عليها من تضايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجانها
ولدى الجهات الأخرى التى خولها التأنون اختصاصا تضائيا » طبقا
للهادة الثانية من تراار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٥٩ .
في شأن تنظيم ادارة تضايا الحكومة نهى والحالة عذه تنوب نيابة تأنونية
عن الحكومة في رفع الطعن وغنى عن البيان أن كتاب التزكية الصسادر
من وزير الخزانة الى مجلس التلايب لصالح لحد الموظنين المحالين اليه
لا يخرج عن كونه مجرد ابداء رأى في الموضوع لا يؤثر على رفع الدعوى
التذبيبة ولا على تبول الطعن المتدم في القرار انصادر عن مجلس التأديب
فضلا عن أن لوزير لم يصدر قرارا بعدم الطعن ..

(طعن ٥٧ ، ١٨ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٦٢/٥/١٥)

قاعــدة رقــم (٣٩)

البـــدا :

ادارة قضايا الحكومة ـ بهيتها النفاع عن الحكومة في مختبـك المتازعات ــ المتازعات التعلقة بالمسائل الشرعية ــ التاهيل العلمي اللازم فين يتولون الدفاع فيها ٠

ملخص الحكم:

ان الاوضاع الادارية بلدارة القضايا كانت ولا تزال تقضى بأن تنشأ في تلك الادارة أتسام متعددة نشطلع بمختلف نواحي المنازعات الخاصة بالحكومة ، ومن هذه الاقسام قسم شرعى يتصل عمله بتأميل المطمسون عليه ، وقد نظم هذا القسم على أن يكون من اختصاصاته تولى القضايا الشرعية الخاصة ببيت المال ، وهذا يتنفى التدخل في التضايا الشرعية لاتبات حق بيت المسال ، ومن الطبيعي أن يعين فيه من يكون تأهيله متفقا وهذا النوع من التضايا ، وأجازة التضاء الشرعي هي المؤهل الذي يعول عليه في التعيين في مثل هذه الوظائف ، سواء في القضاء الشرعي أو مي الوظائف النظيرة ..

(طعن ٣٠ لسنة ٤ ق _ جلسة ١/١/١/١٥١)

قاعسدة رقسم (٤٠)

: ألمسل

شروط تمين اعضاء قضايا الحكومة الفنين وتحديد مرتباتهم ـــ القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ باتشاء ادارة قضايا الحكومة ـــ احالته فى ذلك الى ما نص عليه قانون استعلال القضاء بخصوص رجال النيابة العامة .

ملخص الحكم:

ان القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ بانشاء ادارة تضايا الحكومة تسد أحال في مادته السبعة الى ما نظمه تلاون استقلال القضاء في خصوص رجال النيابة العامة بالنسبة لتحديد مرتبات الموظنين الفنيين بادارة قضايا الحكومة وشروط تعيينهم ، فنصت هذه المسادة (معدلة بالقانون رقم ٢٠ لسسنة ١٩٤٨) على أن « يكون شأن الرئيس بالنسبة الى الرتب وشروط التعيين شسان وكيل مجلس السحولة . لما المستشارون والمستشارون المساعدون فشانهم في ذلك شأن مستشارى قديم الراى والتشريع بمجلس النوالة ومستشاريه المساعدين وشأن باتى الموظنين الفنيين في ذلك شأن مستشارى رجسال النيابة المعوية ، وفيها عدا من تقدم ذكرهسم تسرى في شأنهم القواعد المقررة بالنسبة لسائر الموظنين » ،

(طعن ١٣٣ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١١/١١/١٥٥١)

قاعسدة رقسم (١١)

: I

موظف فنى بادارة قضايا الحكومة ــ شروط تعيينه ــ عدم اشتراط الحصول على مؤهل معين فى القانون رقم السحنة ١٩٢٣ الخاص بتنظيم اعمال قضايا الحكومة ــ الرجوع الى القواعد العامة فى هذا الشأن ــ ضرورة الحصول على مؤهل عال ــ اجازة القفــاء الشرعى من قبيل المؤهلات العالية التى ترشح للتعيين فى ظل القانون رقم السحنة ١٩٢٣

ملخص الحكم:

ان العالون رقم 1 نسنة ۱۹۲۳ بتنظيم اعمال قضايا الحكومة لم ينص على شروط خاصة بشان المؤهل الذي يعول علية في التعيين ، وان كان (م ٧ - ج ٢)

قد نص مى مادته السادسة على أن « بسوى الموظفون الفنيون فيما يتعلق بالمرتبة والمرتبات برجال النيابة الاهاية ... » نعين مستواهم الوظيفي وجعلهم مى هذا الخصوص نظراء لرجال النيابة ، دون تعيين الشروط اللازمة في المرشسح من حيث المؤهل ، كما فعل القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦٤ ، أذ اتجه في الصياغة اتجاها آخر ، بأن عنى بالنص على وجوب حصول الرشح على درجة الليسانس . وغنى عن القول أن القانون رقم السينة ١٩٢٣ ، وقد سكت عن تعيين هذه الشروط ، فانه يرجع الى أحكام التكريتو الصادر في ٢٤ من يونية سنة ١٩٠١ بالتصديق على لائحة المستخدمين الملكيين في مصالح الحكومة ، وهو دلك الدكريتو الذي صرح في مادته الخامسة بأنه « لا يجوز انتخاب مستخدمي المسالح الا من المترشحين الذين من الأنواع الآتيــة مهم، (الثالث) المترشحون الحائزون على دبلومة من مدرسة عليا تابعة لنظارة المعارف العمومية أو دبلومة دالوها خارج القطر واعتبرت كالدبلومة المصرية المعادلة لها طبقا لنص الأمر العالى الصادر في ١٠ من أبريل سنة ١٨٩٧ » • ولا جدال مى أن أجازة القضاء الشرعى التي حصل عليها المطعون عليه في سينة ١٩٣٧ هي من قبيل المؤهلات العالية التي عناها الدكزيتو سالف الذكر،،

قاعسدة رقسم (٤٢)

، وخلف فنى بادارة قضايا الدكوبة — تعيينه — صحته وفقا الأقوابين التى كانت تدكم التعيين وقتئذ — استحقاقه للترقية الى الدرجات التالية متى توافرت فيه شروطها .

ولخص الحكم:

متى كان تعيين المدعى بادارة قضايا الحكومة قد تم صحيحا ؛ ثم أبقى عليه عند اعادة تشكيل ادارة القضايا فى مسنة ١٩٤٦ ، فمن حقه أن ياخذ حته فى الترقية متى توافرت فيه شروطها .

قاعسدة رقسم (٣٦)

البــــدا :

موظف غنى بادارة قضايا الحكومة ... تميينه ... اشتراط القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ الحصول على ليسانس الحقوق ... تطبيق هذا الحكم يكون بالنسبة أن يمين منذ العمل باحكام القانون المذكور ... لا محل للمنازعة في صلاحية من عين قبل ذلك ولم يكن حاصلا على المؤهل المذكور للبقاء في وظيفته ، والا كان في ذلك تطبيق القانون بأثر رجمي .

ملخص الحكم:

ما دام تعيين المدعى فى ادارة تضايا الحكومة قد تم صحيحا فى ظل التوانين التى كاتت تحكم هذا التعيين وقنذاك ، وهى لم تكن تتطلب اجازة الحقوق للتعيين فى الوظيفة الفنية بالادارة ، فان صلاحيته للبقاء لا يجوز أن تكون محل منازعة بالاستفاد الى ما استحدثه القدائون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ من الاستراط حصول المرشح على اجازة الحقوق أو ما يعادلها ، لأن المتصود بذلك هو المعين منذ العمل بهذا القانون ، دون المساس بعن تم شعيينه صحيحا قبل ذلك ، والا كان ذلك تطبيقا للقسانون الاخير باثر رجعى دون نص ..

فاعسدة رقسم (١٤٤)

المسمدا :

أقدمية بادارة قضايا الحكومة — القرار الصادر بنعين محامين بادارة قضايا الحكومة — عدم افصاحه عن اقدمية خاصة لاحد المعينين — اعتبار نلك ترتيبا لاقدميته بين زملائه على نحو معين هو أن يكون بحسب تاريخ قرار تعيينه وفي الترتيب بعد زميله السابق — اعتبار اقدميته محدودة هي ذات القرار — عدم رفعه الدعوى خلال السنين يوما التالية — عدم قبولها لرفعها بعصد المعاد ،

ملخص الحكم:

أن القرار الصادر من وزير العدل برقم ٨٧ في ٢٤ من أغسطس سنة ١٩٥٤ بتعيين عدد من القضاة ، ومن بينهم المدعى ، في وظائف محامين من الدرجة الأولى بادارة قضايا الحكومة ، لم يغفل تحديد اقدمية خاصية بالدعى على النحو الذي يزعه ، وانها ترتيب أتدميته بين زملائه كان مقصودا مى القرار على نحو معين هو أن يكون بحسب تاريخ قرار تعيينه واذا كانت اقتميته آخر من عين في ذات الوظيفة قبله راجعة الى أول مايو سنة ١٩٥٤ تاريخ القرار الصادر بها ، وكان القرار الصادر بتعيين المدعى في ٢٥ من أغسطس سنة ١٩٥٨ النافذ من يوم تسلمه العمل في ٢٦ من أغسطس سنة ١٩٥٤ لاحقا ، فإن اقدمية المدعى تأتى في الترتيب بعد زميله السابق ، وذلك التطبيق للتاعدة العامة ، ما دام لم يفصح القرار عن أقدمية خاصة بالمدعى كما فعل بالنسبة لزملائه المعينين معه - القضاة الستة - اذ حددت لهم أقدمية خاصة ، وما دادت أتدمية المدعى تعتبر مانونا محددة مى ذأت القرار ، حسبما سلف إيضاحه ، وقد بلغ به المدعى بكتاب مَى ٢٥ مِن أغسطس سنة ١٩٥٤ وكان هذا الاملاغ شاملا لكل ما صدر به القرار فيما يتعلق بالمدعى ، وكانت الأقدمية مستفادة قانونا على النحو المتقدم وتسلم العمل بموجب ذلك في ٢٦ منه فكان يتعين عليه أن يرفع دعواه خلال الستين يوما التالية ، ولكنه أقامها في ١٥ من بناير سينة ١٩٥٧ متكون دعواه ، والحالة هذه ، غير متبوله -ارضعها بعد اليعاد ،

المِـــدا :

ترقيات موظفى ادارة القضايا الفنين ـــ جريانها بالأقدمية مع الأهلية أو بالكفاية المتازة في النسبة المعينة لذلك ـــ اختلاف معنى الكفاية المطلبة في كل نســـية .

ملخص الحكم:

ان الترقية بين رجال النيابة ومن في حكمهم من موظفي ادارة القضايا الفنيين اما أن تكون بالأقدية مع الأهليسة في النسبة المعينة لذلك ، أو بالكماية المتازة في النسبة المعينة لذلك أيضا ، وغني عن البيسان ان الماحدة الترقية في كل منطقة من هاتين المنطقتين تختلف في مفهومها وضوابطها عن الأخرى لمسا هو مسلم من أن مستوى الكماية المتازة أعلى قدرا من المستوى الآخر .

: ia_____i

ترقيات موظفى ادارة القضايا القنيين ــ ترك احدهم فيها لمجرد حداثة عهده بالعمل فى الادارة ــ غير جائز متى كان عمل الموظف السابق على تعيينه عملا نظيرا لعمل الادارة القنى •

ملخص الحكم :

لا يجوز ترك المدعى من النرقية لجرد حداثته من ادارة التضايا ، ما دام عبله السابق قبل تعيينه نيها هو عبل نظير لعبل الادارة الغنى ، ومثله لا يجوز اطراحه وترك تقدير القائم به بن ثناياه ، لأن عنى اطراحه قطعا للصلة بين ماشى المدعى من ذلك العبل وحاضره من ادارة تضايا الحكومة والقائدين اذ اجاز تعيينه من هذه الادارة وحساب أتعبينه عن السافة عند التعيين ، انها قصد بداهة الى أنه لا يجوز مصل الماشى عن الحاضر ، بل يجب احكام ربطهها ، وأن يؤخذ من الاعتبار با تنها المؤلف من جهد مثنى عليه من ذلك العبل النظير ، كيما تقسد صلاحيت الموقفة من الادارة على اساسه ، هذا الى ما ينطوى عليه جب ماضيه وتخطيه من الترقية من عبن لا يرجع الى نقص من كمايتة الذائية ، والأعاية المترقية هى بطبيعتها ذائية بالنسبة الموظفة ، بينها تركة بخسم منطق

الادارة مردد الى منبب غير ذاتى فيه ، وانها هــو بطبيعته موضوعى ، يدور حــول دعوى حداثة المعين فى ادارة انتضــايا ، ولو كان ذاته كتؤا ومعتارا ..

(طعن ٢٢٩ لسينة ٣ ق - جلسة ٢/٦/١٩٥١)

فاعسدة رقسم (٧٧)

: ألمسل

المراحل التى مرت بها الدرجة المسألية لوظيفة نائب بادارة قضايا الحكومة ــ الدرجة المسألية التى تعادل هــذه الوظيفة فى الكادر الملحق بالقانون رقم ٢١٠ لســـنة ١٩٥١ هى الدرجة الثانية ـــ العبرة فى انتعادل بعتوسط مربوط الدرجة .

ملخص الحكم .

ان تقصى المراحل التي مرت بها الدرجة المسالية لوظيفة ناتب بنئنيها الإولى والثانية بيين أن الدرجة المسادلة لدرجنها كاتت عي كاتر الدرجة النائية وكذلك عي القانون رقم ٢١٠ لمسسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظئي الدولة هي الدرجة الثانية ، وعندما تغير وضع هسده الوظيفة بحيث أصبحت من نئة واحدة بدلا من فنتين وادبجت غيها وظيفة المندوب الأول اختلت هذه المعتدلة ، أذ هبطت بدايتها الى ٤٠٠٠ جنيها وهي بداية مربوط الدرجة الثانية وان الدوجة الثائقة بينما ظلت نهايتها مجاوزة لنهاية مربوط الدرجة الثانية وان كاتت لا تزال دون نهاية مربوط الدرجة الأولى ولما لم تمد درجة هسده الوظيفة تتطابق تماما مع درجات الكادر العام لا من حيث البداية ولا من حيث البداية ولا من المهابة ما الكادر العام سـ هذا انتفى الحال معادلتها بالاترجة الدرجة أذ أنه باختلاف البداية والنهاية يكون هذا المعيار هو السليم لاجراء الدرجة أذ أنه باختلاف البداية والنهاية يكون هذا المعيار هو السليم لاجراء المعادل المسالي أذ أنه فضلا عن أنه يلائم في التقدير بين حدى الدرجة المسالية فالهزار الذي تأخذ به التشريعات المسالية والهزانيات في التعيير وتسويات مرتبات الوظفين ومعاشاتهم باعتباره المهار الدقيق لتغيم تتعير وسويات مرتبات الوظفين ومعاشاتهم باعتباره المهار الدقيق لتغيم تتعير وسويات مرتبات الوظفين ومعاشاتهم باعتباره المهار الدقيق لتغيم

الدرجة وانضباطها واذا كان متوسط مربوط الدرجة المتررة لوظيفة النائب وقت صدور القرار المطعون فيه هو ٨١٠ جنيها ، وكان متوسط مربوط الدرجات الثالثة والثانية والأولى المتداخلة فيها في الكادر العام هو على التوالى ٩٦٠ ، ٨٠٠ دينها فقد وضح أن المعادلة بين درجة نائب في الكادر الخاص وبين الدرجة الثانية في الكادر العام هي معادلة منيهة لا شائبة فيها .

ومن حيث أنه ليس مقبولا ، بعد أن سلكت درجات مالية ثلاث مي درجة النائب (١٠٨٠/٥٤٠) أن يعتد بالحد الأعلى لمربوط هذه الدرجة معيارا تجرى على اساسه المعسادلة بينها وبين درجات الكادر العام ، لأن التزام هــذا المعيار يفضى الى نتائج لا يمكن تقبلها ، مالرتى حديثا الى وظيفة نائب وقد كان الى عهد قريب مى وظيفة مندوب لا يجاور ربطها المالي حدود الدرجة الرابعة (٥٤١٠/٣٦٠) لا تقبل منه المطالبة بالدرجة الاولى أو صار تعيينه بعد ذلك خارج قسم القضايا طبقسا للفقرذ الأخيرة من المادة الثالثة من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٥٩ بضم قسم تضايا الأوقاف ولا تقرها روح المادة الثالثة من القانون آنف الذكر .. وعلى الفرض الجدلى فإن تعيين مثل هذا النائب في الدرجة الاولى رغم أن نهاية هذه الدرجة أعلى من نهاية مربوط وظيفته الفنية السابقة بقسم التضايا ، لكان في هذا التعيين طفرة صارخة لا يسيفها العدل ، ويأباها الحرص على تحقيق التعادل بين الدرجتين ، ولا ريب أن الأخذ بمعبار متوسط الدرجة هو اقرب الى الحق وأبعد عن الشطط ، اذ به ينضبط منهوم التعادل المنشود وليس ميه حيف على وضع سابق ، ولا اعتداء على حق مكسوب ، سيما وهو ينطوى مى الغالب على مزايا يستفيد فيها اننائب المعين خارج مسم القضايا ، ومتى انتفى المساس بالوضع الوظيفي انسابق ، غانه لا وجه لمجاراة المدعى في طلب المزيد من المزايا التي يخسِّ بها التعادل ولا تقرها روح المادة الثائنة من القانون آنف الذكر .

(طعن ١١١٧ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١١/١/١٩٦٥)

قاعــدهٔ رقــم (۱۸)

: 12----41

ملخص الحكم:

ان المشرع أجاز في المسادة الثالثة من القانون رقم ٨٤ لسسنة ١٩٥٩ تعيين بعض الموظفين الفنيين بقسم قضايا وزارة الأوقاف في ادارة قضايا الحكومة واوجب تعيينهم في وطائف مماثلة لوظائفهم وأوجب تحديد اقدميتهم في قرارات تعيينهم كما أوجب تعيين من تركوا بقسم قضابا الأوقاف بوظائف فنيـة أو ادارية لا تقل من حيث الدرجة عن درجانهم وقد نصد المشرع _ وفصده في ذلك كان جليا واضحا _ الى أن الذين لا يعينون بادارة تضايا الحكومة ينبغى الا ينحدر بمستواهم الوظيفي من حيث الدرجة عن درجاتهم السابقة التي كانوا عليها بقسم قضايسا الأوقاف باكتفاء ما لحق بهم من الحرمان من كادر القضاء وميزاته وعلاواته فلم يرد أن يتركهم تحت رحمة وزارة الأوقاف تعينهم في أية وظيفة وبأية درجة ولو أدنى من درجاتهم فيصيبهم الغبن مضاعفا ويجتمع بهم الحرمان من الكادر القضائي ومميزاته والتعيين على درجات أقل من درجاتههم لا لذنب جنوه أو مطعن مى كمايتهم سوى ما ابتغاه الشارع من قصر التعيين في ادارة تضايا الحكومة على حملة اجازه الحقوق كما أن المادة الرابعه صريحة ني حظر الطعن على النعيين وتحديد الأقدمية التي تقع مطابقة ألسا نصت عليه احكام المسادة الرابعة بمعنى أنه متى عين عضو قسم تضايا الاوقاف في ادارة تضايا الحكومة في وظيفة مماثلة لوظيفته التي كان عليها ونص على تحديد اقدميته مى قرار التعيين أو عين عضو بقسم تضايا الاوقاف لم يتح له حظ التعيين في ادارة تضايا الحكومة في وظيفة

منية أو ادارية لا تقل درجتها عن درجته التي كان عليها بالكادر المضائي فقد وقعت هذه التعيينات وتحديد تلك الأقدمية محصنة من أي طعن سواء بالالفاء أو التعويض فلا يجوز أن يطعن أحد من رجال قضايا الحكومة على ترارات تعيين الوافدين عليهم من زملائهم أعضاء قسم قضايا الأوقاف فقد يرى أن هذا النعيين يمسه وأنه قد يصلح سببا في حرمانه من ترقبة مقبلة الى درجة اعلى كما لا يجوز لن عينوا بادارة مضايا الحكومة س يطعنوا على تحديد اقدمياتهم الصادرة في قرارات تعيينهم ولا لمن فاتهم حظ التعيين بادارة قضايا الحكومة أن يطلبوا انفاء قرارات تعيينهم مي وظائف فنية أو ادارية ما دامت درجاتها لا تقل عن درجاتهم التي كانوا عليها وذلك لحكمة ظاهرة وهي أن المشرع قد انصرف قصده بهذا الحظر آي حماية الأوضاع الحساسة المترتبة على عدم نقل بعض رجال مسم مضايا الأوقاف الى قضايا الحكومة فقد نشأ هذا الحرج من أنها بنت في صلاحية الأعضاء الجديرين بهذا النقل بحكم كفايتهم العلمية والذاتية ملم تروجها عند المساكها عن نقل البعض الآخر لأن تفسح لهم باب الطعن في هذه القرارات سدا منها الذرائع ومنعا للجدل والمهاترات حول هده الكفايات كفاية وقصورا وهو امر قد يتفق مع الصون لكرامة رجال كالوا زملاء لأعضاء ادارة القضايا وقد يصرفهم هدذا الجدل حول صلاحيتهم عن الاقبال عنى عملهم في وظائفهم الجديدة كما الله أراد أن يعلق باب المنازعات في الأقدميات المصددة في قرارات النقل ذلك ان الأقدميات بين الأنداد تثير كثيرا من المهاترات وتوقظ اللجاجة بين زملاء مما يعكر الصفو ويفصم روابط الالفة والتضامن بينهم وهو امر يتنانى مع ما يجب أن يسود أفراد الفئة الواحدة من حسن الزمالة ومتانة الود والصفاء وقد يؤثر على قيامهم بعملهم على الوجه الأكمل فيضار بذلك الصالح العام وغنى عن البيان أن المشرع أبتغى ابعاد التنازع واللجاج حول التعيين في هذه الوظائف أو الطعن بانها وظائف تقل في احترامها ومركزها الأدبى وسلطاتها عن وظائفهم التي كانوا يشغلونها ولكنه تيد هذا بشرط واحد وهو الا نقل درجاتها عن درجاتهم الحالية اما اذا لم يعين من ينقلون الى ادارة قضايا الحكومة مى وظائف مماثلة لدرجاتهم أو لم تحدد أقدميتهم في قرارات تعيينهم أو عين من تركوا بوزارة الأوقاف في وظائف فنية أو ادارية تقل درجتها عن ي درجاتهم التي كانوا عليها بالكادر القضائي مان هذه القرارات لا يمتد اليها الحظر الوارد بالمادة الرابعة ولا تكون محصنة من الطعن عليها بالالغماء ،

ويخلص من كل ذلك أنه إذا صدرت القرارات المنفذة للقانون ٨٤ سُعة ١٩٥٩ مني اطهر الشروط التي أوجبتها المادة الثالثة منه مانها تقع حصينة من الالغاء وبمنآى عن اي طعن الغاء او تعويضا اذ يضفي عليها الحظر الوارد بالمادة الرابعة حمايته اما اذا انحرفت عن تلك الشروط مَان الحظر لا ينظمها ولا يحميها ويكون من حق من صدر مي شأنه أو من يضار بها أن يطعن ءليها بالالغاء أو يطالب بالتعويض عنها ولا هجية نيما ذهب اليه الحكم المطعون نيه وما تقول به الحكومة من ان الحظر الوارد بالمادة الرابعة علم يشمل جميع القرارات سواء ما توافرت فيها الشروط التي أوجبتها المادة الثالثة أو ما لم تتوافر فيه تلك الشروط اذ لا تخصيص بغير مخصص لأنه فضلا عما سمبق تبيانه من عدم صححة ذلك مان هددا القول مدحوض بأنه لا يعقل أن يستوجب المشرع شروطا خاصة بالمسادة الثالثة حماية للموظفين شم يضفى حمايته وسلطانه على تلك القرارات التي تنحرف عن تلك الشروط التي وضعها والتي تنطوي عنى الانتقاص من الحقوق المكتسبة والأوضاع المستقرة للموظفين وقد كان في مقدوره أو أراد ذلك أن يتحال من تأسك الشروط بجعل سلطانها في تنفيذ أحكام هـذا القانون مطلقا من كل قيد .

وفى ضوء ما سلف بيانه يحق للطاعن أن يتيم طعنه على أنه عين فى درجة أقل من درجته التى كان عليها بالكادر القضائى ومن ثم يكون الدفع بعدم جواز نظر الطعن فى غير محله .

(طعن ١١١٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ٢١/١/١٩٦١)

قاعسدة رقسم (١٩)

البـــدا :

تعين ــ علاوة دورية ــ نمين أحد العاملين بظكادر العام في احدى الوظائف ــ القيد بادارة قضــايا الحكومة بعد تعيينا مبتدا منبت الصلة بوظيفته السابقة ــ أساس ذلك ــ نتيجة ذلك عدم استصحاب العامل عند تعيينه في احدى الوظائف الفنية بادارة قضايا الحكومة موعد علاوته السابقة بالكادر العام وان يبدا في حقه موعد جديد للعلاوات ــ مثال ،

ملخص الحكم :

انه ببين من الاطلاع على باة، خدمة المدعى انه حصل على ليسانس الحقوق سسنة ١٩٤٦ والتحق بالخدمة بمصلحة البريد اعتبارا من ١٢ من سبتير سسنة ١٩٤٧ بوظيفة من الدرجة السادسة وفي ٢٨ من فبراير سسنة ١٩٥١ مسدر قرار وزير العدل رقم ٢٩٦ بتعيينه في وظيفة من الدرجة السادسة الفنية بديوان وزارة العدل وتدرج مرتبه الى أن وصل في أول بايو سسنة ١٩٥١ م.٠٠ بليم و ٢١ جنيه ، وفي ١٦ من اكتوبر صدر قرار وزير العدل رقم ١٠٠١ بتعيينه في وظيفة مندوب « أ » بادارة شايا الحكومة ببرتبه .

ومن حيث ان القانون رقم ١٩٣ لمسفة ١٩٤٦ بالشاء ادارة تضايا الحكومة ... الذي عين المدعى في ظل العمل به ... قد أحال الى ما نظمه قانون تنظيم مجلس الدولة وقانون استقلال القضاء بالنسبة الى تحديد مهمات أعضاء أدارة قضايا الحكومة وشروط تعيينهم فنص في مادتة السابعة (معدل بالقانون رقم ١٤٥ لسب ١٩٥٦) على أن يكونَ شأن الرئيس بالنسبة الى الرتب وشروط التعيين شأن الوكيل بمجلس الدولة ، ويكون شسأن الوكيل بالنسبة نشروط النميين شسأن مستشارى مجلس الدولة ويكون مرتبه ١٦٠٠٠ جنيها مى العام ويكون شمان المستشارين الملكيين والمستشاريين الملكيين المساعدين بالنسبة الى المرتب وشروط التعبين شمان المستشارين والمستشارين المساعدين بمجلس الدولة وشمان باقى الموظفين الفنيين في ذلك شمأن رجال النيابة العمومية ، وبذلك أصبح اعضاء ادارة قضايا الحكومة خاضعين لأحكام فانون تنظيم مجلس الدولة وقانون استقلال القضاء وجدول الرتبات الملحق بكل منهما على النحو المبين الذي نصت علية المسادة السابعة سالفة الذكر .. وتأسيسا على ذاك فأن تعيين أحد العاملين بالكادر العام في احدى الوظائف الفنية باداره قضايا الحكومة بعد تعيينا مبتدا منبت الصلة بوظيفته السابقة ، أساسه شروط وصلاحيات خاصة . ولا ينظر ميه الى التعادل بين درجة الوظيفة التي كان يشغلها العامل والدرجة المقابلة للوظيفة التي عين بها ، فينشأ للعامل بهذا للتعيين مركز قانوني جديد غير المركز الذي كان ينظمه نسي

الجهة التى كان يعمل بها والذى انتهى بانتهاء خدمته بها ولا يعتبر هدا المركز الجديد امتدادا للمركز السابق ،

ومن حيث أن الأصل المقرر طبقا للقانون رقم ٩ لساغة ١٩٤١ بتنظيم مجلس الدولة والقانون رقم ١٨٨ لساغة ١٩٥٢ في شأن استقلال القضاء والجدول الملحق بكل منها الله أن العلاوة الدورية تستحق بعد مخى سنتين من تاريخ التعيين وبن ثم غان العالم لا يستصحب عند تعيينه غى احدى الوظائف الفنية بادارة تضايا الحكومة موعد علاوته السابقة بالكادر العام ، وإنها بيدا في حته موعد جديد العلاوات .

وبه حيث أنه ترتيب على ما تقسيم غان المدعى بتعيينه غى وظيفة مندوب « 1 » بادارة تضايا الحكومة يكون قد خضع لنظام وظيفى منبت الصلة عن النظام الذى كان خاضعا له ابان خدمته السابقة بوزارة المدل وبهذه المثابة غان هذا التعيين لا يعد نقلا غلا تحسب غى حقه ألمدة التى تقضاها فى وظيفته السابقة ضمن المدة التى يستحق باتقضائها العلاوة غى وظيفته الجديدة ، وهو تأثم غعلا بالنسبة الى المدعى فقد منحته الجهة الادارية العلاوة الدورية الاولى بعد سنتين من تاريخ تعيينه بادارة تضليا الحكومة وبذلك يكون هذا الإجراء قد تم صحيحا ومتفقا مع أحكام القانون وتكون الدعوى غير قائمة على اساس سليم من القانون ه

(طعن ٣٨٧ لسنة ١٧ ق - جلسة ١٩٧٤/١٢/١٨)

قاعــدة رقــم (٥٠)

البــــدا :

تنص المادة ٢٥ من القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ بشأن تنظيم ادارة قضايا الحكومة على تشكيل لجنة التأديب والنظلمات يكون لها ولاية الفصل في الخازعات الادارية المتعلقة بشائون أعضاء قضايا الحكومة الفاء وتعويضا القرارات الصادرة من لجنة التلديب والتظلمات في هذا الشان نهائية ولا يجوز الطعن فيها ألمام أية هيئة قضائية الساس ذلك التطبيق .

ملخص الحكم :

من حيث أن المسادة ٢٥ من القانون رقم ٧٥ لمسانة ١٩٦٣ بشأن تنظيم ادارة تشايا الحكومة تنص على أن تشكل لجنة التأديب والتظامات من اعضاء المجلس الأعلى منضها اليه سنة من المستشارين بحسب ترتيبهم في الاتدمية وتختص هذه اللجنة بتاديب اعضاء الادارة وبالغصل في طلبات التعويض طلبات التعويض المختب المترتبة عليها مها بدخل اصلا في اختصاص التضاء ، وتفصل اللجنة فيها ذكر بعد سماع أتوال العضو والإطلاع على ما يبديه من ملاحظات .

وتصدر تراراتها بالأغلبية المطلقة الا غى حالة التلديب فنصدر قراراتها بأغلبية نلثى الاعضاء . ويكون قرار اللجنة فى جميع ما تقدم نهائيا لا يقبل الطعن بأى وجه من الوجوء أمام اية جهة .

ومن حيث ان قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن نص المادة ٢٥ من القانون رقم ٧٥ لسينة ١٩٦٣ أنف الذكر هو نص معدل الختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى المحدد في قانون تنظيمه وسالب لولايته فيما يختص بالدعاوى المتعلقة بالغاء القرارات الخاصة بشئون أعضاء ادارة تنضايا الحكومة وفي طلبات التعويض المترتبة عليها وقد انتهي قضاء المحكمة العليا في حكمها الصادر بجلسة } من مارس سنة ١٩٧٨ من الدعوى رقم ٢١ نسلة ٦ قضائية دستورية الى رفض الدعوى المقابة بطلب الحكم بعدم دستورية المادة ٢٥ المشار اليها فيما نصت عليه من اعتبار قرارات لجنة التأديب والتظامات الصادرة ني طلبات الغاء القرارات الادارية المتعلقة بشئون أعضاء ادارة قضايا الحكومة وفي طلبات التعويض المترتبة عليها نهائيا ولا تقبل الطعن بأى وجه من الوجوه امام أية جهه استنادا الى ان الشارع قد رأى بسلطته التقديرية ان يسند ولاية الفصل في المنازعات الادارية المتعلقة بشئون أعضاء ادارة قضايا الحكومة الفاء وتعويضا الى لجنة التأديب والتظلمات التي استحدثت بالقانون رتم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ وهي هيئة تؤلف من كبار أعضاء ادارة تضايا الحكومة باعتبارهم أكثر خبرة ودراية بشئونها وشئون القائمين عليها واقدر من ثم على الفصل في منازعاتهم وذلك على غرار لجنة التأديب والتظلمات التي انشئت بمجلس الدولة بمتنضى القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ وكفل العضاء الجهتين ضمانات النقاضي من ابداء دفاع وملاحظات وسماع أقوال وصدور الأحكام بالأغلبية وتلك سمات الهيئات القضائية ان الشارع اد معل خلك مقد كفل لأعضاء ادارة قضايا الحكومة حق التقاضي أمام جه خولها سلطة التفساء في منازعاتهم الادارية وذلك في حدود حته في السناد مثل هنذه المنازعات الى جهات أخرى غير مجلس الدولة متى اتتنفى ذلك الصالح العام . وغفى عن البيان أن مثل هنذه الهيئة التي تتوم بالفصل تضائيا في منازعات أعضاء ادارة تضايا الحكومة تكبن هي التافي الطبيعي المختص بالفصل في منازعاتهم ومن ثم غلا يكون نهة حرمان من حق التقافي الذي كملته المادة ١٨٨ من الدستور ولا مخالفة لنص المستور ولا مخالفة

ومن حيث لما تقدم يكون القرار الصادر من لجنة التأديب والتظلمات بادارة قضايا الحكومة بجلسة ٦ من يوليو مسنة ١٩٧٤ بشسان التظلم المتدم من الطاعن بطلب الفاء القرار الجمهورى رقم ١٢٠٩ نسسنة ١٩٧٦ الصادر باعادة تعيينه محلميا بادارة قضايا الحكومة نهائيا ولا يجوز الطعن فيه المام أى هيئة قضائية ومن ثم يتعين القضاء بعدم اختصاص المحكمة بنظر الطعن المقدم من الطاعن عن هذا القرار والزامه المصروفات .

(طعن ۱۸۲ لسنة ۲۱ ق - جلسة ۱۸۲/۲۸۲۱

قاعــدة رقم (٥١)

البــــدا :

وجوب الا تقل درجة الوظيفة المعار اليها العضوا الفنى بادارة قضايا الحكومة عن درجة الوظيفة التى يشغلها بالإدارة — هذا الوجسوب بإتماق بقرار الاعارة الشاء وتجديدا ولا يبس استهرار الاعارة خلال مدة سرياتها سادا تهت الاعارة و جددت على نحو مخالف الذك فان المعار يتحبل هوله هذا الوضع — يشترط الا يقل راتبه في الجهة المعار اليها عن راتبه في الجهة المعار اليها عن راتبه في الجهة المعار فيا عن التهاقية والمعالاوات بسبب الترقية والمعالاوات حظييق نلك على المعارين من الإعضاء الفنيين بادارة قضايا الحكومة الى يبتة قناة السويس — يتمين الا يقل الراتب القطوع الذي يحصل عليه كل بنهم في الهيئة ، بما فيه اعلمه غلاده الميشة والدلات القررة ، عن راتبه الإصلى في الادارة مضافا البه اعانة غلاء الميشة ، على الا يجاوز نهاية مروط الراتب القطوع ،

ملخص الفتوى:

انه ولئن كانت المسادة ٦٢ من قانون مجلس التولة المسسادن به القانون رقم ٥٥ لمسمنة ١٩٥٦ تقضى بالانتل العرجة المالية للوظيفة التي

معار اليها عضو محلس الدولة عن درجة الوظيفة التي يشغلها ، وتنص المسادة السابعة من قانون تنظيم ادارة قضايا الحكومة الصادر به القانون رقم ٥٨ لسينة ١٩٥٩ بأن يكون شيأن الأعضاء الغنوين بالادارة شيأن اقرانهم في مجلس الدولة بالنسبة الى المرعب والمعاش وشروط التعيين ، الا أن هذا التعيين أنما يتعلق بقرار الاعارة أنشاء وتجديدا ولا يمس استمرار الاعارة خلال مدة سريانها المحددة لذلك مان المعار يتحمل نتيجة قبوله هذا الوضع على انه لا يجوز أن يقل راتب العامل المعار في الحهة المار اليها بعد ترقيته أو منحه علاواته في الجهة المعار منها وطوال مدة الاعارة عن الزاتب المقرر له في الجهة المعار منها فلا يضار بسبب استمرار الاعارة وحتى انتهائها بأن يصرف اليه راتب يقل عن مرتب وظيفته الأصلية .. ومن حيث أنه بالنسبة لن يعارون الى هيئة تنساة السويس نسان مراكزهم القانونية من حيث الدرجات التي يعينون عليها أو الوظائف التي مشغلونها انها تحدده القرارات الصادرة باعارتهم على التفصيل المتقدم أما بالنسبة لرواتبهم فالمستفاد من لائحة وكادر موظفى هيئة تناة السويس له ثمة بدلات وعلاوات كان يتقاضاها الموظفون المعينون بالهيئة تبل تطبيق هذه اللائحة ومن بينها بدل السكن وبدل الاعباء العائلية وعلاوات غلاء الميشة وقد تضت هذه اللائحة بتجيدها بالنسبة للموظفين المعينين تبل صدورها ليتكون من جملتها مرتب اضافي واحد بالنسبة لهؤلاء الوظمين وضمها الى الرواتب الاساسية لن يعينون اعتبارا من تاريخ العمل عده اللائحة في صورة رواتب متطوعة بحيث لا تعدو هذه الرواتب المتطوعة أن تكون رواتب الدرجات والوظائف التي يعين عليها العاملون بهيئة تنساة السويس أو المعارون للعمل بها ومن ثم لا يجوز في الأصل أن نقل ألرو نب الاصلية بالجهات التي يعارون منها بعد ترقياتهم أو منحهم العلاوات فيها عن الرتبات المقطوعة التي يحصلون عليها معلا في الهيئة الا أنه ونسد المحت اعامة غلاء الميشة القررة والبدلات الاخرى في الراتب المقطوع فاته يتعين الايقل الرائب الاخير الذي يحصل عليه العامل المعار فعلا عمسا يتقاضاه من رانب اصلى في الجهة المعار منها مضافا اليه اعانة غلاء معيشته المقررة بهذه الجهة م

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه لا يترتب على ترقية ألمعار

نى وظيفته الاصلية اعتباره مرقى بقوة القانون فى الجهات الممار اليها بسن يتمين أن يصدر بذلك قرار ادارى من الجهة الممار اليها بما لها من مسلمة تتعييرية فى هذا الشأن وبهراءاة وجهد وظيفة أعلى خالية يمكن تميينه فيها فاذا لم يصدر هذا القرار واستمر الممار شاغلا الوظيفة الممار اليها والتى أصبحت بعد ترقيته أدنى من وظيفته الأصلية يستحق راتبه الجديد في وظيفته الاصلية بدة اعارته واذا ما جددت الاعارة فلا يجوز نميينه فى درجة مالية نقل عن الدرجة المالية نوظيفته الجديدة واذا تجددت الاعارة على نحو يخالف ذلك واستمر الممار فى الوظيفة الممار اليها التى اصبحت على نحو يخالف ذلك واستمر الممار فى الوظيفة الممار اليها التي اصبحت بعد ترقيته ادنى من وظيفته الأصاب ينحمل نتيجة تبوله هدذا الوضحة ،

وبالنسبة المعارين لهيئة تناة السويس انتهى الرأى الى ان الرسب
المتطوع بالهيئة هو راتب الوظيفة بحدية الادنى والاعلى ولا يجوز أن يقسل
الراتب المتطوع الذى يحصلون عليه غفلا من الهيئة عن راتبهم الاسادى
مضافا اليه اعانة الفلاء فى الجهة المعارين منها على أن لا يتجاوز نهايه
مربوط الراتب المقطوع م

(فتوى ١١٤٥ بتاريخ ٣١ من اكتوبر سنة ١٩٦٦)

تعلــــيق :

تقوم ادارة قضايا الحكومسية على مرفق الدفاع عن الدولة أبام القضاء ، فتنوب عن المسالح والهيئات العامة فيها يرفع منها أو عليها من قضايا أمام المحاكم والجهات التي خولها القانون اختصاصا قضائيا .

وقد واكبت ادارة تضايا الحكومة في نشأة انشأة القضاء ذاته في مسر. غيرجع انشاؤها الى عام ١٨٧٦ على اثر انشاء المحاكم المختلطة في سسنة ١٩٧٥ للفصل في المنازعات بين الحكومة والمسالح ودائرة الخديوى وغراد اسرته وبين الإجانب ، وقد نست المادة ١٠ من لائحة ترتيب المحاكم المضاطة على ذلك .

وفي تقديمنا للموسوعة الادارية الحديثة اشهرنا بايجاز إلى بدايات ادارة

قشايا الحكومة التى كان يطلق عليها لجنة تضايا الحكومة ، دلك أن مجلس الدولة أنما أنبثق من تضايا الحكومة التى كانت ليضا تتولى الوظيفة الاستشارية تبن انشاء مجلس الدولة بالتانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ ئ 19٤٦/٨/٧

وفى استعراض سريع للخطوط الرئيسية لمعالم النطور التشريعيلا:ارة تضايا الحكومة نشير الى القانون رقم 1 لسنة ١٩٢٣ بتنظيم اعمال اقسلام تضايا الحكومة الذى نص فى مائته الاولى على اختصاص ادارة تضايا الحكومة محددا اياها بما يأتى :

۱ ــ ان تصدر فتاوی مبنیة علی الاسباب القانونیة الحضة لمن یستقبلها من الوزارات والمسالح بشأن وشاق الالتزامات والعقود ومقاولات الاشفال العبوبية وغيرها مبايرتبط بمسالح التولة المالية ، ويكـــون مدعاة للتقاضي أو بشأن ای مسألة أخری تری الوزارة أو المسلحة عرضها عليها لاحل درسها .

٢ ــ أن تضع فى صيغة تانونية الوثائق والعقود المذكورة أو أى بشروع تانون أو مرسوم أو ترار أو لائحة أو غير ذلك من الامور الادارية التي تعرض عليها لدرسها .

تنوب لدى محاكم البلاد على اختلافها عن الحكومة وعن المسالح العمومية في الدولة بوجه عام ..

كما نصت المادة ٢ من التقاون رقم ١ لسفة ١٩٢٢ على أنه « لايجوز لادارة أى مصلحة من مصالح الدولة أن تبرم أو نقبل أو تجيز أو نأذن بأى عقد أو صلح أو تحكيم أو نقيذ قرار محكيين في أمر تزيد نبعته على خمسة آلاف جنيه مصرى بغير استفتاء ادارة تضايا الحكومة عن حسكم القانون فيه ، هذا أذا لم ير الوزير المختص غير ذلك بقرار خاص ويجب أن يثبت في الوثائق المتقدم ذكرها أن ادارة التضايا قد استفتيت فيها » .

وقد جاء هذا التانون في اعتاب الحرب العالمية الاولى كخطوة من الخطوات التي سارت بها البلاد نحو تنظيم شئونها بعد اعلان استقالها سعا نحو تحقيق نهضتها الحديثة .

وهاتشاء مجلس الدولة بالقانون رقم ۱۱۲ لسنة ۱۹۲۹ ثم مسدر التانون رقم ۱۱۲ لسنة ۱۹۲۹ ثم مسدر التانون رقم ۱۱۳ لسنة ۱۹۲۹ فرض في المادة (۱) منه على أن تشأ ادارة تأثية بذاتها تسمى ادارة تشايا الحكومة وتلحق بوزارة العدن . وحددت المادة (۲) من التانون اختصاص ادارة تشايا الحكومة فذكرت إنها « تتوب عن الحكومة والمسالح العمومية نيما يرضع منها أو عليه من تشايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجانها وادى الجهات الاحرى الني خولها التانون اختصاصا تشائيا » .

وقد أتخل على القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٦ تعديل بالقانون رقسم ٢٢ سنة ١٩٤٨ ثم بالقانون رقم ٢٦ سنة ١٩٥٠ .

وادارة قضايا الحكومة بحكم قانون انشائها هى الجهة الوحيدة المختصة بالنبابة عن الوزارات والمسالح العامة فيها يرفع منها أو عليها من قضايا لدى المحاكم على اختلاف اتواعها ودرجاتها ولدى الجهسات الأخرى التى خولها التانون اختصاصا قضائيا - واختصاص ادارة قضايا الحكومة عذا اختصاص أصيل شامل - ويترتب البطلان على الإجراءات التي تتخذها جهات الادارة الهام المحاكم من غير طريق ادارة القضايا .

وفي سنة ١٩٥٩ خطت الادارة خطوة واسعة في استكمال اختصاديها وذلك بتنيلها لوزارة الاوتاف بموجب القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٥٩ بضم قسم تضايا وزارة الاوتاف الى ادارة تضايا الحكومة .

وتضخمت ادارة قضايا الحكوبة بالاختصاصات والواجبات بعد أن ضبت اقسام قضايا الحدود سنة ١٩٥١ والاصلاح الزراعى والسسكة الحديد سنة ١٩٥٧ ووزارة الاوتاف سنة ١٩٥٩ ويعد أن تتابع تكلينها يلانيلية عن المؤسسات والهيئات غى سنوات ١٩٥٨ و ١٩٥١ و ١٩٦٠ و ١٩٦٠ تو ١٩٦٠ و ١٩٦٠ المنتشار بحسن تاسم عي تقريره بهجلة المدالة بالمسح الاجتماعى الشامل ١٩٥١ — ١٩٨٠ السندي المرز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية (ص ٢٠٠٢) — اربع عشرة مؤسسة بل وبالالاف من تضايا شركات التطاع العام في الداخل ويعضها غى الخارج .

كما تولت ادارة تضايا التحكومة بباشرة المنازعات المام هيئات التحذيم وقد صدر القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٦ الخاص بالؤسسات العاســـة وشركات القطاع العام مقررا اختصاص هيئــــات التحكيم دون غيرها بالمنازعات التى تقع بين شركات القطاع العام أو بينها وبين جهة حكوبية مركزية أو محلية أو هيئة علمة أو مؤسسة علمة و وكذلك ائتضايا "ني تقع بين هذه الجهات وبين الاشخاص الطبيعيين والاشخاص الاعتبارية ـــ وطنيين كانوا أو لجانب أذا قبل هـــؤلاء الاشخاص احلمها الى هدامت التحكيم ، ونص غيه على أن تحيل المحاكم الى هيئات التحكيم القضاص هـــده المروضة عليها والتى أصبحت بمقتضى القانون من اختصاص هــده الميئات .

ادارة مطيسة

الفصل الأول: اللجنة المركزية للادارة المطبة

الفصل الثاني : المحافظ

القصل الثالث : الأحافظات

الفصل الرابع: المدن والقرى

الفصل الخامس: المجالس الشعبية المطية

الفصل السادس: ميزانية الوحدات المطية ومواردها المالية

الفصل السابع: العاملون بوحدات الادارة المحلية

أولا: الوضع القاتوني للعاملين بوحدات الادارة المحلية

ثانيا : عمال وحدات الادارة المحلية

ثالثا: بدلات وما شابهها رابعا: تأدبب العاملين بوحدات الادارة المطية

الفصل الثامن: حوانب من وظائف الادارة المطعة .

الفصل الأول: اللجنة المركزية اللادارة المطلية

قاعسدة رقم (٥٢)

البسسدا :

أيلولة اختصاصات اللجنة المركزية الى نائب رئيس الجمه—ورية المربية للادارة المطية — دور اللجنة الوزارية للادارة المطية — دور اللجنة المربية للادارة المطية — دور اللجنة المركزية مقصور على وضع برنامج لتنفيذ احكام قانون نظام الادارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ — يس نمة ما يرجب اعتماد هذا البرنامج بقرار من رئيس الجمهورية أو نشره في الجريدة الرسمية — التزام الجمهات المسنية بنفيذ با نقرره اللجنة في هذا الشان في المواعيد التي تحددها .

ملخص الحسسكم:

ان تاتون نظام الادارة المحلية الصادر به التاتون رقم ١٢٤ لسسنة المحتصات المجلس المحلية بأن نقل اليها كثيراً من الإختصاصات التى كانت تتولاها السقطات المركزية ونظرا الى ضخابة هذه الاختصاصات التى كانت تتولاها السقطات المركزية ونظرا الى سنتيعه ذلك من اعادة تنظيم الوزارات وتوزيع الموظنين على الاتاليم راى المشرع أن يتم هذا النقل تدريجيا خلال بدة اتصاها خمس سنوات ، لذلك نص تاتون الاصدار في الملاة الثانية منه على إن (تتولى اللجنسة المركزية المساها خمس سنوات وضع برنامج لتنفيذ احكام التانون المراقق بالتدرج خلال حدة الصاها خمس سنوات وتحدد اللجنة مواعيد تنفيذ هذه البرامج وتولى متبعة تنفيذها وتتضين هذه البرامج:

(ب) نقل الموظفين اللازمين للعمل في الادارة المحليسة بصدة .
 نهائية .

- (ج) نقل الاختصاصات التي تباشرها الوزارات الى الادارة المطبة
 ونقا لأحكام القانون .
- (د) تدبير الاعتمادات اللازمة السلطات المحلية ونقلها لميزانياتها .

كما نص ذات القانون في المادة الرابعة منه على أن (بلحق موظفو فروغ الوزارات التي تنقل اختصاصاتها الى السلطات المحلية بالمجانس على سبيل الاعارة ... وذلك كله الى أن يتم نقلهم جميعا الى السلطات المطية بصفة نهائية) وقد آل اختصاص اللجنة الركزية للادارة المحبة بعد ذلك الى نائب رئيس الجمهورية للادارة المطية بمتتضى القانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ ثم الى اللجنة الوزارية للادارة المطيعة التي تضمن القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٣ النص على انشائها ... ودور اللجنة المركزية سالفة الذكر مقصور حسبما هو مستفاد من نص المادة الثانية من القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ على وضع برنامج لتنفيذ احسكام القانون بالدنرج خلال ألمدة التي يتعين أثناءها نقل الاختصاصات التي تباشرها الوزارات الى الادارة المحلية - وليس في هذا القانون أو في لائحته التنفيذية ما يوجب اعتماد البرنامج الذي تضعه اللجنة أو من آل الية اختصاصها بقرار من رئيس الجمهورية أو نشر هذا البرناسج في الجريدة الرسمية بل أن مفاد أحكام القانون أن تنتزم الجهات المعنية بتنفيذ ما تقرره اللجنة في هــذا الشأن في المواعيد التي تحددها دون أن يتوقف هذا الالتزام على صدور قرار جمهوري او على نشره في الجريدة الرسمية ذلك ان اختصاصات المجالس المحلية محدودة في قانون نظام الادارة المحلية ولائحته التنميية أما قرارات اللجنة متقتصر على وضع البرنامج الزمنى لمباشرة المجالس معلا لنلك الاحتصاصات

(طعن ١٠٧١ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٠٧١/١/٢٩)

القصل الثاني: المحافظ

قاعــدة رقم (٥٣)

البسدا:

صيرورة منصب المحافظ في ظل القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بعظام الادارة المحلية منصبا ذا وضع خاص يتميز عن منصب المحافظ أو المدير قصديها •

ملخص الحسكم:

ان المحافظين والمديرين الذين كانوا قائمين بالعبل عند نفاذ القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلية قد تحولوا الى مديرى أمن يتبعون وزارة الداخلية ولم يعد منصب المحافظ في النظام الجديد منصب اداريا خائصا كما هو الشمان بالنسبة الى المديرين والمحافظين تنبها بل أضحى لهذا المنصب وضع خاص منهيز نهم يبثلون رئيس الجمهوريه ويعتبرون مستقيلين بقوة القانون بمجرد انتهاء مدة رياسته نهم اشميه بالوزاء منهم بالموظفين العاديين وهم مكلفون بالاشراف على تنفيذ السياسة المالهة للدونة في القابههم .

(طعن ٦٦٧ لسنة ١٢ ق -- جلسة ١٤/١/١٩١١)

قاعدة رقم (}ه)

المسسدا :

قانون الادارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ ... نصه على أن يتون للبحافظ الإختصاصات المنوحة في قوانين الدولة للوزارات والمحافظة والمان المدن والمجالس المتوقع على المقروبة بدائرة المحافظة رؤساء هذه المجالس مؤداه قصر التغويض على رؤساء مجالس المدن والمجالس القروبة دون غيرهم ... اساس ذلك من احكام القلون رقم ١٣٠٠ لسنة ١٩٦١ عن شان التغويض على الختصاصات :

ملخص الحسكم:

أن المادة ٨٧ من مانون الادارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ تنس على أن يكون المحافظ الاختصاصات المنوحة في قوانين الدولة ننوز أء ووكلاء الوزارات وله أن يفوض فيها بالنسبة الى موظفى مجالس ألمدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة رؤساء هذه المجالس وواضح من هذا النص أنه وال كان قد خول المحافظ اختصاصات الوزير ووكيل الوزارة الا أنه لم يرخص له في أن يفوض فيها الا رؤساء مجالس المدن والمجاسر القروية بالنسبة الى موظفى هذه المجالس ومن ثم غانه طبقا النص يقتصر التفويض على هذه الصورة وحدها ويمتنع لغير هؤلاء الرؤساء ، ولا صحة غن القول بأن هذا النص لا يمنع المحافظ استفادا الى القانون رقم ٣٩٠ ني شأن التفويض في الاختصاصات من أن يفوض في اختصاصاته غير هؤلاء الرؤساء ذلك أنه مضلا عن أن هذا القانون ينتظم أحكام التنويض فيالادارة المركزية مما يمتنع معه استعارتها في نطاق السلطات المطيسة دون نص صريح بذلك لاختلاف النظامين في الأسس والمقتضيات ، مانه غنى عن البيان أن أحكام التغويض بالاختصاصات ذات طابع استثنائي تخضع لقاعهدة التفسير الضيق وعلى ذلك مانه اذ كان قانون التفويض في الاختصاصات قد أعطى الوزراء ووكلاء الوزارات سلطات معينة في التفويض بالاختصاصات مانه يتمين أن تقتصر هذه السلطات على الوزراء ووكلاء الوزارات بوزاراتهم دون غيرهم من اعضاء الادارة الركزية أو أعضاء الادارة المطية المهسود اليهم باختصاصات الوزراء ووكلاء الوزارات لان هؤلاء الأعضاء وأن استصحبوا في مراكزهم اختصاصات الوزراء ووكلاء الوزارات الا انه لا يجوز لهم استعمال سلطة التقويض فيما عهد اليهم من اختصاصات بغير نص صريح بذلك اذ أن الاختصاص واجب يلزم صاحبه أن يمارسه بننسه وليسهفيره وليس حقا يسوغ له أن يمهد به الى سواه ٠

(طعن ١٨٢ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ١٥/٦/١٨١)

قاعسدة رقم (٥٥)

البـــدا:

القسانون رقسم ١٩٢ لمسنة ١٩٦٠ بشسان نظسام الإدارة المطيسة ــ تغويض بالاختصساصات ــ يجسوز المحسافظ ان يفسوض في بعض اختصاصاته رؤساء مجالس المنن والمجالس القروية بالنسبة الى موظفى هذه المجانس ــ امتناع النغويض لغير هؤلاء الرؤساء .

ملخص الفتسوى:

نفص المادة ٨٧ من خانون الادارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ على أن « يكون للمحافظ الاختصاصات المنوحة في توانين الدولة للوزراء ووكلاء الوزارات وله أن ينوض نيها بالنسبة الى موظفي مجالس الدن والمجالس التروية بدائرة المحافظة رؤسساء هذه المجالس » .

وان كان هذا النص قد خول المحافظ اختصاصات الوزير ووكيل الوارة الا انه لم يرخص له في ان يغوض نبها الا رؤساء مجالس المدن والمجالس المدن أم يقتصر والمجالس القروية بالنسبة الى موظمى هذه المجالس ، ومن ثم يقتصر التنويض على هذه الصورة وحدها طبقا لذلك النص ويعتنع التقويض لغير هؤلاء الرؤساء .

(نتوى ٤ نى ١٩٦٤/١/١١٩)

قاعسدة رقم (٥٦)

البــــدا :

القانون رقم ١٢٤ نسنة ١٩٦٠ بشأن نظام الادارة المطية — سلطة التعيين في الوظائف الخالية بالمجالس المطية طبقا لهذا القانون — هي من اختصاصات المحافظة مي المتصاصات المحافظة من المتحدد وليست لرؤساء هذه المجالس — حق المحافظة مي أن يفوض صراحة معثل الوزارات في مزاولة هذه السلطة الى الدرجــة السابعة — اساس ذلك مثل بالنسبة لقرار تعيين صادر من مامور مرحل منها القرار ، منها القرار ،

ملخص الحسكم:

بالاطلاع على القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بشأن نظام الادارة المطلقة بهين من المادة ٨٣ منه أنها تنص على أنه « يكون التعيين في الوظائف الخالية في المجالس بناء على طلب كل مجلس ويصدر التعيين بقرار من المحلفظ ويجوز المحافظ أن يقوض معظى الوزارات المختلفة في مجلس المحافظة في اصدار قرارات انتميين المسلر البها أذا كانت الوظيفة لا تعلو درجتها على الدرجة السابعة كذلك يقوضهم إذا طلبت اليهم الوزارات المختصة معاشرة هذا التقويض » أ

ومفهوم هذا النص ان سلطة التعيين في انوظائف انخالية بالمجالس المحلية من اختصاص المحافظ وحده وله أن يفوض مبثلي الوزارات في التعيين الى الدرجة السابعة اذا رأى ذلك وصدر منه هذا التفويض صراحة أو طلبت منه الوزارات المختصة مباشرة هذا التفويض .

وحيث أنه بتاريخ ١٩٦٠/٩/٢٤ صدر قرار من وزير الادارة المطية تضى بأن « يتولى مأبورو المراكز التابعة لمحافظته — ومن بينهم مأمورو مركز منيا القهح — رئاسة مجالس المدن الواتعة في عاصمة كل مركز حتى المحافظة من يرى اختياره من بين الموظفين الخاضعين لاشرافه في المحافظة وذلك حتى تصدر التنظيمات الخاصة بتشكيل المجنس المحلية وفقا لاحكام التانون ١٢٤ لسنة ٦٠٠ ولائحته التفهيذية .

وتنفيذا لهذا القرار أصدر بحافظ الشرقية تراره رتم ٥ لسنة ٦٠ قنى بنن « يتولى مأمورو المراكز النابعة لمحافظته -- ومن بينهم مأمورو مركز مهنيا القبع -- رئاسة مجالس المهن الواقعة في عاصمة كل مركز حتى تصدر التنظيمات الخاصة بتشكيل المجالس المحلية وفقا لاحكام القانون ١٢٤ لسنة ٦٠ ولائحته النفيفية » ، و ولا

وحيث أنه بيين من ذلك أنه لم يصدر أى تفويض للمور مركز منيا القمح في التميين بالوظائف الخالية وكل ما صدر أليه هو تفويضه في رئاسة مجلس محلى منها القمح . وحيث أنه ببين من الإطلاع على ظاهر الاوراق أن مأبور منسا القبح لا يملك التميين في الوظائف الخالية بالمجلس وإن ذلك من اختصاص المحافظ وحده وقرار تولية رئاسة المجلس لا ينصرف الى تخويله سلطة التميين في تلك الوظائف ومن ثم نيكون قرار تعيين المدعى الصادر من رئيس مجلس مدينة منيا التمح قد صدر ممن لا يملكه مما يجمله مصدوما ويحق للمحلفظ باعتباره سلطة رياسة سحبه غير مقيد بالميعاد القانوني .

وحيث أنه متى كان الامر كذلك غان ترار السحب يكون بحسب الظاهر من الاوراق قد صدر سليما ممن يملكة وعلى اساس سليم من القانون ولا يكون للمدعى اصل حق في طلب صرف مرتبه بحسفة مؤقتة حتى يفصل في طلب الغاء ترار فصله بصفة نهائية وتكون دعواه بذلك واجهة الرفض.

(طعن ٥٣١ نسنة A ق _ جلسة ١٩٦٤/٦/٢٨) ٠

قاعــدة رقم (۷ه)

العِـــدا :

الإختصاصات المنوحة للمحافظين وفقا للمادة ٨٧ من قانون الادارة المحلية — حقهم في التفويض فيها بالنسبة الى موظفى مجالس المدن والمجالس المتويض فيها بالنسبة الى موظفى مجالس المدن والمجالس المورعة بدائرة المحلفة المتوية التي المحلفة المتوية التي نقلت اختصاصاتها الى السلطات المحلية — نساس ذلك مثل : قرار محافظ أسيوط بتعويضروؤساء مجالس المدن في دائرة اختصاصه في مباشرة الاختصاصات المخولة له في مجالس المدن في دائرة اختصاصه في مباشرة الاختصاصات المخولة له في موانين موظفى وزارة الشئونالاجتهاعية الانتصاصات بالمحلفة ، ومنها الاختصاص بالتاديب ، وذلك بالنسبة الى موظفى وزارة الشئونالاجتهاعية التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية — هو قرار صحيح قانونا ،

ملخص الفتـــوى :

أن المادة الثانية من القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار تانون نظام الادارة المطية تنص على أن تتولى اللجنة المركزية الادارة المطية (نقب رئيس الجمهورية للادارة المحلية) وضع برامج تنفيذ الحكام القانون المرافق بالتدرج خلال مدة انصاها خمس سنوات وتحديد مواعيـــد تنفيذ البرامج وتتولى متابعة تنفيذها . ونتضمن هذه البرامج ما يأتي :

- (!) العمل على سريان نظام الادارة المطية على الليمي الجمهورية.
- (ب) نقل الموظفين اللازمين للعمل في الادارة المحلية بصفة نهائية ،
- (ج) نقل الاختصاصات انتى تباشرها الوزارات الى الادارة المطية
 ونقا لاحكام التانون .
 - (د) تدبير الاعتمادات اللازمة السلطة المحلية ونقلها لميزانياتها .

وتنص الملاة الرابعة من القانون المذكور على أن « يلحق موظفو نرور الوزارات التي تنقل اختصاصاتها الى السلطة المطية بالمبالس على سبيل الاعارة ، كما يحتفظ موظفو مجالس المديريات والمجالس الهلدية الحاليون بوضعهم القائم غيما يتعلق بترتياتهم ونقلهم وذلك كله الى أن يتم نظهم جميعا الى السلطات المحلية بصفة نهائية » .

وحيث أن اللجنة المركزية للادارة المطية المسدرت بجلسة 11 من الكتوبر سنة 11، مزارا بنقل اختصاصات بعض الوزارات والهيئات و ومنها وزارة الشئون الاجتماعية والعمل سلام المجلس المحلية ، على أن يعتبر موظفوها معارين الى المجالس المحلية اعتبارا من أول يونيسة سنة 1911 ، وعلى ذلك لهان وزارة الشئون الاجتماعية من الوزارات التي نقات اختصاصانها الى السلطات المحلية ، ومن ثم لهان موظفيها يلحتون بالمجالس المحلية على سبيل الاعارة طبقا لنص المسلدة الزابعة المشار

وحيث ان المادة ٨٧ من تانون نظام الادارة المطية تنص على ان « تكون للمحافظ الاختصاصات المنوحة في توانين موظفى الدولة ، للوزراء ووكلاء الوزارات ، وله أن يغوض عيها بالنسبة الى موظفى مجالس المدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة رؤساء هذه المجالس غيها لا يجاوز سلطة رئيس المسلحة » .

ولما كان المتصود بموظفى مجالس المدن والمجانس التروية هم موظفو

المجالس المحلية القديمة التي الغيت وحلت محلها المجالس المحلية الجديدة ، وكذلك موظفو فروع الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى السماطات المحلية .. ذلك انه باستقراء أحكام ماتون نظام الادارة المحلية يبين انه ينتظم ثلاث منات من الموظمين ، المئة الأولى هم موظفو المجالس المحلية القديمة التي ألغيت وحلت محلها المجالس المحلية الجديدة ، والفئة الثانية هـم موظفو فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس ، وهؤلاء يلحقون بالمجالس على سبيل الاعارة (المادة }) والفئة الثالثة هم موظفو مروع الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى السلطات المطية . وقد انفرد قانون الادارة المحلية بابداء احكام خاصة بموظفى الفئة الثالثة ، وهم موظفو فروع الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى السيسلطات المحلية (المادة ٦ من القانون) ، في حين لم يورد احكاما خاصة بموظفي المئة الثانية ، وهم موظفو فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية ، ومقتضى ذلك هو أن الشرع يعتبرهم من موظفى تلك المجالس ، شأنهم في ذلك شأن موظفي الفئة الاولى ، ومن ثم تنطبق عليهم سائر الاحكام والنصوص الخاصة بموظفى المجالس المطية الواردة في الفصل الرابع من قاتون نظام الادارة المحلية . ولو أن المشرع لم يعتبرهم من موظفي غروع الوزارات التي لن تنقسل اختصاصاتها الى المالس المطية ، وهذا ما لم يفعله المشرع ، على أساس أن هؤلاء الموظفين ملحقون بالجالس على سبيل الاعارة وبن ثم تنطبق عليهم ذات القواعد والاحكام التي تسرى على موظفى القئة الاولى .

ومن حيث أنه يؤكد ما تقدم أن موظفى فروع الوزارات التى نتلت المتصاصاتها إلى السلطات المحلية يلحقون بالمجالس على سسبيل الإعارة طبقا لصريح نص المسادة الرابعة من قانون نظام الإدارة المحلية ، ولما كسان يترتب عنى الإعارة انفصام علاقة الموظف المعار لوظيفته الإصلية مدة الإعارة ويعتبر بهذه المثابة من موظفى الجهة المستعيرة وتصرى عليه النظم المتررة التى تصرى عليهم ، ومن ثم غان متنضى اعتبار موظفى فروع الوزارات التى نقلت اختصاصاتها إلى السلطات المحلية ملحقين بالمجالس المحلية على سبيل الإعارة ، أن عؤلاء الموظفين يعتبرون من موظفى المجالس المحلية على سبيل الإعارة ، أن عؤلاء الموظفين يعتبرون من موظفى المجالس المحلية ويخضمون للنظم المتررة بالنسوة إلى موظفى هذه المجالس ، وأن هسذه

المجالس تكون هى المختصة بتأديبهم شأنهم في ذلك شأن موظفى المجالس المحلية القديمة التي الغيت وحلت محلها المجالس الجديدة .

والمستقاد من نص المادة ٨٨ من قانون نظام الادارة المطية سالفة الذكر المرع خول المحافظ الاختصاصات المنوحة في توانين موظفى الدولة للوزاء ووكلاء الوزارات واجاز له أن يغوض في تلك الاختصاصات رؤسساء بجالس المدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة غيما لا يجاوز سسلطة رئيس المصلحة ، وذلك بالنسوة الى موظفى تلك المجالس ، ومن ثم غان مؤلاء الموظفين يشملون موظفى المجالس المحلية التدبية التي الفيت وحلت محلها المجالس المحلية الجالس المحلية التدبية التي نقلت وحلت المتصاصاتها الى المجالس المحلية الاجسديدة وموظفى غروع الوزارات التى نقلت المتصاصاتها الى المجالس المحلية والتول بأن موظفى الفئة التائية ، نيه القرية يعنى نقط موظفى الفئة الاولى دون موظفى الفئة التائية ، نيه تخصيص لعبارة وردت مطلقة ، فلا يجسوز تقييدها وتصرها على موظفى المجالس المحلية المؤلس المحلية المؤلف الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية .

ومن حيث أن وزارة الشئون الإجتماعية من الوزارات التي نتلت المتصاصاتها الى المجالس المحلية كما سلف البيان ، فهن ثم يلحق موظفو فرع هذه الوزارة بالمجالس المحلية على سبيل الاعارة ، ويكون شأنهم شأن موظفى المجالس المحلية الملفاة والتي حلت محلها المجالس المحلية المجديدة كما يكون المحافظ أن يفوض في اختصاصاته المهنوحة آك في توانين موظفى الدولة رؤساء مجالس المدن والمجالس القروية عيما لا يجاوز سلطة رئيس المسلحة بالنسبة الى هؤلاء الوظفين به

واته طبقا لهذا النظر يكون ترار السيد محافظ أسيوط رتم 11٩ لسنة 1٩٦٢ بتغويض رؤساء مجالس المدن كل في دائرة اختصاصه في مباشرة الاختصاصات المخولة له في توانين موظفي الدولة غيبا لا بجاوز اختصاصات رئيس المسلحة بالنسبة الى موظفي فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها إلى المجالس المحلية — ومنها وزارة الشاون الاجتماعية يكون هذا القرار صحيحا تالونيا ، وبالتالي يكون لرؤساء مجالس المدن

مباشرة الاختصاصات المخولة المحابظ في قوانين موظفى الدولة فيمسا لا يجاوز سلطة رئيس المسنحة بالنسبة الى موظفى فروع الوزارات — ومنها وزارة الشئون الاجتماعية — ومن هذه الاختصاصات الاختصاص بتاديب موظفى غروع تلك الوزارات فيها لا يجاوز سلطة رئيس المسلحة.

(نتوی ۱۹۲۳/۷/۲۹) 🗷

قاعسدة رقسم (۵۸)

البسدا:

هلخص الحسكم:

ان المدة الأولى من القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٨ في شأن التغويض في بعض الاختصاصات تنص على أن (تكون للبحافظ بالنسبة البرافق التي نقلت الى المجالس الحنية ولإجهزة هذه المجالس اختصاصات الوزير ووكيل الوزارة في المسائل الملية والادارية عدا ما تختص به مجلس المحافظات ويجوز أن يغوض ممثلي الوزارات عي مجلس المحافظة والسكرتيرين العامين للمحافظات ورؤساء مجالس المدن والترى في بعض هذه الاختصاصات) ولئن كانت مسئل تلايب العلملين بالمحافظات تدخل ضمن المسائل المالية والادارية الشار اليها في هذا النص الا أن النص المذكور حدد الاشخاص الذين يجوز المحافظ أن يغوضهم في مهارسة بعض اختصاصات في هدذه

السائل تحديدا لم يرد به ذكر لساعد المعافظ ولا يعنى عن وجوب الالتزام بهذا التحديد القانوني للاشخاص الذين يجوز للمحافظ أن يغوضهم فيمهض اختصاصاته سالفة الذكر أن رئيس الجمهورية كان قد أصدر القرار رقم ٢١٤] لسفة ١٩٦٦ بتاريخ ٢١ من نونمبر سسفة ١٩٦٦ بتعيين السيد / ودرورون مساعدا لمتحافظ القاهرة المسئون الخسدمات وفص على أن يعتبر سيادته عضوا بهجاس المحافظة بحكم وظيفية وعلى أن يمهد اليه بالاختصاصات التي يفوضه بها المحافظ ، وأنه تنفيذا لهذا القرار أصدر محافظ القاهرة القرار رقم ١٤٦٠ لسنة ١٩٦٦ في ٢٢ من نوفمبر سسنة ١٩٦٦ بتفويض السيد المذكور في جميع اختصاصات المحافظ بالنسبة لمدريات التربية والتعليم والصحة والتهوين والاسكان والشئون الاجتماعية والعبل وشئون الديوان العام في الشئون المالية والادارية لا يصلح هذان القراران سندا لتبرير اختصاص مساعد محافظ القاهرة باصدار قسرار الجزراء المطعون فيه ذلك لانه من القواعد المقررة في هــــذا الصدد ان الاختصاصات المقررة بقانون كها هو الشأن بالنسبة الختصاص المحافظ التاديبي لا يجوز الادن بالتنويض ميها بأداة ادنى من التالون وانه متى اذن القانون بالتفويض في هذه الاختصاصات مانه لا يسوغ الخروج على حدود هذا الاذن الإ باداة من ذات القوة أي بقانون أيضا ولما كان قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٣١) لسنة ١٩٦٦ الذي تضمن الاذن لحسانظ القاهرة يتفويض مساعد المعافظ في بعض اختصاصاته أداة أدنى قوة من نص القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٨ الذي نظم مسألة الاذن المحافظ في تفويض غيره في بعض اختصاصاته تنظيها حدد ميه الاشخاص الذين يجسسون تفويضهم في مهارسة هذه الاختصاصات تحديداً لم يرد به ذكر لمساعسد المحافظ على ما تقدم البيان من ثم لا يصلح قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر سندا تانونيا صحيحا في تبرير قرار محافظ القاهرة رقم ١٤٦٠ لسنة 1977 بتغويض مساعد المحافظ في مباشرة الاختصاصات المذكورة ويكون القرار الصادر من مساعد المعافظ بتوثيع الجزاء الطعون فيه قد صدر بالتالي مهن لا يهلك اصداره ووقع بذلك مخالفا للقانون ولا يغير من ذلك ان تحديد الاختصاصات والاذن بالتنويض فيها مما يدخل في نطّلق الاختصاص الدستورى المقرر لرئيس الجمهورية في نرتيب المسالح العامة ذلك لانالمشرع

يهلك هو أيضا ويحكم اختصاصه الدستوري كذلك ترتيب المسالح العامة بقانون يصدره .. ومتى تدخل الشرع من ناحية بممارسة هذا الاختصاص واصدر تانونا ينظم الاختصاصات والاذن بالتنويض نيها على النحو الذي صدر به القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٨ غانه لا يسوغ لرئيس الجمهورية أن يعدل من هذا القانون بقرار منه لا يرتى في قوته الى قوة القانون الصادر من السنطة التشريعية مثلما فعل القرار الجمهوري رقم ٢١١) لسنة ١٩٦٦ سالف الاشارة اليه • ولا يصلح كذلك في تبرير قرار محافظ القاهرة رقم ،١٤٦٠ لسنة ١٩٦٦ سالف الذكر الاستناد الى أحكام القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٧ في شأن التقويض في الاختصاصات الذي ينص في المادة الثالثة منه على أن (لنوزراء ومن في حكمهم أن يعهدوا ببعض الاختصاصات المخولة لم بهوجب االتشريعات الى المحافظين أو وكلاء الوزارات أو رؤسساء المسالح والادارات العامة أو رؤساء الهيئات أو المؤسسات العامة التابعة لهم أو لغيرهم بعد الاتفاق مع الوزير المختص) ذلك لان هذا النص على ما ذهب الله الحكم المطعون فيه وبحق ينظم مسألة التفويض في الاختصاص في نطاق الادارة المركزية دون الادارة المطية التي ورد بشأنها في هــــذا الخصوص تنظيم آخر هو القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٨ سالف الاشارة اليه وطالما أن مسألة التفويض في الاختصاص بالنسبة للمحافظ ورد بشأنها تنظيم خاص على هذا النحو مانه لا يكون ثبة وجه للرجوع في هذا الصدد الى التنظيم الوارد في القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ بشأن الادارة الركزية لمجرد أن مانون الادارة المطية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ خول المحافظ حدود اختصاصات الوزير في مسائل تأديب العاملين بالمحافظة أذ الامر في هذا الخصوص يتعلق بهجرد تحديد نطاق الاختصاص التأديبي المخول للمحافظ دون أن يتصد به تحديد الوضع القانوني للمحافظ واعتباره في حكم الوزراء بالإدارة المركزية للعولة المعنيين بنص المسادة الثالثة من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ سالف النكر و

(طعن ٢٠٨ لسنة ٢٤ ق جلسة ٢٠٨١/١١) ٠

قاعسدة رقم (٥٩)

البــدا:

اختصاصات المحافظين ــ مقصورة على ما نص عليه في هانون الإدارة المحلية ولائحته التنفيذية وما يفوضون فيه من الوزراء في بعض اختصاصاتهم غلق الدارس الخاصة اداريا طبقا المادة ٢٨ من قانون الأتعليم الخاص ــ عدم اختصاصهم به ٠

ملخص الحسكم:

لئن نص تانون الادارة المطبة رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ على أن لكل وزير أن يغرض المحافظ في بعض اختصاصاته (المادة ٢٦) من التانون ٧ من اللائحة التنفيذية) ألا أن الثابت من رد الجهة الادارية أنه لم يصدر تغويض المحافظين في اختصاص وزير التربية والتعليم المنصوص عليه في المادة ٨٨ من القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ بشأن غلق المدارس الخاصة اداريا . ولا يجوز القول بأن اختصاصات الوزراء المنصوص عليها في القوانين واللوائح قد آلت ألى المحافظين بصدور تانون الادارة المحلية كما ذهب ألى نلك الحكم المطعون فيه والا لما كانت شة حاجة ألى النص في قانون الادارة المحلية ولائحته في قانون الادارة المحلية ولائحته في منافئية على تغويض الوزراء المحافظين في بعض اختصاصاتهم ، يضلف الى ذلك أن تأنون الادارة المحلية ولائحته في بعض اختصاصاتهم ، يضلف الى فاختصاص المحافظين بها لا يتناول بالتعليم بالمدافق الدارس الخاصة اداريا طبقا المهادة ٨٨ من التعليم ودناك بقى هذا الاختصاص مسندا لوزير التربية تقون الدارس انخاصة وبذلك بقى هذا الاختصاص مسندا لوزير التربية والتعليم دون ميواه .

﴿ طعن ٨٨٥ لسنة ١١ ق جلسة ١١/١١/١١) .

قاعــدة رقم (٦٠)

البـــدا :

تطور اختصاص المحافظين فيها يتعلق بالمحافظة على الامن ... انتقال هذا الاختصاص بعد صدور قاتون نظام الادارة المطيقة الى مديرى الامن بالمحافظة تسيسا على ذلك سلطة استحدار تدايي الضبط الغردية في مجال المحافظة على الامن العام .

ملخص الحسكم:

أنه طبقا لنص المادة السادسة من قانون الإدارة المطية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ يكون المحافظ بوصفه ممثل السلطة التنفيذية الدولة في نطاق المحافظة المسئول الاول عن تنفيذ السياسة العامة للدولة في دائرة المحافظة وعن تنفيذ القوانين واللوائح والقرارات الوزارية فيها • واستفادا الى ذلك أصبح المحافظ في نطاق ولاية الضبط الاداري الوارث الطبيعي لاختصاصات المديرين والمحافظين المنصوص عليها في القوانين ما دام قد نيط به تنفيذ القوانين واللوائح وانقرارات الوزارية ، واذ كان بن اهم واجبات هؤلاء المحافظين في هذا المجال اختصاصهم بالمحافظة على الامن بوصفهم من أعضاء هيئة الشرطة طبقا لنص المادة الثالثة من القانون رقم ٢٣٤ لسنة 1900 بنظام هيئة الشرطة والتي تنص على أن « تختص هيئة البوليس بالمحافظة على النظام والامن العام وعلى الاخص منع الجرائم وضبطها وحماية الارواح والأعراض والأموال وتنفيذ ما تفرضه عليها القوانين واللوائح من تكاليف » . غير أنه سرعان ما انتقل هذا الاختصاص بعد صدور قانون الادارة المحلية المشار اليه الى مديرى الامن بالمحافظات حيث عدلت في ١٩٦٠/٧/١٩ المادة الثالثة من مانون نظام الشرطة آنف الذكر بالقانون رقم ٧٥٧ لسنة ١٩٦٠ اذ نص القانون في مادته الاولى على أن يستبدل بلفظى المحافظين والمديرين « الوارد ذكره بالقانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٥ بنظام هيئة الشرطة القوانين المعدلة له لفظ « مديرو أمن بالماعظات» وعلى ذلك اصبحت . . تدايير الضبط الفردية في مجال المحافظة على النظام والامن العام من اختصاص مديري الأمن بالحافظات بصفة أصلية يتخذونها تحت اشراف وزير الداخلية الماشر ، ومن ثم لم يعد للمحافظ بعد أذ سلب الشرع اختصاصه على الوجه المتقدم سلطة اصدار تدابير الضبط الفردية في هذا المجال وذلك اعتبارا بأن مهمة الامن حسبما كشفت عنه المذكرة الإيضاهية لقانون الإدارة المحلية مهمة قومية آثر القانون أن يعهد بها كلها الى الادارة المركزية ع

(طعن ٦٥) لسنة ١١ ق جلسة ٢/١١/١٢) يد

عاعسدة رقم (٦١)

البسدا:

اذا غاب الحافظ أو قام به مانع يحول دون مباشرته اختصاصاته أو شغر منصبه بسبب الوفاة أو الإحالة الى الماش حل محله فى مباشرة اختصاصاته مدير الامن فى الحافظة فاذا قام هذا المانع أيضا بمدير الامن حل محله الحكمدار فى مباشرة كافة اختصاصاته الاصلية منها وتلك المحالة اليه بحكم القانون .

هلخص الحسيكم:

إن المأدة العاشرة من قانون نظام الادارة المحلية الصادر به القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ معدلة بالقانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ تنص على أن « يحل مدير الامن في المحافظة محل المحافظ عند غيابه » . وتقضى المادة ٣٢ من القانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٥ بنظام هيئة الشرطة معدلا بالقانون رقم ۲۵۷ لسنة ،۱۹۱ بأنه « وفي حالة غياب أحد مديري الامن ينوب عنسه المكهدار على الا تجاوز مدة الانابة سنة » · وهذان النصان وان كان يضمهما تشريعان مختلفان الا انه يحتويهما نظام تشريعي واحد يهدف الي تنظيم الادارة في نطاق المحافظة وحسن سم العمل بها ، ومن ثم يتعين اعتبارهما في مجال التنسير كلا لا يتجزأ يكمل احدهما الآخر ويوضحه ويزيل غموضه ، ومؤدى ربط النصين الذكورين بعضهما ببعض انه اذا عاب المحافظ أو عام به مانع يحول دون مباشرته اختصاصاته أو شنغر منصبة بسبب الوفاة أو الاحالة إلى المعاش حل محله في مباشرة اختصاصاته مدير الامن في المحافظة ؛ فاذا قام هذا المانع أيضا بمدير الامن حل محله الحكمدار في معاشرة كافة اختصاصاته ، الاصلية منها ونلك المحالة اليه بحكم القانون وفي هذا تحقيق لبدأ سير المرافق العامة بانتظام واطراد وعدم تعطلها بسبب قيام مثل هذه الموانع التي تعتبر من حالات الصرورة والتي يسوغ معها طبقا للاصول العامة وبغير نص ان ينحدر مباشرة اختصاص الاصيل نيها الى من ىلىسە .

(طعن ١٣٢٢ لسنة ١٢ ق ـ جلسة ٢١/١/١٩٠٠).٠

قاعسدة رقم (٦٢)

: المسل

عدم اختصاص المحافظ بطلب الرأى من الجمعية العمومية لقسمى الفقوى والتشريع بمجلس الدولة .

ملخص الفتسسوى:

مغاد نص المادة ٦٦ من مانون مجلس الدولة رتم ١٧٪ لسنة ١٩٧٢ ان اختصاص الجمعية العبومية لا ينعقد بنظر المسائل والوضوعات الواردة يها الا إذا أحيات من مؤلاء الاشخاص الذين حددهم هذا النص على سبيل الحصر دون غيرهم ممن هم في حكم الوزراء أو في درجتهم .

ولا يغير من هذا النظر ما تضيفه تنانون الحكم المحلى رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ من نصوص تخول المحافظ سلطة الوزير لان هذه تاصرة على ما ورد بها فقط ولا يتعدى نطانها الى غير ذلك مها لم تتناوله تلك النصوص .

كذلك مائه لا يجوز الاستفاد الى حكم المادة ١٢٨ من عانون الحكم المحلى مسالف الذكر التى تتفى بأن تنم احالة الموضوعات التانونية التى يطلب الراى غيها بن مجلس الدولة من رئيس الجلس الحلى للمحافظة أو من المحافظ حسب الاحوال للقول باختصاص الجمعية المهومية نظر المسائل التى يحال اليها من السادة المحافظين ، ذلك أن هذه المادة لم تنص مراحة على اختصاص المحافظ الموضوعات الى الجمعية غانها نصت على اختصاصه باحالة الموضوعات الى مجلس الدولة بصفة عامة .

لها اختصاص الجمعية العمومية نهو محدد بنص خاص في المادة ٦٦ المشار اليها ومن المعلوم أن الخاص يقيد العام -

(ملف ۲۸/۱۱/۸۱ ــ جلسة ۲۸/۱۱/۸۸۱) .

الفصل الثالث ــ المحافظـــات

قاعدة رقم (٦٣)

: المسطا

الحافظات ــ وحدات ادارية ذات شخصــية اعتبارية : يبثلها في التقاضي المحافظ •

ملخص الحسكم:

المحافظة ونقا للدستور وقانون الادارة المحلية ــ وحدة ادارية تنمنع بالشخصية الاعتبارية ويعثلها في التقاضي محافظها .

(طعن ٨٨٥ لسنة ١١ ق_ جلسة ١١/١١/١٥) .

قاعــدة رقم (٦٤)

: المسلاا

القانون رقسم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالناجم والحاجر جعسل الإختصاص في استغلال الناجم والمحاجر لوزارة النجارة والصناعة ساليولة هذا الاختصاص الى وزارة الصناعة عقب انشائها ساميورة الاختصاص للمحافظات طبقا للقانون رقم ١٩٢٠ لسنة ١٩٦٠ بنظم الادارة المحلية وقرار ناتب رئيس الجهورية للخدمات رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٠ .

بيين من مراجعة التانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالمساجم والمحاجر أن الملاة الرأبعة منه الواردة في البلب الأول الخاص بالاحسكام التمهيية تنص على ما ياتى: « تقوم وزارة التجارة والصناعة طبتا لاحكام

هذا القانون بتنظيم استغلال المناجم والمحاجر ورقابتها وكل ما يتعلق بها من تصنيع أو نقل أو تخزين ولها أن تقوم بأعمال الكشف والبحث عن المواد المعدنية واستغلال المناجم والمحاجر وما يتعلق بها اما بنفسها مباشرة واما أن تعهد بذلك الى غيرها بالشروط المقررة في هذا القانون ، وقسد أل هذا الاختصاص الى وزارة الصناعة عقب انشائها ، واستمر الحال على ذلك الى أن عمل بقانون نظام الادارة المحلية رقم ١٢٤ سنة ١٩٦٠ ، وطبقا لاحكامه صدر قرار نائب رئيس الجمهورية للخدمات رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٢ ونص في مادته الأولى على ما يأتي « ينقل الى المانظات الاختصاصات المخولة لوزارة الصناعة بمقتضى القانون رقم ٨٦ نسنة ١٩٥٦ المشار اليه فيما يتطق بالمحاجر اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٢ فيما عدا التخطيط والبحوث والتفتيش الفني » . ونصت المادة الثانية على أن « تتولى كل محاظفة الاثنراف على المحساجر الواقعة في دائرتها وادارتها وتنظيم استغلالها طبقا لاحكام القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ المشار اليها وتؤول اليها ايراداتها اعتبارا من أول بولية سنة ١٩٦٢ ، ومفاد النصوص المتقدمة أنه اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٢ أصبحت المحافظات هي الجهسات الادارية صاحبة الاختصاص الاصيل بالنسبة الى الاشراف على المحاجر واستغلالها ، سواء بالنسبة الى منح تراخيص الاستغلال ابتداء أو في الواقعة على استبدال المحاجر اثناء مدة الترخيص أو بالنسبة الى غير ذلك من الشئون التي نص عليها قانون المناجم والمحاجر ، وتمارس هـــدا الاختصاص بواسطة أحهزتها وادارتها و

ابا اختصاص مصلحة المناجم والوتود التابعة لوزارة الصناعة متد اصبح متصورا على التخطيط والبحوث الفنية والتعنيش الفنى ، وبعبارة الخرى انحصر اختصاصها في وضع السياسة العابة التي تسير عليها المحافظات والاثبراف عليها والنعتيش على أعبالها في شأن المحاجر دون أن يعتد هذا الاختصاص الى اتخاذ قرارات في شأن الطلبات المتدبة لى المحافظات سواء لنترخيص باستغلال المحاجر أبتداء أو بالاستبدال .

(طعن ١٦ه لسنة 11 ق - جلسة ١١/١/١١١) .

قاعسدة رقم (٦٥)

: المسطا

ممثلو الوزارات في مجلس المحافظة نص المادة ٢٢ من اللاهسة التنفيئية لقانون الادارة المحلية — استلزامه أن يكون معثل الوزارة اعلى موظفيها في نطاق المحافظة — مخالفة هذا الحكم تبطل تبثيل الموظف الوزارة جواز تعيين لكثر من معثل في حالة تعدد المرافق الماية التي تقوم عليها الوزارة في المحافظة على أن يكون لها صوت واحسد في المحافظة على أن يكون لها صوت واحسد في المحافظة على من هؤلاء المثلين في الغرع الذي يراسه وسلطات رئيس المصلحة لكل من هؤلاء المثلين في الغرع الذي يراسه و

ملخص الفتـــوى :

لا يستثيم القول بالحد من السلطات التأديبية للمراتب المالي وهو ممثل وزارة الخزانة في مجلس المحافظة استنادا الى انه ليس أعلى موظفي الوزارة في المحافظة اذ قد يعلو عليه رئيس جهاز الجمارك او الضرائب او الاموال المقررة لان هذا القول قائم على فهم استبعاد المصالح المركزية المختصة بجباية الاموال العلمة من نطاق التمثيل المحلى وهو قول يعوزه الإساس القانوني السليم كما تدمنا فضلا عن مخالفته لاحسكام اللائحة التنفيذية لقانون الإدارة المحلية التي تنص المادة ٢٢ منها على ان « يعبن الوزير ذو الشأن أعلى موظفى الوزارة في نطاق المحافظة ليكون ممثلا نوزارته كما يمين من يليه من المساعدين الوكلاء » اذ أنّ عبارة النص تغيد الالزام ومضافة النص في هذه الخصوصية تهدر شرطا اساسيا في المثل وتبطل تمثيله للوزارة في مجنس المحافظة على أنه يجوز للوزارة تبعا لتعدد الرافق العامة التي تقوم عليها في كل محافظة أن تعين أكثر من ممثل لها في مجلس المحافظة على أن يكون للوزارة صوت واحد في المداولات مهما تعدد ممثلوها طبقا للمادة ٢٥ من اللائحة التنفيذية لقانون نظام الادارة المحلية التي تنص على أنه « ويكون للوزارة الواحدة صوت واحد مهما تعدد ممثلوها بما في ذلك المؤسسات العامة الخاضعة لاشرانها » وفي هذه الحالة يكونَ الكُلُّ ممثل منهم سلطات رئيس المصلحة تحت اشراف المحافظ في الفرع الذي يرأسه . لذلك انتهى رأى الجيعية المهووية للقسم الاستشارى للفتسدوى والتشريم الى انه:

اولا : یجب ان یکون ممثل وزارة انخزانة فی مجلس المحافظة هو اعلی موظفی الوزارة فی نطاق المحافظة والا کان تعیینه باطلا لتخلف شرطجوهری ینطلبه التشریم فی ممثل الوزارة •

ثانيا : لوزارة الخزانة أن تمين أكثر من مبثل لها في مجلس المحافظة تبعا نتمدد المرافق التابعة لها والتي يلزم تبثيلها في مجلس المحافظة وتكون لكل مبثل من هؤلاء سلطة رئيس المصلحة في الجهاز الذي يرأسه تحت اشراف المحافظ على أن يكون لهم سنوت واحد في مداولات المجلس .

ثالثا : ينعتد الاختصاص لسلطة رئيس المسلحة في تلديب بوظني نروع وزارة الخزانة في نطلق المحافظة لمثل الوزارة في مجلس المحافظة لو لمطلبها عند التعدد ومن ثم ينحجب اختصاص رؤساء المسالح المركزيين في النطاق المذكور ،

(فتوى ۱۲ه في ۲۲/ه/۱۹۹۲) ..

قاعـــدة رقم (٦٦)

البسندا :

مجلس محافظة الاسكندرية ... اثر القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحليبة على ادارة النقل العام لقطقت الاسكندرية ... بقاء هذه الادارة مستقلة عن مجلس محافظة الاسكندرية الذي ينحصر اشرافه في المصادقة على تعريفة الجيور النقط في النظر في التعريفة المجيور النقل في التعريف المبائل النقل وخطوطه وتكوين المبائل النقل وخطوطه وتكوين المبائل التقل وجلس المحافظة .

ملخص الفتـــوى :

ان المادة 1/10 من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم 171 نسسة 197. با المسلم على المحلم التي تعود بالنم على المحلم التي تعود بالنم على المحافظة » ،

وقسد استهدف المشرع بهذا النص ان تستأثر الادارة المركزية بالرافق القوبية وتترك ما عداها الى السلطات المحلية لتتولى ادارتها تحت اشراف الوزارات وتوجيهها ومعونتها الثنية ويكون لهذه السلطات عن سسسبيل ممارستها هذا الاختصاص ان تنشئ مؤسسات عامة محلية .

وتنص المادة الأولى من القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٤ باتشاء ادارة النقل العام بمنطقة الاسكندرية على أن « يكون لمدينة الاسكندرية وشواحيها ادارة لشئون النقل العام بمنطقة الاسكندرية » وينص في المادة الثالثة وتعتبر شخصا معنويا متره منطقة الاسكندرية » وينص في المادة الثالثة على أن تقتصر جميع أعمال النقل العام للركاب في منطقة الاسكندرية على الادارة المذكورة ولا يجوز الترخيص لغيرها في العيام بأى عمل من هذه الاعمال ولو بصغة مؤققة ، وتنص المادة العاشرة على أن « يورد الى المجلس البلدى لمدينة الاسكندرية صافي الايراد بعد خصم المبالغ اللارسة للاستهلاك والمشروعات الجديدة والاحتياطي » .

ومفاد هذه النصوص أن النشاط الذي تبارسه ادارة النقل العسام ببنطقة الاسكندرية مقصور نطاقه على هذه المنطقة وحدها وانها تختص دون غيرها بالقيام بهذا المرفق كما أن صنق ايراد هذه الادارة يؤول الى مجلس المحافظة ومن ثم تعتبر هذه الادارة مؤسسة عامسة محلية يتولى ادارتها مجلس ادارتها تحت اشرائ مجلس المحافظة وذلك بالتطبيق لدكم المادة 11 من انتاتون رقم 114 لسنة ،197 انخاس بنظام الادارة المحلية.

واذا كان لمجلس المحافظة حق ادارة عذه المؤسسة بالتطبيق لحكم المدام 11 المشار اليها الا أن المشرع قد خول هذا الحق الى مؤسسةالنقل العلم بعدينة الاسكندرية في قانون انشائها فأسبح حق مجلس المحافظة علمرا في هذه العينة القائمة بمباشرة مرفق السما في منطقة الاسكندرية ، يعل على ذلك المادة ٢ من تاتون انشاء المؤسسة سالفة الذكر وما ورد بالفترة الثانية من هذا النص من أن يتونى مجلس المحافظة « بوجه خاص في حسدود القوانين والورت المحافظة في دائرة المحافظة في الناس المحافظة في الناسة ١٤ من اللائحة الناسة الذي تحدده اللائحة التنفيذية ، وما ورد في المادة ٢٤ من اللائحة

التنفيذية لهذا القانون من أن « نباشر مجالس المدن والمجالس القروية كل في دائرة اختصاصه الشئون العبرانية الآتية : ١ ... ب ، ، ، ك ... توفير وسائل النقل المحلى وادارتها والإشراف على ما يكون مدارا منها بطريق الانتزام أو بطريق المؤسسات العامة » أذ يستفاد من هذه النصوص أنه أذا كان مرفق النقل في المدينة تديره مؤسسة علمة من اختصاص مجلس المائظة يقتصر على الإشراف عليها دون أن ينعدى ذلك الى ادارتها ادارة مطلب قا

ونولى مجلس المحافظة الاشراف على المؤسسة العامة التى تتولى مرفق النقل في المدينة مقيد ــ على نحو ما ورد في صدر الفقرة الثانية المشار اليها ــ وأن يكون في حدود القوانين واللوائح ..

والمستفاد من نص الملتين ٥ و ٦ من القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٤ باتشاء ادارة النقل العام بعنطقة الاسكندرية أن ثبة قرارات تصدر بن بحلس الادارة ولا تكون نافذة الا بعد مصافقة مجلس المحافظة وهيوضع تعريفة اجور اننقل والنظر في التعنيلات الجوهرية في مواعيد سير وسائل النقل وخطوطه وتكوين المال الاحتياطي ، كما أن تعيين مراقبي الحسابات يكون بقرار من مجلس المحافظة (الملاة ٩) ومن ثم مان اشراف مجلس المحافظة ال المستدرية يقتصر على هذه الامور وحدها وذلك اعمالا للقيد المسل الهه و

نلا يجوز لمجلس محافظة مدينة الاسكندرية أن يباشر في أشرافه على ادارة النقل المسام بعينة الاسكندرية اختصاصا غير منسبوص عليه ي التانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٤ أيا با عدا دلك بن شئون هذه الادارة فهبو منوط بلجهزتها المختلفة على النحو المنصوس عليه في هــذا التانون وفي التانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ بشأن المؤسسات العابة .

نهذا انتهى رأى الجمعية إلى أن اختصاص مجاس محافظة مدينة الاسكندرية في الإشراف على أدارة النتل العام بعنطتة الاسكندرية يتصور على المسائل المنصوص على اختصاصه بها في التأنون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٤ بانشاء هذه الادارة.

(مُتُوى ١٨٦ في ١٩/٣/٣١) ٠٠

قاعـــدة رقم (٦٧)

: ألمسيداً

القةون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة الحلية
ح مجالس الحافظات - الاعضاء بحكم وظائفهم في هدده المجالس -
استحقاقهم للمكافأة الشهرية المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية
رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٦١ بشان منح مكافأة لمثلى الوزارات والمؤسسات العامة
بمجالس المحافظات - تعدد معثلي الوزارة الواحدة في مجلس المحافظة -
استحقاق كل منهم المكافأة المقررة بالقرار الجمهوري المشار اليه .

ملخص الفتـــوى :

ان المائد 1 من تانون نظام الادارة المحلية الصادر به قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقاتون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ تنص على ان يكن لكل محافظة مجلس يطلق عليه اسمها وبينت من يتألف منهم مجلس المقطة ومن بينهم من نصت عليه الفقرة (د) وهم « اعضاء بحكموظائفهم يعظون المسالح الحكومية التى تبين في الملائحة التنفيذية ويراعى دائما أن تكون الاغلبية لملاعضاء المنتخبين ماذا لم تنوافر لهم الاغلبية جاز زيادة ممثلى كل مركز أو قسم ادارى الى سنة اعضاء .

ونست المدة ٦٤ من هذا القانون على أن يتقاضى كل من الأعضاء المنتخبين والمختارين في مجانس المحافظات مكافأة شهرية مقدارها ٢٠ جنيها ويجوز بترار من رئيس الجمهورية منح هذه المكفأأة للاعضاء بحكم وظائفهم ق هذه المجالس .

ونصت المادة ٢٥ من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقسم ١٩١٢ لسنة ١٩٦٠ باللائحة التنفيذية لقانون الادارة المحلية على انه يجوز في يعضى المجلس ضم اعضاء بحكم وظلفهم يبثلون وزارات أو مؤسسات علمة بالإضافة الى الاعضاء المشار اليهم في المواد السابقة وذلك بقرار من الوزير المختص بعد موافقة نائب رئيس الجمهورية للادارة المحلية . ويكون للوزارة الواحدة صوت واحد مهما تعدد ممثلوها بما في ذلك المؤسسات العامة الخاضعة لاشرائها .

وقد اصبحت الجهة المختصة المشار اليها في الفقرة الاولى من هذه المدة بعد صدور القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٣ هي. وزير الادارة المحلية وحد موافقة اللجنة الوزارية للادارة المحلية .

ولما كانت المادة 1 من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم مده لمنة 1971 بشأن منح مكافأة لمثلى الوزارات والمؤسسات العامة بجالس المحافظات تنص على أن يعنح معثلوا الوزارات والمؤسسات العامة الاعضاء بحكم وظائفهم في مجالس المحافظات مكافأة شهرية قدرها عشرين حنيها .

ولما كان استحقاق المكافأة المنصوص عليها بالقرار الجمهورى رقم مده لسنة 1971 هو لكل من يكون عضوا بمجلس المحافظة بحكم وظيفته وأن تعدد معلوا الوزارة الواحدة في مجلس المحافظة استحق كل منهم المكافأة المرزة بالقرار الجمهسورى المشار اليه سلوعلى ذلك غان معلى وزارة الأوقاف والشئون الاجتماعية بحكم وظائفهم في مجالس المحافظات يستحقون المكافأة النصهرية المنصوص عليها في هذا القرار أذا كان قد صدر تسرار بضمهم لعضوية مجالس المحافظات من وزير الإدارة المحلية بعد موافقة اللجمة الوزارية للادارة المحلية .

لهذا انتهى راى الجمعية العبوبية الى استحقاق كل من معظى وزارة الاوقاف والشئون الاجتماعية بحكم وظائفهم فى مجالس المحافظات المكافأة الشهرية المنصوص عليها فى قسرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٥ لمسعة

(مُتوى ٤٩٩ في ١٩٦٨/٥/٧) عد

قاعـــنة رقم (٦٨)

البسدا :

الفانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بلصدار قانون نظام الادارة المحلية المحدل بالقانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ ولائحته التنفيذية الصادرة بقسرار رئيس الجههورية رقم ١٥١٣ لسنة ١٩٦٠ ـ تشكيل مجلس المحافظات من ثلاث غنات من الاعضاء : الفئة الأولى هم الاعضاء المتخبون انتحابا مباشرا بطريق الاقتزاع السرى ، وانفئة الثلثية هم الاعضاء النين يختارهم وزير الادارة المحلية بالاتفاق مع الاتحاد الاشتراكى العربى ، وينساء على القتزاح المحافظ من نوى الكفاءة من اعضاء العاميين في الاتحاد الاشتراكى علية معينة حدومية أو مؤسسات علية معينة حديث مدير جامعة أسيوط عضوا بجلس محافظة اسيوط بحكم وظيفته ومنحه مكافاة عضوية ـ سريان أحكام القانون رقم ١٧٧ لسنة بحكم وظيفته والمدون والمرتبات والمكافآت التي يتقاضاها الموظفون العوميون علاوة على مرتباتهم الاصفية وأحكام قرار رئيس الجههورية رقم ١٣٢٧ لسنة ملاوة على مرتباتهم الدلات والاجور والمكافآت على ما نقاضاه من مكافاة عضوية محلس المحافظة .

ملخص الفتيوي:

ان الملدة العاشرة بن التانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار تانون نظام الادارة المحلية معدلا بالتانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ تنص على ان « يكون لكل مجلس محافظة يطلق عليه اسمها ويكون متره عاصمتها ، ويؤلف المجلس من :

(1) المحافظ ، وتكون له الرئاسة .

ويحل مدير الامن في المحافظة محل المحافظ عند غيابة • ويكون تعبين مديري الامن بالمحافظات بقرار من رئيس الجمهورية .

(ب) عدد من الاعضاء لا يقل عن النين ولا يزيد على اربعة عن كل مركز أو قسم أداري من المنتخبين انتخبا مباشرا بطريق الانتراع السرى لمضوية اللجان التنفيذية المتحاد القومى بالمحافظة وذلك بالطريقة التي يحددها الاتحاد القومى .

ويحدد الاعضاء المذكورين عن كل مركز أو تسم اداري بالإنفاق بين وزير الادارة المطية والإنجاد القومي - (ج) عدد من الأعضاء العالمين في الاتحاد القوسي لا يزيد على عشرة يختارون من نوى الكفاية ويصدر باختيارهم ترار من وزير الادارة المحلية بالاتفاق مع الاتحاد القومي وبناء على اقتراح المحافظ .

(د) اعضاء بحكم وظائفهم يعثلون المصالح الحكومية التى تبين في اللائحة التنفيذية ويراعى دائما أن تكون الاغلبية للاعضاء المنتخبين ، غاذا لم تتوافر لهم الاغلبية جاز زيادة معثلى كل مركز أوتسم أدارى الى سستة أعضاء .

وقد حددت المادة ٢٢ من اللائحة التنفيذية لقانون نظام الادارة المحلية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥١٣ لسنة ١٩٦٠ الوزارات الني يكون لها منظون بحكم وظائفهم في مجالس المحافظات .

ونصت الملاة ٢٥ على أنه « يجوز في بعض المجالس ضم اعضاء يحكم وظائفهم يمثلون وزارات أو مؤسسات علمة بالإضافة الى الاعضاء المشار اليهم في المواد السابية وذلك بقرار من الوزير المختص بعد موافقة اللحنة الإقليبية للادارة المحلية .

ويكون الوزارة الواحدة صوت واحد مهما تعسند ممثلوها بما في ذلك المؤسسات العابة الخاضعة الأشرافها م

ومن حيث أنه بيين مما تقدم أن مجالس المحافظات قد روعى فيتشكيلها أن تضم ثلاثة غنات من الاعضاء غنة تكون عضويتها بالانتخاب المساشر بطريق الاقتراع السرى ولهذه الغنة الاغلبية بين الاعضاء ، وغنة يختارها وزير الادارة المحلية بالانفاق مع الاتحاد الاشتراكي وبناء على انتراح المحافظ من ذوى الكماية من العالمين في الاتحاد الاشتراكي العربي واختيارهم ينم على هذا الاساس لا بوصفهم شاغلي مناصب معينة ، أيا الفئة الثالثة منهم طائفة الاعضاء الذين ينالون مصالح حكوبية أو مؤسسات علمة معينة ويكون تحديدهم منسوبا الى المصالح التي يعتلونها لا الى الشخاصهم ، مها اختلف المعيار الذين يختلون به ، غند يكون ممثل المؤسسة في محافظة مديرها وفي محافظة المورة يصدق عليه المورة والمحافون بهذه الطريقة بديرة يصدق عليهم وصف الاعضاء بحكم وظائفهم .

وبن حيث أن الختيار السيد الدكتور ج. د... عضوا ببجلس محافظة السيوط لم يتم بالانتخاب ، كما لم يقع الاختيار عليه باعتباره من الاعضاء العلمين في الاتحاد الاشتراكي من نوى الكناية « أذ أن قرارا لم يصدر بلغتياره هو بذاته ، بل أنصب اختياره على وظيفة بذاتها هي وظيفة مدير جامعة أسيوط ، وقد شغل عضوية مجلس المحافظة باعتباره شاغلا هذه الوظيفة في ذلك انوقت وبذلك غانة يعتبر معينا عضوا بمجلس المحافظة بحكم وظيفته سالفة الذكر ، فيسرى على ما تقاشاه عن هذه المضوية حكم الملاة الاولى من القانون رقم ١٧ لسنة ١١٥٧ سالف الذكر معدلة « غيبا عدا حالات الاعارة في خارج الجمهورية لا يجوز أن يزيد مجسوع بالقانونين رقمسي ٣٦ و ١٣ / ١١٥١ القسسي نصسيت علسي أنسيه ما ينقاضاه الوظف من أجور ومرتبات ومكافآت علاوة على ماهيته أو مكافآت الاصلية لمناء الاعبال أو اللبيان أو في المؤسسات العلمة أو في الشركات أو في الهيئات أو في المؤسسات العلمة أو الخاصة على ٢٠٠٠ (نلائين في المائة) من الماهية أو المؤسسات العلمة أو الخاصة على ٢٠٠٠ (نلائين في المائة) من الماهية أو المخاصة على ١٠٠٠) .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبوبية الى أن مكافأة عضدوية مجلس محافظة أسيوط التى منحت المسيد الدكتورو... يسرى عليها احسكام الثانون رتم ١٧ لسنة ١٩٣٧ وقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٣١ لسنة ١٩٦٥ .

(مُتوى ٤٧٣ في ٢٠/٤/٣٠) .

قاعسدة رقسم (٦٩)

البسدا:

نص قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لسنة ١٩٦١ بتقرير مكافاة شهرية قدرها ٣٥ جنيها لرؤساء مجالس المدن من الموظفين — مناط استحقاقها أن يكون ثبة موظف يشغل المنصب بقرار من رئيس الجمهورية — حلول وكيل المجلس المتخب لاحدى المدن محل رئيس المجلس بعد مقله حلولا قانونيا — الاصل أن يقتصر الحلول على الاختصاصات ولا يعتد الى

الحقوق والزايا المائية للمنصب في حالة الحلول المترتب على خلو المنصب فان من تقوم بالحلول يصدق عليه آنه قام باعباء الوظيفة طبقا الاوضساع المتررة — استحقاق المكافأة المشار اليها أن يحل حلولا قانونيا محل رئيس مجلس المدينة من الوظفن .

ملخص المسسكم :

ان قرار رئيس الجمهورية رقم ۸۸ لسنة ۱۹۲۱ ببعض الاحسكام الخاصة برؤساء مجالس المدن قد نص فى المادة 1 منه على أن : « يسح رؤساء مجالس المدن من الموظفين بالإنسانة ألى مرتباتهم وعلاواتهم مكافأة شهرية متدارها خمسة وثلاثون جنيها » ونص فى المادن ٢ منه على أن : « يكون رؤساء مجالس المدن من غير الموظفين متفرغين لهذه الوظيفسة وبينحون مكافأة شهرية متدارها مائة جنيه » .

وقد صدر هذا القرار استنادا الى نص المدة ٢٤ من تاتون نظام الادارة المطية الصادر بالقرار بتاتون رقم ٢١٤ لسنة ١٩٦٠ والذي ينص على أنه : « يتقاضى كل من الإعضاء المنتخبين والمختارين من ذوى الكماية في مجالس المحافظات مكافأة شهرية تدرها ٢٠ جنيها ولا يتقاضى اعضاء مجالس المدن والمجالس التروية أية مرتبات أو أجور أو مكافآت عن أعمالهم في المجلس نهيا عدا ما قد يقرره المجلس لكل عضو مقابل حضور الجاسات ومع ذلك يجوز تحديد مكافآت أرؤساء مجالس المدن والمجالس القروية على النحو الذى تبيئة الملائحة التنفيذية وقد أصدر رئيس الجمهورية القرار رئيس الجمهورية القرار رئيس المحافظة الذكر أذ هو المناط المدار الملائحة التنفيذية لقانون نظام الادارة المحلية بموجب المدة ٢ من مواد اصدار الملائحة التشار ليه ٠

وبن حيثان الشارع ينرق فالمابلة المالية بينرؤساء بجالس المدن بن الموظفين ورؤساء بجالس المدن بن غير الموظفين على النحو الذي فصله ترار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لسنة ١٩٦١ سالف الذكر والذي ببين منه أن مناط استحقاق المكافأة الشهرية البالغ متدارها خمسة وثلاثين جنبها أن يكون ثبة موظف يشخل منصب رئيس مجلس مدينة ، وشخل منصب رئيس مجلس مدينة ، وشخل منصب رئيس مجلس مدينة ، وشخل منصب رئيس مجلس مدينة تكون بقرار جمهوري ومتا المقترة الثالثة من المادة ٢١ ورئيس مجلس مدينة يكون بقرار جمهوري ومتا المقترة الثالثة من المادة ٢١

من عانون نظام الادارة المحلية المسادر بقرار رئيس الجمهورية بالتانون رصد الاد الله المحلية بالتانون رصد الاد الاعضاء رئيس الجمهورية بقرار منه الحد الاعضاء رئيسا المجلس » مما يستفاد منة أن رئيس مجلس المدينة لكى يعنح مكافأة شهرية متدارها خمسة وثلاثون جنيها بالانسسافة الى مرتبه وعلاواته بشترط أن يكون موظفا أصلا وأن يمين بقرار جمهورى رئيسا لحلس المدينة .

ومن حيث ان المطعون ضده وقد كان وكيلا منتخبا لمجلس مدينة تنا قد حل محل رئيس مجلس المدينة بعد نتله من هذا المنصب حلولا تاتونيا واستمبر ذلك في المددة من ١٩٦٢/١٢/١٥ حتى ١٩٦٥/٨/١٧ أبان خلو المنصب المشار اليه من شاغله الأصلى ، ويترتب على الحلول القاتوني ان يحل وكيل المجلس محل رئيسه في لمر واحد هو اختصاصاته التي ناطها المتاون به غلا يهند الحلول الى الحقوق أو المزايا الماتية لمنصب رئيس مجلس المدنية ،

وبن حيث أنه ولنن كان ذلك الا أنه أذا كان المنصب خاليا غاته يتعين تحديد مناط استحقاق المكافأة في هذه الحالة وباستتراء نصوص تشريعات الوظائف العابة المتعاتبة يبين أن القانون رتم . الاستة ا ١٩٥١ بسأن ظامهوظفي الدولة كان ينص في الفترة الاخيرة من الملاة ه إ منه على أنه : « ولجلس الوزراء كذلك تترير رواتب اشائية للموظفين وتحديد شروط منحها » .. وأن القانون رتم ٦ إلى أسنة ١٩٦٤ باسدار قانون نظام العاملين المدنيي بالدولة قد نص في المادة ٣٩ منه على أنه : « يجوز مرف بدل تبثيل أو بدل طبيعة على العالمين بالوزارات ، والمسالح والمحانظات طبقا الشروط والاوضاع التي تحدد بقرار من رئيس الجمهورية » كما نص في المادة (.) منه على أنه : « لا بجوز مرف المدالات المقررة الا لشاغلي الوظيفة المقررة الا لمانياي الوظيفة المقررة الا البدل ويتصد بشاغل لها بين البدلات المقررة الا البدل ويتصد بشاغل الوظيفة المقررة الوظيفة من يشغلها بالاداة المقررة الالك سواء النميين فيها أو الترقية والنقل اليها ، وعقد خلوها يتصد بشاغلها من يقوم بأعبائها طبقا للاوضاع المقررة اللها ، وعقد خلوها يتصد بشاغلها من يقوم بأعبائها طبقا للاوضاع المقررة اللها ما تفتقه الملاد الماد الماد المناد المناد الماد الماد الماد الماد الماد المادا الماد الم

المالمين المدنيين بالدولة - بالنسبة الى بدل الندليل - حيث نصت على انه : « يجوز لرئيس الجمهورية منح البدلات الآنية في الحدود وطبقا للتواعد المبنة ترين كل منها :

١ ــ بدل تبثيل للوظائف الرئيسية وحسب مستوى كل منها ... ويصرف لشاغل الوظيفة المترر لها وفي حالة خلوها يستحق لمن يقوبهاعبائها طبقا للاوضاع المتروة

ومن حيث أن وكيل مجلس مدينة تنا المنتخب قد حل حلولا تأنونيا محل رئيس مجلس الدينة حال خلو الوظيفة في الدة الشار اليها ومن ثم يصدق عليه أنه تام باعبائها طبقا للاوضاع المتررة «

ومن حيث أنه سواء انتهى التكييف القانوني للمكافأة البالغ مقدارها خمسة وثلاثين جنيها شهريا المنصوص عليها في القرار الجمهوري رقم ٥٨٣ خمسة لسنة ١٩٦١ الى اعتبارها مدل تهشل أو إلى اعتبارها بدل طبيعة عمل كما ذهب الى ذلك قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٢١ لسنة ١٩٦٨ بشأن منح رؤساء محالس الدن ورؤساء الاحياء والسكرتيرين العامين والسكرتيرين العامين المساعدين بالمحافظات مكانات شهرية بدل طبيعة عمل وبدل انتقال ثابت ، غانها على كلنا الحالين تستحق لمن يحل حلولا تانونيا محل رئيس مجلس المدينة من الموظفين باعتباره قائما معلا بأعباء رئيس المجلس طبقا للاوضاع المقررة في الوظيفة بعسد خلوها ومن ثم تتحقق في شأنه منساط استحقاق البدل « المكافأة » حال خلو الوظيفة من شاغلها الاصلى ، ولا يؤثر في ذلك أن وكيل مجلس الدينة منتخب لا معين لأن التعيين قدر رائد على مذاط الاستحقاق في هذه الحالة ، ما دام أن قيامه بأعباء الوظيفة قد مم طبقا للاوضاع المقررد مناونا ، وأذا اخذ الحسكم المطعون نيه بهذا النظر فاته يكون قد أصاب الحق فيها قضى به وجاء مطابقا لصحيح حكم القانون ويكون الطعن عليه قائما على غير اساس سليم من القانون متعينا الحكم برغضه و

(طعن ١٦ السنة ١٨ ق ــ جلسة ٢٤/١/١٧) .٠

قاعسدة رقسم (٧٠)

: المسدا

رؤساء مجالس المدن — مكافأة — قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لسنة ١٩٦١ ببعض الاحكام الخاصسة برؤساء مجالس المدن — مناط استحقاق رؤساء مجالس المدن المكافأة المقررة لهم بقرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لسنة ١٩٦١ منوط بشغل الوظيفة بقرار من السلطة التى تهلك التعيين فيها — حلول وكيل مجاس المدينة محل رئيس المجلس حاولا قانوبيا ومباشرة اختصاصاته في الأحوال المنصوص عليها في الفقرة (د) من المادة ٢١ من القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحلية — عدم استحقاقه المكافأة المقررة لرئيس مجلس المدينة — أساس

ملخص الفتوى:

سبق أن رأت الجمعية العمومية بجلسة ١٧ من مايو سسنة ١٢٦١ لرؤساء المكافأة المتررة بالقرار الجمهورى رقم ٨٥٣ لسسنة ١٩٦١ لرؤساء مجالس المدن لا يفيد منها الا من يعين في وظيفة رئيس مجلس المدينة ولا تصرف هـنه المكافأة لوكيل المجلس الذي يباشر اختصاصات رئيس مجلس المدينة في الأحوال المنصوص عليها في الفترة (د) من المسادة ٢١ من المعاون رقم ١٩٢٤ لسسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحاية المعدل بالمقاون رقم ١٤ لسسنة ١٩٦٠ .

وقد اسست الجمعية المعونية غنواها على أن المادة ٣١ من التانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ تنبس على أن « يعين رئيس الجمهورية احسد أعضاء مجلس الدينة رئيسا له وينتخب الأعضساء وكيلا للمجلس من مين المتخبين . ويباشر الوكيل اختصاصات رئيس المجلس عند خلو المنصب أو إذا المتنع على رئيس المجلس مباشرة هذه الاختصاصات » . وان المسادة الأولى من القرار الجههورى رقم ٥٨٣ لسسنة ١٩٦١ ببعض الأحكام الخاصة برؤساء مجانس المدن تنص على أن « يبنح رؤساء -مجالس المدن من الموظفين بالاضافة الى مرتباتهم وعلاواتهم مكافأة شهرية -متدارها خمسة وتلاثين جنبها » .

وان المسادة الثانية منه تنصى على أن « يكون رؤساء مجالس المدن من غير الموظفين متفرغين لهسده الوظيفة ويمنحون مكافاة شسمرية تدرها مائة جنيه » ..

وأن بغاد هدده النصوص أن المكافأة النصوص عليها في القسرار الجمهوري رقم ٨٣٥ لمسنة ١٩٦١ سالف الذكر انها تستحق لن يمين في هدده الوظيفة ، فيناط الاستحقاق مرتبط بشغل الوظيفة بترار يصدر بن السلطة التي تملك النميين فيها ، ابا حلول وكيل مجلس المدينة محل رئيس المجلس حلولا تانونيا ومباشرة اختصاصاته وفقا لنص النفرة (د) من المسادة ٣١ من القانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ سالفة الذكر في حالة باذا امتع على رئيس المجلس بباشرة هدده الاختصاصات أو عند خلو المنصب لا يترتب عليه بدانه اعتباره رئيسا لمجلس المدينة وانها هو يباشر هدده الاختصاصات في هدده الحالة بحكم القانون ويوصفه وكيلا للجلس المدينة ما دام لم يصدر قرار بتميينه فيها ، ولا يترتب على هدذا الحسول المذكورة المستحقاته للهكافأة المسررة ارئيس مجلس المدينسة بالقرار الجمهوري رقم ٨٣٥ لسسنة ١٩٦١ ،

ويناء على كتاب الوزارة سائف الذكر أعيد عرض الموضـوع على المجمعية العمومية بجلستها المنعقـدة من ١٩٦٨/١٠/٢٣ وانتهت الى تأييد رايها السابق للأسبئب التي قام عليها .

(ملف ٤٠٣/٤/٨٦ ــ جلسة ١٠/١٢/١٨)

وقد ايدت الجهمية العمومية بهذه الفقوى فتواها الصادرة بجلستها المنقدة في ١٧ من مايو سسخة ١٩٦٧ ــ ملف ٢٠٣/٤/٨٦.

قاعسدة رقسم (٧١)

: المسلاا

ادارة محلية _ مجالس المدن _ رؤساؤها من الموظفين _ مناط استحقاعهم المكافاة المصوص عليها في القرار الجمهوري رقم ٨٨٣ لسينة ١٩٦١ هو شغل الوظيفة بقرار يصحد من السلطة التي تملك التعيين فيها _ حلول وكيل مجلس المينة محل رئيس المجلس حلولا قانونيا في مباشرة اختصاصاته وفقا لنص المسادة ٣١ من القانون ١٢٢ لسنة ١٩٦٠ _ لا يترتب عليه استحقاق المكافاة المذكورة .

ملخص الفتوى:

ان المسادة ٣١ من التانون رقم ١١٤ لمسنة ١٩٦٠ باصدار تانون نظم ١٩٦١ لمسنة ١٩٦٠ بنصدار تانون نظم الادارة المحلية المعدل بالتانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٦١ بنص على ان يعين رئيس الجمهورية احد أعضاء مجلس المدينة رئيسا له وينتخب الاعضاء وكيسلا للمجلس من بين المنتخبين ، ويباشر الوكيل اختصاصات رئيس المجلس عند خلو المنصب أو اذا ابتنع على رئيس المجلس مباشرة صدة الاختصاصات .

وننص المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٨٣ لسنة ١٩٦١ بيمض الأحكام الخامسة برؤساء المتن على أن « يمنح رؤساء مجالس المستورية المستورية المستورية متناوم خمسة وثلاثون جنيها » .. متدارها خمسة وثلاثون جنيها » ..

وتنص المسادة الثانية منه على أن « يكون رؤنساء مجالس المدن من غير الموظفين متغرغين لهذه الوظيفة ويعنحون مكامأة شسهرية تدرها مائة جنيه » ..

وبن حيث أن بقاد هــذه النصوص أن الكاتاة النصوص عليها ني القرار الجبهوري رقم AF الســنة ١٩٦١ سالف "٤٠ أندا تستحق لمن يمين عنى هدذه الوظيفة قيناظ الاستحتاق مرتبط بشدخل الوظيفة بقرار يصدر من السلطة التى تبلك التعيين فيها ؛ اما حلول وكيل مجلس الدينة محصل رئيس المجلس حلولا تاتونيا في مباشرة اختصاصاته وغيدا لنص الفقرة د من المسادة ٢١ من اقتسانون ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ سالغة الذكر في حالة ما اذا امتنع على رئيس المجلس مباثبرة هدفه الاختصاصات أو عند خلو النصب لا يتوتب عليه بذاته اعتباره رئيسا لمجلس المدينة وانها هو يباشر هدفه الاختصاصات في هدفه الحالة بحكم التاتون بوصفة وكيلا لمجلس المدينة ما دام لم يصسدر قرار بتعيينه فيها ، ولا يترتب على هدف المحلفاة المتوزى في مباشرة الاختصاصات في الاحوال المذكورة استحقاته للمكافأة المتسردة ترئيس مجلس المدينسة بالقسرار الجمهوري رقم ١٥٨ لسسنة ١٩٥٩ ،

لهدذا انتهى رأى الجههية العبوبية الى ان المكاتأة المتررة بالقرار الجههرى رقم ٥٨٣ لمسنة ١٩٦١ لرؤساء مجالس المدن لا يفيد منها الا من يمين في وظيفة رئيس مجلس المدينة ولا تصرف هدذه المكاتأة لوكيل المجلس الذي يباشر اختصاصات رئيس مجلس المدينة في الاحوال المنصوص عليها في الفقرة د من المسادة ٢١ من القسانون رقم ١٢٤ لمسمنة ١٩٦٠ المعدلة بالقانون رقم ١٨٤ لمسمنة ١٩٦٠ .

وعلى ذلك غان السيد ... الوكيل المنتخب لمجلس مدينة منيا القيح والذى باشر اختصاصات رئيس مجلس الدينة عن فترة خلوها بوصفه وكيلا للمجلس لا يستحق الكافأة المنصوص عليها عن القرار المجمهوري سالف الذكر لرئيس مجلس المدينة ما دام أنه لم يصدر قرار من السلطة المختصدة بتعيينه فيها .

(غتوى ٦٢٦ مى ٢٠٠/٥/٢٠)

الفصل الرابع: المدن والقرى

قاعسدة رفسم (۷۲)

: المسل

ادارة ـــ انشاء المدن والقرى ـــ الاداة القانونية لذلك ـــ هى قرار من رئيس الجههورية ـــ أساس ذلك فى ضـــوء أحكام القانون رقم ١٢٤ لســنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلية واللائحة التنفيذية له .

ملخص الفنوى:

ان المسادة الأولى من تانون نظام الادارة المحلية رتم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ نصت على أن : « تقسسم الجمهورية العربية المتحدة بقرار من رئيس الجمهورية الى وحسدات ادارية عى المحافظات والمسدن والقرى وتكون لكل منها الشخصية المعنوية .

ويحدد نطاق المحلفظات بقسرار من رئيس الجمهورية ونطاق المدن بقسرار من الوزير المختص ونطاق القرى بقسرار من المحافظ » .

وبناء على ذلك صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٥٥ لسنة ١٩٦٠. بتقسيم الاقليم الجنوبي الى محافظات بعدن وقرى وتحديد نطاق المحافظات .

ومن متنفى نص المادة الأولى من القانون رقم ١٦٤ لمسانة ١٩٦٠ الله مسانة الذكر أن انشاء المدينة أو الترية أنما يتم بقارا من رئيس الجمهورية ، وذلك أن هاذا النص أنما يضع قاعدة دائهة تبعل من الختصاص رئيس الجمهورية تقسيم الجمهورية الى وحددات ادارية ، فأى مدينة أو قرية يراد انشاؤها ينزم أن يصدر هذا الانشاء بقسرار من رئيس الجمهورية ، ولا يغير من هذا النظر ما نصت عليه المادة .٣ من القانون رقم ١٢٤ لمسانة ، 1٩٦ المشار اليه من لنه :

« يكون انشاء مجالس المدن بقرار من الوزير المختص وذلك مى المدن
 التى تسلمح ظروفها المعشية والمبرانية بانشاء مجلس مدينة نيها
 ويطلق على المجلس اسم المدينة التى ينشأ نيها

أو ما نصت عليه المسادة ٥} من القانون سالف الذكر من أنه :

« ينشأ في كل ترية أو مجهوعة من القرى المعجاور مجلس تروى بقرار من الوزير المختص " ..

اذ أن أنشاء مجلس المدينة أو مجلس القرية أنها بجيء تأليا لانشاء المدينة أو القرية ذاتها ، غالاصل أن يوجد الشخص المعنوى أولا ثم يوجد مثل هــذا الشخص المعنوى ، واذن غليس معنى أن يكون أنشاء مجلس المدينة أو مجلس القرية بقرار من الوزير المختص أن يملك الوزير انشاء المدينة أو القرية ، بل المعروض أن تنشأ المدينة أو القرية أولا بقــرار من رئيس الجمهورية ، ثم يقوم الوزير المختص بعد ذلك بانشــاء مجلس المدينة غي المدينة التي تســمح ظرونها المعيشــية أو العمرانية بانشاء مجلس مدينة غيهـا ، أو بانشاء مجلس القرية غي كل قرية أو مجموعة من القرى الجهورة .

هـذا وان اختصاص رئيس الجمهورية بتقسيم الجمهورية الى وحدات ادارية وتصـديد نطاق المحافظات ، لا يختلط باختصاص الوزير المختص بتصـديد نطاق المحدن واختصاص الحافظ بتصـديد نطاق القرى التى تقع نى دائرة بحائظته والذى ســوق ان حددها ترار رئيس الجمهورية المســار اليه . وتحـديد نطاق المدينة أو نطاق القرية الواردة فى المــادة النائية بن الملائحة التنفيذية للقانون رقم ١٢٤ لســنة ١٩٦٠ لا يعنى الانشاء وإنها ينصرف الى تحـديد الكردون ، فيكون تحـديد كردون المحافظ ، أما انشــاء المدينة الوزير وتحـديد كردون المحافظ ، أما انشــاء المدينة الموزية يم بقـرار من رئيس الجمهورية ،

واذا كانت صدرت ترارات بن السادة المانظين بانشاء والفاء وتغيير أساماء بعض القرى ، انها تكون ترارات باطلة ويمكن عرضها على السايد رئيس الجههورية لاعتبادها وتصحيحها اعتبارا بن تاؤيخ صدورها . لهــذا اتنهى رأى الجمعية الحمومية المتســم الاستشارى المفتوى والتشريع بمجلس الدولة الى أن انشــاء مدينة أو قرية أنما يتم بقــرار من رئيس الجمهورية .

(فتوی ۹۵ فی ۱۹۹۴/۲/۲۹) ..

قاعسدة رقسم (٧٣)

البــــدا :

الوحدة الادارية التى تبنئها المجالس الحلية لها الشخصية الاعتبارية واهلية للتقاض — يقوم رئيس المجلس بتهثيلها ، اسلس ذلك — المجلس المحلى المختص هو صاحب الصفة فيها ينور من منازعات بشان ما يصدر عنه من قرارات .

ملخص الحكم:

ان الوحدات الادارية التى تهنئها المجالس المحلية لها الشخصية الاعتبارية بحكم الدستور ولها أهلية التناضى ويقوم رئيس المجلس بتمثيلها أمام التفساء وفقا لحكم المسادة ٣٥٠ من القانون رقم ١٩٤ لسسنة ١٩٦٠ من القانون رقم ١٩٤ لسسنة نبيا يثور وبهدذه المثلة يكون المجلس المحلى المختص هو صاحب المسخة نبيا يثور من منازعات بشان ما يصسدر عنه من قرارات وما تتخذه الادارات التي يستمين بها نمى مباشرة اختصاصاته من قرارات واجراءات وهو الذي يتمين أن توجه اليه الدعوى باعتباره الجهة الادارية ذات الشسان في المنازعة ، وإذا ألتيت هدذه الدعوى ضد مجلس المدينة بطلب تعويص عن قرار باعادة مزايدة أجراها هدذا المجلس غانها تكون قد التيت على الجهة ذات الشان في هدذه المنازعة ويكون الدعع بعدم تبولها لرمعها على غير ذات مغة غير قاتم على اساس متعينا رفضه .

(طعن ٨١٢ لسنة ١٣ ق جلسة ١/١/١٦٦) ٠

قاعــدة رقــم (٧٤)

الوحدات الادارية التى تمثلها المجالس المطية — لها شخصية اعتبارية وأهلية الاتفافى — رئيس المجلس هو ممثلها أمام القضاء — المجلس المحلى المختص هو صلحب الصفة فيها يثور من منازعات بشان ما يصدر عنه من قرارات وفى الطعن فيها يصدر ضده من أحكام •

ملخص الحكم:

ان الوحدات الادارية التى تبثلها المجالس المحلية لها الشخصية الاعتبارية بحكم الدستور ولها أهلية التقاضى ويقسوم رئيس المجلس بتعثيلها لهام القضاء وفقا لحكم المادة ٥٣ من التانون رقم ١٢٤ لسنة عبد المسابقة المنابة يكون المجلس المحلى المختص هو صاحب المسابقة عبها يثور من منازعات بشسان ما يصدر عنه من قرارات أو ما تتخذه الادارات التى يستمين بها في مباشرة اختصاصاتة من اجراءات وهو الذي يتمين أن توجه اليه الدعلوى بحسسبانه الجهة الادارية ذات الشأن في المنازعات المخلم في المحلم في المحلم فيها يصدر مناحب المسابقة في الطعن فيها يصدر ضده من لحكلم ه

(طعن ١٠٧١ لسنة ٩ ق ، جلسة ١٩٦٦/١/٢٩) ،

قاعسدة رقسم (٧٥)

المبـــدا :

مجالس المدن أو القرى طبقا لاحكام القانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلة ولاتحته التنفيذية الصادر بها قرار رئيس الجمهورية ١٩١٠ لسسنة ١٩٦٠ لها الشخصية الاعتبارية واهليسة التقاضى ويقوم رئيس المجلس بتمثيلها أمام القضاء سائر نلك سايكون مجلس الدينة المختص هو صاحب الصفة فيها بثور من منازعات تعخل في اختصاصه ويتمين أن توجه اليه الدعاوى .

ملخص الحكم :

أن المادة الأولى من قانون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ تنص على أن تقسم الجمهورية العربية المتحدة بقرار من رئيس الجمهورية الى وحدات ادارية هي المحافظات والمن والقري ويكون لكل منها الشخصية المعنوية ويحدد نطاق المحافظ ات بقرار من رئيس الجمهورية ونطاق المدن بقرار من الوزير المختص ونطاق القرى بقرار من المحافظ ، وتنص المادة الثانية من القانون المذكور على أن يمثل المحافظة مجلس المحافظة والمدينة مجلس المدينة والقرية أو مجموعة من القرى المجاورة المجلس القروى ، كما تنص المسادة ٥٣ من القانون الواردة في الباب الخامس (احكام عامة لمجالس المحافظات ومجالس المدن والمجالس القروية) على أن يقــوم رئيس المجلس بتمثيله أمام المحاكم وغيرها من الهيئات وفي صلاته مع الغير ، وتنص المادة ٣٤ من القانون آنف الذكر على أن تباشر مجالس المدن بوجه عام في دائرتها الشهون الاقتصادية والاجتماعية والتعليمية والثقامية والصحية ومرامق التلظيم والمياه والانارة والمجارى والانشاء والتعمير والوسائل المحلية للنقل العام وذلك مى الحدود التي تبينها اللائحة التنفينية كما تبين اللائحة المسائل الأخرى التي يختص بها المجلس وللمجالس أن تنشىء وتدير نى دائسرة اختصاصها بالذات أو بالوساطة الأعمال والمؤسسات التي تراها كفيلة بتنفيذ اختصاصاتها .. وتنص المادة ٤٣ من اللائحة التنفيذية لقانون نظام الادارة المطية الصلارة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥١٣ لسنة ١٩٦٠ بأن تباشر مجالس المدن والمجالس القروية كل في دائرة اعتصاصه الشيئون العمرانية الآتية : أ . . (م) انشاء وادارة الاسواق العامة والسلخانات ،

ويبين من ذلك أن مجالس المدن والقرى لها الشخصية الاعتبارية ولها أهلية التقاضى ويقوم رئيس المجلس بتعثيلها أمام القضاء وفقا لحكم المسادة ٣٥ من قانون نظام الادارة المحلية وبهذه المثابة يكون مجلس المدينة المختص هو صاحب الصسفة نبعا يثور من منازعات تنخل في اختصاصه ويتعين أن توجب اليه الدعاوى المتعلقة بذلك باعتباره الجهة الإدارية ذات الشسان .

(طعن ۱۸۲ لسنة ۱۱ ق ، جلسة ۱۵/۱/۱۹۲۸) .

قاعسدة رقسم (٧٦)

وحدات الادارة المحليسة لا تمعو فن تكون وخدات ادارية الخليسة لا تصطبغ أعمالها بنية صبغة سياسية — اختيار بعض اعضاء المجالس المحلية من بين الاعضاء العاملين بالاتحاد القومى أو اعضاء اللجنة التنفينية الاتحاد القومى الذى حل محلهما الاتحاد الاشتراكى العربي لا يغير من الطبيعسة الادارية للوحدات المسار اليها — تعيين رؤساء المجالس المحلية بعراعاة أن تكون ميولهم السياسية متفقة مع السياسة العامة الدولة وانهاء خدمتهم — كما يذهب الدفاع عن الحكومة — متى فقدوا اسسبلب الصلاحية — يتعلق بالساطة التقديرية لرئيس الجمهورية في التعيين أو إنهاء المخدمة دون أن يكون له أثر على طبيعة قراره باعتباره قرارا اداريا عام لا رقية أعمال السسيادة .

بلذص الحكم:

ان وحدات الادارة المطية ، بحسب الاختصاصات المتررة لها . سواء في ظل العبل بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦١ الخاص بنظام الادارة المطية ، أو القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ ورقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ الخاصين بنظام الحكم المحلى ، لا تعدو أن تكون وحدات ادارية المليية لا تصطبغ أعبالها بأي صيغة سياسية ولا يغير من ذلك أن أعضاء المجالس المحلية في ظل العبل بلحكام القانون رقم ١٩٢٤ لسنة ١٩٦٠ كان يتم الحتيار بعضهم من بين الأعضاء العالمين بالاتحاد القومي وأعضاء اللجنة المتنيذية الاتليية للاتحاد القومي الذي حل الاتحاد الإستراكي العربي محنه نها بعد . ذلك أن الصغة السياسية التي لمؤلاء الأعضاء بحكم انتبائهم الى الاتحاد الاشتراكي العربي لا تؤثر في حقيقة الوضع القانوني لهنة الوحدات باعتبارها وحدات ادارية اتليية تبارس طبقا للقانون اختصاصات ادارية وتنفيذية ليس فيها أي جانب سياسي ، كما لا يغير من حقيقة هذا الوضع أن رؤساء هدة المجالس يراعي في تعيينهم ، على ما يتول به

النفاع عن الحكومة ، أن تكون ميونهم السياسية متفقة مع السياسة العابة للعولة ، وأن رئيس الجمهورية يعارس هذه السلطة التقديرية عينها :ى انهاء خدمتهم متى نقدوا اسباب الصلاحية للاستمرار ميها اذ أن ذلك كله يتعلق بمهارسة رئيس الجمهورية لسلطته التقديرية مى التعيين أو انهاء الخسدمة ودون أن يكون له أثر على طبيعة القرار الذى يمسدره رئيس الجمهورية مى هسذا الخصوص وكونه قرارا اداريا عاديا لا يرقى الى مرتبة اعمال السيادة التي يخرج عن اختصاص مجلس الدولة بهيئة تضاء ادارى النمسل في طلبات المائها ، ومتى كان ذلك مان الدنع بعدم اختصاص المحكبة بنظر الدعوى يكون غير عائم على اساس سليم من القانون مها بتمين ممه بنظر الدعوى يكون غير عائم على اساس سليم من القانون مها بتمين ممه الحكمية .

(طعن ٦١٢ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ٢٢/١٨/٨٠) .

قاعسدة رفسم (۷۷)

المسدا :

قرارات الجالس الحلية في حدود اختصاصها نافذة بذاتا ما لم يخضعها المشرع لتصديق سلطة ادارية أخرى مما يندرج في نطاق الوصاية الادارية ــ اليس لجهة الوصاية الادارية أن نحل دون نص ، محل الجالس الحلية في مهارسة أي من أختصاصاتها .

ملخص الحكم:

انه وان كان لوزارة التربية والتعليم وغيرها من الوزارات نوع من الاثراف على المجالس المحليبة في أداء الخدمات المتعلقية بكل وزارة الانها لا تعتبر بهنابة سلطة ادارية رئاسية بالنسسبة الى تلك المجالس المحليبة لما لهسا من استقلال بشئونها وفقا لاحكام القانون ب فالاصل في مهارسة اختصاصاتها انها هي التي تتخذ ما تراه من قرارات وأن قراراتها في حدود هدذه الاختصاصات نافذة بذاتها ما لم يخضعها المشرع لتصديق مسلطة ادارية أخرى مما يندرج في نطاق الرصياية الادارية وليس لجهة الوصياية الادارية أن تحل محل المجالس المحليبة في معارسة أي من

(طعن ١٠٧١ لسنة ٦ ق . جلسة ٢٩/١/٢٩١) .

قاعبدة رقسم (۷۸)

: أعــــا:

صحور قرار من رئيس الجههورية بتعيين المطعون ضده في وظيمه رئيس أحد مجالس الحدن في حدود السلطة المخولة له طبقا المهادة الآ المهون به وقت محدود السلطة المخولة له طبقا المهادة الا المعول به وقت صدور هسئا القرار — عدم جواز انهاء تعيينه في هسئه الوظيفة الا بالإداة القانونية ذاتها التي بهم التعيين وهي القرار الجههوري — صدور قرار من وزير الدولة نلحكم المحلي بانهاء ندب المطعون ضده في هسئه الوظيفة اعادته الى عمله الأصلي بديوان عام المحافظة هو قرار باطل لصدوره من غير مختص اذ ان شسئل هذه الوظيفة لا يكون الا بالتعيين بقرار من رئيس الجههورية — صدور قرار وزاري بانهاء شغل أحد المعيين بقرار جهوري وان سمى القرار الوزاري المنكور بأنه انهاء ندب هو في بقرار بجهوري وان سمى القرار الوزاري المنكور بأنه انهاء ندب هو في

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على القسرار الجمهوري رقم 343,
لمسنة 1978 الصادر بتاريخ 1974/4/7 أنه نص غي المسادة الأولى منه على أن يمين من وردت أسماؤهم غيه ومنهم المطعون ضده رؤساء للبدن ونص غي المسادة الثانية على أن « يغوض ناتب رئيس مجلس الوزراء ورزير الداخلية في تحديد مجانس المدن التي يراسها السادة رؤساء مجالس المدن المبينة أسماؤهم في المسادة الأولى » ومن ثم فاته ازاء مراحة هدا القرار الجمهوري فيها نص عليه وصدوره من مختص باصداره ، وفي حدود السلطة المخولة له طبقا المهادة ٢١ فقرة (ج) من القانون رقم ١٦٤ لسنة المحموري رقم ٤٨٤ لسسنة ١٩٦٤ سارة الجمهوري المشار اليه يعتبر المطعون ضده معينا في وظيفة رئيس مجلس الجمهوري المشار اليه يعتبر المطعون ضده معينا في وظيفة رئيس مجلس غينة وما يترقب على ذلك من آثار › وفي مقدمتها عدم جواز انهاء تعييه في هدذه الوظيفة الا بالاداة التاتونية ذاتها التي تم بها التعيين وهي القرار المجموري ، اما قسرار وزير الدولة للحسكم المحلي غلا يؤتي في هدذا الخصوص الترا قالماتونيا ، وعلى ذلك عن القرار الوزاري المسادر من وزير الخوص المرار الوزاري المسادر من وزير الخوات المنات المدار الوزاري المسادر من وزير الخوات المنات المنار الوزاري المسادر من وزير الخوات المسادر من وزير المسادر من وزير المهادر من وزير المهادر من وزير المهادري المهادر من وزير الدولة المنات القرار الوزاري المسادر من وزير الدولة المسادر من وزير الدولة المهادر من وزير الدولة المهادر المه

الحكم المحلى برقم ٧٣ فى ١٩٧٤/٨/٢١ بانهاء ندب المطعون ضده لوظيفة رئيس مدينة ابو تشت واعادته الى عمله الأصلى بديوان علم محافظة بنى سويف اعتبارا من ١٩٧٤/٩/٦ هو قرار باطل لصدوره من غير مختص ، اذ أن شغل هدده الوظيفة لا يكون كما سلف البيان الا بالنعيين بقرار رئيس الجمهورية واذا صدر قرار وزارى بانهاء شغل أحد المعينين بقرار جمهورى فى وظيفة رئيس مدينة ، وصهى القرار الوزارى المذكور بانه انهاء نعب كان فى حقيقته وجوهره قرارا بانهاء النعيين فى ظك الوظيفة ومن ثم كان قرارا ماطلا لصدوره من غير مختص ،

وون حيث أنه وفي كان ذلك فأنه لا حجية لما ذهب اليه الطاعن ون أن المطعون ضده شغل وظيفة رئيس مجلس مدينة بقرار من نائب رئيس الوزراء ووزير الداخلية ، فهذا مخالف لما ثبت من الأوراق على ما توضح آنفا . ولأن التعيين في وظيفة رئيس مجلس مدينة لا يكون طبقا للقانون الا بقرار من رئيس الجمهورية ، وليس مي استلزام أن يكون أنهاء خدمة من يعين رئيسا لمجلس مدينة بالأداة القانونية ذاتها التي تم التعيين بهسا ما يعنى الا أن أنهاء شغل المطعون ضده لوظيفة رئيس مجلس مدينسة لا یکون بمجسرد قرار وزاری بل بقرار جمهوری . واذا کان یجوز لوزیر الإدارة المطية عند الضرورة _ طبقا المادة ٣ من القانون رغم ٦٥ لسسة ١٩٦٤ سالف الاشارة ألية ـ نقل رؤساء مجالس المدن من مجالس المدن التي يراسونها الى مجالس مدن أخرى ، الا أنه لا يملك أن ينقل أحد رؤساء مجالس الدن الى وظيفة اخرى غير رياسة مجلس مدينة ، فهذا لا يملكه تانونا الا رئيس الجمهورية . ولا يغير من كل ما تقدم أن يكون المطعون ضده _ على حد قول الوزارة الطاعنة _ يتقاضى مرتبه من مصرف مالى أحر غم الممن المالي المرر لوظيفة رئيس مجلس مدينة أبو تشت بحجة الله مجرد منتدب لتلك الوظيفة ، ذلك أن هذا القول منهار الاساس أذ ثبت أن المطعون ضده لم يكن منتدبا بل معينا وبقرار جمهورى في وظيفة رئيس مدينة . وبن حيث أن الحكم المطعون فيه قد ذهب هــذا الذهب فانه يكون قد أصاب وجه الحق ويكون الطعن فيه خليقا بالرفض ، مع الزام الجهة الإدارية الطاعنة المروفات .

(طعن ٢٤) لسنة ٢٤ ق. جلسة ٢٥/٤/٢٥)) . (م – ١١ ج ٣)

الفصل الخامس: المجالس الشعبية المحلية

قاعــدة رقم (٧٩)

الدـــدا :

أنفضًاب اعضاء المجلس الشعبى المطى يتم بعملية مركبة تمر بمراحل متعاقبة ، تقوم كل منها على الأخرى ... مخالفة حكم القانون في أي مرحلة من تلك المراحل تؤدى الى بطلان الاجراءات اللاحقة عليها ... يتعين لتصحيح هذا البطلان اعادة اجراءات الانتخاب من آخر اجراء تم صحيحا ..

ملخص المسيوى:

أجاز تاتون نظام الحكم المطى رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٩ المعمول به اعتبارا من ٢٢ يونية سنة ١٩٧٩ في المادة ٥٨ تقسيم المحافظة ذات المدينة الواحدة الى احياء وقضى في المادة ٥٩ بتشكيل المجلس الشعبي المملى للحى على أساس تمثيل كل قسم بستة اعضاء ويتشكيل المجلس المحلي الذي يضم قسما اداريا واحدا من اثنى عشر عضوا وحدد في المادة ٧٥ شروط الترشيح لعضوية المجالس المحلية وبين في المادة ٧٦ كينية ألتقدم بطلب الترشيح ماجاز لكل من تتوافر مية شروط الترشيح ان يتقدم بهذا الطلب واوجب في المادة ٧٧ تيد طلبات الترشيح بحسب تواريخ ورودها في سجل خاص ، وحول في المادة ٧٨ المحافظ تشكيل لجنة لفحص طلبات الترشيح لدة عشر أيام على الاتل ، وأوجب في المادة ٧٩ عرص كشف الرشمين لمدة عشرة أيام على الاتل تالية لانتهاء ميعاد الترشيح وأجاز لكل من لم يرد اسمه في الكشف أن يطالب من لجنة محص لاطلبات ادراجه به خلال تلك المدة وقرر في المادة ٨٥ انتخاب عضو المجلس بالإغلبية النسبية لعدد الاصوات التي اعطيت في الانتخابات ، ونص في المادة ٨٦ على أن تسرى على عملية الانتخاب القوااعد والاجراءات المنصوص عليها م قانون تنظيم مباشرة الحقوق السباسية رقم ٧٣ لسنة ١٩٥٦ .

وحاصل ما تقدم أن انتخاب أعضاء المجلس الشعبى تتم بعملية مركبة تمر بعراحل متعاقبة تقوم كل منها على الاخرى وتبدأ بنتج باب الترشيح ثم التقدم بالطلبات خلال بدة بحددة ويلى ذلك محص هذه الطلبات واعداد كشوف المرشحين وعرضها لمدة لا تقل عن عشرة أيام يحق لمن ثم يدرج اسمه فى الكشوف التظلم خلالها وبعد ذلك يتم نشر أسماء المرشحين وفى التهلية يجرى الانتخاب من بين المرشحين ومن ثم مان مخالفة حكم التانون فى أى مرحلة من تلك المراحل تؤدى بالتبعية ونتيجة للارتباط القائم بينها الى بطلان الاجراءات اللحقة عليها ، وبالتالى يتمين لتصحيح هذا البطلان اعادة اجراءات الانتخابات من آخر اجراء تم صحيحا .

ولما كان البطلان قد لحق في الحالة المثلة طبقا لمنطوق حكم محكية القضاء الادارى الصادر بتاريخ ١٩٨/٤/٢٨ في الدعوى رقم ١٩٧٧ لسنة ٢٣ ق بمرحلة التظلم مما ادى الى نشر اسماء المرشحين بعد استبعاد اسم المرشح ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ بغير وجه حق واذ رشح المذكور نفسه عن تسم عابدين وهو احد الاتسام الادارية بحى غرب القاهرة غان تنفيذ هذا الحكم يتنفى تصحيح اجراءات الانتخاب لههذا القسم باعادة شراساء المرشحين المتنافسين داخل القسم على ان ينضم اليهم اسم المرشح المذكور ثم السير في باتى الاجراءات التالية وفقا لقواعد الترشيح المدرى المنافسون عليها بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧١ الذى تبت الانتخابات في ظائد الذلا وجه لاعمال تواعد الانتخاب بالقائمة المنسوس عليها بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ نصت صراحة باعمال نلك المادة الثائلة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ نصت صراحة باعمال نلك التواعد بعد انتهاء الدة الدانونية للمجالس الشعبية المطية المقامة والمنافسة والعائمة والتواعد بعد انتهاء الدة الدانونية للمجالس الشعبية المطية المتاهة والمادة والمادة والمادة والمادة والمادة والمادة والمادة والمادة والمادة المادة ال

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى وانتشريع الى أن تنفيذ حكم محكية التضاء الإدارى الصادر لصالح المرشيع يتتفى اعادة نشر أسماء المرشحين لتبثيل تسم عابدين في المجلس النسعيي المحلي لحى غرب التاهرة على أن يكون من بينهم أسم المرسح المذكور ثم تجرى الانتخابات بين هؤلاء المرشحين وحدهم لاختيار العدد المطلوب لتبثيل التسم في المجلس الشعبي .

(ملف ۲۲/۲/۲۲ جنسة ۲/۱/۲۸۲۱) مد

قاعــدد رقم (۸۰۰)

البسدا :

ادراج اسم المرشح بالقائبة الحزبية شرط جموهرى المترشيع في المجالس المسمعية المحلية وشرط المضموية واستمرارها متزول العضوية بزوال الصفة الحزبية عن العضو بميل ارادي صريح من جانبه •

ملخص الفتسوى:

تصدت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع لجواز استاط عضوية المجالس الشعبية المحلية عن الاعشاء الذين تم انتخابهم بفسوز تاثبة الحزب الذى رشحهم فى تائبته ثم انضموا بعد ذلك لاحزاب اخرى بمناسبة الترشيح لعضوية مجلس الشعب م

تخلص وقائع الموضوع في ان قائمة الحزب الوطنى الديهتراطى مازت بالتزكية في انتخابات المجلس المحلى لمحافظة المنيا ، وصدر قرار محافظ المنيا رقم 170 لسنة 1947 ياعلان نتيجية الانتخابات ، ثم تام بعض اعضاء المجلس المذكور بعد انتخابهم على أساس ادراجهم بقائمة الحزب المذكور بالانضمام الى لحزاب الحرى بهدف الترشيح لعضوية مجلس الشعب على الرغم من ان اختيارهم في انتخابات المجلس الشعبى تم في ظل التائمة الحزيبة المطلقة ، فثار التساؤل عن جواز استاط عضويتهم في هسيذا المجلس .

وقد استعرضت الجمعية العبوبية أحكام تانون نظام الحكم المعنى الصادر بالقانون رقم ٤٠ لسسة ١٩٧٦ والمعدل بالقانون رقم ٥٠ لسسة ١٩٧٩ والمعدل بالقانون رقم ٥٠ لسسة المدا وتنص المادة ٧٥ مكررا بنه على أن « يكون انتخف أعضاءالجالس الشعبية المحلية عن طريق الانتخاب بالقوائم الحزبية ويعين لكل قائبة مددا بن ربز يصدر به قرار بن المحافظ ، ويجب أن تتضمن كل قائبة عددا بن المرتبعين مساويا للعدد المطلوب انتخابه وعددا بن الاحتباطيين يسدر بنصف عدد الاعضاء الاصليين بعراعاة أن يكون بن بين المرشحين اسلبا

واحتياطيا عنصر من النساء ، وان يكون نصف المرشحين اصليا واحتياطيا على الاقل من العمال والفلاحين ، وعلى الناخب ان يبدى رأيه باختيار احدى القوائم بأكبلها ، وتبطل الاصوات التى تنتخب اكثر من قائمة أو مرشحين من أكثر من قائمة أو الملقة على شرط أو التى تعطى لاكثر أو أتل من العدد المطلوب انتخابه ... » كما تنص المادة ٢٧ معدلة من ذات القانون على أن « يقدم المرشح طلب الترشيح لعضوية المجلس الشعبى المطي كتابة الى المحافظ أو احدى وحدات الحكم المطى الكائمة بنطاتها مرفقا به صورة معتدة من قائمة الحزب الذي ينتهى البه مبينا بها ادراجه فيها ... » .

كما تنص المادة ٧٦ على أن « يعرض كشف يتضمن قوائم المرشحين في الوحدة المحلية بالطريقة التي يعينها المحافظ بقرار منه مدم. ويحدد في هذا الكشف أسماء هؤلاء المرشحين والصفة التي ثبتت لكل منهم والتائمة التي ينتبي اليها المرشح.

ولكل مرشع ادرج اسمه في احدى القوائم ولم يرد اسمه في الكشم، المذكور أن يطلب من اللجنة المنصوص عليها في المادة السابقة ادراجه خلال المدة المنصوص عليها في المقرة السابقة .

ولكل مرشح الإعتراض على أدراج اسم اى من المرشحين أو اشات صفة غير صحيحة أمام اسهه أو اسم غيره من المرشحين طوال مدة عرض الكشوف ونكل حزب ينفى اليه أحد المرشحين ممارسة الحق المتسرر في انفرتين السابقتين ؟ *

وتنص المادة ٨٥ منه بأنه « اذا لم نقدم اكثر من تأثبة حزبية اعلن نتخاب المرشحين الواردة اسهاؤهم بأخنشة المقدمة بالتزكية » ، وتنص المادة ٨٦ في نقرتها الثائثة على أن « ينتخب أعضاء المجالس الشعبية المحلية طبقا للقوائم الحزبية التي حصلت على الاغلبية المالقة لمسدد الاصوات الصحيحة التي اعطيت في الانتخاب غاذا لم تتوافر الاغبية المالقة لاى من القوائم لعيد الانتخاب بين القائمتين النين حصلنا على أكبر عسد من الاصوات » ؛ كيا تنص المادة ٩٦ من القانون المسار اليه بأن « تسقط عضسوية المجلس الشعبى المحلى عبن تزول عنه صفة العامل او الفلاح التي قام عليها انتخابه في المجلس أو بفقد شرط من الشروط اللازمة للترشيح » .

وتنص المادة ٩٧ على أنه مع مراعاة النسبة المترزة للعمال والفلاحين والمتاعد المخصصة النساء اذا خلا مكان احد اعضاء المجلس قبل انتهاء مدته حل محله الاحتياطي من ذات القائمة التي انتخبت طبقا لترتيب أسماء المرشحين احتياطيا بها وتكون مدة العضو الجديد مكملة لمدة عضسسوية سسلته .

ومفاد ذلك أن المشرع في عانون نظام الحكم المحلى بعد تعديله بالبقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ جعل انتخاب أعضاء المجالس الشعبية المطية يتم بالقائمة الحزبية المطلقة نجعل الترشيح في حقيقته للاحسزاب السياسية التي تقدم كل منها قائمتها للترشيح ملا يقل طلب الترشيح المقدم من الفرد الا اذا قدم معه صورة معتبدة من قائمة الحزب الذي ينتمي اليه والذي تشارك في الترشيح للانتخابات المجلس مدرجا فيها اسمه فطلب الترشيح المقدم من شخص لم يدرج اسمه في قائمة حزب مشترك بقائمة في انتخابات المجلس لا يكون مقبولا قانونا غالعبرة أولا بترشيح الحزب للشخص ي قائمته ، ثم في قبول الشخص هذا الترشيح بتقديمه طلم الترشيح استنادا الى ترشيحه في قائمة الحزب ، ثم جعل للحـــزب صاحب القائمة حق الاعتراض على الترشيح اذا أدرج في قوائم المرشحين من لم يرد اسمه في قائمة حزب ما وكذلك عند عدم ادراج أحد مرشحي قائمة الحزب فيقائمة المرشحين أو اذا أقرت له صفة غير صحيحة ثم جعل المشرع الفوز لقائمة الحزب الذي انفرد بالترشيح بالتزكية أو انذى يحصل على الاغلبية المطلقة لعدد الأصوات الصحيحة التي أعطيت ، ثم جعل الاعادة عند عدم تحقق ذلك بين قائمتي الحزبين صاحبي اغلبية الاصوات الصحيحة ، وبذلك نقد حرص الشرع على أن الغوز انها يكون لقائمة حزب لا لمرشح ، وحرص بذلك على أن يكون جميع اعضاء المجلس الشعبى المحلى من حزب واحد السباب قدرها وعند خلو أحد مقاعد المجلس لأى سبب يحل محله من ورد في القائمة الاحتياطية للحزب صاحب القائمة القائرة ، ويذلك فان الادراج

فى التائمة الحزبية ليس فقط شرط ترشيح لا يصح الترشيح الأ بتوافره وانها هو شرط عضوية بالمجلس الشعبى المحلى وشرط استمرار لهدفه المضوية غادًا ما تخلف هذا الشرط بعمل ارادى من العضو بأن تخلى عن الحزب الذى رشحه وغازت تائمته فى الانتخاب تزول عنه العضوية ، وذلك كله بشرط أن يتر الحزب المذكور هذا العمل الارادى من جانب العضو .

ز ملف ۱۹۸٤/۱/۸۸ جلسة ۲۲/۱/۸۸) ·

قاعسدة رقم (٨١)

المسدد :

نص المادة ٧٥ من قانون بظام الحكم المحلى رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٥ مـ تحظر على العبد أو المشايخ الترشيح لدضوية المجالس المحلية الوحدات المحلية التي تنخل في نطاق اختصاص وظائفهم قبل تقديم الاستقالة منها ما أساس نلك يدفع مظنة استقالل العبدة المصية في التأثير على الساخين من يوجد ما يحول دون برشيح العبدة لمضوية الجلس المحلى نامركز الدى تقع القرية في نطامه أو المحافظة التي يتبعها ما أساس نلك أن مظنة التأثير في عباية انتخاب أعضاء المجلس المحلى المركز أو المحافظة تكون غمير فقاسة.

ملخص الفتىـــوى:

ان التأثون رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ باصدار قانون نظام الحكم المدى ينص في المادة (٧٥) منه على أنه « يشترط نيمن يرشيح عضوا بالمجالس المطية ما يأتي :

ولا يجسوز لافراد القوات المسلحة أو الشرطة أو أعضاء الهيسات القضائية الترشيح لعضوية المجالس المحلية تبسسل تقديم استقالاتهم من وظائفهم . كما لا يجوز للحمد أو المسابخ أو رؤساء الوحدات المطية أو مديرى المسالح أو رؤساء الاجهزة التنفيذية في نطاق هسده الوحدات الترشيح المخالس المطية للوحدات المطية التي تدخل في نطاق اختصاص وظائفهم تبل نقديم الاستقالة منها .

ومع مراعاة القواعد المختلفة للاستثانة من القوات المسلحة والشرطة تعتبر الاستثالة المشار اليها في الفترتين السابقتين مقبولة بمجرد تقديمها "..

ومن حيث أن المستفاد من هذا النص هر حظر الجمع بين العمدية وعضوية المجانس المحنية التي تدخل في نطاق اختصاص وظيفة المرتبح لعضويتها وذلك دغما لمظنة استغلال المسسدة لمنصبه في التأثير على الناخبين .

ومن حيث أن نطاق اختصاص العبدة يقتصر على القرية التى يتولى عبديتها ولا يعند الى المركز أو المحافظة التى يرشيع نفسه فيها لعضوية مجلسها المحلى فمن ثم فان مطلق التأثير في عبلية انتخاب أعضاء المجلس المحلى للمركز أو المحافظة تكون غير تائمة ، لأن الناخبين في هذه الحسالة ليسوا من قرية العبدة فقط ، بل من جبيع القرى التابعة للمركز ومن غيرها من المراكز الأخرى التابعة للمحافظة ، وبالتألى فلا يوجد ما يحول دون ترشيع العبدة لعضوية المجلس المحلى للهركز الذي تقع القرية في نطاقه أو المحافظة التي يتبعها .

وبن حيث أنه لما كان النابت أن السيد/ عبدة قسرية الطبية قد غاز بعضوية المجلس المحلى لمركز أبو حباد ، كما غاز السيد/ عبدة قرية الإحسانية بعضسية المجلس المحلى لمحافظسسة الشرقية ، غبن ثم غائه يجوز لكل منها أن يجمع بين العبدية وعضسوية المجلس المحلى للمركز والمحافظة التي غاز بها كل منها ، دون الالتزام بتقديم استقالته .

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية المسمى الفتوى والتشريع الى أنه يجوز للسيدين ووروره و وورورو الجمع بين منصب العمدية وعضوية المجلس المحلى للمركز والمحافظة و

(ملف ۲/۱/۲۱ -- جلسة ۱۹۷۸/۲/۸) .

قاعسدة رقم (۸۲)

المِسلان:

الكافأة المتررة لرئيس واعضاء المجلس الشعبى لا تخضع للخفض المتر بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٧ المتر بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧١ أساس ذلك — نصوص القانون الذكور ناطقة في قصر الخفض على المالغ التي يتقاضاها الموظف بصفته هذه بالإضافة الى مرتبه لاى سبب كان يتعلق بالوظيفة — اعضاء المجالس الشعبية يكتسبون عضويتهم بها باعتبارهم بظفائة الاحتراث الاحتراث الاحتراث الاحتراث الاحتراث المتالس الشعبية يكتسبون عضويتهم بها باعتبارهم للدولة صلة بعملهم أو عضويتهم في هذه المجالس .

ملخص الفتسوى:

ان المادة الرابعة من القانون رتم ٧٧ نسنة ١٩٧١ في شأن الحكم المحلى تنص على أن « ينشأ لكل محافظة مجاسان يسمى أولهما المجلس التنفيذي ويضاف الى هذه التسهية اسم المحافظة النشأ بها المجلس » .

وتنص المدة الخامسة من هذا القانون على أن « يتكون المجلس الشمعيى للمحافظة برئاسة أمين لجنة الاتحاد الاشتراكى العربي بالمحافظة وعضوية كل من :

ا ... اعضاء لجنة الاتحاد الاشتراكي العربي بالمحافظة .

٢ ـــ المناء المراكز والاتسام .

٣ ــ ممثلين عن الشباب من أى مستوى من مستويات التنظيم
 بالمانظة ٠

 ٢ -- ممثلين اثنين عن النشاط النسائى من اى مستوى من مستويات التنظيم بالمانظة •

ويجوز أن يضم الى عضوية المجلس عدد من الاعضاء لا يزيد على خمسة يختارون من أعضاء المؤتبر القوبى أو مؤتبرات المراكز والاتسام لاستكبال الكليات المطلوبة لعمل المجلس... ويصدر بتشكيل المجلس المشار اليه قرار من رئيس الجمهورية » .

وتنص المادة 11 من التانون المسار اليه على أن « تحصد مكامآت رئيس وأعضمهاء المجلس الشعبي وقواعصد منحها بقرار من رئيس الجمهورية » •

وينص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧.٩ لسنة ١٩٧١ بتحديد مكانات رئيس واعضاء المجلس المحلى الشعبى غى المسادة الاولى على أن « تحسدد مكانات رئيس المجلس الشعبى بعبلغ ٢٥ جنيها شهريا كما تحدد مكانات كل بن أعضاء المجلس بعبلغ ٢٥ جنيها شهريا .

وتعتبر المكافآت المشار اليها مي الفقرة السابقة مقابل حضور .

ويقص هذا الترار في المسادة الثانية على أن « تصرف المكافآت اعتبارا من تاريخ مباشرة رئيس المجلس وأعضائه لمهام مناصبهم .

وينص في الملدة الثالثة على أن « يوقف صرف المكانات المشار أنيسا عن أيام اجتماعات المجلس ولجانه التي ينفيب نيها العضو بغير أذن أو بغير اجازة برخص له فيها تاتونا » .

وينص القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ في شأن خفض البدلات والروانب الاضافية التي تمنح للمابلين الدنيين والمسكريين المعدل بالقانون رغم ٥٩ لسنة ١٩٧١ في المادة الاولى على انه « نيبا عدا بدل السفر ومصاريم الانتقال النملية وبدل الغذاء واعانة غلاء الميشة تخفض بنسبة ٢٥ بجبع البدلات والروانب الاضافية والتعويضات وما في حكيها الذي تمنسح لاى سبب كان علاوة على الأجر الأصلى للعابلين المدنيين والعسسكريين بوحدات الجهاز الادارى للدولة وحدات الادارة المحلية والهيئات والمؤلسسات المالة والوحدات الانتصادية التي تساهم نيها الدولة بنسبة ٢٥ بر على اللهائة والودات ١٠ برعلي على

وبين حيث أن لمستفاد ، نص المادة الخابسة بن القانون رقم ٥١ اسنة ١٩٧١ في شأن الحكم المحلي أن رئيس وأعضاء المجلس الشمبي للمحافظة هم أعضاء في منظمات الاتحاد الاشتراكي العربي ولم يكنالوظائف الذي قد يشغلونها بالجهاز الادارى صلة بعملهم أو بعضويتهم في هذا المجلس ملقد كانوا يكتسبون صفة العضوية بالمجلس الشعبي باعتبارهم اعضت بمنظمات الاتحاد الاشتراكي ، ولما كان اكتساب العضو بمنظمات هسذا الاتحاد يتم عن طريق الانتخاب فائه لم يكن يوجد بالمجلس الشعبي اعضاء بحكم وظائفهم كما هو الشأن بالنسبة للمجلس التقيدي للمحافظة الذي ترب الماده إ 1) من الفانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧١ تشكيله من اعضاء كلهم بحكم وظائفهم .

ومن حيث أن نصوص القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٧ المحدل بالتانون رقم ٥٩ لمسئة ١٩٧١ المحدل بالقانون رقم ٥٩ لمسئة ١٩٧١ المطقة في تصر الخفض على المسالغ التى يتقاضاءا الموظف بصفته هذه بالإضافة الى مرتبه لاى سبب كان يتطق بالوظيفة نمان مكافآت رئيس وأعضاء المجلس الشعبى لا تخضع للخفض المسرر بهذا التانون ، ولا يغير من ذلك أن يكون أحد أعضاء المجلس الشعبى للمحافظة من العالمين ذلك لانه لا توجد صلة بين وظيفته وبين عضويته في هسسذا المجلس ولان هذه المكافأة لا ترتبط بأى شكل بأعبال الوظيفة .

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية انعومية لتسمى الفتوى والتشريع الى عدم خضوع مكافأة رؤساء واعضاء المجانس الشسسعية المحافظات المشكلة بمتنفى المتاون رتم ٧٥ نسنة ١٩٧١ في شأن الحكم المطى للخفض المتر بانقانون رتم ٥٦ لسنة ١٩٦٧ المعدل بانقانون رتم ٥٦ لسنة ١٩٦٧ المعدل بانقانون رتم ٥٩ لسنة ١٩٧١ المسلب الناساء الله

(نتوى ٣٠٠ ق ١ /١ /١٩٧٨) ٠

قاعسدة رقم (۸۳)

البسدا :

أعضاء المجالس المطية المنتخبين (البدلات المقررة لهم) — مدى خضوعها الخفض — البدلات المقررة لاعضاء المجالس المحلية المتخبين لا تخضع المخفض المقرر بالقانون رقم ٣٠ السنة ١٩٦٧ في شهان خفض البدنين والعسكرين المعنى البدنين والعسكرين المعنى بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧١ — أساس ذلك — أن المشرع قصر الخفض على المبالغ التي يتقاضاها الموظف بصفته هذه بالإضافة الى راتبه الاصلى على سبب كان يتعلق بالوظيفة .

ملخص الفتسوى:

ولما كان الموضوع الماثل احيل الى الجمعية العبوبية من رئيس مجنس الدولة غلقد نظرته الجمعية بجلسنها سالفة الذكر واستعرضت فتسواها الصادرة بجلسة المعرفية المعرفية المعرفية بجلسة المعرفية اللى عدم خضوع مكافأة رؤساء واعضاء المجافس التسعيبة للمحافظات المشكلة بمتنفى احسسكام التانون رتم ٧٥ لسنة ١٩٦١ المعدل بالقانون رتم ٥٩ لسنة ١٩٦١ المعدل بالقانون رتم ٥٩ لسنة ١٩ وتبين للجمعية أن قانون الحكم المحلى رتم ٥٣ لسنة ١٩١١ المعدل بالقانون رقم ١٩٥ لسنة ١١ وتبين للجمعية النائلة على ان التانون الكل وحدة من وحدات الحكم المحلى مجس محلى من اعضاء منتخبين انتخابا بباشرا . . . وان هذا القانون حدد في المواد ٢ ، ٣٩ ، ٧٤ ، ١٤ مدد أعضاء المجالس المحلية للمحافظات والمراكز والمدن والاحياء والقوى .

وتتضى اللائحة التنفيذية لهذا القانون الصادر بقرار رئيس الجههورية رقم 101 لسنة 70 ق المادة 61 بصرف بدل حضور جلسات لاعضاء المجالس المحلية للمحافظات والمراكز وصرف بدل تبثيل لرؤساء المجالس المحليسسة للمحافظات والمراكز والمدن والاحياء والقرى .

وتنص المادة الاولى من القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ في شأن خفض البدلات ، والرواتب الاضافية التى تمنح للعلملين الدنيين والعسكريين المعدل بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧١ على أنه (نبيا عدا بدل السفر ومصاريف الانتقال النعلية وبدل انغذاء واعانة غلاء المسئسة تخفض بنسسبة ٢٥ ٪ جميع البدلات والرواتب لاى سبب خان علاوة على الاجر الاصلى للعلملين المنيين والعسكريين بوحدات الادارة المحلية والهيئات والمؤسسات العلمة والوحدات الاقتصادية التى تسسساعم غيها الدولة بنسبة ٢٥ ٪ على على الاقسان) .

ولما كان نص المادة الاولى من القانون رقم ٣٠٠ لسنة ١٩٦٧ المعدل بالقانون رقم ٥٩ نسنة ١٩٧١ ناطع في تصر الخفض على البالغ التي يتقاضاها الموظف بصفته هذه بالاضافة الى راتبه الاصلى لأى سبب كان يتطق بالوظيفة غان الخفض لا يسرى على المبالغ التى يتقاضاها من لم تكن له صفة ولا على المبالغ المرتبطة بأعمال الوظيفة التى يتقاضاها من كانت له هذه المسقة وذلك أيا كانت النسبية التى نطلق على نثك المبالغ ومن ثم غاته لما كانت العضوية في المبالس المحلية تكتسب عن طريق الانتخساب الحر المباشر مان البدلات المقررة لاعضاء هذه المبالس تخرج من نطاق حكم الخفض الذى تضهنه القانون وقم ٣٠٠ لسنة ١٩٦٧ .

ولا يغير من ذلك أن يكون احد الاعضاء موظفا عاما لانعدام الصلة بين وظيفته وبين عضويته في المجلس المحلى ولعدم ارتباط هذه الكافاة باعمال الوظيفة التي يشغلها .

لذلك انتهت الجمعية العبوبية لقسمى المسلوى والتشريع الى ن المحافظين ليسوا من الجهات التي يجوز لها طنب الرأى مباشرة من الجمعيه وان البدلات المقررة لاعضاء المجالس المحلية المنتخبين لا تخضع للخفض المقرر بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٧ المسار اليه ..

(غتوى ٦٤٠ في ٢/٢/٠١) •

قاعسدة رقسم (٨٤)

البـــدا :

خصوع البدلات المقررة لاعضاء المجالس الشعبية المطية بمتنفى المقرر المحلفة بمتنفى المقرر المحلفة بمتنفى المقرر بموجب المادة ٣٥ من تلك اللاتحة في حدود النسبة المقررة بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ ــ اساس نلك ــ ان المادة سالفة الذكر تناولت احكام هــدا المقابل ومن بينها خفضه بالمقدار المنصوص عليه في القانون رقم ٣٠ لســـة ١٩٦٧ ــ عدم مخالفة نلك للقانون لانه تم في حدود الإطار الذي رسـمه المشرع للاتحته التنفيذية .

ملخص الفتسسوى :

ان الموضوع عرض على الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع بطستها المعقدة في ٢ من ديسمبر سنة ١٩٨١ ناستعرضت فتواها الصادرة بجلسة ٣ من مايو سنة ١٩٧٨ (ملف رتم ٢٩/٢/٧٦)، التى انتهت غبها الى عدم خضوع مكاناة رؤساء وأعضاء المجالس الشعبية للمحافظات ، المسكلة بمتنفى القانون رقم ٥٧ أسنة ١٩٧١ في شأن الحكم المطالملخفض المترر بالقانون رقم ٣٠ اسنة ١٩٧٦ كما استعرضت فتواها الصادرة بجلسة ٢٠٠ من ابويل سنة ١٩٨٠ التى انتهت الى عسدم خضوع البدلات المترر باللائحة التنفيذية لتانون الحكم المحلى رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٢ الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٥ لسنة ١٩٥٠ لاعضاء المجالس المطية المنتخبين للخفض المقرر بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٥٧ ، وتبين لها أن القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٩٧ بنظام انحكم المحلى المعلى المجالس الشعبية المحلى المحلى المجالس الشعبية المحلية والمجالس التعدد، اللائحة التنفيذية ، .

ويتاريخ ٢٥ من يوليو سنة ١٩٧٦ عبل بترار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ باسدار اللائحة التنفيذية لتانون نظام المسلكم المحلى ؛ التي تضت في المدة ٣٥ بصرف بدل حضور جلسات لاعضاء المجالس الشعبية المحلية والمجالس الثنفيذية المحافظات والمراكز والمنن والاحياء ولرئيس المجلس الشعبي المحلي للقرية ، وبصرف بدل تمثيل لرئيس كل من المجلس الشعبي المحلي بالمحافظة والمركز والمدينة والحي ، ويصرع بدل طبيعة عبل لرئيس الوحدة المحلية للترية ، ونصت النقرة الاخيرة من طلك المادة على انه « ويسرى المتخدض المترر بالقانون رتم . ٢٠ لسنة ١٩٦٧ على نثلت البدلات الواردة في هذه اللائحة .

ومفاد ذلك أن قانون نظام الدخم المعلى رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٩ المعنل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ ترك للاتحته التنفيذية المقابل المستحق لاعضاء المجالس الشمعية المحلية عن مساهمتهم في اعمال علك المجالس .

ولقد تناولت الحادة ٣٥ من اللائحة التنفيذية احكام هذا المقابل ومن بينها خفضه بالقدرات المصوص عليه بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ ، ومن ثم غان هذا الخفض انها ورد باللائحة كعنصر من عناصر تحديد هذا المقابل المسار الله ناستمير كوسينة لاجراء التحديد في حدود الاطار الذي رسمه المشرع للائحة التنفيذية وبذلك عائها لا تعد مخالفة المقانون في هسنا المحدد ، وتبعا لذلك يتعين اعبسال حكمها حتى الامما/// العين العمل بالقانون رتم ١٩٨٠ لسنة ١٩٨١ الذي تضي بالغاء القانون رتم ٢٠ لسنة ١٩٨٧ السالف الذكر .

لذلك انتهت الجمعية العهومية لقسمى الفتوى والتشريع ألى خضر م البدلات المقررة لاعضاء الجالس الشعبية المحلية بمقتضى أحكام القانون رتم ٣} لسنة ١٩٧٩ ولاتحته التنفيذية لحكم الخنض المقرر بعوجب المادة ٥٥ من تلك اللائحة في حدود النسبة المقررة بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٦٧٪ وذلك حتى ١٩٨١/٧/١

(فتوی ۲۸۹ فی ۲/۲/۲۸۸۱) .

(ملحوظة : تارن الفنوى المسادرة بجلسة ١٩٧٨/٥/٣ مك ٢٩/٢/٧٦ » والفنوى الصادرة بجلسة ١٩٨٠/٤/٣٠ .

الفصل السادس: ميزانية الوحدات المطية ومواردها المالية

قاعسدة رقسم (٨٥)

الواد من ٧٥ الى ٨١ من دستور مارس سنة ١٩٦١ والمائتين ٧١ و ٧٢ من قانون نظام الإدارة المحلية معدلا بالقانون ١٥١ لسسنة ١٩٦١ حصور ميزانية مجلس المحافظة يكون بقرار من رئيس الجمهورية وميزانية مجلس المحنفظة المختص حملس المحنفظة المختص الا حاجة الى اعتجاد هدده الميزانية مجلس المحنفة التصديق في ميزانية مجلس المدافظة التشريعية في الدولة سلطة التصديق في ميزانية مجلس المدافظة باعتماد هدده الميزانية قرارات مجلس المحافظة باعتماد هدده الميزانية ونفاذها دون توقف على اعتجاد أو تصديق وزير الادارة المحلية صصور التعديل بالمحابة المشار الديا بجملها صادرة طبقا للدستور وقانون نظام الإدارة

ملخص الفتوى:

وقد نصت المسادة ٨٠ من هذا الدستور على أن « الميزانيات المستقاة والمحقة وحساباتها الختلبية تجرى عليها الأحكام الخاصة بالميزانية العامة للدولة وحسابها الختامي » .

كما أن المادة ٨١ من الدستور المشار أنيه تنص على أن « ينظسم التأتون الاحكام الخاصة بميزانيات البيئات العابسة الاخرى وحساباتها الختابة » .

ومنهوم نص المادتين ٨٠. و ٨١ الشار اليها أن الميزانيات المستقاة كبيزانيات المواهدة المنظمة بلحكام قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٠٠ لمسنة ١٩٦٣ باصدار تانون المؤسسات العامة والميزانيات المحقة كبيزانيات المهنة المنظمة بأحكام قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢١ لمسنة ١٩٦٣ باصدار قابون الهيئات العامة — وحساباتها الختامية تجرى عليها الاحكام الخاصة بالميزانية العامة للدولة وحساباتها الختامية

اما ميزانيات الهيئات انعابة الآخرى لل كالوحدات الادارية المطيلة للمانظات والمدن والقرى) لل المحافظات والمدن والقرى) لل فيقظم القانون الأحكام الخاصة بالميزانية وحلى ذلك علا تجرى عليها الأحكام الخاصة بالميزانية العامة ندولة وحدماها الختامي .

ولسا كانت المسادة ٧٦ من آرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٢٤ لمسانة بالعداد التنون رقم ١٥١ لمسانة بعدلة بالقانون رقم ١٥١ لمسانة العرب المسانة العرب عني أن « يضع المجلس مسروع ميزانية السالة لايرالدانه ومصروماته وفقا للقواعد المعبول بها على وضع ميزانية الدولة ويتم كل مجلس مدينة ومجلس قروى مشروع ميزانيته الى مجلس المحافظة تبل بدء السنة المسانية بخمسة انسهر على الأقل ويرفق بها جميع البيانات والمستندات التي بنيت علها تتديرات الايرادات والمصروفات .

 « وتعثير ميزانية كل مجلس مدينة وكل مجلس تروى ميزانية ملحقة بميزانية مجلس المحافظة » م.

وأن المسادة ٧٢ من التسانون الذكور معدلة بالتسانون رقم ١٥١ لسسنة ١٩٦١ تنص على أن « تتولى السسنة ١٩٦١ تنص على أن « تتولى اللجنة الوزارية للادارة المطلبة محص ميزانيات مجالس المحافظات بناء على عرض وزير الادارة المحلية بعد بحثه لها وللجنة أن نستدعى مندوب المحافظة بترار المختص عند محص ميزانية المجلس وتصدر ميزانية مجلس المحافظة بترار من رئيس الجمهورية لها ميزانيات مجالس المدن والمجالس القروية ميمتمدها مجلس المحافظة م. » . » .

كا أنه ورد بالمذكرة الايضاحية لتأنون نظام الادارة المطيسة أن « القاعدة العابمة في ميزانيات المجالس المحلية أنها لا تحتاج الى اعتباد من السلطة التشريعية في الدولة الا من حيث الاعتبات التي تدرجها الدولة في ميزانيتها السنوية لهذا المجلس لمواجهة ما توجد بها من اختصاصات وجرافق محلية » . ويخلص مما تقدم أنه بعد اعداد مشروع ميزانية كل مجلس محافظة مع ملحقاته عن مشروع ميزانيات مجالس المدن والمجالس التروية بيلغ المشروع الى وزير الادارة المحلية لبحثه ثم يعرضه على اللجنة الوزارية المدارة المحلية لمعصه ووضعه على صورته انتهائية ثم تصدر ميزانية مجلس المحافظة بقرار من رئيس الجمهورية وتصدر ميزانية مجلس المدينة والمجلس القروى بقرار من مجنس المحافظة المختص ، وعلى ذلك علا تحتاج ميزانيا ، المجالس المحلية الى اعتماد من السلطة التشريعية على الدولة .

ولما كان مجنس المحافظة هو الجهة التى لها سلطة اعتماد ميزانية مجلس المدينة والمجنس القروى بحسب الأصل غيكون له سلطة انتمديل في ميزانيات المجنس المذكورة بعد اعتماده لها اذا جد أثناء السنة المسالية ما يقتضى تعديلها مد وما دام أنه لا يوجد نص خاص في التانون يمنعه من مزاونة هذه السلطة أو يعهد بها الى جهة اخرى .

ولما كان لم يرد بقانون نظام الادارة المحلية ولائحته التنفيذية نص يقضى بتصديق وزير الادارة المحلية او أية مسلطة وصائية أخرى على قرارات مجالس المحافظات التى تصحدر باعتباد ميزانيات مجالس المن والمجالس القروية أو بتعديلها للك عان القرارات الصادرة من مجلس للحافظة عى هذا الشأن تكون قرارات نهائية ونافذة دون توقف على اعتماد أو تصديق وزير الادارة المحلية .

ولما كان النابت من الأوراق مان الزيادة فى نفقات المرتبات الواردة بمشروع ميزانية الانفاق العام للمجالس المحليمة للسنة المسالية 1977/71 تستند جميعها الى قرارات صحيحة صدرت طبقا للقانون .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية انى أن الزيادة فى نفتات المرتبات الواردة بمشروع ميزانية الانفاق العام المجالس المحليسة للسنفة المساية 1977 (بلب ١ - مرتبات) تسستند جميعها الى ترارات صحيحة صدرت طبقا للدستور وقانون نظام الادارة المحلية .

(غتوى ٤٤٧) غي ١٩٦٦/٥/٧ ، •

قاعسدة رقسم (٨٦)

: المسلما

القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحلية ــ
اعانة النولة الادارة المحئية الواردة في الميزانية العابة اللدولة (ميزانية الخامت ــ لا تسرى عليها القواعد الخاصــة بالميزانية العابة الدولة الا باعتبارها اعتبادا اجماليا على حسب الشكل الواردة به في هــده المجاليا المحابية المجاليا المحاب المحابدات الواردة في ميزانيات المجالس المحليــة باستشاء اللهب الاول .

ملخص الفتوى:

ان المسادة ٦٣ من تاتون نظام الادارة المطبق الصادر به قرار رئيس الجمهورية العربية المنحدة بالقانون رقم ١٢٤ نسسنة ١٩٦٠ تنص على ان « يكون لوزير الادارة المحلبة بماشرة الاختصاصات الآتية :

ج ــ اعتماد كل مبلغ براد نتله من باب الى آخر من أبواب ميزانيات المجالس المحلية مع استثناء الباب الأول

.

وان المادة ٧٢ من هذا القانون تنص على أن ٥ تتولى النجنة الوزاربة للادارة المحلية محص ميزانيات مجالس المحقظات بناء على عرض وزير الادارة المحلية بعد بحثه لها و وللجنة ان تستدعى المحافظ المختص عند محص ميزانية مجلسه .

وتصدر ميزانية المحافظة بقـرار من رئيس الجههورية ، أما ميزانيات مجالس المدينة المعتمدة مجلس المدينة .. » .

ومن حيث أنه يؤخذ من هذين النصين أن اعداد ميزانيات الجالس المحلة وكذلك النقل من بلب الى آخر من ابوابها — باستثناء البلب الأول — انها يتم ونقا لنظم وبواسطة سلطة تختلف تمام الاختلاف عن تلك النظم والسلطات الخاصة بيزانية الدولة التي يتمين موافقة مجلس الامة عليها والتي لا يجوز النقل من بلب إلى آخر بها الا بعد موافقة مجلس الامة .

ومن حيث أن لحكام المسادتين ٦٢ و ٧٧ المسار اليها قد وردت مساملة بحيث تسرى على كانة الاعتمادات التي ترد في ميزانيات المجالس المحلية وبن بينها مجالس المحافظات دون تفرقة بين الاعتمادات الخاصة بالديوان العام المحلفظة أو المجلس وتلك الخاصسة بالوزارة التي نتلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية طالما أن تلك الاعتمادات واردة في ميزانيات المجالس المحلية طالما بالغ محسددة للصرف منها في أوجه معينة من النشاط المحلي ،

ومن حيث أن الاعتبادات التى ترد بالميزانية العامة للدولة — ميزانية الخدمات — نحت عنسوان : اعاتات المحافظة أو اعاتة الدولة للادارة المحلية — اجبالية لا تبين سوى المصدر التبويلي ليزانيات المجالس المحلية ولا تعتبر على حد ذاتها اعتبادات الأوجه صرم محددة وتقصيلية — وعلى ذلك نان هسذه الإعانات تسرى عليها القواعد الخاصسة بالميزانية العامة للدولة على حدود الشسكل الإجهالي الواردة به غي هسذه الميزانية العامة — لها توزيع هسذه الميزانية العامة مها توزيع هسذه الميزانية العامة الموزيع هسذه الميزانية على يخاصه الموزعة الخاصسة بهيزانيات هسذه المجالس المحلية دون غيرها .

من حيث أنه باستقراء الحالة التي كانت اساسا للنزاع محل هـذا الراى ببين أن هـذا النزاع كان ينصب على ما طلبته مديرية الاسـكان والمرافق بمحافظة الغربية في ٨ من اكتوبر سـنة ١٩٦٤ من الموافقـة على نقل مبلغ منه من عنه الواردة بالباب الثالث بميزانية المحافظة بالبند (٨) الاسكان والمرافق تحت نشاط ردم البرك الى البند ١٦ الخدمات التنظيمية بقيس الباب .

ومن حيث أنه بالرجوع الى الميزانية المسابة اللدولة (الخدمات) السنة ١٩٦٥/٦٤ يتبين أنه قد جاء بهامش فرع الديوان العام أن اعتبادات الادارة المحنية الفرع تقتصر على الديوان أعام حيث نقلت اعتبادات الادارة المحنية الى القسم (٥٠) « اعانات المحافظة » وقد وردت البالغ بهذا القسم بصورة المبالية لبلغ الاعانة للادارة المحليسة ديون أى تقصيل أو تخصيص ، ولا يوجد بالقسم الخاص بوزارة الاسسكان والمرافق سوى فرع ثان خاص بوجلس بلدى المويش .

ومن حيث أنه بالإطلاع على ميزانية مجلس محافظة الغربية الواردة ضمن ميزانيات المحافظة عن السمة المسالية ١٩٦٥/٦٤ بيين أنه ورد مبلغ منورات بين المحافظة عن السمة المسالية ١٢٦٦٢١ بيين أنه ورد مبلغ منورات المصروفات الاستثمارية بلب (١٣ بالبند (٨) المرافق الذى تذكر الادارة العامة لميزانيات المجالس المحلية في كتابها رقم ١٢٠٦ المؤرح ٢٩ من اكتوبر سسنة ١٩٦٧ المرسسل الادارة الفتوى والتشريع لوزارة المسادات ردم البرك مدرج ضمنه وأن وزارة الاسكان والمرافق تتقوم بتوزيع اعتمادات مثل هذه البنود على الانشسطة المختلفة وتخطر بيسا المحافظات حكما بيين أنه ورد بذات الصفحة تحت ذات الفصسن والباب مبلغ ٢٢٠٠٠ جنيها لهام بند (١٦) خسمات تنظيمية حوملى ذلك أنه المنته المجالى الواردة بهيزائية الدولة لاعانة محافظة انغربية تد أنميس تفصيلا في ميزانية هدة المحلفظة .

ومن حيث أنه عند نقل مبلغ معين من بند الى بند فى ميزانية مجلس محلى باستثناء الباب الاول تكون العبرة بميزانية المجلس المحلى دون ميزانية الدولة ويتمين لذلك أن يكون هــذا النقل وفقا لقانون الادارة المحلية .

ومن حيث انه جاء بالتأشيرات العامة الخاصة بميزانية مجلس محافظة الغربية تحت عنسوان الباب الثالث المصروفات الاستثمارية أنه « يعامل البند معالمة الباب المستقل » .

ولما كان البندان ٨ و ١٦ الخاصان بالمرافق والخدمات التنظيمية

على التوالى المطلوب نقل المبالغ بينهما قد وردا ضمن الباب الثالث المسار اليه الخاص بالمحروفات الاستثمارية فانه يتمين أن يكون النقـل بيمهما بالاداة اللازمة للنقل من بلب الى ملب بميزانيات المجالس المحلية .

ومن حيث أن المسادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٧ لمسانة ١٩٦٨ في شأن التفويض في بعض الاختصاصات تنص على أن تكون للمحافظ بالنسسبة الموافق التي تقلت الى المجالس المتصاصات الوزير ووكيل الوزارة في المسائل الادارية والمسائلة عدا ما يختص به مجلس المحافظة ما نام اختصاص وزير الادارة المحليسة بنقل مبلغ من بند الآخر من بنود البلب المخافظة الغربية بكون تد الخاس بالمصروفات الاستثبارية بميزانية محافظة الغربية بكون تد انتقل للمحافظة.

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية المتسم الاستثمارى الى أن اعانة الدولة المحلية الواردة بالمبرانية العامة الدولة (ميزانية الخدمات) لا تسرى عليها التواعد الخاصة بالميزانية العالمة للدولة الا باعتبارها اعتبادا اجماليا على حسب الشكل الواردة به في هذه الميزانية العامة له الاعتمادات الواردة بميزانيات المجتمى الحلية فتسرى عليها احدم تاتهن الإدارة المحلمة .

واته يكنى لتقـل مبلغ من بند آخر من بنود البلب الثالث الخاص بالمروفات الاستثمارية بميزانية محافظة الغربية لمسـنة ١٩٦٥/٦٤ نن يصدر بذلك قرار من وزير الادارة المحلية ــ وبعد العمل بالقانون رقم ٢٧ لسـنة ١٩٦٨ الشار اليه يكمى أن يصدر هذا القرار من المحافظ المختص .

(فتوی ۲۰۱ نی ۲۰۱۹/۳/۲۰) ۰

قاعسدة رقسم (۸۷)

وحدات الادارة المحلية - تونعها بشخصية اعتبارية وبحق مباشر في مواردها المسائية - دخول حصيلة ايجار مبانى المسكومة واراضيها الواقعة في دائرة اختصاص مجلس المدينة أو مجلس المحافظة التي يكون نطاقها مدينة واحدة ضمن الايرادات المستحقة للمجلس - جواز تصرعه المجلس في هسذه المحصيلة بالمجان - أساس ذلك سلطة المجلس في القزول عن مال من أمواله الثابنة أو المتقولة أو تنجيره بايجار اسمى أو في من أجر الحل بشروط وحدود معينة - لا محل الاستشهاد بفتوى سسابقة من الجمعية المعومية تقرر أن سلطات الادارة المحلية لا تملك الاعفاء من ضربية المبتى ولو آنها نمثل موردا من مواردها - أساس ذلك وجود سع حريح في قانون الادارة المحلية يهنج تدخل هسذه السلطة في شئون ربط المراتب وتحصيفها والاعفاء منها .

ملخص الفتوى:

ان وحدات الادارة المحلية تتمتع بشخصية اعتبارية طبقا للهادة الأولى من قانون نظام الادارة المحلية رقم ١٢٦٤ لسسنة ١٩٦٠ المعدل بالقانونين رقمي ١٥١ لمسنة ١٩٦١ و ١٥ لمسنة ١٩٦٦ وانه ينوب عن الشخص الاعتبارى مجلسه (المسادة الثانية من القانون) ويترتب على ذلك أن تكون لهذا الشخص الاعتبارى الهلية وذبة مالية مستقلة في الحدود التي يقررها التانون المذكور سوان الاصل والحالة هذه سان يكون لتلك الاشخاص الاعتبارية حق مباشر غيهواردها المسالية التي تعثل جانب الحقسوق بن نهتها المسائية التي تعثل جانب الحقسوق بن ولا يستثني من هسذا الاصل الا الاحوال التي اوردها القانون على سبيل المصر والتي نظسم غيها الملولة بعض الموارد الى الذمة المالية للشخص الاعتباري وفقا لاجراءات معينة ، وان المسادة ؟} من القانون سالف الذكر

تفص على أن « تشمل ايرادات المجلس بالإضافة الى ما تقدم الموارد الآتية : (1)

(ب). د در د د (ب

(ج) حصيلة الحكومة في دائرة اختصاصه من ايجار المبائي وأراضي البناء التضاء الداخلة في لهلاكها الخاصة ونصف صافي المبلغ الذي يحصل من بيع المبائي والاراضي ممم » .

ومن ثم تعتبر حصيلة أيجار مبانى الحكومة وأراضيها الواتعة فى دائرة اختصاص مجلس المدينة أو مجلس المحافظة التى يكون نطاتها مدينة واحسدة « المسادة الثانية بن القانون الشار اليه » بن الايرادات المستحقة للمجلس .

كما تنص الفقرة الاخيرة من المسادة ٢٤ من القانون ذاته المسساقة المبنق القانون رقم ٥٤ لمسساة ١٩٦٣ على أنه « يجسوز للمجلس (مجلس المبنة) التصرف بالجان في مال من أمواله الثابتة أو المنقولة أو تأجيره بالجار أمسى أو بأقل من أجر المثل بقصد تحقيق غرض ذي نفع عام وذلك بعد موافقة وزير الادارة المحلية أذا كان التصرف في حدود ١٠٠٠ جنيه في السنة المسالية الواحدة ١٠٠٠ ، فان لكل من مجلس المحافظة ومجلس المبنئة استفادا إلى المساتين المذكورتين للذكورتين أو بأتل من شرطها لل اينزل بغير مقابل عن مال من أمواله الثابتة أو المنقولة أو يؤجره بالجار السمى أو بأتل من أجر المثل في الحدود وبالشروط والقيود الواردة في القانون آتف الذكر .

ولا حجة في القول بانطباق فتوى الجمعية العمومية الصادرة بجلسني ١٠ من أبريل سسقة ١٩٦٣ وأول بناير سسنة ١٩٦٤ على الحالة المعروضة اذ منسسلا عن صراحة النصوص المتسدمة فان المسالة التي صدرت في شائعها الفتوى المذكورة كانت تقبيل في تدخل سلطات الادارة المطية في شائون ربط احدى الضرائب العسامة وتحصيلها وهي ضربية الملاهي المنووضة بالمتانون ربتم ٢٢١ لسسنة ١٩٥١ اذ اصسدر المحافظ ترارا بالاعفاء من هدف الضربية معدلا بذلك قرار مصلحة الأموال المتررة ، وقد نحبت الفتوى بحق الى عدم مصروعية هذا التدخل تأسيسا على أن المسادة تسسقير الحكومة في ربط وتحصيل الضرائب العلمة التي تخص المجالس على بعقدار نصيبه منها وعلى النص بعنع سلطات الادارة المحلية من ربط وتحصيل الفرائب العلمة التي تخص المجالس الادارة المحلية من التحلق في شئون ربط هذه الضرائب وتحصيلها والاعفاء منها ولو كانت تبثل في النهاية موردا من موارد المجالس المحلية .

نثله انتهى رأى الجمعية المهومية الى أن أجرة المبانى وأراضى البداء المفاوكة للحكومة ملكية خاصة والواقعة عى دائرة اختصاص مجلس المهيفة وكذا نصف صلى المبلغ الذى يحصل عن بيع المبانى والأراضى المنكورة تعتبر موردا من موارد أيرادات المجلس ــ ومن ثم يجوز له التصرف في حصيلتها بالمجان وفقا للقواعد المقررة في هــذا الشان في قانون نظام الادارة المحليسة .

(فتوى ١١٥٦ في ١١٢/١١/١٩٥) .

قاعسدة رقم (۸۸)

البسسدا :

نص المسادة ٣ مكرر من القانون رقم ٢٤ لسسنة ١٩٧٨ المعدل للقانون رقم ١٩٧ لسسنة ١٩٧٨ المعدل القانون رقم ١٠٧ لسسنة ١٩٧٨ المسكان الاقتصادى • آضاف المشرع بهقتفى التعديل المتقدم حصيلة ضريبة الأراضى المضاء الى موارد الصسندوق المذكور سسدور القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ بشسان الحسكم المحلى الذى الفى المسندوق المذكور فاته عما لذلك يكون الافاء قد شبل ضريبة الاراضى الفضاء •

ملخص القنوى:

وتنص المسادة (٣) مكررا على أن « تغرض على الأراضي الغضاء الواتعة داخل تطاق المدن في المناطق المتصلة بالمرافق العابة الأساسية من ميساه ومجاري وكهرباء ، والتي لا تخضسع للضربية على المقارات المبنية أو الشربية على الاطيان ازراعية ، ضربية سسنوية متدارها (٢٪) من قيمة الارض الفضاء » .

وتنص المسادة (٣) مكررا (1) على أن « تؤول حصيلة الضريبة المنصوص عليها من هذا القانون الى صندوق تمويل مشروعات الاسكن الاقتصادية برعلى الجهات التائمة بالتحصيل أيداع المبالغ المحصسلة نى حسساب المسندوق نمى موعد لا يجاوز أول الشهر التالى للشهر الذى نم فيه التحصيل » .

وبتاريخ ٢١/٦/٢/١١ نشر تأنون الحكم المحلى رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٩ ونص في المدة السابعة من مواد اصداره على أنه « نبيا عدا ما نص عليه غي المواد ٤ ، ه ، ٢ من التسانون رقم ١٠/١ لسسنة ١٩٧٦ باتشاء صندوق تمويل مشروعات الاسكان الانتصادى ، يلغى الصندوق المسر اليه وتوزع حصيلة موارد هدذا الصندوق على المحافظات وفقا للقواءد والنسب التي يضسعها مجلس المحافظين بالانفاق مع وزيرى المسائية والاسسكان » .

ونصت الفقرة الثانية من المادة (٢٦) من هدذا القانون على نه « ينشأ بالماتظة حسف خاص لقبويل بشروعات الاسكان الاقتصادى على مستوى المحافظة تتكون موارده من :

ا ـ حصيلة النصف في الأراضي المعدة للبناء

٢ - حصيلة الاكتتاب في سندات الاسكان المشار اليه في المواد
 ٤ ، ٥ ، ٢ من الثانون رقم ١.٧ لسسنة ١٩٧٦ بانشاء صنعوق (تمويل) مشروعات الاسكان الاقتصادي .

٣ - حصيلة مقابل الانتفاع الذي يؤدي في حالات الاعقاء من تيود
 الارتفاع مدين من

البالغ المخصصة لاغراض الاسكان الاقتصادى فى المحافظات فى الاتفاقيات التى تعقدها الدولة .

ه ــ القروض .

7 ــ الاعانات والتبرهات ..

٧ - حصيلة استثمار أموال هذا الحساب ،

 ٨ -- حصيلة الغرامات النى يقضى بها طبقاً للفقرة الأولى بن المسادة (٢١) من تأنون توجيه وتنظيم أعمال البناء رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ وذلك على مستوى المحافظة » .

ومفاد ما تقدم أن المشروع أنشأ صندوقا لتبويل مشروعات الإسكان الانتصادى بمقتضى القانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٧٦ وحدد له عددا من الموارد نصت عليها المسادة (٣) من هسذا القانون وادخل غيها حصية الاكتتاب غى سندات الاسكان التى نظمتها المواد ٤ ، ٥ ، ٢ من القانون ولتعميم موارد هسذا الصندوق أصدر المشرع للقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٨ الذى تناول المواد ١ ، ٣ ، ٤ ، ٢ من القانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٧٦ بالتعميل وأضاف الى موارده بمقتضى المواد ٣ مكررا (١) حصينة بالتعميل وأضاف الى موارده بمقتضى المواد ٣ مكررا (١) حصينة لمربعة الاراضي الفضاء التي نصت عليها تلك المواد .

وفى غهرة الانجاه الى اللامركزية التى هدف تانون الحكم المحلى رقم ؟ لسسفة ١٩٧٩ الى تحقيق اكبر قدر منها قرر المشرع الفاء السندوق المشسار الله واستبدل به نظاما جديداً بمتضاه انشا حسساب خاص بكل محافظة لتهويل مشروعات الاسسكان الاقتصادى وحدد لهدفا الحساب موارد جديدة نست عليها المسادة ٣٦ من قانون الحكم المحنى ومن ثم غان الفاء المسندوق الذى انشاه القانون رقم ١٠٠٧ لمسنة ١٩٧٦ أنها يعنى الفاءه بجميع موارده غيها عدا حصيلة سندات الاسسكان التى نظمتها المواد ٤ ، ٥ ، ٢ من هدفا القانون والنى استثناها قانون الحكم المحلى رقم ؟ اسنة ١٩٧٩ من الألغاء ..

وتبعا لذلك يكون الالغاء قد شمل ضريبة الأراضى الفضاء التى فرضستها المواد ٣ مكررا الى ٣ مكررا (٢) المسافة بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٨ كبورد من بوارد السندوق المنفى ولا وجه للقول بأن تلك الضريبة با زالت قائبة رغم الفاء المسندوق اذ لو اراد المشرع الابتاء عليها لنص على ذلك صراحة على نحو با فعل بالنسبة لسندات الاسكان التى وردت في المواد التي رأى استبتاؤها .

لذلك انتهت الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتشريع الى أن الم المربية التى فرضت على الأراشى الفنساء بهتضى القانون رقم ١٠٧ لسمنة ١٩٧٦ قد الفيت بعوجب نص المادة ٧ من مواد اصدار تانون الحكم المحلى رقم ٢٣ اسمنة ١٩٧٩ الذي تشبت بالغاء همذا المسنوق ه

(فتوى ١٩٤ في ١٦/٥/١٦) ٠

قاعــدة رقــم (٨٩)

القانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المطية — أجازته فرض ضريبة أضافية بنسبة مئوية من الضريبة الاصلية على الثروة المتقولة — صحور القرار الجمهورى رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٦٣ بتحديد سعر هخه الفريبة الإضافية بواقع ١٥/ من الضريبة الأصلية — تقسير عبارة الثروة المتقولة وتحديث الضرائب الأصلية التي تشملها واثر ذلك على قيام القانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٠ بغرض ضريبة أضافية لصالح المجالس البلدية بواقع ١٠٠٠ من ضريبة الأرباح التجارية والصناعية — تقسير هخه المبارة بها يقصرها على ضريبتي القيم المتقولة وقوائد الديون وعدم شمونها ضريبة الارباح التجارية والتقسير الاقرب الى النص مؤيدا غلاكمة الانصاحة للقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ الى النص مؤيدا

ملخص الفتوى:

مسدر القانون رقم ١٤٥ لسنة ١٩٤٤ بنظام المجالس البلدية والتروية ، ثم صدر القانون رقم ١٥٥ لسسنة ١٩٥٠ بفرض ضريبة اضافية على ضريبة الأرباح التجارية والمسناعية لمصلحة تلك المجالس ، وفي سيغة ١٩٥٥ رؤى توحيد الأحكام التي تسرى على المجالس القائمة على الشحيئون البلدية .. مصدر القانون رقم ٦٦ لسحة ١٩٥٥ بنظام المجالس البلدية وبين مواردها ألمالية في المواد من ٢٣ الى ٥٥ ومن هذه الايرادات الضرائب التي يجوز مرضها لحساب المجلس (المسادة ٣٣ ــ خامسا) ونص في المادة ٧٩ على أن ـ تعتبر مجالس بلدية المجالس البلتية والقروية الموجودة وقت نفاذه عدا المجالس البلدية المنشباة بقوانين خاصة ، فلا تسرى عليها أحكامة ، ونصت المسادة ٨ على أن تظل الرسوم والموارد المالية المقررة عند صدوره معمولا بها . ونصت المادة ٨١ على أن يلغى القاتون رقم ١٤٥ لسنة ١٩٤٤ ويستمر العمل بالقاتون رقم ١٥٥ السينة .١٩٥٠ ، ثم صدر عانون نظام الادارة المحلية بالقانون رقم ١٢٤ لسنة . ١٩٦٠ الذي نص في المادة ٥ منه على أن - تلغى أحكام القوانين رقم ٦٦ لسننة ١٩٥٥ وتلك الصادرة بانشساء مجالس بلدية معينة . ولكنه لم ينص على الغاء القانون رقم ١٥٥ لسسنة ١٩٥٠ الذي بفرض الضريبة الإضافية على الأرباح التجارية والصناعية لصلحة تلك الحالس . وبين تانون نظام الادارة المحلية الموارد المالية لمجالس المحامظة والمدينة والقرية مخصها بضرائب عينية ذات طابع محلى تستحوذ على حصيلتها ، كضريبتي الأطيان والمباني ، كما أجاز للمجالس مرض ضريبة أضافية بنسب مئوية تعلى على بعض الضرائب الحكومية وتوضع في رصيد مشترك بين حميع المحافظات أو بين مجالس المحافظات ، فنصت المادة ٢٩ من هدا القانون على أن من الإبرادات المشتركة بين مجالس المحافظات نصيب المجلس في الضريبة الإضافية على الثروة المنتولة ، ويكون تحديد سعر هذه الضريبة الاضافية بقرار من مجلس المحافظة اذا لم تجاوز ٥/ ، ويختص المحلس بنصف حصيلة هذه الضريبة الاضافية ويودع النصف الآخر عي رصيد الايرادات المستركة . وأذا اختلف المركز لاحدى المنشآت عن مركز نشاطها القعلى اختص مجلس المحافظة الكائن في دائرته مركز النشاط

الفطى بفرض الدمرية . وبينت المذكرة الإيضاحية للقانون ان ضريبة الثروة الايضادية للقانون ان ضريبة الثروة المنافقة تشمل الضريبة على فوائد الديون والودائع والثابينات . وصدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٥٣ لسنة ١٩٦٣ بتحديد سعر هـذه الضريبة الاضافة . واتع ١٥ سنة سير هـذه الضريبة الاضافة .

وقد ثار الخلاف حول تفسير عبارة الثروة المتولة الواردة بالقرار الجمهورى سائف الذكر والضرائب الإصلية التى تشملها تلك العبارة واثر ذلك على قيام القانون رقم 100 لسسنة ١٩٥٠ بغرض ضريبة اشافية لصالح المجالس البلدية والقروية بواتع ١٠٪ من ضريبة الأرباح التجارية والصناعية المتررة بالقانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٣٠ ء:

والذى يبين من النصوص السابق بيانها أن تاتون الادارة المطيسة استخدم عبارة النروة المتولة في شسان الشربية الإضافية التي تعرض عليها ؛ وهي عبارة أم ترد في التاتون رتم ١٤ لسنة ١٩٣٩ ، وحددت المذكرة الايضاحية لتاتون الادارة المحلية معنى يتصرها على ضربيتي التيم المتولة ونوائد الديون ، ولما كانت الضربية لا تعرض الا بتاتون ولا يتوسع في تنسير نصه ، كما لامراء في أن الأعمال التحضيية للتاتون وبنها المذكرة الإيضاحية هي مما يكثبف عن تصد المشرع ، ويعتد بها مؤيدة فيها وافقت فيه النص الذي سنه ، وتفسير ضربية الثروة المتولة بأنها تعنى ضربيني عليه المنترة الإيضاحية من نضل بيانه ذلك أن التاتون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ التجارية وعلى كسب العمل من مرتبات ونحوها ومن دخول المهن الحرة وجمل المتاتون كتله الأول للضربية على الرادا رؤوس الأموال المتولة ومن دخول المهن الحرة ، وجسما المائلة الوال المتاتون وتبعدا الوال المتربية على الرادا رؤوس الأموال المتاتون الأموال المتاتون المناتون المنات المنات وجسما المائلة الوال المضربية على الراد رؤوس الأموال المتسولة الميان المنة وتسما الوال المناتون وتسما المناتون وتسالا المناتون وتسالا المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتبالا المناتون وتبالا المناتون وتسلام المناتون وتبالا المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتسلام المناتون وتبالا المناتون وتسلام المناتون وتبالا المناتون وتسلام المناتون وتبالا المناتون المنات

الأول في القيم المنقولة ؛ والثاني في موائد انديون والودائع ، والثالث في اليولة الموالغ والقيم التي يلحقها النقادم التي الحكومة ولا وجه لسريان الضريبة الاضافية على ما يؤول التي الحكومة من المبالغ المتقادمة ، لأن هدذه المبالغ وان كانت ثروة منقولة الا أنها ليست ضريبة تجبي للحكومة حتى يؤدى معولها ضريبة أضائية عليها ، كما لا تعتبر الأرباح

التجارية والصناعية وكسب العبل من الثروة المنقولة الخالصة ، غالرباح التجارى أو الصناعي لا يستحق الا بتضافر العبل مع الثروة المنقولة ، بينها كسب العبل أنها يتحقق كله من العمل وحده ولا يؤازره المسال الا بسيرا في المهن الحرة .

هـذا وقد نصت اللائحة النتفيذية للقانون رقم ١٤ لسـنة ١٩٣٩ في المادتين ٥ ، ١٢ على أن مأدورية الضرائب المختصـة بالضريبتين على التجارية هي التي يقع في دائرتها مركز ادارة الشركة أو مقر محلها الرئيسي . فكلتا الصريبتين أذ تؤديها الشركة ، الشركة أو مقر محلها الرئيسي . فكلتا الصريبتين أذ تؤديها الشركة ، قد يعرض في شـن مركز النشاط الفعلي للشركة ، ولا يقتصر الابر على ضريبة الإرباج التجارية ، بل يشهل الشريبة على أرباح الاسهم وفوائد السندات . ومن ثم تجد الفقرة التي أشائها التانون رقم ٥ لمسـنة ١٩٦٣ الى أفادة ٩ بن تقانون الإدارة المحلية التي تنص على أنه أذا اختلف المركز الرئيسي لاحــدي المنشأت عن مركز نشاطها الفعلي اختص مجلس المحافظة الكائن في دائرته مركز النشاط الفعلي بفرض الضريبة الإضافية ــ هــذه الفقرة تجد مجالا لإعمالها وتطبيقها في شـان الضريبة على التيم المتولة حين يقع المركز الرئيسي للشركة في محافظة ألاخير انتي يوجد فيها نشاطها الفعلي ، وتكون الضريبة حقا لمجلس المحافظة الأخير التي يتع بدائرتها نشـاط الشركة الفعلي ،

وواأشح أن كل أولئك يغيد أن الثروة المنتونة الني نصت عليها المادة ٢٩ من تانون نظام الادارة المحلية تتتصر على ضريبة التيم المنتولة وضريبة خوائد الديون والودائع والتأمينات ، وعليهما وحدهما تسرى الضريبة الإضافية التي رخص في فرضها ذلك القانون .

اذلك انتهى الراى الى ان الثروة المتولة التى نصت عليها المادة ٢٩ من قانون نظام الادارة المحلية تقتصر على ضريبة القيم المنقولة وضريبة مُوائد الديون والودائع والتأبينات ، وعليهما وحدهما تسرى الضريبسة الإضاعية التى رخص فى مرضها ذلك القانون .

(منتوى ۱۲۷ مى ۱۲۸/۱۹۲۵) ..

قاعسدة رقسم (٩٠)

: المسلاا :

المجلس المحلى أن يختار الأساس الذي يلائمه في تقدير الرسوم المحلية واجراءات حسابها •

ملخص الفتوى:

ناط الشرع باللائحة التنفيذية لقانون الحسكم المحلى بيان القواعد الخامسة بتحديد اسس واجراءات حسف الرسوم المحلية وضعنها اسسا متعددة لتقدير الرسوم على الاسواق وأجاز لكل مجلس محلى ان يضار منها الاساس الذي يلائمه ومن بينها ذلك المنصوص عليه بالقرار الوزارى رقم ٢٣٦ لسسنة ١٩٧١ ، دونها قيد غي هسذا الخصوص مدوى الا يزيد التقدير ونقا لصريح نص الفقرة النائية من المسادة الثالثة من مواد اصدار وعليه يكون مطابقا لاحكام القانون تقدير المجلس المحلى المختص للرسم ني الحالة المائلة استفادا الى اساس يختلف عن المنصوص عليه غي قرار وزير الإدارة المحلية ، روعي فيه قدر حركة التعالى في السوق ويكون هسذا المهدة ٨٨ من اللائحة التنفيذية واقرارها له . وعليه غلا محل لمطابة الملاكة المؤرق بين الرسم المقدر على هذا النحو وما كان يجب تحصينة طبقا للترار الوزارى سائف الذكر .

لذلك انتهت الجمعية المعومية الى ان الرسوم التى فرضت على السوق غى الحالة المعروضة هي الواجبة الأداء .

(ملف ۲۰۳/۱/۳۷ جلسة ۱۹۸۱/۲/۶) ٠

قاعسنة رقسم (٩١)

المسدا:

اجازة قانون الادارة المحلية رقم ١٢٢ لسنة ١٩٦٠ لجلس الدينة أن يفرض في دائرته رسوما على اعمال التنظيم ومن بينها تراخيص البناء و صدور القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٠ في شأن تنظيم المبافي وتنظيمه كيفية تحديد هدفه الرسوم تنظيما جديدا و وجرب اتباع الاحكام الواردة في القسانون اللاحق وحدها — الاعفاء من هدفه الرسوم — خضوعه لما نصت عليه المسادة ١٨ من هدا القانون دون أحكام الاعفاء الواردة في قانون نظام الادارة المحلية — اثر ذلك — اختصاص وزير الاسسكان بالاعفاء بقرار منه بناء على اقتراح المجلس المحلي .

ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من القانون رقم ٢٢٢ لمسسنة ١٩٥٥ بشأن غرض متابل تحسين على العقارات التي يطرأ عليها تحسين بسبب أعبال المنفعة العلمة — تنص على أنه « يغرض في المدن والقرى التي بها مجالس بلدية مقابل تحسين على المقارات المبنية والأراضى التي يطرأ عليها تحسين بسبب أعبال المنفعة العلمة ، ويتولى كل مجلس في دائرة اختصاصه تحصيل هذا المقابل ويكون موردا من موارده * . . ثم صدر قانون نظام الادارة المحلية بالقانون رقم ١٦٤ لسسنة ١٩٦٠ ، ونصت المسادة . ؟ منه — في الفصل الثالث من اللب الثالث في الموارد المسائية لجالس المدن ومصروفاتها — على أنه « للمجلس أن يغرض في دائرته رسوما على : ج — المقارات من الزيادة في قيمة هـذه المقارات » ، كما نصت المسادة ٨٤ على أن من الزيادة في قيمة هـذه المقارات » ، كما نصت المسادة ٨٤ على أن الطلبع المطلى التي يغرضها المجلس على النحو المقرائب والرسوم ذات الطلبع المطلى التي يغرضها المجلس على النحو المقرائب والرسوم ذات (م ١٣ م ١٣ - ح ٢)

ويبين من هذه النصوص أن التانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٥ يقرض مثال التحسين بالنسبة الى الشروعات العابة أيا كانت الهيئة التى تابت بهذه المشروعات) في سواء تابم بها المجلس المطى أو الحكومة المركية أو قية هيئة عابة أخرى • أبا تانون نظام الادارة المحلية السائر بالقانون رقم ١٩٤٤ لسنة ١٩٦٦ عانة يفرض مقابل التحسين بالنسبة الى المشروعات العلبة ذات الطابع المحلى التى تقوم بهما مجالس المدن والترى وذلك بصفته رسما من الرسسوم ذات الطابع المحلى) التى تنخل عى الواارد المساية لمجالس المدن والترى و بهن ثم يكون قانون نظام الادارة المحلية المسابق منا يعتص بالمشروعات العابة المسنة ١٩٥٥ مو القانون السابق منها يعتص بالمشروعات العابة التي تقوم بهما مجانس المدن والترى ، أذ يتبع بخصوص هذه المشروعات العابة التي تقوم بهما مجانس المدن والترى ، أذ يتبع بخصوص هذه المشروعات العابة التي تقرم بهما مجانس المدن والترى ، أذ يتبع بخصوص هذه المشروعات العابة التوضحة به وبالانحته التنفيذية ، ولا تطبق عي شأن هذه المشروعات الكاب المؤسحة به وبالانحته التنفيذية ، ولا تطبق عي شأن هذه المشروعات الكابور التانون رقم ٢٢٢ نسسنة ١٩٥٥ المسابر اليه ،

يؤكد ذلك أن المسادة الخابسة من النسانون ١٢٤ لمسانة محذا المسادار تاتون الادارة المطية ، تضت بالفاء كل نص يخالف احكام هسذا التنون ، ولذلك يعتبر ما تضبنه القانون ٢٢١ لمسانة ١٩٥٥ مخلفا المحكم المسانين ، ٤ ، ٨ ، من تأنون نظام الادارة المطية ، ملغيا بصريح نص المسادة الخابسة المذكورة ، هسذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى المن صحور تاتون الادارة المحلبة سوتنظيم من جديد موضوع مقابل المنتوز الذي يغرض في حالة المشروعات العابة الذي تقوم بها مجالس الدن والترى ، تنظيما يتعارض تعارضا تابا من حيث النطاق والتواعد في هذا الخصوص يترتب عليه أن أحكام التانون رتم ٢٢٢ لمسانة ١٩٥٥ تعتبر أنها قد نسخت نسخا ضمنيا ، بالنسبة الى المشروعات العابة التي تقوم بها مجالس المدن والترى ، ولخيرا فانه لمساكان تانون نظام الادارة المطية قد خول مجالس المدن والترى ، ولخيرا فانه لمساكان تانون نظام الادارة المسلمة تد خول مجالس المدن والترى غرض رسسم على المقارات التي التنسية من الأيلودة في تيهة هذه المقارات ، غانه يكون قد المرد لهذا تنبية المرد من الزيادة في تيهة هذه المقارات ، غانه يكون قد المرد المؤد

النوع من المشروعات حكها خاصا بها ، يخرجها من نطاق الاحكام العلمة التى تضمنها القانون رقم ٢٢٢ لسسنة ١٩٥٥ والمتعلقة بالشروعات العلمة القومية منها أو المحلية التى تنفذها الحكومة المركزية أو أحد اشخاص القانون العلم الأخرى .

لذلك انتهى الراى الى أن تانون نظام الادارة المحلية الصادر بالتانون رقم ١٢٤ لسسنة . ١٩٦ تد نسخ سد في المسانتين ، ٤ ، ٨ ، بنه سـ احكام التانون رقم ٢٢٢ لسسنة ١٩٥٥ المسلر اليه ، وذلك غيها يختص بالمروعات العلمة التي نثوم بها مجالس المسدن والقرى ، أذ تطبق في خصوصها الاحكام التي تضبنها قانون نظام الادارة المحلية والاجراءات الموضحة به ويلائحته التنفيضية ، دون الحسكام القانون رتم ٢٢٢ لسسنة ١٩٥٥ سالك الذكر .

(نتوی ۱۱۱۲ نی ۱۸۲۱/۱۲/۱۱) .

قاعسدة رقسم (۹۲)

البــــدا :

الضرائب والرسهوم المحلية يجوز تقديرها في نطاق الحدود التي يقدرها القانون — لا وجه المتحدى بانهدام القرار الصادر بتغريرها على الساس أنه يؤدى الى ازدواج ضريبي وأنه قرار بغرض ضريبة والشريبة لا تغرض الا بقانون — اساس ذلك أنه طبقا لاحكام الدستور فان انشاء الضرائب العامة أو تعديلها أو الفاؤها لا يكون الا بقانون ولا يمفى لحد من ادائها الا في الاحوال المبينة في القانون ولا يجوز تكليف احد اداء غير ذلك من الضرائب أو الرسوم الا في حدود القانون تطبيق : صدور قرار من احدد المجالس المحليسة بغرض رسهم منتجات المحل الصناعي للطاعن من المياه الفازية طبقها لاحكم المحلي بالاضافة الى ما هو مقرر قانونا من ضريبة اضافية — هذا القرار لم يجاوز نطاق الحدود التي قررها القانون ولا ينطوي على حالة ازدواج ضريبي .

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه لا وجه للتحدى باتمــدام الترار الطعون نية على المساس أنه يؤدى الى ازدواج ضربيى ، وانه قرار بغرض ضربية والضربية لا تغرض الا بقانون ــ ذلك أنه طبقا لاحكام الدستور عان أنشاء الضرائب العامة أو تعديلها أو الغاءها لا يكون الا بقانون ولا يعنى أحد من أدائها الا عي الأحوال المبينة في القانون ولا يجوز تكليف أحد أداء غير ذلك من الضرائب أو الرسوم الا في حدود التأنون ، ومقتضى ذلك أن الضرائب والرسوم الا في حدود التأنون ، ومقتضى ذلك أن الضرائب

ونظرا لأنه بين من مطالعة الترار الملعون هيه انه صدر بتاريخ بالسخار المالات الى في ظل تطبيق احكام التانون رقم ٥٢ السسنة ١٩٧٥ المصادر تانون ظام الحكم المطلع ، الذي حدد في الفصيل الثالث بنه الهواد المالية السياطات المطلع على وجبه يشتبل على كل من المراتب الإمانية والرسوم التي يغرضها المجلس المحلى في دائرة اختصاصه على المحال الموبية والاندية والحال الصناعية والتجارية ، وان ذات الترار المال المالية والرسوم المحلية وهو نفس الترار الذي نصت المسادة ٥٠ الموادد المسالية والرسوم المحلية وهو نفس الترار الذي نصت المسادة ٥٠ من القانون رقم ٥٢ المسنة ١٩٧١ بشان أن تحدد طك الموادد والرسوم طمتا الأحكام الواردة في عبدا التانون ، وبن ثم فالقرار المطون فيه ، اذ قضى نظم الحكم المحلى ذات الحكم ، وبن ثم فالقرار الملعون فيه ، اذ قضى بغرض رسم على منتجات المحل الصناعي الماعن من الياه الغازية بالإضافة الى ما هو مقرر قانون من ضريبة أفسيانية غانه لا يكون قد جاوز نطاق الحدود التي قررها القانون ولا يغطوى على حالة ازدواج ضريبي ،

ومن حيث انه لما تقدم يكون الحكم الطعون فيه قد صادف الحق فيها انتهى اليه من عدم قبول الدعوبين نرمعها بعد الميعاد ، ويكون الطعن ، والحالة هنده قد قام على غير الساس سليم من القانون ــ ويتمين من شم التضاء بالفائه ، والزام الطاعن بالمساريف .

(طعن ١١٤٥ لسنة ٢٥ ق - طسة ١١٢/١٢/١١ ٠

قاعسدة رقسم (٩٣)

المسيدا:

اصدار أحد مجالس المحافظات قرارا بفرض رسم قدره ماتنان وخمسون مليما على كل اشستراك تليفوني على أن تقوم الجهة المسئولة عن توصيل الأجهزة التليفونية بتحصيل هذا الرسم قبل تحرير الاشستراك أو تجديده عدم مشروعية مثل هذا القرار لتعارضه مع نص المسادة ٢٣ من الدسنور المؤقت ومع احكام القانون رقم ١٢٤ لسسنه ١٩٦٠ بشأن الادارة المحلية .

ملخص الفتوى :

يتاريخ ٢٨ من يونيو سسنة ١٩٦٢ وافق مجلس محافظة البحية ، على فرض رسسوه مجلية بدائرة المحافظة المصرف من حصيلتها على المشروعات العسامة التى تقوم المحافظة بتنفيذها خارج الخطة لمساخ افراد الشعب ، وكان من بين هدفه الرسوم ، رسم قدره ماتتان وخمسون مليا ، عن كل اشتراك تليفوني يتحمل به المستولة ، وعلى إن تقوم الجهة المسئولة عن توصيل الاجهزة الثليفونية بتحصيل هذا الرسم قبل تحرير الاستواك أو تجديده وقد وافق وزير الادارة المحلية ، على هذا الترار .

واستنادا الى ذلك ، طلب محافظة البحرة من الهيئة العابة لمواصلات السلكية واللاسلكية ، أن نتولى تحصيل الرسم المشار النه . وأن نؤديه بعد ذلك اليها . وعندئذ نار النساؤل ، عن شرعية غرض منل هذه الغريضة ، بقرار من مجلس المحافظة .

وقد عرض هذا الموضوع على الجمعية المهومية للتسم الاستشارى المنتوى والتشريع بجلستيها المنعتدين في ؛ من سبتبير ب ٦ من نوغبير سسنة ١٩٦٣ غاستيان لها أن تأنون الادارة المحلية الصادر به التانون مرقم ١٢٤ لمسنة ١٩٦٠ بين في المسادة ٢٦ منة الموارد المسالية لمجلس المحافظة ، منص على انها تشمل نوعين من الإيرادات اولهما ، ايرادات

مشتركة مع سسائر مجالس المحافظات ، وتتفسمن نصيب المجلس نى الشريبة الاضافية على الصلار وانوارد ، والتى يحدد سسعرها بترار من رئيس الجمهورية ، ونصيب المجلس فى الشريبة الاضافية على الثروة المنتولة ، ويحدد سسعر هذه الضريبة الإضافية ، بترار من مجلس المحافظة أو بقرار من الوزير المختص ، أو بقرار من رئيس الجمهورية بعد الاتفاق بين الوزير المختص ووزير الخزانة سوفاتيها ، ايرادات خاصسة بمجلس للحلفظة ، وتتضين ما ياتي :

۱ — ربع حصيلة الضريبة الإضافية المتررة على الاطبان في المحافظة ، وكذلك ربع حصيلة الضريبة الإضافية التي يغرضها المجلس على ضرائب الأطبان على المحافظة ، ويكون تحديد منعر هذه الغيريبة الإضافية بقرار من مجلس المحافظة إذا لم تجاوز ٥٪ من الضريبة الاصلية ، وبقسرار من الوزير المختص إذا زادت على ٥٪ بشرط الا تجساوز ١٠٪ وما راد على هذك في حدود ١٠٪ يكون بقسرار من رئيس الجمهورية بعد الانتاق بين الوزير المختص ووزير المخزانة .

٢ ــ رسوم السيارات والموتوسيكلات ووسائل النقل الأخرى المرخص
 بها من المحافظة ،

 ٣ ــ نصف ثبن بيع المبانى والأراضى الفضاء المبلوكة للحكومة والداخلة فى كردون البغادر التي ينطبق عليها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠١ لسنة ١٩٥٨ .

- ٤ ــ ايرادات أموال المجلس والمرافق ألتى يقوم بادارتها .
 - اعانة الحكومه والتبرعات غير الحكومية .
- إ. الضرائب والرسسوم الأخرى ذات الطابع المحلى التى تفرض لصالح مجلس المحلفظة .
 - ٧ -- القروض التي يعقدها المحلس.

ويبين من ذلك ؛ أن الشارع ؛ ومان من بين موارد مجلس المحافظة . بعض أو كل حصيلة ضرائب ورسوم ؛ جاء بياتها في المادة ٢٩ من القانون ؛

وضرائب ورسوم اخرى ، اكتفى القانون بوصفها بأنها ذات طابع مطى ، تغرض لصالح مجلس المحامظة ، وانه بالنسبة الى الضرائب التي تضمنت المادة بيانها ، وهي الضربية الاضافية على الصادر والوارد ، والضريبة الاضافية على الثروة المنقولة ، والضريبة الاضافية على الأطيان ، مان القانون تضمن بيان الحد الأقصى لهذه الضرائب ، والسلطات المختصف بتحديد سعرها ، في حدود هسذا الحد ، وفي هسذا الخصوص خول لمجلس المحافظة ، أن يحسد بقرار منه سعر الضريبة الإضافية على الثروة المتولة ، إذا لم تجاوز ٥٪ من الضريبة الأصلية وأن يفرض الضريبة الاضائية على الأطيان ، وأن يحدد سعرها بقرار منه اذا لم تجاوز ٢٥ على الضريبة الأصلية ، لما بالنسبة الى الضرائب والرسوم الأخرى التي وصفها القانون بأنها ذات الطابع المحلى التي تفرض لصالح مجلس المحافظة فان الشارع ترك الأمر في شائها الى القواعد العامة في شسأن فرض الضرائب والرسوم ، مما يقتضى أن يجرى فرض هذه الضرائب والرسوم وتحديد وعائها وسعرها ، من السلطة المختصة بذلك ، ونقا لهذه التواعد . ويذلك مان حكم النص مى هذا الخصوص ، لا يعدو مجرد تقرير أنه قد تضاف الى الضرائب والرسوم المنصوص عليها فيه ، ضرائب ورسوم أخرى، تفرض بناء على قانون 6 يصدر بها 6 وتخصص حصيلتها لمجلس المحافظة ..

ولما كاتت المادة ٢٣ من الدستور المؤتت تنص على أن انشاء المربية المالة أو تعديلها أو الغاؤها لا يكون الا بتانون ، ولا يمنى أحد من ادائها في غير الاحوال المنصوص عليها في انتانون ، ولا يجور تكليف أحد أداء غير ذلك من الضرائب والرسوم الا في حدود التانون عانه من ثم تغرض الشرائب والرسوم غير العالمة في حدود التانون ، وبهد يتمين ، اغرض ضرائب ورسوم ذات طابع محلى ، أن يكون ثبت تانون يقرر الشريبة ويبين وعاءها ويحدد الحدود التي تتنيد بها السلطة التي يكل اليها المحديد سعرها وشروط جبايتها ، وذلك حتى يتم هدذا التحديد ، بالاستناد الى التانون ، المقرر لميذا غرض الشريبة ، ويجيء ببينا عليسة ، ومتنيد!

وعلى مقتضى ما سبيق ، مان نص المادة ٢٩ من قانون الإدارة

المحلية ، على إن من بين موارد مجلس المعافظة الخاصة به ، الشرائب والرسوم الآخرى ذات الطابع المحلى التى نترض لمسالح مجلس المعافظة ... لا يتضمن تخوين مجلس المعافظة ، سلطة تقرير فرض ضريبة من الشرائب ذات الطابع المحلى ، وأنها يجب لتقرير مثل هذه الشريبة ، أن يصدر قانون يقرر فرضها ويبين ما تفرض عليه ويجوز أن يكل ألقانون ، في حدود بينها ، للمجلس أن يقرر سعر الشريبة وشروط جبايتها .

وفى ضوء ذلك ، غان قرار مجلس محافظة البحيرة ، بفرض غريضه مالية ، على كل مسنرك فى تليفون كائن بدائرة المحافظة ، ماتنان وخمسون مليها ، يكون غير صحيح لان ما يفرضه ، هو فى حتيقته ــ ضربية غسير عامة ، يجب أن تفرض استنادا الى تانون تقريرها ابتداء ، ولما كان فرض مثل هدذه الفريضة ، فى هدذه الحالة ، على غير اسساس ، غانه من ثم ، لا بلتزم من فرضت عليهم بادائها ، ولا يجسوز تبعما اللهيئة العامة المواصلات السنكية واللاسلكية أن تقوم بتحصيلها .

لهذا انتهى واى الجمعية العمومية الى عدم مشروعية ترار مجلس محافظة البحير الصادر في ٢٨ من يوليـو سـنة ١٩٦٣ ، فيما تضمنه من فرض رسم على كل اشتراك الميفوفي ، ومن تحميل الشترك يها .

ا غنوی ۱۵ فی ۱۹۲۳/۲/۱۱) •

قاعسدة رقسم (٩٤)

المنسدا :

المِبْلَغُ النَّى يَنُوم مجلس محافظة المَيا بتحصيلها على بعض المحاصيل الزراعية ــ تكييفها القانوني ــ لا تعدو أن نكون رسوما حصلت بالمخالفة لأحكام القانون ــ خضوعها لرقابة الجهاز المركزي للمحاسبات .

ەلغص الفنوى :

ان مجلس محافظة المنيا اصدر ترارا عن ٨ من أبريل سمنة ١٩٦١ بفرض رسموم على بعض المحاصيل الزراعية بالمحافظة وهي التطن : والحبوب ؛ والبصل تخصص حصياته اندعيم الصنادوق الإجتماعية المنشاء بغرى المحافظة والمسجلة بوزارة انشئون الاجتماعية ، وقد استطلع الجهاز المركزى لنمحاسبات راى ادارة انفتوى المختصة فى التكبيب القانونى لنبالغ التى تقسوم المحافظة بنحصينها ونقا للقرار المشار اليه ومدى رقابة الجهاز المركزى للمحاسبات عليها ، فرأت ادارة الفتوى ان هدف المبالغ تعتبر نبرعات ولا نعتبر الموالا علمة ، وأن للجهاز المركزى للمحاسبات أن يرانب الصناديق الاجتماعية بوصفها جهات معانة من الدولة .

وقد طلب المسيد نائب رنيس الجهاز المركزى نلمحاسبات عرض هــذا الموضوع على الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع ، ووافق على ذلك المسيد الاستاذ المستشار رئيس مجلس الدولة .

وبن حيث أن المادة (٢٩) من تأنون الادارة المطية الصادر بالتأنون لرقم ١٢٤ لسنة . ١٩٦ – وهو الذى صدر قرار مجلس محافظة المنيا في ظله – كانت تصدد الموارد المالية لمجلس المحافظات ومن بينها « الفرانب والرسوم الاخرى ذات الطابع المحلى التى تغرض لصالح مجلس المحافظة . . . » وقد أوجبت المادة (٨٩) من اللائحة التنفيذية نهذا القانون لنفاذ الرمسوم التى يغرضها مجلس المحافظة . . . » وامقة وزير المحادرة المحلية .

ومن حيث أنه ونثن كان الثابت أن محافظة المنيا لم تتبع الإجراءات الني رسمتها اللائحة التنفيذية نتانون الادارة المحلية في فرض الرسوم المساسر اليها ، ذلك أنها لم تحصل على موافقة وزير الادارة المحليب على غرضها ، الا أنه لا يجوز وصف هذه المبالغ بانها تبرعات من الأفراد الذين تلبوا بأدائها ، ذلك أنها حصلت منهم جبرا عنهم عن طريق الخصم من المبالغ المستحقة لهم لدى البنوك وشركات الاتطان ، ولهدذا عان هذه المبالغ لا تعدو أن تكون رسوما حصلت بالمخالفة لاحكام القانون ، وما دامت تد حصلت بهدذه الصفة غانها تعتبر لهوالا عنهة فتخضع لرقابة الجهز المركزي للمحاسبات وفقا لاحكام القانون رقم ١٢٩ نسسنة ١٩٦٤ .

نهذا انتهى راى الجمعية العبوبية الى أن البالغ التى حصلت بالتطبيق لترار مجلس محافظة المنيا الصادر مى ٨ من أبريل سسنة ١٩٦١ تعتبر س الاموال العالمة متخضع لرتابة الجهاز الركزى للمحاسبات .

(نتوی ۳۹ - ۲۲/۲/۲۲۲) ۰

قاعسدة رقسم (٩٥)

القانون رقم ٢٢٢ لسسنة ١٩٥٥ بشأن غرض مقابل تحسين على العقارات التى يطرأ عليها تحسين بسبب اعمال المفعة العامة سـ نسخه فيما يتملق بالمشروعات العامة التى تقوم بها مجالس المدن والقرى بالقانون رقم ١٩٢٤ لسسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلية سـ وجوب اتباع الاحكام التى تضينها القسانون الأخير والاجراءات الموضحة به وبالاتحته التنفينية فيما يتملق بهسنة ١٩٥٥ لسسنة ١٩٥٥ باعتبارها قد الفيت ضمنا ٠

ملخص الفتوي :

ان المسادة السادسة من انقانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٦٢ مى شأن تنظيم المبسانى تنص على أن « يحدد مجلس المحافظة المختص الرمسوم المستحقة عن محص الرسومات والبيئات المقدمة من طالب الترخيص بشرط الا تتجاوز خمسة جنيهات ، كما يحدد الرسوم المستحقة عن منح الترخيص وعن تجديده بشرط الا تتجاوز مائة جنيه ، ويصدر مى هسفا الشأن ترار من المحافظ المختص » . وواضح من نص هذه المسادة أن الجهة المختصة بتحديد رسوم تراخيص البناء هى مجلس المحافظة المختص .

واذا كانت المادة . ٤ من تانون الادارة المطلق المسادر بالقانون رقم ١٦٤ لسنة . ١٩٦١ قد اجازت لمجلس المدينة أن يغرض في دائرته رسوما على أعمال التنظيم ، وكانت تراخيص البناء تعخل في معلول أعمال التنظيم ، الا أنه لما كان القانون رقم ه ٤ لسنة ١٩٦٢ المسار اليه وهو تانون لاحق لقانون نظام الادارة المحلية من قد تناول بالتنظيم كيفية تحديد رسوم تراخيص البناء من المسادة السادسة منه منه يكون القانون الواجب التطبيق في هدذا الخصوص ، وعلى ذلك فانه مع التسليم بان رسوم تراخيص البناء تعتبر رسوما محلية ، غان هده

الرسوم صدر بتظيمها وبيان الجهة المختصة بنحديدها تشريع جديد هو القانون رقم ٥٤ لسسنة ١٩٦٢ ، ومن ثم يتعين تطبيق أتحكام هسدا التشريع الجديد في شأنها ، دون أحكام قانون الادارة المطيعة ، غاذا كانت المسادة ١٨ من القانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٦٢ في شأن تنظيم الماني تنص على أن تسرى احكام هــذا القانون في المــدن كما تسرى في القرى والجهات التي يصدر بها قرار من وزير الاسكان والمرافق ، ويجور اعفاء المدينة او القرية او الجهة او اية منطقة منها او اية النية مذاتها من تطبيق بعض أحكام هــذا القانون أو القرارات المنفذة له ، وذلك بقرار يصدر من وزير الاستكان والمرافق بناء على أفتراح المجلس المحلى المعتص ويحسدد فيه ما قد يرى أتباعه من شروط يجب توافرها ؟ غان مفاد نص هسسده المادة أن الاعماء من رسسوم البنساء يكون بقرار من وزير الاسكان والرافق ، ذلك أنه ومقا لهذه المادة يكون الاعفاء من بعض احكام القاتون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٢ أو القرارات المنفذة له ، بصفة مطلقة دون تحديد لنوع معين من الأحكام أو انقرارات ، ومن ثم منن الاعماء ومقا لنص هذه المسادة يشمل سـ من بين ما يشمله سـ الاعفاء من رسوم تراخيص البناء ، وبالتالى مان وزير الاسكان والمرافق هو المختص باصدار القرارات اللازمة للاعفاء من هذه الرسسوم دون أعمال أحكام الاعفاء من الرسوم ذات الطابع المحلى الواردة في مانون نظام الادارة المحلية أو اللائحة التنفيذية لهدا! القانون ، اذ أن أحكام القانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٦٢ هي الواجبة التطبيق في هسذا الخصوص م

لهذا انتهى رأى الجمعية العبوبية الى أن مجلس المحافظة هو المختص بتحديد رسسوم تراخيص البناء ، على أن يصدر بهذا التحديد ترار من المحافظ المختص ، وأن وزير الاسكان والمرافق هو المختص بالاعناء من هذه الرسوم بترار يصدر منه سـ وذلك تطبيقا لنص المسادتين 7 ، 18 من التانون رتم ٥٤ لسنة ١٩٦٢ في شان تنظيم البلني .

(غتوی ۱۱۱۱ غی ۱۹۲۴/۱۲/۱۱) .

قاعسدة رقسم (٩٦)

عدم مشروعية قرار المجلس النسعيى المحلى لمحافظة شمال سسيناء بفرض رسم نظافة قدره ماثنان وخمسون مليها على كل بطاقة تهويئية .

ا ملخص الفتوى :

تصدت الجمعية العمومية اقدمي الفتوى وانتشريع لجواز غرض رسوم محلية دون التقيد بالرسسوم أو الأوعية التى حددها قرار وزير الادار، المحلية رتم ٢٣٦ لسسفة ١٩٧١ • وتتلخص وقاقع الموضوع الذى عرض على الجمعية العمومية بهذا الخصوص في ان المجلس الشمعي الحنى على الجمعية العمومية بهذا الخصوص في ان المجلس الشمعي المحافظة شمال سيناء قرر فرض رسم نظافة قدره ماتنان وخمسون مليما على كل بطاقة تموينية نلصرف من حصيلته على أعمال النظافة عوضا عن عدم سريان القانون رتم ٢٨ لسسفة ١٩٧٧ بشأن النظافة العلمة الذى لا ينطبق على المحافظة لعدم ربط عوائد على عقاراتها ، وبتاريخ ١٩٨٢/١/١ السدر محافظ شسمال سيناء القرار رقم ٧٧٧ مبينا به كيفية تحصيل هدذا الرسم ، الا أن الجهاز المركزي للمحاسبات اعترض على ذلك وطلب ايقاف العلم بالقرار المذكور ، وأذ طلب محافظ شمال سسيناء عرض الإمر على مجلس الوزراء للموافقة على استمرار تحصيل الرسم المشار اليه ، لذلك طلبتم عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسسمى النصوي والتشريع .

وقد استبان للجمعية العبومية ان نص المادة الرابعة من مواد المدار الثانون رقم ٣٠ استنة ١٩٧٩ بامدار اثانون نظام الحكم المحلى المستل بالتانون رقم ٥٠ استنة ١٩٨١ ان المشرع لحال بشأن الموارد المسابة والرسوم المحلية الى احكام قرار وزير الادارة المحلية رقم ٢٣٩ المستنة ١٩٧١ بشأن الرسوم المحلية والذي كان معبولا به في ظل قانون نظام الحكم المحلى المسادر بالقانون رقم ٥٢ السنة ١٩٧٥ والتوانين المابئة عليه ، وذلك الى حين نحديد هذه الموارد والرسوم المحلية طبغا المحكام الواردة في القانون رقم ٣٢ المساخ تجاور الرسوم المطية طبغا الرسوم المشار اليها بما لا يجاوز ضعف المفات المنصوص عليها في القرار

المذكور وبذلك يكون المشرع غى ظل العهل بأحكام التانون رقم ٢٢ لسنة 19۷۹ قد سرى أحكام فسرار وزير الادارة المحلية رقم ٢٣٩ لسنة 19۷۱ المشسار الله نبها يتعلق بالاوعية الواردة نبه ونئاتها . فيظل هدذا القرار ساريا الى حين اعادة تنظيم الموارد المسالية والرسوء المحلية وفقا لاحكام انقانون المذكور ..

واذا كان الشرع مي المادة ٧/١٦ من القانون المنكور قد اختص المجلس الشعبى المحلى للمحافظة بفرض الرسسوم ذات الطابع المحلى أو تعديلها أو تقصير أجل سريانها أو الاعفاء منها أو الفائها بعد موافقة مجلس الوزراء ، فإن هذا الاختصاص مقيد بها تضهنته المادة الرابعة من قانون الاصدار واعمالا لها بما ورد علية النص مى المسادة الأولى من قرار الادارة المطية رقم ٢٣٩ لمسنة ١٩٧١ المشار اليه من أن تفرض الرسيوم المطية بدائرة المجالس المحلية ونقا للفئات والتواعد المهنية بالجداول المرافقة لهذا القرار وذلك احتراما لارادة المشرع المريحة والتي أحالت أني هذا أنقرار في شيأن الموارد المسالية والرسوم المحلية الجائز جبايتها ، فينعين أن تلتزم المجالس الشسعبية المحلية في ممارستها السلطتها التي اختصها بها المشرع بالإوعية والفئات الواردة في القسسرار المشار اليه مع جواز تجاوز هذه الفئات بما لا يجاوز ضعف المنصوص عليسه ني الجدول المشار اليها . فاختصاص المجالس الشسعبية المحلية بفرض الربسوم المحلية الذي ورد مى القانون خاليا من أى قيد من حيث وعاء الرمسوم أو غناته قيدته المادة الرابعة من تانون الاصدار صراحة باستهرار انعمل بأحكام قرار وزير الادارة المحلية رقم ٢٣٩ لسنة ١٩٧١ المشار اليه حتى تحدد المواد والرسوم المحلية طبقا لأحكام القانون المذكور وهــو الذي لم يتم حتى الآن . وبذلك ملا تعارض بين تقــرير الاختصاص وتقييده .

ولما كان البين من الأوراق ان رسم النظافة الذى قرره المجلس التسعيى المحلى لمحافظة شمال سسيفاء على كل بطاقة تموينية قد خرج عن الحدود الواردة بالقرار رقم ٢٣٦ لمسنة ١٩٧١ فيتمين القول بعدم مشروعية نرض هذا الرسم إيا ما كانت البررات التي سبقت لتبرير فرضه . (ملت ٣٠٨/٢٧٣٧ سـ جلسة ١٩٨٥/٦/٢٣) .

قاعــدة رقــم (۹۷)

عدم مشروعية فرض الرسوم على مشتركى الانارة بدائرة محافظة المَوفِية وفقا لتوصية المجلس الشمعي المحلي للمحافظة ·

ملخص الفتوى:

تصدت الجمعية العبوبية لقسمى الفتوى والتشريع لدى مشروعية توصية المحلس الشمعين المحلى المافظة النوفية بفرض بعض الرسموم على مشتركي الانارة بدائرة المانظة ، وتتلخص وقائع الوضوع المعروض بهذا الخصوص على الجمعية العمومية في أنّ المجلس الشعبي المحلى لمحافظة المنوفية اوصى بجلسته المعقودة بتاريخ ١٩٨٣/١/٢٥ بفرض بعض الرسوم المحلية على مشتركي الانارة بدائرة المحافظة تتراوح ما بين جنيهين وخمسين جنيها مغرض تبويل شراء المحولات اللازمة لقرى المحافظة . وقد أوضح وزير الحكم المحلى تمهيدا لعرضة على مجلس الوزراء أن المستشسار التسانوني الموزارة انتهى الى عدم تانونية التوصية المذكورة وقرر مجلس الوزراء في ١٩٨٣/٥/٢٩ الموافقة على المذكرة المقدمة من وزارة الحكم المطى التي انتهت الى عدم قانونية توصية المجلس الشعبى لمحافظة النونية بخصوص فرض الرسوم المشار اليها . الا أن محافظ المنوفية طلب في ١٩٨٤/١٢/٢٤ اعادة عرض موضوع التوصية المذكورة على مجلس الوزراء على أساس ان ما انتهت اليه مذكرة وزارة الحكم المحلى من عدم قانونية التوصية لاسند له من القانون . استنادا الى أن هذه التوصية صدرت من المجلس الشعبي اللطى للمحافظة بناء على اختصاصه في مرض الرسوم المطية الواردة في البند ٧ من المادة ١٢ من قانون نظام الحكم المطي . لذلك طلبت عرض الموضوع على الحمعية العبوبية لقسمي الفتوى والتشريع م

ونفيد بأن الموضوع عرض على الجمعية العبومية التسمى الفتوى والتشريع فتيينات من نص المسادة الرابعة من مواد اصدار القانون رقم ؟} لسنة 1171

باصدار مانون نظام الحكم المحلى المعدل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ ان المشرع احال بشأن الموارد المالية والرسوم المحلية الى احكام قرار وزير الادارة النِّحلية رقم ٢٣٦ لسنة ١٩٧١ ــ بشأن الرسوم المحلية والذي كان معمولا مه في ظل قانون نظام الحكم المحلى الصمادر بالقانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ والقوانين السابقة عليه ـ وذلك الى حين تحديد هـذه المواد والرسوم المحلية طبقا للاحكام الواردة في القانون رقم ٢٣ لسمسنة ١٩٧٩ واياح المشرع تجاوز الرسوم المشار اليها بما لا يجاوز ضعف الفئات المنصوص طِيها في القرار المذكور . وبذلك بكون المشرع في ظل العمسل بأحكام القانون رقم ٢٣ سسنة ١٩٧٩ قد سرى احكام قرار وزير الادارة المطية رقم ٢٣٩ لمسنة ١٩٧١ المشار اليسه نيما يتعلق بالأوعية الواردة نيه ومناتها ميظل هـ ذا القرار ساريا الى حين اعادة تنظيم الموارد المسالية والرسوم المحلية ونقسا لأحكام القانون المنكور . ماذا كان المشرع في المسادة ٧/١٢ من القانون المذكور قد اختص المجلس الشمسعبي المحلى المحافظة بفرض الرسوم ذات الطابع المحلى أو تعديلها أو تقصير اجل سريانها أو الاعماء منها أو العائها بعد موافقة مجلس الوزراء ، مان عذا الاختصاص مقيد بها تضمنته المادة الرابعة من قانون الاصدار واعمالا لها بما ورد عليه النص مي المسادة الأولى من قرار وزير الادارة المحليسة رقم ٢٣٦ لسينة ١٩٧١ الشار اليه من ان تفرض الرسوم المحلية بدائرة المجالس المطيسة ونقا الفئات والقواعد البينة بالجداول الرانقة لهدا القرار مى شأن الموارد المسالية والرسوم المطية انجائز جبايتها . فيتعين أن تلتزم المجالس الشسمبية المطلبة من ممارستها لسلطتها التي اختصها بها المشرع بالأوعية والفئات الواردة مي القرار المسار اليه مع جواز تجاوز هذه الغنات بها لا يجاوز ضعف المنصوص عليه في الجداول المشار اليها . فاختصاص المجالس الشعبية المطية بفرض الرسوم المطية الذي ورد في القانون خانيا من أي قيد من حيث وعاء الرسم أو غناته قيدته المسادة الرابعة من قانون الاصدار صراحة باستبرار العبل بأحكام قرار وزير الإدارة المطية رقم ٢٣٦ لسسنة ١٩٧١ المشار اليه حتى نحدد الموارد والرسوم المطية طبقا الأحكام التانون المذكور وهو الذي لم يتم حتى الآن ، وبذلك فلا تعارض بين تقسرير الاختصاص وتقييده . ونا كان البين من الأوراق أن الرسوم التي أوصى المجلس الشعبي المدلي لمحافظة المتوفية بفرضها بجلسته المعقودة بتاريخ ١٩٨٣/١/٢٥ قد خرجت عن الحسدود الواردة بالتسرار رقم ٢٣٦ لمسنة ١٩٧١ المشار اليه اذا استحدثت أوعية لم يتضينها هسذا القرار كيا تجاوزت الفئسات المبينة بالجداول المرفقسة به بها يجاوز ضعفها . فيتعين القول بعدم مشروعية هسذه التوصية .

(ملف ۳۰٤/۲/۳۷ جلسة ۲۸۲/۲۸) .

قاعسدة رقسم ﴿ ٩٨)

المسدا:

ادارة المرافق المامة يكون بنحد الأساليب الآتية : أسلوب الإدارة المباشرة (أنريجي) - نسلوب الإدارة المباشرة (أنريجي) - نسلوب الأوسسة المامة — أو عن طريق الالاتزام - الاستواق الحكومية أو أعامة التي يؤول ايراد الثين العام لخدماتها الى مجلس المدينة طبقها المباشرة المباشرة المجلس المدينة طبقها المباشرة الإدارة المجلية المحكومية الكافئة في نطاق اختصاصها بد يكون للبجلس ثبة حق في اقتضاء هـذه الإيرادات في حالة الإدارة أو الاستفلال عن طريق المؤسسة المامة — اقتصار حق المجلس في اقتضاء أل المسوم التي تقرض على الاسواق المرخص في ادارتها الأحداد والهيئات المسوم التي تقرض على الاسواق المرخص في ادارتها الأحداد والهيئات المؤلفة الحد الأسواق على مال خلص مشديل بنظارة الأوقاف وادارته عن طريق الفرقة الحق في اقتضاء متابل الانتفاع طريق الفرقة الحق في اقتضاء متابل الانتفاع السوق الخياد السوق الماء دارية والمهنتفات السوق المؤلفة الدى في اقتضاء متابل الانتفاع المنونة الموقة ال

ملخص الفتوى:

ان تاتون الادارة المحلية الصادر بالتاتون رقم ١٩٢ لسسنة ١٩٦٠ نص في المسادة (١٠) منسه على أن « المجلس أن يفسرض عن دائرته رسسوما عن :

. * (1)

(ج) الاسواق المرخص فى ادارتها للاغراد والهيئات والشركات . . » كما نص فى المسادة (؟ ؟ /د) على ان « نشسمل ايرادات المجلس مسابى ايرادات الأسواق الحكومية الواتعة فى دائرة اختصاصه » ويقابل هاتين المادتين ما ورد فى المسادة (٥١) من تامون نظام الحكم المحلى الجديد الصادر بالقانون رقم ٥٢ لسسنة ١٩٧٥ .

ومن حيث أن مثار النزاع بين الطرفين ينصب على ايرادات السوق الناتجة عن عائد الخدمات التي يدنسها المنتفعون بخدمات السوق .

ومن حيث أن ثبة وسائل متعددة لادارة المرافق العلمة منها أسلوب الإدارة المباشرة (الريجى) والادارة بأسلوب المؤسسة العسامة أو من طريق الالتزام .

ومن حيث أنه وفقا لذلك مان المسوق اذا كانت نتوم عنى ادارته واستغلاله مؤسسة عامة مان ايراداته الناشئة عن الثمن العام للخدمة الذي يدمعه المنفعون بحدمات السوق من حق المؤسسة العمامة انتى نتوم بالادارة والاستغلال أما اذا كان القائم بالادارة والاستغلال ملتزما مان هــذا الايراد بكون من حقه اذ هو العائد ومقابل الصيانة عن الجهود التي تيذل والأموال التي توظف من جانب المؤسسة العامة أو المنتزم في ادارء الرفق حسب الأحوال . • وتأسيسا على ما نقدم فأن الأسواق الحكومية أو العامة التي يؤول ايراد الثمن العام لخدماتها الى مجلس المدينة طبقا لنص المسادة (٤٤/د) من قانون الادارة المحنية هي الاسواق التي تنولي المجالس ادارتها واستغلالها مباشرة سواء بالذات أو بواسطة فروع الوزارات أو الأجهزة الحكومية الكائنة في نطاق اختصاصها والتي تخضع لسلطتها الرئاسية ، أما في حالة الإدارة والاستغلال عن طريق المؤسسة العامة أو الالتزام مانه لا يكون المهجلس ثمة حق مى اقتضاء هذا النوع من الايراد وانها يقتصر حقه على الرسوم التي تغرض على الأسواق المرخص في ادارتها للأفراد والهيئات وعلى ذلك مان تكييف السوق بأنه حكومي أو غير حكومي فيكفي في هدذا المجال لمسرفة صاحب الحق في اقتضاء مقابل الانتفاع بخصات السوق أذ العيرة مي ذلك بالشخص التائم على ادارته واستغلاله .

ومن حيث أنه بتطبيق ما نقدم على خصوصية الحالة العروضة غان السوق المشار اليه أقيم على مال خاص هو وقف النبي دانيال الخيري الشسمول بنظر وزارة الاوقاف مالارض والبساني ملكا لاي من وزارتي الأوقاف أو التجارة ، وقد اختارت الوزارة لاستغلال هدذا السوق اسلوب المؤسسة العسامة ولهذا عهدت الى الغرفة التجارية بالاسكندرية بادارة واستغلال السوق وذلك بمقتضى ترار وزير التجارة رقم ٢٦٨ لمسنة ١٩٥٥ طبقا لاحكام القانون رقم 1٨ لسنة ١٩٤٩ بتنظيم تجارة الجملة والذي نصت المسادة الخامسة منه على أن ﴿ لوزير التجارة والصناعة أن يعهد بقرار منه الى الغرمة النجارية المصربة بانشاء أدارة الأماكن التي تخصص للتعامل بالجملة طبقا لأحكام هــذا القانون على أن يكون انشاء هــذه الأماكن وادارتها خاضعين لاشراف وزارة التجارة والمسناعة » . ويتفق هــذا الحكومة مع نص المادة ١٨ من القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٥١ بشأن الغرف التجارية والتي نصت على أن « يجوز للغرف التحاـية ماذن من وزير التجارة والصناعة وفي حدود القوانين واللوائح المعمول بها أن تنشىء . . . والأسواق . . . ويجوز أن توكل للغرغة بقرار من وزير التجارة والصناعة ادارة أمثال تلك المنشآت ... » ويكبل هنذا الحكم نص المادة ٢٦ من القانون آنف الذكر والتي تنص على أن « تتكون أموال الغسرفة من ١٠٠٠ ايرادات المنشسات ١٠٠٠ او الرافق التي تتولاها الغرفة مرود . » ومفاد هدده النصوص أنه تدخل في موارد الغرفة ايرادات الأسسواق التي يعهد وزير التجارة اليها بادارتها وهسذا الحكم يتفق مع المسادىء المشسار البهسا والتي تقضى بأن يكون لها الحق في اقتضاء مقابل الانتفاع بحدمات السوق لقاء ادارتها له واستغلالها اياه • ولا حجة ني القول بأن ادارة الغرمة التجارية للسوق تتم تحت اشراف وزارة التجارة التي تقوم بوضع لوائح السوق ذلك أن هذا الاشراف هو من قبيل الضبط الاداري الذي تمارسه الدولة على كائة الرافق بما ميها تلك التي تدار بطريق الالتزام ، كذلك مانه لا يحتج بأن الغرمة تدير السوق كمفوضة عي وزارة التجارة مما يفضى الى استحقاق الوزارة وبالتالي المحافظة لإيرادات السوق اذ مضلا عن مخالفة هذا الراي للمادتين ١٧ و ٢٦ من قانون الغرف التجارية مأنه يتعارض مع القواعد العامة مى القانون الادارى لأن

التغويض في هذا المتام بين سنطات ادارية وهي وزارة التجارة من ناحية والغرنة التجارية من ناحية أخرى وهدف الأخيرة لها شخصية اعتبارية مستقلة عن الحكومة باعتبارها مؤسسة علمة طبقا لنص المسادة الأولى من القانون رقم ٨٩ لسسنة ١٩٥١ المشار اليه كما أنها لا تتبع الحكم المطلى الدارة اللك عن تتويضها في ادارة المرفق يؤدى الى انصراف آثار هدفه الادارة اليها نهى التي تبذل المصروفات والنفقات من أموائها في سسبين هدفه الادارة وليس من ميزانيسة وزارة التجارة كما أن الموظفين الذين تستخدمهم لهذا الغرض يعطون لديها وليس لدى تلك الوزارة وهدذا هو مهتشى التنويض في الاختصاصات في القانون الادارى .

وترتيباً على ما تقدم جميعه غان السوق المشار اليه يدار عن طريق مؤسسة علمة هى الفرفة التجارية بالاسكندرية ومن ثم غان من حق هسده الغرفة أن تحصل على العائد الناتج عن هذه الادارة ولا يكون للمحافظة ثبة حق في الاستيلاء عليه .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية أنى عدم أحقية محافظة الاسكندرية في أيرادات سوق الجيلة للخضر والفاكهة بجهة النزهة الذي تقوم على ادارته واستغلاله الغرفة التجارية بالاسكندرية .

(ملف ۲/۲/۳۲ جلسة ٤/٥/٢/٣٢)

قاعسدة رقسم (٩٩)

البــــدا :

اختصاص مجلس محافظة مدينة القاهرة ومن قبله الجلس البلدى ، بادارة المرافق والمشروعات المحكومية الواقعة في دائرة اختصاصه التي تعهد اليه المحكومة بادارتها — احقية المجلس في اتلوة الملب الميسر والاتاوة المقررة على مبيعات الأرافى ببنطقة المقطم التي تلتزم بها الشركة المساهمة تمامرية التعمير والإنشاءات السسيلدية — اساس ذلك أن عِدْه الإيرادات تعتبر جزءا من موارد المجلس في ظل كل من القانون ١٤٦٥ السسنة ١٩٤٩

ملخص الفتوى:

آولا — أن المسادة ، } نقرة ه و ١٤ من القانون رقم ١٤٥٥ اسنة ١٩٤٩ بانشاء مجلس بلدى لمدينة القاهرة تنص على أن « تتكون ايرادات المجلس من المحصل في دائرة مدينة القاهرة من :

a · · · · — 1

. . . . - 1

* · · · - T * · · · - {

 حسـة الحكومة في ايرادات شركات المياه والترام والنقسل بالسيارات العمومية وغيرها من شركات المرافق العمومية .

الايرادات والاتاوات والأرباح الناتجة من استغلال المرافق
 العابة التي يديرها بنفسه أو بطريق الالتزام أو بأى طريق آخر

ومقاد هــذا أن من بين أيرادات مجلس بلدى مدينة التاهرة نصيب الحكومة في الاتاوة المقررة على المحلومة في المحكومة في المقادن رقم ٢٥ السينة ١٩٥٤ وكذا حصة الحكومة في ثمن بيع الأرض التي تستطها الشركة بينطقة المقطم (البند ٤٤ من العقد) .

ثانيا ـ نيما يتعلق بالوضع بعد العمل بالقانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٦٠ باسدار تانون نظام الادارة المحلية . غان المسادة ١٩ من هـذا المانون تنص على أن « يتولى مجلس المحافظة في نطاق السياسة العلمة للدولة انشاء وادارة مختلف المرابق والأعبال ذات الطابع المحلى انتى تعود بالنفع العام على المحلفظة .

ويتولى بوجه خاص فى حدود التوانين والنوائح الأمور الآتية : (أ)

- (پ).
- (چ)
- ٠٠. (٤)

(و) ادارة المرافق والمشروعات الحسكومية الواتعة في دائرة
 اختصاصه والتي تمهد الحسكومة الله بادارتها وفقسا لتعليماتها في
 هدذا الشان » .

كما تنص المسادة ٢٩ من القانون ذاته على أن « تشمل موارد مجلس المحافظة نوعين من الإيرادات :

.. . . (1)

(ب) ايرادات خاصة بمجلس المحافظة وتنضبن ما يأتى :

. . . . - 1

. . . . - 1

. . . . - "

إيرادات أموال المجلس والمرافق التي يقوم بادارتها

ومن ثم غان الشركة المصرية المارضي والمهاني (شركة مسساهية مصرية) حاليا الشركة المسساهية المصرية المتعير والانشاءات السيلحية غي المنتزه والمقطم اذ تقوم باستغلال مرفق علم ذي طلبع محلى هو تعمير منطقة المقطم التداخلة غي كردون مدينة اتلاهرة الذي يتوني ادارة هسذا المرفق الواقع غي دائرة اختصاصه يكون وفقا للنصوص المنتدبة هو صلحب الحق غي الحصول على ايرادات الاتاوة على العلب الميسر وعلى حصة الحكومة غي ثمن بيع الاراضي بمنطقة المقطم وهي المبالغ التي تلتزم بها الشركة طبقا اشروط العقد .

لذلك انتهى رأى الجمعية العووية الى أن مجلس محافظة مدينة العاهرة _ ومن قبله مجلس بلدى مدينة القاهرة _ يختص بادارة _ ويئتالى بالاشراف على ادارة _ مشروع تعير منطقة المقطم الذى تقوم به الشركة آنفـة الذكر . وذلك أعهـالا لنصوص القـانونين رقـم ١١٤٥ لمسـنة ١٩٤٠ وأنه من ثم لا يكون لوزارة الاسـكان والمرافق أن تطالب المجلس المذكور باداء ايرادات الاتارة على المالب الميسر أو حصة التكومة في ثمن بيع الاراضي التي تلتزم بها الشركة طبقـا لشروط عقـد الاستغلال باعتبـار هذه الإيرادات جزءا من موارد المجلس في ظل أي من القاتونين آنفي الذكر .

(لمف ۱۹۳۵/۱۲/۱۲ - جلسة ۱۹۳۵/۱۲/۱۲) .

وبهذا المعنى افتتت ايضا الجمعية العومية لتسمى الفتوى والتشريع بجلسة ١٩٨٢/١٠/٧ مقررة ان ايرادات الاتاوة على العب الميسر بمدينة المقطم ومبيعات الاراضى بها تؤول الى محافظة القاهره تأسيسا على أن تانون نظام الحكم المحلى جعل لوحدات الحكم المحلى الحسق في انشاء وادارة جميع المرافق العامة الواتمة في دائرتها كما نقل اليها ما تهارسه الوزارات فعلا بمقتضى القوانين واللوائح فيها عسدا ما يعتبر مرفقا قوميا أو مرفقا ذا طبيعة خاصسة ، وقسد خولت وزارة الاسسكان محافظة القاهرة الاشراف على استغلال منطقة المقطم ، ومؤدى ذلك صيرورة هسذا الاختصاص منوطا بالمحافظة طبقاً للمادة ٢ من قانون الحكم المحلى ،

قاعسدة رقسم (١٠٠)

البـــدا :

المؤسسة المصرية العامة للنقسل النهرى ـــ اعظاء تراخيص تسيم خطوط نقل الركاب وتحصيل الاتاوة الناتجة عن ادارتها تختص به مجالس ألمحافظسات ومجالس المدن بالنسبة للوحدات التى تعمل في نطاقهــا ـــ اختصاص المؤسسة المصرية العامة للنقل النهرى في هـــذا الشائن يقتصر على الوحدات المسائية التى تعمل بين تكثر من محافظة .

ملخص الفتوى:

ان التانون رقم ١٠ نعسنة ١٩٥٦ غى شسأن الملاحة الداخلية ــ المحدل بالقانون رقم ١٥ نعسنة ١٩٥٦ غيض غي المسادة (١) منه على انه « لا يجوز ان يسير أو يستقر مركب غى المياه الداخلية لاغراض الملاحة الداخلية الا بترخيص يعطى المساكه طبقا الاحكام هدذا التانون ، ويجور لنمركب ببعتضى هدذا الترخيص أن يدخل في الموانى البحرية المحرية المحرية المتعن والتقريغ ٠٠٠ » وتنص المسادة (١) من هذا القانون على ان تختص المنصوص المهيئة العابة لشئون النقل المسائى الداخلى باعطاء الترخيص المنصوص عليه في المسادة (١) ويستنى من ذلك المراكب التي تعمل فقط في حدود اختصاص مجالس الحافظات أو المدن فتختص هدذه المجالس باعطاء

الترخيص عنها « واخيرا غان المسادة ١٣ من القانون المصار اليه تتضى بأنه » مع مراعاة ما جاء غى المسادة (١١ لا يجوز استممال مراكب للتعدية العامة أو الخامسة لنتل الركاب أو البضائع أو الحيوانات من شاطىء أنى آخر ، أو استعمال مراكب فى خطوط منتظمة الا بعسد الحصول على ترخيص خاص غى ذلك ، وتحصل أتاوة عن الترخيص بالمعدات العامة أو مراكب نتل الركاب فى خطوط منتظمة تحدد عن طريق مزايدة عامة .

وتختص الهيئة العابة لشميئون النتل المسائى باجراء المزايدة واعطاء الترخيص المنصوص عليه فى الفترة السابقة وذلك فيها عدا المعديات التى تعمل داخل حدود اختصاص مجالس المحافظات أو المدن فيختص المجلس باجراء المزايدة واعطاء الترخيص وتحصيل الأتاوة عنها » .

ومن حيث أن المنهوم من مجمسوع التمسسوص المتسدمة أنه يتمين المحصول على ترخيص من الهيئة العامة نشسئون النقل المسالى الداخلي عن كل مركب تسير أو تستقر في الميساء الداخلية لأغراض المسلاحة في مجالس المحافظات ومجالس المن باعطاء هسذا الترخيص بالنسبة الموحدات التي تعمل في نطاقها ؛ ماذا كانت المراكب تستمعل التحدية العابة أو المخاصسة لنقل الركاب أو البضائع أو الحيوانات من ساطىء الى آخر أو في خطوط منتظمة مانه يتمين الحصول على ترخيص خص وتحصل أتاوة عن هسذا الترخيص تحدد عن طريق مزايدة عابة) وتختص الهيئسة العامسة لشؤون النقل المسالى الداخلي باعطاء الترخيص المشار الميه وتحصل أتناوه عنه ، وذلك ؛ فيها عدا المعديات التي تنهل داخل حدود اختصاص مجالس المانطات أو المدن غنختص هسذه المجالس باجراء المزايدة واعضاء انترخيص وتحصيل الاتاوة عنها ،

ومن حيث أنه بتاريخ A من مارس سنخة 1971 صدر قرار رئيس الجهورية رقم ٢٩٠٠ لمسنغة 1979 صدر قرار رئيس الجهورية رقم ٢٩٠ لمسنغة 1979 ونص في النساخ بتفيذ بتنفيذ المتابق ورخص النقل فيها بتعق بتنفيذ الحكام القانون رقم ١٠ لمسنغة ١٩٥٦ والتوانين المعلقة له الى أجهسرة الادارة المطبقة بالمحافظات وذلك فيها عدا الوحدات الآلية » وهنفد هسذا النم أن اجهزة الادارة المطبقة أصبحت هي الجهزة صاحبة الاختصاص في

صرف التراخيص وتحصيل الآتاوة على المراكب التي نستمهل في التعدية أو في السرية وسنتني بن ذلك المحافظة ويستنني بن ذلك الوحدات الآلية التي تعبل بين اكثر من محافظة فتحتص الهيئة العسامة الشئون النقل المسامة الشئون النقل المسامة الشئون النقل المسامة عنها وتحصيل الإتاوة المستحقة عن هسذا الترخيص » .

ومن حيث أن صدور القرار الجمهوري رقم ١٧٦ لسنة . ١٩٧ بانشاء المورية المسرية المصرية الماية للنقل النهري التي حلت محل المؤسسة المورية العابة للنقل الداخلي في اختصاصاتها المتعلقة بالنقل المسائي الداخلي من الوضع المتقدم ذلك أن المسادة ٢ من هسذا القرار والتي حددت المتصاصات المؤسسة أوردت قيدا علما على مباشرة هسذه الاختصاصات وهو ألا يترقب على ذلك الاخلال بها هو مقرر من اختصاصات مبائلة مقررة للمجالس المطية وذلك بموجب القوانين والقرارات المعمول بنا .

وبن حيث أنه بتى كان الأبر كذلك وكان ترخيص الوحدات المسائية المستعبلة داخل نطاق المعافظات وتحصيل الاتاوة المستعبة عنهما يدحل في اختصاص المجالس المحلية طبقا للقانون رتم ١٠ لسمنة ١٩٥٦ المعدل بالقانون رتم ٧٥ لسمنة ١٩٥٦ المعدل تبد ولايتها الى هدده الوحدات وانها يتتصر اختصاصها على اعطاء التراخيص وتحصيل الاتاوة عن الوحدات المسائية التي تعسل بين اكثر بن حانظمة .

ومن حيث أن الثابت في خصوص الموضوع المطروح أن خط نقسل الركاب بين مدينتي الأقصر وأربنت يعمل داخل نطاق محافظة قِنا ، فين ثم غان مجلس محافظة قنا هو الذي يختص باعطاء ترخيص تسيير هسذا الخط وتحصيل الاتلوة المستحقة عن هسذا الترخيص .

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن محافظة تنا هى الجهة مساحبة الاختصاص فى اعطاء الترخيص بتسيير خط نقل الركاب بون مدينتى الأقصر وأربنت داخل نطاق المحافظة وتحصيل الاتاوة الناتجة عن ادارة هسذا الخط .

(نتوی ۲۸ نی ه/۱۹۷۳/۲) ٠

قاعسدة رقسم (١٠١)

: أ

عسدم مشروعية ما قامت به بعض المحافظات من زيادة فئات الاتاوة المتصوص عليها فى المسادة ٢٧ من القانون رقم ٨٦ لسسنة ١٩٥٦ الخاص بالمناجم والمحاجر أو فرض رسسوم اضافية عليها .

ملخص الفتوى :

تصددت الجمعيـــة العمومية لقسمى الفنوى والتشريع لمدى مشروعية ما تفرضه بعض المحلفظات من رســــوم محلية اضافية على المحاجر تجاوز فئاتها فئات الاتلوات المقررة تلفوفا .

وتخلص وقائع الموضوع - حسبما يبين من الأوراق - في أن القانون رقم ٨٦ لسمة ١٩٥٦ الخاص بالناجم والمحاجر غرض في المادة ٢٧ مه اتاوة على مواد المحاجر بالفئات الواردة تفصيلا بالمسادة المشار اليها . وقد جرى العمل على تعاقد شركات القطاع العام والخاص مع الهيئه العامة للطرق والكباري على أساس هذه الفئات ، وهي ذات الفئات التي تضهنها دفتر المواصفات القياسية لنهيئة والذي يعتبر جزءا لا بتحزأ س تلك العقود . الا أن بعض المحافظات قامت منذ عام ١٩٨٣/٨٢ بفرص اتاوة اضافية (رسوم) علاوة على الاتاوات الواردة بالقانون المشار اليه ، وتزيد كثيرًا على الاتاوات المقررة بحكم ذلك القانون : معلى سببيل المثال طلبت محافظة جنوب سيناء مبلغ ١٤٢ ألف جنيه قيمة الاتاوات المستحد-على الكبيات المستعبلة في بعض الستخلصات الخاصة بعملية رصم، طريق دهب / سانت كاترين ، في حين أن الاتاوة المقررة قانونا عن هده الكهيات هي ٢٣ ألف جنيه نقط بزيادة قدرها ١١٩ ألف جنيه عبارة عن رسوم اتاوات اضافية لحساب المحافظة .. ولمسا كانت اللائحة التنفيدية ثلقانون رقم ٢٦ لسسفة ١٩٧٩ بنظام الحسكم المحلى والتي حددت انواع الرسسوم المطية التي يجوز للجهات المطية مرضها لتنضمن جواز مرض رسم اضائى محلى على اتاوات المحاجر ، فقد ثار التساؤل عن مدى مشروعية ما تفرضه بعض المحافظات من رسوم اضافية مي هددا الشان . وازاء ذلك طلبتم بكتابكم المشار اليه عرض الموضوع على الجمعية العموية لتسمى النتوى والتشريع وكانت الهيئة العابة للطرق والكبارى قد طلبت بكتابها رتم ق/م/٢/٢٢ المؤرخ في ١٩٨٤/١٠/١٤ رأى ادارة الفتوى لوزارتى اننقل والمواصلات التي عرضت على اللجنة الثالثة لتسم الفتوى مانتت بجلســة ١٩٨٤/١/١١ بأن الاتاوة فرضت بالتــاتون رتم ٨٦ لســنة ١٩٥٦ وبالتالى لا يجوز زيادتها أو الفاؤها أو تعديلها الا بتأتون وبالتالى غانه لا يحق لوحدات الحكم المحنى زيادة الاتاوة وما يترتب على ذلك من آثار ١ الا أنه نظوا لتماسر ذلك مع اجراءات العرض على الجمعية لم تبلغ نتوى انجنة الثالثة الى الهيئة .

ثم استظهرت أحسكام قانون نظام الحسكم المدنى الصسادر بالقسسانون رقم ٥٠ المسنة ١٩٧٩ المعسد بالقسسانون رقم ٥٠ المسنة ١٩٨٩ الذي جملت المسادة ٢ منه لوحدات الحكم المحلى كلا في دائرتها أنشاء وادارة جميع المرافق العامة في حدود السياسة العسامة العسامة للحولة ، وجعلت المسادة ١٢ من ذات القانون للمجلس الشعبي المحلى المحافظة في حدود السياسة العسامة للدولة الرقابة على مختلف المرافق والاعمال التي تدخل في اختصاص المحافظة ومتا المهادة ١

من هـذا القانون ، ويختص في اطار الخطة العامة والوازنة المعتهدة ويبراعاة القوانين واللوائح بالتتراح غرض الضرائب ذات الطابع الحر. وكلك غرض الرسوم ذات الطابع المحلى ــ وفقا لأحكام ذات القانون ــ او تعديلها أو تقصير لجل سريانها أو الاعفاء منها أو الغاؤها بعد موافقة مجلس الوزراء ، وقد جعلت المادة ٥٦ ثانيا / د من الموارد الخاصب بالمحافظة الشرائب والرسوم الاخرى ذات الطابع المحلى التي تغرض لصالح المحافظة الشرائب المساحرة ١٥/ سادسا من ماوارد المدينة الرسوم التي يغرضها المجلس الشاعبي المحلى بالمدينة في خطاته في حدود التوانين يؤرشها المجلس الشاعبي المحلى بالمدينة في خطاته في حدود التوانين المداجر والمناجم ورخص الصيد . ثم نصت المادة بتحديد المراءات حصلب جميع الرسوم ذات الطابع المحلى وطريقة السعس واجراءات تخفيضها .

وقد خلت اللائحة التنفيذية للقانون المُسار «ليه الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ المعدل بالقرار رقم ٢١٤ لسنة ١٩٨٢ مها يجيز للوحدات المحلية غرض اى رسم اضاغى على اتاوات المحاجر

وبغاد ذلك أن المشرع بالتسانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ بشأن المناجم والحاجر قد مرض على مواد المحاجر ونظم الاحكام الخامسة بغالت هذه الاتواق وكيفية ادائها تنظيها متكابلا ، ولم يعط الوزارة المختصسة بتطبيق لحكيه وهي وزارة الصناعة عند وضعه ولا المحافظات التي حلت محلانا في هذه الاختصاصات بقرار نائب رئيس الجمهورية رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٦ أي حق في زيادة هذه الاتاوة أو تعديل أحكامها ، ونم يتضمن نظام الحكم المساند بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٧٦ المحلل بالقانون رقم ٥٠ السنة على اتاوة المحاجر أو زيادة نئات هذه الاتاوة المترة بالقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٨٦ ولا المحلر أو زيادة نئات هذه الاتاوة المترة بالقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ المشرع للمناجم في المسانة ذكرها لم يتعرض المترون المشرع للمناجم في الا لتحديد الرسم المنروض على رخص المناجم والمحاجر فقط وهي لا علاقة لها بالاتاوة الذكورة ، ولما كانت الاتاوة المشار اليها قد فرضت وحددت

نفائها باتقانون رقم ٨٦ نسنة ١٩٥٦ المشار اليه ، ملا يجسوز زيادتها أو المسافة الو تعديلها الا بقسسانون . كذلك ثم يجز القانون اضسسافة أية رسسوم اصلية أو اضافية اليها من أي نوع ، ولم يجز لوحدات الحكم المحلى غرض رسسوم على هسذه الاتارات . ومن ثم نلا يحق المحافظات زيادة منات هسذه الاتارة ولا غرض رسسوم اضافية اليها ، وهو ما انتهت اليه المجنة الثالثة لقسم الفتوى بجلسة ١٩٨٤/١١/١٦ .

(ملف ۲۹٤/۲/۳۷ <u>- جلسة ۲/۲/۱۹۸۹) .</u>

فاعسدة رقسم (١٠٢)

: المسلما

ان المشرع حين قرض الضريبة على الاراضى الفضه بالقانون رقم ؟؟ لسنة ١٩٧٨ خصص حصيلتها استثناء من مبدا عدم تخصيص الإيرادات لتبويل صندوق الإسكان الاقتصادى المشا بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٧٦ ــ الالفساء الصندوق الفي بقانون المكم المعلى رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ ــ الالفساء القتصر على الصندوق دون أن يهتد الى الضريبة ذاتها ــ أشر ذلك خضوع هدذه الضريبة لقاعدة عدم تخصيص الايرادات واعتبارها موردا من موارد الخزانة العامم اعدادة النص على الضريبة المذكورة كورد من موارد حساب بشروعات الاسكان الاقتصادى بكل محلفظة بمقتضى القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ مؤداه العودة الى السنة ١٩٧٩ مؤداه العودة الى السنة ١٩٧٩ مؤداه العودة الى السنة الم١٩٩ مؤماه عدم تخصيص الايرادات ٠

ملخص الفتوى :

استعرضت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بادىء دى بدء متواها السابقة الصادرة بجلسسة ١٩٨١/٣/١ التى انتهت الى ان الشميية التى فرضت على الاراضى الفضاء بمتتفى القانون رقم ١٠٠٧ لمسنة ١٩٧٨ تد الفيت بموجب نص المسادة ٧ من مواد اصدار تأنون الحكم المحلى رقم ٢٤ لمسنة ١٩٧٨ التى تضت بالمفاء هذا الصندوق «ثم استعرضت التسانون رقم (١٠٠١ لمسنة ١٩٧٦ المسنة ١٩٧٦ لمسنة ١٩٧٦ المسنة ١٩٧٦ المسنة ١٩٧٦ المسنة ١٩٧٦ المسنة ١٩٧٦ المسنة المادة الأولى منه على أن « ينشأ صندوق يسمى صندوق تمويل مشروعات الاسسكان حيث تنص المسكان الاتتصادي يتولى تمويل المالة المسكن الانتصادية ومدها بالمرافق

اللازمة لها ؟ تكون له الشخصية الاعتبارية وتعتبر لهواله لهوالا علمة ويتبع وزير الاسكان والتعير » كها استعرضت القانون رتم (٢٤) لمسنة الملام بفرض ضريبة على الاراضي الفضاء وتنص المادة ؟ كرا (١) منه على أن « تؤول حصيلة الضريبة المنصوص عليها في هذا! التانون الى صندوق تبويل مشروعات الاسكان الانتصادي » ..

واستعرضت الجمعية العمومية ايضا القانون رقم (٣٤) لسسنة ١٩٧٩ بالمحدار على انه (السابعة من مواد الاصدار على انه (المنابعة من مواد الاصدار على انه (المنابعة من الحاد على انه (المنابعة من العانون رقم (١٠٠ لسسنة ١٩٧٦ باللغاء مسندوق تمويل مشروعات الاسسكال الاقتصادي بلغي الصندوق المسال الليه وتوزع حصيلة موارد هدذا المندوق على المحافظات وفقا للتواعد والنسب التي يضعها مجلس المحافظي بالاتفاق مع وزيري المسالية والاسسكان » (واستعرضت الجمعية العمومية كفلك القانون رقم (١٠٥) لسسنة ١٩٨١ بتعديل القانون رقم (١٤٧) لسسنة ١٩٧٠ مساله الذكر ، حيث نصت المسادة (٣٦) بصدد التعديل على أن (١٩٠٨ مسادي على أن الاسسكان الاستكان على أن المسالة المنابعة المهرمة التحديل على أن المسالة المنابعة المهربة المهربة بالقانون رقم (١٤٩) حصيلة المسربة المهربة بالقانون رقم (٢٩) حصيلة الشربية المهربة بالقانون رقم (٢٩) السنة ١٩٧٨ على الاراشي الفضاء » .

ومن حيث أن مغاد ما تقسدم ، أن المشرع حين فرض الضريبة على الأراضى الغضاء بالقانون (٣٤) لسسنة ١٩٧٨ المسار اليه خصص حصيلتها المستفاء من مبدأ عدم تخصيص الإبرادات للتبويل صندوق الاسسكا الاقتصادى المنشأ بالقانون رقم (١٠٠٧) لسسنة ١٩٧٦ آنف الذكر ، الا أن هذا الصندوق الفي طبقا لقانون الدكم المطلى رقم (٣٤) لسسنة ١٩٧٦ المالف الاشسارة اليه ، وذلك تحقيقا للامركزية التي هذف اليها هده القانون و وباقتاني الفي تخصيص حصيلة هذه الضريبة لتبويل الصندوق لذون أن يبتد للذكور ، أي أن هذف القانون قصر الاتفاء على الصندوق دون أن يبتد ذلك الإلفاء الى الضريبة ذاتها ، وبذلك تخضع هدفه الضريبة لقاعده العابة التي تقضى بعدم تخصيص الإبرادات ، وتعتبر موردا من موارد العابة الانام الذات الغابة الاانام وتد اعيد النص على هدفه الضريبة كورد من موارد

حساب مشروعات الاسكان الاتتصادى بكل محافظة ، وذلك بالتاتون رقم (٥٠) لسنة ١٩٨١ – بتعديل التانون رقم (٣٤) لسنة ١٩٨١ المشار اليه ، نان الشرع يكون بهذا النص قد رجع الى الاستثناء بن تاعدة عدم نخصيص الايرادات ، أى أنه اعتبر انضريهة على الأراضى النضاء ضريبة لم تلغ بنذ غرضها ولم تزل قائمة ، وأنه لم يكن يقصد – فى التاتون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ أنى الغاء تلك الضريبة وأنها تصد نقط الى الغاء تخصيصها كبورد بن موارد الصندوق الملغى ، ثم أعاد تخصيصها كبور ، من موارد الصندوق الملغى ، ثم أعاد تخصيصها كبور . من موارد الحديث طلك الصندوق بالقانون رقم (٥٠)

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى استعرار سريان الضريبة على الأراضى الفضاء المفروشة بالتانون رتم ؟؟ السسنة ١٩٧٨ سالف الذكر في ظل كل من تأتونى انحكم المحلى رتمى ؟؟ السنة ١٩٧٨ ، . السنة ١٩٨١ الشار اليهما وانتصر التعديل على مبددا تخصيص الايرادات على الوجه سالف الذكر .

(ملف ۱۹۸۳/۲) - جلسة ۱۹۸۳/۲/۱۱) .

الفصل السابع ــ العاملون بوحدات الادارة المحلية

أولا : الوضع القانوني للعاملين بوحدات الادارة المحلية

قاعسدة رقسم (١٠٣)

البـــدا:

المالمون في دائرة المحافظات — القانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحلية — انتظابه ثلاث فقات من العالمين : الفقة الأولى هم موظفو المجالس المحلية القدينة التي الفيت وحلت محلها المجالس المحلية الشعية التي الفيت وحله الوزارات التي نقل منقط المحلساتها الى السلطات المحلية وكذلك فروع الوزارات التي نقلت اختصاصها الى السلطات ، والفقة الثالثة هم موظفو فروع الوزارات التي نقلت اختصاصها الى الادارة المحلية ، ومنها وزارة التربية والتعليم ، وهؤلاء يلحقون بالمحافظات على سبيل الاعارة التربية والتعليم الذي يعلون بوزارة التربية والتعليم الذي يعلون بالمحافظات الى ان يتم نظريرجاتهم الى بالمحافظات الى ان يتم نظريرجاتهم من منازلية وزارة التربية والتعليم الدي المحافظات الى ان يتم نظريرجاتهم من منزلية وزارة التربية والتعليم الى ميزانية المحافظات ويتم نقلهم تما لذلك السلطات المحلية بما تختص به الجههة المستمية بالنسبة المعليان الهم خلال فترة الاعارة بها تختص به الجههة المستمية بالنسبة المعليان الهوا •

ملخص الفتـــوى :

انه باستقراء تدون نظام الادارة الحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بيون انه نظم ثلاث نئات من العالمين ، الفئة الاولى ، هم موظنو المجالس المحلية القديمة انتى الفيت وحل محلها المجالس المحلية الجديدة ، وهؤلاء نتظهم شئونهم الوظيفية لحكام الفصل الرابع من الباب الخامس من تاتون نظهام الادارة المحلية ، وتكون المحافظ بالنسبة لهم الاختصاصات المنوحة في توانين موظنى الدولة للوزراء ووكلاء الوزارات طبقا للهادة ٨٢ من تاتون نظام الادارة المحلية المششر اليه التي تنص على أن « تكسون للمحافظ الإختصاصات المنوحة في توانين موظفي الدولة الوزراء ووكلاء انوزارات وله أن يغوض فيها بالنسبة الى موظفي مجالس المتروية بدائرة المحافظة رؤساء هذه المجالس فيها لا يجاوز سنطة رئيس المسلحة والفئة الثانية « هم موظفو فروع الوزارات التي الم تنقل اختصاصاتها ألى السلطات المحلية ، وكذلك معثوا فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى هذه السلطات ، وهؤلاء يختص المحافظ بالنسبة لهم طبقا للهادة النسادسة من تانون الادارة المحلوبة بها ياتي :

(أ) تعيين من لا تعلو درجته على الدرجة السابعة وذلك بناء على التراح الجهات ذات الشأن في حسدود الميزانية التي تخصصها كل وزارة للمحافظة ..

وفي جميع الحالات على الوزارات ذات الشأن أن تأخذ رأى المحافظ عند ترقية أو نقل موظفي فروعها في المحافظة .

كيا أن للمحافظ أن يقترح نقل أى موظف من محافظته أذا تراءى به أن وجوده فيها لم يعد يتلاءم مع المسلحة العامة .

واذا لم تأخذ الوزارة براى المحافظ في انحالات المشار اليها فيها نقدم جاز له أن يرفع الامر الي وزير الادارة المحلية .

(ب) توقيع الجزاءات التاديبية على جميع موظفى فسروع الوزارات
 المشار اليها بالحافظة في حدود اختصاص الوزير

وتسرى الاحكام المتقدمة الخاصة بسلطة المحافظ في شسان موظفى الوزارات الني لم تنتل اختصاصاتها الى المجانس المطية بالنسبة لمنلى فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها ألى هذه المجالس .

والفئة الثالثة هم موظفو مروع الوزارات التى نقلت اختصاصائها الى الادارة المحلية « ومنها وزارة التربية والتعليم » وهؤلاء يدحقون بالمحافظات على سبيل الاعلرة الى أن تنقل درجاتهم الى ميزانيات الادارة المحلية وذلك طبقا للهادة الرابعة بن التانون رتم ١١٤ لسنة ١٩٦٠ المشار اليه والتى تنص على أن « يلحق موظفو مروع الوزارات التى تنقل اختصاصاتها الى

السلطات المحلية بالبجالس على سبين الاعارة ، كما يحتفظ موظفو مجالس المدينة الحاليون بوضعهم القائم فيها يتملق بترقياتهم ونظهم ، وذلك كله الى أن يتم نظهم جميعا الى السلطات المحلية بمسفة نهائية » .

ولا يغير من هذا النظر قرار نقب رئيس الجمهورية رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٢ الصادر في ٣١ من مايو سنة ١٩٦٢ الذي ينص على انه (اعتبارا من اول المايو سنة ١٩٦٣ الذي ينص على انه (اعتبارا من اول يوليو سنة ١٩٦٣ نتقل درجات العالمين الذين يعبلون بالمحافظات عن الوزارات الني نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية من ميزانيات هذه المجالس المحلية ، ويعتبر هؤلاء العالمون منقولين نهائيا من هذا التاريخ الى المجالس المذكورة » طالما أن درجات العالمين بمونق التربية وانتعليم ولم تنقل الى ميزانيات المجالس المحلية ، اعتبادات وزارة النربية والتعليم ولم تنقل الى ميزانيات المجالس المحلية ،

أما ما نصت عليه المادة الأونى من القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٨ في شأن التقويض في الاختصاصات من أن « تكون المحافظ بالنسبة للمرافق التي نقلت الى المجالس الحلية ولاجوزة هذه المجالس اختصاصات الوزير ووكيل الوزارة في المسائل الادارية والمالية عسدا ما يختص به مجلس المحافظة .

ويجوز أن يغوض معظى الوزارات في مجانس المحلفظة والسكرتيرين العملين للمحلفظات ورؤساء مجانس المدن والقرى في بعض هذه الاختصاصات في مان هذا النس تد اصلى للمحلفظ ما كان مقررا الوزير من اختصاصات في المسائل الادارية والمالية بالنسبة الى المرافق التى نقلت الى المجانس المحلية الماليين بهذه المرافق الى المجانس المحلية والذين يشترط لنظهم الى هذه المجانس أن تنقل دنجانهم الى ميزانياتها وهو ما تبليه أصول المينانية والاحكام الخاصة بالنقل فضلا عن المدة الرابعة من تقاون الادارة المجانس المحلية ويكون إختصاص المحلفظات بالنسبة لهم خلال مترة الرابطة هو اختصاص المحلفظات بالنسبة لهم خلال مترة الإعارة هو اختصاص المجهة المستعيرة بالنسبة المعارين النهارة على المعارين المعارين الإعارة هو اختصاص المجهة المستعيرة بالنسبة المعارين النهارين النهارية اللهارين المعارين النهارة هو اختصاص المجهة المستعيرة بالنسبة العالمانين المعارين النهارية المعارية النسبة العالمانية المعارية النهارية النهارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية على المعارية المعارية على المعارية على المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية على المعارية على المعارية على المعارية على المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية على المعارية على المعارية على المعارية على المعارية المعارية المعارية المعارية على المعارية المعارية على المعارية المعارية على المعارية على المعارية المعارية على المعارية المعارية المعارية المعارية المعارية على المعارية المعاري

واختصاص المحافظ بالنسبة لهم هو اختصاص الوزير بالنسبة المعارين لوزارته .

لهذا انتهى راى الجمعية العبوبية الى ان العابلين بوزارة التربية والتعليم الذين يعبلون بالمانظات يستبرون معارين الى هذه المحافظات وذلك الى ان يتم نقل درجاتهم من ميزانية وزارة التربية والتعليم الى ميزانية المحافظات ويتم نقلهم تبعا لذلك الى السلطات المحلية بصفة نهائية .

ويختص المحافظون بالنسبة لهم خسلال فترة الاعارة بما تختص به الجهة المستميرة بالنسبة للعاملين المعارين اليها .

(نتوی ۲۵۱ بتاریخ ۲۹۲۹/۳/۳۱) ۰۰

قاعسدة رقسم (١٠٤)

القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المطية انصه على تنفيذ هذا القانون بالتدريج خلال هذة اقصاها خيس سنوات المنظيي الذي عدل من خيس سنوات الى البطائي الذي عدل من خيس سنوات الى اربع سنوات — اساس ذلك المنظيي الذي عدل من خيس سنوات الى اربع سنوات — اساس ذلك المنظط المعاد كلية بالقانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٣ — نقل درجات الموظفين بالوزارات الى ميزانيات المجالس المحلية لا يترتب عليه وحده نقل الموظفين الشاغلين لهذه الدرجات — وجوب صدور قرار بنظهم من السلطة المختصة حرار اللبنةالوزارية للدارة المجلية الصلار في ١٩٦٣/٥/٢١ بارجاء المقل يتضمن عدولا عن قرار ناقب رئيس الجمهورية الصادر في ١٩٦٢/٥/٣٢ بلرجاء القل يتضمن عدولا عن قرار ناقب رئيس الجمهورية الصادر في ١٩٦٢/٥/٣٢ ببهذا النقل ينضمن عدولا عن قرار ناقب رئيس الجمهورية الصادر في ١٩٦٢/٥/٣٢

ملخص الفتـــوى:

لئن كانت المادة الثانية من التاتون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار تاتون نظام الادارة المطية قد تضت بأن تنولى اللجنة المركزية للادارة المطية وضع برامج لتنتيذ أحكام القانون المرانين بالتدرج خلال مدةاتصاها خيس سنوات ، وتتضين هذه البرامج نثل الوظنين اللازمون للمبل في الادارة المطية بسفة نهائية ؟ وأن مهمة اللجنة في هذا الخصوص تحديد مواعيد تنفيذ هذه البرامج ومتابعة تنفيذها ؟ الا أن المبعاد المنصوص فليه في هذه المادة هو ميعاد تنظيمي لا يترتب على مجرد انتضائه اعتبارالعالمين المشار اليهم منقولين بتوة القانون .

وقد حل نائب رئيس الجمهورية للادارة المطية محل اللجنة المركزية في اختصاصاتها بمقتضى الملاة السليمة من القانون رقم 101 اسنة 1971 الذي عدل بعض احكام قانون نظام الادارة المطية فاصبح نصها يقضى بأن يتولى نائب رئيس الجمهورية للادارة المحلية وضع برامج أحكام هذا القانون بالتدرج خلال مسدة اقصاها أربع سنوات ويحدد مواعيد تنفيذ هذه البرامج ويتابح تنفيذها .

وتتضين هذه البرامج نتل الموظنين اللازمين للعمل في الادارة المطية بهائية وهذا اليماد الذي حدد لتنفيذ ذات البرامج المنصوص عليها في الملادة الثانية من تانون الاصدار ، يعتبر ناسخا للهيماد الاول المنصوص عليه في المادة الثانية من تانون الإصدار فضلا عن انه بدوره بيماد تنظيمي شائع في ذلك شأن الميماد السنابق ويعتبر هذا الميماد منسوخا بصدور المتانون رقم 4ه السنة 1977 الذي أورد ذات الاحكام الواردة في المادة 17 خالية من اي ميعاد لتنفيذ ما قضت به .

وينبنى على ذلك أن يصبح نقل الوظفين آلى المجالس المحلية مطلقا من قيد الميماد التنظيمي السابق الذي عدل من خمس سنوات الى اربع سنوات بالقانون رهم 101 لسنة 1971 ثم اسقط كلية بالقانون رقم 36 لسنة 1917 م.

ولا يغير من هذا النظر نقل درجات الموظفين بالوزارات الى ميزانيات المجالس المحلية ذلك أن هذا النقل لا يترتب عليه حتما وبطريق اللزوم نقل المللين النساغلين لهذه الدرجات بل ينبغى أن يصدر بنظهم قرار من السلطة المختصة ؛ ولا يعدو أن بكون نقل الدرجات مصرفا باليا لمرتبسات شاغليها م

وبن حيث أنه ولئن كان قد صدر قرار نائب رئيس الجمه ...ورية المُدمات رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٢ وقضى في المادة الاولى منه بنقسل درجات الموظفين الذين يعملون بالمحافظات في الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المطية من ميزانيات هذه الوزارات الى ميزانيات المجالس المطية اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٣ وأن يعتبر هؤلاء الوظفون متقولين نهائيا من هذا التاريخ الى المجالس المنكورة مان اللجنة الوزارية للادارة المطية التي حلت محل نائب رئيس الجمهورية في اختصاصاته بمقتضى القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٦٣ أصدرت بعد ذلك قرارها رقم ١ قي ٢١ من سسبتير سينة ١٩٦٣ وتضمن هذا القرار النصوص التي يستمر العمل بها من قرار نائب رئيس الجمهورية رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٢ وليس من بينها المادة الاولى من هذا القرار ، وقد نصت المادة الاولى من قرار اللجنة الوزارية للادارة المطية رقم ا المشار اليه على تشكيل لجنة لدراسة وتقديم اقتراحات بشيان الخطوات اللازمة لنقل الموظفين الى المجالس المطية كما نصت المادة الثانية من القرار على أن « برجأ نقل درجات الموظفين الذين يعملون بالماعظات في الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المطية من ميزانيسات هذه الوزارات لحين صدور ترار من اللجنة الوزارية للادارة المطية على ضوء نتيجة الدرأسات التي ستعرضها اللجنة المشكلة بالمادة الأولى » .

ومؤدى ذلك أن قرار نائب رئيس الجمهورية رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٢ منها يتعلق بنتل موظفى الوزارات الذين يعملون بالمحافظات الى المجالس المحلية لم يعد تائبا وند حل محله في هذا الخصوص الاحكام التي تضميها قرار اللجنة الوزارية للادارة المحلية مها يعتبر عدولا من هذه اللجنة عن قرار نائب رئيس الجمهورية صالف الذكر .

لذلك انتهى رأى الجمعية المجومية للقسم الاستشارى الى أن مدة خمس السنوات المتصوص عليها في المدة الثانية من التانون رتم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار تانون نظام الادارة المطية والمحدة لنقل الموظفين اللازيين للعمل بالادارة المطية الى مختلف المحافظات بصسفة نهائية هو ميماد تنظيمي وما فم يصدر ترار من الجهة المختصة بنتلهم الى هذه المحافظات على توات هذا المحاد لا يترتب علية اعتبارهم منقولين ألى هذه المجالس على صبيل الاعارة .

وفضلا عن هذا فان هذا اليعاد يعتبر منسوحًا بصدور التاتونين رقبى ١٥١ لسنة ١٩٦١ ، ٥٤ لسنة ١٩٦٣ .

وان مجرد نقل درجات هؤلاء الوظفين من ميزانية الوزارات التامين لها الى المجالس المحلية لا يترتب عليه اعتبارهم منقولين اليها تلتانيا بل يجم ان يصدر بذلك ترار ونقا لما تقضى به المادة ٦١ من تأثون نظام الادارة المحلية المعدلة بالقانون رتم ٥٤ لسنة ١٩٦٣.

ولا يحدو أن يكون نقل الاعتبادات المالية الى ميزانية هذه المجالس غير مضرف مالى لمرتباتهم ..

ان قرار اللجنة الوزارية للادارة المطية الصادرة بتاريخ 1977/1/1 برجاء نفل موظفى الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المطية ينضمن عدولا عن القرار الصادر من ناتب رئيس الجمهورية في 197/0/71 بنظيم .

(نتوى ۸۹۹ في ۱۹۲۷/۷/۱۹) ..

قاعسدة رقسم (١٠٥)

البسدا:

القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بنظام الإدارة المحلية ... نص لائحته التغيية على أن تحل المحلية المجلية على الدالية المحلية والمحلس المحلية والمحلس المحلية والمحلس المحلية المحمدة من موظفى المجلس المحلية المحمدة من موظفى المجلس المحبية اعتباراً من تاريخ العمل بالقانون المسلر المحمدة من موظفى المجلسة مراري بالنظل ه

ملخص الفتـــوى :

 في ۲۸ من مارس سنة ۱۹۹۹ صدر التانون رقم ۱۹۲ لسنة ۱۹۹۰ باسدار تانون نظام الادارة المطية وقسم هذا القانون الجمهورية اليوحدات ادارية هي المحافظات والدن والقرى ، ونصى في المادة ٣ من تقون الاصدار على ان « يعتبر مجلس مدينة في حكم هذا القادن — المجالس البلدية القائمة وقت العمل به والتي يصدر بتحديدها ترار من الوزير المختص لها المجالس التي لا ينتسبنها هذا القرار امتعتبر مجالس تروية » وتأسيسا على ذلك صدر قرار من الوزير المختص بتحديد المجالس البلدية التي اعتبرت مجالس مدن » أما المجالس التي نم يتضمنها القرار المذكور فقد اعتبرت مجالس تروية » كما أن مجالس المانظات قد حلت محل مجالس المديريات وذلك بالمساء التانون المنظم لها رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٢

وحيث أن المادة 11 من اللائحة التنفيذية القانون رقم ١٢٤ لسنة .197 نصت على أن تحل الوحدات المطية الجديدة محل الوحدات المطية الحالية والوحدات المجمعة فيها لها من حقوق وما عليها من التزامات ، مقتضى ذلك ، أن موظفي مجالس المديريات والمجالس البلدية والوحدات المجمعة قد أصبحوا من موظفى السلطات المحلية اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢٤ نسنة ١٩٦٠ . وأن المجالس المحلية الجديدة التي صدر بها القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ سالف الذكر قد حلت محل المجالس المحلية التي كانت قائمة قبله فاختفت هذه الاخرة في حين بدأت المجالس الجديدة ، ولا يثور في ظل ذلك أن يترتب نقل بين الموظفين ما بين هذه وتلك أذ يفترض في النقل قيام جهتين في آن واحد ، الجهد المنقول منها وبتلك المنقول اليها . وواقع الحال ينقضى ذلك بالنسبة الى المجالس المطية الجديدة وتلك المنقضية التي اجتنت بمجرد تيام المجالس الجديدة ، وتأسيسا على ذلك يصبح موظفو مجلس بلدى السويس ضمن موظفي مجلس محافظتها وأن يمتفع القول بقيام منقل لهم بين هاتين الجهتين أذ لم يعد مجلس بلدى السويس قائما بمجرد قيسام مجنس محافظة السويس الذي حل بقوة القانون محله فأضحى موظنو المجلس البلدي المنتمي ضمن موظفي مجلس المحافظة الناشيء ، كاثر حتمي لازم مهذا الطول ولم يرد بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ ما يحول ون نلك ..

ويخلص مبا تقدم أنه ليس ثبة بوجب لاستصدار قرار ادارى بهذا النقل سبواء بن بدير البلديات أو لجنة شئون الموظفين ، كما أنه ليس ثبة ما يسوجب صدور ترار من ناتب رئيس الجمهورية او الوزير المختص ، وان كان ذلك لا يتعارض مع صدور ترار تنفيذى من محافظ السويس يرصد ويكشف صراحة تبعية موظفى مجلس بلدى السسويس بمجلس محافظتها منذ حل المجلس الأخير محل المجلس الاول .

(نتوى ۲۷۱ ق ۲/۳/۳/۱) .

قاعسدة رقسم (١٠٦)

القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحلية — نصد على تنفذ هذا القانون بانتدريج خلال مدة اقصاها خمس سنوات — قرار نائب رئيس الجمهورية الخدمات (الادارة المحلية) رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٢ ـ نصد على نقل درجات الموظفين الذين يعملون بالمحافظات من ميزانيات الوزارات التي نقلت اختصاصاتها للمجالس المحلية الى ميزانيات هذه المجالس المحلية الى ميزانيات هذه المجالس اعتبارا من أول يوئية ١٩٦٣ واعتبارهم منقولين من وذا الترامخ — عصور قرار من بالنسبة الى الموظفين لديها اعتبارا من هذا التاريخ — صدور قرار من وزاراة الصحة بعد أول بوئية ١٩٦٣ بلجراء ترقيات مقصورة على العاملين بها دون من نقاوا الى المجالس — هو قرار سليم مطابق القانون ٠

ملخص الفتــــوى :

ان المادة الثانية من القانون رقم ١٢٤ لسنة .١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المطلبة تشم على أن « تتولى اللجنة المركبة للادارة المطلبة وضع برامج لتنفيذ لحكام القانون المرافق بالتعرج خلال مدة اتصاها خيس سنوات وتحدد اللجنة مواعيد تنفيذ هذه البرامج وتتولى متابعة تنفيذها وتتضمن هذه البرامج ما يتني :

(أ) العبيسان على سريان نظيمام الادارة الخطيسة على اتليمي الجمهورية .

(ب) نقـــل الموظفين اللازمين للمهــل في الادارة المحلية بصـــفة
 نهائية *

(ج) نقــل الاختصاصات التي تباشرها الوزارات الى الادارة المطية ونقا لاحكام القانون .

واعمالا لهذه المادة اسدرت اللجنة المركزية للادارة المطية ف ٢٠ من اكتوبر سنة ١٩٦١ قرارها الخاص ببرنامج نثل الاختصاصات والتوصيات الخاصة بشنون الموظفين وقد جاء به ما يلى

 إ — لا يتم نقل الموظمين المسارين الى المحافظات نقلا نهائيا الا بعد موافقة اللجنة المركزية للادارة المحلية .

٢ ــ الموافقة عنى توصيات المجلس التنفيذي بشان البرناج المتترح لنقل اختصاصات الوزارات وكذلك التوصيات الخاصية بشئون الموظنين وهي :

أولا _ براهج نقل الاختصاصات :

تنقل الى المجانس المحلية اختصاصات الوزارات والهيئات الآتى بيانها حسب البرنامج الموضح فيها بعد :

- ١ ــ في السنة الاولى ١٩٦١/٦٠
- (أ) وزارة التربية والتعليم .
- رب) وزارة الشئون البلدية والقروية .
 - (ج) وزارة الصحة ٠
- (د) وزارة الشئون الاجتماعية والعمل -
 - (ه) الوحدات الجمعة .

على أن تتوم كل وزارة أو هيئة نقلت اختصاصاتها بتلاسيم ميزانهاتها على المحافظات اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦١ وعلى أن يتولى مباشرة الصرف على المرافق المعنية ومصالح الوزارات المختلفة تحت اشرائب مجلس المعافظة والمحافظ طبقا للقانون ولاثحته التنفيذية .

٢ ـ تنقل اختصاصات الوزرارات الآتية للادارة المطية .

ثانيا ــ نيما يتعلق بالموظفين :

نص القانون من المسادة ؟ منه على أن يلحق موظفو مروع الوزارات النم ننقل اختصاصاتها الى السلطات المحلية بالجالس على سبيل الاعارة كما يحتفظ موظفو مجالس المديريات والمجالس البسلدية بوضعهم القائم فيها يتعلق بترتياتهم ونظم وذلك كله الى أن يتم نظهم جبيعا الى السلطات المحلوة بصفة نهائية .

ا حوافقت اللجنة على ان يعتبر الموظفون معارين الى المجالس
 المحلية اعتبارا من أول يواية سنة ١٩٦١ .

٣ -- تيمســـر ندب واعارة الموظنين اللازمين من الوزارات المختلفة
 الى المجالس المحلية انى أن يتم نقلهم نهائيا الى هذه المجالس .

وفي ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٦١ صدر القانون رقم ١٥١ لسنة ٢٩٦١ بتعديل بعض لحكام التسنون رقسم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ آنف الذكر ونص في المسادة السابعة منه أن تحل عبارة « نائب رئيس الجمهورية للادارة المحلية » محل كل من عبارتي « اللجنة المركزية للادارة المحلية » و « اللجنة الاقليبية للادارة المحلية » حيثها وردت في قانون نظام الادارة المحليسة المسار الله .

وفى ٣١ من بيايو سنة ١٩٦٢ مسدر قرار نقب رئيس الجمهورية للخديات (الادارة المحلية) رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٣ غى شأن تعيين وترقية ونقل واعارة موظفى الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية ونص فى المسادة الأولى منه على انه « اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٣ تنقل درجات الموظفين الذين يعبلون بالمحافظات فى الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية من ميزانيات هذه الوزارات الى ميزانيات المجالس المحلية ويعتبر هؤلاء الموظفون منتولين نهائيا من هسذا التاريخ المجالس المحلية ي

كما نص مَى ملاته الثانية على أنه « اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٢ الى ٣٠ يونية ١٩٦٣ براعى ما يأتى بالنسبة لموظفى الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المطية : أولا .. مى التعيين : تتولى المجالس المحلية تعيين ..

ثانيا ... من الترقية : تتولى الوزارات ذات الشأن الترقيات المسالية والادبية لموظفيها بالمحافظات بعسد اخذ رأى المجالس المحلية المختصسة من الترقية بالاندمية والترقية بالاختيار ،

وتتولى هذه المجالس جبيع الترقيات بالنسبة للموظفين لديها اعتبار، من اول يوليو سنة ١٩٦٣

رابعسا ــ د دوره وروزوره

وقد خلصت الجيعية العيوبية من استظهار النصوص المتقدمة الى اللجنة المركزية للادارة قد نقلت الى المجالس المطية عى السنة المساية المساية المساية المساية المساية المساية الله المجالس المذكورة وزارة الصحة ، وقد تضمن الوزارات والهيئات ومن بين هذه الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المذكورة وزارة الصحة ، وقد تضمن مسرار اللجنسة المركزية الصحاد بهذا المسدد أن تقوم كل وزارة نقلت من أول يناير سسعة 1911 ، اما بالنسبة الى الموظفين نقد الحق القرار المنكور موظفى نموع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى السسلطات المجالس المحلية على سبيل الاعارة الى أن يتم نقلهم جهيما الى نتك الجهات بصفة نهائية ، وقد حسم قرار نقب رئيس الجيهورية للخدمات رقم ٢٢ المسئة ١٩٦٢ سالف المنجورية للخدمات رقم ٢٢ المسائح المنات المنات الذكر المركز التانوني لهؤلاء الموظفين أذ نقل درجاتهم الى المجالس المحلية ابتداء من أول يولية سسنة ١٩٦٣ واعتبرهم منقولين نهايا من هذا التاريخ الى المجالس المخكورة .

ومن ثم غلن الكتاب الدورى الذى اصدرته وزارة الصحة غى ٢٦ من يونية سسنة ١٩٦٣ بالفرخيص المغاطق الطبية غى التميين والترقية على الدرجات المخصصة لهذه المناطق غى ميزانيتها للسسنة المسالية ١٩٦١٤/١٢ يكون مطابقا لحكم التانون اذ ان عبال هسفه المناطق الطبية اعتبروا غى أول يولية مسئة ١٩٦٣ متولين مهائيا الى المجالس المطية وينبنى على ذلك أن القرارات الوزارية التي صدرت بعد هذا الناريخ بترقية عمال الديوان العام بالوزارة والتي اقتصرت عليهم دون عمال المناطق الطبية بالمجالد، المحلية تكون من هذه الوجهة صحيحة قانونا م

لذلك انتهت الجمعية المعومية الى أن ترارات الترقية بالانتدمية التى المدرتها وزارة الصحة بعد اول يولية سسنة ١٩٦٣ وتصرتها على عمال الادارات المختلفة بالديوان العام دون عمال المناطق الطبية الذين نقلوا الى المجالس المحلية سنيمة تناونا من حيث النطاق الذي نبت غيه .

(فتوی ٦ في ١٩٦٦/١/١١) ٠٠

قاعسدة رقسم (۱۰۷)

المِـــدا :

موظفو مجالس الدريات والجالس البلدية والوحسدات الجمعة الذين اصبحوا من موظفى المحافظات وفقا للقانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ – الرقيتهم سجائزة دون توقف على تبسلم نقسل موظفى الوزارات الإخسرى المعابضة المحافظة ،

ملخص الفتوى:

ان المسادة ()) من قانون اصدار نظام الادارة المطية قد عالجه:
هـذا الموضوع عنصت على أن « يلحق موظفو غروع الوزارات التي تنقل المتصاصاتها الى السلطة المطلبة بالمجالس على سبيل الاعارة كما يحتفظ موظفو مجالس الديريات والمجالس البلدية الحاليين بوضعهم القائم نبه
يتملق بترقياتهم ونظهم وذلك كله الى أن يتم نقلهم جميعا الى السلطات المحلية بصفة نهائية » .

وفي تقسير هــذا النص ، لا ينبغي الربط بين الحاق موظفي فروع الوزارات التي تقتل اختصاصاتها الى السلطات المحلية بالمجالس على سبيل الإعارة وبين احتفاظ موظفى مجالس الديريات والمجالس البلدية بوضعهم القالم حين نفاذ القانون رقم ١٢٤ لسنة ، ١٩٦١ وذلك ان احتفاظ موظفى مجالس المديريات والمجالس البلدية بهذا الوضع انها ينتهى بانخراطهم جيما فى الوحدات الجديدة دون أن يتوقف ذلك أو يرتبط باعارة موظفى فروع الوزارات وانتهائها ، كما أن كلمة (جبيما) التى وردت بالنص انها تصد بها موظفى مجالس المديريات ، والمجالس البندية ، فلا ينبسط مطوله أو يشمل عرهم من موظفى فروع الوزارات الأخرى والمعارين المحافظات ، فنص المادة الرابعة انها يجد مبررة من واقع ما كان عليه الحال قبل محور قانون الادارة المحلية أذ كانت تضم موظفى المجالس البلدية جميعا محورة واحددة من حيث الترقية فشاء المشرع أن يستبقيهم بها الى حين حلول المجالس المطبعة الجديدة مكان علك المخاس معها جميعا خلى المجالس معها جميعا

لها عن موظئى الوزارات المعارين المحافظات خلال غترة الانتقال ، تليس شة من مبرر واضح للربط بينهم وبين موظنى المجالس فى هـذه المرحلة لعدم شيام هـذه الرابطة من قبل وخاصة غانهم لن يضاروا بانته! هـذا الربط اذ يبقى نهم مجالهم الأصلى المعاد فى الترقية داخل الوزارة شانهم كسائر موظفيها على حد سواء .

ونضلا عن نقدم غان الكتاب الدورى رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٢ الذى وجهه وزير الادارة المحلية قد أقر حق المحافظات في مباشرة اختصاصها في الترقية والنقل بالنسبة الى موظفى مجالس المعيريات والمجالس البلدية والوجدات المجمعة الذين أضحوا من موظفيها اعتبارا من تاريخ العسل بالقانون رقم ١٢٤ لمسنة ١٩٦٠ دون أن يربط ذلك أو يعلقه على نقسل موظفى الوزارات الأخرى الى المحافظات بصفة نهائية .

(نتوی ۲۷۱ نی ۲۲/۳/۳/۱۱) ۰

قاعسدة رقسم (۱۰۸)

البــــدا :

ان المايلين في كل مديرية من مديريات المحافظة يمتبرون وحدة واحدة سواء من كان يمبل في المحافظة أو المراكز أو المدن أو الاحياء أو القرى ... أناط القانون رقم ؟؟ لسسنة ١٩٧٩ بأصدار قانون نظام الحكم المحلى ... باللائحة التفيذية وضع القواعد التي تحقق هذا الفرض ... كون اللائحة نقيد أن العابلين بالدواوين المسابة لوحدات الحكم المحلى وحدة واحدة للا تتربب عليها ... أساس ذلك ... اقتصارها على بيان كيفية تنفيذ حسكم المقانون بدون أن تعدل من أحكابه أو تضيف اليها .

ملخص الفتوى :

ان المسادة ١٦٧ من القسسانون رقسم ٢٣ لسسنة ١٩٧٩ باصدار لقنون نظام الحكم المحلى تنص على ان « يكون لكل مديرية من مديريات المحافظة هيكل تنظيمي مستقل يشمل جميع العالماين في مجال اختصاصها في نطاق المحافظة ويكون العالمون في كل مديرية من هذه المديريات وحدة وظيفية واحدة مع مراعاة تخصصاتهم وذلك طبقسا المقواعد التي تحددها اللائحة التتنفيذية لهذا التاتون المحادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسفة ١٩٧٩ التي تنص على أن « يعتبر العالمون بالدواوين العالمة لوحدات الحكم المحلى وحدة واحدة في نطاق المحافظة كما يعتبر العالمون في كل مديرية وحدة واحدة وذلك في نطاق بالأعدية والنرقية والنقل مع مراعاة تخصصاتهم » .

وبن حيث أنه يستفاد من أحكام هذا التانون أبران : أولهها أن العالمين في كل مديرية من مديريات المحافظة يعتبرون وحدة واحدة سواء منهم من كان يميل في المحافظة أو المراكز أو المدن أو الاحياء أو التسرى وهي وحدات الحكم المحلي المنصوص عليها في المسادة الأولى من القاتون رقم ٣) لسنة ١٩٧٩ والتي لكل منها شخصيتها المنوية المستتلة ــ وثانيها أن المشرع أحال الى اللائصة التنفيذية وضع التواعد التي تحتق هدذا المؤمض وأذ اعتبرت اللائصة التنفيذية المالمين بالدواوين العامة لوحدات

الحكم المحلى سالفة الذكر وحدة واحدة فاتها تكون قد تضينت تنظيها يدخل في حدود ما خوله القانون لها يتناول شسئون العالمين الذين يخرجون عن دائرة المديريات وطبقت عليهم القاعدة العسامة التى نص عليها القانون من شسمول الوحدة الواحدة كانة العالمين الذين ينتبون الى الوحدات الداخلة في دائرة المحافظة ، ومن ثم فان حكم اللائحة في هسذا الصدد لا يتعارض مع احكام تانون الحكم المحلى أذ هو حكم يتفق مع الحسود المرسومة في المادة ١١٤ من الدستور الموائح التنفيذية الانتصاره على بيان كيفية تنفيذ حكم القانون بغير أن يعدل من احكامه أو يضيف اليها .

لذلك انتهت الجمية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية نص المادة ٦٤ من اللائحة التنفيفية لقانون الحكم المحلى الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لمسنة ١١٧٩ م

(فتوى ۲۸۱ في ۲۸۲/۳/۱) ٠

قاعــدة رقــم (۱۰۹)

: البـــــدا

مدى تمارض حكم المسلدة ٩٤ من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسسنة ١٩٧٣ باصدار اللائحة التنفيذية لقانون الحكم المحلى مع احكام هسذا القانون فيها قضت به من اعتبار العاباين بالدواوين العابة لوحدات الحكم المحلى وحدة واحدة في نطاق المحافظة •

ملخص الفتوى:

من حيث أن المسادة ١٣٨ من القانون رقم ٣ السسنة ١٩٧٩ ياصدار للقانون نظام الحكم المحلى تنص على أن « يكون لكل مديرية من مديريات المحافظة هيكل تنظيم مستقل يشمل جميع العالمين على مجال اختصاصها على نطاق المحافظة ويكون العالمون على كل مديرية من هذه الديريات وحدة على مراعاة تخصصاتهم وذلك طبقاً المقواعد التي تحددها اللائحة التنفيذية من، كما تنص المادة ١٩٤ من اللائحة التنفيذية لهذا القانون الصادرة بقسرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسسنة ١٩٧٩ على إن

« يعتبر العالمون بالدواوين العسامة لوحدات الحكم المحلى وحدة واحدة في نطاق المحافظة كما يعتبر العالمون في كل مديرية وحدة واحدة ولمنظم المعالم المعا

وبن حيث انه يستماد بن اجكام هـذا التانون ابران : اولها ان العلمان في كل بديرية بن مديريات المائظة يعتبرون وحدة واحدة سواء بنهم من كان يعمل في المحافظة أو المراكز أو الدن أو الاحياء أو التسرى وهي وحدات الحكم المحلي النصوص عليها في المادة الأولى بن التانون رقم ؟} لسنة ١٩٧٩ والتي لكل بنها شخصيتها المعنوية المستقلة ــ وثانيها أن المشرع احال الى الملائحة التنفيذية وضع القواعد التي تحتق هــذا العرض واذ اعتبرت اللائحة التنفيذية العالمين بالدواوين العلمة نوحدات في محود با خولة القانون لها يتنفون العالمين بالدواوين العلمة نوحدات في محود با خولة القانون لها يتنفول المسئون العالمين الذين يتنبون ان الوحدات من شــمول الوحدة الواحدة الفائد المناسبة التي نص عليها التانون بن شــمول الوحدة الواحدة كلفة العالمين الذين يتنبون الى الوحدات الداخلة في كاثرة المحافظة ؛ ومن ثم غان حكم اللائحة في هــذا المسدد في يتعارض مع لحكام الحكم المحلى اذ هو حكم يتفق مع الحدود المرسومة في المادة ؟؟! من الدستور للوائح التنفيذية القتصاره على بيان كيفية تنفيذ في المادة بغير ان يعدل مي لحكامة أو يضيف اليها .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية نص المادة ٦٤ من اللائمة التنفيفية لقانون الحكم المحلى الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسسنة ١١٧٩

(ملف ۸۱/۱۲/۱۸ ــ جلسة ۲۱/۱۲/۱۸) ٠

قاعبدة رقسم (١١٠)

البــــدا :

المالمون بالدواوين المسلمة للحكم المحلى يعتبرون تابعين لوحسده مستقلة عن الوحدة التى يتبعها العاملون بالتربية والتعليم ، وبذلك ينتفى عنهم احد شروط ارجاع الاقدية طبقا للقانون رقم ٨٣ اسسخة ١٩٧٣

ملخص الفتوى:

نصت المسادة ١٣ من التسسانون رقسم ١١ اسسنة ١٩٧٥ بتصحيح اوضاع العالمين المدنيين بالدولة والتطاع العام الذي يتفى بأن « يرقى حالمل المؤمل العسالي الذي ترتب على تطبيق التانون رقم ٨٣ الهسنة ١٩٧٣ ترقية زييله الحاصل على أحد المؤملات المحددة في الجدول المرفق بالقانون المذكور ، المعين معة في تاريخ وأحسد في ذات الوحدة الادارية الى نئة أعلى بن نئته بن تاريخ ترقية زييلة اليها » ،

ويغاد ذلك أن بناط أعبال حكم المسادة (١٣) سألفة الذكر يتحقق بتواغر شرطين أساسيين :

الثاني : أن يكون هدذا الزبيل معينا معة عن تأريخ واحد وفي ذات الوحدة الادارية المعين بها .«

وبن حيث أن الشرط الناني قد تخلف في الحالة المعروضة ذلك أن العالمان بالدواوين العابة للحكم المحلي في نطاق المحافظة يعتبرون تابعين لوحدة بسستقاة عن الوحدة التي يتبعها العابلون بالتربية والتعليم وذلك حسبها استقر رأى الجهعية العبوبية بجلستها المنعقدة في 11 من ديسمبر سسنة 1141 وبالقالي تكون التسوية التي تبت لهم بموجب القرار رتم م. السسنة 1147 بارجاع التعبيتهم في الفئة الرابعة الى 1147/17/17 لا تتفق وصحيح حكم القانون ،

وحيث أن الثابت من الأوراق أن التسوية المشار اليها بالقرار رقم م. ١ لمسنة ١٩٧٧ قد تبت في ١٩٧٧/٢/١١ . وأن الجهاز المركزي للمحاسبات قد اعترض عليها بتاريخ ١٩٧٧/٢/١٠ عى قبل مضى ستين يوما على صدورها ، ومن ثم غان هــذه التسوية لا تلحقها الحسانة .

لذلك انتهى راى الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتشريع الى وجوب سحب الترقيات التى خالفت حكم القانون لعدم تحصنها ازاء اعتراض الجهاز المركزى للمحاسبات في الميعاد م

· الله ١٠٢/٤/٨٦ _ جلسة ١٠١/١/١١/١١) .

ثانيا ــ عمال وحسدات الادارة المحليسة

قاعسدة رقسم (١١١)

: المسسدا :

عمال مجالس الحافظات ومجالس المسدن والمجالس القروية — عدم سريان لحكام الكادر عليهم الا من تاريخ المبل بالقانون رقم ١٢٤ أسنة ١٩٦٠ بلصدار قانون الادارة المحلية — لا يجوز أن ترتد اقدياتهم في درجات الكادر الى ما قبل نفاذ القانون ما لم يصدر تشريع يجيز ذلك .

ملخص الفتوى :

ان المسادة ٩٠ من تانون نظام الادارة المحلية الصادر به التانون رئسم ١٢٤ لمسنة ١٩٦٠ تنص على أنه « نبها عدا الاحكام المنصوص عليها في هذا التانون أو في لاتحته التنفيذية نسرى على مستخدى وعهال مجالس المحافظات ومجالس المسدن والمجالس التروية الاحكام الخاصية بمستخدى الحكومة وعمالها .

والمحافظ أن بضع أحكاما تكيلية تسرى على مستخدمي وعسان مجلس المحافظة ومجالس المسدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة وذلك في حدود أنظمة علمة تضمها اللجنة المركزية للادارة المطيسة ويصدق عليها بقرار من رئيس الجمهورية ».

وكذلك نصت المسادة ٧١ من اللائحة التنفيذية لقانون الادارة المطية الصنادر بها ترار رئيس الجمهورية رقم ١٥٦٢ المسانة ١٩٦٠ على انه « نبيا عدا الاحكام المنصوص عليها في هسذه اللائحة تسرى على عبال بجالس المحافظات وبجالس المسانة الاحكام الخاصسة بعبال الحكومة .

ولمجلس المحافظة ان يضع احكاما خامسة تسرى على عمال مجلس المحافظة ومجالس المدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة » .

(م ۱۱ – ج ۲)

ولما كان مؤدى همذه النصوص ان ينطبق على عمل همذه المجالس الحكام كلار العمسال وذلك من تاريخ نناذ قانون الادارة المحلية رتم ١٢٤ للمسنة ط11 الذي نشر في الجريدة الرسسية بتاريخ ١٤ من ابريا، مسنة ١٩٦٠ ونص في المسادة السادسة من قانون اصداره على أن يصل به بعد ثلاثة الشهر من تاريخ نشره .

ومن حيث أن قانون نظام الادارة المطية وكذلك لاتحته التنبيذية لم يتعرضا لتسوية حالة عمل هذه المجالس في المدة السابقة على نفاذ هذا القانون ، فأن حساب بدد الخدمة السابقة في اقديات هؤلاء العمل تبل نفاذ تاتون الادارة المطلبة يتطلب أن يعالجها تشريع بجيز حسساب هذه المدد في أقديات هؤلاء العمال وذلك اسوة بما التبع في شأن العمال الموسميين والمؤتنين الذين صدر بالنسبة لهم القانون رقم ١٦٦٦ لسنة ١٩٦٤ وحتى يمكن مساواتهم بعمال القناة الذين صدر في شأنهم القانون رقم ١٩٦٣ للسنة بالمسابة المسابة الذين صدر في شأنهم التاتون رقم ١٩٦٣ المستخدين الخارجين عن الهية الذين صدر في شأنهم القانون رقم ١٩٦١ السنة ١٩٦٠ ح

لذلك انتهى رأى الجمعية المعودية الى أن احكام كادر العبال لا تسرى على عبال مجالس المحافظات ومجالس المسدن والمجالس التروية الا من تاريخ العبل بالتأثون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٠ ولا ترتد لتدمياتهم عى درجات كادر المهال الى ما قبل نفاذ هذا التأثون ما لم يصدر تشريع يجيز ذلك .

(منتوی ۸۹۱ می ۱۹۲۷/۷/۱۸) م

قاعسنة رقسم (۱۱۲).

البـــدا :

تسوية حالات عمال المجالس الحلية اعمالاً لاحكام القانون رقم 174 السبال وذلك بمنحوم السباح القانون رقم 174 وذلك بمنحوم الدرجات القسرة لحرفهم في ذلك الكادر وجوب الاعتداد في هذه الحالة بددة خدمة العامل السابقة على نفاذ القانون المشار اليه ومن ثم يتمن تسوية حالة العامل بوضعه في الدرجة المردة المرقة بكادر المعال يتمن تسوية جالة العامل بوضعه في الدرجة المردة المرقة بالملاوات المؤرة ،

ملخص الحكم:

وبن حيث أن هــذا الطعن ينصب على ما تضى به من تأييد الحكم المسسسال من المحكسة الادارية لوزارة الادارة المطيسسة المستانف ميما انتهى اليه من وجوب تسوية حالة عمال المجالس المطية اعمالا للقانون رام ١٢٤ لسينة ١٩٦٠ ولائحته التنفيذية طبقها لاحكام كادر العمال بوضع كل عامل دائم في المهنة التي عين فيها بفئتها المقررة به من تاريخ شميطه لها مع تدرج اجره من ذلك التاريخ بالعلاوات المقرره فيه ، أذ يتجه الطعن على ما ورد بأسبابه التي بني عليها على أن ما ذهب اليه ، الحكم من أن « من شأن الأثر الماشر للقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ المشار اليه اعمال ، احكام كادر العمال على العمال العاديين وانفنين بالمجالس المحلية بأثر حال مباشر من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون بالنسبة الى الفروق المالية المستحقة أما بالنسبة لتسوية الحالة طبقا لاحكام كادر العمال نبعتد أثرها الى تاريخ التحاق العامل بالخدمة وما يترتب على ذلك من أثار خالف ما جرى عليه قضاء اندائرة الاستئنائية بمحكمة القضاء الاداري من أن سريان كادر العمال على هؤلاء مؤداه وجوب تسوية حالاتهم طبقا الحكام هذا الكادر اعتبارا من تاريخ العمل بقانون الادارة المحلية ودون الاعتداد مى هــذه التسوية بمدد الخدمة السابقة على العبل بأحسكام هدذا القانون (مجموعة السينة الثالثة التواثر الاسستثنافية ص ۱۲ مبدأ ۲ ومؤدى ذلك ان يقتصر حق المدعى في تسوية حالته طبقا الأحكام كادر العبال على الفترة اللاحقة لتطبيق القانون رقم ٢٤٠ لسينة . ١٩٦٠ الشيار اليه ودون اعتداد في مجال هــذه التسوية بمنه الخدمة السابقة له على هـــذا التاريخ .

وبن حيث أن هذا الطعن في غير بحله ذلك أن تواعد كادر العبال وقد طيقت على عبال المجالس المحلية اعتبارا بن تاريخ العبل بقانون الإدارة المحلية رقم ١٢٤ لمسنة ١٩٦٠ والاحته التنفيفية بمقتضى تصوصها التي أوردها الحكم المطعون فية الواضحة في تقرير سريان هسذا الكادر على هؤلاء بصد أن كان على ما جرى عليه العبل وأخذ به القضاء الادارى ب مقصورا على عمسال الحكومة المركزية وفروعها دونهم الانتصار القانون

رقم ١٤٥ لسمة ١٩٤٤ الخاص بتنظيم المجالس القروية والبلدية ولائحته استخدام موظفى وعمال هذه المجالس الصادر بها قرار مجلس الوزراء نى ٩ من يونية سسنة ١٩٤٥ على تطبيق القواعد والشروط الأساسية التي تحكم التعيين والترقيات والعلاوات كأصول عامة ملا يمتد الى تطبيق ذلك الكادر على عمالها لارتهان أمره بمقدرتها المالية وميزانياتها وهو ما أرادت النصوص الواردة في القانون واللائحة العدول عنه بتطبيق ذلك الكادر ، بأحكامه عليهم ورصدت لذلك على ما لا خلاف نية الاعتمادات اللازمة له في ميزانياتها على أن يكون التطبيق من تاريخ نفاذ القانون في ٢٤ من يوليه سينة ١٩٦٠ ـ ان قواعد هذا الكادر وقد طبقت على عمال المجالس البلدية نقتضى وضع كل منهم على الدرجة القررة لوظيفته بكادر العمال من تاريخ شيفله لهذه الوظيفة بعد توافر الشروط المتررة ومنحه أول مربوط الدرجــة الواردة على ما هو وارد مى الكادر مع تسلسل الأجر بالعلاوة الدورية المحددة به في المواعيد المحددة وذلك بصفة فرضية عن المساضى على الا تصرف الأجور المستحقة وفقًا لهذه التسسوية اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون ، ودون صرف أية فروق عن المساضى وبهذا تتضمن التسوية على مقتضى القانون اعتبار كل منهم في الدرجة المقابلة فسي الكادر لدرجة الوظيفة التي يشغلها من تاريخ ذاك ولو كان سابقا على العيل بالقانون لتضمن انقانون بمقتضى خصوصية تلك هذا الاثر للتسوية اذ هو لا يتجه الى اهدار مدد العمل السابقة التي قضيت معلا في الوظيفة وبصفة دائمة ووفقا لشروط ذلك الكادر ولا الى انقاص من أى حق يترتب ملى ذلك للعامل من حيث رد أقدميته مي درجتها مي الكادر إلى تاريخ تعيينه فيها أو تدرج أجره على أساس منحه أول درجتها من ذلك التاريخ ثم زيادته في مدد الحدمة التالية بالعلاوات المقررة وفي واقع الدعوى التي صدر الحكم المطعون ميه من الاستثناف المتدم عن حكم المحكمة الادارية لوزارة الادارة المحلية نيه يقتضى تطبيق الكادر المذكور على المدعى وهو ليس الا عاملا عاديا وردت وظيفته عامل كياس في الفئة ١٤٠/١٠٠٠ مليم المسطة بقرار مجلس الوزراء في ١٩٥١/٨/١٢ الى ٢٠٠٠/١٠٠٠ مليما . وضعه في هدده النئة بأول مربوطها ثم اعمسال ما نص عليه الكادر من تسهوية حالة العمال الموجودين مى الخدمة بامتراض تعيينهم ابتداء مى

الدرجة الفرعية المحددة لكل منهم زيدت بالعلاوات الدورية « ولا يقتضى ذلك نصا خاص اذ هو ملزوم تطبيق أحكام الكادر علية على الوجه الذي وردت به النصوص في القانون البعيدة في كل حال عن اعتبار ذلك تعيينا جديدا من تاريخ تطبيقه مهى بالنسبة الى الموجودين مى الخدمة عند تطبيقه تقضى بتسوية حالاتهم ونقا للكادر وبشروطة اعتبارا من تاريخ تعيين كل منهم ني حرفته وهو الأصل بصفة عامة في تطبيق أحكام ذلك الكادر على من كانو! مى الخدمة عند صدوره ، والذي طبق على من عين بعده بها اشترط عي قرارات مجلس الوزراء المكملة له من شروط لتعيينه عنى درجة بالبزانية دائمة وهو ما يجرى على القاعدة التي يصدر عنها بتطبيق الكادر وهو ان يكون من يفيد منه عاملا بحرفة من الحرف الواردة بالجداول المرفقة له وال يكون معينا بصسفة دائمة وأن يعين أن كان التعيين بعد ١٩٤٥/٥/١ على درجة من درجات الكادر بميزانية الجهة انتى عين فيها ولا وجه بعد تحديد مية المدعى وأجره على هــذا الوجه الى تأخير اقدميته ميها عن تاريخ شغله لها أو حرماته علاواته من بعد ذلك على امتداد مدة خدمته الوصلة بعده .. اذ لا سند لذلك قانونا • ومن ثم فلا يصح ما أتجه اليه تقرير الطعن أو احكام مخالفة للمحكمة المطعون فيها من أن مقتضى تسسوية ، حالات عمال المجالس المحلية طبقا لكادر العمال عملا بالقانون سالف الذكر الذي قضى بذلك استدراكا لما فاتهم والحاقا لهم بنظرائهم في الحكومة عدم الاعتداد مي مجال هــذه التسوية بهدد الخدمة السابقة لهم على هذا التاريخ اذ هذا نظر غير سديد ولا يعتمد على ما يسنده لا من المعقول ولا من النصوص وهو يخالف الأصول العامة وبعد أن يتجه اليه نظر الشارع وهو كما سلف لا تحمله النصوص او تغيده على ما تقدم بيانه وما ورد بالحكم المطعون فيه من اسباب الرد عليه أيضا •

ومن حيث أنه لما تقدم يكون الحكم المطمون فيه تد أصاب الحق. في النتيجة التي النهي اليها ومن أجل ذلك يكون الطمن عليه على غير أساس موضوعا فيتمين لذلك وفضه .

(طُعن ١٩٨١/١/٤) ، و حاسة ١٩٨١/١/١) ،

قاعسدة رقسم (۱۱۳)

قانون نظام الدارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ واللائحة التنفيذية الصادرة بالقسرار الجمهوري رقم ١٥٦٠ لسنة ١٩٦٠ ب نصها على سريان كادر العمال على عمال المجالس الحلية مودا وجوب تسويه حلاتهم على الدرجات القسررة لمهم طبقا لأحكام هسنا الكادر من تاريخ المهم طبقا لأحكام هسنا الكادر من تاريخ المهم طبقا لأحكام ميزانيات هذه المجالس تراخى فتح الاعتماد المسالي اللازم لا يؤثر في المراكز القانونية التي رتبها القانون لذوى الشسان من تاريخ العمل به طالما يستعدون حقهم فيهم

ملخص الفنوى:

ان تاتون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رتم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ ينس في المسادة ٩٠ بنه على أنه « نيبا عدا الاحكام النصوص عليها في هـذا القانون أو في لاتحته التنفيذية تسرى على مستخدى وعمال مجانس المحافظات ومجالس المدن والمجالس التروية الاحكام الخاصة بمستخدى بالقرار الجمهوري رتم ١٥٦٣ لسنة ١٩٦٠ ننص في المسادة ٧١ بنها على بالقرار الجمهوري رتم ١٥٩٣ لسنة ١٩٦٠ ننص في المسادة ٧١ بنها على مجالس الحافظات ومجالس المحافظة أن يضع أحكاما خاصة تسرى على عمال مجالس الحكومة و واجالس المحافظة أن يضع أحكاما خاصة تسرى على عمال مجلس المحافظة ومجالس المدن والمجالس التروية بدائرة المحافظة » .. وأن المسادة ٧٢ من هـذه اللائحة تنص على أن « ينقسم عمال مجالس المحافظات ومجالس الدن والمجالس القروية بدائرة المحافظة » .. وأن المسادة الى بنقس عالى مجالس المحافظات ومجالس الدن والمجالس القروية طبقا لكادر العمال الى تغتين : (ب) عمل عاديون ، (ب) عمال غنيون ، ويجوز للمحافظ أن يناشئ درجات غربية في حدود الدرجات الواردة في كادر العمال أن يناشئ درجات غربية في حدود الدرجات الواردة في كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المذكورة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة من اللائمة المادة المدرود الدرجات الواردة في كادر العمال والقواعد العامة من الائمة المدرود الدرجات الواردة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة على المدرود الدرجات الواردة على أن « تسرى إحكام كادر العمال والقواعد العامة على المحالة المحالة على أن « تسرى المحالة و المحالة على المحالة على أن « تسرى المحالة على أن « تسرى العالة على أن « تسرى المحالة على أن « تسرى المحالة على أن « تسرى العرب و العمالة على أن « تسرى المحالة ع

المنظهة الشئونهم على عمال المجالس المحلية » .

مادته السادسة على أن يعسل به بعد ثلاثة أشسهر من تاريخ نص كن مادته السادسة على أن يعسل به بعد ثلاثة أشسهر من تاريخ نشره و وقد نشر في الجريدة الرسمية في ٤ من أبريل تسسفة ١٩٦٠ و ومن ثم فانه عمل به اعتبارا من ٤ من يوليه سسنة ١٩٦٠ و واصبح ناهذا وناجز الاثر اعتبارا من عسدا التاريخ ، بون تعليق نفاذ أحكلهه على فتح الاعتباد السابي اللازم طالما أن صدا النفاذ لم يعلق على شرط أو يقترن بأجل ، وأنن فأن تراخى فتح هدذا الاعتباد سولا سبها أنه كان في تقدير الادارة وحسبانها وأنه كانت لديها سمعة من الوقت لتدبيره سالا يؤثر في المراكز التانونية التي رتهها القانون لذوى الشان مند تاريخ العمل به ، والتي يستعدون حقهم فيها مباشرة منه بنص الشارع .

ويقتضى ذلك أن أحكام كادر عبال اليوبية الحكومي تسرى _ ويقتا للتصوص السالف ايرادها وبعراعاة الاوضاع الخاصة التي اشارت اليها _ على عبال المجالس المحلية ، اعتباراً من تاريخ العبل بقانون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ أنسنة ١٩٦٠ في } من يوليه سنة ١٩٦٠ في ومما يستتبع عسوية حالات هؤلاء العبال في الدرجات المتررة لمهنهم طبقا لاحكام هذا الكادر ، مع ما يترتب على ذلك من آثار اعتبارا من ذلك التاريخ .

لذلك انتهى الرأى الى سريان أحكام كادر عمال اليوبية الحكوثي على عمال المجالس المحلية اعتبارا من تاريخ العمل بتانون نظام الادارة المحلية الصادر بالتانون رقم ١٢٤ لسسنة ١٩٦٠ ، دون توقف على تعديل ميزانيات عسده المجالس .

(مُتوى ۱۷۹ في ۱۲/۲/۲/۱۱) ...

قاعسدة رقسم (۱۱۶)

البــــدا :

عمال المجالس المحليــة المؤهلون بــ تسوية حافة بــ سريان أجكام القانون رقم ٧ لســنة ١٩٦٦ على عمال المجالس المخيــة المؤهلين ،

ملخص الفتوى:

ومن حيث أنه فيها يتعلق بمدى سريان القانون آنف الذكر على عمان المجالس المحلية المؤهلين غانه بيين من الإطلاع على اللائحة الصادرة في 10 من مايو سسفة ١٩٤٥ بشروط توظف موظفى المجالس البادية والتروية ومستخديها وعمالها التي وافق عليها مجلس الوزراء في ١ من يونيسة سسفة ١٩٤٥ أن المسادة الأولى منها نصت على أن « تتبع بالنسبة لموظفى ومستخدمي وعمال المجالس البلدية والتروية جميع التواعد المتررة أو التي مستقرر لموظفي ومستخدمي وعمسال الحكومة ، ، ، وأوضحت المسواد من ٢ الى ٥ المؤهلات الواجب توافرها نبين يشسخل وظائف المجالس المخطفة ومي في جملتها تتفق والمؤهلات اللازمة للتعيين في وظائف الحكومة المائلة .

كيا نصت المادة . ٨ من مانون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ على أن » نطبق في شسأن موظفى ومستخدى حجالس المحلفظات ومجالس الدن والجالس التروية الاحكام العابة في شأن موظفى الدولة م. . » وقضت المادة . ٩ بأنه « غيبا عدا الاحكام المنصوص عليها في هذا القانون أو في لاتحته التنفيذية تسرى على مستخدى وعهال مجالس المحالم الخاصسة بيستخدى الحكومة وعجالس الهن والمجالس التروية الاحكام الخاصسة بيستخدى الحكومة وعجالها » «

ونصت المادة الاولى من تانون اصدار قانون نظام العابلين المدنين بالدولة رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ على أن « يعمل في المسائل المتعلقة بنظام المالين الدنيين بالدولة بالاحكام المرافقة لهذا القانون وتسرى أحكامه على وزارات الحكومة ومصالحها وغيرها من الوحدات التي يتألف منها الجهسار الاداري للدولة .. » .

وقضت المادة الاولى من تانون نظام العابلين المدنيين بالدوثة بأن « يتألف الجهاز الادارى من الوحدات الآتية : (١) وزارات الحكومسة ومصالحها (ب) وحدات الادارة المحلية » .

ومن حيث أنه بيين من مجموع النصوص المتنصة أن العاملين في المجالس المحافظات والذن والتسرى المجالس المحافظات والذن والتسرى يخضعون لذات النظم القانونية التى تسرى على العاملين بالحكومة ، تمن ثم من القانون رقم ٧ لمسنة ١٩٦٦ يسرى بضوابطه على المؤهلين من عمال المحالمية ،

(نتوى ٥١ في ١٩٧١/٧/١٢) .٠

ثالثًا ــ بدلات وما شابهها

قاعسدة رقسم (١١٥)

: البسدا :

العبرة من تقاضى بدل الجلسات القرر لكل من اعضاء المجالس الشعبية واعضاء المجالس الشعبية واعضاء المجالس الشعبية والمحافظات هو بصفة العضوية لاى من المجالس التفيينية لبعض جلسات المجالس الشعبية المحلية في الحالات الواردة بالقانون لا يرتب لهم حقا في المجالس الشعبية المحلوة عن المجالس الشعبية المحلوة عن المجالس الشعبية المحلوة عن المجالسات بحضوينها المحلوة عن المجالسات بحضوينها المحلوة عن المجالسات الشعبية المحلوة عن المجالسات الشعبية المحلوة عن المجالسات

ملخص الفتـــوى :

ان القاتون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٩ بشأن الحكم المحلى والمعدد بالقانونين رقمى ٥٠ لسنة ١٩٨١ و ٢٦ لسنة ١٩٨٢ ينمى فى المادة ٢٣ منه على أن يحضر المحافظ أو من يحل محله عند الضرورة جلسات المجلس الشمعيى المحلى كما يحضرها رؤساء المصالح والادارات المحلية ورؤساء الهيئات العامة مهن تتصل الحتصاصاتهم بالمسائل المعروضة على المجلس .

وننص الماد: ١٠٠ من التانون ذاته على أنه لا ينقاضي عضو المجلس الشعبي المحلى أية رواتب أو مكامات مقابل عهد ويجوز منح اعضداء المجالس المحلية والمجالس التفنيذية مقابل ما يتكبنونه من أعباء طبقا لما تحدده اللائحة التفنيذية .

وتتمن المادة ١١٠٢ من القانون المسار الله على أنه مع مراعاة احكاد المادة ٢٣ من القانون يحضر رئيس كل وحدة محلية جميع جاسات المجلس الشمعيى المحلى للوحدة . كما يحضرها من يرى رئيس الوحدة المحلية ضرورة حضورهم من مديرى الادارات أو الاجهزة من تتصل اختصاصاتهم بالمسائل المعروضة على المجلس وووو

ونتص المادة ١٠٨ من القانون سالفة الذكر على انه على رؤساء المسالح وبديرى ورؤساء الادارات والإجهزة التنفيذية أو غيرها من الجهات ذات الشأن في المسائل المعروضة على لجسان المجلس الشمعيي المحلى حضور اجتماعاتها مع مراعاة مستوى المجلس ..

ويجوز للمجلس التنفيذى أو لاية لجنة من لجان المجلس الشعبى المحلى الاستعانة بمن يرى الاغادة بخبرته من ذوى الكفاءات وان تدعسو لحضور اجتماعاتها من تتصل أعمالهم بالوضوعات المعروضة عليها .

ويشترك من يحضر اجتماعات اللجان من غير اعضائها في مناتشة الدراسة دون أن يكون له صوت معدود في مداولاتها .

ولا بجوز اشتراك اعضاء المجالس المحلية في أي اعمال تنفيذية أو الاشتراك في عضوية لجان ذات طابع أو اختصاص تنفيذي عدا اشتراكيم في لجان الخدمات بالمناطق الصناعية والنجان التي تشكل لادارة المشروعات المشتركة بين انوحدات المحلية .

وتحدد اللائحة الداخلية للمجلس الشعبى المحلى أنواع لُجانه وعدد اعضاء كل نجنة ونظام سير العمل فيها •

كما تنص الماده ٢ من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢١٤ لمسنة المدر المعض أحكام اللائحة التنفيذية لقانون نظام الحسكم المحلي المدادر فيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ على أنه يصرف لاعضاء المجلس الشعبى المحلى للمحافظة واعضاء المجلس التنفيذي بها مقابل ما يتكنونه من اعباء مبلغ خمسة جنبهات عن كل جلسة من جلسات المجلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس المجلس التنفيذي المحلس المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس التنفيذي المحلس المحلس التنفيذي المحلس المح

ويكون هذا المتابل لاعضاء المجالس الشعبية المحلية المركز والمدن والاحياء اهضاء المجالس التنقيذية بها بواتع ثلاثة جنيهات للجلسة الواحدة وبحد اتصى قدره اثنى عشر جنيها شهريا لكل عضو له كما يكون المتابل المشار اليه لاعضاء المجالس الشعبية المحلية بالمترى واعضاء المجالس التنفيذية بها بواتع جنيهين للجلسة الواحدة بحد اقصى قدره ثهائية جنيهات شهرية . وفي جميع الاحوال تعتبر الجلسة الواحدة لحين الانتهاء من جدول الاعهال المعد لها م

وفي حالة الثبتراك أى من أعضاء المجالس التنفيذية في عضوية اكثر من مجلس تنفيذي فلا يجوز أن تزيد المثابل الذي يتقاضاه على الحد الاتمى المقابل المقرر تحضور المجلس التنفيذي الاعلى .

وتقص المادة ٣٦ من القرار المشار اليه على أنه يحضر المحافظ أو من يحل محله عند الشرورة جلسات المجلس الشعبى المحلى المحافظة كما يحضرها رؤساء المسالح والوحدات المحلية ورؤساء الهيئات العلمة مهن تتصل اختصاصاتهم بالمسائل المعروضة على المجلس .

ويحضر رئيس كل وحدة محلية جييع جلسات المجلس الشعبى المحلي لها كما يحضرها من يرى رئيس الوحدة ضرورة حضوره من مديرى الاداراس والاجهزة ممن لهم صلة بالوضوعات المعروضة على المجلس ،

ومفاد ما تقدم أن الشرع قرر صرف مبلغ لكل من أعضاء المجالس الشعبية وأعضاء المجالس التنفيذية يتحدد حسب نوع المجلس وذلك مقابل ما يتقاضونه من أعباء عن كل جلسة من جلسات المجلس الشعبى أو لجانه أو كل جلسة من جلسات المجلس التنفيذي على حسب الاحوال .

وبن حيث أن العبرة في تقاضي بدل الجلسات المشار اليها هو بصغة المضوية لاى من المجالس السابق ذكرها ومن ثم غان حضور اعضاء المجالس التنفيذية نبعض جلسات المجالس الشعبية المحلية في الحالات الواردة بالقانون لا يرتب لهم حقا في صرف بدل الحضاء المجالس الشعبية المحلية عن الجلسات التي يحضرونها ذلك أن حضورهم هذه الجلسات ليس باعتبارهم العضاء في المجالس الشعبية المحلية وانعليتم بحكم وظائفهم وابتداد لاعبالهم التي يتناشون عنها مرتباتهم ، ومها يؤكد ذلك أن حضور اعضاء المجالس التنفيذية لجلسات المجالس الشعبية لا يكون الا عند الضرورة ويقتصر على من لهم صلة بالوضوعات المعروضة على المجالس الشعبية لا يكون المجالس الشعبية للا يكون المجالس الشعبية لا يكون المجالس الشعبية لا يكون المجالس الشعبية لا يكون المحالمة على استنسارات واسئلة اعضاء المجالس المجالس المجالس المجالس المجالس المجالس المجالس المجالس المحالية على استنسارات واسئلة اعضاء المجالس

الشمبية فتحضورهم لهذه الجلسات يعد من واجباتهم الوظيفية الترينتاضون عنها مرتباتهم ، ومن ثم لا يحق لهم الحصول على مقابل حضور جلسسات المجالس الشعبية المخرر لهذه المجالس ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية لقسنى الفتوى والتشريع الى تأييد ما انتهت اليه اللجئة الاولى بقسم الفتوى في فتواها المسادرة في هذا الشأن بجلستها المقودة في ٢٨ من فبراير سنة ١٩٨٤ .

(ملف ۹۹۸/٤/۸۲ _ جلسة ۱۲/۲۲/۱۹۸۲) .

قاعـــدة رقم (۱۱۲)

البسدا:

عدم جواز احتفاظ الحافظين المعينين من بين ضباط هيئة الشرطة بالبدلات الثابتة أو غير ذلك من أجور اضافية أو مقابل جهود غير علاية مما كانوا يتقاضونه أبان عملهم السابق بالشرطة ، وكذلك عسدم سريان الاحكام الخاصة بالاجور الإضافية أو المكافآت التشجيعية أو المقابل عن الجهود غير العادية أو الحوافز في شأنهم ، فلا يجوز صرفها اليهم •

ملخص الفتسسوي :

تصدت الجمعية العبوبية العمين الفتوى والتشريع لمدى احتفاظ المحافظين الذين كاتوا ضباطا بهيئة الشرطة قبل تعيينهم بما كاتوا يتقاضونه من بدلات ابان عملهم بهيئة الشرطة ، وكذلك جواز منع المحافظين أجورا الشاقية ومكافآت تشجيعية ومقابل جهود غير عادية ، وقد استظهرت الجمعية العبومية من المادة ٢٨ من القانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٧١ بشسان هيئة الشرطة أن المشرع نظم حالة نقل ضابط الشرطة الى وظيفة خارجهيئة الشرطة له بالمرتب الذى كان يتناضاه في هيئة الشرطة مضافا الله البدلات الثابتة والمتررة لرتبته او درجته .

ولما كان منصب المحافظ بعد من المناصب السياسية حسيما استقر عليه الفقه الدستورى 6 ويؤكد ذلك أن تعيين المحافظين واعقاءهم من مناصبهم حسينا ورد بالمادة 70 من القانون رقم 27 لسنة 1971 بشأن نظام الحكم المحاى والمعدل بالقانون رقم ٥٠ لسفة ١٩٨١ يتم بقرار من رئيس الجمهورية مع عدم التقيد بالاحكام الواردة في هذا الشأن بقانون العساملين الدنيين بالدولة من حيث المؤهل وسن التعيين ، ويعتبر المحافظون مستقيلون بحكم القانون بانتهاء رئاسة رئيس الجمهورية الذي عينهم ، ولا يتقيدون ببلوغ سن المعاش . ويعاملون من حيث الرتب والمعاش معاملة الوزراء اعضاء مجلس الوزراء . و لما كان الوزراء لا يخضعون منذ العمل بالقانون رقم ١٠ : لسنة ١٩٥١ لنظم العاملين المدنيين بالدولة اذ قضت المادة ١٣١ منه بعدم سريان أحكامه على الوزراء عدا ما حددتة من مواد ، ولم يرد في قهوانين العاملين المعنيين بعد ذلك ما يغير من ذلك ويقضى بخضوعهم لاحكام نظم قوانين العاملين المدنيين بالدوالة - لذلك مان المحافظين شأنهم شأن الوزراء يخضعون لنظام خاص ينظم شنونهم الوظينية يصطبغ بصفة سياسية ، ومن ثم مان شعل منصب المحافظ أنما هو دائما تعيين في هذا المنصب . ومن ثم فأن تعيين بعض العاملين سواء من المعاملين بأحكام نظام العاملين المنيين بالدولة أو من تنظم شئونهم الوظينية نظم خاصة في منصب المحافظ يعد خروجا من نظام وظيفى ألى نظام وظيفى آخر مغاير له منبت الصلة عن العمل السابق فيعتبر من جميع الأوجه تعيينا جديدا شأنه في ذلك شيأر تعيين مثل هؤلاء العاملين في وظيفة وزير ، لا يستصحب المعين أي عنصر من عناصر مركزه الوظيفي السابق الابنص قانوني صريح يسمح بذلك باعتبار ان هذا يمثل خروجا على الاصل العام . ومن ثم فان من يعين في وظيفة محافظ من أعضاء هيئة الشرطة لا يسرى في شئة عند تعيينه في وظيفة المحافظ حكم المادة ٢٨ من القانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٢ المسار اليه شائه في ذلك شأن من يعين منهم في وظيفة وزير كمنصب وزير الداخلية على سبين المثال ، اذ لا يدور الامر حول نقل من هيئة الشرطة وانها هو تعيين جديد في وظيفة المحافظ ، ويقطع في ذلك وقد سبق لهذه الحمعية في محال تفسم وأعمال نص المادة ٢٨ من القانون ١٠٩ لسينة ١٩٧٢ أن رأت بطسنها المعقودة في ١٩٨٣/١/١٠ في شأن تعيين بعض ضباط الشرطة بمجلس الدولة عدم جواز احتفاظهم بالبدلات الثابتة أو غير الثابتة التي يتقاضونها قى وظائفهم السابقة باعتبار أن الاحتفاظ بها متصور على النقل ، ملا يتبع في حالة اعادة التعيين ، ولما كالا المحافظون حكمهم حكم الوزراء من حيث الرتب والمعاش نقد تكلل القانون ببيان مستحقاتهم المالية ونبيا عدا ذلك لا يخضعون لاحكام نظم العلماين الدنيين بالدولة على الوجة السابق بيانه فلا تسرى في شأنهم الاحكام الخاصة باستحقاق أجور أضافية أو مكافآت تشجيعية أو مقابل عن جهود غين علاية أو حوافز أو غيرها من الانظمية اللسيقة باذاء الوظف لعمله في أوقات العمل وفي غير أوقات العمل وفي كنفة أدائه .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى عسدم جواز احتفاظ المحافظين المعينين من بين ضباط هيئة الشرطة بالبدلات الثابتة أو غير ذلك من اجور اضافية أو مقابل جهود غير عادية ما كاتوا يتعاضونه ابان عملهم السابق بالشرطة ، وكذلك عدم سريان الاحكام الخاصة بالاجؤر الإضافية أو المكافرة الشاهية أو المحافظة أو الحوافز في شائهم ، فلا يجوز صرفها اليهم .

(ملف ١٩٨٧/٤/٨٦ _ جلسة ٢٠٠/١/١٩٨٥) ٠

قاعـــدة رقم (۱۱۷)

المِستدا :

سريان أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ في شسأن عضوية ويدل حضور الجلسات واللجان واحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٢١ لسنة ١٩٦٥ بتنظيم البدلات والاجور والمكافآت على العاملين بالدولة ومنهم العامون بالمحافظات — أثر ذلك — عدم أحقية العاملين بمحافظات القاهرة في بدل حضور القجان والجلسات عن اللجان والجلسات اثنى تعقد مالحافظة اتصريف شئونها ٠٠

ملخص الفتـــوي :

ان المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ۱ لمسمنة ١٩٦٥ في شان عضوية وبدل حضور الجلسات واللجان تنص على انه « يعنع بكاماة عضوية أو بدل حضور جلسات لاعضاء مجالس ادارة الهيئات والمؤسسات

العلمة ولجانها الغرعية ومجالس البحوث والمعاهد واعضاء اللجان الاخرى التي يصدر بتشكيلها تانون أو ترار جمهوري .

ويجوز منح المكاماة او بدل الحضور لاعضاء اللجان التي يصدر بتشكيلها قرارات وزارية » .

وتنص المادة الثانية من الترار رتم ٧١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه على ان « لا يمنح المكافئة أو البدل المشار اليه في المادة السابقة للاعضاء المدرجة وظائمهم في الجهة التي ينعقد بخصوصها المجلس أو اللجنة أو يكونون منتدين أو معارين لها » .

وتنص المادة السابعة من ترار رئيس الجههورية رتم ٢٢٢١ لسنة الاثرار على المجهورية رقم ٢٢٢١ لسنة المرار على المجهورية وقد القرار على جميع العاملين المنيين بالجهاز الادارى بالدولة والوزارات والمسالح ووحدات الادارة المحلية والهيئات العامة عدا الهيئة العامةبنان السد العالى سواء المعلمين منهم بالتاتون رقم ٢٦ نسنة ١٩٦١ او بتوانين أو لوائح خاصة وذلك بالنسبة لما يتقاضونه من البدلات والاجور أو المكامات في الداخل .

ومن حيث أنه بيين من نص المادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه أنه من المهوم والشمول بحيث يشهم، الملماين بالجهاز الادارى للدولة ووحدات الادارة المحلية وذلك الى جانب سرياته على العالماين بالهيئات العامة والمؤسسات العامة ، ومرد ذلك أن النص لم يقف عند حد ايراد عبارة (أعضاء مجانس ادارة الهيئات والمؤسسات العامة) وانها اشاف عبارة (وأعضاء اللجان الاخرى التى يصدر بتشكيلها قانون أو قرار جمهورى) وأيضا أضاف عبارة (ويجوز منح المكافأة أو بدل الحضور لاعضاء اللجان التى يصدر بتشكيلها قرارات وزارية) نهذه الاضافة توضح أن النص ليس مقصورا على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى المعامة علي العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى ضاحة اللي الشاهة هلتين العبارين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة العبارين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة العبارين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الصاحة العبارين المهراء على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألى في حاجة الى الساحة المهراء المهراء على العاملين بالهيئات والمؤسسات العامة ألم

ولايصح القول بكن عبارة (أعضاء اللجان الاخرى) تنصرف الى اعضاء اللجان بالعينات والمؤسسات العامة فقط لان المشرع تجاوز هذا النظر يكم بنصه ق الفقرة النائية من المسادة الاونى المشار اليها بالقسرار رقم ٧١ لمنة ١٩٦٠ على جواز (منع المكافأة أو البدل لاعضاء اللجان الاخرى التي يصدر بتشكيلها ترارات وزارية) فترارات الوزراء بتشكيل اللجان تجد مجالها الطبيعى في وحدات الجهاز الادارى للدولة ووحدات الحسكم المحلى .

واذا كان القرار رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ تد أشار في ديبلجته الى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٥ لسنة ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٣ لسنة ١٩٦٣ لسنة ١٩٦٣ في شأن المهنئت العامة وكان في ذلك دلالة عنى سريان احكامه على العالمين بهما — غاته أشار في ديباجته أيضا الى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العالمين المدنيين بالدولة ومن ثم غاته يجب أن يؤخذ ذلك دليلا على سريان احكام القرار رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ عليهم إيضا .

ولا وجه للقول بأن الإشارة الى القاتون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ المشار اليه متصود بها النظام الذي يطبق على العالمين بالهيئات العامة أذا كان الار كذاك لما كان المشرع في حاجة اطلاقا الى الاشارة الى القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ في شمان الهيئات العامة وفيه الكامة القاطعة على تحمديد العاملين بالهيئات العامة وفيه الكامة القاطعة على تحمديد العاملين بالهيئات العامة .

ومن حيث أنه ليس هناك تعارض بين أحكام قرار رئيس الجههورية رقم ٧١ لسنة ١٩٧٥ في شأن عضوية وبدل حضور الجلسات واللجسان ولحكام قرار رئيس الجههورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ بتنظيم البسدلات والأجور والمكانات يبنع من تطبيقها معا على نفسي العالمين نقرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥ متصور على بدل أو مكافأة حضور الجلسات وقد نص الشرع في هذا القرار على الحدود القصوى لهذا البدل وشروط وأحكام صرفة بينها تضمن القرار رقم ٢٢٣١ لسنة ٢٩٦٥ تنظيم شامسل للحدود انقصوى لما يصرفة العالمون وزيادة على مرتباتهم الإسلية من بدلات حددها المشرع على نحو اعم وأشهل يدخل في نطاقه مكافأت وبدل حضور جلسات اللجان ومن ثم فان تطبيقه على بدل الحضور لازم الى جاتب تطبيق القرار رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥.

ويناء على ما تقدم غان قرار رئيس الجمهورية رقم ٧١ لسنة ١٩٦٥: يسرى على انعالمين المطبق عليهم قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٢٤ لسنة ١٩٧١ ومن بعده القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ .

ولما كان هذا القرار يسرى على العالمين بمحافظة التاهرة وكانت المادة الثانية بنه تحظر بمح بدل الحضور (للاعضاء) المدرجة وظائفهم في الجهة التي ينعقد بخصوصها اللجنة أو المجلس فان موظفي المحافظةالإعضاء في اللجان والمجالس التي تنعقد لتصريف شئون المحافظة والادارات انتابه ألها لا يستحقون بدلا أو بكافأة عن حضور جلسات تلك اللجنة أو المجالس.

(فتوی ۲۱٪ فی ۱۹۷۷/٦/۲۳) . •

قاعسدة رفسم (۱۱۸)

المسدا:

ان المجلس المحلى هو الذى يغرض رسم النظافــة ويعزز الصندوق باعتبادات تدرج في ميزانية المجلس ولهذا لا يعتبر صندوق النظافة وحــدة مستقلة ذات ميزانية خاصة ــ اعتباره وحدة تابعة المجلس المحلى ــ ادارته بواسطة موظفى وعمال المجلس المحلى التابع له ــ اثر ذلك ــ عدم أحقة اعضاء الصندوق من موظفى المحافظة ابدل حضور جلسات المجلس .

ملخص الفتـــوى :

ومن حيث أنه بالنسبة للمسالة الثانية الخاصة بمسدى استحقاق رئيس وأعضاء مجلس ادارة صندوق النظاعة لبدل عن حضور جلساتهذا المجلس عان المادة الثابئة من القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ في شأن النظاعة النماية تنص على أنه « يجوز للجالس المحلية غرض رسم اجبارى يؤدبه شاغلوا المقارات المبنية بما لا يجاوز ٢ ٪ من القبعة الايجارية وتخصص حصيلة هذا الرسم لشئون النظاقة العامة .

وینشا فی کل مجلس محلی یفرض نیه هذا الرسم صندوق للنظائسة تودع نیه حصیلة هذا الرسم وحصینة التصالح المنصوص علیه فی الفقرة (م — ۱۷ — ج ۲) الثالثة من المادة التاسمة وكذلك الاعتمادات التي تدرج في ميزانية المجلس للصرف بنها على اعمال النظافة ،

ولما كانت هذه المادة تتور انشاء صندوق النظافة في كل مجلس محلى يغرض عيه رسم النظافة تودع عيه حصيلة هذا الرسم والاعتمادات التي تدرج في موزانية المجلس للصرف منها على اعمال النظافة .

ومن حيث أنه أذا كان المجلس المحلى هو الذي ينرض رسم النظاء ة ويعزز الصندوق لا يعتبر وحدة مستقلة ذات ميزانية خاصة مدرج بها وظائف العاملين وانها هو في التكييف التقوني السليم وحدة تابعة للمجلس المحلى الذي يقوم بادارته بواسطة موظفيسه وعباله .

ولما كان مجلس ادارة الصدوق مختصا بتصريف شئون المحافظة التمانطة بالنظافة عان اعضاءه بن موظفى المحافظة لا يستحقون بدلا أو مكافاة عن حضور جلساته .

ولايغيى في هذا النظر أن جزءا من ميزانية الصندوق يتكون من رسم النظافة الذي يفرض خصيصا لتمويل نشاطه مذلك لا يعدو أن يكون نوعا من تخصيص الايراد ليس من شسأته الفصل بين الصندوق والمحافظة .

من أجل ذلك أنتهى راى الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى ما يلى :

أولا — عدم استحقاق العالمين بمحافظة القاهرة الاعضاء بالجالس واللجان التي تعقد نتصريف شئون المحافظة لمكافأة أو بدل حضور جلسات هذه الجالس واللجان وأنه يجب استرداد المبالغ التي ضرفت لهم بهذه الصفة .

ثانيا — عدم استحقاق رئيس واعضاء مجلس ادارة صنعوق النظامة المؤلفين بالمحافظة لبدل عن حضور جلسات هذا المجلس وانه يجب استرداد المبقع التي مرنت لهم بهذه الصغة أيضا ..

(نتوى ٢٦ فى ١٩٧٧/٦/٢٣) •

قاعسدة رقسم (١١٩)

المسدا :

رؤساء واعضـــاء لجان الفصل في المنازعات الزراعية واللجــان الاستثنافية تتحمل المحافظة بقيمة هذه المكافات .

ملخص الفتـــوى :

ان تشكيل اللجان المشار البها واللجان الاستئنافية في المحافظات بقرار من المحافظ المختص من شأته أن يكون صرف المكافآت لاعضائها من ميزانية المحافظات ذاتها حتى وان أفادت وزارة الاصلاح الزراعي من أعبال هذه اللجان بطريق أو بآخر . اذ فضلا عن أن الاصل أن يتم صرف المكافأة من الجهة التي يتم تشكيل اللجنة بمعرفتها ، فان فض المنازعات الزراعية وأن كان يخدم الاهداف التي أنشئت وزارة الاصلاح الزراعي من أجلها فأنه يخدم الهضا وينفس الدرجة الاهداف الاساسية التي يقوم عليها الحسكم المحلي والتي من بينها المسترار الاوضاع في الريف وتصفية المساكل الزراعية .

﴿ مُتُوى ١٥٩ في ٥/٢/١٩٧٠) 🗷

قاعسدة رقسم (١٢٠)

المبسدأ :

عاملون مدنيون بالدولة — مكافأة — الكافأة الشهرية التي يتقاضاها العاملون المعينون بحكم وظافهم في مجالس المحافظات طبقا لقرار رئيس المجهوريةرقم 400 لسنة 1971 بشازمنح مكافأةلبطى الوزارات والمؤسسات المائة بمجالس المحافظات — خضوع هذه الكافأة لإحكام المقاون رم 17 لسنة ١٩٥٧ بشان الإجور والمرتبات والكافأت التي يتقاشاها الموظفون المعوميون علاوة على مرتباتهم الإصلية — كما يخضع لاحكام هذا القانون أيضا الكافأة التي تصرف لمؤلاء المالية نقساء عبلهم في اللجنة المالية المساعدات الخيرية الإجبية — اساس ذلك .

ملخص الفتـــوى :

ورد لوزارة التعوین من الجهاز المرکزی للمحاسبات المناتضة رقسم ۱۹/۲/۷۰ جـ ۲ بتاریخ ۲۰ من ایریل سنة ۱۹۲۵ فی شأن اثنتی عشرة حالة

من بين موظفى الوزارة حصاوا على مكافأة عضوية مجنس المحافظة بواقع ٢٠ جنيها شهريا بالتطبيق لاحكام القرار الجمهوري رقم ٥٨٥ لسنة ١٩٦١ ومكافأة من اللجنة العامة للمساعدات الخبرية الاجنبية خلال عام١٩٦٤ تزيد على النصاب المقرر بالقانون ٦٧ لسنة ١٩٥٧ وطلب الجهاز سرعسة تحصيل الزيادة منهم وقد طالبت الوزارة هؤلاء الموظفين بسهداد الزيادة المنصرمة اليهم وقد ورد الوزارة كتاب سكرتير عام الحكومة المؤرخ ١٠ نوفمبر سنة ١٩٦٥ الذي أفاد بأن مكافأة مجلس المحافظسة وكذلك مكافأة لحنة المساعدات المذكورة لا تحسب ضبهن النسبة الواردة في القانون ٦٧ لسنة ١٩٥٧ ولكها تدخل ضمن الحد الاقصى الذي نص عليه القانون وقدره .٠٠٠ جنيها في السنة .. مأخطرت الوزارة الجهاز المركزي المحاسابات بذلك ماماد بكتابه رقم ٧٩ المؤرخ ٥ مارس سنة ١٩٦٧ أن اللجنة الولى بالقسم الاستشاري للفتوى والتشريع انتهت بجلستها المنعقدة في ١٥ من فبراير سنة ١٩٦٦ الى أن عمل أعضاء المجالس المعينين بحكم وظائمهم يعتبرعهلا اضائيا تخضع المكافآت المستحقة للاعضاء مقابل القيام به لقيد الس ٣٠ ٪ الوارد في القانون ٦٧ لسنة ١٩٥٧ ــ كما أماد الجهاز الركزي المحاسبات بكتابه رقم ١٨١ المؤرخ ١٣ يولية سنة ١٩٦٧ بأن مكافآت لجنة المساعدات الخيرية الاجنبية نصرف من اعتماد اللجنة المدرج بالميزانية العامة للدولسة وبذلك تخضع ايضا للمادة الاولى من القانون ٦٧ لسنة ١٩٥٧ - وقد الخطرت الوزارة مديري النموين الذين يحصلون على مكافآت عضوية مجلس المافظة ومكافآت اجنة المساعدات الاجنبية نزيد على النصاب المسرر بالقانون الذكور .

ومن حيث أن المادة العاشرة من تاتون نظام الادارة المحلية الصادر به قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ نصت على أن « الاعضاء الذين يتالف منهم مجلس المحافظة ومن بينهم الاعضاء بحكم وظائفهم يعظون المسالح الحكومية التي تبين في اللائحة التنفذية .

وتنص المادة ٦٤ من هذا التاتون على أن يتناضى كل من الإعضاء المنتخبين والمختارين في مجالس المحافظات مكافأة شهرية مقدارها ٢٠ جنيها ويجوز بقرار من رئيس الجمهورية منح هذ هالكافاة للاعضاء بحكم وظائفهم في هذه المجالس وقد صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٨٥٥ لمسنة ١٩٦١ ونص في المادة الاولى منه على أن يمنسح معظوا الوزارات والمؤسسات العابة الاعضاء بحكم وظائفهم في مجلس لمحافظات مسكافاة شهرية قدرها عشرين جنيها .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبوبية الى أن المكافأة الشهرية التى يتقاضاها العاملون المعينون بحكم وظائفهم فى مجالس المحافظات تخضيع لأحكام القانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٥٧ ــ كيا تخضيع لها أيضا المكافآت التى تصرف لهم من اللجنة العامة للمساعدات الخيرية الاجنبية ..

⁽ ملف ٨٦/١/١٦ ــ جلسة ١١/١/١٩٦١) ٠

قاعسدة رقسم (۱۲۱)

المسيدا :

المُكافأة المقررة بالقرار الجمهورى رقم ١٣٢١ لسنة ١٩٦٨ السكرةعيين العامين للساعدين ورؤساء مجالس الدن العامين للساعدين ورؤساء مجالس الدن تخضع لضريبة كسب العمل ــ أساس ذلك أن هذه المُكافأة لا تعسو أن تكون من بدلات طبيعة العمل التي تخضع لضريبة كسب العمل طبقا لنص المالدة ٢٦ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ باعتبارها من المزايا النقدية القررة الشاغل الوظيفة والتي تخضع لهذه الضريبة .

ملخص الفتـــوى :

ان المادة (1) من القرار الجمهورى رقم ١٣٢١ لسنة ١٩٦٨ الصادر بمنع مكافآت لرؤساء المدن من المؤطفين والسكرتيرين العامين للمحافظات تنص على أن « يعنع رؤساء مجالس المدن ورؤساء الاحياء من العسامين بالبولة والسكرتيرين العامون والسكرتيرون العامون المساعدون للمحافظات بالإنساقة الى مرتباتهم وعلاواتهم مكافأة شهرية كبدل طبيعة عبل مقدارها خمسة وثلاثون جنبها شهريا وتخفض هذه المكافأة مبقسدار الربع من في وتقفى المادة ١٢ من انقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣١ في شأن الضربية على ايرادات رؤوس الاموال المنقولة وعلى الارباح النجارية والصناعية وعلى كسب العمل بأن « تربط الضربية على مجموع ما يستولى عليه صساحب الشأن من مرتبات وماهيات ومكافأت وأجور ومعاشات وايرادات مرتبة لدى الحياة يصنف الى ذلك ما قد يكون مهنوها له من المزايا نقدا أو عينا ، وكذلك الاستنبال وبدل الحضور » .

ومن حيث أن المسكلفاة المتررة للمسكرترين العامين والمسكرترين المساعدين للمحافظات ورؤساء مجالس المدن لا تعدو أن تكون طبقا لصريح نص الملاة (۱) من القرار الجمهوري رقم ۱۲۲۱ لسنة ۱۹۲۸ من بدلات طبيعة العمل التي شرعت لمواجهة ما قد يتعرض له شاغل الوظيفة المقرر لها البدل من مخاطر أو ما تقتضيه طبيعة عمل هذه الوظيفة من بذل جهد متميز عن غيرها من الوظائف الاخرى . ولما كان بدل طبيعة العبل يخضع لضريبة كسب العبل طبقا لنص المدورة ٢٦ من التاتون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ تأسيسا على أنه يدخل ضمن المزايا التقدية المتررة الشافر اليها ، فهن ثم تخضع المكافئة المتررة المسكرتيرين العامين والسكرتيرين العامين الساعدين للمحافظات ورؤساء مجالس الدن نضريبة كسب العبل .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية النعبومية الى أن المكامأة المسررة بالقرار الجمهورى رقم ١٣٢١ لسنة ١٩٦٨ للسكرتيرين العامين فلمحافظات والسكرتيرين العامين المساعدين ورؤساء مجالس المدن تخضع لتعربية كسب العبل .

(منتوى ٣٢٠ في ٢١/١/١٧١) .

قاعسدة رقسم (۱۲۲)

: المسدة

4...

علاوة وظيفة — المسادة ٨٤ من القسانون رقم ١٩٤ السسنة ١٩٦٠ في شأن الإدارة المحلية — نصها على تخويل مجلس المحافظة سلطة تقرير علاوة وظيفة الى جانب المرتب الأصلى — عدم جواز الرجوع في هسذا الشأن الى المسادة ٥٤ من قانون موظفي الدولة واستلزام قرار جمهورى — الاكتفاء بصدور قرار من مجلس المحافظة بتقرير هسنم العلاوة واعتباده من السلطة المختصة طبقا لقانون الإدارة المحلية .

ملخص الفتوى :

تنص المسادة ٨٠ من مقاون نظام الادارة المطيسة الصادر بالتانون رقم ١٢٤ لمسانة ١٩٦٠ على أن « تطبق في شسسان موظفي مجالس المحافظات ومجالس الدن والمجالس التروية الاحكام العالمة في شأن موظفي الدولة كما تطبق عليهم الاحكام المسابة في شأن التقاعد والمعاش وذلك فيما لم يرد فيه نص في هذا القانون أو لاتحته التنفيذية » .

كما تنص المسادة ٨٤ على أنه « لمجلس المحافظة أن يضع شروطا أو لحكاما أخرى علاوة على الشروط والأحكام المصوص عليها في القوانين او من اللائحة التنفيذية لهذا القانون بالنسبة الى الوظائف التى يرى ان التعين فيها يستلزم ذلك ، كما يجوز أن يترر الى جانب الرتب الأصلى علاوة وظيفة ليست لها صلة بالرتب الاصلى وتتغير بتغير الوظيفة التى شغلها الوظف » .

ومقاد نص المسادة ٨٠ المسار اليه سان المشرع وضع تاعدة عامة مؤداها سريان الأحكام العلمة في شأن موظئي الدولة على موظئي الجالس المحلة ، وكذلك سريان الاحكام العلمة في شأن التتاعد والمعاش على الموظئين المذكورين ، وذلك كله عيما لم يرد عيسه نص خاص في تأثون نظام الادارة المحلية أو لاتحته التنميذية ، ومن لم غاذا ورد تنظيم خاص في تأثون الادارة المحلية أو في لاتحته التنميذية امتنع الرجوع الى انتنظيم العالم الوارد في شأن موظفي الدولة ،

ويبين من نص المادة ٨٤ سالف الذكر أنه قد تناول حكين مختلفين الحكم الأول خاص بسلطة مجلس المحافظة في وضع شروط أو احكام بالاسانة اني الشروط والأحكام المنصوص عليها في القوانين أو في اللائحة التنفيذية لقانون نظام الادارة المحلية ، وذلك اذا رأى المجلس الذكور أن التعيين في بعض الوظائف يستقرم ذلك . والحكم الثاني خاص بسلطة مجلس المحافظة في تقرير علاوة وظيفة لبعض الوظائف ، الى جانب الرعب ولم يقصر نص المحافظة بن المحافظة اللي يقررها مجلس المحافظة المعض الوظائف التي يقررها مجلس المحافظة المعض الوظائف التي يقررها مجلس المحافظة المعض الوظائف التي يقررها المحافظة المن يقرب المحافظة المن يقروها والاحكام المحافظة المن المحافظة المن المحافظة بالنسبة اليها شروطا أو لحكاما اخرى بالاضافة الى الشروط والاحكام المنصوص عليها في القوانين أو في اللائحة التنفيذية لتنافيذية وعلما دون تخصيص . ومن ثم يسرى حكم المحافظة الأخرى .

ويخلص مما تقدم أن مجلس المحافظة يكون هو السلطة المختصسة بتترير علاوة وظيفة لبعض الوظائف طبقا لنص المسادة ٨٤ من قاتون نظام الادارة المحلية ومن ثم غانه يكفى لتترير العلاوة المذكورة صدور ترار من مجلس المحافظة ، على أن يعتمد من المسلطة التى حلت محل تائب رئيس الجمهورية للادارة المحلية طبقا لحكم المسادة ٦٣ من القاقون الأخير التى تتضى باختصاص نائب رئيس انجمهورية للادارة المحلية باعتماد ما نضمه المحلس المحلية من نظم خاصة ابعض الوظائف المحلية ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العهومية الى أنه يكنى لتقرير علاوة وظيفة البعض الوظائف بمحافظة التاهرة — صدور مرابط الوظائف بمحاور — صدور ترار بن مجلس المحافظة ، طبقا لنص المحافظة ، على ان يعتهد ههذا القرار من السلطة التي حلت محل نائب رئيس المجهورية للادارة المحلية تطبيقا لنص المحاوة ٦٢ من القانون المذكور .

(غاتوى ٣٤٢ فى ١٩٦٣/٤/١) •

رابعا ـ تأديب العاملين بوحدات الادارة المحلية

قاعسدة رقسم (۱۲۳)

البــــدا :

السلطة التأنيبية للبحافظ على موظفي فروع الوزارات والمسالح في نطاق المحافظة ــ تحجب اختصاص رئيس المسلحة المركزي في هذا الشان .

ملخص الحكم:

لا يسوغ القول باختصاص رئيس المسلحة المركزى بتوقيع العقوبات على موظفى غسرع الوزارة بالمحافظة لما يؤدى اليه هذا القول من ازدواج غى الاختصاص ، وهو لمر تأباه فلبائع الاشياء ومقتضيات التنظيم الادارى للمسائح العالمةويضطرب معه سير المرافق العابة ، وما لا شك فيه انه اذا كان رئيس المصلحة المحلى يحجب بسلطته غى التأديب ، سلطة رئيس المصلحة المركزى غى نطاق المحافظة غاولى ان تحجب السلطة التاديبية للمحافظ و هى مسلطة وزير اختصاص رئيس المصلحة المركزى غى هذا الشأن خاصة وان الاختصاص واجب على الموظف المؤسل بدول به وليس حقال له وأنه اذا ناط التشريع بموظف ما اختصاصا الموسلام بمينا بنص صريح لا يجوز لفيه أن يتصدى لهذا الاختصاص أو أن يحل المتصدى مغتصبا المسلطة ، ليس غى نصوص القانون ما يجيز لرئيس المسلحة المركزى المسلطة ، ليس غى نصوص القانون ما يجيز لرئيس المسلحة المركزى الى سلطة ق تاديب العالمين بنطاق المحافظة .

(طعن ٢٢٤ لسنة ١٢ ق جلسة ١١/١١/١١ 6 ٠

قاعسدة رقسم (۱۲٤)

: المسلما

السلطة الناديبية للمحافظ على موظفي فروع الوزارات في نطــــاق الحافظة ــــ لم تحجب سلطة الوزير في هـــــذا الشان •

ملخص الحكم:

ان كان تألون الادارة المحلية تد خول الحافظين اختصاص توقيع الجزاءات التاديبية على جميع موظنى فروع الوزارات مسواء تلك التى نقلت اختصاصتها الى مجلس الحافظة أو التى لم تنقل ، غير أنه لم ينص على اسسقاط ولاية التاديب عن الوزير ، ويؤيد ذلك أن المسادة ٦٣ من القانون رقم ١٥١ لسسنة ١٩٦١ تنص على انه أذا أسفر تفتيش الوزارة عن وقوع خطأ أو اهمال جسسيم فى اعمال المجلس المنطقة بعرفق معين فالوزير أن يكلف المجلس بتصحيح الخطأ أو بمعالجة الإهمال وله أن يعاتب موظف المرفق المتدارة ،

(طعن ١٤٧٩ لسنة ١٠ ق جلسة ٢٢/٢/١٩٦١) .

قاعسدة رقسم (١٢٥)

البسدا:

ان المحافظ بالنسبة الى موظفى المحافظة سلطة توقيع الجزاء والتعقيب ، بالتعديل أو الإلغاء ، على القرارات التأديبية المسادرة فى شائهم من رؤساء المصالح ، لا يشسترط فى قرار التعقيب شسكل معين فقد يكون صريحا وقد بكون ضمنيا .

ملخص الحكم :

ان المشرع خول المحافظ بالنمسية الى موظفى المحافظة ، سسلطة توقيع عقوبتي الانذار والخصم من المرتب ابتداء ، كما خولة سسلطة

التعقيب على القرارات التأديبية الصادرة في شأنهم من رؤساء المسالح ، سواء بالغاء ظك القرارات أو تعديل العقسوبة بتشديدها أو تخفيفها أو الغاء القرار واحالة الموظف الى المحكمة التأديبية ، على أن يتم ذلك خلال شهر من تاريخ صدور القرار التأديبي وألا اعتبر نهائيا ، وأذ لم يشترط القانون شكلا معينا في القرار الذي يصدره المخافظ بالتعقيب على القرارات التأديبية الصادرة من رؤساء المسالح ، مانه ينبني على ذلك انه كما يجوز أن يكون ذلك القرار صريحا ، نقد يكون ضمنيا أذا كان القرار يحمل في طياته الدليل القاطع الواضح على قصد المحافظ من اصداره ، كما لو رأى المحافظ أن التحقيقات التي سبقت القرار التأديبي غم كالبية وشابها نقص أو انطوت على اخلال بحق الدفاع أو لغير ذلك من الاسعاب مما لا يمكنه من أصدار قرار في الموضوع بحالته ، فرأى أعادة التحقيق ، منى مثل هــذه الحالة يكون المحافظ قد قصد في حقيقة الأمر الغاء القرار التأديبي المعروض عليه ، وأساس ذلك أن أعادة تحقيق الموضوع برمته مد تؤدى الى اثبات التهمة أو نفيها كلها أو بعضها بما يؤثر بذاته على مشروعية الجزاءات التي سبق توقيعها قبل اجراء هــذأ التحقيق الشامل م وغنى عن البيان أن هــذا لا يمنع الرئيس الادارى ، بعد استيقاء التحقيقات على النحو الذي أشار به المحافظ ، من أن يباشر ساطاته التأديبية مرة أخرى ، كما لا يهنع المحافظ من مباشرة سلطاته في التعقيب على قرار الرئيس الادارى أو في توقيع الجزاء ابتداء طبقا للأوضاع التي حددها القــانون .

(طعن ٩٩١ لسنة ١١ ق _ جلسة ١١/٢/١٧٠) . .

قاعسدة رفسم (۱۲۲)

البــــدا :

رئيس المسلحة الركزي لا يختص بتوقيع المقوبات على موظفي فروع الوزارة بالمحافظة •

ملخص الحكم :

ان المسادة السادسة بن تانون نظام الادارة المحلية رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ المحلة بالقانون رقم ١٥١ لسسنة ١٩٦١ قد خولت المحافظ مي

دائرة اختصاصه السلطة مى توقيع الجزاءات التلايبية على جميع موظفى فروع الوزارات التي نتلت اختصاصاتها أني المجالس المطيعة وتلك التي لم ينقل القانون اختصاصاتها ، غي حدود اختصاص الوزير . . وكانت المسادة ٢٢ من اللائحة التنفيذية لقانون الادارة المحلية الصادر مها القرآب الجمهوري رقم ١٥١٣ لسينة ١٩٦٠ قد نصت على أن يكون ممثل الوزارة في مجلس المحافظة (ومن بينهم ممثل وزارة الخزانة) رئيسا الجهاز الذى يتولى أعمال المرفق الذى تقوم عليه وزارته ويكون له في ذلك سلطات رئيس المسلحة تحت اشراف المحافظ ، لا كان الأمر كذلك وكان القرار المطعون فيه قد صدر من السيد / مدير عام مصلحة الأموال المقررة دون المحافظ أو ممثل وزارة الخزانة في المحافظة غانه يكون قد صدر من غير مختص . ويؤيد هـ ذا النظر ما نصت علية المادة ٩٣ من القانون المشار اليه من تخويل الوزير ذي الشأن ، اذ اسفر التفتيش عن وتوع خطأ أو اهمال جسيم في أعمال المجلس المتعلقة بمرفق معين ، سلطة معاقبة موظف المرفق المتسبب في هذا الخطأ أو الإهمال ، ذلك أن تقرير هذه السلطة في التشريع لا يكون تطبيقا لاصل ، وأنها يرد استثناء من هـذا الأصل ، وهو عدم مكنة الوزير معاتبة هؤلاء الموظفين الا في الحالة سالفة البيان ١٠ ولا يسموغ التول باختصاص رئيس المملحة المركزي بتوتيع المعتوبات على موظفى فروع الوزارة بالمحافظة لما يؤدى اليه هذا القول من ازدواج مي الاختصاص تأباه طبائع الأشسياء ومقتضيات التنظيم الاداري للمصالح العامة . كما أنه أذا كان رئيس الصلحة المطي يحجب بسلطته في التأديب ، سلطة رئيس المسلحة الركزي في نطاق المحافظة فأولى أن تحجب السلطة التأديبية للمحافظ ـ وهي سلطة الوزير ـ اختصاص رئيس المسلحة المركزي في هذا الشان ، وأنه أذا أناط التشريع بموظف ما اختصاصا معينا بنص صريح غلا يجآز لغيره أن يتصدى لهذا الاختصاص أن أن يحل فيه محل صاحبه الا بناء على حكم القانون (أصالة أو تفويضا) ، وليس مى القانون ما يجيز ارئيس المسلحة الركزى أية سلطة مى تأديب المالين في نطاق المحافظة .

(طعن ١٣٢٢ لسنة ١٢ ق _ جلسة ٢١/١/١٩٧٠) .

قاعسدة رقسم (۱۲۷)

سلطة توقيع الجزاءات على موظفى فروع الوزارات بالمحافظات .

ملخص الحكم :

لا يسموغ القول باختصاص رئيس المسلمة المركزي مي توقيع العقوبات على موظفي فرع الوزارة بالمحافظة لمسا يؤدي الية هسذا القول من أزدواج في الاختصاص ، وهـو أمر تأباه طبائع الإشبياء ومقتضيات التنظيم الادارى للمصالح العمامة ويضطرب معة سير المرافق العمامة ومها لا شك فيه أنه أذا كان رئيس المسلحة المحلي بحجب بسلطته في التأديب سلطة رئيس المملحة الركزي في نطاق المحافظة مأولى أن تحجب السلطة التأديبية للمحافظ ... وهي سلطة وزير ... اختصاص رئيس الصلحة المركزي في هذا الشأن ، خاصة وأن الاختصاص واجب على الموظف المنوط به وليس حقا له . وأنه أذا أناط التشريع بموظف ما اختصاصا معينا بنص صريح فلا يجوز لغيره أن يتصدى لهذا الاختصاص أو أن يحل ميه محل صاحبه الا بنساء على حكم القانون (أصالة أو تقويضا) والا كان المتصدى مغتصبا للسلطة ، وليس في نصوص القانون ما يجيز لرئيس المملحة الركزي أو الوزير أي سلطة في تأديب العاملين بنطاق المحافظة الا في الحالة المنصوص عليها في المادة ٩٣ من القانن رقم ١٢٤ لسخة ١٩٦٠ والاختصاص في هذه الحالة مقصور للوزير دون سحواء وذلك اذا ما أسفر التفتيش الذي تقوم به الوزارة عن وقوع خطأ أو اهمال جسيم في أعمال مجلس المحافظة المتعلقة بالمرفق الذي تعنى به الوزارة . ﴿ طعن ٨٠٣ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ١٩٧١/٤/١ ٠ ٠

قاعبدة رقبم (۱۲۸)

البـــدا:

نص المسادة السادسة من قانون نظسام الادارة المطية رقم ١٢٤ السسنة ١٩٦٠ المسدلة بالقانون رقم ١٥١ السسنة ١٩٦١ على تخويل المحافظ ـ فى دائرة اختصاصه ـ السلطة فى توقيع الجزاءات التلديبية على جبيع موظفى وغروع الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى المجالس المحلية وتلك التى لم ينقل القانون اختصاصاتها فى حدود اختصاص الوزير ـ عدم اختصاص رئيس المصلحة المركزى بتوقيع المقوبات على موظفى فـ روع الوزارة بالمحافظـة ـ اسساس نلك : أنا أناط المشرع بموظف ما اختصاصا معينا بنص صريح فلا يجوز لغيه أن يتصدى لهذا الاختصاص أو أن يحل فيه محل صاحبه الا بناء على حكم الفانون (اصالة أو تمويضا الموليس فى القانون ما يجيز ارئيس المصلحة المركزى اية سلطة فى تلديب المالمين فى نطلق المحافظة .

لخص الحكم :

من حيث أن المسادة السادمة من قانون نظسام الإدارة المطيسة رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ المعدلة بالقاتون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ قد خولت المحافظ مى دائرة اختصاصه السلطة مى توقيع الجزاءات التأديبية عنى جميع موظفي فروع الوزرارات التي نقلت اختصاصاتها الى المجالس المطية وتلك الني لم ينقل القسانون اختصاصاتها في حدود اختصاص الوزير. وكانت المادة ٢٢ من اللائحة التنفيذية لقانون الادارة المطية الصادر بها القرار الجمهوري رقم ١٥١٣ لسيغة ١٩٦٠ قد نصت على أن يكون ممثل الوزارة مي مجنس المحامظة (ويدخل مي ذلك ممثل وزارة الخزانة) رئيسا للجهاز الذي يتولى أعمال المرفق الذي تقوم عليه وزارته ويكون لسه في ذلك سلطات رئيس المصلحة تحت أشراف المحافظ . ولما كان الأمر كذلك وكان القرار المطعون فيه قد صدر من مدير عام مصلحة الأموال المقررة دون المحافظ أو ممثل وزارة الخزانة مى المحافظة مالمه يكون عد صدر من غير مختص ما ويؤيد هــذا النظر ما نصت علية المسادة ٩٣ من القاتون المشار اليه من تلخويل الوزير ذي الشمان . اذا اسفر التفتيش عن وقوع خطأ أو اهمال جسيم في أعمال المجلس المتعلقة بمرفق معين ، سلطة معاقبة موظف المرفق المنسبب في هدذا الخطأ أو الاههال ذلك أن تعرير هدده السلطة مي التشريع لا يكون تطبيقا الأصل ، وانما يرد استثناء من هسذا الأصل ، وهو عدم مكنة الوزير معاقبة هؤلاء الموظفين الا في المالة سالفة البيان ، ولا يسوغ القول بالمتصاص رئس المعلمة المركزي بتوقيع المقوبات على موظفى فروع الوزارة بالمحافظة لما يؤدى اليه هذا التول من ازدواج في الاختصاص تأباه طبائع الاشياء ومقتضيات التنظيم الادارى للمصالح العلمة • كما أنه أذا كان رئيس المصلحة المحلى يحجب بسلطته في التلايب سلطة رئيس المصلحة المركزى في نطاق المحافظة • فأولى أن تحجب المسلحة المركزى في هذا الشأن ، وأنه أذا ناط التشريع المختصاص رئيس المصلحة المركزى في هذا الشأن ، وأنه أذا ناط التشريع بهوظف ما اختصاصا معينا (بنص صريح غلا بجوز لغيه أن يتصدى المسلحة أو تقويضا) ، وليس في التسانون ما يجيز لرئيس المصلحة المركزى لية سلطة في تأديب العالمين في نطأق المحافظة ، ومن ثم يكون المحكم المطعون فيه أذ تضى بالغاء القرار المطعون لصدوره من مدير عام مصلحة الأموال المقررة ، وهو غير مختص باصداره طبقا لما سبق من المسلحة دسلم وجه الحق ولا مطمن عليه »

﴿ طعن ١٨٤ لسنة ١٧ ق ... جلسة ١٩٧٩/٤/٧ ﴾. •

قاعسدة رقسم (۱۲۹)

البسيا :

موظفو فروع الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى السلطة الحاية الميمة لا تنقطع باعارته ولو كانت الإعارة وعلاقة العامل المعار بالجهة الميمة لا تنقطع باعارته ولو كانت الإعارة الى جهة ادارية ويترف على نلك أن الجهة الميرة هى وحدها صاحبة الإختصاص فى فصل موظفيها لاتشاركها فيه الجهة المستعيرة — انهاء خدمة العامل بسبب الحكم عليه في جربية مخلة بالشرف — ليس جزاء تليبيا أثر ذلك — أنه لا يعدل في أختصاص المحافظ توقيع الجزاءات التانيبية على موظفى فروع الوزارات بالمحافظة •

ملخص الحسكم :

انه وان كان لكل محافظة شخصية معنوية مستقلة وأن المسافظ يمثل المحافظة وهو الذي يمثل السلطة التنفيذية ق دائرة اختصاصه . ويقوم بتمثيل مجلس المحافظة لما مالمحاكم وغيرها من الهيئات وفي مسلاته

مع الغير طبعة الاحكام المواد 1 ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٢٠ من القاقون رقم ١٢٤ لسنة المرادارة المحلية الا أن المادة الرابعة من قرار رئيس الجبهورية يلقنون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المحلية يقضى بأن يلحق موظفو فروع الوزارات التي تنقل اختصاصاتها الى السلطات المحلية بالمجالس على سبيل الاعارة وذلك كله الى أن يتم نظهم جبيعا الى السلطات المحلية يصعة نهتية . ولما كان المطمون ضده عند صدور القرار المحلون فيه ما زال من بين الملهلين المحتين بالمجالس المحلية على سبيل الاعارة مانه يتمين معرفة مدى علاقته بالمجهة المعرة وهي وزارة النربية والتعليم نبيا بتصل بأعمسال نص الفترة الثابغة من المادة ١٠٠ من القانون رقم ١٦٠ نسنة ١٩٥١ بتسن نشر موطفة دائهة لاحد الاسسباب تتضي بأن ننتهي خدمة ألوظف المهين على وظيفة دائهة لاحد الاسسباب الاتهان ١٨٠٠ المحكم عليه في جناية أو جربية مخلة بالشرف و

ومن حيث أن علاقة الموظف المعار لا تنقطع باعارته عن الجهة المعرة؛
بل تظل قائمة ولو كانت اعارته الى جهة ادارية اخرى ويسرى عليه مدة
اعارته ما يسرى على باتى الموظفين غير المعارين من أحكام من ذلك مثلا
ان تحتسب للموظف المعار مدة الإعارة في شسأن العلاوات والترقيسات
كما لو كان في خدينها ومن ذلك ما للجهة المعرة من حق تجديد أو عسدم
تجديد مدة الإعارة ، فعلاقة الموظف بالجهة المعرة علاقة مستمرة لا تنقطع باعارته
كما يتضح فلك من نص المادة ٢١ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ التي
تقضى بانه عند اعارة أحد العالمين نبقى وظيفته خالية ويجسوز في حالة
الضرورة شفلها بطريق التعيين أو الترقيسة بقسرار من المسلطة التي
تختص بالتعيين أذا زادت مدة الإعارة عن سنة وعند عودة العالمل يشغل
وظيفته الاصلية أذا كانت خالية أو أي وظيفة خالية من نئته أو بيتى في
وظيفته الاصلية بصفة شخصية على أن تسسوى حالته في أول وظيفسة
تظو من نفس الفئة م

نهذه المادة تبقى رابطة الوظف المار بالجهة الميرة طوال نترة اعارته ويتبنى على ذلك أن الجهة المعيرة هي وحدها صاحبة الحق في نصل موظفيها (م -- 14 -- ج ٢)

لاتشاركها فيه الجهة المستعيرة وترتيبا على ما تقدم غان انهاء خدمة الملعون شده أعبالا لنص النفرة التامنة من المادة ١٠٧ من التسانون رقسم ٢١٠ من التسانون رقسم ١٩٠٠ لمنية ١٩٥١ السالف الذكر هو من سلطة وزير التروية والتعليم لا من سلطة الجهة المستعيرة ولا ينال من ذلك أن المحافظ حق توقيع الجزاءات التلويية على جديع موظفى غروع الوزارات بالمحافظة في حدود اختصاص الوزير أعمالا لنص المادة ٦ من القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٦٠ السالف الذكر أذ أن أنهاء الخدمة للسبب المقدم لا يعتبر من قبيال الجهزاءات التكليبية .

. (طعن ۷۷۱ لسنة ١٥ ق ، ٩٢٦ لسنة ١٥ ق ، جلسة ٢٢/١/٢٢١)

قاغسدة رقسم (١٢٠)

: المسدة

تحديد السلطة المختصة بترقيع الجزاءات التعييية على العاملين في دائرة المحافظات طبقا لأحكام القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الإدارة المطلية ولألحته التنفيذية والمادة ٦٣ من القانون رقم ٢٦ لسنة 1978 باصدار قانون نظام العاملين الدنيين بالدولة ... مع عدم الاخسلال مسلطة الوزير النصوص عليها في المادة ٩٣ من قانون نظام الادارة المحاية فان الاختصاص بتوقيع الجزاءات التاديبية على العاملين في دائرة المحافظات من الدزارات التي نقلت اختصاصاتها الى الحالس المطلبة معقود البثلي هذه الوزارات في مجلس المعافظة في حدود سلطة رئيس المسلحة والمحافظ في حدود سلطة الوزير ووكيل الوزارة - وبالنسبة للعابلين في دائرة المحافظة من الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى المالس المطية عدا رجال القضاء ومن في حكمهم فالاختصاص بتوقيع الجزاءات التأديبية معقودالمحافظ دون غيره من الرؤساء في الوزارات ــ الاختصاص باصدار أنحة الجراءات داخل نطاق المحافظة معقود للمحافظ دون غيره من الوزراء - الرذلك عدم مشروعية قرار وزير الزراعة والاصلاح الزراعي بتفويض مدير الزراعة الساعد الشئون السطرية في مباشرة بعض السلطات التاديبية في نطاق المحافظة .

ملخص الفتسسوى:

في ١٠ اكتوبر سنة ١٩٦٧ اصدر السيد وزير الزراعة والامسلاح الزراعي الترار الوزاري رقم ١٩٢٧ اداري ونصت المادة الثانية منه في مقربها التاسعة على تفويض مدير الزراعة المساعد للشئون الادارية في اختصاصات مدير الزراعة المالمين انشاغلين لوطائف عمالية في حدود أربعة أيام بعد التحقيق معهم ، كبا نصت المادة الثالثة من هذا المترار على تحديد اختصاصات مدير الزراعة المذكور ومن بين هسدة الاختصاصات ما نصت عليه الفترة الثالثة من هذه المادة وهسو انتراح الجزاءات بالنسبة للاطباء والعلماين وكذلك الشاغلين للوظائف العمالية اذا الجزاء المتراح عن أربعة أيام وذلك بعد التحقيق معهم واعتمادها من المساحق الميلورية فيها يختص بالعالمين على المستوى المركزي.

ومن حيث أن المادة السادسة من تأتون نظام الادارة المطية الصادر
به قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالثانون رقم ١٢١٤ لسنة ١٩٦٠
نتمس على أن « يعتبر المحافظ ممثلا الساطة التنفيذية في دائرة اختصاصه
ويتولى الاشراف على تنفيف السياسة العابة للدولة . . كسا يتولى
المحافظ الاشراف على تنفيف فروع الوزارات التي أم ينقل التسانون
المحافظ الاشراف على مجلس المحافظة ويشرف عنى موظفيها ويعتبر الرئيس
المخلى لهم عدا رجال القضاء ومن في حكمهم وفقا لما تحدده اللائصة
التنفيذة .

ويختص المحافظ بالنسجة لهؤلاء الموظفين بما يأتي :

(F)

(ب) توقيع الجزاءات التأديبية على جميع موظفى غروع الوزارات
 المشار اليها بالمانظة في حدود احتصاص الوزير

وتسرى الأحكام المتقدمة الخاصة بسلطة المحافظ في شأن موظفى الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى المجالس المطيحة وبالنسسية لمنثى مروع الوزارات التي تقلت اختصاصاتها الى هذه المجالس ».

وأن المادة ٨٧ من هـذا القانون تنص على أن « تكون المحافظ الاختصاصات المنوحة في توانين موظنى الدولة الوزراء ووكلاء الوزارات ، وقد أن ينوض فيها بالنسبة الى موظنى مجانس المدن والمجانس القروية بدائرة المحافظة رؤساء هـذه المجانس فيها لا يجاوز سائلة رئيس الملحة » *

وان المادة ٩٣ من هــذا التـــانون تنص على أنه « تتولى كل وزارة التقتيش على أعمال المجالس نبعا يتغاول شئون المرفق المعنية به . .

واذا اسفر التقيش عن وقوع خطأ أو اهمال جسيم في أعمال المجلس المستة بعرفق معين فللوزير ذي الشسأن أن يكك المجلس بتصحيح الخطأ أو بهمالجة الاهمال على وجه الاستعجال وله أن يعساته بوظف المرفق المسبب في هذا الخطأ أو الاهمال ويتولى ديوان المحاسبات التقتيش على حسابات الجالس » .

ومن حيث أن المادة ٢٢ من اللائحة التقيينية لقانون الادارة المطية الصادر بها قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٥١٣ لسنة ١٩٦٠ تنصى على أن « الاعضاء المعينون بحكم وظائمهم في مجالس المحانظات هم معظو الوزارات الآتية : ... الزراعة ...

ويمين الوزير نو الشأن أعلى موظفى الوزارة فى نطاق المحافظة ليكون معثلا لوزارته كما يمين من يليه من المساعدين والوكلاء ..

ويكون ممثل الوزارة في مجلس المحافظة رئيسا للجهاز الذي يتولى أعبال المرفق م. . » .

وأن المادة ٦٥ من هذه اللائحة تنص على أن « يكون للمحافظ بالنسبة الى شئون الموظفين الاختصاصات المنوحة في توانين موظفى الثولة للوزراء ووكلاء الوزارات وله أن يفوض نيها بالنسبة الى موظفى مجالس السدن والمجالس التروية بدائرة المحافظة رؤساء هذه المجالس نيما لا يجاوز سلطة رئيس الصلحة ﴾ . «

ومن حيث أن المادة ٦٣ من نظام العالمين التدنيين بالدولة الصادر
به قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤
تنص على أن لوكيل الوزارة أو لرئيس المصلحة كل في دائرة اختصاصه
توقيع عقوبة الاتذار أو الخصم من المرتب عن مدة لا تجاوز ٣٠ يوما في
السنة الواحدة بحيث لا تزيد مدة العقوبة الواحدة عن ١٥ يوما ، ويكون
القرار الصادر بتوقيع العقوبة مسببا وذلك وفقا للوائح التي يصدرها الوزير
المتصر .

وتتضمن لأحة الجزاءات تجديد الرؤساء الذين يجسوز تقويضهم في توقيم العقوبات المسار اليها في الفقرة السابقة .

ومن حيث أنه يبين مسا تقسدم أن الاختصاص بتوقيع الجسزاءات التنويية على العساملين في دائرة المحافظات من الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى الجالس المحلية معتود لمثلى هذه انوزارات في مجالس المحلفة في حدود سلطة الوزير ووكيل الوزارة لها بالنسبة للعاملين في دائرة المحافظة من الوزارات التي لم ينقل اختصاصاتها الى الجالس المحلية للي عدا رجال التنساء ومن في حكمه للمناختصاص بتوقيع انجزاءات التلايبية معقود للمحافظ دون غيره من الرؤساء في الوزارات لل ذلك دون الاخسلال بسلطة الوزير المنسوص عليها في المسادة ١٣ من القسانون رقام ١٢٤ المنبة ١١٦٠ المنافذة المنافذة ١١٨ المنافذة ١١٨ المنافذة المنافذة ١١٨ المنافذة المنافذة ١١٨ المنافذة ١١٨ المنافذة ١١٨ المنافذة المنافذة

ومن حيث أن الاختصاص بأصدار الأنحة الجزاءات داخل نطاق المحافظة معتود المحافظ دون غيره من الوزراء ...

ومن حيث أنه لا يغير من هذا النظر صدور التراز الجمهوري بالقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٨ في شأن التنويض في بعض الاختصاصات .

ومن حيث أن وزارة الزراعـة من بين الوزارات المثلة في مجلس محافظة تنا ويمثلها في مجلس المحافظة مدير الزراعة بالحافظة مان ترأر السيد وزير الزراعة والاصلاح الزراعي رتم ٢٧٧٣ والصلار في ١٠ اكتوبو سنة ١٩٦٧ مخالف للقانون بالنسبة لتقويض السيد سدير الزراعـة المساعد للشئون البيطرية في مباشرة بعض السلطات التلايبية في نطاق المحافظة .

نهذا انتهى رأى الجمعية المهوبية الى انه مع عسدم الإخلال بسلطة الوزير المنصوص عُلابها في المادة ٦٣ من متنون نظام الادارة المحلية غان الاختصاص بتوتيع الجزاءات التابيية على العابلين في دائرة المحافظات من الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى الجالس المحلية محقود المظلم والبحافظ في حدود مسلطة رئيس المسلحة والمحافظ في حدود مسلطة رئيس المسلحة في دائرة المحافظة من الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى المجالس للحلية عدا رجال القضاء ومن في حكمهم غالاختصاصاتها الى المجالس المحلية عدا رجال القضاء ومن في حكمهم غالاختصاص بتوتيع الجزاءات التابيية محقود المجافظة دون غيره من الرؤساء في الوزارات الـ

وعلى ذلك عان القرار رتم ٢٧٧٣ السنة ١٩٦٧ الصادر من وزير الزراعة والإصلاح الزراعي في ١٠ اكتوبر سنة ١٩٦٧ مخالف نلقد أنون بالنسبة للتعويض في الجزاءات .

. (غيتوى ٦٦٨ في ١٠/١/١١) . ه

ُ قاعــدة رقــم (۱۳۱)

البسدا:

لبنلى الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى الادارة المحلية توقيع الجزاءات التنديبية على العليلين بغروع هذه الوزارات في دائرة المحلفظة في محدود السلطة المقارم أرئيس المسلحة بالمحافظة توقيع الجزاءات التنديبية على هؤلاء العليلين في حدود السلطة المخولة للوزير – نقلاالعالم لحجة أخرى غير الجهة التى المحلفة المحافظة المحافظة عنوا المحلفة المحافظة المحا

ملخص الفتـــوى :

إن السيد المذكور كان يعمل في وظيفة من الدرجة السادسة الكتابية عام ١٩٥٤ بمكتب السحل التجارى بسوهاج التابع لمسلحة التسسجيل التجارى بوزارة التوين م وفي علم ١٩٥٦ تم التعنيش على أعبال هذا الكتب فكشف عن وجود بعض المخالفات التي تشكل جزائم تزوير والختلاس ، ومن ثم الحيل الأمر للى نيابة سوهاج وتدم المذكور الى المحاكمة الجنائية .

وبعد أن قضت محكية جنابات أمن الدولة العليا بسوماج بجلسية العربات التهريق الله المتحدث المتحدد المسئولية الادارية . وبنساء على ما انتهت الله اسدر السسيد محافظ نسوماج في ١٩٦٨/٦/١٢ قراره رقم ٥٨٥ بمجسازاة المتحور بخصم ثلاثة المام من مرتبه .

ولما تظلم من هذا القرار أرتأى السيد مغوض الدولة لوزارة التبوين سحب القرار تصدوره من غير مختص ، الا أن السيد مفسوض الدولة بمحافظة سوهاج ذهب الى غير هذا الرأى غارتاى أن القرار المتظلم منته صدر من السلطة المختصة باصدارة .

ومن حيث أن القاعدة التي أضطردت في التشريع أن الوظف المتهيم ...

بارتكاب مخالفة ما يحاكم على أساس اعتبزه تابعا النجهة أو الوزارة التي

وقعت فيها المخالفة ولو كان تابعا عند الحاكمة لوزارة أخسرى ، ولتسد

وردت هذه القاعدة في المادة ٨٦ مكررا من قانون نظام موظفي التولة رقم

110 لسنة 1101 ثم في المسادة ٢٤ من القانون رقم ١١٧ المسانة ١٩٥٨

باعادة تنظيم التيابة الادارية والمحاكم أن التأكيبية أذ تصنا على أن " تكون

محاكمة الموظف أو المؤطفين المتهين بارتكاب بخالفة وأحدة أو بخالفات

مرتبطة ببعضها ومجازاتهم على أساس اعتبارهم تابعين للجهة أو الوزارة

التي وقعت عيها المخالفة أو المخالفات المذكورة وأو كاتوا تأثيمين عند

مالحاكمة أو المجازاة لوزارات الخرى » .

المناط اذن في حدد الشاق هو بهيل وقوع المجانبات لا يتبعية الموظف وقت المحاكمة أو المجازاة ، وهذا الضابط هو الذي يتقق وطبائع الإشباء ويتنضيات المسلحة العالمة بحسبان أن الوزارة أو الجهة التي وقعت غيها المخلفة هي المتعلة بالموضوع وهي بالنالي لقدر الجهة على اصدار التوار

المناسب في شأته ، كما أنها أتدر على بسطة واعداد بياثاتة وتقديم المستندات الخاصة به عند احالة الموظف الى اللحاكية .

وتاسيسا على ما تقدم ، ولما كانت المخالفات المنسوبة الى العالمل في الحالة المعروضة قد وقعت ابان عسله بعكب السجل التجاري بسوهاج غين ثم كان الاصل أن يختص هذا المكتب بعجازاته .

وبن حيث أن المادة ٦ بن تانون نظام الادارة المحلية رقم ١٦٤ لسنة اعتص على أن « يعتبر المحافظ بمثلا للسلطة التنفيذية في دائرة المتصاصه ويتولى الاشراف على تنفيذ السياسة العابة الدولة ... كسا اختصاصه ويتولى الاشراف على جميع فروع الوزارات التي لم ينقل التانون اختصاصها الى مجلس المحافظة ويشرف على موظفيها ويعتبر الرئيس المحلى لهم عدا رجال التضاء وبن في حكمهم وفقا لما تحدده اللائحسة التنفيذية ويختص المحافظ بالنسبة لهؤلاء الوظفين بها يأتي (أ) ... ١٠٠٠ (ب ب) بالمحافظة في حدود اختصاص الوزير ، وتسرى الاحكام المنتفية الخاصسة بالمحافظة في حدود اختصاص الوزارات التي نقل اختصاصاتها الى بسلطة المحافظ في شأن موظفي الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المؤلسة المحافظة بالنسبة نعظي غروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى المؤلسة المحافظة في شأن موظفي الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى

كما تنص المسادة ٨٧ من هسدا القانون على أن تكسون للمحسافظ الاختصاصات الممنوحة في توانين موظفي الدولة للوزراء ووكلاء الوزارات

وتقض المددّ ٢٢ من اللائحة التنفيذية للقانون المذكور الصادر بها ترار رئيس الجمهورية رقم ١٥١٣ نسنة .١٩٦٠ بأن « الاعضاء المعينون بحكم وظائمه في مجلس المحافظات هم معلوا الوزارات الآتية : الاسسسفال المعيومية ، التربية والتعليم ، التعوين ... ويعين الوزير ذو الشأن أعلى موظفى الوزارة في نطاق المحافظة معلل لوزارته ويكون معلل الوزارة في مجلس المحافظة بينولي أعمال المرفق الذي تقوم عليسه وزارته ، ويكون له في ذلك سلطات رئيس المصلحة تحت اشراف المحافظ ».

ومفاد هذه النصوص أن الاختصاص بتوقيع الجزاءات التأديبية على العارة المحافظة من الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى الادارة المحلقة من الوزارات في مجالس المحافظات في حدود سلطة رئيس المصلحة والمحافظ في حدود سلطة الوزير ووكيل الوزارة .

(فتوى الجمعية العمومية بجلسة ٢٥ من سبتمبر سنة ١٩٦٨) .

ومن حيث أن سلطة الوزير (المحافظ) التلابهية تتبثل في حقين أولهما حته في توتيع عقوبتي الاندأر والخصم من المرتب في الحدود المتررة وثانيهما حته في التعقيب على القرارات التلابيبة الصادرة من وكيل الوزارة أو رئيس الصلحة في حدود اختصاصه .

وبن حيث انه بناء على ما سلف فان ممثل وزارة التهوين بمجنس محافظة سوهاج ، وهى من الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى الادارة المحلية ، يكون له ان يصدر قرارا بمجازاة العامل المذكور باعتبار ان المخالفة وقعت منه ابان عمله هناك ، كما يكون المحافظ أن يتصدى مباشرة لاصدار قرار الجزاء .

ولا يغير بها تقدم أن يقال أنه خلال وقوع المخالفة المنسوبة الى هذا العبرة العالم لم يكن القانون رقم ١٢٤ لسنة ،١٩٦٠ قد صحدر بعد اذ العبرة بالقانون الواجب التطبيق عند صدور قرار الجزاء . كما لا يغير من هذا النظر القول بأن انعامل المذكور حين صدور حكم محكمة الجنايات ببراعته واحالته الى النيابة الادارية للتحقيق لم يكن يعبل بمحافظة سوهاج وإنها كان قد نقل الى مراقبة براءات الاختراع بالقاهرة اذ القاعدة حسسيما سبق البيان هى بتبعية العامل وقت ارتكاب المخالفة ، والعامل فى الحالة المعروضة كان تابعا وتت ارتكاب المخالفات النسوبة اليه لمكتب السسجل التجارى بسوهاج .

وغضلا عن ذلك عانه اذا كان القيام على أمر المرفق العام الذى وقعت في شائه الجريبة التلديبية قد اسند انى جهة أو وزارة اخرى ، عان هذه الجهة أو الوزارة تكون هى المختصة بمجازاة العابل سواء طل تابعا لها أو نقل إلى جهة غيرها بو وهذه التكرة لا تتعارض مع القاعدة السابق ايضاحها ، بل انها تعد في الحقيقة تأكيدا لها ، ذلك أنه أذا كانت انقاعدة تقوم على أن الوزارة التي وقعت فيها المخالفة هي المتصلة بها موضوعا والاقدر على بسطها واعداد بياناتها ومستنداته ، غانه حيث تحل محل هـدُه الوزارة جهسة لخرى في انقيام على شنون المرفق الذي وقعت المخالفة في شأنه غان هذه الجهة الاخيرة تكون هي الاقدر على مباشرة الموضوع بحسبانها خالفت الوزارة الاولى وحلت محلها ،

ويناء على ذلك ، ولما كانت وزارة النبوين بن بين الوزارات التي نقلت اختصاصانها الى الادارة المطلحة وبالتقى اصبحت الادارة المطلبة . هى القائمة على شئون برفق النبوين في نطاق المحافظة عبن ثم يختص السيد محافظ سوهاج بججازاة العامل المذكور .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبومية الى أن القرار الصادر من السيد محافظ سوهاج بمجازاة العامل . . . هو قرار صادر من السلطة المختصة باصداره . .

(فتوى ٢٤٦ في ٢٨/١/١٧١) .

فاعسدة رمّسم (۱۳۲)

البسدا :

المادة ٦٣ من قانون نظام العاملين الدنيين بالدولة ـ تحــديدها الإختصاص حق لكل من الاختصاص حق لكل من الختصاص التأديبي لرؤساء المصالح ـ مزاولة هذا الإختصاص حق لكل من تخوله النصوص سلطة رئيس المصاحة ـ تقرير سلطة رئيس المصاحة لمنظ الوزارة في مجلس المحافظة بمتنفى اللائحة التنفيذية المقاون نظام الاحتصاص بتوقيع الجزاءات التأديبية على موظفى المصاحة الماملين بالحافظة ـ سريان ذلك بالنسبة الى ممثل وزارة الخزانة في مجلس المحافظة .

ملخص الفتسوى :

ان المادة ٢٣ من متنون نظام العلياين المدنيين ــ وتقابلها المادة ٨٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ الملغي تنص على أن « لوكيل الوزارة أو لرئيس المساحة كل في دائرة المتصاصه توقيع عقوية ٠٠٠ » وتقضى المادة العاشرة من تاتون نظام الادارة المحنية رقم ١٦٢ لسنة ١٩٦٠ بأن يشترك في عضوية مجلس المحافظة « أعضاء بحكم وظائفهم يعتون المسالح الحكومية التي تبين في اللائحة التنفيذية » وأوردت المادة ٢٢ من هـذه الوزارات كما قضت بأن يمين الوزير نو الشأن أعلى موظفى الوزارة في المحافظة ليكون مهنظ لها ، ونصت على أن يكون هـذا المائر رئيس المجهز الذي يتولى أعيال المرفق اندى تتوم عليه وزارته ويكون المه في ذلك سلطات رئيس المسلحة تحت اشراف المحافظ .

لوقضت المادة انتاسعة من اللائحة بأن يعهد الحافظ الى هؤلاء المثلين ـــ كل نبها يخصه ـــ يتنفيذ قرارات مجاس المحافظة تحت اشراف المحافظ وأن تكون للمغلين في هذا الشأن سلطة رؤساء المسالح .

ويؤخذ من هذه النصوص جميعا أنها تكبل بعضها في نطاق الاطار العام للملاتة بين البينات المحلية وبين فروع المحافظات أنتى تعسل في نطاق المحافظة عندال في المائية عندال في المائية عندال المختصاص التاديبي لرؤساء المصالح فين ثم فهي سند لمزاولة الاختصاص التاديبي لرؤساء المصالح فين ثم فهي سند لمزاولة الاختصاص لكل من تخوله النصوص سلطة رئيس المصلحة ولم تأت المادة ٢٦ من اللائحة التنفيذية بحكم جديد من شائعة تعطيل الاثر القانوني نهذا الحسكم بل هي لا تعدو أن تكون تنفيذا المهادة الماشرة من قانون نظام الادارة المحلية ببيان الوزارات التي يكون نها معثلون اعضاء في مجالس المحافظات المحلية التي يحب توافرها في المثل ثم حددت مستوى السلطة الادارية التي يستند اليها في مزاولة اختصاصه في النطاق المحلى — وهي سلطة رئيس المسلحة — وذاك تبكينا له من مواجهة مسئولياته في ادارة شئون المرفق الذي تقوم عليه وزارته وكذلك في تنفيذ مجلس المحافظة فيها

هذا فضلا عن أن تقرير سلفة رئيس المسلحة لمبثل الوزارة في مجلس المحافظة بدخل في ترتيب المسالح العابة الذي يتولاه رئيس الجمهورية بقرارات منه طبقا للمادة ١٢٥ من دستور سنة ١٩٥٦ المقابلة للمادة ١١ من الدستور الحالى وقد نقررت هذه السلطة لمبثلي الوزارات في مجالس المحافظات بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٠٣ لسنة ١٩٦٠ الصادر باللائحة المقيدية لقانون نظام الادارة المطية وبها لا جدال فيه أن مزاولة مبثلي المحافظة بحكم كونهم رؤساء مصالح السلطات التأديبية في النطاق المحلى كفيل بتحتيق الفاية من تقرير ههذه السلطات التأديبية في النطاق المحلى بعالم التي تقوم عليها وزاراتهم في التطاق المحلى ؛ ومن ثم لا يحتاج الامر التي تتحل في المجان ذاته من جانب الأجهزة المركبية بالوزارات لان هذا التحل يؤدي الى ازدواج في السلطة في مجال واحد مها يأباه التنظيم الادارى السنيم غضلا عها يؤدي اليه من تعطيل للسلطة التي نقلها الشرع الى الاجهزة المحلية .

ولا حجة في القول بأن ظروف العمل في فروع وزارة الخزانة بالمحافظات تختلف عنها في الوزارات الاخرى وخاصة بالنسبة للاجهزة الضريبية التي يوردها مبدأ وحدة السلطة الآمرة في شئون جباية الضرائب على المستوى المركزي وهو ما تنص عليه الفقرة الثانية من المادة ٧٦ من قانون نظهم الإدارة المحلية من أن « تستمر الحكومة في ربط وتحصيل الضرائب العامة التي تخص المجالس وتؤديها لهذه المجالس كل بمقدار نصيبه منها » بخلاف المرفق المالي وانحسابي الذي يتولى رئاسته المراقب المالي وهو ممثل وزارة الخزانة في سجلس المحافظة . أذ أن هذا القول مردود عليه بما تنص عليه المسادة السادسة من قانون الإدارة المحليسة رقم ١٢٤ لسسسنة ١٩٦٠ من أن « يعتبر ألحانظ ممثلا للسلطة التنقيذية في دائرة اختصاصه كما يتونى الاشراف على جميع فروع الوزارات التي نم ينقسل القسانون اختصاصاتها الى مجلس المحافظة ويشرف على موظفيها ويعتبر الرئيس المحلى لهم عدا رجال القضاء ومن في حكمهم وغشا لما تحدده اللائحة التنفيذية » ويؤخذ من هـذا النص أن سـلطات المحافظ والختصاصاته تنحصر في الاشراف العمام من الناحيسة الإدارية على موظفي غسروع الوزارات بها دون أن يكون له الاشراف الفني أو الموضوعي على مباشرة

نروع الوزارات على اختصاصاتهم الفنية التى يظلون خاضعين بالنسسية اليها للوزارات التابعين لها أصلا ؛ وأن كان المحافظ الإشراف الاتارى عليهم وابلاغ الوزارات المختصة بملاحظاته على السير الفنى لنشاط الوزارة في نطاق المحافظ ؛ وهو ما سبق أن انتهى اليه رأى الجمعية العمومية للتسم الاستشارى للمتوى والتشريع بكتابها إلى السيد مدير عام مصلحة الاموال المترة الحرة الحرارة الحرة على 111/1/17

. ﴿ مُنْتِوى ١٢ه في ٢٢/٥/٢٦٦١ ﴾ .

قاعسدة رقسم (۱۳۳)

البـــدا :

القانون رقم 174 لسنة 1970 بنظام الادارة المحلية ــ مراقبو ومديرو ورؤساء المستخدمين ووكلاؤهم الذين يعملون بغروع الوزارات بالمحافظة ــ اختصاص المحافظ بتوقيع الجزاءات التأديبية عليهم في هــدود اختصاص الوزير .

ملخص الفتسسوى :

أن المادة السادسة من قانون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ لسنة . ١٩٦ كانت تنص على أن :

« يكون المحافظ مبثلا للسلطة التنفيذية في دائرة اختصاصه ويتولى
 الإشراف على تنبد السياسة العابة الدولة ، وعلى نروع الوزارات في
 المحافظة وعلى موظفيها كما يعتبر الرئيس المحلى لهم م .

وقد عدلت هذه المادة بالقانون رقسم ۱۵۱ لسنة ۱۹۲۱ المعون به اعتبارا من ۳۰ من اغسطس سنة ۱۹۲۱ وصارت تنص بعد التعديل على ان :

« يعتبر المحافظ ممثلا للسلطة التنفيذية في دائرة اختصاصه ويتولى
 الإثبراف على تنفيذ السياسة العابة للدولة » .

كما يتولى المحافظ الاشراف على جبيع مروع الوزارات التي أم ينقل التقنون اختصاصها الى مجلس المحافظة ، ويشرف على موظفيها ويعتبر الرئيس المحلى لهم عدا رجال التضاء ومن في حكمهم وفقا لما تحدده اللائحة التنفيذية .

ويختص الحافظ بالنسبة لهؤلاء الموظفين بما يأتي :

(1) ويده مده يدوره مداه مدوره الونقل دائده بدردور ادردادا وادود

(ب) توقيع انجزاءات التأديبية على جميع موظفى مروع الوزارات
 الشار اليها بالمحافظة في حدود اختصاص الوزير ٠

وعسرى الأحكام المتقدمة الخاصة بسلطات المحافظ في شيأن موظفى الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى المجالس المحلية ، بالنسبة لمثلى فروع الوزارات التي نقلت اختصاصاتها الى هذه المجالس » .

ويبين من هذه المادة أن المشرع قد اراد بالتعديل الذى انخله عليها التوسيع من سلطة المحافظ التأديبية بالنسسية الى موظفى فروع الوزارات التى لم ينقل القانون اختصاصاتها الى مجلس المحافظة ، وكذلك مبثلي فروع الوزارات التى نقلت اختصاصاتها الى ذلك المجلس ، فخوله سلطة توتيع الجزاءات التأديبية على هؤلاء الوظئين جبيعا في حدود اختصاص الوزير ، اى الانذار والخصم من الرتب لدة خمسة عشر يوما في العقوبة الواحدة وبحد اقصى ٥٤ يوما في السنة طبقا لنص انفترة الثانية من المادة .

وتقريما عن ذلك مهناك طائفتان من الموظفين الذين يختص المحافظ بتوقيع الجزاءات التلديبية عليهم :

آذولى حد وتضم جبيع موظفى فروع الوزارات التى لم ينقل التانون المتصاصداتها الى مجلس المحافظة وهؤلاء يختص المحسسانظ بتوتيسع الجزاءات التاديبية عليهم بالرغسم من تبعيتهم لوزاراتهم ما داموا يعمون بنروعها الواتعة في نطاق المحافظة .

الثانية - وتشمل مبنلى مروع الوزارات التى نقل التاتون اختصاصها الى مجلس المحافظة أو غيره من المجالس المطية وعؤلاء يخضمون أيضا للسلطة التلايبية المحافظ المخولة بالنسبة الى مهوظنى الطائفة الأولى ، قله توقيع الجزاءات التأديبية عليهم في حدود اختصاص الوزير .

وعلى مقتضى ما تقسدم مانه ولئن كان مراتبوا ومديرو ورؤسساء المستخدمين ووكلائهم لا يعتبون تابعين للوزارات وفروعها التى يعبنون بها بالمحافظات المختلفة وذلك اعمالا لصريح نص المادة الثالثة من القسانون رقم المادة الثالثة من القسانون من المدافظات المختلفة أذ يسستوى في هم ذاتهم يعتبرون فروعا للديوان في المحافظات المختلفة أذ يسستوى في يتكون فرع الوزارة أو الهيئة من موظف واحسد أو من عدة موظفين وذلك حسبها تعليه مقتضيات العبل وطبيعته ، وبن ثم غاذا قام الديوان بتعيين لحد موظفيه مديرا أو مراقبا للمستخدمين أو وكيلا لاى منهسا بنسرع من فروع الوزارات باحسدى المحافظات غان هسذا الموظف وأن لم يعتبر من فروع الوزارات باحسدى المحافظات غان هسذا الموظف وأن لم يعتبر يعتبر منزع الديوان وبها سواء كان يباشر عمله في المحافظة ذاتها بالنسبة أنى مستخدميها أو كان يقسوم بهسذا العمل في احد فروع الوزارات بالمانظة ،

وبناء على ذلك _ وطبقا لصريح نص المادة المادسة من تاتون نظام الادارة المطية يختص المحافظ بتونيع الجزاءات التاديبية على مراتبى ومديرى ورؤساء المستخدمين ووكلائهم في المحافظة اذا ما ارتكبوامايستوجب ذنك.

ويؤيد ذلك أن المشرع بعد أن قرر هذا الاصل بالنسبة ألى سلطة المجاهظ التأديبية المسلر اليها استثنى منه رجال التفساء ومن في حكمهم وهم أصلا تلممون لسلطة أخرى غير السلطة التنفيذية ، ومن ثم ما كانوا بحاجة ألى أمراد استثناء مريح بالنسبة اليهم فيها أو كان المتصود أن تكون سلطة المحافظ التأديبية متصورة على موظفى السلطة التنفيذية متط

التى يعثلها ، الأمر الذى بين بنه أنه لولا هذا الاستثناء بالنص الصريح لابندت اليهم سلطة المحافظ التأديبية المشار اليها ، وهـو ما يترتب عليه شــمول سلطة المحافظ في توقيع الجــزاءات التأديبية جبيع موظفى الدولة الذين يعاون في نطاق المحافظة .

كما أن القول باقتصار حق الجهة التى يعمل بها لرؤساء وبراقبــوا المستخدمين ووكلائهم على ابلاغ الديوان بها قــد يرتكونه من مخالفــات اعدارا اللغرض الذى من اجــله اتشىء نظام الادارة المحلية وما أريد له من تحقيق اللامركزية ، ومساسا بأصــل من الاسول المسلمة فى المجازاة التلاميبية من أن الجهة التى يؤدى الموظف عهــله بها هى أقدر الجهات على وزن جسامة المخالفة التى يرتكها وتقدير ملاعمة توقيع الجزاء عليه ومقدار هذا الجزاء .

ولا يسوغ الاحتجاج بما مسد يساق للتعليل على وجهسة النظر المخالفة من انه يجب تفسير عبارة « فروع الوزارات » الواردة في المادة السادسة من القانون على ضوء ما جاء بالمادة ٢٢ من اللائحة والقول بأن فروع الوزارات المذكورة والتي يختص المحافظ بتوقيع الجزاءات التاديبية على موظنيها هي غروع الوزارات التي ورد ذكرها في المادة ٢٢ المسار اليها وهي وزارات الاشغال العبوبية والتربية والتعليم والتبوين والخزانة والداخلية والزراعة والشئون البلدية والقروية والشئون الاجتماعية والعمل والصحة والمواصلات ، ومن ثم ولما كان ديوان الموظفين لم يرد ذكره في همده المادة فلا يكون للمحافظ أية سلطة تأديبية بالنسبة الى موظفيه الذين يعملون بنطاق المانظة _ لا يسوغ الاحتجاج بهذا القول ذلك أن لكل من اللَّالَاةِ السائسة مِن القانون والمادة ٢٢ مِن اللائحـة نطاقها المستقل ، اذ تتكلم المادة الاولى عن سلطة المحافظ في توقيع الجزاءات التاديبية بينها المادة الثانية تتناول تحديد من يكون عضوا بمجلس المحافظة بحسكم وظيفته ، الامر الذي يترتب عليه إن هذاك مروعا لوزارات الخرى لا يعين ممثلوها بمجلس المحافظة ومع ذلك يختص المحافظ طبقا للمادة السادسة من التانون بتوقيع الجزاءات التاديبية على موظفيها . لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى اختصاص المحافظين بتوقيع الجزاءات التأديبية على مراتبى ومديرى ورؤسساء المستخدمين ووكلائهم الذين يعلون بنروع الوزارات بالمحافظسات المختلفة طبقا لنص المسادة السادسة من قانون نظام الادارة المطية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ معسدلة بالقادو رقم ١٥١ لسنة ١٩٦٠ معسدلة

(نتوى ۱۷۳ فى ۱۲/۳/۱۲) . .

قاعسدة رقسم (۱۳۶)

: المسلا

قانون الحكم المحلى خول المحافظ سلطة توقيع الجزاءات على العلملين بالمحافظة سواء من كان منهم بغروع الوزارات التى نقلت اختصاصها الى وحدات الحكم الحلى أو نلك التى لم ينقل اختصاصها الى الحكم الحلى من التي الم ينقل اختصاصها الى الحكم الحلى من في الأسراف على سبير الجرافق التي تدخل في نطاق اختصاصهم ولكنهم لا يملكون اصدار قرارات نهائية ومن بينهما أقرارات الجزاء — القول بغير ذلك يجرد السلطات الرئاسية بالمحافظة من اختصاصاتها المقررة بالنسبة للادارات التابعة لها — اساس ذلك — ان الشرحة التنفيذية لقانون نظام الحكم المحلى رقم ١٩٧٩/٤٣ المعدل بالقانون المدارات على موظفى المدربات المانين في النطاق الإتليمي الموحدة المحلية — تطبيق — رئيس المحلك الإعالات على موظفى المركز لا يملك وقع الجزاء التاديبي على احد العالمين بعديرية الإوقاف في المحلقة الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق الإنقليق المحلورة المعالمين بعديرية الإوقاف في المحلورة المعالمين بعديرية الإوقاف في المحلورة الإنقليق الإنقليق الإنقليق المركز د

ملخص الفتـــوى :

ان تانون نظام الحكم المحلى رقم ٧٩/٤٣ المعدل بالتانون رقم ٨١/٥٠ المعدل بالتانون رقم ٨١/٥٠ المعدل بالتانون رقم مجيع الاختصاصها التي التوانين واللوائح وفقا لم ينبئته اللائمة التنبيئية .

(م -- 11 -- ج ۲)

وقضى في المادة ٢٦ باعتبار المسافظ ممتسلا لرئيس الجمهورية بالمحافظة ، وحوله في المادة ٢٧ بالنسبة الى جميع المرافق العامة التي تدخل في اختصاص وحدات الحكم المحلى جميع السلطات والاختصاصات التنفيذية المتسررة للوزارة بمقتضى التوانين واللوائح وجمسته رئيسسا لجبيع الإجهزة والمرانق المطية كما منحه السلطة القررة للوزير بالنسبة للقرارات الصادرة من مجالس ادارات الهيئات العامة التي تتولى مرافق عامة للخدمات في نطاق المحافظة ، وخصه بالاثمراف على المرافق القوسة بدائرة المحافظة وكذلك جميع فروع الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى الوحدات المطية غيما عدا الهيئات القضائية والجهات المعاونة نها وذلك بابداء الملاحظات واقتراح الحلول اللازمة في شمأن الانتاج وحسن الاداء . وقضى قانون الحسكم المطى في المادة ٢٧ مكررا بأن يكون المحافظ رئيسا لجميع العاملين المدنيين في نطاق المحافظة في الجهات التي نقلت اختصاصاتها ألى الوحدات المخليسة ويمارس بالنسبة لهم جميسم اختصاصات الوزير ، وخص المحافظ بالنسبة العاملين الدنيين بنسروع الوزارات والجهات التي نم ينقل اخصاصها الى الوحدات المطية نيما عدا الهيئات القضائية والجهات المعاونة لها باخصاصات محددة من بينها الأحالة إلى التحقيق وتوقيع الجراءات التأديبية في الحدود القررة الوزارة .

ولقد تضب اللائمة التنفيذية لهذا القانون الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۷۹/۷۰۰ في المسادة ۲۵ بأن تنولى الوحدات المطلقة كل في حدود اخصاصاتها بالتنسيق مع وزارة الاوقاف نشر الدعوة الاسلاميسة وتنبية اعمال البر والخبرات والاشراف على المساجد وصيانتها وانتظام الشمائر الدينية بها ، وصيانة لموال الاوقاف وحمايتها .

وبفاد هذه النصوص ان تانون الحكم المحلى خول المحافظ جيسع السلطات التنبيذية المتررة الوزراء بمتنفى التوانين واللوائح ، كها خسوله بالاضافة الى المك سلطة توقيع الجزاءات على العاملين بالمحافظة سسواء من كان منهم بدروع الوزارات التي نقلت المتصاصباتها الى وحدات المحكم المحلى أو من كان منهم بدروع الوزارات او الجهات المن تعمل في نطاق

المحافظة ولم ينقل اختصاصها الى انوحدات المحلية ، لها من عدا المحافظ من رؤساء وحدات الحكم المحلى فان المشرع في تاتون نظام الحسكم المحلى عهد الى اللائحة التنفيذية تحديد اختصاصات الوحدات المحلية بالنسسية للادارات التنابعة للمديريات داخل نطاق المحافظة والتى كانت تهارسسها السلا الوزارات المركزية ، ولقد خولت اللائحة التنفيذية الوجدات المحلية على يتملق بشئون الاوقاف التي تقدوم عليها مديرية الاوقاف بالمحافظة المتصاصا بنشر الدعوة الاسلامية وبتنمية أعهال البر والاشراف على المسلحد وصياتنه وبالاشراف على انتظام الشعائر الدينية بها ، وبصياتة لهوال الاوقاف ، وبن ثم غلن لهوال الاوقاف ، وبن ثم غلن المواسة المحليات لطك الاختصاصات تتقيد بالتواعد والانظية المالمة التي تضمها وزارة الاوقاف ، وبنة عند حد الاشراف على سير المرفق ، غلا تبتد

وتبعا لذلك من لرئيس مركز كفر الزيات أن يطلع على الاوراق المتعقة بادارة تفتيش المساجد بالمراكز الادارية منها والفنية ، ليبدى بشائها ما يمن لله من ملاحظات وتوصيات وآراء ، في نطاق سلطة الاشراف المخولة له ، بيد أنه لا يملك اصدار قرارات نهائية في هذا الصدد يكون من شائها تجريد السلطة الرئاسية بعديرية الاوقاف بالمساخلة مسن اختصاصاتها المقررة بالنسبة للادارات الثابعة لها ، كما لا يملك توتبع الحساراء.

واذ تغمى تانون نظام الحسكم المحلى رقم ٧٩/٤٣ المسدل بالتانون المراحة مى المراحة بن المركز مسلطات وكيل الوزارة ورئيس المسلحة مى المستل المالية والادارية بالنسبة لاجهزة المركز على النحو الذى تبينسه اللائحة التنفيذية ، ولما كانت هذه اللائحة تدخلت من نص يخوله مسلطة توقيع الجزاءات على موظفى المديريات العالمين في التطسياق الاتليمي للمركز ، وكان تانون نظام الحكم المحلى تدخول المحافظ سلطات الوزير بالنسبة للعالمين بالمحافظة ، وكان تانون نظام الحسكم المحلى تدخول المحافظ سلطات الوزير بالنسبة للعالمين بالمحافظة ، واعتبره رئيس مهم وفعة لحكم الملك المدنين المدنين المعالمين المعالمين المدنين المدنين المعالمين المعالمين المدنين ال

بالدولة رقم ٧٨/٤٧ تسد قصر سلطات التأديب على الوزراء وشساغلى الوظائف العليا 6 كل في نطاق اختصاصه 6 مان تأديب العلملين بادارة تفتيش المساجد بمركز كفر الزيات انها يكون المحافظ وشاغلى الوظائد

الطيا بهديرية الاوقاف بالمحافظة ، دون رئيس المركز .

لذلك انتهت الجمعية المهومية لتسمى النسوى والتشريع الى ن اختصاص رئيس مركز كمر الزيات بالإشراف على المساجد ليس من شسانه حجب اختصاص مديرية الاوتاف بالمحافظة ولا يخوله تأديب العاملين التابعين للهديرية في القطاق الإطبعي للمركز .

(مِتوی ۲۶۲ فی ۱۹۸۲/۲/۲۸) .

الفصل الثامن ــ جوانب من وظائف الادارة المحلية

قاعسدة رقسم (١٣٥)

المِـــدا :

وحدات الحكم المحلى لا قبلك اى اختصاص بالنسبة للبرافق القومية ــ اثر نلك ـــ لا يجوز للوحدة المحلية أن تنزع قطعة أرض مخصصة لرفق السكك الحديدية ــ عدم انتفاع هيئة السكك الحديدية بالارض أيس من شائه انهاء تخصيصها لها •

ملخص الفتـــوى :

تبين للجمعية العمومية أن الإرض محسل النزاع تدخل في عسداد الإراضي المخصصسة لهيئسة السسكك الحسديدية بموجب تسرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٦ لسنة ١٩٥٨ بشأن تتييم أصول السكك الحديدية ، وأن الملاة الثانية من تأنون الحكم المحلى رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ تنص على أن « تتولى وحدات الحكم المحلى انشاء وادارة جميسع المرافق العلمسة الواقعة في دائرتها فيما عدا المرافق التومية أو ذات الطبيعة الخاصة التي يصدر باستثنائها قرار من رئيس الجمهورية .

ولقد تضبئت ذات الحكم المادة الثانية من تانون الحسكم المحل المعبول به حاليا رقم ٣} لسنة ١٩٧٩ ، وترتيبا على ذلك غان وحدات الحكم المحلى لا تبك اى اختصاص بالنسبة المرافق القومية وعليسه لا يكون لها أن تنزع منها الاراضى الملوكة للدولة المخصصية لتلك المسرافق بقرار تصدره لاتحام ولايتها في هذا المجسال ، واذ يدخل مرفق السسكك المحديدية في عداد المرافق القومية غان الوحدة المحلية لمركز ميت غيسر لا تكون على حق في اغتصابها لقطعة الارض المخصصة للهيئة في الحسالة

المائلة وليس الوحدة المحلية أن تستقد في هذا الصدد الى عدم انتفاع هيئة السححك الحديدية. بالأرض أذ أن ذلك ليس من شحصائه انهاء تخصيصها للهيئة وأنها يلزم ذلك صدور قرار بذأت الاداة التي تم بها التخصيص أى قرار من رئيس الجمهورية يقضى بانهائه أو بتغير الفرض الخصصة له .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الزام الوهدة المطية لمركز خدينة خيت غير برد الأرض محل النزاع الى مشــة الممكك الجهيدية ...

. ﴿ مُتُوى ٥٨٨ في ١٩٨١/٩/٢٤ ...

قاعسدة رقسم (۱۳۲)

البـــدا :

قانون الحكم المحلى رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ قضى بأن يتولى المحافظ بالنسبة الى جميع المرافق العابة التى تدخل في اختصاص وحدات الحسكم المحلى وفقا لأحكامه جميع السلطات والاختصاصات التنفيذية القررة بقتضى القوانين واللوائح سمؤدى ذلك انه لما كانت الاتحادات التعلونية بالمحافظات ليست من المرافق القومية أو ذات الطبيعة الخاصة التى صدر بها قرار من رئيس الجمهورية باعتبارها كذلك عان المحافظات هى المختصة بالاشراف والرقابة على الاتحادات التعلونية الواقعة في دائرتها سواء فيها منح للجهة الادارية المختصة أو الوزير المختص في قانون التعلون الاستهلاكي .

ملخص الفتسسوي :

من حيث أن المادة التاسعة من اللائجة التنفيذية لقانون الحبسكم المطرى رقم ١٤٨١ المعدل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ - نصب

صراحة على إن تتولى الوحدات المطية جبيع ما يتعلق بشئون التبوين والتجارة الداخلية ، كما نصب على أن المحافظة على الداخلية ، كما نصبت على أن المحافظة على الدارية المختصة ق تطبيق احكام التأثون رتم ١٠٩ السنة ١٩٧٥ ، ومن ثم غانها تباشر جبيع الاختصاصات المخولة للجهة الادارية المختصة سواء ما تعلق منها بالاتحادات التعلونية أو بغيره! من الاختصاصات المخولة لها بالتانون رتم ١٠٩٨ اسنة 11٧٥

ويؤيد ذلك ما نصت عليه المـواد (٢ و ٢٧) من قانون الحـمـكم المطلى و ٥٢ من لاتحته التنفيذية من أن المحافظ هو الذي يتولى بالنسبة الى جبيع المرافق العامة التي تدخل في اختصاص وحدات انحكم المحلى وفقا لاحكام هذا القانون جبيع السلطات والاختصاصات التنفيذية المتررة الوزراء بمتضى القوانين واللوائح ، ومن ثم واذ أن الاتحادات التعاونية بالمحافظات ليست من المرافق القومية أو ذات الطبيعة الخاصة التي صدر بها قرار من رئيس الجمهورية باعتبارها كذلك واذ أنها تتع في دائرة المحافظة ، عن المحافظة هي الجهة المختصة بالاشراف والرقابة علي الاتحادات التعاونية في دائرتها سواء غيما منح لنجهة الادارية المختصة أو الوزير المختصة في تطبيق احكام التعاون الاستهلاكي ، غالحافظة هي الجهة الادارية المختصة في تطبيق احكام التعاون رقم ١٠٩ السنة ١٩٧٥ ، كما وان المحافظة جميع السلطات والاختصاصات المتررة الموزراء .

ويالبناء على ما تقدم واستنادا إلى نصوص تاتون الحسكم المطى ولاتحته التنقيذية ، يكون المحافظ _ وليس وزير التبوين _ هو المختص بالرقابة والاشراف على الاتحادات التعاونية الاستهلاكية الواقعة بدائره المحافظة ، سواء أكان وزير التبوين هو الذي يتولى الاختصاصات المخولة بكل من الوزير والجهة الادارية المختصة بالنسبة للاتحادات التعاونيسة الاستهلاكية ، أو كانت المحافظة هى التي تتولى اختصاصات الجهة الادارية المختصة بالنسبة لهذه الاتحادات ، اذ أن المشرع اجتزا من اختصاصات

جبيع الوزراء السلطات التنفيذية المتررة لهم بالنسبة للمرافق العامة غير التوبية أو ذي الطبيعة الخاصة وأعطاها للمحافظ.

نذلك انتهى راى الجهمية العبوبية الى اختصاص المحافظين بالإشراف على الانحادات التعاونية الاتليبية .

(ملف ۲۹۸۳/۵/۱ - جلسة ٤/٥/١٩٨٢) .

قاعسدة رقسم (۱۳۷)

البسدا:

قرار وزير التربية والتعليم رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٩ الصادر تنفيذا البادة ٥٩ من القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم المدارس الخاصة الجراءات تقرير اعانات المدارس الخاصة الجانية الداخلة في نطساق الإعانة المصوص عليها في القرار بائر تنفيذ نظام الإدارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ ولائحته التنفيذية الصادرة بالقرارالجمهوري يقم ١٥١٣ لسنة ١٩٦٠ بيقاء الاجسراءات التي تختص بها المساطق التعليبية دون تغير حطول المحافظ المختص محل وكيل الوزارة في الموافقة على انخال المدارس الجنيدة في نطاق الإعانة والبت في شكاوى اصحاب المدارس من التقييم الذي تقرره المحلقة بالسلطة التنفيذية في دائرة اختصاصه والرئيس المحلي الوظفي منطقة التربية والتعليم في المحلقة والتنفيذية في دائرة اختصاصه والرئيس المحلي الوظفي منطقة التربية والتعليم في المحافة التنفيذية في دائرة اختصاصه والرئيس المحلي الوظفي منطقة

ملخص الفتسوى :

تغفيذا للمادة ٥) من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ،١٦٠ لسنة ١٩٥٨ في شأن تخليم المدارس الخاصة بالجمهورية العربية المتحدة التي تفص على أن « تعنح وزارة النربية والتعليم المدارسي المذكورة (الدارس الخاسة المجانية ﴾ اعانات بالية طبقا للواتح التي تضعها ... » .. صدر القرار الوزاري رقم ٢٠ ق ١٧٥ من مارس سنة ١٩٥٩ فاصا في المادة ٥٠ منه على أن « يكون تقرير اعانات المدارس الخاسة المجانية الداخمة في نطاق الاعانة وتحديد درجاتها وزيادة نصولها المعانة وفق الشروط وطبقا للاحراءات التالية :

اولا _ اجراءات المنطقة :

۱ - فى الفترة ما بين اول نوفعبر وآخر ديسمبر من كل عام دراسى تكلف المنطقة لجنة من منتش فنى ومفتش ادارى ومهادس بزيارة جميع المدارس الخاسة بها لتقدير درجانها وانتراح ابتائها على حالها أو رفع درجانها أو خفضها أو ادخال أى مدرسة جديدة فى نطاق المجانية وتقدير درجة لــا م.

٢ - فى يناير من كل عام تكون المنطقة لجنة برياسة مدير التربيسة والتعليم أو من ينوب عنه وعضوية اثنين من مساعديه أو المفتشين الفنيين بالمنطقة للنظر فى التقارير المقدمة عن المدارس من اللجنسة التى كلفت بمعلينتها ثم نضع ترارها النهائى عن كل مدرسة وتبليفها فى نفس الوقت بالاسلامات المطلومة منها .

ولدير التربية والنعليم بالمنطقة أن يعتمد ترارات اللجنة لرضعدرجات المدارس •

مع مراعاة عدم الحفال اية مدرسة جديدة في نطاق الاعانة الا بعدد الحصول على مواافقة وكيل الوزارة ،

ثانيا _ اجراءات الوزارة التنفيذية :

إذا قديت شكوى من صاحب الدرسة عملى المنطقة أن ترسل مذكرة بحالة هذه المدرسة مرفقة باستمارة تقييم الى وكيـــل الوزارة البت في الموضوع وله ان يشكل لجنة من انتين من موظمى الوزارة واحد موظفى المنطقة لاعادة معاينة المدرسة قبل البت في الشكوى ..

ثابثا _ تكون زيارات المدارس في أثناء العراسة . • • • •

رابعا ــ نتم هذه الاجراءات جبيعا بحيث يعتبد تقييم جبيع المدارس الخاصة عن كل سنة دراسية في نفس السنة ولا يجوز ان يتأخراعتهاده. بحال عن نهاية العطلة الصيئية الا أضرورة تصوى يترها وكيل الوزارة .

ثم صدر ترار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٤ السنة ١٩٦٠ باسدار تانون نظام الادارة المطية ونص في المادة الشائية بن بواد الاصدار على ان « تتولى اللجنة المركزية للادارة المطية وضمع برامج لتنفيذ احكام انقانون المرافق بالتعرج خلال مدة اقصاها خمس سنوات وتحدد اللجنة مواعيد ننفيذ هذه البرامج ونتوني متامة تنفيذها .

وتتضمن هذه البرامج ما يأتي .

..... -- 1

ب دوره وزه وز

ج _ نقل الاختصاصات التي تباشرها الوزارات الى الادارة المحلية ونقا لاحكام القانون .

* 4 2

كما نصت المادة السادسة من القانون المسار اليه على أن « يكون المحافظ مهنلا لنسلطة التنفيذية في دائرة اختصاصه ويتولى الإشراف علم لتنفيذ السياسة العابة الثولة وعلى غروع الوزارات في المحافظات وعلى موظفيها كما يعتبر الرئيس المحلى لهم م

ويجوز لكل وزير أن يعهد ألى المحافظ ببعض اختصاصاته بقسرار بنسة . وعلى الحافظ أن يبلغ ملاحظاته الى الوزراء المختصين في كل ما يتعلق بشئون الحافظة كذلك نصت المدة ١٩ من القانون المذكور على ان يتولى مجلس المحلفظة في تطلق السياسة العامة اللحولة انشاء وادارة مختلف المرافق والاعمال ذات الطلبع المحلى التي تعود بالنفع العام على المحافظة.

وتتولى بوجه خاص في حدود القوانين واللوائح الأمور الآتية : (1)

(ب) انقيام بشئون التعليم والشئون الصحية والاجتباعية في المستوى
 الذي تحدده اللائحة التنفيذية •

وتثنيذا لذلك صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رتم ١٥١٣ السحة ١٩٦٠ باللائحة التنفيذية لتانون نظام الادارة المطية حونس في الملاة ٢٨ منه على أن « تباشر المجلس المحلية كل في دائرة اختصاصها الشئون الاتية :

هره،ه. (ديم) .ه.ه.ه. (ديم)

(خ) ۱۰۱۰ (۱۰ من

(ه) ورسه (و) الترخيص في انشاء بدارس ومكاتب خاصة في ضوء السياسة العلمة للتعليم وبها يتفق مع الاعتياجات المحلية وتحديد مستوياتها طبقا للشروط المقررة وبمح الاعانة المستحتة اكل مرتبة منها .

وقى ١٠ من اكتوبر سنة ١٩٦٠ اصدرت اللجنة المركزية للادارة المحية مرارا في شأن برنامج نقبل الاختصاصات والتوصيات الخاصـــة بشئون المؤطنين وقد جاء به تحت البند رقم ٢ ــ « الموافقة على توصيات المجلس التنفيذي بشــــلن البرنامج المتترح لنقل اختصاصـــات الوزارات وكذلك التوصيات الخاصة بشيئون الوظنين وهي :

أولا ... برامج نقل الاختصاصات :

تنقل الى المجالس المحلية اختصاصات الوزاارت والهيثات الآتي بياتها حسب البرنامج الوضح نيما بعد :

- ا _ في السنة الاولى : ٦٠/١٦١١
 - (أ) وزارة التربية والتعليم
 - (ب) وزارة ١٠١٠٠
 - (ج) ۱۰۰۰
 - (د)
 - ... (.)

على أن تقوم كل وزارة أو هيئة نقلت اختصاصاتها بتقسيم ميزانيتها على المحافظات اعتبارا من أول يناير سنة 1931 وعلى أن يتولى مباشرة الصرف على المرافق المعنية مصالح الوزارات المختلفة تحت اشرافة مجلس المحافظة والمحافظ طبقا للقانون والاحقة التنفيذية منه.

ويظس بها تتم أنه بعد الاخذ بنظام الادارة المطية وتطبيقه في الجهبورية العربية المتحدة أصبحت المجالس المطية هي الجهسة المختصة بشئون النطيع كل في دائرة اختصاصها طبقا للتواعد وفي الحصدود التي رسمها تانون نظام الادارة المحلية ولائحته التنفيذية ومن بين هذه التواعد ما نصه عليه صراحة المادة ٣٨ من اللائحة التنفيذية المسار اليها من أن الترخيص في أنشاء الدارس الخاسة وتحديد مستوياتها ومنحها الاعادة المستحقة يكون من اختصاص هذه المجالس ومن ثم غان الاجراءات المنصوص عليها في الملادة ٣٥ من اللائحة التنفيذية المساون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ تنه الذكر والتي هي أصلا من اختصاص المنطق التطبية لم يظرأ عليها

اى تغيير بعد العبل بقانون نظام الادارة المحلية اذ ان هذه الاجراءات كانت تتم بطريقة لا مركزية تتفق واحكام نظام الادارة المحلية اما اختصاص وكيل الوزارة فيها يقطق بالموافقة على احفال المدارس الجديدة في نطاق الاعانة وبالبت في شكاوى اصحاب المدارس من التتييم فقد انتقل الى المحسافط المختص لكونه بحكم وظيفته يعتبر مبثل السلطة التنفيذية في دائرة اختصاصه وبهذه المثابة يتولى الاشراف على جميع فروع الوزارات بدائرة المحافظة ومن ثم فانه يتولى الاشراف على المنطقة التعليبية في دائرة اختصاصه وتبعا لذلك يكون هو المختص بالموافقة على ادخال المدارس الجديدة في نطاق الاعانة وبالبت في الشكوى التي تقدم من اصحاب المدارس باعتبار أن هذا الاختصاص مرتبط ارتباطا وثبتا بما نقوم به المناطق التعليبية من اجراءات في هذا الشان ونقيجة لائهة لهذا الارتباط وباعتبار المحافظ هو الرئيس المحلى لموظفي مسطنة انتربية وانتعليم في المحافظة .

لذلك انتهى الرأى الى أن المجالس المحلية التى تتع فى دائرتها المدرسة الخاصة المجالية الداخلة فى نطاق الاعانة هى التى تتولى الاختصاصاب المنسوس عليها فى المادة ٣٥ من اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٦٠ لسنة 1٩٥٨ فى شأن تنظيم المدارس الخاصة للجمهورية العربية المتحدة وأن الاختصاصات المتررة لوكيل انوزارة فى هذه المادة قد آلت الى المصافظ المختص .

(نتوى ٤١١ في ٢٤ /١٩٦٦/٣) •

قاعسدة رقسم (۱۲۸)

البسدا:

المجالس المطلبة تختص بتطبيق وتنفيذ القوانين واللوائح المتعلقــة بتراخيص المحال المامة والملامى والمحال الصناعية والتجارية ـــ أساس ذلك من نصوص قانون نظام الادارة المطلبة رقم ١٢٤٤ لسنة ١٩٦٠ والاحتـــــه التنفيذية عدم التفرقة في هذا الشأن بين ما كان من هذه الاختصاصات مسندا الى الادارة العابة يئوائح والرخص ومديرها العام وما كان منها مسندا الى الوزير — القانون رفسسم ٣٧ لسنة ١٩٦٨ في شأن التفسسويض في بعض الاختصاصات للوزراء ووكلاء الوزارات في الشئون الادارية والمالية بالنسية للمرافق التي نقلت الى المجالس المحلية — الرقابة على المحال العامسة والملاهي والمحال الصناعية وانتجارية في أمر ضبطى في المقام الاول وهي الختصاص ندارى تسفر كل اعماله وتفاصيله عن اصدار قرارات اداريه التنقل بالترخيص — الرقابة على المحسسال المنكورة جسزء من كيان كل بهدنة .

ملخص الفتسوى:

ان تانون نظام الادارة المحلية الصادر بالقانون رقم ١٢٤ اسنة ١٩٦٠ ينص في المادة ٢٤ منه على أن « تباشر مجالس المن بوجه عام في دائرتها الشئون الاقتصادية والاجتماعية والتعليمية والتعليمية والقصدية ومرافسة النظيم والمياه والانارة والمجارى والانشاء والتعمير والوسائل المحلية للنقل العام وذلك في أحدود أننى تبينها اللائحسة التنميذية ، كما تبين اللائحسة المسئل الاخرى التي يختص بها المجلس » واعمالا لهذا النص تررت اللائحة المتنفيذية لهذا القانون الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥١٢ سنة ١٩٦٠ في المادة ٣٤ منها أن « تباشر مجالس المدن والمجالس القروية كل في دائرة اختصاصه الشنون المعرائية الآتية : (أ) منهم. (ب) منهم. ع المحال العامة والملامية والمحالة المامة والمحارة » .

وبهاد نص السادة ٣٤ منرة (ع) الشار اليه سوهو نص صاد، بنساء على التغويض التثبريمي المترز في المادة ٢٤ من التأثون سان المجالس المحلية تختص بتطبيق تنفيذ القوانين واللواتح المتعلقة بتراخيص المحال العالمة والملاهى والحال الصناعية والتجارية ، وهو اختصاص عام يشمل جميع أمور تطبيق هذه التوانين واللوائح وتنفيذها بغير تفرقة بينها ، كها أن هذا التمس لم يغرق في هذه الاختصاصات بين ما كان منها مسندا الى الادارة العامة للوائح والرخص ومديرها العام وما كان منها مسندا الى الوزير ، مجميع اختصاصات تطبيق وتنفيذ التوانين المذكورة نتلت ــ تنفيذا لتناون نظام الادارة المحلية ولائحته التنفيذية ــ الى المجالس المحلية ــ ، مما لا يقوم معه القول باستثناء اختصاصات الوزير على سند من التانون وانها بعد هذا القول تخصيصا النص بغير مخصص وتحديدا له دون مسند متبدول .

ومن حيث أنه بالإضافة الى ما تقدم فقد صدر القسانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٨ في شأن التغويض في بعض الاختصاصات ونص في مادته الاولى على أن « تكون للمحافظ بالنسبة للمراءق التي نقلت الى المجالس المطبة ولاحهزة هذه المحالس اختصاصات الوزير ووكيل الوزارة في السائل الادارية والمالية عدا ما يختص به مجلس المحافظة ، ويجوز أن يفوض معثلى الوزارات في محلس المحافظة والسكرتيين العامين للمحافظات ورؤساء محالس المن والقرى في بعض هذه الاختصاصات » فالمحافظون - طبقا لهذا النص -يختصون بقوة الذانون باختصاصات الوزراء ووكلاء الوزارات في الشعبون الإدارية والمالية بالنسبة للمرافق التي نقلت الى المجالس المطية ٠٠٠٠ وبديهي أن الرقابة على المحال العامة والملاهي والمحال الصناعية والتجارية هي امر شيطي في المقام الاول ، رهى اختصاص اداري نسفر كل اعماله وتعاصله عن اصدار قرارات ادارية متعنق بالترخيص ، وأما ما يتصل بذلك من مواح فئية نهى أعمال تابعة وسابقة ولها الأجهزة المختصة بها في المحافظة ، كما أن هذه الرقابة على المحال المنكورة جزء من كيان كل مدينة بحيث يجب أن يتهتع كل منها بسلطانه تاما في شأنها طبقا لنصوص قانون الادارة المطبة ، والتول بغير ذاك مؤداه المساس بكيان نظام الادارة المحلية ذاته .

ومن حيث انه لا وجه للاحتجاج بنص المادة ١٨ من القانون رقم ١٥. لسنة ١٩٦٣ سناف الذكر ٤ فهذا القانون اذا كان لاحتا في صدوره للقانون رقم ١٦٤ اسنة ١٩٦٠ بما يعتمل معه اعمال تلعدة أن اللاحق يفسخ السابق فان قوانين الترخيص الخاصة بالمحال والملاهى سالغة الذكر (٥٣) لسنة ١٩٥٤ و ٧٣١ و ٣٧٢ لسنة ١٩٥٦) سابقة جميعها على القانون رتم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ وبن شأن القانون الاخير أن ينسخ ما ورد في تصوصها بن احكام تضافه .

ولا حجة فى الاستناد ألى نص المادة ٦ من تانون نظام الادارة المطية
تصوصلا الى القول بأن اختصاصات الوزير باتنية له كما كانت ولم تنتقل الى
المجالس والا لما جاز له أن يفوض فيها المحافظين طبقا لهذا النص — لا حجة
فى ذلك ، اذ اللائحة التنفيذية لهذا القانون لم تنقل جميع الاختصاصات المنوطة
بجميع الوزارات الى المجالس المحلية كتاعدة مطلقة ، وأنما واجهت كل حالة
على حدة ، وعلى سبيل المثال غان هذه اللائحة لم تنقل الاختصاصات المتطقة
بشئون التربية والتعليم كاملة الى المجالس المحلية وأنما نصت على مسائل
معينة منها وادخلتها فى اختصاص المجالس المحلية على التنصيل البين فى
المواد ٣٥ — ٢٨ من اللائحة وكذلك الحكم فى الشئون الصحية (المادتان .):
و ١٤) والشئون الزراعية (المادة ٢٦) الى غير ذلك مما نصت عليه اللائحة
التنفيذية ومن ثم غان اعمال نص الملاة ٢ غير ذلك مما نصت عليه اللائحة
ما نص الملائحة التنفيذية على نظله الى المجالس المحلية .

كذلك علن الاستفاد الى نص المادة ٩٢ والمادة ٩٣ من تانون نظامام الادارة المحلية غير مجد في هذا الشان ٤ عليادة ٩٣ تنص على ان « تتونى كل وزارة بالنسبة الى شئون المرفق المعنية به اصدار القرارات والتعليمات الخلازمة لتنفيذ السياسة العامة بلدولة ٤ كما تتولى متابعة تنفيذ اعمال المجلس ولها في ذلك أن تبلغها ما تراه من ارشادات وتوجيهات تؤدى الى حسن تيامها بنسبيها من هذا المرفق ٤ كما أن لكل وزارة بناء على اتفاق سابق معالمجالس ان تساهم في الاعمال والمشروعات الداخلة في اختصاص هذه المجالس وتنص المادة ٩٣ على ان « تتونى كل وزارة التعنيش على اعمال المجالس انهاء يتاول شكون المرفق المعنية به وعلى سدى تثفيذ المجالس القواتين

واللوائح المنظمة لهــذه الشئون ، وتضع تقاريرها عن هذا التغنيض وتبلغ هذه التقارير للمجالس ونلجنة الاقليمية للادارة المحلية وتكون هذه التقارير محل الاعتبار عند نقرير الاعانة الحكومية للمجالس ... » .

نهذان النصان يتطنان باختصاص الوزارة باصدار القرارات والتعليهات اللازية لتغفيذ السياسة العابة للدولة ، وهذا الاختصاص ليس من شأنه أن تشترك الوزارة مع الجالس المطبة في تطبيق وتنفيذ القوانين وانها نها أن تصدر الى هذه الجالس با تراه بن قرارات وتعليهات عامة لتضمن أن تصدر الى هذه المجالس با تراه بن قرارات وتعليهات عامة لتضمن أن الاختصاص متيد بما نص علية التانون رتم ٢٧ لسنة ١٩٦٨ من أعطاء المختطن بالنسبة أن المرافق التي نقلت الى المجالس المطبة اختصاصات الوزارة مصافى المجالس المطبة الوزارة وكيل انوزارة مصافى المسائل الادارية والملية عدا ما يختص به بجلس المحافظة ، كما أن هذين النصين يتعلقان أيضا بسلطة الوزارة في بجلس المجالس المحلية والتنتيش عليها ، وليس من شأن ذلك أن تحل الوزارة محل هذه المجالس في اختصاصاتها أو أن تصبي الوزارة عي المطبق والمنفذ لنتانون وأنها يتتصر دورها على ما تصره عليه المشرع من شاملي المحلي المتعسم المجلس المحلي التعامل محتصا بجميع ما وكله اليه القانون .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبوميسة الى ان الاختصاصات التعلقية بتطبيق وتنفيذ التوانين واللوائح الخاصة بالمحال العامة والملاهى والمحال الصناعية والتجارية والمتلقة للراحة والمضرة بالصحة والخطرة تد انتثلت الى المجالس المطية .

(نتوی ۱۰ فی ۱۹۷۱/۱/۲۳)

قاعسدة رقسم (۱۳۹)

المـــدا :

تخويل المحافظ بهقتضى قانون المرور رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٣ مسلطة تحديد تمرينة سيارات الاجرة بعد موافقة المجلس المحلى الذى تعبل السسيارات في دائرته ــ تخويل وزير السياحة بالقانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ شأن المشابت الفندقية والسياحية والقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧٧ بنتظيم الشركات السياحية سسياحة تحديد اسعار الخدمات السياحية ــ الاختصاص بوترين شركة بين المحافظ والمجلس المحلي ووزير السياحة لإنها باعتبارها من سيارات الاجرة يختص المحافظ بعد موافقة المجلس المحلي بتحديد تعريفته المجلس المحلي تقدينة والمتبارها دم الاحكام مجتبعة يقضى أن يوافق وزير السياحة على التروية التي عنها قانون المرور ٠

ملخص الفتــوى:

ان الفقرة الثانية من المادة ٢٨ من تانون المرور رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ تنص على انه (وتحدد تعريفة أجور السيارات الاجرة ونقل الموتى بقرار من المحلفظ المختص بعدد موافقة المجلس المحلى الذي تعسل السيارات في دائرته) .

وتخول المدة 17 من القانون رقم 1 لسنة 14۷۲ بشسأن المنشات النفندقية والسياحية وزير السياحة سلطة تحديد اسسمار الخدمات التي تقديمها المنشآت السياحية ، وتعتبر المادة الاولى من قانون تقظيم الشركات السياحية كل شركة وم بتشغيلوسائل النقل من برية وبحرية وجوية ونهرية لنقل السائحين ، وتنص المادة 17 من هذا القانون على أنه (لوزير السياحة أن يضع حدة التمى أو ادنى لاسعار بعض الخدمات اننى تقدمها الشركات السياحية) ،

ولقد اصدر وزير الداخلية قراره رقسم ١٠٧١ لسنة ٧٤ في شسأن الترخيص لشركات السياحة باستخدام سيارات نقل السياح وقضى باضافسة فقرة جديدة لنص الملاة ١٦٢ من اللائحة التنفيذية لقانون المرور رقم ٦٦ لسنة ٧٤ أجاز بمتنصاها لسنة ٧٤ أجاز بمتنصاها الترخيص لشركات السيلحة بتسيير سيارات أجرة تعمل في النشاطالسياحي محافظة واحدة أو أكثر على أن نصدر تعريفة هذه السيارات بعد موافقة وزير السياحة .

ويبين مها تقدم ان المشرع خول المحافظ بمقتضى قانون المرور رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ سلطة تحديد تعريفة سيارات الاجرة بعد موافقة المجلس المحنى الذي تعمل انسيارات في دائرته وفي ذات الوتت خول وزير السياحة بالقانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ بشأن المنشآت الفندتية والسياحية والقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ بتنظيم أشركات السياحية ساطة تحديد أسعار الخدمات السياحية سواجاز له الاكتفاء بوضع حد أدنى أو أقصى لاسعار بعض تلك الخدمات واعتبر في القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧٧ شركة سياحية كل شركة تقوم بتشغيل وسائل لنقل السائحين وبناء على ذلك يكون الاختصاص بتحديد تعريفة سيارات نقل السائمين شركة بين المعافظة والمجلس المطى ووزير السياحة لانها ماعتمارها من سيارات الاجرة يختص المحافظ بعد موافقة المجلس المحلى بتحديد تعريفتها باعتبارها خدمة سياحية يختص وزير السياحة بوضع حد التصى أو ادنى لتمريفة الركوب ومن ثم فان اعمال هذه الاحكام مجتمعة يقتضى ان يوانق وزير السياحة على التعريفة التي تحددها الجهات التي عينها قانون المرور لذلك يكون قرار وزير الداخلية رقم ١٠٧١ لسنة ١٩٧٤ الذي استلزم وانقة وزير السياحة على تعريفة سيارات نقل السياح قد صائف صحيح حكم القانون •

لذلك انتهت الجمعية انصومية لتسمى الفنوى والتشريع الى أن تحديد تعريفة سيارات نقل السائحين يتم بقسرار من المحافظ بعسد موافقسة المجلس المحلى الذي تعمل تلك السيارات في دائرته ووزير السياحة .

(منتوی ۵۰۰/ تی ۲۰/۵/۱۹۸۰)

قاعسدة رقسم (١٤٠)

البسدا:

المجالس المحلية — اعيان الاوقاف الخيرية المسلمة الليها مزوزارة الاوقاف طبقا القانون رقم }} لسنة ١٩٦٢ — وعاء استحقاق الــ ١٠ ٪ التي يخولها هذا القانون لهذه المجالس نظير قيامها بادارة وصيانة هذه الاعيان — هو حاصل اعمال الادارة المتملقة بهذه الاعيان دون حاصل أعمال التصرف فيها — يخرج من هذا الوعاء مال البدل والمهد والامانات المتعلقة بأى وجه من أوجه التصرف في عيان الاوقاف الخيرية •

ملخص الفتـــوى:

أن المادة الثامنة من القانون رقم }} لسنة ١٩٦٢ بتسليم الاعيان التي
تديرها وزارة الاوتاف الى الهيئة العامة للاصلاح الزراعى والمجالس المحلية
سنتم على أن « تسلم الى المجالس المحلية المبائى الاستغلالية والارافى
النضاء والاراضى الزراعية التي تقع داخل نطاق المدن والتابعة للاوقاف
الشعرية المشمولة بنظر وزارة الاوتاف والتي نقع في دائرة اختصاص كلمينها
وتتولى المجالس المحلية بالنيابة عن وزارة الاوتاف ادارة هذه الاعيال
واستغلالها والتصرف فيها واستثمار أبوال البدل الخاصة بها »
وتنص المادة ١١ من انقانون المذكور على أن « تتقافى المجالس المحلية ١٠ ،
من أجمالي أبرادات الاعيان المشار اليها في المادة الثابنة من هذا القانون
وذلك نظير ادارتها وصيانتها » ،

ومتتشى هذين النصين أن المجالس المطلة تستحق طبقا النهادة 11 من التانون رقم }} لسغة 1977 - نظير أدارة وصيانة أعيان الاوقاف الخيرية المسلمة البها من وزارة الاوقاف بالتطبيق المهادة الثامنة من التانون المذكور - نسبة 1. ٪ من أجمالي ايرادات هذه الاعيان .. ويقتصر حساب هذه النسبة على الاموال التي تقدرها الاعيان سبالفة الذكر كريع أو غله لها ، باعتبارها دخلا دوريا متجددا ، بعض أن يقتصر حساب النسبة المسار اليها على حاصل أعمال الادارة المتطقة بثلك الاعيان ، دون حاصل أعمال

التصرف غيها ، ذلك أن الإيراد هو كل دخل دورى متجدد وهو بذلك يتهيز عن رأس المال الذى يدره ، والذى يكون له ... ولو نسبيا ... صفة الثبات والاستقرار ، كما يكون له أيضا صفة انتاج هذا الإيراد ، ولذلك غان ماتج أعمال التصرف في أعيان الوقف ذاتها ... باعتبارها رأس مال ... لا يدخل في حساب النسبة التي تتقاضاها المجالس المحلية من أجمالي أيرادات تلك الاعيان تطبيقا لنص المادة 11 من القانون رقم ؟؟ لسنة 1717 المشار اليسه .

ولما كانت أموال البدل تحل بصغة مؤقتة بمحل الأعيان الموتوغة الني تباع إلى أن يشترى بها أعيان اخرى تحل محل الأعيان المبيعة ، ومن ثم يكون لمال البدل ذات طبيعة العين الموتوغة الني يحل محنها ، فيعتبر موتوغا مبحث لا يجوث لا يجوث التمرف فيه بغير التصرفات التي تسمح بها طبيعة المال الموتوف ويظل وقفا مرصودا لخدمة الاغراض الموتوف عليها المال ننسه ، الى أن تشترى به عين اخرى تحل محل العين المبيعة ، وعلى ذلك غان مال البدل يعتبر رأس مال ، ويحل بهذه انصفة محل العين الموتوفة المبيعة ، وبالتالي غانه لا يعتبر ايرادا ، ولا يدخل بذلك في مداول الايرادات في حكم تطبيق نص المادة 11 من القانون رتم } السنة 1917 ومن ثم لا يدخل في حساب نسبة السرة العرادات المشار اليها و

هذا كما وأنه لا يعتبر من قبيل الايرادات سالفة الذكر ، المهسد والاماتات المتعلقة بأى وجه من أوجه التصرف في أعيان الاوقاف الخيرية المسار اليها ، تصرفا بيس رأس المال ذاته ، اذ تلخذ في هذه الحالة حكم رأس المان ولا تعتبر أيرادا .

ولا يسوغ التول بأن المتصود بلجيالى الإيرادات هو الجانب الدائن ليزانية الأبوال التي تقوم عليها المجالس المحلية نيابة عن وزارة الاوتان طبقا المهادة الثابنة من التانون رقم ٤٤ لسسنة ١٩٦٢ سدذك أنه يتمين التعرقة بين مكرة الجانب الدائن في النبة المالية أو في ميزانية أعمال جهسة من الجهات ٤ وبين مكرة الإيراد ٤ ماذا كانت هاتان الفكرتان متداخلتين ٤ الانها غير متطابقتين ٤ منكرة الجانب الدائن للذبة هي لكثر انساعا من مكرة الإنها غير متطابقتين ٤ منكرة الجانب الدائن للذبة هي لكثر انساعا من مكرة الإيراد ، بحيث تشهل الفكرة الإولى والثانية فالجانب الدائن لذية شخص ما يشبل ما حققه هذا الشخص من ايراد كيسا يشبل الحقيسوق التى له تبل الآخرين ، ورصيده في البنوك ، والابوال التى تكون قد آلت اليجسفنها راس بال بطريق الميراث او باى طريق تانوني آخر بوعني ذلك فان با يدخل في الجانب اندائن لذية هذا الشخص من رؤوس أبوال لا يمكن أن يعتبر في نفس الوقت ايرادا ، اذ انها تدخل في الجانب اندائن لذية هذا الشخص باعتبارها رؤوس أبوان ، وليست باعتبارها ايرادا ،

لذا انتهى رأى الجبعية المهوية الى أن وعاء استحقاق نسسبة الس. 1 ير التي يخولها القانون رقم } إلى استة ١٩٦٢ للجالس الملحية نظسير تيلها بادارة وصياتة الاعيان التابعة للاوتاف الخيرية المسلمة اليها من وزارة الاوقاف بوجب القانون المذكور سيقتصر على الابوال التي تدرها الاعيان سائقة الذكر كريع أو غلة لها ، باعتبارها دخلا دوريا متجددا ، بمعنى ان يقتصر حساب النسبة المسار اليها على حاصل اعبال الادارة المتعلقة بتلك الاعيان ، دون حاصل أعبال التصرف غيها ، ومن ثم لا يدخل في حساب وعاء استحقاق هذه النسبة أبوال البدل أو المهد أو الامانات المتعلقة بالاعيسان المذكورة .

(غتوی ۸۷٪ فی ۱۹۹۸/۱۰/۱۹) ۰

قاعسدة رقسم (١٤١)

البسيدا :

المجالس المحلية ـ اعيان الاوقاف الخيية المسلمة اليها من وزارة الاوقاف طبقا للقانون رقم }} لسنة ١٩٦٧ ـ استحقاقها نسبة الــ ١٠ ٪ التي يقررها هذا القانون نظير قيامها بادارة وصياتة هذه الاعيان ــ يكون من تاريخ تسلمها الفعلي لهذه الاعيان ــ اساس ذلك ·

ملخص الفتـــوى :

تتص المادة .٣ من القانون رقم ؟؛ لسنة ١٩٦٢ المشار اليه على إن ينقل الى المجالس المحلية موظفو وزارة الاوقاء، الذين يعملون في ادارة الاتيان التي سنوت اليها ، كما ينتل الي ميزانية المجالس المحلية الاعتمادات المتية الاترجة في ميزانية وزارة الاوتاف السنة المالية 1971/11 للصرف منها على هذه الاعيان . ويتضح من هذا النص أن الموظفين الذين يعملون في ادارةالاعيان المسلمة من وزارة الاوتاعلامهالس المحلية والسيورا تابعين المحرف لهذه المجالس بحكم القانون ، كما وأن الاعتمادات المالية التي يتم الصرم منها على تلك الاعيان نقت بحكم القانون أيضا الى ميزانية المجالس المحلية وصارت ضمن بنودها و ومن ثم تكون ادارة هذه الاعيان من اختصاص المجالس المحلية ، وهي التي تقوم بها نعملا بواسطة الموظفين الذين يعملون نبها والذين تم نقطهم من وزارة الاوقاف الى المجالس المحلية بحكم القانون كما وأن الصرف على هذه الإعيان أنما يكون من الاعتمادات المالية التي نتلت الى ميزانية المجالس المحلية تستحق نسبة الله . 1 // التي يخولها لها القانون رتم ٤٤ نسنة اليها من وزارة الاوقاف طبقا للقانون المذكور ، الاوقاف طبقا للقانون المذكور ، اعتبارا من تاريخ تسلم المجالس المعلى للاعيان المذكورة .

(غتوی ۸۷۴ فی ۱۹۹۴/۱۰/۸)

قاعسدة رقسم (۱६۲)

: المسدا

اتفاق شركة الأسواق المرية مع محافظة كفر الشيخ على نقل سوق من ملك الأوقاف الى موقع جديد بشرط قيام الشركة بنقل المنشات الى هذا الموقع على نفقتها — اعتبار هذا الاتفاق بهناية انهاء لمعقد أيجار السوق القديم من جهة وافتتاحا لعلاقة جديدة تتملق بسوق حكومى تشرف عليه المحلفظة — متفتى ذلك أنه يتمين قبل ابرام الاتفاق الجديد طرح استقلال هذا السوق في مزاد علني بواسطة مجلس المدينة ثم يمنح النزام الاستغلال للراسي عليه المزاد بقرار من المحافظ المختص — اساس ذلك وجوب أن يتوافر في هذا الإتفاق الشروط المنصوص عليها في قانون الإدارة المطية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ ولائحته التنفيذية واحكام القانون رقم ١٠٠ لسنة المحكومية .

ملخص الفتسوى :

ان الشركة قد انفقت مع محافظة كغر الشيخ على نقل السسوق من الأوقاف الى الموقع الجديد بشرط قيام الشركة بنقل المنشآت الى هذا المهتم على نفقتها ، مع القزامها بدغع الفي جنيه سنويا لمسندوق الخديات بالمحافظة بالإنساقة أنى الشروط الأخرى المتعلقة بالسوق القديم ، ولما كان مذا الاتفاق يعد ببثابة أنهاء لعقد أيجار السوق القديم من جهة ، وانتخاط لملاقة جديدة تتطفى بسوق حكومى ، تشرب عليه المحافظة ، ومن ثم غانه يلأم أن يقواغر في هذا الاتفاق لكى ينتج أثره الشروط المنصوص عليها في تأتون الادارة المحلية رقم ١٦٤٤ لسنة ،١٩٦٦ والتوقعة التنفيذية الصادرة بقرار رئيس المجهورية رقم ١٩٦٣ لسنة ،١٩٦٦ والتي نصت على اختصاصه ، وكنك في القانون رقم ١٩٦٣ لسنة ،١٩٦١ بالانن للمحافظة من منح النزام الاسواق الحكومية ، والذي نصت بادته الاولى على أن « يؤذن للمحافظين — كل في دائرة اختصاصه — في منصح التزام الدسواق الحكومية ، والذي نصت بادته الاولى على أن « يؤذن للمحافظين — كل في دائرة اختصاصه — في منصح التزام استفلال الاسواق الحكومية الى الرأمي عليه جزاد استغلالها » .

ومن حيث أنه يتضح من هذه النصوص أنه كان من المنعين ، قبل أبرام الاتفاق الجديد ، طرح استغلال هذا السوق في مزاد علني ، بواسطة مجلس المدينة ، ثم يعنح النزام الاسستغلال للراسي عليه المزاد بقرار من المحافظ المختص واذا كان الثابت أن الاتفاق المشار اليه لم تراع بالنسعة لمه هذه الإجراءات التي تستهدف تحقيق المسلحة العابة ، ومن ثم ملتميكون قد خالف القانون ، مها يترتب عليه تقرير بطلانه .

من أجل ذلك انتهت الجمعية العبومية الى بطلان عند الايجار المبرم بين محافظة كفر الشيخ وشركة الأسواق المصرية بتاريخ ٢١ من يولية سنة ١٩٦٩ وانه يتمين على الجهة الادارية المختصة ، استغلال السوق موضوع هذا المقد عن طريق طرحه في مزايدة علمة وفقا للقانون رشم ١٠٣ اسنة ١٩٦٣ المشار اليه ،

(فتوى ٢٠٠ في ٢٥/٤/١٩٧١)

قاعسدة رقسم (۱٤٣)

البسدا:

مفاد المادة ٨ من قانون الحكم المحلى الصادر بالقانون رقم ٥ اسسنة المراد المجلس المحلى للمحافظة حق الرقابة والاشراف على مختلف المرافق والاعمال ذات الطابع المحلى والاجهزة المحتوية المالية — استبعاد المحدات الاقتصادية العاملة بالمحافظة من نطاق الرقابة والاشراف من المجلس المحلى سلحلى المحلفظة الاستلة والاستجوابات لرؤساء مجالس ادارة شركات القطاع العام — جواز حضور رقساء مجالس ادارة شركات القطاع العام جلسات المجلس المحلى التى تعرض فيها مسائل تتصل باختصاصهم — لا يجوز الزامهم بحضور هسنة الجلسات — أن المشرع قد عدد في المادة (٢٥) من قانون الحكم المحلى التي الوساء المازمين بحضور الجلسات وليس من بينهم رؤساء هذه الشركات .

ملخص الفتـــوى :

ان التاتون رقم ٥٦ لسنة ١٩٧٥ بنظام الحكم المحلى ينص في المادة ٨ على أنه « يتولى البطس المحلى المحاتظة في نطاق السياسة العابسة للتولة الرتابة والاشراف على مختلف المرافق والاعمال ذات الطابع المحلى والاجهزة الحكومية العابة في نطاق المحافظة وله أن يطلب عن طريق الحافظة أية بيانات تتماق بنشاط الوحدات الاخرى الانتاجية والاقتصادية وغسيرها في المحافظة ، كما يتولى المجلس المحلى الاشراف على تنفيذ الخطط الخاصة بالتنبية المحلية ومتابعتها وذلك على النصو المبين بالتاتون واللائدسسة

وينص فى المادة . ٢ على انه « لكل عنسو بن اعضاء المجلس المحلى المجانشة أن يوجه المحافظ ولكل بن رؤساء المسالح الحكومية ورؤسساء المؤمسات العابة والهيئات العابة فى نطاق المحافظة اسئلة فى الشئون التى تدخل فى اختصاصاتهم ٠ - وتنظم اللائحة الداخلية للمجلس اجسسراءات وأوضاع تقديم الاسئلة والرد عليها ،

وينص في الملاة ٢١ على أنه « بجوز لاعضاء المجلس المحلى للمحافطة تقديم استجوابات للمحافظ ولكل من رؤساء المسالح الحكومية ورؤسساء المؤسسات العامة والهيئات العلمة لمحاسبتهم

وتنظم اللائحة الداخلية المجلس اجراءات وأوضاع تقديم الاستجوابات ومناتشتها » .

وينص هذا التانون في المادة ٢٥ على أنه « يحضر المحافظ جلسات المجلس المحلى كما يحضرها رؤساء المسالح والوحدات المحلية ورؤسساء الهيئات العامة والمؤسسات العامة من تتصسسل اختصاصاتهم بالمسائل المعروضة على المجلس » .

وتنص اللائحة التنفيذية لتأنون الحكم المحلى الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٥٩ لسنة ١٩٧٥ على أنه يحضر المحافظ اجتماعات المجلس المحلى للمحافظة كما يحضرها رؤساء المسالح والوحدات المحلية ورؤسساء الهيئات العامة والوحدات الاقتصادية مهن تتمسل اختصاصاتهم بالمسائن المعروضة على المجلس وورد. ..

ومن حيث أنه يستفاد من نص المادة ٨ من تانون أنحكم المطى رقم ٥٢ السنة ١٩٧٥ أن المشرع خول المجلس المحلى المحافظة حق الرقابة والاشراف على مختلف المرافق والاعبال ذات الطلبع المحلى والاجهزة الحكومية المحلية المالية بالمحافظة غلم بهنحه المشرع بالنسبة لها حق الرقابة والاشراف وانها منحه المحق في طلب بيانات عن نشاطها ، ولقد حدد المشرع وسيلة طلب تلك البيانات بأن تكون عن طريق المحافظ وليس عن طريق رؤساء تلك الوحدات من نطاق رقابة واشراف المجلس المشرع يتفق واستبعاده نتلك الوحدات من نطاق رقابة واشراف المجلس المطى .

ومن حيث أن ممارسة حق الاشراف والرقابة أنما يتم عن طريق توجيه الاسئلة وتقديم الاستجوابات علن المشرع تصر حق المجلس المحلى للمحافظة في توجيه الاسئلة وتقديم الاستجوابات على رؤساء الجهات التي له حق الاشراف عليها وهم المحافظ ورؤساء المصالح والهيئات والمؤشسات العلمة ولم يعد نطاق هذا الحق ألى رؤساء الوحدات الاقتصادية لخروجها من نطاق اشراف ورقابة المجلس .

ومن حيث أن التسسنور اندائم الصادر في ١٩٧١/٩/١١ تد اسسند في المادة ١٩٧١/٩/١٦ المنافقة على أوجه النشاط المختلفة ، فانه يجب الاحتكام الى نصوص تانون الرقابة على أوجه النشاط المختلفة ، فانه يجب الاحتكام الى نصوص تانون التحكم المحلى لبيان حدود تلك الاختصاصات وهذه الرقابة والوتوف عندها ومن ثم فانه لا يسوغ القول بأن للمجلس المحلى الحق في توجيبه الاستلاف وتقديم الاستجوابات ألى رؤساء الوحدات الانتصادية استفادا الى أن حته في طلب البيانات عنها يتضمن حقه في السؤال والاستجواب ، كما لا يسوغ القول بأن حضور هؤلاء الرؤساء جلسات المجلس ونقا لنص المادة ٢٠ من اللائحة التفنيذية يستوجب الإقرار للمجلس بهذا الحق ، ذلك لان في كلا التولين مجاوزة المربح نصوص القانون ، الذي لم يعنح المجلس حقا في مسؤال واستجواب رؤساء تلك انوحدات ولم يستوجب حضورهم جلساته كما هو واضح في نص المادة ٢٥ التي تذكرهم ضمن الرؤساء المجلس .

واذا كانت الملاتين ٢٠ ، ٢١ ، ٢٠ نتاون الحكم المحلى قد احالتا الى اللاحة الداخية للمجلس لبيان وتنظيم اجراءات واوضاع تقديم الاسئلة والاستجوابات غان تلك الاحالة لا تعنى على وجه الاطلاق أن توسع اللائحة الداخلية اختصاصات المجلس أو أن تضيف البها ، لذنك غانه لا يجسور الاستفاد الى نصوص اللائحة الداخلية للقول بأن نليجس حقا في توجيه أسئلة واستجوابات لرؤساء الشركات طالما أن التاتون لم يعطه هذا الحق صراحة أذ يجب أن تلتزم اللائحة حدود الإحالة وهي لا تتعدى تنظيم اجراءات مواضاع تقديم الاستلة والاستجوابات لمن ورد ذكرهم بنص التاتون على سبيل الحصر.

ومن حيث أنه لا يجوز الحجاج بأن الغاء المؤسسات العامة واسناد اختصاصات رؤسائها الى رؤسساء مجالس ادارة اتشركات طبقسا لإحكام التأتون رقم 111 لسنة 1470 للمحل بالقانون رقم 111 لسنة 1471

يقتضى نقل الالتزام بالرد على الأسئلة والاستجوابات والالتزام بالحضور الى رؤساء مجالس ادارة الشركات ذلك الأن قصد المشرع في القانون رقم ١١١ لســـنة ١٩٧٥ لم ينصرف الا الى الاختصاصات المنصــوص عليه القطاء المؤسسات العاماة وشركات القطاء العام رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ والقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملير بالقطاع العام وما يتصل بهما من قرانين ولوائح ، يضاف الى ذلك أنه لايجوز استنباط أي من الانتزامين من بين ثنايا النصوص وانما يجب أن ينصعليهما صراحة الأمر الذي أغفله المشرع عند اصداره لنقانون رقم ١١١ لسنة١٩٧٥ وعند تعديله له بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٧٦ ، عسلاوة على ذلك مال المؤسسات العامة كانت تختص بنخطيط ومتابعة الاهداف المقررة لأشركات التابعة لها ولم يكن تدخلها في العمل التنفيذي للشركات يخرج عن المعاونة وتذليل الصعاب وقد كان لكل من المؤسسة والشركات التابعة لها شخصية اعتبارية مستقلة عن الاخرى ، ومن ثم لا يمكن القول بحلول الشركات مدن مؤسسات هذا وضعها في أي التزام لم يرد نص صريح بنقله الى انشركات، فالسؤال والاستجواب وانحضور كانت حقوق للمجالس المحلية في مواجهه المؤسسات للمراقبة والاشراف على اختصاصات هذه المؤسسات التي حاصلها التخطيط لاهداف الشركات ومراقبة تنفيذها وهذا اختصاص لم ينقل اطلاقا الى الشركات حتى يمكن انقول بانتقال حق المجلس في مواجهتها وانها نقل بمقتضى القانون ١١١ لسنة ١٩٧٥ الى القطاعات .

ومن حيث أنه أذا كان تأتون الحكم المحلى قد أحال في المادة ٨ الى اللائحة التنفيذية لبيان كيفية الإشراف على خطة التنهية المحلية وأذا كان يسمح للائحة التنفيذية أن تقرر حضور رؤساء الشركات جلسات المجلس التى تعرض فها مسائل تتصل باختصاصاتهم وهو ما نصت عليه المادة ٢٤ من اللائحة لما قد يؤدى اليه حضورهم من تيسير مباشرة المجلس ألهبته في الاشراف على خطة التنبية المحلية ومتابعتها ، فان هذا الحضور لايصح أن يكون الزاميا ذلك لأن المشرع عدد في المادة (٢٥) من قانون الحكم المحلي الرؤساء الماذمين بحضور الجلسات غصرهم في المحافظ ورؤساء المصلح والوحدات المحلية والهيئات والمؤسسات العامة ومن ثم لا يجوز الزام غسير

هؤلاء بالحضور ولو أراد المشرع الزام رؤساء الشركات بالحضور لنصعليهم صراحة وعددهم صبن الرؤساء المذكورين بالملاة (٢٥) .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العهومية لتسمى الفتوى والتشريع الى أنه لا يجوز المجلس المحلى للمحافظة أن يوجه أسئلة أو يقدم استجوابات لرؤساء مجالس أدارة شركات القطاع العام وأنه يجوز لهؤلاء الرؤساء حضور جلسات المجلس التى تعرض عيها أمور تقصل باختصاصاتهم

(مُتوی ۸۲۹ فی ۱۹۷۷/۱۲/۱

قاعسدة رقسم (١٤٤)

: المسدا

الجهة المختصة بلجراء التفتيش المالى والادارى على شئون التمليم بالجالس المحلية — هى المراقب المالى التابع لوزارة الخزانة طبقا لحسكم المادة ٣٩ من قانون الادارة المحلية دون وزارة التربية والتعليم التى تقتصر رقابتها واختصاصها على الشئون الفنية فقط .

ملخص الفتـــوى:

بتاريخ ١٨ من مارس سنة ١٩٦٢ أصدرت وزارة التربية والتعليم القرار الوزارى رتم ٣٧ لسنة ١٩٦٢ بمسئوليات واختصاصات أجهزة وزارة النربية والتعليم النربية والتعليم النسبة الى ديوان الوزارة وفروعه ، ثم رؤى تعديل هدذا المتنسسة بالنسبة الى ديوان الوزارة وفروعه ، ثم رؤى تعديل هدذا التعليم الحافظات القرار على نحو بعد اختصاص هذا التعنيش الى مديريات التعليم المحافظات وفلك على اثر ما لا حظته الوزارة من اضطراب الشئون المالية والادارية ف هذه المديريات اضطرابا من شانه التأثير على الخدمة التعليمية مها بتطنب العلاج بقيام الوزارة بالتنتيش ولكن ادارة النتوى والتشريع بوزارة التربية والاعليم لم توانق على هذا التعديل استنادا الى ما يستقاد من نص المادتين

91 ° 17 من تانون الادارة المطلبة رقم 111 لسنة 117. من قن اختصاص الوزارة في اصدار القرارات والتعليمات والتغنيش والمنابعة نبيسا يتعلق بأعمال المجال المجلس المحلبة متصور على الشئون انفنية للمراتق المعنية به ومدى تنتيذ التوانين واللوائح المنظمة لهذه الشئون الفنية دون با يتعلق بذلك من تصرفات ادارية وماتية .

وترى الوزارة أن في هذا الرأى تخصيصا نموم نص المادتين المسار اليهما دون دليل على التخصيص وأن لوزير التربية والتعليم سلطة اصدار نوائح تنفيذية لقوانين التعليم تضمل الإحكام الفنية والمالية والادارية وتقوم على هذه الإحكام جبيعها السياسة العابة للوزارة ومن ثم يتعين أن بهتد تفتيض الوزارة الى تنفيذ المجلس لهذه اللوائح بكل ما تتضمنه من الإحكام المذكورة ، وفضلا عن ذلك غان ثبة ارتباطا وثيقا بين هذه الإحكام عنى نحو

يؤدى أبى صعوبة الفصل بينهما م

وقد عرض هذا الموضوع على الجمعية بجلستها المنعقدة يوم ٩ من المتحور سنة ١٩٦٣ فاستهان لها أن المسادة ٩٢ من قانون الادارة المحلية رقم المنة ١٩٦٠ من قانون الادارة المحلية رقم المنق ١٩٦٠ منصون العمية به اسدار القرارات والتعليمات اللازمة لتنفيذ السياسة العامة للعولة ، كما نتولى منابعة تنفيذ اعمال المجالس المحلية ، ولها في ذلك أن بنبغها ما تراه من ارشادات وتوجيهات تؤدى الى حسن قبلهها بنصيبها من هذا المرفق ٠٠٠ » ، وتنص المادة ٩٣ على أن « تتولى كل وزارة التفتيش على اعمال المجالس المحلية ، فيها يتفاول شنون المرفق المعنية به وعلى مدى تتفيذ القوانين واللوائح المنظمة لهذه الشنون ، وتضع تقاريرها عن هسذا التغايش وتبلغ مذه التقارير المجلس والمجنة الاحكومية المجالس » .

واذا كان المعنى المتبادر من ظاهر نص المادة ١٢ ان التعنيش الذي تقوم به الوزارة على أعمال المجالس المحلية تعنيش عام ينتظم التواحى الفنية والمالية والادارية معا ، ألا أن المستفاد من أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٢ بمسئوليات وننظيم وزارة أنتربية والتطيم ومن أحكام

القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظمهما الادارة المطية أن اختصاص هذه الوزارة في التفتيش على شئون التعليم الذي تتولاه المجالس المحلية مقصور على الناحية الفنية محسب ، وبيان ذلك أن القرار الجمهوري المشامر اليه ناط بوزارة التربية والتعليم مهمة التخطيط ورسم السياسةالعامة للدولة في شئون التعليم في غير المرحلة العالية نحدد في المادة الاولى مسؤليات هذه الوزارة بأنها بحث واغتراح السياسة التعليمية والتربوية في جميع ميادين التعليم العام والننى في غير المرطة العالية ووضم الخطط والمشروعات والبرامج لتنفيذ هذه السياسة بما يلائم حاجات انبلاد والتطورات العلمية واستصدار التشريعات والقرارات الجمهورية اللازمة لذلك واصدار القرارات واللوائح المنفذة لها وتقرير الوسائل التي تؤدى الى نشر التعليم ومراعاة التوزيع الحفرافي للخدمات التعليبية وتقرير المناهج والكتب والوسائل التي تؤدى الى تحقيق الغرض من التربية والتعليم وتحقيق التوازن بين المواد العرااسية المختلفة ٠٠٠ الى آخره ، أما قانون الادارة المطية فقد أناط بالمجالس المطية القيام بشئون أغلب أنواع التعليم غير العالى غهى التي تنشىء وتجهز وتدير المدارس الثانوية العامة والفنية ومدارس المعلمين والمعلمات والمدارس الاعدادية العامة والفنية والابتدائية ولما كان الاصل في قيام الجهة الإدارية بالتفتيش لتحقيق أهداف النشاط الذي تباشره هم أن يقتصر على الشئون المتعلقة بهذا النشاط وحده ، لذلك يتعين أن يقتصر تفتيش وزارة التربية والتعليم على النواحي الفنية دونان يمد الى النواحي الإدارية والمالية .

وعلى متنفى ما نقدم لا يجوز لوزارة التربية والتعليم مباشرة التغنيش الإدارى والمالى على شئون التعليم فى المحافظات ، ويؤيد ذلك ما تغنى به القرار الجمهورى رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٣ مسالف الذكر من ممارسة الوزارة مسئولياتها عن طريق التغنيش الذى يقوم به موظفو الاجهزة المختصة مع مراهاة الاختصاصات والصلاحيات المخولة للمجالس المحلية (المادة الاولى بند ١٣) ، اذ يستفاد من ذلك أن تقنيش الوزارة على شئون انتعليم لا يهتد الى ما تختص به المجالس المحلية فى هذا التأن وهو انتغنيش المالى والادارى.

وغنى عن البيان أن الرقابة المسالية المعاصرة المتنفيذ مكفولة لدى

المجالس المحلية سواء بالنسبة الى شئون التعليم أو الى غيره من الشئون وذك بالتطبيق المادة ٢٩ من قانون الادارة المحلية التى تقضى بتعيين مراقب مالى تابع لوزارة الخزانة يختص ببراجعة حسابات المجلس ايراداومصروفا ويكون مسئولا عن صحتها ومطابقتها القوانين واللوائح والتعليمات المسالية المعمول بها ويعاونه فى ذلك مدير ورؤساء الحسابات ، وهذا بالاضافة ألى الرقابة الملاحقة التى يتولاها ديوان المحاسبات الما التقنيش الادارى منتوم به لجوزة مختلفة فى الهيئات المحلية .

نهذا انتهى رأى الجمعية الى عدم جواز تيام وزارة انتربية والتعليم بالتنتيش المالى والادارى على شئون التعليم فى المجالس المحلية ما لم يكن بناء على طلب هذه المجانس فى حدود التوانين واللوائح .

(فتوى ۱۱۱۹ في ۱۱/۱۰/۱۳)

. في بعض جوانب نظـــام الإدارة المحلية في مصر

اولا : نبذة تاريخية :

- وفى ظل دستور عام ١٩٢٣ صدر التانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٤ الخاص
 بنظامهجالس الديريات ولكنظل اختصاص هذه المجالسهضيقا منه ، بالسماح
 للسلطة التشريعية أو السلطة التنفيذية بالتدخل لمنع تجاوز هذه المجالس
 لاختصاصاتها أو أشرارها بالصلحة أنعابة وأبطال ما بتع من ذلك ، وحتى
 فى اطار الاختصاصات التليلة التى عهد بها ألى هذه المجالس مثل التعفيم
 الاولى راحت التشريعات تنقل الاختصاصات ألى الحكوبة المركزية ، وكذات
 ننظ الاعتبادات التي كانت مخصصة في ميزانيات تلك المجالس ألى ميزانيات
 وزارات الحكومة المركزية ،

● وعلى هدي الغاء معاهدة مونترو عام ١٩٣٧ صدر التانون رتم ١٤٥ لسنة ١٩٣٤ بشأن نظام المجالس البلدية والتروية أنهى التانون تبدد الانظهة البلدية التي كانت تائمة في البلاد نتيجة الابتيازات الاجنبية ، واستبعد المنصر الاجنبي من عضوية تلك المجالس .

● وتحت عنوان « الادارة المطنية » نص دستور سنة ١٩٥٦ على الاحكام المنظبة « للادارة المطنية » في مصر (من المواد ١٥٧ الى ١٦٦) مناسلر الى ان الجمهورية تنقسم الى وحدات ادارية محلية كل منها ذات شخصية اعتبارية وتكمل الدولة لها ما تحتاج اليه من معونة نتية وادارية ومطنية في النظاق الذي يعينه التانون وموارد ذات سند من الدستور •

وفي عام ١٩٥٧ تألفت لجنة برياسة الجمهورية لاعادة النظر في تنظيم الادارة الحلية في مصر ، واعدت اللجنة مشروعا وبعد أن وافقت عليه السلطة التشريعية صار القانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٠ بنظام الادارة المحلية وقد جمل هذا القانون مجالس المدن متماثلة من حيث التنظيم وانتشكيل والاختصاصات والموارد المالية ، الا أنة راعي أيضا المدن التي تتبيز بكثرة عدد سكانها أو أهميتها العمرانية أو مواردها المالية ، فخصها بنظام خاص وقد عدل هذا القانون بالقانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦١ بالنص على الا يزيد عدد الاعضاء المختارين على خبسة بينها كان اانس الاصلى بجمل عدد الاعضاء المختارين انتين على الاتل وثلاثة على الإكثر .

● وعندها اعلن الميثاق الوطنى بتاريخ ٢٠ يونية ١٩٦٢ اشار الى استحداث المجالس المحلية الشعبية ، واشترط ان تكنون منتخبة حتى تكون اندر على الاحساس بشاكل الجماهي واقدر على حسمها ، وانساقا مع ما تقدم أن تملو سلطة هسذه المجالس الشعبية سلطة اجهسزة الدولة التنفيذية وذلك بنتل سلطات هذه الاخيرة في عذا انتخصوص الى المجالس الشعبية لا نن هذه المجالس الشعبية لم تضرج الى حيز الوجود آنذاك .

كما نص المثاق على أن « الحكم المحلى يجب أن يقال باستمرار وبالحاح سلطة الدولة تدريجيا الى ايدى السلطات الشمعية مانها اندر على الاحساس (م - 11 - 7)

بيشاكل الشبعب واتدر على حسبها » جاء ذلك في الميثق تحت عنوان « عن الديتر اطية السابية » وتبدو اهية هذا النص في انه عبر تعبيرا صادقا عن تحول النظام من الراسمالية صوب الإشتراكية ؛ ذلك أنه وفقيا النظام الراسمالية ينولى الافراد اساسا اشباع حاجات الجمهور عن طسريق المشروعات الخاصة الما في النظام الإشتراكي مان مهمة الحكومة مركزية و محلية نتجه الى الحلول محل الافراد في اشباع حاجات الجمهور ؛ ومن ثم تقوم بالمشروعات التي يتولاها الافراد في النظام الراسمالي ، ولما كانت هذه المرافق الاشتراكية مرافق تقوم بها الدولة لذلك اتسع دور الرقابة الشمعية المحلية وذلك مذلك في المجالس الشمعية المحلية .

● ويتاريخ ٢٥ بارس ١٩٦٤ صدر الدستور المؤقت الجبهــــورية المحرية المتحدة منضمنا نحت عنوان « الادارة المحلية » المادة ١٠٠ وقد نصت على أن « تقسم جمهورية مصر العربية الى وحدات ادارية ويجوز أن يكون لكل منها أو لبعضها الشخصية الاعتبارية ونبقا للقانون » والمادة ١٥١ التي نصت على أن « تختص الهيئات المئلة للوحــــدات الادارية بكل ما يهم الوحدات التي تبثلها وتساهم في تنفيذ الخطة العامة للدولة ، ولها أن تنشىء وتدير المرافق والمدروعات الاقتصادية والاجتباعية والصحية ، وذلك على المحه المدن بالمقانون » .

وواضح من هذا أن الدستور قد اعترف بالادارة المطية الى جوار الادارة المركزية للدولة وناط بالقانون تنظيم احكام تلك الادارة .

ولهذا نقد كلف السيد رئيس الجيهورية في عام ١٩٦٨ وزير الادارة المطية باعدة النظر في نظام الادارة المطية با يحقق تطوره في مسوء مبادىء الديهتراطية السسليمة وبعد التراسة قدمت وزارة الادارة المطية الى اللجنة المركزية للاتحاد الاشتراكي العربي في الدورة العادية الثانية في مارس ١٩٦٩ تقريرا في الموضوع تردد صداه في تقارير اللجنة المركزية اذ جاء بها تحت عنوان « الاصول التي تحكم تطوير نظام الادارة المطية » ما يأتي : « يتضمن تطوير المجالس المحنية تشكيل مجلسين جديدين على مستوى المحافظة بدلا من تشكيلها المختلط الحالى الولها مجلس تشعيل محلى منتخب انتخابا مباشرا لكل محافظة ، وثانيهما مجلس تثفيذي محلى

لكل محافظة يؤلف من الاعضاء التنفيذيين مقط ، اى مديرى المديريات التابعين للوزارات والمسلح التى تدخل فى اختصاص المجالس انشعبية وكذلك من يرى ضمهم من معشى الهيئات والمؤسسات العامة فى المحافظة مع ضم رؤساء مجالس المن والأحياء » .

● وبتاريخ « ١١ سبتعبر ١٩٧١ صدر دستور جمهورية مصر العربية متضمنا تحت عنـوان « الادارة المحليـة » المواد من ١٦١ الى ١٦٢ . وقد نصت المسادة ١٦١ على ان « تقسم جمهورية مصر العربية الى وحدات ادارية تنمنع بالشخصية الاعتبارية منها المحافظات والمدن والقرى ؛ ويجوز الشماء وحدات ادارية أخرى تكون لها الشخصية الاعتبارية اذا انتشت المصلحة العابة ذلك » ونصت المسادة ١٦٢ على ان « تشـكل المجالس الشخطية تدريجيا على مسستوى الوحدات الادارية عن طريق الانتخاب المباشر ، ويكمن القسانون نقسل السلطة اليها تدريجيا ، ويكون الختيار رؤساء ووكلاء المجالس بطريق الانتخاب من بين الاعضاء » ونصت المسادة ١٦٢ على أن « يبين القسانون طريقة تشـكيل المجالس الشسعبية المجلس الشمعب ولكون طريقة تشـكيل المجالس الشسعبية بمجلس الشمع ولكومة ونورها في اعداد وتنفيذ خطسة التنمية وفي بمجلس الشمع اوحه انشساط المخطفة » ،

ويبين من ذلك ان دسستور مصر انحانى قد تضمن اعتراعا بالادارة المحلية ، وتعهدا من قبل الدولة على نقل السلطة الى وحداتها وذلك تدريجيا للحكومة التنفيذية المركزية إلى ان يصدر بنقله اليها فقون م.

وعن طريق القانون . وعلى ذلك فان لم ينص القانون على اسسناده الى الادارة المطية ووحداتها ومجالسها من سلطات تشريعية أو تنفيذية يبقى

● وصدر الترار بتانون رتم ٥٧ لسنة ١٩٧١ في شأن الحكم المحلى بتعديل بعض أحكام قانون نظام الادارة المطبة رقم ١٢٤ لسنة ١٢٥ م، وقد نص في المادة الخابسة بنه على ان ينشسا بكل محافظة مجلسان يسمى أولها المجلس التسميري ويسمى الثاني المجلس التنفيذي . وقد أوضح التانون في الفصل الرابع منه أحكام العلاقة بين المجلس الشميري والمجلس التنفيذي ، كما أوضح في الفصل الخابس العلاقة بين المجلس الشميري بالمحافظات ومجلس الشمير ،

وقد الغى هــذا التانون والقانون رقم ١٢٤ لســنة ١٩٦٠ الذى جاء تعديلا لبعض أحكامه ــ الغى بالقانون رقم ٥٢ لسـنة ١٩٧٥ بشــان الحكم المحسلى •

● لها القسانون الحظى المعبول به في شأن الإدارة المحلية نهو القانون رقم ٣٤ نسسفة ١٩٧٩ باصدار تانون الحكم المحلى . وقد عمل به من تاريخ نشره نمى ١٩٧٩/٦/٢١ وقد نص نمى المسادة الثانينة من مواد اصداره على الغاء الثانون رقم ٢٥ لمسنفة ١٩٧٥ . وما لوث الثانون رقم ٣٤ لمسنفة ١٩٧١ المشار اليه ان عدلت احكامه بالقانون رقم ٥٠ لمسنفة ١٩٨١ الصادر في يونية ١٩٨١ والمعبول به من ٢٥ يونية من ذلك العام الى أن عدل تحديلا جزئيا بالتانون رقم ٢٦ لسنفة ١٩٨١ .

ثانيا: اجهـزة وهيئات الادارة المطيـة:

وبعتنى لحكام القاتون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧١ معدلا بالقاتون .ه لسنة ١٩٧١ مان وحدات الحكم المطلى هي المحافظات والمراكز والمن والاحياء والقرى . ويكون لكل منها انشخصية الاعتبارية . ويتم انشساء هذه الوحدات وتحديد نطاقها وتغيير اسمائها والفاتها على النحو انتالي : () المحافظات : بقسرار من رئيس الجمهورية ، ويجوز أن يكون نظاق المحافظات : ويجوز أن يكون نظاق المحافظات المحافظات : ويجوز أن يكون

(ب) المراكز والمدن والاحياء: بقسرار من رئيس مجلس الوزراء بعد وافقة المجلس الشعبي المحلي للمحافظة •

(ج) القرى : بقرار من المحافظ بناء على اقترح المجنس الشمعيى المحافظة . (المسادة 1) المحلى للمحافظة . (المسادة 1)

ويكون لكل من الوحدات المحلية المذكورة مجلس تنفيسذى محلى (المواد ٣٢ و ٤٥ و ٥٥ و ٦٤ و ٧٧) كما يكون لكل من هدده الوحدات ليضا مجلس شعبى محلى يشسكل من اعضاء منتخبين انتخابا مباشرا وفقا لأحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٨١ . ويمثل المجلس الشعبى المحلى رئيسه المام التنساء وفي مواجهة الغير (المسادة ٢٦).

وتتولى وحدات الحكم المحلى في حدود السياسة العابة والخطة العابة للدولة انشاء وادارة جبيع المرافق العابة الواتمة في دائرتها . كما تتولى هاذه الوحدات كل في نطاق اختصاصها جبيع الاختصاصات التي تتولاها الوزارات بمتنفى التوانين وانلوائح المعول بها ترار من رئيس الجمهورية ، وتحدد اللائحة التنفيذية المرافق التي تتولى المحافظات انشاءها وادارتها الوحدات الاخرى الشاءها وادارتها الوحدات الاخرى المحكم المحلى . كما تبين اللائحة ما تباشره كل من المحافظات وباقي الوحدات من هدده الاختصاصات ، وتباشر المحافظات جميع الاختصاصات المحلية بالمرافق العابة التي لا تختص بها الوحدات المحلية الاخرى . (المداحة ٢) ،

ويعتبر المحافظ مبثلا لرئيس الجمهورية بالمحافظة ويتولى الاشراف على تنفيف السياسة العابسة الدولة وله السلطة الكابلة على كل مرافق الخدمات والانتاج في نطاق المحافظة . ويتولى المحافظ بالنسبة الى جميع المرافق العسابة التي تدخل في اختصاص وحدات الحكم المحلى وفتا لاحكام هدذا القانون جميع السلطات والاختصاصات التنفيذية المسررة للوزراء بمتنفى القوانين واللوائح . ويكون المحافظ في دائرة اختصاصسه رئيسا لجميع الاجهزة والمرافق المحلية ، كما الاله السسلطة المقررة للوزير بالمنسبة للقرارات الصادرة من مجالس ادارات الهيئات العابة الني منولي مرافق عابة للخدمات في نطاق المحافظة .

ويتولى المحافظ الاشراف على المرافق التصويية بدائرة المحافظة ، وكذلك جميسع فروع الوزارات التي لم تنقل اختصاصاتها الى الوحدات المحلية فيها عدا الهيئات التصائية والجهات المساونة لها وذلك بابداء الملاحظات واقتراح الحلول اللازمة في شأن الانتساج وحسن الاداء ، كما يتولى بالنسبة لجميع المرافق اتخاذ التدابير الملائمة نحماية امنها .

كما يكون المحافظ مسئولا:

(1) عن كماقة الأمن الفذائي ورفع كماءة الانتاج الزراعي والصناعي والنهوض به ونه أن يتخذ كانة الإجراءات الكفيلة بتحتيق ذلك في حدود التوانين واللوائح . (ب) عن الابن والأخلاق والتيم المامة بالمائظة يعاونه فى ذلك مدير الابن فى اطار السياسة التى يضعها وزير الداخلية وعلى مدير الابن أن يبحث مع المحافظ الخطط الخاصة بالحفاظ على أمن المحافظة لاعتمادها .

ويلتزم مدير الابن بلخطاره غورا بالحوادث ذات الأهبية الخاصــة لاتخاذ التدامم اللازمة عنى هــذا الشأن بالاتفاق بينهما .

والمحافظ ايضا أن يتخذ جميع الإجراءات الكفيلة بحماية أملاك الدولة العسامة والخاصة ، وازالة مايقع عليها من تعديات بالطريق الادارى .

وعلى الرغم من اتساع صلاحيات المحافظ ، في دائرة المحافظة ، في سدة المسلاحيات كلها تنفيذية بياشرها في اطار القانون واللوائح ، بعني أن ما من سلطة على مستوى الادارة المحلية — أو ما يسمى خطا بالحكم المحلى — تملك صلاحيات تشريعية ، فهذه الصلاحيات تظل لمجلس الشمع على مسؤليته وفي اطار النستور والقانون والقول بغير ذلك يتعارض مع الإملاءات الدستورية والمبادىء السياسية المسامة في شأن الدونة الموحدة ، وذلك لان اختصاص هذه الوحدات المحليسة أنها اجتزىء من السلطة التنفيذية التي كانت نقوم بالمهام البلدية والقروية من خلال وزارة من وزارات الحكومة المركزية ، فلما أخذ بنظام اللامركزية ، وعلى أو الادارة المحليسة صارت عدده ألمهام التنفيذية تؤدى على نحو لا مركزي ، هدذا كل ما حدث من تغير في نظام اللامولة ازاء أخذها باللامركزية ، وعلى التنفيذية وحدها ، وليس من الدولة أو سلطتها التشريعية ، ويؤكد ذلك أن الدستور الحالى عرض لحكام الادارة المطيسة في الفرع الثالث من النصل الثالث المسؤور «السلطة التنفيذية » .

ولا يثور خلاف أو جدل في هـذا المقام الا بشان غرض الرسوم ذات النطاع المحلى : فقد نصت المادة ١٩٢ من القانون رقم ٤٣ لمسـنة ١٩٧٩ على أن « يتولى المجس الشسميي المحلف المحلفظة في حدود السياسة المسلمة للدولة ويختص في المحل المحلة العامة والموازنة المعبدة وبعراعاة التوانين واللوائح بها يأتي :

..... ٧ - غرض الرسوم ذات الطابع المحلى ... وفقا الأحكام هـذا القانون - أو تعديلها أو الفاؤها القانون - أو تعديلها أو الفاؤها بعد موافقة مجلس الوزراء ،... » ونصت المادة الرابعة من مواد المدائر القانون رقم ٤٢ لسسنة ١٩٧٦ على أن « يعمل بأحكام ترار وزير الادارة المحلية رقم ٢٣ لسسنة ١٩٧١ والقرارات المكينة له بشأن الموارد المسلية والرسوم المحليسة ، وذلك حتى تحدد هـذه الموارد والرسوم طبقا للاحكام الواردة في القانون المرافق ، ولا يجوز زيادة الرسوم المشار البه به المناس المناس المناس عليها على القرار المشار البه » ..

وواضح من هدف الأحكام الى أنه ولئن كان أنرسم يفرض طبقا لأحكام ألدستور بتأنون أو فى الحالات التى ينص عليها القانون ، غان فى حالة الرسوم المطية أحيط فرضها من القيود بما يجمل أنفراد الوحدة المطلق بفرضها أو زيادتها فيها يتعدى اطار ما ورد بقرار وزير الادارة المطلق رقم ٢٢٦ لسسنة ١٩٧١ والقرارات المكلة له سالف الإشارة اليها أمرا متعذرا في الوقت الحاشر .

ويتولى المحافظون كل في حدود محافظته السلطة كالمة (وهي هنا كيا ملطة تنفيذية) على كل مرافق الخدمات والانتاج على ارض المحافظة بما يكتل اتخاذ كافة الترارات على مستوى الاقتيم دون الرجوع الى السلطة المركزية في القاهرة ، وفي ذلك يكون المحافظ مسئولا لهام مجلس الوزراء مهاشرته لاختصاصاته ويعرض عليه تغريرا دوريا عم نتائج الاعبال في مختلف الانشسطة التي تزاولها المحافظة وأية موضوعات تحتاج الى تنسيق مع الوزارات المعنيسة ،

ويكون للمحافظ اختصاصات الوزير المختص وكذلك اختصاصات وزير المسالية المسالية والادارية المسالية المسالية والادارية بالنسبة للمرافق التى نقلت الى انوحدات المحلية والاجهزئها وموازناتها ، وذلك بها لا يتعارض مع التأشيرات العسابة المرافقة لقانون وبط الموازنة العسابة للمولة (المسادة 41) .

● وللادارة المطلبة وزير مختص بشئون الحكم المحلى . كما أن ثبة مجلسا اعلى للحكم المحلى . وقد حل هسذا المجلس محل ما كان يسسمى «مجلس المحافظين » تبل تعديل القانون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٧٩ بالقانون رقم . ٥ لسسنة ١٩٧٩ .

ويتبع الوزير المختص بالتحكم المحلى « لهائة علمة للحكم ألمحلى » يتولى الشئون المستركة للوحدات المحلية ، وكذلك دراسة وبحث الموضوعات الواردة من تلك الوحدات ، كما تقوم بمعاونة الوزير المختص بالحكم المحلى غي اعداد الدراسيات والأبحاث المتطقة بالموضوعات التي يعرضها على مجلس الوزراء والمجلس الأعلى للحكم المحلى وابلاغ القرارات الى الوحدات المحلية ومتابعة تنفيذها ،

وتتولى « الابانة العابة للحكم المحلى » أيضا تتديم المشورة لوحدات الحكم المحلى ؛ والعبل على توحيد الرأى القانونى الصادر فى المسائل المتعلقة بشنون الحكم المحلى وتعبيم النجارب الرائدة فى بعض المحافظات ، هــذا فضلا عن أن الإبانة المذكورة تتولى تنظيم الاستراك فى المؤترات الدولية والمحليبة ، المعلقه بالحكم المحلى وشـــئون انتدريب للعــالمين بالإجبزة المحليبة ، (المــادة ٦) ،

الها الجنس الأعلى للحكم الحلى نيشكل برياسة رئيس مجلس الوزراء أو من بنيبه وعفسوية : ... الوزير المختص بالحكم الحلى ... المحافظين ... رؤسساء المجالس الشسعبية المحلية للمحافظات . ولرئيس المجلس دعوة من يرى حضوره جنسات المجلس من الوزراء أو غيرهم . ويجتمع المجلس بدعوة من رئيسه بصفة دورية (غى المواعيد التي تحددها اللائحة انتنفيذية) ويتولى النظر غي كل ما يتعلق بنظام الحكم المحلى من حيد دعمه وتطويره واقتراح التوانين واللوائح والقرارات ذات التأثير على

المجتمع المطلى بد (المسادة ه) رو

وكذلك نان مَى اطار أجهزة نظام الادارة المطية مَى مصر يجدر أن نشير الى اللجان العليا التخطيط الاتنبى ، وهيئات التخطيط الاتليمي .. وهذان الجهازان مرتبطان بالاقاليم الانتصادية نقد نصت المسادة ٩ من التانون رقم ٣٢ لسسنة ١٩٧٩ على ان « تنشأ بكل من الاقاليم الانتصادية هيئة للتخطيط الاقليمي تنبع وزير التخطيط ويصدر بتنظيمها وتحديد الملاتة ببنها وبين ادارات التخطيط والمتابعة بالمحافظات قرار من وزير التخطيط بالاتفاق مع محافظي الاتليم . وتختص هيئة التخطيط الاتليمي :

ا بالقيام بالبحوث والدراسات اللازمة لتحديد ابكانيات وموارد
 الاقليم الطبيعية والبشرية ووسائل تطهيرها واستخداماتها المثلى ، واقتراح
 المشروعات اللازمة للتنمية الاقتصادية والاجتماعية للاقليم .

القيام باعداد الاجهزة الفنية اللازمة للقيام بالدراسات والبحوث
 وأعمال التخطيط على مستوى الاتمايم . (المسادة ٩) .

كما ينشأ بكل أتليم التصادى لجنة عليا التخطيط الاتليمي تشكل برياسة محافظ عاصمة الاتليم وعضوية كل من : _ محافظى المحافظات المكونة للاتليم _ رؤساء المجالس الشعبية المحلية للمحافظات المكونة للاتليم _ رئيس هيئة التخطيط الاتليمي (لهينا علما للجنة) _ منظى الوزارات المختصة ويصدر باختيار كل منهم ترار من الوزير المختص و وتختص هذه اللجنة :

 ا بالتنسيق بين خطط المحافظات واترار الأولويات التي نفترضها هيئة التخطيط الاتابعي والتي تنخذ اساسا في وضع بدائل لخطة الإتليم وذلك على ضوء الموارد المتاحة محلما ومركزما .

٢ ـــ النظر غى التتارير الدورية لمتابعة تنفيذ الخطة ودراسة التعديلات التي تقترحها هيئة التخطيط الاتليبي غي الخطة ومتا للظروف التي تواجه تتفيذها ، ويعرض ما تصدر اللجنة من التوصيات على المجلس الاعلى الكحلي .

اذاعـــة وتليفزيـــون

الفصل الأول ـ عاملون

الفصل الثاني ــ رســوم

اذاعسسة وتليفزيون

الفصل الأول ــ عاملون

قاعــدة رقــم (١٤٥)

البــــدا :

مفاد نص المادة 17۲ من الدستور الصادر في 1971/4/11 استبعاد القرارات كاداة التحديد مرتبات العاملين مع اسناد هذا الاختصاص التقرارات كاداة التحديد مرتبات العاملين مع استاد القرارات التحديد مرتبات العاملين باحدى الهيئات العامة تمين الرجوع في ذلك الله جدول المرتبات المحديد مرتبات المحديد المرتبات المحديد المرتبات المحديد المرتبات المحديد المرتبات المحديد المرتبات المحديد المحديد المرتبات المحديد المح

ملخص الفتوى:

ان المسادة ۱۲۲ من الدستور الصادر في ۱۱ سبتمبر سنة ۱۹۷۱ تنص على أن ريمين القانون قواعد منح المرتبات والمعاشات والتمويضات والكافات التي تتقرر على خزانة الدولة ، وينظم القانون حالات الاستثناء منها والجهات التي تتولى تطبيقها) .

وان المادة الاولى من القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٨ تنص على أن «يعمل في المسائل المتعلقة بنظام العالمين الدنيين بالدولة بالإحكام الواردة بهــذا القانون ونسرى احكامه على :

* - 1

٢ -- العاملين بالهيئات العامة فيما لم تنص عليه النوائح الخاصة بهم .٠

ولا تسرى هـذه الاحكام على العابلين الذين تنظم شـــئون توظفهم قوانين او قرارات خاصة نبها نصت عليه هــذه القوانين والقرارات م.).

وينص القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٧٩ غى شان اتحاد الاذاعة والتليفزيون غى المادة الاولى على أن (تنشأ هيئة عامة باسم « اتحاد الاذاعة والتليفزيون » تتولى شئون الاذاعة المسموعة والرئية بجمهورية محر العربية وتكون لها الشخصية الاعتبارية ...) كما تنص فى المادة الرابعة على أن (يحدد بقرار من رئيس الجمهورية الوزير المختص نشئون الإداعة والتليغزيون ويكون للاتحاد مجلس الأمناء ...) وينص في المسادة على أن (يختص مجلس الأمناء بوضع السياسة العامة لممل الاتحاد واعتماد الخطوط الرئيسية المتعلقة بتنفيذها .. وله على وجسه الخصوص ما يأتي :

. - 1

٢ — اصدار لائحة الشئون العالمين ومعاينتهم المسالية بما ينفق وطبيعة العمل الإعلامي وما يحتق لهم الرعاية ويكثل الارتفاع بمستوى الاداء وذلك دون التثيد بالنظم الخاصة بالعالمين المدنيين بالدولة) وينص التانون في المسادة ١٦ على أن (يخضع الاتحاد في أنظبته وشئون العالمين فيه وادارة المواله وحساباته وسسائر شئونه للاحكام المنصوص عليها في هذا التانون واللوائح والترارات التي يصدرها مجلس الإمناء دون التثيد بالتوانين واللوائح والتعليمات التي تجرى عليها الحكومة) .

وبفاد با تقدم أن الدستور استبعد القرارات كاداة لتحديد مرتبات العالمين واسند هذا الاختصاص للقوانين التى تصدرها السلطة التشريعية ولم يجز الاسسنثناء من الأحكام التى تضهنها الا بقانون يتناول بالتنظيم كل حالة على حدة ، وعليه فانه اذا لم يصدر قانون بتضهن تحسديدا لمرتبات العالمين باحدى الهيئات العالمة تعين الرجوع عى ذلك الى جدول المرتبات اللحق بالقانون رقم لا السناة المالمين المنيين بالدولة باعتباره الشريعة العالمة عى شئون التوظف وفقا لنص المسادة الأولى بنه ، وبالإضافة الى ذلك عان المادىء الدستورية المعلقة بالمساواة وتكافؤ الغرص وحق المواطن عى شسسخل الوظائف المسابة توجب التقييد بالمتواعد والاسس المسابة في التوظف المناص عليها عى القانون رقم لا المسابة المسابق التي يخولها المسابة المداد الاسمة المداد الاحمة المادي بالمهابين بها ،

وبناء على ذلك ماته وان كان لمجلس الأمناء أن يضع لأحة لشنون العلماين وتحديد معاملتهم المسالية بيد أنه متيد مى ذلك بما جاء مى جدول المرتبات الملحق بالمقانون رقسم ٧٧ لسسنة ١٩٧٨ بحدودها الدنيسا والعليا وكذلك بالمبادىء والاسمس العامة مى النوظف الواردة مى هسذا القانون . كذلك انتهت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى ان سلطة مجلس أمناء اتحاد الاذاعة والتليفزيون في وضع لاتحة لشنون العالمين به وتحديد معالمنهم المسالية تنقيد مجدول المرتبات المنحق بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ وبالمبادىء والاسمس العلمة في النوظف الواردة بهذا القانون .

(فتوی ۲۰۱ فی ۲۱/۱/۱۸۸۰) ۰

فاعسدة رقسم (۱٤٦)

البــــدا :

نص المادة ٨٧ من قانون العالمين الدنيين بالدولة الصادر بالقانون المادلة الله الا انه من الموسسة ١٩٩١ وأن ورد بين نصوص القانون المسأر اليه الا انه من النصوص المتعلق بنشاء البه الا انه من قواعد النظام العام الذى لا يجوز الخروج عليها أو مخالفتها الا بنص صادر بدأت الآداة التشريعية — سرياته على العالمين باتحاد الاناعة والتليفزيون باعتباره هيئة علمة — لا يقدح في هسذا النظر ما ينص عليه قرار رئيس اتحاد الاناعة والتليفزيون رقم ٢ لسسنة ١٩٧١ بأن تسرى هي الحكام والنظم الملبقة على العالمين بالقطاع العام فيها لم يرد به نص في هسنة القرار ساس نلك: أن قانون انتحاد الاذاعة والتليفزيون رقم ١٩٧١ لسسنة ١٩٧١ بالدولة رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧١ مابق على صدور قانون العالمين المدنين بالدولة رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧١ عابة نص المسادة ٨٤ يبلو على المنافئ التي يجوز الخروج عليها الا بنص في المقانون — تطبيق ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه من تلحية أخرى علن نص المادة ٨٧ مسألفة الذكر واثن ورد بين نصوص التانون رقم ٨٥ لمسنة ١٩٧١ ألا أنه من النصوص المتملتة بتنظيم أجراءات القاشى أى أنه يمثل قاعدة من تواعد النظام العام التى لا يجوز الخروج عليها أو مخالفتها الا بنص صادر بذات الاداة التشريعية وهو القانون ومن ثم نائه يسرى فى عموميته التى ورد بها على العالمين بالهيئات العامة تطبيقا لما تقضى به المسادة الاولى (ب) من ذلك القانون من أن تسرى لحكامه على العالمان بالهيئات العسامة ما لم تنص عليه اللوائح الخاصة بهم .. ومن حيث أن المسادة الأولى من القانون رقم 1 لسسنة 19V1 بنشاء التحاد الإذاعة والتلينزيون والصادر في أول مارس سسنة 19V1 تنص على أنه « تنشا هيئة تسمى « اتحاد الإذاعة والتلينزيون » نتولى شئون الإذاعة المسموعة والمرنية في الجمهورية انعربية المتسدة ، وتكون لها الشخصية الاعتبارية ، وتتبع وزير الإعلام ، ويكون مركزها مدينة القاهرة « وبالتالى على نص المسادة ٨٧ من القانون رقم ٥٨ نسسنة ١٩٧١ المشار اليه تسرى على العاملين بانتحاد الاناعة والتلينزيون باعتباره هيئة علمة .

ومن حيث أنه لا يقدح في حسدا النظر ما تنص عليه المسادة 11 من النقانون رقم 1 لسسنة 1901 من أنه « يخضع الاتحاد في أنظمته وشئون العلمان فيه وادارة أبوائه وحساباته وسسائر شئونه للأحكام المنصوص عليها في حسدا القانون ولوائحه والقرارات التي يصدرها مجلس المديرين بعد عرضها على المجلس الاعلى وذلك دون النقيد بالنظم والقواعد المقررة في الحكومة والهيئات العامة والمؤسسات العامة ، ويضع مجلس المديرين التواعد المنظمة لعمل الاتحاد وتسييره وعلى الاخص:

- (1)
- (ب) ۱۰ ۱۰ ۱۰ ۱۰
- ٠ :٠ ٠ ٠ (۽)

(د) لائحة لتنظيم شئون العلينين « وبا تنص عليه المادة الأولى من اصدار قرار رئيس المجلس الأعلى لاتحاد الاذاعة والتلينزيون رقم ٢ السنة المادا الصادر بتنفيذ الحكم الفقرة د المشار الليها من أنه « يمهل لما الماملة المنطقة بشئون العالمئين باتحاد الاذاعة والتليفزيون بالأحكام المرافقة لهذا القرار » وبا تنص عليه المادة ، ١٠٠ من هذا القرار من أنه « تسرى الأحكام والنظم الملوثة على العالمين بالقطاع العام نيها لم يرد به نص في هذه اللائحة لا يقدح في النظر المتقدم ما أنت به تلك النموس من الحكام ذلك لأنه فضالا عن أن القانون رقم ١ لسانة ١٧ سابق في صدوره على القانون رقم ٨٥ لسانة ١٩٧ المارد في هذا القانون الأخير نص علم يتعلق كما سلف باجراءات التقاني التي هدذا التقاني التكاني التوادي التعاني التي

لا يجوز الخروج عليها الا بنص غى انقانون ومن ثم غان صدور القرار رقم ٢ لسنة ١٩٧١ وهو اداة تشريعية العنى بكثير من القانون بلخضاع العلملين بالاتحاد لأحكام القانون رقم ٢١ السنة ١٩٧١ غيما لم يرد بشأنه نص فى هذا القرار الذى خلا من نص مبائل لنص المسادة ٨٧ لا يكون من شأنه انحسار نطاق حكم هذه المسادة عن العالمين بذاك الاتحساد ويضاف الى ذلك أن العالمين باتحاد الاذاعة والتاينزيون أنها يتوبون على ادارة مرفق علم من المرافق العالمة للدولة شأنهم فى ذلك شأن العالمين بالجهاز الادارى علم المرافق العالمة للدولة شأنهم فى ذلك شأن العالمين بالجهاز الادارى موظفون عموميون به كما أن موازنة الهيئات العسلمة هى موازنات بلحقة بموازنة الدولة قدسى عليها ذات الاجراءات والقواعد الخاصسة بموازنة الدولة غكان من الملائم ازاء كل ذلك ولازمة سريان حكم المسافة بهوازنة الذكر على العسلمان باتحساد الاذاعسة والتأينزيون باعتباره احسدى الينات العسلمة .

ومن حيث أنه لما كان الثابت من الأوراق أن المدعى يطالب بارجاع التدبيته غي الفئة الرابعة الى ٢٠ من أغسطس سسفة ١٩٦٨ بدلا من ٢١ من ديسمبر سسفة ١٩٧٦ أي أنه يطالب بتعديل مركز تأتوني له ستندا في خلك الى جداول تقييسم وتوصيف وظائف المؤسسة المصرية العسامة للهندمة الاذاعية (التي حل محلها اتحاد الاذاعة والتلييزيون طبقا للهادتين ٢٩ و ٣٠ من القانون رقم ١ لمسسفة ١٩٧١) والتي اعتبدتها اللجنة الوزارية وهدذه التواعد والفزارات والنظم سابقة غي صدورها على القانون رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧١ وبالتالي كان يتمين عليه ن يرغع دعواه خلال ثلاث سنوات سسابقة من تاريخ نفاذ ذلك التاتون أي غي ميعاد غايته ٣٠ من سبنجبر سسنة ١٩٧١ اما وأنه أتام الدعوى غي ٢٢ من أبريل سسنة ١٩٧١ من ثم تصبح غير مقولة .

(طمن ١١٨ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٥/٥/١٩٨) ٠.

قاعسدة رقسم (۱٤٧)

البـــدا :

اذاعة ــ مكافاة السهرة ــ اعتبارها مكافاة عن عمل اضافي ولو لم تكن امتدادا للعمل الإصلى للمهندس •

ملخص الفتوى :

ان مكافأة السهرة لا تعدو أن تكون مكافأة عن عبل اضافى ، ومن ثم تخصع لقيود واستحقاق هـذه المكافأة ومنها ألا تزيد على ٢٥ بر المرتب الأرعب الأرعب ولا تخرج عن هـذا الوصف فى الحالة التى تمنح مقابل عهـل ليس امتدادا للعهـل الأصلى للمهندس لان علة منح المكافأة عن الإعهـال الأسافية هى العهـل الذى يجاوز العهـل الأسلى للموظف وهـذه العلة متحققة فى عهـل السهرة ، ومن ثم فان مهندسي الاذاعة لا يستحقون عن السهرة ، كافأة الا باعتبارها عملا الشافيا وينفس القيود الوارد ذكرها في شأن المكافأة عن الأعهـال الإضافية .

(غتوی ۷۷ غی ۲۱/۲۱/۹۵۲) ۰

قاعتسدة رغسم (۱٤۸)

المسدا:

مهندسو الإذاعة — اجور اضافية — جواز جمعهم بينها وبين بدل التغرغ المهندسين المتورغ المهندسين المقرغ المقرض المقرغ المهندسين وجوب مراعاة عدم تجاوز مقدار المكافأة الإضافية في هذه الحالة ٢٥٪ من المرتب الأصلى ، وإن الاستحقاق في هذه الحدود لا يكون الا من تاريخ المهل بالمقاون رقم ١٩٥٣ لسسنة ١٩٥٣ المسلما المسلم المادة ١٣ من القانون رقم ١٩٥٣ بسأن هيئة الإذاعة — عدم استحقاق هؤلاء مكافأة السبرة الا باعتبارها عملا اضافية — لا يفع من الأحكام المقدمة صدور المجمهوري رقم ١٨٦ لسنة ١٩٥٨ بلائحة النظام الداخلي لهيئة الاذاعة لو القرار الجمهوري رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٥٨ بلائحة النظام الداخلي لهيئة الاذاعة لو القرار الجمهوري رقم ١٣٦١ لسنة ١٩٥٨ بلائحة النظام الداخلي لهيئة الاذاعة و

ملخص الفتوى:

كان ديوان المحاسبة قد استطلع راى الجمعية العهومية القسم الاستشارى في مدى جواز الجمع بين المكاناة التي تبنع لمهندسي الاذاعة نظير ما يقومون به من اعمال اضافية ، والمكاناة التي ينافونها مقابلا للعمل كمراقبي مسمورة ، وبين بدل التعرغ الذي يتقاضونة بصفتهم مهندسين .

وقد انتهى راى الجمعية بجلستها المنعقدة فى 16 من يناير سنة 1909 الى الى مهندسى الإذاعة يستحتون مكافأة عن الأعمال الاستفية ، وبنلل الستحقاقهم لها قائما حتى بعسد ١٩٥٧/٧/١٢ (تاريخ العمل بالقانون وقم ١٩٥٤ لسسنة ١٩٥٧ بشأن بدل التعرغ المهندسين) ، مع ملاحظة عدم تجاوز مقدار المكافأة ٢٥٥ من المرتب الأصلى ، وأن استحقاقها فى هسذه الحدود لا يكون الا من ١٩٥٢/١٢/٢٦ (تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٣ لمعند المهدل المهادة ١٢ من القانون رقم ٨٦ لسسنة ١٩٤١ بشأن الإذاعة) المدل لنهادة ١٢ من الناتون رقم ٨٨ لسسنة (١٩٤٩ بشأن الإذاعة) وانهم لا يستحقون عن السهرة مكافأة الا باعتبارها عملا أضائيا) .

ويرى ديوان الموظفين أن الجمعية لم تعرض غى هذه الفتوى لبيان التر مسدور القرار الجمهورى رقم ١٨٣ لمسنة ١٩٥٨ بتنظيم الاذاعة والقرار الجمهورى رقم ١٣٦٦ لمسنة ١٩٥٨ المتضمن لائحة انظام الداخلى لبيئة الاداعة على مبدأ الجمع بين المكافأة الإضافية المقررة بالمسادة ١٣ من الماؤول رقم ١٩٥٣ لمسنة ١٩٥٣ مسالف الذكر ، وبدل التقرغ وكذا محدية المسمورة .

ولهذا بطلب الديوان اعادة عرض المسالة على الجمعية العمومية ، لابداء الرأى نيها في ضوء الترارين الجمهوريين رقمي ۱۸۳ لسنة ١٩٥٨ و ١٣٦١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليها ،

وقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية بجلستها المنعدة في ١٨ من مايو سسنة ١٩٦٠ ، فاستبان لها أن الرأى الذي انتهت اليه بجلستها المنعقدة في ١٤ من ينساير سسنة ١٩٥٠ ، تد بني على أن المسادة ١٣ من التانون رقم١٨ لمسمنة ١٩٤٩ المعدلة بالقانون رقم ١٩٥٢ لمسمنة ١٩٥٣ المعدلة بالقانون رقم ١٩٥٢ لمسمنة ١٩٥٣

التي تقضى بانه استثناء من قاعدة سريان الاحكام القررة في قانون موظفي الدولة والتوانين الأخرى المنظمة اشئون التوظف عينقاضي موظفو الاذاعة اجرا اضافيا لا يزيد على ٢٥٪ من مرتباتهم نظير ما يقومون به من عمل يمتد الى غير ساعات العمل في الحكومة ب على أن هذه المادة تخرج مهندسي الإذاعة من عموم الحكم المقرر في القانون رقم ١٧ لسسنة ١٩٥٠ ، ثم في القرار الجمهوري رفم ٦١٨ لسنة ١٩٥٧ الصادر تطبيقا للقانون رقم ١٥٤ لمسنة ١٩٥٧ ، والقاضي بحظر الجمع بين بدل النفرغ وبين المكافأة عن ساعات العمل الاضافية . ولئن كان القانون رقم ١٩ لسينة ١٩٤٩ سالف الذكر والقوااتين المعسدلة له قد الغي بالقانون رقم ٥٩٢ لسسنة ١٩٥٥ بشان الاذاعة المصرية ، الا أن حكم المادة ١٣ من القانون الأول ، قد بقى ساريا ، طبقا للمادة ١٧ من القانون رقم ٥٩٢ لسسنة ١٩٥٥ والتي نصت على أن يستمر العمل بالقواعد السارية قبل صدوره على موظفى ومستخدمي وعبال الاذاعة حتى تمدر لائحة النظام الداخلي - وقد بينت المذكرة الايصاحية للقانون المذكور اسبباب ايراد حكم المادة ١٧ منه مقالت بأنه أريد به اتقاء حدوث المراغ الناجم من الماء القسانون المديم مى الفتره ما بين الغاء القانون القائم وصدور لائحة النظهم الداخلي التي ستكفل بيان القواعد الخاصية بشئون الموظفين والشئون المالية والادارية . وواضح من ذلك أن بقاء العمل بالقواعد التي كانت سمارية على موظفى الاذاعسة قبل صدور القسانون رقم ٥٩٢ لسنة ١٩٥٥ _ موقوت بأجل معين ، وهو تاريخ صدور لائحة النظام الداخلي للاذاعة ، على أن تكون هــذه اللائحة متضمنة للأحكام الخاصة بموظفى الاذاعة .

ومن حيث ان مسدور الترار الجمهورى رتم ١٨٢ نسسنة ١٩٥٨ الخاص بتنظيم الاذاعة ، والترار الجمهورى رتم ١٣٦١ لسسنة ١٩٥٨ بلائحة النظام الداخلى للاذاعة سالا لا يغير من الوضع المتتدم شسيئا ، وليس من شانه انهاء الأجل الذى حدد لنعمل بالقواعد التى كانت سارية على موظفى الاذاعة تبل صدور التانون رتم ٩٩٥ لسسنة ١٩٥٥ بشأن الاذاعة ، ذلك لانها وان يكن ظاهر المسادة ١٧ من التانون الأخيرة يوحى بان العمل بالقواعد السارية على موظفى الاذاعة تبل صدوره ينتهى بمجرد صدور لائحة النظام الداخلى للاذاعة ، وهى اللائحة التي نصت المسادة ٦

وعلى مقتضى ما سبق - مائه لما كان القرار رقم ١٨٣ لسمة ١٩٥٨ بتنظيم الإذاعــة قد نص في المادة ٥ منه على أن يضع مجلس الادارة مشروع اللائحة الداخلية للمؤسسة . وكذلك اللوائح الخاصسة بالميزانية وشئون الموظفين والحسابات ، ويصدر بها قرار من رئيس الجمهورية ، وينص في المسادة ٦ منه على أن « يستمر النظام المعمول به في الاذاعة حاليا طبقا الأحكام القانون رقم ٥٩٢ لسنة ١٩٥٥ المسار اليه نيها لا يتعارض مع أحكام هــذا القرار أو مع القانون رقم ٣٢ لســنة ١٩٥٧ بشمسأن المؤسسات العامسة ، وذلك حتى نصدر القرارات التظيهية للعمل ـ فان مؤدى ذلك أن القرار الجمهورى بتنظيم الإذاعة قد أكد الحكم الوارد في المادة ١٧ من القانون رقم ٥٩٢ لسنة ١٩٥٥ وأعاد تقريره بالنص عليه ، ولكنه مصل بين اللائحة الداخلية للاذاعة ، وبين اللوائح الخاصمة بالموظفين والحسابات ، علم يضمن اللائحة الأولى اى حكم من الأحكام الخاصية بالموظفين ، وأشار الى صدور لائحة خاصية بهده الأحكام . ولما تصدر هده اللائحة بعد ، وبهدا فإن الأجل الذي حدد لانتهاء العمل بالأحكام التي كان معمولا بها قبل صدور القانون رقم ٥٩٢ لسنة ١٩٥٥ قد أصبح تاريخ صدور اللائحة الخاصة بموظفى الاذاعسة بدلا من تاريخ صدور « لائحة النظام الداخلي » يدل على ذلك ان نصوص القسرار رقم ١٣٦١ لسسنة ١٩٥٨ بلائحة النظسام الداخلي للاذاعة ، تنظم جميعها اختصاصات كل من مجلس الادارة ومدير 'نهيئــة وكيفية مباشرة هده الاختصاصات ، دون أن تعرض صراحة ولا ضمنا لبيان أي حكم خاص بموظفى الاذاعة . ويبين مما تقدم أن اللائحة الخاصة بشئون موظفى الاذاعة لما تصدر التاتون بعد ، ومن ثم غان الاحكام التي كان معمول بها قبل حسدور التاتون رقم ٩٩٢ لمسنة ١٩٥٥ تظل مسارية ، على نحو ما انتهت اليه الجمعية في غنواها المشار اليها في كتاب ديوان الموظفين ، ولا أثر لصدور الترارين الجمهوريين رقم ١٨٣ نسسنة ١٩٥٨ ورقم ١٣٦١ لسسنة ١٩٥٨ المشار اليها في كتاب الديوان آنف الذكر ، على الرأى المذكور الذي صدر صحيحا المهموريان السالف ذكرهها .

لهذا انتهى رأى الجمعية الى تأبيد عنواها السابقة فى هذا الموضوع . (فتوى ٧٥ فى .. ٢/٥/٥/٣) .

قاعسدة رقسم (۱٤٩)

: المسل

يطبق قانون المعاشسات رقم ٢٧ لسسنة ١٩٢٩ على بعض موظفى الإذاعة ممن كانو معالمان بهذا القانون قبل نقلهم البها بالرغم من أن القانون رقم ٨٨ لسسنة ١٩٤٩ الخاص بالاذاعة قد نص على انشاء صندوق ادخار لموظفى الاذاعة ومستخديها .

ملخص الفتوى :

بحث قسم الرأى مجنعا بجلسته المنعقدة في ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٥١ موضوع معاش أحد موظفى الإنفاعة اللاسلكية . ولاحظ القسم بادى الرأى الاذاعة المحرية مرفق عام كانت نقوم على ادارته شركة مركونى بالنيابة عن الحكومة المحرية وتحت اشرافها بموجب عقد مبرم فى ٣١ مارس سنة ١٩٤٤ على أن نقوم الحكومة بدفع جميع النقات واجر سسنوى للشركة ، وفي سسنة ١٩٤٧ الصدرت وزارة الشسئون الاجتباعية وكانت تقسوم بالاشراف على هسفا المرفق في ذلك الوقت لل قرارا بانباء وكالة شركة ماركوني ونقل ادارة الإذاعة اللاسلكية الى الحكومة اعتبارا من ٢١ من اكتوبر سسنة ١٩٤٧ باششاء مايو سسنة ١٩٤٧ بانشاء

ادارة للاذاعة الملاسلكية المصرية نصى في المسادة الأولى بنه عنى انشاء ادارة خاصسة تائمة بذاتها تسمى ادارة الاذاعة اللاسلكية المصرية » وظحق بوزارة الشئون الاجتماعية ونص في المسادة الثانية على أن تكون لهسذه الادارة الشخصية الاعتبارية م

وفى ٤ من اغسطس سنة ١٩٤٩ صدر التانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٤٩ ونصى فى المدة الأولى منه على أن الاذاعة هيئة مستقلة تأثية بذاتها تسهى الاذاعة المصرية ، وتلحق برياسة مجلس الوزراء وتكون لها الشسخسية الاعتبارية ، ونصى فى المادة ١٤ على أن تكون موارد الاذاعة من حصيلة رخص أجبزة الاستقبال وغلة أموالها ومن الاعانة التي تبنحها لها الحكومة ... اللغ وتعتبر هذه الاموال جبيعا أبوالا علية .

وواضح من هذه النصوص أن الاذاعة المصرية مرفق علم تقوم به الدولة ، وقد انشأت الدولة لادارة هذا المرفق هيئة علمة منحتها الشخصية الاعتبارية ، وهذه الهيئة من أشخاص القانون العام ، أموالها لموال علمسة وموظفوها موظفون عموميون .

وحیث أن المتوضى كان موظفا عبومیا ببصلحة التلفرانات والتلیفونات ومعاملا طبقا لقانون المعاشات اللكیة رقم ۲۷ لسنة ۱۹۲۹ ثم نقل الى وظیفة علمة آخرى غانه لا یكون هناك ما یبرر العدول عن معاملته بهذا التانون والفاء تشته .

ولا متنع في كون الاذاعة هيئة تائمة بذاتها فكثير من مصالح الدولة نصت توانينها على أن نكون هيئات تائمة بذاتها كبجلس الدولة وادارة تضايا الحكومة دون أن بهنم ذلك من تطبيق تانون المائسات عليها .

كبا لا وجه التحدى بأن لهذه الهيئة شخصية اعتبارية ه لان هـذه الشخصية لا يترتب عليها عدم أعتبار الوظفين بها موظفين عموميين كجابعة غؤاد الأول وغيرها من الهيئات العابة .

لما ما نص التانون رقم ٩٨ نسنة ١٩٤٩ من انشاء صندوق للادخار غان هذا لا يتعارض مع تطبيق قانون المعاشمات على بعض موظنى الاذاعة ممن كاتوا معالمين بهذا التانون تبل نظهم اليها . وقد يقال أن وظائف ادارة الإذاعة ليست وظائف دائمة مدرجة نمى الميزانية ولكن يرد على ذلك بأن اقل موظف دائم من وظيفة دائمة الى اخرى وقتة لا يكن يتبيته بل تستبر معالمته بتانون المعاشات وقد نص على ذلك مراحة في الفقرة الاخيرة من المادة الرابعة من التانون المذكور ، بل أن هذه الفترة قد ضربت بالا نلوظائف المؤقتة نظار المدارس الحرة مسع أن عسده المدارس نم تكن عند صدور القانون معتبرة من اشخاص القانون العام .

لذلك انتهى رأى القسم الى أن المتوفى يستمر معاملا بمتتضى تأتون المعاشفة الماشكة المعاشكة من الأداعسة المصرية ، ويتتضى تسوية معاشمة على أساس مدة خدمته بمصلحة التليفونات والاذاعة المصرية .

(غتوى ١٥٣ في ٢٥/١٠/١٥) ٠

قاعسدة رقسم (١٥٠)

المِسسدا :

وجوب استصدار قرار وزارى باسترار انتفاع المالمين باتحاد الاذاعة والنليفزيون باحكام قانون التأمين والماشات رقم ٥٠ لسنة ١٣ باثر رجمى يرتد الى ١٩٧١/١١/١٣ — أساس ذلك أن هؤلاء العالمين كانت تسرى عليهم قبل نقلهم الالهجاد أحكام قانون التأمين والماشئت واستبر الحال على ذلك بعد صدور قانون الاتحاد وتطبيقا لاحكامه الى أن صدرت لاتحة نظام العالمين خاصة تنظيم تشئون العالمين بالاتحاد وحيث طبقت عليزم اعتبارا من ١٩٧١/١١/١٣ ومن ثم فأن الامر يتطلب لاستمرار سريان قانون التأمين والماشئات صدور قرار من الوزير المختص بذلك تطبيقا الفقرة الاخية من المادة ٣ منه لا يحول دون ذلك أن يكون لهذا القرار اثرا رجعيا برتد الى من المادة ٣ منه لا يحول دون ذلك أن يكون لهذا القرار اثرا رجعيا برتد الى المجددة — أساس ذلك أن هذا الاثر يستند الى طبيعة الاختصاص السذى خوله المشرع الوزير المختص والذى لا يتطور الا أن يكون لاحقا لما طسرة على الخاضمين لاحكام قانون التأمين والماشئات من أوضاع قانونية تخرجهم عن نظام موظفى الدولة .

ملخص الفتسوى:

لن الملاة (٣/ من تاتون التأمين والمائسات لوظفى الدولة ومستخدميها وعمالها المدنيين تنص على أن « يقف سريان أحكام هذا التاتون على المنتفع بتحكله أذا نقل أو عين في أحدى البيئات أو المؤسسات أنعامة التي/لينتفع موظفوها بأحكام حذا التاتون .

ويسرى هذا الحكم على موظفى ومستخدمى وعمال المؤسسات العامة التى تخرج عن نظام الدونة أو تعدل جدول الوظائف والمرتبات الذى تقرر على مقتضاه انتفاعهم بلحكام هذا القانون ما لم يصدر قرار من وزيرالخزانة باستمرار انتفاعهم بلحكامه .

وبن حيث أن العالمين باتحاد الاذاعة والتلينزيون كانت تسرى عليهم على تقليم للاتحاد بن هيئتى الاذاعة والتلفزيون ومؤسسة الهندسة الاذاعية المحكم تانون التأيين والمعاشات واستبر الحال على ذلك بعد صدور قانون الاتحاد وتطبيقا لاحكله الى أن صدرت لائحة نظام عالمين خاصة بنظسم شئون العالمين بالاتحاد حيث طبقت عليهم اعتبارا بن الالارالا ومن ثم غان الابر يقطلب لاستبرار سريان قانون انتابين والمعاشات صدور قرار من الوزير المختص بذلك تطبيقا للفقرة الاخيرة من المادة (٣) منه ولا يحول دون ذلك أن يكون لهذا القرار الر رجى يرتد الى ١٩٧١/١١/١١ تاريخ خضوع هؤلاء العالمين للائحة نظام العالمين الجديد ، فهذا الاثر يستند الى طبيعة الاختصاص الذى خوله المشرع الوزير المختص باصدار هذا القرار الماشات من أوضاع قانونية تخرجهم عن نظام موظفى الدولة ، ومن ثم الماشات من أوضاع قانونية تخرجهم عن نظام موظفى الدولة ، ومن ثم غان ما نتضيفه من أثر رجعى لا يعدو أن يكون نتيجة طبيعية لفكرة استبرار انتفاعهم بأحكام قانون المعاشات بعد خروجهم من نظاق المعالمين بأحكام قانون نظام العالمين المنبين بالدولة .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية ألى أنه يتمين استصدار قرار وزارى باستورار انتقاع المالمين باتحاد الاناعة والتلينزيون بأهكام قانون التأبين والمعاشات رقم ٥٠ لسسنة ١٩٦٣ بأثر رجمى يرتد ألى ١٩٧١/١١/١٢ ٠

(منتوى ۱۸ فى ۱۹۷۵/۳/۱) •

قاعسدة رقسم (۱۵۱)

اذاعة ـــ تمتمها بالشخصية المعنوية واستقلالها عن شخصية الدولة ــ نقل موظفى الحكومة اليها يعد تعيينا جديدا .

ملخص ائفتــــوي :

تعتبر الاذاعة المصرية مصلحة حكوبية اضغى عليها القانون شخصية معنبي موظفيها يعتبر معنوية مستقلة عن شخصية الدولة ، ومن ثم فان تعيين موظفيها يعتبر تعيينا مبتدا ولو كان هؤلاء اصلا في خدمة الدولة ، مما يستتبع بالتالى ان تنتهى علاقة موظفىالحكومة بها عند تعيينهم في الاذاعة المصرية ، وتنقطع صلتهم الوظيفية بالدولة ، على نحو يتعين معه ان تجرى تسوية حالاتهم عن مدة خدمتهم فيها .

(فتوی ۲۷۲ فی ۲/۲/۱۹۵۱)

قاعسدة رقسم (۱۵۲)

المِسسدا :

مزدى احكام مرسوم ١٦ من سبنجبر سنه ١٩٥٤ انها صدرتاستكمالا للقواعد التى أرساها مرسوم ٩ من يناير بنة ١٩٥٤ وتسوية اوضاع جميع موظفى الاذاعة ومستخديها معن لم تشملهم التسوية الصادر بها مرسوم ٩ من بناير سنة ١٩٥٤ فنده التسوية انها تسرى على جميع العالمين الموجودين بخدمة الاذاعة في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٣ تاريخ صدور القانون رقم ومستخدمي الاذاعة وجميع المستخدمين بالنواعة وجميع المستخدمين باليومية الموجودين بخدمة الاذاعة في سنة ١٩٥٣ كتابين وفنين يستفيدون من احكام التسسوية الصادر بها المرسوين المشار النهها م

ملخص الحكم :

انه بنتمى المراحل النشريعية المنظمة لاوضاع موظفى ومستخدمى الإذاعة ــ بيين أنه صدر في ٢٣ بوليو سنة ١٩٤٨ الثانون رتم ٩٨ لمسنة

181۸ بشأن الاذاعة المحرية ونص في المادة ١٣ منه على انه « غيها عدا موظفى الإذاعة الغنيين الذين تحدد شروط تعيينهم وترقياتهم في كادر خاص يوافق عليه مجلس الوزراء . فإن الموظفين الاداريين والكتابيين والمستخدمين تسرى عليهم القواعد العامة المتطلق بشروط التوظف المعبول بها في حق جميع الموظفين والمستخدمين في مصالح الحكومة ويتقاضون المرتبات التي يتقاضاها تظراؤهم فيها مضافا اليها أجر أضافي لا يزيد على ٢٥ ٪ وصفة مكافأة نظير ما يقومون به من أعبال تهتد الى غير ساعات العمل الرسمية سنم صدر بعد ذلك بتاريخ ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٣ القانون رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٣ بنتعيل أحكام القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٥٨ واستبدل بالمادة ١٣ من القانون رقم ١٩٨ لسنة النص التلي :

 « تسرى فى شأن جبيع موظفى الاذاعة ومستخدميها الاحكام النصوص عليها فى تانون نظام موظفى الدولة والتوانين الاخرى النظبة لشسئون الموظفين » .

كها نص فى المادة الرابعة من التأنون رقم ٦٥٢ لسنة ١٩٥٣ المسار البه على أن « تتبع فى تسوية حالة موظفى الاذاعة ومستخدميها الحاليين القواعد التى يصدر بها مرسوم عاذا ترتب على التسوية وضع احدهم فى درجة يقل مرووطها عن مرتبه الحالى بقى محتفظا به بصغة شخصية » .

وحيث أن المستخلص من ذلك أن موظفى الاذاعة ومستخديها بعد أن كانوا في ظل احكام التانون رقم 1/4 لسنة 1940 غير خاضعين لنظام تانوني موحد أذ كان المعينين منهم بخضعون في شروط تعيينهم وترتياتهم لكادر خاص يوافق عليه مجلس الوزراء ، بينها الموظفين الاداريين والكتابيين والمستخدمين يسرى عليهم القواعد العابة المتعلقة بشروط التوظف المعول بها بالنسبة لموظفي ومستخدمي الحكومة ، أصبحوا جيعا بصدور القانون رقم 174 لسنة 1967 من ديسمبر سنة 197 بتعديل بعض احكام القانون رقم 174 لسنة 1914 المشار اليه خاضعين لنظام تانوني موحد هو قانون تظلم موظفي الدولة والتوانين الاخرى المنظمة لشئون الموظفين ، وما يستتبع ذلك من نظام الدرجات والكلارات والاعتداد بعدد الخدمة السابقة ، على ان يدور ذلك كله في اطار التاعدة التي ارساها المشرع وهي خضوع جميسع موظفي الاذاعة لنظام وظيفي واحد ومن ثم يجب أن تشمل التسويات التي تجرى في هذا الصدد جميع موظفي الاذاعة ومستخدميها دون تقرقة بين غئة وأخسرى .

وحيث أن التتون رقم ٦٥٢ لسفة ١٩٥٣ حرص على تلكيد ذلك فنص في المادة الرابعة على أن تتبع في تسوية حالة موظفى الاذاعة ومستخديها الحاليين القواعد التي يصدر بها مرسوم ، واذا كان المشرع تد اراد ان يفوض في القواعد التي يصدر بها تسوية حالة الموظفين الحاليين الى مرسوم يمود في هذا الصدد مقد كان في الوقت ذاته حريصا على ابراز القاعدة التي ترساها وهي خضوع جميع موظفي الاذاعة ومستخدمها لنظام وظيفي واحد واذلك جاعت عبارة المادة الرابعة في شأن تسوية أوضاع العالمين غير بالاذاعة تاطمة في شمولها لجميع موظفي الاذاعة ومستخدمها الحاليين غير هؤلاء الموجودين في خدمة الاذاعة وقت صدور أحكام هذا القانون في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٣ بحيث يكون من حق كل موظف أو مستخدم موجود في خدمة اذاعة في هذا الناريخ أن تسوى حائته دون نفرقة بين فئة واخرى حسبها ذهبت المحكمة .

ومن حيث أنه تطبيعا للبادة الرابعة من القانون رتم ١٥٥٢ لسنة ١٩٥٢ محدر المرسوم الأول في ٩ من يناير سنة ١٩٥٤ بالقواعد التي تتبع فيتسوية حالات موظفي ومستخدمي الاذاعة ونص في المادة الأولى منه على أن «يوضع كل موظف أو مستخدم أن الكادر الذي يتفق مع مؤهله » ، ونصت المادة ٢ منه على أن يمنح كل موظف أو مستخدم الدرجة والمرتب المتررين لؤهسله عند بدء التعيين مع مراعاة ضم مدد الخدمة السابقة وغقا للاحكام التالية . . « وتضمنت المادتين ٤ ، ٥ الاحكام الخاصة بضم مدد الخدمة بعضها أو كلها ونصت المادة السادسة على أن « تجرى لكل موظف تسوية اغتراضية على اساس التعيين في الدرجة المتررة للمؤهل الحاصل عليه على أن يرقى الى الدرجة المتررة للمؤهل الحاصل عليه على أن يرقى الى الدرجة المتررة للمؤهل الحاصل عليه على أن يرقى الى الدرجة المتررة للمؤهل الحاصل عليه على أن يرقى الى الدرجة » .

وهيث أنه كان من متنفى قاعدة خضوع جبيع موظنى الاذاعة لنظام وظيفى واحد أن تسرى تواعد النسوية على جبيع موظنى ومستخمى الاذاعة دون تفرتة بين غله والذى ، ألا أن المادة العاشرة من مرسوم ٩ من ينابر سنة ١٩٥٤ المسلر اليه والذى نضين تواعد التسوية نصت على سريان ينابر سنة ١٩٥٤ المسلر اليه على المستخدمين الحاصلين على مؤهلات دراسية المعينين باليومية الذين يدون أعمالا كتابية وذلك بوضعهم فى الدرجات المتررة المؤهلاتهم وتسوية حالاتهم طبقا لهذه التواعد ، ولذلك غان اكتام هذا المرسوم تجد مجالها فى التطبيق على هذه الطائفة من العالمين الا انه ليس معنى ذلك سلب غيرهم من المؤلفين والمستخدمين من حقهم فى تسوية أوضاعهم الذى يستمدوه مباشرة من نص القانون رقم ١٩٥٢ لسنة فى تسوية أوضاعهم الذى يستمدوه مباشرة من نص القانون رقم ١٩٥٢ لسنة ببعتضى احكام المرسوم الصادر فى ٩ من ينساير سنة ١٩٥٤ الا انه ارجاء لتسوية حالتهم وذاك الى أن يتدخل المشرع غينزل صحيح حكم القانون ويضع التواعد اللازمة ننسوية والك أن يتدخل المشرع غينزل صحيح حكم القانون ويضع

ومن حيث أنه تلكيدا لذلك صدر في ١٦ من سبتيتر سنة ١٩٥٤ ونص
بتعديل بعض لحكام المرسوم الاول الصادر في ٩ من بناير سنة ١٩٥٤ ونص
على أن يستودل بالمواد ٢ ، ٢ ، ١٠ من المرسوم المشار اليه النصوص التالية
ونصت المادة ٢ على أن « يعنح كل موظف أو مستخدم الدرجة والمرتب المقررين
المساعدين الننيين على الا تقل هذه الدرجة عن الثابنة بالنسبة الى
المساعدين الننيين بتسم الهندسة الذين تم تعيينهم في هذه الوظيفة أثناء
الدرجة أو غير الحاصلين ويضم معد خدمة الموظف أو المستخدم السابتة ونقا
الدرجة أو غير الحاصلين ويضم معد خدمة الموظف أو المستخدم السابتة ونقا
المركم التالية » م. ونصت المادة ٦ على أن « تجرى لكل موظف تسوية
افتراضية على اسامس التعيين في الدرجة المقررة ونقا لاحكام المادة الثانية
على أن يرقى إلى الدرجة التالية بعد انقضاء خمس سنوات في كل درجة»
ونصت المادة الماشرة على أن « تسرى الاحكام المتقدمة على المستخدمين
الحاصلين على مؤهلات دراسية المعينين باليومية وذلك بوضعهم في الدرجات
المتراة إظاهم وتسوية حالاتهم طبقا لهذه التواعد » .

وحيث أن مؤدى أحكام مرسوم ١٦ سوتمبر سنة ١٩٥٤ أنها أنها صدرت استكمالا للقواعد ائتى أرساها مرسوم ٩ من يناير سينة ١٩٥٤ وتسوية أوضاع جميع موظفي الاذاعة ومستخدميها مهن لم تشملهم التسوية المسادر بها مرسوم ٩ من يناير سنة ١٩٥٤ وخاصسة بالنسسبة للمساعدين الفنيين بقسم الهندسسة بمنحهم الدرجسة الثامنية منذ بدء التعيين سواء الحاصلين منهم على مؤهلات مقرر لها هدده الدرجة أو غير الحاطين ، واجراء الترقيات الافتراضية لهم كل خمس سنوات ، وهذه التسوية أسوة بالتسوية الصادرة بها مرسسوم ٩ من يناير سسنة ١٩٥٤ إنما تسرى على جميع العاملين الموجودين بخدمة الاذاعة في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٥٣ تاريخ صدور القانون رقم ١٥٢ سنة ١٩٥٣ الذي أرسى قاعدة التسوية بالنسبة لجبيع موظفى وستخدمي الإذاعة ، ولذلك فان جميع المستخدمين باليومية الموجودين بخدمة الإذاعة في سنة ١٩٥٢ كتابين وغنيين انما يستفيدون من أحكام التسوية الصادر بها المرسومين الصادرين في ٩ من بناير سفة ١٩٥٤ و ١٦ من ديمبر سنة ١٩٥٤ المشار اليهما دون اعتداد بحصول الموظف على درجة في الفترة انواقعة بين صدور هذين المرسومين اعتبارا بانه كان أصلا من عداد موظفى اليومية وقت صدور أحكام القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٥٢ ومن ثم فان من حقه أن ينتفع بالتسوية ألتي أرساها القانون المذكور وفصلت أحكامها المرسومان سالفي الذكر .

(طعن ٩٥٩ نسنة ١ ق جنسة ٢٢/٢٢/١٩٧١ ،

قاعسدة رقسم (١٥٢)

البـــدا :

موظفو الاذاعة ــ تسوية حالتهم وفقا لاحكام القانون رقم ٢٥٢ لسنة الم07 والمرسوم الصادر في ١٩٥٤/ ١/٩ ــ زيادة مرتباتهم وقت صدورهذا المسوم على المرتبات المستحقة بعد التسوية ودخولها في حدود الدرجات اللهي سويت حالتهم عليها ــ لا تؤثر في استحقاقهم علاواتهم الاعتبادية المقررة بشرط عدم مجاوزة نهاية مربوط الدرجة وفقا لحكم المادة ٢٢ من قانون موظفى الدولة أو في استحقاقهم علاوة الترقية متى توافرت شروطها وفقا لحسكم المادة ٣٧ من حذا القانون و

ولخص الفتيسوي :

تنص المادة ١٣ من القانون ٩٨ أسنة ١٩٤٩ بشان الاذاعة المصرية المحلة بالقانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٣ ... في نقرتها الاولى على ان «تسرى في شأن جميع موظفي الاذاعة ومستخدميها الاحكام المنصوص عليها فيقانون نظام موظفي الدولة والقوانين الاخرى المنظمة لنشئون الموظفين » .

وتتص المادة الرابعة من القانون رقم ١٥٢ لسنة ١٩٥٣ المسار اليه على أن « تتبع في تسوية حالة موظفى الإذاعة ومستخديها الحاليين االتواعد التي يصدر بها مرسوم ، غاذا ترتب على السوية وضع احدهم في درجسة يقل مربوطها عن مرتبه الحالى ، بقى محتفظا به بصفة شخصية » .

ونصت المادة السابعة من المرسوم الصادر في ٩ من يناير سنة ١٩٥٤ بالقواعد التي تتبع في تسوية حالات موظني الاذاعة ومستخدميها على ان « اذا تسلوى المرتب الحالى الموظف مع مرتبه بعد التسوية أو تل عنه منح المرتب الذي وصل اليه بالتسوية ، أما اذا زاد مرتبه الحالى عن مرتبه بعد التسوية المي أن يصل الى الدرجة المعادلة له » .

وظاهر من هذه النصوص ان الشارع في صدد تنظيم شئون موظفى الإداعة اتخذ تاعدة عامة اصلية نص عليها في المادة ١٩ من التانون رقم ١٨ السنة ١٩٤٩ سالف الذكر سمودا مخصوع هؤلاء الموظفين لاحكام تانون موظفى الدولة وقد خرج مؤداها خضوع هؤلاء الموظفين لاحكام تانون موظفى الدولة وقد خرج الشارع على هذا الإصل في المادة الرابعة من التانون رقم ١٩٥٣ لمسنة المادة على أن تحدد تلك التواعد بموجب مرسوم خاص (صدر في ٩ من يناير سنة ١٩٥٤) وأراد الشارع بذلك أن يتم تحديد أقديمات هؤلاء الموظفين يناير سنة ١٩٥٤) وأراد الشارع بذلك أن يتم تحديد أقديمات هؤلاء الموظفين ورواتبهم وفقا نهذه انقواعد ، وأنه منى تم ذلك فان تواعد التسوية هذه تكون قد استنفت اغراضها بعد أن انتجت آثارها التي تصدها المشرع ، ويرجع فنها عداما مها لم يرد في شأنه نص خاص الى التواعد العلمة في قانون نظام موظفى الدولة .

وترتيبا على ذلك مان علاوات موظفى الاذاعة الذين نتم تسوية حالاتهم وفقا نلقواعد الخاصة المشار اليها وترقياتهم تسلك المجرى الطبيعي للامور وتخضع لاحكام القوانين المنظمة الشئون موظفى الدولة ومنا لحكم المادة (١٣) من التاتون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٩ سالف الذكر ما دام الشارع قد نص على ذلك صراحة . وما دام لم يخرج على هذا النص الصريح في شأن الملاوات والترقيات كما نمل بالنسبة الى تسوية حالات لوائك الوظفينالتي لحال في تنظيمها الى تواعد خاصة معينة يصدر بها مرسوم . ويؤيد هذا النظر ما جاء في الملاة السابعة من المرسوم الصادر في ٦ من يناير سسنة المنظر ما جاء في الملاة السابعة من المرسوم الصادر في ٦ من يناير سسنة للتواعد الواردة في ذلك المرسوم — بعرتبه قبل التسوية الى أن يصل الى « الدرجة » المعاداة له — اذ أن هذه العبارة الاحرة تكشف عن أن الشارع وفقاً للتسوية وأن علا وبين راتبه وفقاً للتسوية وأن علا وبين راتبه وفقاً للتسوية وأن علا وبين راتبه بسل الى المرتب المعادل نه » .

ومن حيث أن الراتب الذي يستحق للموظف وفقا لحكم القانون ينشىء لله مركزا تاتونيا بشائه ، لا يجوز المساس به الا بمتضى نص ق التاتون ومن ثم غان الموظف يحتفظ براتبه ولو زاد على مربوط الدرجة التى عين فيها لو سويت حالته عليها لخذا بالاصل المسلم في هسدا الخموص حتى لا تتسطرب لحواله المسلمية ، وقد جرى التشريع على هذا الاصل في النصوص التناونية الخاصة بهذه المسالة والتي تقدم ذكرها ،

ومتىكان الامر كذلك فليس ثمة تعارض بين احتفاظ الموظف براتبه واو زاد على بداية مربوط الدرجة التى سويت حالته عليها وبين استحقاته الملاوات الاعتيائية المقررة له مانوا ما دام المرتب مضافا اليه هذه العلاوة لا بجاوز تهاية مربوط طك الدرجة وذلك تطبيقا لحكم المادة ١٢ من القانون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة التى تنص على أن " بمنح الموظف علاوة اعتيادية طبقا للنظام المقرر بالجداول المرافقة بحيث لا يجاوز المرتب نهلية مربوط الدرجة » ويؤيد هذا النظر أن الشارع عند تنفيذ القانون رتم ١٠٠٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة قد نهج هذا انفهج اذ قضى قل الفقرة الخامسة من المادة ١٩٥٠ من القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥١ المشار

مرتبات توازى أو تزيد على بدايات الدرجات الجديدة مع مراعاة ما جاء بالمادة ٢٢ من هذا القانون » .

وفيها يتعلق بالترتية نان تنظيمها مرده الى المادة ٣٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ساف الذكر التى تنص على ان « كل ترقية تعطى الدق فى علاوة من علاوات الدرجة المرتمى اليها أو بدايتها او مرهوطها انتابت أيهها اكبر . وتستحق علاوة الترقية من ول الشهر التألى للترقية » .

لهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى أن موظفى الإذاعة الذين سويت حالاتهم بالتطبيق لاحكام القانون رتم 107 لسنة 1907 والرسوم الصادر بتاريخ ٩ من بناير سنة 1908 سالفى الذكر — من كانت مرتباتهم وقت صدور المرسوم نزيد على مرتباتهم بعد النسوية وندخل فى حدود الدرجات الني سويت حالاتهم عليها — هؤلاء الموظفون يستحتون علاواتهم الاعتبادية المقررة لهم تانونا بشرط عدم مجاوزة نهلية مربوط الدرجة ونقا لحكم المادة 13 من القانون رتم . 11 لسنة 1911 كما يمنحون عند ترقيتهم عالوة الترتية منى نوادرت شروطها ونقا لحكم المادة ٢٧ من القاون رقم . ٢١ السنة 1911 سنة 191 سنة 191 سنة 191 سنة 191 سنة ١٩١٠ سنة الذكر .

(نتوى ۲۲۱ في ۲۸/۷/۲۸) ٠

قاعسدة رقسم (١٥٤)

: المسطا

التكييف القانوني لانحاد الاداعة والتليفزيون ــ يعتبر هيئة عامة لأمتع بالتسخصية الاعتبارية وتتولى ادارة مرفق عام ــ اثر فلك ــ سريان احكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بتسوية حالات بعض العاملين من حمله المؤهلات الدراسية والقانون رقم ١٣٥ لمسنة ١٩٨٠ بعلاج اثاره المعدل بالقانون رقم ١١٢ لسبة ١٩٨٦ على العاملين باتحاد الاذاعة والتليفزيون •

ماخص الفتـــوى :

ان القانون رقم ۱ لسنة ۱۹۷۱ بانشاء اتحاد الاذاعسة والطيفزيون المعول به حتى ۱۹ من مارس سنة ۱۹۷۹ تاريخ نشر القانون رقم ۱۳ لسنة 19۷۹ بشأن اتحاد الاذاعة والتلينزيون ، نمن في المادة الاولى على ان « تنشأ هيئة تسبى اتحاد الاذاعة والتلينزيون تتولى شئون الاذاعة السبوعة في الجمهورية العربية المتحدة ، وتكون لها الشخصية الاعتبارية وتتبع وزير الاعلام وتكون مركزها مدينة القاهرة .

ونص في المادة 11 على أن « يخضع الاتحاد في أنظبته > وشؤون العالمين قيه وادارة أبواله وحساباته وسائر شئونة للاحكام المتصوص عليها في هذا التأتون ولوائحه والترارات التي يصدرها مجلس الديرين بعد عرضهاعلى المجلس الاعلى وذلك دون التنيد باننظم والتواعد المتسررة في الحكوسة والهيئات العامة والمؤسسات العابة » ونص في المادة ٢١ على أن « توضع للاتحاد ميزانية مستطة » .

وتقص الملام ٢٩ على أن تؤول الى الاتحاد أبوال ومبتلكات وحتوق المؤسسة المصرية ألعابة للهندسة الاذاعية والشركات التابعة لها واذاعة الجمهورية العربية المتحدة وتلينزيون الجمهورية انعربية المتحدة ويحل الاتحاد محل عذه الجهات نيها عليها من التزامات.

وينتل الى الاتحاد جميع العامنين فى تلك الجهات بأوضاعهم ومرتباتهم والميزات الاخرى المتررة لهم حاليا ونظل النظم والتواعد المطبتة حاليا فى الجهات المذكورة سارية بصفة مؤتنة نيعا لا يتعارض مع أحكام هذا القانون الى أن تصدر لوائح الاتحاد » -

وحاصل تأك النصوص أن المشرع أنشأ الإنحاد سالف الذكربالقاتون رقم السنة 1941 كهيئة وبنحة الشخصية الاعتبارية وتبعة لوزير الإعسلام ليحل محل الجهات التي كانت تنولي شئون الإذاعة المسموعة والمرئية ، ونقل اليه العلمين بتلك الجهات بأوضاعهم مع بقائهم خاضعين للنظم المطبقة عليهم لمدين صدور لوائح الاتحاد انتي يستقل بوضعها دون التقيد بالنظم والقواعد المقررة في الحكومة والهيئات العامة والمؤسسات العامة .

وذلك يقطع بأن المشرع انشأ جهاز! اداريا نوافرت له مقومات البيئة العالمة ، بقيله على مرفق علم ، وتهتعه بشخصية اعتبارية وميزانية مستقلة (م - ٢٣ - - ٣)

واتر له بهذه النابة بحق وضع لوائح خاصة للعاملين به ، مع بقاتهم خاضعين لنظيهم السابقة لحين وضع تلك اللواتح .

ولما كان القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بتسوية حالات بعض العالمين من حياة المؤهلات الدراسية في مادته الأولى وكان انقانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ بعلاج آناره المعدل بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨١ في مادته الثانية

. ١٦٨٠ بملاج الدرة المعلل بالمعاول ولم ١١٨٠ الله الماد والمبتسات يتضيان بسريان احكامهما على العاملين بالاجهاز الادارى للدولة والهبتسات العاملين بالاتحاد في هذا

العامة الموجودين بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ مان العام بن بالاتحاد في هذا التاريخ يخضعون لاحكام هذين القانونين .

لذلك انتهت الجهعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى سريان الحكام القانون رقم ٨٣ المشار اليه على العالمين باتحاد الاذاعة والتليفزيون في ظل العبل باحكام قانون انشائه رقم ١ ليسنة ١٩٧١ .

(مُتُوى ١٢٣ فى ١٧/١٢/١٨١)

الفصل الثاني ـــ رســــوم

قاعستة رقسم (١٥٥)

البــــدا :

القانون رقم ۱۱۲ لسنة ۱۹٦٠ في شأن رسوم الاذاعة والاجهزة اللسلكية المعدل بالقانون رقم ۱۹ لسنة ۱۹۹۳ — الرسم المقرر لهيئة الاذاعة على استهلاك التيار الكهربائي والاثارة طبقا لهذا القانون — عبؤه يتحمله المستهلكون وحدهم — قيام جهات توزيع التيار الكهربائي باداء هذا الرسم نيابة عن المستهلكين الى جهات التوليد لتوريده مقدما الى هيئة الاذاعــة — أيلولة ما يؤديه المستهلكون بعد ذلك الى جهات التوزيع — أساس ذلك وتطبيقه على التيار الكهربائي الموزع بمعرفة ادارة الاسكان والمرافق ببحافظة السويس .

ملخص الفتوى:

تنص المسادة الأولى من التانون رقم ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ في شان رسوم الاذاعة والأجهزة اللاسلكية المعدل بالتانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٦٦ على أن « يفرض رسم على كل مستهلك لتيار كبريائي عن كل وحسدة كيلوات سساعة من التيار الكبريائي المستهلك على الوجه الآتى : ويحصك هدذا الرسم مع ثبن التيار الكبريائي المحصل بمعرفة الهيئات التي تقوم بتحصيله ، ويؤدى الى هيئة الإذاعة كل سنة اشهر في شهرى ينساير ويوليو من كل عام .. ويعفى من هدذا الرسم الطانة الكبريائية المستهلكة في التوى الموركة » .

وتنص المسادة الثانية من القانون المذكور على أن « يستحق الرسم المنصوص عليه في المسادة السابقة بالنسية للتيار الكهريائي المورد بالجهلة من جهات التوليد الى هيئسات أو جهات أخرى تتسوم بتوزيعه بمعرفتها سواء للانارة أو التوى المحركة ، وذلك على أساس أن ثلاثة أرباع الكهة المباعة مستعملة فى اغراض الانارة ، وعلى جهات التوليد تحصيل الرسم المستحق مع ثبن التيار المورد والمباع بمعرفتها ، وتوريده لهيئة الاذاعــة على الاساس المبين بالمسادة السابقة » .

وتنص المسادة الثالثة من التانون سالف الذكر على انه « على المساتع والورش والمحلات وسائر الجهات التي تدار بالكهرباء من محطّات توليد خاصسة بها أن تخصص عدادا مختبرا ومختها من المجلس البلدى أو من جهسة حكومية مختصسة أو من شركات التزام الاتارة لتسجيل التسوى المستهلكة الخاضمة للرسم ، وعلى الجهات المذكورة توريد الرسم المستحق شهريا الى هيئة الاذاعة خسلال الخمسة عشر يوما الأولى من الشسهر التالى ، ولهذه الهيئة حق مراتبة المدادات المذكورة والتغتيش عليها » .

ويبين من هـذه النصوص ارادة المشرع في فرض رسم على استهلاك التيار الكبربائي بحيث يؤول هـذا الرسم لهيئة الاناعة ، اذ تعد حصيلة رسوم الجهزة الاستغبال المصدر الاساسي الذي تعتبد عليه هيئـة الاناعة في سسبيل تحتيق اغراضها والنهوض برسالتها . وكان قد سبق ذلك صدور القانون رتم ٢٢٦ لســنة ١٩٥٥ في شأن اجهزة الاناعة اللاسلكية والتليفزيون بتضهنا تواعد تحديد هـذه الرسوم ، الا انه اعترى تنفيــذ اللتانون المذكور صعوبات عهلية ، فضلا من ازدياد نفتات التحصيل بنسبة كيم و لا تنقق والحصيلة المترتبة على تنفيذ القــاتون المشار اليه . ولهذا رؤى الفاء هذا التانون الأخير الذي يفرض رسما ثابتا على حاثرى الأجهزة الالسلكية والاستعاشة عنه بغرض رسم جديد على اساس نسبة ضئيلة من استهلاك التيار الكهربائي ، وقد روعي في هذا الرسم الجديد التوفيق من حصول هيئة الاذاعة على مستحقاتها في نظام مربح ، وبين أداء المواطنون رقم ١١٢ الســنة على سحولة ويسر ، و المذكرة الإيضاحية للتانون رقم ١١٢ الــنة ١٩٦٤) ..

ويستفاد من ذلك ــ ويتقدير الأصل التشريعي نهده النصوص ــ وضوح بية المشرع في تحبيل عبء الرسم لحائزي اجهزة استقبال الإذاعة اللاسلكية بالنسبة للقانون رقم ٢٢٦ لسنة ١٩٥٥ وتحبيل عبء هددا الرسم لكل مستهلك كهربائي في الاتارة وقلسا لاحكام التاتون رقم 117 لسسة ، 197 . فنص التاتون الأخير في مادته الأولى على اساس فرش الرسم بالنسسبة للتيار الكبربائي المستهلك ، وقد راعي الشرع استثناء الطساقة الكبربائية المستهلكة المتوكة سواء بالمساتع أو المحلات السلمة أو المنازل أو غيرها ، ثم تضمنت المسادة الثانية مواجهة حالة التيسار الكهربائي المباع أو المورد بالجسلة من جهات التوليد الى جهات الخرى تتولى توزيمه بمعرفتها ، وسيرا على مبدأ اعناء الطساقة الكهربائية المستهلكة نلقوى المحركة ، وتفاديا للصعوبات التي تعترض تحديد هدده الكبيسة ، فقد افترض النص أن ثلاثة أرباع القسر المباغ للاستهلاك الذي يحصل عنه الرسم ، والربع الباتي للقوى المحركة ، وناط بجهات النوليد مهمة تحصيل الرسم ما المترر من جهات التوزيع ، مع ثمن النيسار المولد لها ، على أن تقوم جهات التوليد بعد ذلك يتوريد الرسم المحصل من جهات التوزيع الى هيئة الإذاءة .

ويثور البحث في هذه الحالة بالنسبة الى المرحلة التالية ، وهى المرحلة التي تنتهى بوصول التيسار الكهربائي من جهات التوزيع الى المستهلكين ، من حيث تحسديد الجههة التي يؤول اليها الرسم المحسسل من المستهلكين ، وتسليها بالمبدأ المسستهاد بن مقتضى النصوص ومن تطورها التشريعي وما ورد بالمذكرة الإيضاحية ، من اتجاه نية المشرع ألى تحييل عبء الرسم المستهلك التيار الكهربائي المستعمل في الاتارة ، يتمين التول بأن هدذا الرسم المحصل في هدذه المرحلة يؤول الى الجهات التي سسبق أن تابت الرسم المحصل في هدفه المرحلة يؤول الى الجهات التي سسبق أن تابت جهات التوزيع ، التي تابت

يؤيد ذلك ما ورد بالمادة الخامسة من هذا التانون عندما ناط المشرع بجهات الانتاج المحلية بالنسبة للانتاج المحلى ، ويمصلحة الجمارك بالنسبة للبطاريات الجانة المنتجة محليا أو المستوردة ، بمهمة اداء هسسذا الرسم لهيئة الاذاعة ، على أن يتحبل بها المستهلك بالاضافة الى الانهان المتررة لها . والاخذ بهذا النظر يحتق نية الشارع في تحييل عبء هسذا الرسم لمستهلكي التيار الكهربائي المتصودين اصلا بالرسسم ، ويتغادى سا غضلا عن ذلك ساحتق الازدواج في الرسم ،

والقول بأن ما تضهنته المادة الثانية من التزام جهات التوليد بتحصيل الرمسم المستحق مع ثمن التيار المورد والمباع بمعرفتها وتوريده لهيئسة الإذاعة على الاساس المين بالمسادة الأولى يعنى ان يؤول الرمسم فى المرحلة التالية (وهى مرحلة التوزيع) لهيئة الإذاعة ، على الاسلمس المين بالمسادة الأولى ، هسذا القول مردود بأن المسادة الثقية لا تعنى غير التزام جهات التوليد بتحصيل الرسم من جهات التوزيع ، التى تقوم بأداء الرسم سلفا عن المستهلكين في حدود انتقسير الجزافي المحدد بهذه المسادة وعلى السامي تهية الرسسم كما حدثته المسادة الأولى ، ولا يعنى هسذا بأية حال أن يتم توريد الرسسم المحصل من المستهلكين سفى مرحسلة التوزيع سالى هيئسة الإذاعة ، وذلك نسبق ادائه اليها بمعرفة جهات التولية في المرحلة الأولى التي يتم فيها توريد التيار الكهربائي من هسذا التولية في المرحلة الأولى التي يتم فيها توريد التيار الكهربائي من هسذا التولية من المستهلكين ، ولما في هسذا التول من شسذوذ في النتيجة التي تؤدى اليها ، وهي ازدواج الرسسم المورد الى هيئسة الإذاعة وتجاهل نية المشرع الواضحة في تحصسيل المستهلكين للتيار الكهربائي عبء الرسم المشار اليه ،

ويخاص مها تقسدم أن الرسم المقرر على النيار الكهربائي المورد من جهة توليد الى جهة أخرى تقوم بتوزيعه على المستهلكين ، بقع عبؤه على هؤلاء المستهلكين وحدهم ، غاذا ما قامت جهسات النهزيع بأداء هسذا الرسسم الى جهات التوليد لتوريده مقدما الى هيئة الاذاعة ، غانما تقوم بذلك عن المستهلكين ، بحيث يؤول اليهسا ما يقسوم المستهلكون بأدائه بسحد ذلك .

ويتطبيق ما سبق على الحائة المعروضة ، مان الرسوم المستحقة على التيار الكوريائي الموزع بمعرفة الدارة الاسكان والمرافق بمحافظة السويس ، والتي سبق تحصيلها وتعليتها بالإمانات انتظارا للفصل في تحصيد من تؤول اليه ، هذه الرسوم يتمين صرفها إلى الجهة التي سبق أن انتها سلفا عن المستهلكين إلى هيئة الإذاعة ، عاذا كانت ادارة الاسسكان والمرافق بمحافظة السويس سبق أن أنت تلك الرسسوم إلى معمل تكرير البترول الحسكوية بالمسويس مع ثمن انتيار الكهربائي المورد من العمل اليها

للتيام بتوزيعه على المستهلكين ، ليقوم بدوره بتوريدها الى هيئة الإذاعة ، غان الرسوم المعلاة بالأبانات تؤول الى الادارة سالفة الذكر .

لهذا انتهى الرأى الى ان رسوم الاذاعة المستحتة على النيار الكهربائي الموزع بمعرفة ادارة الاسكان والمرافق بمحافظة السويس والتي سبق تحصيلها وتعليتها بالامانات تؤول الى الادارة المذكورة أذا كانت قد سبق أن أدت قيمة تلك الرسوم الى معمل تكرير البترول الحكومي بالسويس لتوريدها الى هيئة الاذاعة _ وذلك طبقا لنص المادة الثانية من القانون رقم 117 لسسنة .191 المشار اليه .

(فتوى ٢٦٦ في ٢٨/٤/١٩٦١) م

قاعسدة رقسم (١٥٦)

الســـدا :

رسوم الاذاعة والاجهزة اللاسلكية ــ تستحق على ثبن التيار الكهربائى طبقا للقانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦٠ ــ مستحق على ثبن التيار الكهربائى مقتضى نص المسادتين الأولى والثانية من هــذا القانون ان عبء الرسم يقع على عانق المستهك للتيار الكهربائى ــ وان يحصل بواسطة الجهة التى تقوم بتحصيل ثبن التيار ــ اذا كان التيار يورد بالجهلة تحصل الرسسوم من الجهة التى تستورده على الساس خضوع ثلاثة ارباع كميته لهــذه الرسوم طبقا لحكم القانون ــ ويكون للجهة المستوردة أن تحصل لحسابها رسوم الاذاعة من المستهلكين وتؤول البها حصيلتها قلت او كثرت .

ملخص الفتوى:

يستفاد من المسادين الأولى والثانية من القانون ١٩٢٠ لسسفة ١٩٦٠ عى شأن رسسوم الاذاعة والإجهزة اللاسلكية المسدل بالثانون رتم ٧٧ لمسسفة ١٩٦٢ ، أن القاعدة هى أن عبء الرسم المسار اليه يقع على عانق كل مستهلك لتيار كهربائي ، وذلك بالنسبة إلى ما يستهلكه منه في أغراض

الاتارة ، دون ما يستهلكه في القوى المحركة ، وأن الرسم المذكور يحصل عند تحصيل نهن التيار الكهربائي المستهلك في الانارة ، وذلك بوساطة الجهات التي تتوم بتحصيل هـذا الثبن ، على أن نؤديه الى هيئة الإذاعة ، على انه مى حالة ما اذا كان التيار الكهربائي موردا بالجملة من جهات التوليد ، الى جهات أخرى تقسوم بتوزيعه على المستهلكين ، فأن جهات التوليد هي التي تقوم بتحصيل الرسم المستحق على التيار الكهربائي المورد ، من جهات التوزيع ، عند قياها بتحصيل ثبن انتيار من هذه الجهات الأخيرة . ويحسب الرسم ني هذه الحالة بطريقة جزانية ، على أساس خضوع ثلاثة ارباع كمية التيار الموردة للرسم - باعتبارها مستعملة في أغراض الانارة _ واعماء الربع الباقي _ باعتباره مستهلكا مي القوى المحركة . وتقوم جهات التونيد بأداء الرسم المحصل على الأسناس السابق أنى هيئة الإذاعة . ولما كان المستهلك هو الذي يتحمل عبء الرسم على التيار الكهربائي الذي تستهلكه مي أغراض الامارة ، مان جهات التوزيع ـــ الملزمة بأداء الرسم الى جهات التوليد محسوبا بالطريقة الجزافية المشار اليها ... تقوم بتحصيل الرسم المستحق على المستهلكين مع ثبن انتيار الكهربائي المستهلك في الانارة ، ويؤول هسذا الرسم اليها .

ولا وجه للمحاجة بأن رسوم الاذاعة المستحتة عن التيار الكهربائي المورد من الشركة الى المحافظة تزيد على قبية الرسوم التى حصلتها المحافظة مصلا من المستهلكين ، مما ينزتب عليه تحيل ههذه الاخيرة مبلغا مقابل رسوم لم تحصلها ، واثراء الشركة بلا سبب — ذلك أن نص المهادة الثانية من القانون رقم 117 لمسينة 147. مربح في بيان طريقة حساب الرسوم الني تحصلها جهة التوليد (الشركة) من جهة التوزيع (المحافظة) ، وتؤديها الى هيئة الإذاعة ، وهي طريقة جزافية قصد بها تيسير محاسبة هيئة الإذاعة على مستحقاتها من الرسوم المشار اليها ، ليا كان الخلاف بين قيمة الرسوم المؤداة من جهة التوزيع من مستهلكي التيار الكهربائي ومن قيمة الرسوم التي تحصلها جهة التوزيع من مستهلكي التيار الكهربائي وقتا لما نصت عليه المهادة الأولى من القانون آند الذكر ويترتب على ذلك بالشمرورة أن جهة التوزيع التي ادت الرسوم الى جهة التوليد ، محسوبا بالمربقة الجزافية ، تتحمل الفرق بين قيمة الرسسوم التي لدتها ، وقيمة بالمربقة الجزافية ، تتحمل الفرق بين قيمة الرسسوم التي لدتها ، وقيمة

الرسوم التى تحصلها من المستهلكين أو تفيد منه بحسب الأحوال ما دام مرد ذلك الى القيادون ولا محل القول بالراء جهة التوليد (الشركة) ، اذ أنها تقوم بأداء كل ما حصلته من رسسوم من جهة النوزيع (المحافظة) الى هيئة الإذاعة . كما لا وجه للتحدى بوجوب أن تكون الرسسوم المستحقة على التيسار الكهربائي ، والتى تؤدى لهيئسة الإذاعة بوساطة الشركة المذكورة ، مساوية لتهية التى تحصلها المحافظة من المستهلكين سلخالفة ذلك لمتضى نص المسادة الثانية من القسانون رقم ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ بوضعها الراهن م

لهذا انتهى رأى الجمعية العهومية الى أن شركة السويس لتصنيع البترول (معهل تكرير البترول الحكومي بالسويس) هي التي تقوم بتحصيل رسوم الاذاعة المستحقة على التبار الكهربائي المورد منها الى محافظة السويس ، من هذه المحافظة وذلك على أساس خضوع ثلاثة أرباع كمية هذا انتيار للرسوم المشار اليها ، واعناء الربع الباتي منها ثم تؤديها الى هيئة الاذاعة ، وأن محافظة السويس تقوم بتحصيل الرسوم المستحقة من مستهلكي التيار الكهربائي في اغراض الانارة ، عند تحصيل ثمن هذا التيار من المستهلكين ، ونؤول اليها حصيانها ..

(غتوی ۱۸۱ فی ۱۹/۱۰/۲۱) .

قاعسدة رقسم (١٥٧)

البـــدا :

القانون رقم ۱۱۲ لمسنة ۱۹۲۰ في شأن رسوم الاذاعة والأجهسزة اللاسلكية — قيمة الرسسم المحسوب على استهلاك الحكوسة والهشسات الأخرى المصوص عليها في الفقرة الأخيرة من المسادة الأولى من القانون المذكور ساستنزالها من الرسم المستحق على النيار المستورد جملة بمعرفة مؤسسة ضاحية مصر الجديدة .

ملخص الفتوى:

وبعد استبعاد با تستهلكه بؤسسة ضاهية بصر الجديدة مَى ادارة المترو من كمية التيار التي تحصل عليها جملة من جهة التوليد ، تسرى المسادة الثانية من القسانون على ما تتولى المؤسسة توزيعه بمعرفتها من التيار ، وعلى مقتضى هذه المسادة تعتبر ثلاثة أرباع الكيسة المباعة مستعملة في أغراض الانارة يستحق الرسم عنها ولا يستحق عن الربع المباتى ، والجزأت في هسذا التقسيم قائم على بيان نسبة ما يسستخدم في الاتارة الى ما يسستخدم في التوى المحركة ، لان الاول يستحق عنه الرسسم أصسلا والثاني معنى منه بصريح نص المسادة الاولى . وعلى ذلك لا تسان لهذا التقسيم الجزائي بصور الاعفاء الاخرى كاعفاء الوزارات والمسالح ، اذ يتسوم هذا الاعفاء الاخير مسع اعفاء تيار القوى المحركة لا يجبب احدها الآخر .

وعنى ذلك يتمين ان يستنزل من الرسم المستحق على النيار المستورد جملة بمعرفة المؤسسة قيمة الرسم المحسوب على اسستهلاك الوزارات والمسالح المسلمة والمجالس المحلية ودور العبادة والمدارس والمستشفيات العسامة في الانارة ، والقول بغير ذلك يسسلم ياستحقاق الرسسم على ما تستهلكه هذه الجهات في الانارة حين أنها معناة مراحة من الرسم ،

(فتوى ٣١١ في ٧/٤/٤/١) •

قاعسدة رقسم (١٥٨.)

البـــدا :

القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن رسوم الاذاعة والأجهـزة اللاسلكية والقوانين للعدلة له ــ الرسم المستحق على مؤسسة ضاحية ومرا المسلمية طبقة القانون ــ حساب هذا الرسم ــ اتخاذ كهية التيار الذي تبيعه جهـة التوليد (ادارة الكهرياء والغاز) للمؤسسة لتوزيمها الساسا لهذا الحساب، عون اعتبار لبيان كبيـة التيار لدى جهة التوليد أو لدى المؤسسة ــ اساس ذلك •

ملخص الفتوى:

ان المسادة الأولى من التانون رقم ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ عن شسأن رسوم الاذاعة والأجهزة اللاسلكية المسدل بالتانونين رقمى ٨) و ١٠٠٠ لمسانة ١٩٦٢ على أنه : « يغرض رسم على كل مستهلك لتيار كهربائى عن كل وحدة كيلو وات ساعة من التيار المستهلك على الوجه الآتي :

لا مليم (مليمان) في دائرة كل من محافظتي القاهرة والاسكندرية
 ومنينة الجيزة .

١ -- مليم (منيم واحد) من سائر أنحاء الجمهورية الأخرى .

ويحصل هذا الرمىم مع ثمن التيار الكهربائى المحصل بمعرفة الهيئات التى تقوم بتحصيله ، ويؤدى الى هيئة الإذاعة كل سنة أشهر عى شهرى يناير ويوليو من كل عام ..

ويعفى من هذا الرسم الطاقة الكهربانية المستعملة فى انتوى المحركة .
كما يعفى من هذا الرسم النيسار الكهربائى الذى تسستهلكه للانارة
الوزارات والمسالح العسامة والمجالس المحليسة ودورة العبادة والمدارس
والمستشعبات العسامة (أشيفت هسده الفقسرة بالقسانون رقم ١١٤
لمسنة ١٩٦٢ وعمل بحكمها من أول يوليو سسنة ١٩٦٢) ،

وتتص الملاة الثانية من القانون المذكور على أنه « يستحق الرسم المنصوص عليه في الملاة السابقة بالنسبة الثيار الكهربائي المورد بالجملة من جهات التوليد الى هيئات أو جهات آخرى تقلم بتوزيمها بمعرفتها مسواء المائزة أو التوى المحركة ، وذلك على أساس أن ثلاثة أرباع الكية المباعة مستملة في أغراض الانارة ، وعلى جهات التوليد تحصيل الرسم المستحق مع ثمن ائتيار المورد والمباع بمعرفتها وتوريده لهيئسة الاذاعة على الاساس المبين في المسادة السابقة » .

ومن حيث أنه يبدو من المادة الثانية المذكورة أن المشرع قد ربط فيها بين ثمن التيار الكهربائي وبين الرسم حين نص على أن « وعلى جهات التوليد تحصيل الرسم المستحق مع ثمن التيار المورد والمباع بمعرفتها وتوريده لهيئة الاذاعة » الأمر الذي يؤخذ منه أن المشرع جمل من كمية التيار المبيعة وعاء للرسم ، ولهدذا لا يجوز أن بختف متدار التيار المستحق عليه الرسم عن مقدار التيار الذي يلتزم المستورد بأداه ثمنه الى جهة التوليد ، ويترتب على ذلك أن تكون العبرة في حساب الرسم بكية التيار الذي تبيعه جهة التوليد المسسة ضاحية مصر الجديدة وتتتفى منها ثهنه طبقا الاتفاق بينهما ولما هو مقرر في القوانين واللوائح ، وذلك دون اعتبار لبيان كبية التيار لدى جهة التوليد أو لدى المؤسسة .

(غتوى ٣١١ في ٣١٧) •

قاعسدة رقسم (۱۵۹)

البــــدا :

القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن رسوم الاذاعة والأجهزة الاسلكية المصدل بالقانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٦٠ الذي قضى باعضاء الوزارات والمصالح المصالحة من الرسم المورض على التيار الكهربي الذي تستهنكه الاتارة عدم تضمن القانون المذكور اثرا رجميا الى ما قبل تاريخ العمل به في أول يونية سسنة ١٩٦٠ – يقتفي ذلك أن تبقى الوزارات العمل به في أول يونية سسنة ١٩٦٠ – يقتفي ذلك أن تبقى الوزارات الإنارة في المدة من تاريخ العمل باحكام القانون رقم ١١٢ لمسنة ١٩٦٠ الى اول يوليو سسنة ١٩٦١ – أحقية مؤسسة ضاحية المعادي في مطالعة معسسكرات الجيش بالمسادي بالوغاء بقيمة الرسم المغروض على التيار الكهربائي الذي استهاكته في الإنارة عن الحة من أول مايو سسنة ١٩٦٠ المسترات الي هيئة الإناجة في ٢٠ من يوليو سنة ١٩٦٠ المسترات الي هيئة الإناجة في ٢٠ من يوليو سنة ١٩٦٠ المسترات الى هيئة الإناجة في ٢٠ من يوليو سنة ١٩٦٠ .

ملخص الفتوى:

تنص المادة الأولى من القانون رقم ۱۱۲ لسمة ۱۹۹۰ في شان رسوم الاذاعة والإجهزة اللاسلكية على أن « يفرض رسم على كل مستهلك لتيل كهربائي عنى كل وحدة كيلوات سماعة من التيار الكهربائي المستهلك عنى الوحه الآتي:

۲ ملیم (ملیمان) نمی دائرة کل من مجلس بلدی مدینتی القساهرة
 والاسکندریة ،

١ مليم (مليم واحد) في دائرة المجالس البلدية الأخرى ٠

ويحصل هذا الرسم مع ثمن التيار الكهربائى المحصل بمعرفة الهيئات التى تقوم بتحصيله ويؤدى الى هيئة الإذاعة كل سنة أشهر فى شهرى يناير ويونيو من كل عام .

«ويعنى من هذا الرسم الطاقة الكهربائية المستهلكة في القوة المحركة».

وقد مسدر القانون رقم ١١٤ لسسنة ١٩٦٢ بتعديل بعض احكام القانون رقم ١١٢ نسسنة ١٩٦٠ المشار اليه ، وقضت المسادة الأولى منه بئن تضاف الى المسادة الأولى من القانون رقم ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ المشار اليه سنقرة الخيرة نصها :

 « كما يعنى من هــذا الرسم التيار الكهربائى الذي تستهلكه للانارة الوزارات والمسالح العــامة والمجالس المحلية ودور العبادة والمدارس والمستشفيات العــامة » .

ونصت المسادة الثانية من القانون رقم ١١٤ لسسنة ١٩٦٢ على أن » ينشر هسذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتبارا من أول يونيو سسنة ١٩٦٢ » .

وجاء في المذكرة الإيضاحية للتانون رقم 111 لسنة 1971 سالف الثكر أنه « صدر القانون رقم 111 لسنة 1970 بشأن رسوم الاذاعة والإجهزة اللاسلكية ، ونص في مادته الأولى على غرض رسسم على كل والجهزة اللاسلكية ، ونص في مادته الأولى على غرض رسسم على كن يصمل هنا أنوسم مع ثين انتيار الكهربائي المحصل بمعرفة الهيئات التي يتقوم بتحصيلة ويؤدي الى هيئة الاذاعة كل سنة أشبر ويعنى من هنا الرسم الطاقة الكهربائية المستهلكة في التوى المحركة ، وقد أشار مجلس الدولة بسريان الرسم المقرر في القانون المذكور على الحكومة ومصالحها وعلى الهيئات العالمة الأخرى ، ولمنا كانت الحكمة من صدور القانون وعلى الهيئات العامة الأخرى ، ولمنا كانت الحكمة من صدور القانون المناسات اليه هو أنه قد اصبحت حيازة اجهزة الراديو الآن من مستلزمات الدياة ، بحيث أصبح في كل منزل وفي كل محل ، وأن هذا الرسم نظير الخدمات التي تؤديها هيئسة الاذاعة ، لذلك كان من اللازم بدلا من تحصيل

رسم على كل جهاز استقبال ، وتنظيما لهذه العملية ، أن يفرض الرسم على كل مستهاك لتيار كهربائي عن كل وحدة كيلوات ساعة من التيار الكهربائي ، هسسذا ولما كانت هدده الحكهسة تنتنى فيها يختص باتارة الشسوارع والمصالح الحسكومية والمدارس ودور العبادة والمستشفيات العابة هدذا فضلا عن أنها تقسوم بخدمات عامة وحيوية ، كما أنها تمستهدف في ادائها لخدماتها المسلحة العامة ، لذلك اعددنا مشروع القسارا الجمهوري بقانون المرافق باشساقة قترة لخيرة الى القسانون رقم ١١٢ لمسئة ١٩٦٠ المشار البه تقضى باعفاء دور الحكومة والمجالس المحلية وغيرها من الهيئات العامة الإخرى ودور العبادة والمدارس

والمستشفيات العامة من رسوم الاذاعة والأجهزة اللاسلكية » .

ومن حيث انه ببين من نصوص القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٦٦ ـ ان القانون رقم ١١٢ لمسنة ١٩٦٠ غير شمان رسوم الإذاعة والإجهزة اللاسلكية ، غرض رسما على كل مستهلك لتيار كهربائي ، يحصل من المستهلك مع ثبن النيار الكهربائي ، بمعرفة الهيئات التي تقوم بتحصيل المستهلك مع ثبن النيار وتقسسوه هذه الهيئات التي تقوم بتحصيل الى هيئاة الثن ، وتقسسوه هذه الهيئات بلااء الرسم الذكور الله عن الخشوع لهذا الرسم سوى الطاقة الكهربائية المستهلكة في التوى المحركة ، ومعنى ذلك أنة من غير هذه الحالة الأخيرة كان يخضع للرسم الشار الله جميع المستهلكين للنيار الكهربائي ، لا فرق في ذلك بين الأماد والهيئات ، والجهات الخاصية والعامة حام على ذلك الوزارات

غير ان المشرع راى ان الصالح العام يقتضى عدم خضوع الوزارات والمسالح العسامة للرسم المغروض على التيار الكهربائى الذى تستهلكه للاتارة ، لما تتوم به من خدمات عامة وحيوية تستهدف فى ادائها المسلحة العسامة الذلك احسدر القانون رقم ١١١٤ لسامة ١٩٦٢ قاضيا باعفاء الوزارات والمصالح العامة من الرسم سالف الذكر ، على أن يعمل بهذا القانون الم بوان عمل أن يعمل

واللها كان القانون رقم 118 المسنة 1971 المذكور ، لم يتضمن اثرا رجعوا لاغفال حكمه الخاص باعفاء الوزارات والمسالح العلمة من الوسم المشار اليه ، الى ما قبل تاريخالعمل به غى اول يونيو سسنة ١٩٦٢ ، ومن ثم نتهتى الوزارات والمصالح العسامة خاضعة للرمسم على النيلر الكهريائي الذى استهلكته فى الانارة ، فى المدة من تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١١٢ لمسنة ،١٩٦ الى أول يوليو سسنة ١٩٦٢ تاريخ اعمال حكم الاعفاء الذى تضى به القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٦٢.

غاذا كان الثابت أن مؤسسة ضاحية المحادى تقوم بتوريد التيار الكوبائى الى معسكرات الجيش بالمعادى ، ومن ثم غانة طبقا لنص المحادة الأولى من التاتون رقم ۱۹۲ لسنة ۱۹۲۰ ــ كانت معسكرات الجيش المذكور خاضعة للرسم المغروض على التيسار الكهربائى ، وذلك بالنسبة الى ما استهلكته من هدذا النيار فى الابارة ، عن المدة من تاريخ العمل بلقانون رقم ۱۹۲ نسنة ۱۹۲۰ فى أول مايو سسنة ۱۹۳۰ الى الى يوليو سسنة ۱۹۳۰ المسئة بالمال يوليو سسنة بالمال الربح المهل بالتانون رقم ۱۱۴ لسنة ۱۹۳۱ وكانت مؤسسة ضاحية المعادى مازمة بتحصيل الرسم المسار اليه من المسكرات ، مع ثمن التيار الكهربائى الذى تقوم بتحصيله ، على أن يؤدى هدذا الرسم الى هيئة الاذاعة كل سنة أشهر فى شهرى يناير ويوليو من كل عسام .

وتطبيقا لنص المسادة الأولى من القاتون رقم ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ —
تامت مؤسسة ضاحية المعادى باداء الرسم المغروض على النيار الكهربائى
المورد بمعرفتها لمعسكرات الجيش ، الى هيئة الإذاعة ، فى ٣٠ من يونيو
سسنة ١٩٦٠ سبناء على طلب هسذه الهيئة سونلك عن المدة من أول مايو
سسنة ١٩٦٠ الى آخر يونية سسنة ١٩٦٠ ، ومن ثم تلتزم معسكرات
الجيش بالمعادى بالوناء بقيمة ما أنته عنها مؤسسة ضاحية المعادى من
الرسسم المسار اليه الى هيئة الاذاعة ، وذلك عند تحصيل ثمن التيسسار
الكهربائي الذي استهلكته المعسكرات في الانارة ،

ولما كانت المسكرات المذكورة قامت بابداء ثبن التيار الكهربائي الذي استهاكته في الاتارة ، عن المده بن اول مايو سسنة ١٩٦٠ الى آخر يونية سسنة ١٩٦٠ ، دون أن تؤدى معة قبية الرسم المستحق عن تلك الدة ، والذي قامت مؤسسة ضاحية المعادى بأدائة الى هيئة الإذاعة .

لذلك غان مؤسسة ضاحية المسادى يكون لها الحق فى مطالبة مسكرات الجيش بالمسادى بالوفاء بتيعة الرسم المغروض على التيسار الكهربائى الذى استهلكته فى الانارة ، عن المدة من أول مايو سسنة . ١٩٦٠ الى آخر يونيه سسنة . ١٩٦٠ ، والذى سبق أن أدته المؤسسة الذكورة عن المسكرات الى هيئة الاذاعة فى ٢٠ من يولية سسنة . ١٩٦٠

(فتوى ٢٠٠ في ٣/١٤ /٣/١٢) ٠

قاعسدة رقسم (١٦٠)

: المسسدا

النيار الكهربائى الذى نستهلكه مؤسسة ضاحية مصر الجديدة فى ادارة المترو ــ اعتباره مستملا فى القوى المحركة فى مفهوم المادة الأولى من القانون المذكور ــ اثر ذلك ــ اعفاؤه من الرسم الذى قرره هذا القانون •

ملخص الفتوى :

بطالعة المسادين 1 ، ٢ من القانون ١١٢ لسسنة ١٩٦٠ في شأن رسوم الافاعة والاجهدزة الاسلكية المعدل بالتسانون رقم ٨٥ و ١١٤ لسسنة ١٩٦١ الآنف نصها بيين أن المسادة الأولى تواجه الحالة التي يتم نيها توزيع التيار الكهربائي على مستهنكيه عن طريق جهة التوليد مبائمرة ، وفي هسده الحالة يحصل الرسسم من المستهلك مع ثمن التيار بمعرفة الهيئات التي تتوم بتحصيله ، والمسادة الثانية تعالج الصورة التي يتم نيها توزيع التيار عن طريق جهة تحصل عليسه جملة من جهة التوليد أي الصورة التي يتدخل فيها وسيط بين الموئد والمستهنك .

ولما كانت مؤسسة ضاحية مصر الجسديدة تحصل على النيار من جهة التوليد فنستهلك جانبا منه غى ادارة المترو وتوزع الباتى على المستهلكين غى الضاحية الذين يستعملونه غى الإنارة وغى ادارة القوى المحركة .. ومن حيث أن جاتب التيار الذي تستخدمه المؤسسة في ادارة المترو لا يوجد وسيط فيه بين جهة التوليد وجهة الاسستهلاك ، ومن ثم تطبق في شسأته المسادة الأولى من التانون دون المسادة الثانية التي لا تتناول احكامها هذه الصورة بصريح نصها ، لأن ما تستخدمه المؤسسة من التيار في ادارة المترو ليس تيارا ، وردا اليها تقوم بنوزيمه وإنما باستهلاكه .

وترتيبا على ذلك لا تسرى المُسادة الناتية من التاتون الا على كبية التيل التي توزعها المؤسسة ، لها ما تستهلكه من تيار عى ادارة المترو ميخضع لحكم المسادة الأولى ويعنى من الرسم طبقا لصريح هسذا الحكم باعتباره تيارا مستخدما عى القوى المحركة .

(مُتوى ٣١١ نمى ١٩٦٤/٤/٧) .



أزهسسر

قاعسدة رقسم (١٦١)

: المسلما

المادة ٣٣ من القانون رقم ١٠٣ اسسنة ١٩٦١ بشان اعادة تنظيم الأرهر والهيئات التي يشملها قد ناطلت بالجامعة اختصاص تزويد العاملة الأرهر والهيئات التي يشملها قد ناطب العاملة اختصاص تزويد العاملة الإسلامي والوطن الدربي بالعلماء العقيدة والشريعة ولفسة القرآن والثقة بلائفس وقوة الروح والتفقه في العقيدة والشريعة ولفسة القرآن المعقيدة والسوك ، يتعين أن يكون عضو هيئسة التدريس بهاه الجاممة تتوافر له مقومات تنفيذ ما ناطه القانون بالجامعة التي ينتي اليها ارجاء الجامعة الموافقة على اعارة عضو هيئسة التدريس حتى يؤدى نفقة زوجته المجامعة الم الموافقة على اعارة عضو هيئسة التدريس حتى يؤدى نفقة زوجته المبامعة المناب الموافقة على اعارة عضو هيئسة التدريس بالازهر من متابعته السلمية في دولة السلمية عضو هيئة التدريس بالازهر من متابعته المحام ففائية في دولة السلمية مها بسيء اليه والى الجامعة التي ينتي

ملخص الحكم :

لن مغاط الفصل في هدذا الطعن هو بيان ما اذا كان تصرف الجامعة على النحو المشار اليه يكون خطا في جانبها يترتب عليه مساطنها ، ومن ثم غانه يتعين النظر الي هدذا التصرف في ضوء احكام رمسالة الجامعة الازهرية وما تطلبه القانون من صفات في العالمين بكلياتها ، اذ أن المسادة ٣٣ من القانون رقم ١٠٣ لمسنة ١٩٦١ بشأن اعادة تنظيم الازهر والهيئات التي يشملها قد ناطت بالجامعة اختصاص تزويد العسالم الاسسلامي والوطن العربي بالعلمساء العالمين الذين يجمعون الى الايمان يبالله والثقة بالنفس وقوة الروح والتفقه في العتيدة والشريعة ولفة القرآن كماية علمية ومهلية ومهنية لتأكيد المسلة بين الدين والحيساة والربط بين المتيدة وانساوك وتأهيل عالم الدين للشاركة في كل أنواع التشساط والانتاج والزيادة والقدوة الطبية وعائم الدنيا للمشاركة في الدعوى الى

سبيل الله بالحكية والموعظة الحسنة وعلى ذلك عانه يتعين أن يكون عمنو هيئة التدريس بهذه الجامعة تتوانر له بقهات تنفيذ با ناطه التانون بالجامعة التى ينتمى انبها ، ومن ثم عاذا ما تامت الجامعة بارجاء الموافقة على على اعارة المطعون ضده حتى يؤدى نفتة زوجته وابنته تبل الوافقة على اعارته عان بسلك الجامعة على هـذا النحو لا يشكل خطأ من جانبهـا ، العربة أنت تصرفا من شأنه الحفاظ على سمعة احد أعضاء هيئة التدريس بها ، وذلك من متابعته بلحكام تضائية غى دولة اسلامية أخرى ، بما تد يسيء اليه والى الجامعة التى ينتمى اليها ، ولا سند غيها ذهب اليه الحكم المطعون فيه من أن التانون رسم طرقا المحصول على الحتوق ليس من بينها لا يؤخذ على اطلاقه ذلك أن الجامعة الأزهرية نها وضع خاص فى هـذا التون الشان من حيث أنه يتطلب فى اعضاء هيئة التدريس بها أن يكونوا تنوة فى التصرف والخلق الكريم يضاف الى ما تتدم أن الجامعة وافقت على تجديدها فى في التصرف والخلق الكريم يضاف الى ما تتدم أن الجامعة وافقت على تجديدها فى المام الجامعى ١٨/٨٠ ثم وافقت على تجديدها فى

وبن حيث انه لما تقتم ننتى مسئونية الجامعة حيال ما تامت به تبل المطعون ، واذ ذهب الحكم المطعون فيه غير هدذا المذهب ، غاته يكون قد اخطاع في تطبيق القانون مما يتمين معه الحكم بالغاته وبرغض طلب التعويض مع الزام المطعون ضده بمصاريف الطعن عملا بنص المادة 184 مرافعات .

(طعن ٩٩٦ لسنة ٢٦ ق جلسة ٩٩١/١٩٨٥) .

قاعسدة رقسم (۱۹۲)

البـــدا :

موظفو الأزهر والماهد الدينية — المادة الأولى من قانون موظفى الدولة — المتصود منها — المتصود منها — تطبيق هــــذه الأحكام عليهم فيها عدا ما نصت عليـــه القوانين الخاصـــة بهاتين الهيئتين ٠

ملخص الفتوى:

ان قانون نظام موظفی الدولة رقم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ قد نص غی مادته الأولى على الآتى : س « يعمل غی المسئل المنطقة بنظام موظفی وزارة الأولى على المسئل المنطقة والرارة الأولى و المساهد الدينية ، ويلغى كل حكم يخالف هدف الأحكام » .

والنص الوارد في المسادة المذكورة لم يستهدف الا التنبيه نقط الى سريان الاحكام انعادية بقانون موظفي الجامعة الأزهرية والمعاهد الدينية ووزارة الأوقاف ، وأن شسائهم في ذلك شأن سسائر موظفي الدولة ، دعما لكل شبهة يمكن أن نقوم في هذا الصدد بسبب استقلال هذه الجهات ، ولم يقصد الى الفاء القوانون الخاصسة بهذه انهينات واحلال لحكام قانون موظفي الدولة بحلها ، وآية ذلك أن قانون الجامع الأزهر رقم ٢٦ لعسنة ١٩٣٦ طرات عليه عدة تعديلات بعد صدور قانون موطفي الدولة ، بها يفصسح عن ارادة المشرع في هسنذا الشأن على الوجسه المتدم ذكره .

وأد أخضع تأتون موظفى الدولة موظفى الجامع الأزهر والمساهد الدينية ووزارة الأوقاف الإحكامة من وجهة النظر العام على ما سبق بياتة ، فأنه يتعين أعسال النص الوارد فى الفترة الرابعة من المسادة ١٣١ من القانون المذكور فى شأنهم على ما جرت به من « أن لحكام هسذا القانون لا تسرى على طوائف الموظفين الذين تغظم قواعد توظيفهم توانين خاصسة فيها نمست عليه هسذه القوانين » . وعلى مقتضى ذلك أحكام تأنون موظفى الدولة رقم ، ٢١ لمسسنة ١٩٥١ على موظفى الجامع الأزهر والمساهد الدينية فيها عدا ما نصت عليه أحكام القوانين الخاصة بهاتين الهيئتين .

(فتوى ٧٩ في ٥/٥/٥٥١) .

قاعسدة رقسم (۱۹۳)

: المسلما

نص الماددة ۱۹۳ من قانون التوظف على أن يكون لشيخ الأزهسر الاختصاصات المنوحة بهاذا القانون للوزير سالنص في القانون 1.9 أسانة 1971 بشأن اعادة تنظيم الأزهر والهيئات التي يشملها على تعيين وزير الشئون الأزهر وتحديد اختصاصاته وفقا للمادة 1.0 من هذا القانون سيترتب عليه تعطيل نص المادة 187 من قانون التوظف وصهورة الوزير قمة الشاخون الادارية بالأزهر وصاحب الرياسة دون شيخ الأزهر الذي يقتصر اختصاصه على الشاخون الدينة وحدها .

ملخص الفتوى:

تغمى الفقرة الثانية من المسادة ١٣٣ من القانون رقم . ٢١ اسنة ١٩٥١ من شأن نظام موظفي الدولة على أنه « ويكون المسيخ الجامع الأزهر الاختصاصات والسلطات المنوحة بهذا القانون الوزير » وتنص المسادة الثالثة من القانون رقم ١٠٦٣ لمسينة ١٩٦١ بشائن العادة تنظيم الأزهر والهيئات التي يشملها على أن « يمين بقرار من رئيس الجمهورية وزير لشئون الإزهر . • » ، «

وبيين من هـذا النص الأخير أنه عد نصب لأول مرة ـ على مدى وجود الأزهر لن وجود الأزهر لل المثونه ؛ ومقتضى وجود وزير لشئون الأزهر ان تجتمع بالنسبة اليه كل الاختصاصات والسلطات انتى تقررها القوانين واللوائح للوزير ؛ لا يستبعد منها أو يخرج عنها الا با ينص تأتون واعادة تنظيم الازهر على أن يمهــد به لغير الوزير ؛ وفيها عدا ذلك تستقر اختصاصات الوزير اصلا بالنسبة الى الأزهر ـ لوزير شئونه دون غيره ؛ وتلك مسألة تتعلق بالتنظيم الادارى الذي يأبي انضباطه أن ينصب وزير لشئون جهة وتكون لختصاصات الوزير منها لغيره بدون تصريح من الشرع ؛ الشئون جمة وتكون اختصاصات الوزير منها لغيره بدون تصريح من الشرع ؛

من القانون رقم ۲۱۰ لسسنة ۱۹۰۱ لانتقال الاختصاص الوارد بهذا الحكم الى وزير شسئون الازهر على مقتضى الانر اللازم لحكم المسادة الثالثة من القانون رقم ۱۰.۳ لسسنة ۱۹۲۱ ، يؤيد هذا النظر ويؤكده ما يلى :

لولا : تنص المادة الرابعة من تاتون اعدة تنظيم الازهر على ان « شيخ الازهر على الله الاكبر وصاحب الرأى في كل ما يتصل بالشئون الدينية والمستغلين بالترآن وعلوم الاسلام وله الرياسة والتوجيه في كل ما يتصل بالدراسات الاسلامية في الازهر وهيئاته . ويرأس المجلس الاعلى الاقراسات الاسلامية في الازهر وهيئاته . ويرأس المجلس الاعلى الاقراسات الاسلامية في الازهر وهيئاته .

وهــذا النص واضح الدلالة في بيان أن منصب شيخ الازهر هو منصب دينى ومن ثم لا تكون له اهتصاصات ادارية الا في حدود تصريح تشريعي ، ومما يعزز ذلك أن القانون رقم ٢٦ لسمنة ١٩٣٦ باعادة تنظيم الأزهر (الذي حل محله والغاه القانون رقم ١٠٣ المسسنة ١٩٦١) كان ينص في مادته السادسة على أن « شيخ الأزهر هو الامام الأكبر لجميع رجال الدين . والمشرف الأعلى على السسيرة الشخصية الملائمة لشرف العلم والدين وهو المنفذ الفعلى لجميع القوانين والمراسيم والأوامر الملكية واللوائح والقرارات المختصة بالجامع الازهر ، والموظفون تابعون له بهذه الصفة وخاضعون الوامره ٥٠٠٠ » - مهذا النص يجعل منصب شيخ الأزهر منصب الامامة مي الدين والرياسة مي الادارة ، وانسامًا معه ورد حكم الفقرة انثانية من المسادة ١٣٢ من القانون رقم ١٢٣ لسمة ١٩٥١ ، على أن ذلك النص لم يتردد كامل حكمه في القانون الجديد للأزهر رقم ١٠.٢ نسسنة ١٩٦١ ، وأنها تضمن _ محسب _ عي مادته الرابعة حكم الامامة الكبرى والصدارة في شبئون الدين دون اشارة الى الرئاسة الادارية ، مما يوضح أن أنجاه المشرع في القانون الجديد ألى قصر المنصب الأعظم على أمور الدين دون شمئون الادارة ، الأمر الذي يعطل الحكم المشار اليه بقانون الموظفين فيما وكله الى شيخ الأزهر من اختصاصات الادارة في شميئون الموظفين ، ويصل العطل الى غاية الالغاء بوجود وزير لشئون الأزهر نجتمع له سلطات هدده الادارة بحكم المنصب . ثانيا : تنص المسادة ٩٩ من القانون رقم ١٠٣ لمسمنة ١٩٦١ على أن « تحدد اللائحة انتنفيذية لهذا التانون المسمائل الآنية وغيرها مها وردت الاشارة اليه نمي همذا القانون ة

١ ــ اختصاصات شيخ الازهر ، ووكيل الازهر ، ٠٠٠ ، ٠٠٠

ناو أن لشيخ الأزهر اختصاصات الوزير ما غوض شسارع التانون لاتحته التنفيذية على تحسديد اختصاصات شيخ الازهر ، حيث لا وجب لتحديد اختصاصات الوزير لانها تائمة على التوانين المعول بها سلما وقد ورد هسذا التفويض غان موارده أن اختصاصات شيخ الازهر غير محددة وستحدها اللائحة التنفيذية ،

ثالثا : حين اراد القانون رقم ١٠٠٣ لمسنة ١٩٦١ أن يعهد باختصاصات الوزير او بعضها لمسئول من الازهر غير وزير شئونه نص على ذلك صراحة ، معجز المسادة ٢٦ من هـذا القانون تنص على أن « ، . . و الدير الجامعة (جامعـة الازهر) سسلطة الوزير نبما يختص بموظفى الجامعة طبقـا لما تحدده اللائحة التنفذية » . .

واو أن اتجاه المشرع الى الابتاء على اختصاصات الوزير نشسيخ الازهر لنص على ذلك صراحة في تانون يجمل لشئون الازهر وزيرا .-

رابعا: تنص المسادة ..١٠ من القانون المذكور على ان للوزير المختص اصدار ما يراه من ترارات تنظيمية أو تكيلية مؤتنة نتعلق بشئون الأزهر وهيئاته بما لا يتعارض مع نصوص هـذا انقانون وذلك خلال الفترة التى تعد نيها اللائحة التفيذية لحين صدورها .

واعطاء هـذا الاختصاص لوزير شـئون الأزهر واضح الدلالة على الوزير هو تهة الشئون الادارية وساحب الرياسة غيها ، الامر الذي يتعارض مع التسليم بقيام اختصاصات الوزير في شـئون الوظفين _ وهي شسئون ادارية _ لغيره ، ولو كان هدف المشرع غير ذلك واتجاهه الى الابقاء على هـذه الاختصاصات لشيخ الازهر لقيد سلطة الوزير المذكورة بالا تخل بها لشيخ الازهر من اختصاصات في شئون الموظفين ، وذلك _ مرة اخرى _ في قانون بجعل لشئون الأزهر وزيرا ،

هــذا ومن ناحية آخرى نان نص المــادة ١٠٠٠ المذكورة يعطى الوزير كابل اختصاص التنظيم والتكبيل فى الأزهر لحين صدور اللائحة التنينية ، وهو بذلك يعطل أى اختصاص آخر ألى أن تصدر اللائحة فتستبين الأمور وتحدد معالم السلطة وحدود الاختصاص .

لهسذا غقد استقر الرأى على أنه أنى أن تصدر اللائحة التنفيذية المتانون رقم 1.7 السسنة 1971 ومع براعاة الفقرة الأخيرة من المسادة 77 من هدف القانون يكون وزير شسئون الأزهر هو صاحب الاختصاصات والسسلطات المنوحة للوزير بالقسانون رقم 11 السسنة 1901 وذلك بالنسبة أنى موظفى الأزهر الخاشمين لأحكام هدف القانون .

(غلوی ۱۰۵۸ غی ۱/۱/ ۱۹۹۳)...

قاعسدة رقسم (۱۹۹)

البــــدا :

شيخ الأزهر هو المهين على جميع الجهات الخاضعة لأحكام القانون رمّ 197 اسسنة 1971 بشسأن اعادة تنظيم الازهر في مسائل موظفيها وانه بالنسبة لها ولوظفيها سسلطة الوزير نعيا عدا موظفي جامعة الأزهر ساور الدولة لشئون الأزهر يمارس اختصاصاته بالنسبة الجامعة الأزهر بتشكيل عن طريق شيخ الأزهر سنتيجة ذلك ساختصاص شيخ الأزهر بتشكيل اللجنة المؤمل بها النظر في شئون مديري واعضاء الادارات القانونية بالازهر وهيئاته وفقا القانون رقم ٧٤ لمسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية .

ملخص الفتوى:

ان المادة ۱۷ من القانون رقم ۷۷ لسنة ۱۹۷۳ بشأن الادارات القانونية بالؤسسات العالمة والهيئات انصابة والوحدات التابعة لها تنص على أن « تشكل بقرار من الوزير المختص لجنة لشئون مديرى واعضاء الادارات القانونية الخاضعة لهذا القانون في نطاق الوزارة من خمسة اعضاء بينهم ثلاثة على الاتل من اقدم مديرى أو اعضاء الادارات القانونية بالجهات القالمة للوزارة

وينص القانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ بشأن اعادة تنظيم الأزهر والهيئات التى يشملها في المسادة (٣) على أن « يمين بقرار من رئيس الجمهورية وزير لشئون الأزهر » ،

وينص فى المسادة (٤) على أن « شيخ الأزهر هو الامام الآكبر وصاحب الرأى فى كل ما يتصل بالشئون الدينية والمشتغلين بالقرآن وعلوم الاسلام ولمه الرئاسة والنوجيه فى كل ما يتصل بالدراسات الاسلامية فى الأزهر وهيئاته ويراس المجلس الاعلى نلازهر » .

وينص في المادة (A) على أن « يشمل الأزهر الهيئات الآتية :

- ١ ــ المجلس الأعلى للأزهر ..
- ٢ ــ مجمع البحوث الاسلامية .
- ٣ ــ ادارة الثقافة والبعوث الاسلامية .
 - } ــ جامع الأزهر .
 - ه ... المعاهد الأزهرية » به

وينص في المادة (٣٩) على أن « يتولى أدارد جامعة الأزهر :

١ ــ مدير جامعة الأزهر ١٠٠٠ » .

وينص في المادة (١ }) على أن « يكون تعيين مدير الجامعة بقرار من رئيس الجمهـورية بناء على ترشمـيح الوزير المختص واقتراح شمـيخ الأزهــر ووروره » .

وينص منى المسادة (٩٩) على أن « تحدد اللائحة التنفينية لهدذا العاتون المسائل الآتية وغيرها مها وردت الاشارة اليه من هذا التانون .

۱ ... اختصاصات شیخ الأزهر » .

وتقص المسادة (٢٦) من القانون رقم ٩ المسسنة ١٩٧٧ بشأن تنظيم الجلمات على أن « يتونى رئيس الجلمة ادارة شئون الجلمعة الادارية والمسانية وهو الذي يعتلها لهام الهيئات الأخرى -

وهو مسئول عن تنفيذ القوانين واللوائح الجامعية ... » .

وينص قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٩٨ لسسنة ١٩٧٤ بنتظيم وزارة شئون الازهر وتنظيم مسئولياتها عمى المسادة الاولى على أن « تقوم وزارة شئون الازهر على تحقيق الأهداف التي صدر من أجلها قانون اعادة تنظيم الازهر رقم ١٠.٢ لسسنة ١٩٦١ ومن أهمها اعداد المتخصصين على تعليم القرآن الكريم وعلوم الدين واللغة العربية واعداد العالم الاسلامي والداعية الاسلامي المتبحر على العلوم الدينية وغيرها من العلوم والعمل على حفظ التراث الاسلامي وتجليته ونشره واظهار حقيقته على تقم البشر .

وهي تهارس مسئولياتها لتحقيق هذه الأهداف على النحو التالي :

- ١ بحث واقتراح السياسة التعليمية والتربوية مى التعليم الأزهرى،
 - ٢ تقرير المناهج التي تؤدي الفرض من التعليم الأزهري .
 - ٣ ــ تشجيع البحث العلمي الاسلامي .
- ٤ ــ ربط التعليم الديني وانبحث العلمي الاسلامي بحركة المجتمع .
 - ه ـ تجهيع انتراث الاسلامي و
 - ٦ _ تقديم الخدمات التعليمية الدينية ،
 - ٧ ... وضع الخطة لانشاء الأبنية التعليبية .

 ٨ ــ وضع الخطط لمواجهة احتياجات العالم العربى والاسلامى من علماء الأزهر .

- ٩ ـ تدعيم هيئات التدريس مى المعاهد الدينية وجامعة الأزهر .
- 1. وضع الخطط الخاصة بالبعثات العلمية المومدة من الازهر .
 - ١١ ــ العناية بالواندين الى الأزهر لتلقى العلم به .
 - ١٢ ــ العناية بالمراكز الاسلامية في الخارج ،

وينص القرار رقم 1.4. المسنة ١٩٧٤ المشار اليه في المسادة الثالثة على أن « يتجع وزير شئون الأزهر (الأزهر والهيئات التي يشبنها) » . وينص قرار رئيس الجمهورية رقم . ٢٥ لسنة ١٩٧٥ باللائحة التنفيذية للتانون رقم ١٩٧٠ باللائحة التنفيذية للتانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٣١ بشأن اعادة تنظيم الازهر والهيئات التي يشملها نمى المسادة (١) من مواد اصداره على أن « يعمل بلحكام الملائحة التنفيذية للقانون رقم ١٠٣ لسسنة ١٩٣١ المسار اليها المرافقة لهذا القرار ويلغى كل نص يخالف أحكامها » ..

وينص فى المادة (٢) من مواد الإمسدار على أن « تلغى المسادتان الاولى والثالثة من ترار رئيس الجمهورية رقم ١٠٩٨ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه ، ويستمر العمل بباتي احكله فيها لا يخالف احكام القانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٩١ واحكام اللائحة التنفيذية المرافقة » .

وينص هذا الترار في المالاة (٣) من مواد اصداره على انه « مع عدم الإخلال بلحكام القانون رقم ١٠٣ اسنة ١٩٦١ المشار اليه لا تنفذ قسرارات المجلس الأعلى للازهر أو مجمع البحوث الاسلامية أو مجلس جامعة الازهر فيها يحتاج إلى استصدار تأنون أو ترار من رئيس الجمهورية أو من مجلس الوزراء الا بعد اعتمادها من وزير شئون الازهر طبتا المسادتين من القانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ ويسرى ذلك على ما يصدر من ترارات في المسائل المنصوص عليها في المواد ٢٢ ، ٢٦ ، ٢٧ ، ٢٠/ب من ترارات في المسائل المنصوص عليها في المائن المنكور وكذلك في المسائل التصوير الازهر اختماس اصدار ترار نيها ».

ويتنص اللائحة المرافقة للقرار رقم ٢٥٠ سسنة ١٩٧٥ المشار اليه في المدة (٢) على أنه « مع مراعاة أحكام القانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ وهذه اللائحة يكون الشيخ الازهر بالنسبة للازهر وهيئاته والعالمين بها عسدا جامعة الازهر جبيع الاختصاصات المقررة نلوزير في كلفة القوانين واللوائح ويكون له بالنسبة لجامعة الازهر الاختصاصات المقررة في القسانون رقم المنة ١٩٦١ وهذه اللائحة » المناة ١٩٦١ وهذه اللائحة » المناة المترة في القسانون رقم المناة المترة في القسانون رقم المناة المترة في القسانون رقم المناة المناة اللائحة » المناة المناق المناة المناق المناة المن

وتنص المدة (١٦٦) من تلك اللائحة على أنه « مع مراعاة احسكام التاتون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ وهذه اللائحة يكسون لدير الجامعة بالنسبة لاجهزة الجامعسسة وللعالماين بها من غير أعضاء هيئة التدريس جيسسع االاختصاصات المتررة نلوزير في كافة الغوانين واللوائح وذلك دون الرجوع في شأنها الى وزارة الخزانة أو الجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، الا أنه قل الحالات التي توجب التوانين اصدار قرار من رئيس الجمهورية أو مجلس الوزراء يتمين أرسال القرارات ألى شيخ الازهر لارسالها إلى وزير شئون الازهر لاتخاذ اللازم بشأنها .

ومن حيث أنه باستقراء هـذه النصوص يبين أن الازهر والمجلس الاعلى للازهر ومجمع انبحوث الاسلامية ووزارة الثقافة والبعوث الاسلامية وجامعة الازهر والمعاهد الازهرية تتبع جميعها شيخ الازهر وذلك ثابت بصريح نص المواد ٤ ، ٨ ، ١٤ مه القانون رقم ١٠.٢ لسنة ١٩٦١ باعادة تنظيم الازهر ويصريح نص المادة (٣) من اللائحة التنفيذية لهذا القانون الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٧٥ وقد أصبح من غير المكن المجادلة في ذلك بعد الفاء المادنين الاولى والثالثة من قرار رئيس الجههورية رقم ١٠٩٨ لسنة ١٩٧٤ بتنظيم وزارة شئون الازهر وتحديد مسئولياتها فبد الغاء المادة الاولى لم يعد هناك ازدواج في الاختصاص وسعد الغاء المادة الثالثة لم يعد هناك ازدواج في التبعية ومن ثم يكون فضيلة الإمام الأكبر شيخ الأزهر هو المهيمن على تلك الجهات في مسائل موظفيها وله بالنسبة لهذه الجهات ولموظنيها سلطة الوزير نيما عدا موظنى جامعة الإزهر لان مديرها له بالنسبة للحامعة والوظفيها سائطة الوزير بيد أن ذلك لا ينفى تبعية جامعة الازهر اشيخ الازهر ، وليس لوزير الدولة اشسئون الازهر أن يمارس أي اختصاص بالنسبة للجامعة الاعن طريق شيخ الأزهر الذى خولة القانون اختصاصات وزير التعليم العالى بالنسبة لاعضاء هيئة التدريس بها وذلك يقطع بتبعية الجامعة للامام الاكبر وبالتالي فانه يختص بكل ما يتصل ويترتب على هذه التبعية .

ومن حيث أن المادة (۱۷) من القانون رقم ٧) لسنة ١٩٧٣ تشــأن الادارات التانونية قد خولت الوزير المختص سلطة تشكيل اللجنــة المنوط بها النظر في شئون مديري وأعضاء الادارات التانونية كما حددت المادة ذاتها هذا الوزير بأته الذي يدخل في نطاق وزارته هذه الادارات وتتبعه المجهلت التي تعبل بها تلك الادارات التانونية ولما كان هذا الوصف يصدق على غضيلة الامام الاكبر شيخ الجامع الازهر بالنسبة لجميع الجهات التى نص القانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ على شبعينها له بما فى ذلك جامعة الازهر ناته يختص وحده بتشكيل اللجنة المشار اليها •

ومن حيث أنه مما بؤيد ذلك أن فضيلة وزير الدولة لشئون الإزهر أصبح بعد الغاء المادتين الأولى والثالثة من قرار رئيس الجمهورية رقــم ١٠٩٨ لسنة ١٩٧٤ بتنظيم وزارة شئون الازهر وتحديد مسئولياتها حلقة انصال بين الازهر كهيئة دينية مستقلة وبين الحكومة وانحصر اختصاصه في مسائل محددة تمثل هــذا المعنى أصدق تمثيل فهو في المادة (١١) من القانون رقم ١٠.٣ لسنة ١٩٦١ يصدر القرارات التي يوافق عليها المجلس الإعلى للازهر اذا كان تنفيذها يحتاج الى اصدار قرار منسه مان مضت ستون يوما بغير أن يصدر قراره أصبحت موافقات المجلس الاعلى للازهر ناهذة بحكم القانون ، وفي المادة (٥٠٠) من هذا القانون يصدق على بعض قرارات مجلس جامعة الازهر ، وفي المادة (٢٢) يلزم موافقته لعقد اجتماع غير عادى لجمع البحوث الاسلامية ، وفي المادة (٢٣) يعرض على رئيس الجمهورية تعيين أمين المجمع الذي يوافق عليه الامام الاكبر _ وكذلك الامر بالنسوة لباتي اختصاصاته المنصوص عليها في المواد ٢٦ ، ٢٩ ، .٣٠ ، ٣٤ ، ٣٠ ، ١٥ ، ٥٤ ، ٥٧ ، ٣٨ فهو في هذه المواد التي انحصر فيها اختصاصه لا يصدر قرارا على وجه الاستقلال بغير موافقة من الامام الاكبر أو الهيئات التي تتبع مضيلته وأنما يلزمه لمارسة هذا السلطان أن يطلب منه الامام الاكبر أو احدى الجهات التأبعة له اصدار القرار ، واذا كان الامر يحتاج الى اصدار غرار من رئيس الجمهورية أو من مجلس الوزراء أو اصدار قانون تولى وزير الدولة لشئون الازهر عرض الامر على الجهات التي سنصدر القرار ومن ثم فان وزير الدولة لشئون الازهر لا يقوم على رأس وزارة يعد ألازهر وهيئاته جهات تابعة لها الامر الذي يؤدي الى حجب الاختصاص بتشكيل اللجنة المنصوص عليها بالمادة ١٧ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه عنه .

ومن حيث أنه لا وجه للحجاج بأن القانون رقم ١٠.٣ لسنة ١٩٦١ ولاتحته التنهينية تد اطلقا على وزير الدولة لشئون الازهر تسمية الوزير المختص لأن هذه التصهية تصدق نقط بالنسبة للاختصاصات المنصوص عليها في عليها غيها غلا تتعداها الى غيرها من الاختصاصات المنصوص عليها في التوانين الاخرى كالتاتون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات التاتونية خاصة وأن التاتون الاخير قد عرف الوزير المختص بتشكيل اللبينة المنسوط بها النظر في شئون مديرى واعضاء الادارات التاتونية تعريفا لا يجد صداه في وزير الدولة لشئون الازهر وومها لا شك غية أن المشرع تصد بالفاء تبعية الازهر والهيئات التى يشملها لوزير شئون الازهر العودة لصحيح وصريح احكام القانون رقم ١٩٦٣ لمنة ١٩٦١ الذي كان قرار رئيس الجمهورية رقم احكام العالم وزارة شئون الازهر يناقضها في مادنها الاولى والخالثة ، وبذلك لم يعد وزير الدولة لشئون الازهر متبوعا لاى من الجهات التي يشملها الازهر .

من أجل ذاك أنتهى رأى الجمعية العمومية التسهى الفتوى والتشريع الى اختصاص نضيلة الامام الاكبر شيخ الجامع الازهر بتشكيل لجنة شائون المدين واعضاء الادارات التانونية بالازهر وهيئاته المنصوص عليها بالملاذ ١٧

من القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ المشار اليه .

(منتوی ۲۹ه فی ۱۹۷۸/۱/۱ که قاعدة رقسم (۱۹۵)

البـــدا :

المجلس الأعلى الازهر يجوز له أن يفـوض في بعض اختصاصاته رئيسه فضيلة الأيام الاكثر شبخ الازهر ــ أساس ذلك أنه مع خلو القانون رئيسة ١٩٠١ أسنة ١٩١١ باعادة ننظيم الازهر ولائحته التنفيذية من أى نص على جـــواز هــذا التنويض تعتبر هذه المسالة مسكونا عن حكهها ويتعين التهاس الحكم الخاص بها (باعتبار أن الازهر هيئة عامة) في قانون الهيئات المامة رقم ١١ أسنة ١٩٦٣ الذي يجيز لمجلس الادارة أن يعهد الى رئيس المجلس ببعض اختصاصاته ٠

ملخص الفتـــوي :

ان القانون رقم ۱۰۳ لسنة ۱۹۹۱ باعادة تنظيم الازهر والهيئسات التي يشملها ينص في المادة ۲ منسه على أن « الازهر هو الهيئة الطهيسة الاسلامية الكبرى النى تقوم على حفظ النراث الاسلامي ودراسته وتجليته ونشره ، وتحمل المائة الرسالة الاسلامية الى كل الشعوب » .. كما ينص في المادة ٦ على أن يكون للازهر شخصية معنوية عربية الجنس ويكون له الاهلية الكاملة المقاضاة وقبول التبرعات التي ترد اليه عن طريق الوقف والوصايا والهبلت بشرط الا تتعارض مع الغرض الذي يقوم عليه الازهر .

وشيخ الازهر هو الذي يمثل الازهر ويكون له حق مقاضاة نظــــار الاوقاف التي للمدرسين أو الموظفين أو الطلاب نصيب نيها » .

وقد رأت الجمعية العبومية بجاستها المنعقدة في ١٦ من غيراير سنة 197 وهي بصدد أرساء التكيف القانوني للازهر انه يعتبر هيئة عامة ، وعلى هذا الاساس يعتبر القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ في شأن الهيئات العامة بغنابة الشريعة العامة التي يرجع الى احتامها في كل ما لهم يرد عليه نص في قانون الازهر رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ المشار اليه .

واذا خلا ألقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ باعادة تنظيم الازهــر هــو ولائحته التنفيذية من أي نص على جواز تغويض المجلس الاعلى للازهر للامام الاكبر شيخ الازهر ومن ثم تعتبر هذه المسألة مسكوتا عن حكمها في قانون الازهر ويتعين التهاس الحكم الخاص بها في قانون الهيئات العامة .

ومن حيث أن القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ في شأن الهيئات العامة ينص في المادة ٧ بند ٥ منه على أن « يجوز لمجلس الادارة أن يعهد ألى لجنة من بين أعضائه أو الى رئيس المجلس أو مدير الهيئة ببعض اختصاصاته .

كما يجوز للمجلس تغويض أحد أعضائه أو أحد المديرين في القيام بمهمة محددة ، » مما يغيد أنه يجوز تأنونا أن يغوض المجلس الأعلى للازهر غضيلة الامام الاكبر شيخ الازهر في بعض اختصاصاته على النحو الوارد في قرار المجلس الصاحر بجلسته المنعقدة في ٢٦ من اكتوبر سنة ١٩٧٥،

بن أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العهومية الى مشروعية تغويض المجلس الاعلى للازهـــر رئيســـه غضــيلة الامام الاكبر شيخ الازهر في الاختصاصات المشار اليها .

(متوى ١٤ في ١١/١١/١١/١١)

قاعسدة رقسم (١٦٦)

البسدا:

ميزانية الجامع الازهر في السنة المالية ١٩٥٨/١٩٥٧ ــ تضمن الادارات الواردة تحت الادارة العامة وظائف متدرجة تتريجا هرميا من شائهالافصاح عن استقلال هذه الادارات ــ اثر ذلك ــ عدم جواز مزاحمة احد موظفي الحداها موظفا آخر في ادارة الحرى عند خلو احدى درجاتها او رفعها ــ مثال بالنسبة لاستقلال ادارة المراقبين عن غيها من هذه الادارات ،

ملخص الحسسكم:

اذا كان الثابت أن ميزانية الازهر في السينة المالية ١٩٥٨/١٩٥٧ أوردت تحت الادارة المعامة جملة ادارات منها مراتبة البحوث الاسلامية ومكتب شيخ الجامع الازهر وادارة تفتيش العلوم الدينية وانعسرية ومراقبة العاوم والآداب وموظفو الادارة العامة وتضمنت بعض هده الادارات وظائف متدرجة تدرجا هرميا من شأنه أن يفصح عن رغبة الجهة الادارية في أن يكون لهذه الادارات استقلالها وبالتالي غلا يسوغ أن يزاحم في الترقية أحد الموظفين الذي ينتسب الى احدى هدده الادارات آخر قى ادارة اخرى اذا تساوى معه في الاقدمية او سبقه اذا خلت احسدى الدرجات ، فاذا ما اتضح في خصوصية هذه الدعوى أن الطاعنين يعملان في المراتنة وهي لها تدرج هرمي في وظائفها (من السادسة الى اثثالثة في ميزانية تلك السنة ، فلا يزاحمان غيرهما في أية ادارة اخرى لا سيما وقد حوت هذه الميزانية التأشسيرة الآتية : تحت ادارة المراقبين (نقنت الوظائف من الكليات والمعاهد لتكون وحدة واحدة تلحق بالادارة العامة مما يستفاد منه أن درجات هذه الوظائف كانت تتبع الكليات والمعاهد ثم رؤى ضمها في وحدة مستقلة والحقها بهيزانية الادارة العامة للازهر حتى لا تستقل كل كلية أو معهد بماخصص لها من درجات لهذه الوظائف)

ويخلص من هذا ان هذه التاشيرة لم تقض بادماج هذه الوظائف في غيرها من وظائف الادارات العامة وعى عديدة وكل منها بنتمى الى كادر خاص وبذا تبقى لهذه الإدارة ذاتينها وخصائصها واوضاعها كادارة سنقلة عن غيرها ، ولما كنت أعلى درجة فى هـذه الوحـدة هى الثالثة وكل من الطاعنين فى هذه العرجة ملا يمكن ترقية احدهما أو كلاهها إلى الدرجــة الثانية فى فية ادارة أخرى من ادارات الإدارة العلبة أنها يمكن ترقيتهها إذا حصل رفع فى درجات وظائف تلك الوحدة .

(طعن ۲۲۲۱ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢٨/٤/١٩٦١)

قاعسدة رقسم (١٦٧)

المسدا:

موازنة الازهر الشريف لعام ۱۹۷۷ ــ تقسيهها الى : ١ ــ بند الوظائف الدارة العليا والعالمين بكتب غضيلة الاهام الاكبرشيخ الدائة ويشمل وظائف الادارة العليا والعالماين بكتب غضيلة الاهام الاكبرشيخ الجليع التاليات المالين بالكتب المنكور موازنة مستقلة خلصة بهم شملت نوعيات من الوظائف المختلفة ــ الاثر المترتب على ذلك : الدرجات التى تخلو في احدى الوظائف بالمكتب المنكور يتم شغلها من بين العالمين بهــذا المكتب ولا يجوز أن ينزاحم عليها العالمون غير التابعين للمكتب أساس ذلك: التخصيص الوارد في الموازنة .

ملخص الحسكم:

انه يبين من الاطلاع على موازنة الحكومة المركزية للسنة الملاية 1977 تطاع التعليم والبحوث والشباب ... تسم 9.7 وزارة شئون الازهر فرع(٢) الازهر الشريف تحت عنوان مغردات الباب الاول ... أجور « ان الوظائف والترجات الخاصة بالازهر سواء لكانت وظائف الادارة العليا أو مجموعة الوظائف التخصصية أو النفية أو التنظيمية والادارية أو المكتبية أوالخدمات المعلونة أنها وردت عامة وغير مخصصة لوظائف معينة ، ومن ثم يتزاحم عليها جميع العاملين مادامت شروط الترقية متوافرة في شائهم » .. غير انه بالاطلاع علي موازنة الحكومة المركزية للسنة المالية 1100 عطاع التعليم والبحوث والشباب قسم - ١٠٢ - الازهر مرع (١) الازهر الشريف تحت مفردات الباب الاول - أجور « بند ١ - الوظائف الدائمة وشمل هذا البند وظائف الاداارة العليا (شبخ الازهر ـ وكيل الازهر ٠٠٠) كما عمل تحت بند أولا : العنوان الاتي « وظائف العاملين بمكتب مضيلة الامام الاكبر شيخ الجامع الازهر (وظائف الادارة العليا مجموعة الوظائف التخصصية _ الوظائف الننية - مجموعة العمال المهنيون - المجموعة النوعية للوظائف التنظيمية والادارية - مجموعة الوظائف المكتبية المجموعة النوعية لفئات وظائف الخدمات المعاونة) ، وتشمل تحت بند ثانيا ، وظائف العالمين بادارات الازهر الاحرى (مجموعة الوظائف التخصصية الوظائف الفنية _ العمال المهنيـــون ــ الوظائف التنظيميــة والادارية ــ الوظائف المكتبيـة . المجموع ... النوعية لفئات وظائف الخدمات المعاونة / ويتضح من هذا البيان المقارن لميزانية الازهر عن عام ١٩٧٦ وعام ١٩٧٧ انة اعتبارا من موازنة السنة ألمالية ١٩٧٧ أصبح للعاملين بمكتب فضيلة الامام الاكبر شيخ الازهر موازئة مستقلة خاصة بهم شلت نوعيات من الوظائف المختلفة ، وجاء توزيع الفئات المالية على المجموعات الوظينية متكاملا اذا شمل كافة الوظائف كما شمل كافة المستويات والفئات الوظيفية فجاء انتسلسل الهرمي للفئات المالية متكاملا مع نوعية الوظائف وبالتالي فانه على مقتضى هذا التوزيع الوارد في موازنة الازهر الشريف لعام ١٩٧٧ تكون موازنة العالملين بمكتب غضيلة الامام الاكبر شيخ الازهر مستقلة عما عداها من وظائف العاملين بادارات الازهر الاخرى ـ ومما يؤكد ذلك ما حاء مكتاب وزير المالمة رقم ١٩٨٨ المؤرخ ٢٥ سبتمبر سنة ١٩٧٧ الموجه لفضيلة الامام الاكبر شيخ الازهر (والمرفق بحافظة مستندات المدعى) من أنه « صدرت موازنة العام الملى ١٩٧٧ متضمنة تأشيرا ينص على تقسيم بند ١ ــ الوظائف الدائمة بموازنة الازهر الشريف الى كادرين مستقلين الاول منهما يضم وظائف العاملين التابعة لكتب شيح الازهر ويفرد لها أقدمية خاصة ، في الكادر الثاني يضم باتى وظائف العاملين التابعين للادارات المختلفة للازهر » . ويبنى على ذلك أنه اعتبارا من موازنة السنة المالية ١٩٧٧ (اى اعتبارا من اول يناير سنة ١٩٧٧) مان الدرجات التي تخلو في احدى الوظائف الخاصة بمكتب شيخ الازهر يتم شغلها من بين العاملين بهذا المكتب ولا يجوز أن يتزاحم عليها العاملين غير تابعين للمكتب استنادا لهذا التخصيص الوارد في الموازنة .

ومن حيث أن الثابت من الإطلاع على الاوراق أنه بتاريخ 11 من مارس سنة 1977 خلت وظيفة المدير العام نلشيون التانونية التي كان يشغلها الاستاذ ليلوغه السن التانونيــــة وهى وظيفة من الفئــة الثانية ذات الربط السنوى ١٤٤٠/٨٧٦ جنيها وقد صدر بتاريخ ١٧ من منيو سنة ١٩٧٧ قرار شيح الازهر رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ ونست المادة الاولى منه على أن « ينتل الى مكتب شيخ الازهر اعتبارا من أول يناير سنة ١٧٧٧ السادة المحايين الاتية اسماؤهم بعد .

أولا: مجموعة الوظائف التخصصية

ثانيا: مجموعة الوظائف التنظيمية:

إ ـ الاستاذ ...، ... الفئة الثانية (احيل الى المعاش اعتبارا من مارس سفة ١٩٧٦) .

٢ — الاستستاذ (المسسدى) — الفئة الثالثة ما نصت المادة المذكورون من سجلات الاتعبية العلمة وتفرد لهم سجلات اتدبية خاصة ضمن العالمين بمكتب شيخ الازهر كل بحسب فئته المالية وترتيب اتدبية غيها * ثم صدر بتاريخ ٢٤ من اغسطس سنة ١٩٧٧ القرار رقم ٥٥١ لسنة ١٩٧٧ بترقية السيد / ب... به سدير التخطيط والمتابع بادارة الازهر سراله المرجة التى خلت وذلك اعتبارا من ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٧٧ بقيا لقواعد الرسوب الوظيفي .. ووؤدى هذا أنه وقت صدور القرار المطعون ألى مكتب شيخ الازهر غاصبحت خاصة بالعالمين بهذا الترقية عليها قد نقت الى مكتب شيخ الازهر غاصبحت خاصة بالعالمين بهذا المكتب اعسسالا ألوازنة الازهر عن عام ١٩٧٧ وتنفيذا لقرار شيخ الازهر رقم ٢٢ لسسنة المهمل الغيور القراء المشله المكتب العالمين بهذا الذوجة أو شغلها بعلمل من غير العالمين بالمكتب المناب المناب المناب المادة ١٩ من بعالمل من غير العالمين بالمكتب المذكور ، سيما اذا لوحظ أن المادة ١٦ من

القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ بشأن الادارات القانونية بالمؤسسات والهيئات العابة تقضيهان تعتبر وظائف ومديرى وأعضاء الادارات القانونية في المؤسسة العلمة أو الهيئة العلمة مع انوظائف الفلية بالادارات القانونية في الوحدات التابعة لها وحدة واحدة في التعين والترقية ـ وفي هذا الضوء يكون القرار المطون ميه رقم ٥٥١ نسنة ١٩٧٧ على النحو الذي صدر به مجانيا صحيح حكم القانون .

ومن حيث أنه لا يغير من هذا النظر ما قد يقال بان القرار المطعون فيه قضى بترقية الســـيد / ٥٠٠٠٠٠٠٠ اعتبــــارا من ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٦ (أي قبل نقل الدرجة المرقى اليها الى مكتب شيخ الازهر في أول بناير سنة ١٩٧٧ وذلك طبقا لقواعد الرسوب الوظيفي انصادر بها قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ الذي أشار الى ترارى وزير المالية رقمي ٧٣٩ لسنة ١٩٧٣ ، ٢٣٢ نسنة ١٩٧٤ المتضمنين تلك القواعد ، ذلك أن القرارات الصادرة بقواعد النرقية بالرسوب الوظيفي ليست سوى مصارف مالية للدرجات التي سنتم الترقية أليها وهي ترقيات تتم بقرار من الجهة المختصة تترخص فيها بسلطتها التقديرية وفقا للقواعسد المقررة قانونا في هذا الشأن ، وهذه الترقيات لا يستمد العامل حقه فيها من القواعد التي تغظمها مباشرة بل لا بد من صدور قرار بها من الجهســة المختصة ــ وعلى هذا فانه ما يحوز ثلجهة الادارية أن تصدر قرارها في ٢٤ من اغسطس سنة ١٩٧٧ بترقية المطعون في ترقيته ... وهو من غير المالمين بمكتب سيخ الازهر ... وفي وقت كانت الدرجة التي نهت الترقية عليها مخصصة قانونا للعاملين بهذا المكتب اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٧٧ واذا كان الثابت من الاوراق ومن محضر نجنة شئون مديري واعضاءالادارات القانونية بالازهر بتاريخ ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٧٨ أن المدعى بشغل وظيفة من الدرجة الثائثة التنظيمية اعتبارا من ١٦ من ديسمبر سنة ١٩٧١ وانعطهقا اشروط الترقية المنصوص عليها في القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٣ هو اقدم المستحقين للترقية من بين أعضاء الاداره القانونية بالازهر وعليه وطالما ان المدعى تد تكاملت في حقه الشروط المتطلبة النرقية ولم يثبت من الاوراق أن أحدا يزاحمه في شعل تلك الفئة من العاملين بمكنب شيخ الازهروبالتالي

يغدوا مستحقا لها اعتبارا من تاريخ صدور القرار المطعون نيه في ٢٤ من اغسطس سفة ١٩٧٧ تأسيسا على ان الترقية تعتبر نائذة من تاريخصدور القرار بها طبقا المهادة ١٧ من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧١ .

ومن حيث أنه ترتيبا على كل ما تقدم وأذ قضى الحكم المطعون فيه بغير النظر السالف غاته يكون قد خانف القانون وأخطأ في تأويله وتطبيقه بما يتعين معه الحكم بقبول الطعن شكلا وفي موضوعه بباغاء الحكم المطعون فيهم العمار أغرار رقم ٥٥١ نسنة ١٩٧٧ الصادر في ٢٤ من أغسطس سنة ١٩٧٧ فيها تضمنه من تخطى المدعى في الترقية الى الفئة الثانية مع ما يترتب على ذلك من آثار والزام الجهة الادارية المصروفات .

(طعن ١١١ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢٦/٦/٦٨١)

قاعسدة رقسم (۱۲۸)

البسدا:

جماعة كبار العلماء ــ اختصاصها وحدها بمحاكمة علماء الازهر اذا نسب اليهم طعن في الدين الاسلامي أو انكار ما على ضرورة منه أو سلوكهم سلوكا شاقنا ــ خروج هذه الامور عن ولاية مجلس تأديب الموظفين .

ملخص الحسكم:

بيين من نص المادة ١٦ من المرسوم بتانون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٣٦ باعادة تنظيم الجابع الازهر أن جهاعة كبار العلهاء هى وحسدها صاحبة
الولاية فى محاكبة العالم ، موظفا كان أو غير موظف ، اذا وقع منه با لا
يناسب وصف العالمية ، وان هسده الولاية منوطة بحقيقة النمل المنسوب
اليه ، بأن يكون الطعن فى اندين الاسسلامى ، او انكار با علم ضرورة من
الدين ، او سنوكه سلوكا شائنا ، غاذا كان النابت أن الذنب المنسسوب
للمطعون عليه (المدرس بكلية أمسول الدين) هو أنه نشر متالا بعنوان
« الهاحة الغطر فى رمضان وشروطه » تضمن مخالدت صريحة لاحكام الصوم
عددها قرار الاتهام ووصفها بأنها انكار للاحكام الني تكون معلومة من الدين

(طعني رقبي ٣٥ ، ٣٦ لسنة ٢ ق ــ جنسة ١٩٥٦/١/١٤)

قاعسدة رقسم (١٦٩)

البـــدا:

مجمع البحوث الاسلامية ــ المادة ١٥ من القانون ١٠٣ نسنة ١٩٦١ في شان اعادة تنظيم الازهر ــ حلول المجمع محل جماعة كبار العلماء ــ سند ذلك من احكام الغانون ــ زوال الوجود القانوني لجماعة كبار العلماء من تاريخ العمل بانقانون ١٠٣ لسنة ١٩٦١ .

ملخص الفتسسوي :

بعقارنة احكام هذا المجمع ووضعه واختصاصاته كها وردت في القانون رقم 1.3 السرعتصد ان الشرعتصد المرعتصد ان الشرعتصد ان يكون المجمع عو الخلف الجسديد لجماعة كبار العلماء والقائم بمهسلمها واختصاصاتها في شتى المجالات مع تطوير واحكامتنظيم التنستهها وشقالاصلاح في شئون الازهر ، فرسالة المجمع واختصاصاته واهدائه كما بينتهها الملاة

10 من القانون رقم 1.7 السنة 1711 تشهل على وجه انترب اغراض جهاعة كبار الطهاء واحتصاصابها كما كان ينظهها المرسوم بقانون رقسم 7.7 لسنة كبار الطهاء واحتصاصابها كما كان ينظهها المرسوم بقانون رقس 1.7 لسنة 1971 مع تغيير في التسمية كما نصت الملاة 17 من القانون رقم 1.7 لسنة 1971 على أن يتنف مجمع البحوث من خمسين عضوا من كبار علهاء الإسلام مره . كلك نصت الملاة الخليسة من هذا القانون على ان يختار غضيلة الإلمام الاكبر شيخ الأزهر من بين هيئة مجمع البحوث الاسلامية عن نم يكن تبل تعيينه عضوا في الهيئة صلر بمقتضي هذا التعيين عضوا غيها ، وبمثل ذلك كانت نئس الملاة السنة 1971 بالنسبة الى جماعة كبار العلماء ، وفضيلة الإلمام الاكبر رئيس المجمع وقد كان النسا المجمع المناسة 1.7 المناسقة 1.7 المنا

(منتوى ۱۹۲۸ في ۱۹۲۸/۱۰/۱)

قاعسدة رقسم (۱۷۰)

البسدا:

مجمع البحدث الاسلامية ... مكافأة عضويته ... حلولها محل ما كان يستحقه العضو من مرتب جماعة كبار العلماء بما لا يقل عن هذا المرتب ... سند ذلك : المجمع من الناحية القانونية هو الامتداد لجماعة كبار العلماء في المجال الديني ..

ملخص الفتـــوي :

يتضح ممها تقدم أن الوجود القانوني لجماعة كبار العلماء زال من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ ، وحل محلها تنظيم جديد هو مجمسع البحوث الاسلامية لتسترعب رسسالته بوجه عام رسالة جمساعة كبار العلماء .

لهذا انتهى رأى الجمعية العبومية الى ان غضيلة الشيخ . . . ويستحق ف شسام الجمع بين مرتب عضسوية جماعة كبسار الطماء ومكاتماة عضوية مجمع البحوث الاسلامية سوى هذه الاخرة وذلك اعتبارا من أول يوليسة سنة ١٩٦٢ .

(غتوى ۹۲۷ فى ۲/ ۱۱، ۱۹۹۵)

قاعسدة رقسم (۱۷۱)

المسدا:

صدور قرار الجامع الازهر بنبب الدعى للتعريس في جمعية المقاصد الاسلامية ببيروت ــ تكيف هذا القرار ــ اعارة وليس ندبا .

ملخص الحسكم:

انه ولئن كانت قرارات التجامع الازهر الصلارة في شأن قيام المدعى بالتدريس في جبعية المقاصد الإسلامية ببيروت ، ثم بانهاء عبله بهدة الجبعية قد وصفت مهبته « بالندب » الا أن التكيف القاتونى "الحتيتى للمهمة التي عنتها هذه القرارات ، هو أن المدعى أنها كان معسارا للجبعية المذكورة طوال مدة عبله بها لا منتدبا ، ذلك أن المادة ٨٨ من قانون نظام موظفى المولة رقم ، ٢١ لسنة ١٩٥١ كانت تنص على أنه « يجوز ندب المؤلف من عبله للقيام مؤقتا بعبل وظيفة أخرى في نفس الوزارة أو المسلحة لو في وزارة أو مسلحة أخرى اذا كانت حالة العبل في الوظيفة الإصلية تصمح بذلك » ومن ثم غان عبل المدعى لدى هذه الجبعية لا يكون ندبا إوانما يكون اعارة للجمعية (لمذكورة ، تسرى في شانه احكام المادة ١٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ المسار اليه وبانتاني غان معاملته من الناحية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالورات الصاحورة في شأن المعارين .

(طعن ١٩٦٨ لسنة ٨ قد جلسة ١٩٦٨/١/٨٢)

قاعسدة رقسم (۱۷۲)

البــــدا :

تبعية مدارس ومكاتب تحفيظ القرآن الكريم لللزهر الشريف وخضوعها الإشراف حضوعها الإشراف — 11 لسنة 190 المشرف المائر المائم 190 ألم المائم المائم

ملخص الحسكم:

ان مكاتب تحفيظ القرآن الكريم لها وضع متميز خاص يقوم على حلال رسالتها الدينية وعظمتها الروحية وروعتها الادبية لتحفيظ النشء آيات القرآن الكريم وما يحيط بذلك من تفهيم وتجويد وترتيل ، فيقبل عليها كل من تهيأ لطرق أبواب مختلف المعاهد الدينية والازهر التغاء الاستزادة من هدى القرآن وسنة الرسول . وكل هذا ينأى بتلك المكاتب عن نطاق تطبيق قانون التعليم الخاص الذي يقصد به اصلا أو مرعا التربية أو الاعداد للمهن الحرة والتي تهدف الى تحقيق ناحية من نواحي التثقيف العام . وفي ملف المادة من الرسائل والمكاتبات الادارية الرسمية ما يؤكد أن وزارة التربية والتعليم لا تعارض في ذلك الاتجاه من عدم تبعية مكاتب أو (مدارس) تحفيظ القرآن الكريم لها ، وإنما تتبع تلك المكاتب والدارس للازهر الشريف الذي يتولى اعانتها مع وزارة الاوقاف وتخضع تلك المكاتب لاشرافه . وقد جاءت القواعد التنظيمية التي وضعها واعتمدها كل من مضيلة شيخ الحامع الازهر والسيد وزير النربية والتعليم في مارس سنة ١٩٥٦ في صورة مذكرة عنوانها « مذكرة بتنظيم اشراف الازهر الشريف على مدارس تحفيظالقران الكريم » • فاذا جاءت بعد ذلك جهة فرعية من جهات الادارة لتلصق بهذا المكتب محل قرار الغلق أما كانت تسميته ، صفة المدرسة الخاصة لتزج به في مفهوم نص المادتين الاولى والثانية من القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ وتصدر قرارها تأسيسا على حكم المادة ٢٧ منه باغلاقه ، مان جهة الادارة هذه تكون قد خالفت حكم القانون . وإذ تام طعن المدعى على قرار الغاق الذي يطلب وقف تنفيذه ، بحسب الظاهر من الاوراق ، على أسباب جدية تبرر احامته الى طلبه ، مضلا عن توافر ركن الاستعجال الذي يتمثل ميها يؤدي البه غلق المكتب المذكور من تعطيل رسالته الدينية وحرمان المدعى من نشاطه المشروع) وإذا أخذ الحكم المطعون ميه بوجهة النظر هذه وهي سديدة نتفق وأحكام القانون وروحه . مان الطعن ميه بالالماء يكون قد جانبه التوميق.

(طعن ۱۰۱۸ لسنة ۸ ق - جلسة ۱۰۱۸/۱۹۳۳)

قاعسدة رقسم (۱۷۳)

ملخص الفتوى:

ينص القانون رقم ١٠.٣ لسنة ١٩٦١ بشأن اعادة تنظيم الازهر والهيئات التي يشملها غي الفترة الاولى من المسادة (٨٤) على أن تقوم مدارس تحفيظ القران مقام مدارس المرحلة الاولى بالنسبة للطلاب المتقدمين الى المعاهد الاعدادية للازهر .

وفي ٣١ بن مارس سنة ١٩٦٥ صدر التانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٥ في شأن نعيين مدرسي مدارس تحفيظ القرآن الكريم الرسبية ونص في المالة (١) منه على أنه استثناء من أحكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العالمين المدنيين بالدولة يجوز تعيين مدرسي مدارس تحفيظ القرآن الكريم التي حولت والتي ستحول الى الازهر من وزاره التربية والتعليم في الدرجات التي تتفق ومؤهلاتهم العلمية أو صلاحيتهم بيزانية الازهر مع اعفائهم من شرطي اجتياز الامتحان والنياتة الطبية — وقد جاء في المذكرة الإيضاحية المؤلفة القانون أنه « تنفيذا للقانون رقم ١٩٦٣ تضمنت ميزانية الازهر

لعسام ۱۹۹۳/۱۲ ۳۸۰ درجة تاسعة لمدرسي مدارس تحفيظ القرآن الكريم ولكن هذه الدرجات لم نكن كافية لاستيعاب مدرسي هذه المدارس .

وقد طلب الازهر الى وزارة الخزانة ادراج اعتباد بباتى درجات المؤطنين البلغ عددهم ٥٣٢ محرسا فوانقت على تعيينهم بالكاتاة بالباب الاول على أن يراعى في ميزانية عام ١٩٦٤/١٦ ادراج باتى الدرجات اللارسة لهؤلاء المحرسين وقد صدرت ميزانية ١٩٦٤/٦٢ ادراج على الدرجات الدرجات الموسين وقد صدرت ميزانية ١٩٦٤/٣٦ علاوة على الدرجات السابق اعتبادها في ميزانية عام ١٩٦٢/٦٢ وهي ١٣٠٥ درجة تاسعة ونظرا لرغبة الازهر في تعيين هؤلاء المدرسين جميعا في الدرجات التي تسمح بها هؤهلاتهم سواء في الدرجات المنشأة وفقا لما تقدم أو في الدرجات النشاسية وفق حدود مصلحة المسلل الخالية بميزانية الازهر للسنة المالية القادمة الدرجات اللازم للسنة المالية القادة من خبرتهم الطويلة في ما لم يتم تعيينه من هؤلاء وذلك حرصا على الإعادة من خبرتهم الطويلة في المربع بهذه الدارس » .

ومن حيث أن مؤدى هذه الاجراءات التى اتخذت فى الجزائية تنفيذا لاحكام القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٥ هو تسكين هذه الطائفة من مدرسى تحفيظ القرآن الكريم فى الدرجات التى أنشئت خصيصا لهم فى الميزائية وليس من شأن هذا الاجراء أن يؤثر على المكافآت التى يحصلون عليها عبسلو وضعهم على هذه الدرجات ما دام أن هذه المكافآت تدخل فى حسسود الربط المسالى لندرجة التى وضع عليها كل منهم ذلك أن القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٥ سالف الذكر لم يقصد الاساءة اليهم بن على المكس من ذلك مند استثناهم من أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٥ مستهدفا تعيينهم جبيعا والاعادة من خبرتهم حسبها ورد فى المذكرة الإيضاعية للقانـــون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٥ سالف الذكر .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن مدرسى مدارس تحفيظ القرآن الكريم الذين كانوا قد عينوا بالازهر بمكافأت شاملة بعد العمل بأحكام التانون رقم 1.۲ لسنة 1971 ثم عينوا بعد العمل بالقانون رقم ٢} لمسسنة 1975 في المسسنة 1975 في المستنة الازهر من المرجات التي تتفق ومؤهلاتهم العلمية أو صلاحيتهم بميزانية الازهر مع اعتلامهم من شرطى اجتياز الامتحان واللياتة الطبية يحتفظون بمكاناتهم التي كانوا يتقاضونها من الازهر اذا كانت تزيد على أول مربوط الدرجة المسين غيها كل منهم وبشرط أن لا تجاوز نهاية مربوطها .

(غتوی ۲۲ه نی ۲۰/۵/۸۱۱)

قاعسدة رقسم (۱۷۶)

: المسدا

نظام التطوع التعريس بمهد البحوث الاسلامية بالجامع الازهر مقابل بعل جراية شهرية ــ لا يجعل المتطوع في مركز الموظفين المينين على وظيفة دائمة أو مؤققة بعيزاتية الازهر ولا يعطيه حقا في مزايا احدى هذه الوظاقف ــ عسدم اعتباره موظفا فعليا وعدم انطباق قاعدة الافراء بلا سبب المطالبــة بالتعويض عن عمله •

ملخص المسكم:

ان الذى تستخلصه المحكمة أنه ليس ثبت رابطة وظيفة قد قاست بين المدعى ــ وهو متطوع للتعريس بمعهد البحوث الاسلامية ــ والجامع الازهر ولا يمكن أن يعتبر التونا موظفا معينا في خدمة الحكوبة على وظيفة الازهر ولا يمكن أن يعتبر التونا موظفا معينا في خدمة الحكوبة على وظيفة دائمة أو مؤقتة ، من لم يتم تعينا في هذه الوظيفة بالادارة التانونية ممن بينك التعيين ، ومن ثم غلا بنشأ فة مركز النوني يتصل بالوظيفة العامة كموظف ولا يستحق مرتبا لما عساء أن يكون قد أدى من خدمات بناء على افتتاح رابطة النوظف المونا و واجرى في حق المدعى يؤكد هذه الحقيقة غلم يصدر للما التوظف الدين الوظف ولم يعتد له اختبار أجراه الجامع الازهر ملينا لتربيب النجاح ولم يقدم أى مصوغات لنتمين ولم يوقع عليه الكشف الطبي ، ومن ثم غليس له ملف خدمة يعتبر وعاء طبيعيا لعملة الوظيفي ولا يعدو حال الدعى بالنسبة لاتصاله بالجامع الازهر أن يكون خاشعا لنظام التطوع ، كما جاء بحق في دغاع الجامع الازهر ، ولا يصدق في حقه القسول

بأنه يعتبر موظفا غطيا لان نظرية الموظف الفعلى لا تقوم الا في الاحسوال الاستثنائية البحثة تحت الحساح الحاجة الى الاستعانة بمن ينهضون بتسبير دولاب العبل في بعض الوظائف ، ضمانا لانتظام المرافق العلمة وحرصا على تلاية خدماتها للمنتفعين منها باطراد دون توقف وتحتم الظروف غير العادية أن تغضى جهة الادارة عند تصدى هؤلاء الوظفين للخدمة العلمة أذ لا يتسع أملها الوثن لاتباع أحكام الوظيفة العامة في شأتهم ، ونتيجة لذلك لا يحق لمن يتصدى لامور انوظيفة في ظل هذا النظام أن يطلب من الادارة أن تطبق عليه احكام الوظيفة العلمة كما لا يحق له الانعادة من مزاياها لاته لم يخضص عليه الحسلا ولم يعين وفقا لاصحول التعيين فيها .

وانه وائن انسعت روابط انقانون الخاص أو علاقات الافراد بمال الدولة علما كان أو خاصا لان نكون مجالا لاعمال قاعدة الاثراء بلا سبب أذا توافرت شروطها غان الملاقة الوظيفية العابة لا يتصور فيها تطبيق هذه القاعدة شروطها غان الملاقة الوظيفية العابة لا يتصور فيها تطبيق هذه القاعدة الا في أضيق نطاق كما لو طالبت الدولة أحد موظفيها برد ما أخذه منها بغسي استحقاق ذلك بأن المشرع ينظر إلى من يقحم نفسه في أبور الوظيفة العابة في علاقات الاقراد أذ يفترض في القضولي أنه يعمل في شئون الغسائب بلا أذن والادارة في شئون وظائفها نيست غائبة أو غافلة ، ولان الوظائف ولاية علية تتطع السبيل على من يتحبون أنفسهم في اختصاصاتها كما في منطبطة تقطع السبيل على من يتحبون أنفسهم في اختصاصاتها كما في الدولة بسل يجربه الماطة والموظف القعلي والغصب لا يرتب للغاصب حقوقا قبل الدولة بسل يجربه طفولية المدنية بل الجنائية طبقا لبعض الشرائع والموظف القطي لا يستقيم توليه لامور الوظيفة العابة الا في ظروف غي عادية صرف تشغط تنوليه اياما وكلاهها غير متحقق في المنازعة انحالية ومع ذلك غلا حق للموظف النطي في مركز الوظيفة القانوني ولا في الاغلاق من مزاياها .

وانه لو سلم في الجدل المحض بمكان تطبيق تاعدة الاتراء بلا سبب على هذه المنازعة بذريعة ان المدعى كان يعمل استاذا بمعهد البحوث بالازهر للساء لير هو دون ما يتقاضاه زملاؤه على المؤهل ، عان ذلك مردودا بــأن مركزه عنى الازهر وهو يتصدى لخدمة عامة بينمه من الطائبة بتعويض استنادا

الى هذه القاعدة من قبل أن الازهر أنها أعاد من خدماته بسبب تانونى فجهوده استوجبها عليه نظام التطوع والمتطوع يمعل لما عطوع له لا يبغى من وراء ذلك الا ماعول عليه من مقابل حدده العرف في ظل ذلك النظام ، ولا حجسة في القول بأن المدعى يستحق قبل الازهر تعويضا عن عبله غير المشروع لان الازهر اذ أقام في وضح النهار صلته بالمدعى على أساس نظام التطلوع ولم يكتم عنهطبيعة علاقته به طوال السنين التي اتصلت فيها بينهها الاسباب لا مكون برتكا لخطأ بستوجب مسئوليته .

(طعن ١٧١٣ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٧١٨/١٩٦٤)

قاعسدة رقسم (١٧٥)

البسدا:

انتهاء خدمة المأءاء الوظفين والعلماء المدرسين بالأزهر الذين عينوا في هذه الوظائف بعد العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون التابين والمشات اوظفى الدولة المدنين ببلوغهم سن السنين ـــــ انتهاء خدمة المطاء الموظفين والعاماء المدرسين في اقسام الازهر والماهد الإهرية وكليفت الازهر الذين عينوا في هذه الوظائف قبل العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة 1٩٦٣ باشار الله ببلوغهم سن الخامسة والسنين ٠

ملخص الفتسوى :

ان المسادة الاولى من الارادة السنية رقم ٢١ الصادرة في ١٩٢١/٣/١٥ بالتصديق على لائحة التقاعد للعلماء المدرسين والعلماء الموظفين بالازهسر والمعاهد الدينية العلمية والاسلامية معدلة بالمثانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٤ كانت تقضى باحالة من بلغ سن الخامسة والسنين ميلادية الى التقاعد . .

وقد احتفظ كل من انتانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٥٦ باتشاء صندوق للتابين والمائسات لموظفى الدولة المنبين والتانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٠ باصدار تانون التأبين والمائسات لموظفى الدولة المنبين لمؤلاء العلمساء بهذه الميزة ، ولما صدر التانون رقم ١٠٦٣ لسنة ١٩٦١ بتنظيم الارهسر والهيئات التى يشملها نص فى المادة ٩٨ منه على أن « يحتفظ للطهاء المؤخنسين الآن والدرسسين فى التسلم الازهر وفى المساهد الازهرية واعضاء هيئات التدريس فى كليات الازهر الطاية . . بكل الحقوق المالية المتررة لهم قبل صدور هذا التانون سواء فى الرتبات أو فى الماشات أو فى الاوتاف . . على أن تنضين اللائحة التنفيذية لهذا التانون تحديد كل ما يتعنق بهذه التعقق بالنسجة للذين يعينون فى الوظائف أو يلتحقون بأنسسام الدراسة المختلفة مستقبلا » .

ولم تصدر اللائحة التنفيذية سالفة الذكر الى أن صدر القانون رقم ٥٠. السنة ١٩٦٣ باصدار تانون التأمين والمعاشسات لموظفى الدولة ومستخديمها وعمالها الدنيين ونص غى المسادة ١٢ من التانون المرافق له عنى أن « تنتهى خدمة المنتمين بأحكام هذا القانون عند بلوغهم سن السستين وستنتى من ذلك :

الطماء الموظفون بمراقبة الشئون الدينية بوزارة الاوقساف والطماء الموظفون والعلماء المدرسون بالازهر والمعاهد الدينية العلميسسة الاسلامية من الموجودون بالمخدمة وقت العمل بهذا القانون متنتهس خدمتهم عند بلوغهم سن انخامسة والستين » .

وبغاد ما تقدم أن نصوص القوانين المتعاقبة قد احتفظت للطبساء الموطنة المرسين في أقسام آلازهر والمعاهد الازهرية وكليسات الازهر بلحق في البقاء في الخدية حتى بلوغ سن الخابسة بوالستين ، وأن القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦١ المسل اليه قد احتفظ لهؤلاء بهذا الحق من بين الصقوق المللية المقررة لهم قبل صدور هذا القانون وفوض في الوقت ذائسة الملائحة التثقيفية تحديد كل ما يتملق بهذه الحقوق للمعينين بعد العمل به ، الا أنه يصدور القانون رقم .ه لسنة ١٩٦٣ الذي نص في المسادة ١٣٦ على الاحتفاظ للطهاء المذكورين الهوجودين في المخدمة نقط وقت العمل به بالحق

في البقاء في انخده قد حتى بلوغ سن الخابسة والستين يكون قد فسخ ضهنا تفويض اللائحة التنفيذية الواردة في المسادة ٩٨ من القانون رقم ١٠٢ لمسنة ١٩٦١ فيها يتعلق بتحديد سن التناعد للعلهاء المعينين بعد العل بالقانسون رقم ٥٠٠ لمسنة ١٩٦٣ .

ولا وجه لمتول بأن التانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٦١ ان هو الا تانسون خاص بالازهر ، وأن التانون رقم ،ه لسنة ١٩٦٣ هو قانون عسام بتنظيم المعاشات وأن القاعدة المسلمة أن الخاص يقيد العام ذلك أنه ولئن كسان التانون رقم ،ه لسنة ١٩٦٣ هو التانون العسام في شأن تنظيم المعاشسات الا أن ما تضيفه هذا التانون في شأن تحديد سن الإحالة أني المعاشل للعلماء المشار اليهم قد جاء حكما خاصا تصدى فيه المشرع لتحديد هسدنه السن بما مؤداه انتهاء خدمة من لم يكن بالخدمة منهم وقت صدور القانسون عند بلوغه سن الستين ، وقد جاء هذا الحكم حكما خاصا نهؤلاء يفسخ الحكم الخاص انسابق عليه .

ولا يجدى هؤلاء الطباء نفعا صدور قرار وزير شئون الازهر رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٦ استنادا الى السلطة المخولة له ببقتضى المادة ١٠٠٠ من التانون رقم ١٠٠٠ لسنة ١٩٦١ التي لجارت للوزير المختص اصدار با براه من قرارات تنظيمية أو تكيلية بؤقتة تتعلق بشئون الازهر وهبئاته خالال الفترة التي تعد فيها اللائحة التنفيذية ٤ فيها نص عليه هذا الترار من ان « يحتفظ المنهاء الموظفين والمدرسين في أقسام الازهر المختلفة وفي الماهد الازهرية وأعضاء هبئات التدريس في كليات الازهر المعينين بعد صدور التانون رقم ١٠٠٢ نسنة ١٦١ المشار اليه بكل الحقوق التي كانت بتسررة لهم تبل هذا التانون سواء في المرتبات أو المعاشات أو غير ذلك اسوة بزملائهم في الازهر تبل صدور القانون رقم ١٠٠٢ لسنة ١٩٦١ » .

ذلك أن هذا القرار قد صدر في الفترة الانتقالية حتى تعدد الالاتصة التنفيذية واستنادا إلى التغويض الوارد في هذه اللاتحة والذي أسبسح بعد العمل بالقانون رقم .ه لسنة ١٩٦٣ قاصرا عن أن يبتد إلى المعينين بعد العمل بالقانون الاخير فيها يتعلق بتحديد سسن الاحالة إلى المعساش ... من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية المعوبية لتسبى الفتوى والتشريع الى أن العلماء الموظفين والحلماء المدرسين بالازهر الذين عينوا في هذه الوظائف بعد المعل بالقاقون رقم ٥٠ لمسلغة ١٩٦٣ تنتهى خسدمتهم ببلوغهم سنن ... السندن * ... السندن

(غتوى ١٧٦ في ٢/١١ ؛

قاعسدة رقسم (۱۷۹)

المِسدا :

صدور التانون رقم ٦) لسنة ١٩٧٧ بتصحيح لوضاع العلماء من خلة شهادة العالية المؤقتة الصادرة ببراءة من الازهر الشريف غير المسبوقة بالثانوية الازهرية ومنحهم الحقوق المقررة للعلماء خريجي الازهر بالبقساء في المنتون بعد انهاء خدمته لبلوغه سن الشين سالكما المقانون بعد انهاء خدمته لبلوغه سن السنين بمقتضي القلسون رقم ٥٥ لينة ١٩٧١ م مطالبة الطاعن بالرقب كتعويض عن فهم خاطئ، لاحكسام للسنة ١٩٧٤ م مطالبة الطاعن بالرقب كتعويض عن فهم خاطئ، لاحكسام للتانون رقم ٥٥ خطا نابت محقق يسيرا كان أو جسيما ما الاحتمال لا تنبي الا على المقسين خطا نابت محقق يسيرا كان أو جسيما ما الاحتمال ما التأويل القانوني المختلف فيه وجهسات النظر معلى الجهة الادارية كميل الفنين باعتبارها مقانوني الموقانية على تأويل القونين وتطبيقها من انتجاه الجهة الادارية كميل الفنين باعتبارها به التأويل بعبة الادارية الى الجهة التي ناط وهي المهاجية الإدارية على المسلوم وهي اعلى جهة قضائية في اصدار الراي واتباع الجهة الادارية مسؤولية وهي الحي باعتباره هو صحيح حكم القانون لا يترتب على ذلك أية مسؤولية به الرارية وهو الركن اللازم والاساسي لقيام دعوى التعويض .

ملخص الحكم :

ومن حيث انه واذ تبين لمحكمة القضاء الادارى أثناء نظرها للدعسوى محل الطمن ان الطلبات المحلة التي تقدم بها المدعى بعضها مرتبط ارتباطسا وثيقا وبباشرا بالطلب الاصلى الذي أسبح غير ذي موضوع بعد اعادة الداعي المخدمة بعوجب القرار الوزاري رقم ٧١ لسنة ١٩٧٧ وهما الطلبسان الاول والثاني من الطلبات المعلة لها الطلب الثالث المنطق بتمديل اقدمية المدعى مي درجة وكيل وزارة ليسبق آخرين ملا تربطة صلة بالطلب الاصلي مي الدعوى لانه لا يخرج عن كونة دعوى جديدة لم يراع مي اقابتهسا الإجراءات المنصوص عليها مي قانون مجلس الدولة ، هذا النظر منه جاء سعيدا مطابقا وحكم القانون الى النحو المشار اليه آنفا ، وعلية يكون القضاء بعدا معزل هذا الطلب قد صدر متفقا وحكم القانون .

ومن حيث أنه بالنسبة للطلب الاول بنحقية الطاعن عن مرتبه عن المنزة من ٧٥/٩/٩١ تاريخ الحالتة الى المعاش لحين عودته غي ١٩٧٧/٩/١٦ تاريخ الحالتة الى المعاش لحين عودته غي ١٩٧٧/٩/١٦ بنفيذا لإحكام التانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ على أن يخصم منه ما صرف لة منها المعاش للبوغة سن الستين اعبالا لاحكام التانون رقم ٥٠ لسسنة ١٩٧٥ المعدل للتانون رقم ١٥ لسسنة ١٩٧٥ وقد انخذت الجهة الاداريسة هذا الاجراء بعد أن استطلعت رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع الذى انتهى ببطسته المتعدة غي ١٩٧٠/١٢/١١ الى عدم احتيسة المدعى غي البتساء غي الخدمة جتى سن الخامسة والسنين ، غكان لزاما على الجهاة الادارية تنفيذ احكام القانون باحالة المدعى عند بلوغة سن الستين الى الماشي.

ومن حيث أن الرتب يصرف نتيجة القيام بعمل وبعد أدائه ، فسأن المدعى لم يكن تاثيا بالعبل في الفترة من تاريخ احالته الى المعاش لبلوغه سن الستين وحتى تاريخ عودته الى الخدية بمتنعى القانون رقم ؟} لسنة الملاع الذي صدر تصحيحا لاوضاع الطهاء من حيلة شهسادة العالية المؤتنة السائدة بيرءاة من الازهر الشريف غير المسبوتة بالثانوية الازهريسسة والمعام المتوق المتررة للعلماء خريجي الازهر بالبتاء في الخدية حتى سسن الخابسة والستين ، الامر الذي يؤكد أن هؤلاء العلماء لم يكن لهم في ظلل العلم بالمتانون رتم ٥٤ لسنة ١٩٧٤ حق في البتاء في الخدية حتى سن العلم المنات والستين متى كانت الشهادات الحاصلين عليها غير مسسبوقه الخابسة والستين متى كانت الشهادات الحاصلين عليها غير مسسبوقه مالمتانية العسابة ،

ومن حيث أنه غنى عن البيان أنه وأن أشتهل القاتون رقم ٢} أسسنة
19۷۷ على أثر رجمى اعتبارا من تاريخ صدور القانون رقم ٥} لسنة ١٩٧٤)

قليس له من معنى غير أعادة من لم يبلغ بعد سن الخابسة والستين السي
الخدمة حتى بلوغها ، ونو أراد القانون صرف أجر أو تعويض عن الفترة
ما بين الاحاله إلى المعاش وحنى العودة لقضى بذلك صراحة .

ومن حيث أنه لا يصح التول بأن المطالبة بهذا المرتب أنها هي تعويض عن هم خاطىء لاحكام القانون رقم 60 لسنة ١٩٧٤ ذلك أن مسئولية ألجهة الادارية لا تترتب الا على خطأ ثابت محقق يسيرا كان أو جسيها أ أذ الاحكام لا تبنى الا على اليتين لا على ما يتبل النان أو التأويل أو الاحتبال ، فأذا كان الامر في التأويل التأنوني مما تتغرق فيه وجوه الرأى ــ وتختنف فيه وجهات النظر ، وكان لكل رأى ما ييرره بحيث لا يبكن القطع بأى الآراء أصح أو على المنظر ، وكان لكل رأى ما ييرره بحيث لا يبكن القطع بأى الآراء أصح أو على باعتبارها تأمة على تأويل التوانين وتطبيتها ، فاتها لا تعتبر قد أرتكبت خطأ طألما أنها قد انجهت الى الجهة التي ناط بها التأتون تفسير مواده الا وهي الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع وهي أعلى جهة قضائية فسي المستولة الرأى ، مما كان لزاما على الجهة الإدارية أن تنبعه باعتبسار ما صدر بة الرأى هو صحيح حكم القانون ، ولا يترتب على أتهاعه أية مسئولية على الجهة الإدارية فهي لم ترتكب خطأ يرتب هذه المسئولية وهو الركن اللازم والاساس لقيلم دعوى التحويض .

ومن حيث أنه نذلك يكون طلب صرف الرتب عن الدة المشار انيها أجرا كان أم تمويضا غير قائم على أساس سليم من القانون حتيتا بالرفض ..

وبن حيث ان الحكم الملعون فيه قد نهج سبيلا صحيحا مطابقا وحكم القانون فيكون الطعن قد قام على غير سبب صحيح حقيقا بالرفض مع الزام الطاعن المصروفات ،

﴿ طعن ه.م.١ لسنة ٢٥ ق ـ جلسة ٢٥/١/٨٢/١) ٥٠

استثمار مسال عربى وأجنبسى

الفصل الأول : الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة .

الفصل الثالث : النمتع بمزايا القانون .

الفصل انتاتي: المناطق الحرة •

الفصل الرابع: الاعفاء من الضرائب والرسوم •

الفصل الخامس : تملك المقارات .

الفصل السادس: القيد في سجل ألوكلاء التجاريين وسجل المستوردين •

الفصل السابع: التحكيم •

الفصل الثامن: مسائل متنوعة ،

الفصل الاول : الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة

قاعسدة رقسم (۱۷۷)

الْفَانُونُ رَفِّم ٦٥ لسَّنَةُ ١٩٧١ في تسَّنَنُ اسْتَنْفَارِ الْمُسَالُ انْعَرِبِي والماطق الحره حدد اختصاصات مجلس أدارة الهينة العسامه للاستتمار يحسياله السلطة المهيمه على انهيله وتصريف أمورها ووضع السلياسة العسامة التي يشرف عليها وباط يه ان يتحد من القرارات ما يراه لازما لتحميق الغرص اندى فايت من أجنه الهينة ــ ورود النص صراحة على احتصاص المجيس بالموافعة على النساء المشروعات يهند بداهه الى الموافعه على انهانها مكلا الامرين مربيطان ومنوطان بالسسطة التي تملكها وهي مجنس الإدارة وفقا لفاعدة توازي الاشكال ــ أسـاس ذلك أن ما ورد بالتصوص من سلطات وأختصاصات للهجلس أنما جاء على سبيل المتس وليس الحصر وأن غرض الهيئة هو اعامة المشروعات الاستثمارية واستمرارها تحقيما للخطسة الثوميه ومساهمه فيها ــ مؤدى ذلك ضرورة توفر شرطى النسوء والاستمرار عادا زايل المسروع أحداهما أو كلاهما كان لمجلس الادارة النفاء موافقته أو اسقاطها ـ سحب الموافقة على بعض المشروعات أنتي لم تتخذ خطوات جديه لتنفيذها ليس حكما استحدثته المسادة ٢٧ من القانون الجديد رقم ٢٤ نسسنة ١٩٧٤ وانما كان الحكم في القانون القديم عاما مطلقا خصصته المسادة ٢٧ بمعيار الخطوات الجدية ــ عنص الحدية عنص دائم متجدد مسستمر يازم توفره حتى يصل المشروع الى غايته اذا تأكد لمجلس الادارة عدم اتخاذ المستثمر الخطوات الحدية المخلتفة فانه يحق له اسقاط موافقته ــ قرار اسقاط الموافقة طبقا لمحكم المسادة ٢٧ المسسار اليها انما هو تنفيذ لحكم قانوني خوله القانون مجلس الادارة ومتى صدر صحيحا فانه يكون مشروعا لا يرتب للمستثمر حقا في التعويض •

مِنْمُصِ الفتوي :

استعرضت الجمعية العبوبية لقسمى الفتوى والتشريع :

اولا ــ نصوس القانون رقم ٦٥ لسينة ١٩٧١ « في شأن استثبار المسال التعربي والمناطق الحرة وبالغاء القانون رقم ٥١ لسينة ١٩٦٦

باصدار قانون المنطقة الحرة ببورسعيد ، وبالفاء التوانين والقرارات الصادرة مى شأن استثمار المال الاجنبي » ، ويخاصة المواد الآتية :

م ۳ : تقدم طلبات استثمار رأس المال العربى فى جمهورية مصر العربية الى الهيئة العامة لاستثمار المال العربى والمناطق انحرة ويوضح فى انطلب رأس المال المراد استثماره وطبيعته وكافة البيانات الاخرى التى من شانها ايضاح طبيعة المشروع المقترح تنفيذه .

وعلى مجلس ادارة الهيئة أن يصدر قرارا نمى شانه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ تقديم الطلب .

والمجلس سلطة الموافقة على طلبات الاستثمار التي تقدم اليه مسرو.».

م 18 : « تختص الهيئة بتنفيذ احكام هــذا القانون ، ولها على الأخص أن تقوم بالآتي : ... وبيده

ثانيا : نصوص التاتون رقم ٣٤ لمسسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثبار المسأل العسوبي والاجنبي والمنسلطق الحرة ، معسدلا بالقانون رقم ٣٢ لمسسنة ١٩٧٧ :

قانون الاصسدار:

المسادة الرابعة : « يلغى القانون رقم 10 لمسسنة 1971 عى شأن استثمار المسال العربى والمناطق الحرة ، ويستمر تبتع المشروعات التى سبق اترارها مى ذلك بها تقرر لها من الحقوق والمزايا المنصوص عليها مى هسذا التانون ، اما المشروعات التى سبق اترارها تبل العمل بالقانون رقم 17 لمسسنة 1971 المشار اليه فيستمر تبتعها بالزايا والضماتات التى كانت متررة لها قبل العمل بالقانون المشار اليه » .

انتظـــام:

الفصل الأول في استثمار المسال العربي والاجنبي .

..

الفصل الثالث من الهيئة العامة للاستثمار والماطق الحرة .

م ٢٥ : « تنشأ هيئة علية وتسمى الهيئة العلية للاستثمار والمناطق الحرة

ويكون للهيئة شخصية ااعتبارية ومجلس ادارة

ويكون مجلس الادارة هو المسلطة المهيئة على شئون الهيئة وتصريف أبورها ووضع السياسة العامة التى تسير عليها وله أن يتخذ ما يراه لازما من القرارات لتحقيق الغرض الذى قامت من أجله انهيئة ».

م ٢٦ : « تختص الهيئة بتنفيذ احكام هذا التانون ، ولها على الأخص ما يأتي :

م ٢٧ : « تقدم طلبات الاستثمار الى الهيئة ويوضح في الطلب المسائد المراد استثماره وطبيعته وسائر البيانات الأخرى التى من شائها ايضاح كيان المشروع المقدم بشائه الطلب ولجلس ادارة الهيئة سلطة الموافقة على طلبات الاستثمار التى تقدم اليه وتسقط هدذه الموافقة اذا لم يتم المستثمر باتخاذ خطوات جدية بتنفيذها خلال ستة أشسهر من صدورها ما لم يترر الجلس تجديدها للمدة التى يراها » .

ثالثا : اللائحة التنفيذية الصادرة بقسرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى رقم ٣٧٥ نسسنة ١٩٧٧ م

م ٢٤ : « على المشروعات الموافق عليها من الهيئة الالتزام بالشروط والاحداف الاساسية التي تضمنتها طلبات الاستثمار المقدمة منها ، والتي حصلت على الموافقة بناء عليها ، وفي حالة عدم الالتزام بالشروط أو الخروج عن الاهداف المحددة فيه الموافقات بعرص الامر على مجلس الادارة » .

ومن حيث انه باستقراء النصوص القانونية السالف ذكرها ، ومساق الواقعات المعروضة لبيان مدى حق هيئسة الاستثمار في سحب الموافقة

على مشروع مؤسسة الخدمات البترولية المشار اليه ، ومدى استحقاق تعويض على ذلك ، يتضح أن هذا المشروع ، أنشىء بتاريخ ١٩٧٣/١٢/٢٥ ويخاطب من ثم بأحكام القسانون رقم ٦٥ لسسنة ١٩٧١ ، ومنها المواد 11 ، 17 ، 18 سابق الاشارة اليها ، بشأن اختصاصات مجلس ادارة الهيئة العامة للاستثبار ، بحسبانها السلطة المهينة عليها وتصريف أمورها ووضع سياستها وادارة شئونها ، ومنها الموافقة على المشروعات ، والغاء هــذه الوافقة او اســقاطها اذا توافرت الشروط في الحالين وتحققت موجباتها ، ذلك أنه وبان ورد انتص صراحة على الموافقة وانشائها مانه يهند بدامة إلى الموافقة على انهائها ، فكلاهما مرتبطان ومنوطان بالسلطة التي تهلكهها ، وهي مجلس الادارة وفقا لقاعدة مسلمة وهي توازي الأشكال ، فضلًا عن صراحة النصوص واتساعها نذلك ، اذ أن ما ورد بها من سلعات واختصاصات معددة ، انها جاء على سبيل المثال حيث نكرت المسادة ١٣ « مجلس الادارة هو السلطة المهيمنة على شسئون الهيئة وتصريف أمورها ووضع السياسة العامة التي تسمير عليها ، وله أن يتخذ ما يراه لازما من القرارات لتحقيق الغرض الذي قامت من أجله الهيئة « وقالت المادة ١٤ : تختص الهيئة بتنفيذ احكام هـذا القانون وله على الأخص أن تقوم بالآتي .٠٠٠٠٠ » وبديهي أن غرض الهيئة وتنفيذ أحكام القسانون يهدغان ألى اقامة المشروعات الاستثارية واستمرارها تحقيقا للخطة المتومية ومساءهمة فيها أي الى توفر شرطى النشوء والاستمرار ، ماذا زايل المشروع أحداهما أو كلاهما كان لمجلس أدارة أنهيئة ونقا لهذه الموراد والقواعد العامة ، الغاء موافقتها أو اسقاطها .

ومن حيث أنه بالاضافة ، فقد مارس مجلس الادارة صلاحياته في هدا الشأن ، اذ قام فعلا بسحب الموافقة على بعض المشروعات التي لم تتخذ خطوات جدية ، ومقا لما سبق ذكره في الوقائع ، ومن ثم فهو ليس حكما مستحدثا ، غاية الأمر أن المشرع قننه بعد ذلك في المادة ٢٧ من المقاون رقم ٢٤ لسسنة ١٩٧٤ المشار اليه .

ومن حيث انه قد الغي القانون رقم ٢٥ لمسنة ١٩٧١ المشار اليه ، وفقا للهادة الرابعة من مواد اصدار التانون رقم ٣٣ لمسنة ١٩٧٤ المعدل

بالقانون رقم ٣٢ لسئة ١٩٧٧ ، الذي ردد في المواد ٢٥ ، ٢٦ ، ٢٧ ، ما سبق أن تضمنه القانون الملغى وهدده المواد كسالفتها وردت مى الفصل المتعلق بالهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة واختصاصاتها ، وهو فصل يسرى على كل المشروعات الاستثمارية بمسقة عامة وعلاقتها بتلك الهيئة العامة ، ومنها المشروع الماثل . غاية الأمر أنه فصل في المسادة ٢٧ حالة سقوط الموافقة اذا لم يقم المستثمر باتتخاذ خطوات جدية بتنفيذ طلب المال المراد استثماره « خلال ستة أشهر من صدور هـذه الوافقة ما لم يقرر مجلس الإدارة تجديدها للمدة التي يراها ، وهذه ولا ريب ضمانات مزيده آتى بها القانون الجديد ، مضافة الى سبق تمتع المشروعات القديمة بالزايا والضمانات الواردة غى القانون الملغى طبقا للمادة الرابعة من مواد الاصدار السابق ذكرها ، لأنه بعد أن كان الحكم في نصوص القانون القديم عاما مطلقا ، خصصته المادة ٢٧ المذكورة بمعيار الخطوات الحدية ، ومدة الأشهر الستة وجواز التجديد للمدة التي براها المجلس ، ومن ثم تنطبق على المشروع الاستثماري الماثل أحكام المواد ٢٥ ، ٢٦ ، ٢٧ من القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ المعدل بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ ٠٠ وكذلك المادة ٢٤ من اللائحة التنفيذية لهذا القانون التي توجب عرض الأمر على مجلس الادارة .

ومن حيث انه استصحابا لما تقدم ، فان مناط تطبيق المادة ٢٧ ، هو عدم اتذاذ خطوات جدية بتنفيذ المشروع الاستهارى بعد الموافقة عليه . ولا شك ان عنصر الجدية عنصر دائم متجدد مستمر يلزم توفره حتى يصل المشروع الى غليته ،

ومن حيث أن الهيئة ترى حسبها جاء في أوراتها ومذكرتها ، وخاصة في المنترة الأخيرة بمناسبة استطلاع الراى ، أنه بعد أن مضى على موافقتها على هـذا المشروع الاستثباري سنوات عدة ، فأن مناط الجدية أشحى يتفيذ قرار جلس ادارتها بجلسة ١٩٨١/١/١/١/١ بالزام المستثبر بتقديم خطاب نوايا من بنك يتضمن مصدر التويل للمشروع ، وتقديم عقد توريد م ليون طن بترول خام لمـدة عشر سنوات الأنها حسبها ورد بكتاب رئيس مجلس الوزراء للشمنون الانتصادية والمـالية ، المـؤرخ

/۱۹۸۲/۱ سبابق الاشارة اليه « هما ضمان جدية المشروع ، وان مجلس الادارة هو الذي يقدر مدى كمليته في هـذا المجل » . ومع مراعاة ان المستثمر ، وفقا لما سببق نكره ، عارض في هـذا القرار ، وبسطه على التضاء الادارى طالبا الغاءه ، فضلا عن انه ، لا يعتبرها معيارا للجدية ، وان الجدية بعظاهرها التي يدعيها متوفرة في حقه ، ومن المسلم به ان مسألة الجدية الواردة في المسادة ٢٧ من القانون رقم ٣٤ لسنة بعان مسألة القردة على المحكم القانون رقم ١٤ لسنة تنصيع المسلطة لمجلس الادارة وفقا لأحكام القانون . وهو الذي يقدر مدى كمايتها .

وبن حيث أنه من المسلم به أن يظل سبب الترار قائما حتى صدور القرار بحيث لو زال سبب القسرار قبل اصداره ابتنع على جهة الادارة المسداره حتى يكون القرار على اساس صادق وقوام واقع - واذ يتلكد للجلس الادارة عدم اتخاذ المستثمر الخطوات الجدية المختلفة بنذ الموافقة على المشروع حتى الآن ، فقه يحق لمجلس الادارة اسقاط الموافقة على المشروع حتى الآن ، فقه يحق لمجلس الادارة اسقاط الموافقة على المشروع الاستثماري طبقا للمادد ٧٢ كنفة الذكر .

ومن حيث أن تطبيق هـذه الرخصة ، وناقا للهادة ٢٧ الذكورة ، وعلى هدى من شروطها واحكامها ، أنها هو تنفيذ لحكم تاتونى خوله القانون حجاس أدارة الهيئة ، وهو حكم يسرى مى مجاله الزمنى على المشروع الاستثمارى المائل . ومتى صدر اتراره صحيحا على همنا المسنن ، ومى حدوده ، غاته يكون شروعا لا خطأ نيه ، ولا يترتب ، من ثم ، ال تعويض عساء يطالب الهيئة به المستثمر .

ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى وانتشريع الى ان المجاس ادارة الهيئة ان يترر سسخوط الموانقة عنى المشروع الاستثمارى طبقا للمدادة ٢٧ من تأنون استثمار المسان العربي والاجنبي والمغلق الحرة المسادر بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ ، هدار بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ ، وعدم استحقاق التعويض وفقا للتفصيل السابق بياته .

⁽ الله ١/١/١٥ جلسة ٤/٥/١٨٣) ،

قاعسدة رقسم (۱۷۸)

: المسلما

سلطة مجلس أدارة الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة في الفاء الموافقة الصادرة اشروع استثماري في حال ارتكابه لمخالفات وعدم تنفيذه اشروط المواغفة الصادرة له ـ القانون رقم ٢٢ لسينة ١٩٧٤ وقد هدف الى استثمار المال العربي والأجنبي في مصر لتحقيق اهداف التنبية حرص على منح المشروعات الاستثمارية مزايا متنوعة كما أجاز الترخيص لها بشفل منطقة حرة وهو ما يضيف للمشروع مزايا جديدة وفي القابل فقد احاط الشروعات الاستثمارية بصمة عامة ونلك التي تشغل مناطق حرة بصمة خاصة بالضمانات التي تكفل تحقيق الغاية من وراء ما منحها من مزابا فأنشاء الهيئة العامة الاستثمار وأناط بها اصدار الوافقات على المشروعات الاستثمارية والترخيص بشعفل المناطق الحرة وجعل من مجلس ادارتها السلطة المايسا المهمنة على شئون المناطق الحرة والتي تتخذ من القرارات ما تراه لازما لتحقيق الفرض الذي تنشأ من أحله هــذه المناطق ــ كما ألزمت اللائحة التنفينية للقانون المشروعات الوافق عليها الالتزام بالشروط التي تضمنتها طلبات الاستثمار التي حصلت على الموافقة بناء عليها وتمكن مندوبي الهيئة من الوقوف على مدى الالتزام بهذه الشروط ... في حالة عدم الالتزام بالشروط أو الخروج عن الأهداف المحددة في الموافقات يعرض الامر على مجلس ادارة الهيئة لتقرير ما يراه وله أن يقرر الفاء الترخيص بشيفل منطقة حرة دون أن يؤثر ذلك في استبرار الشروع مشروعا استثماريا يتمتع بما هو مقرر اهذه الشروعات من مزايا .

ملخص الفتوى :

من حيث أن المشرع ، به الون استثمار المسال العربى والاجنبى والمناطق الحرة رقم ٢٣ لمسنة ١٩٧٧ ، الحرة رقم ٣٣ لمسنة ١٩٧٧ ، هدف الى استثمار المسال العربى والاجنبى داخل جمهورية مصر العربية ، لتحتيق أهداف التنبية الالتصافية والاجتماعية فى اطار السياسة العالمة للعولة وخطتها التوبية ، وتحتيقا لهسذا الهدف ؛ نص المسرع على منح المشروعات الاستثمارية مزايا متنوعة ، وفضلا عن المزايا والاعقامات التي تتمتع بها هسند المشروعات بصفة علمة ، اجاز الترخيص لها ششغل منطقة

جرة ، وهو ما يضيف للمشروع الاستثماري مزايا جديدة اهمها عدم خضوع البضائع التي تصدر أو تستورد من والى المنطقة الحرة للاجراءات الجمركية العادية الخاصة بالواردات والصادرات واعفاء المشروعات التي نقام بالمنطقة الحرة والارباح التي توزعها من قحكام قوانين الضرائب والرسوم في جههورية مصر العربية ، وعدم خضوع العمليات التي تتم في المناطق الحرة فيها بينها وبين الدول الأخرى لاحكام قوانين الرقابة على عمليات النقد ، وفضلا على ذلك فقد أحاط المشرع المشروعات الاستثمارية بصفة عامة ، وتاك التي تشغل مناطق حرة بصفة خاصة ، بالضمانات التي تكفل تحقيق الغاية المرجوة من وراء منحها المزايا سسالفة الذكر ، فانشب الهيئة العامة للاستثبار ، واناط بها اصدار الوافقات على المشروعات الاستثهارية والترخيص بشعف المناطق الحرة ، وجعل من محلس ادارتها السلطة العليا المهيئة على شئون الخاطق الحرة ، والمختصة بوضع السياسة العامة لها ، والتي تتخذ ما تراه لازما من القرارات نتحقيق الغرضر الذي تنشأ من أجله هذه المناطق ، وجعل الترخيص بشغل المنطقة الحرة نسخصيا لا يجوز التنازل عنه كليا و جزئيا أو اشراك الغير نيه الا مو افقة الحهة التي أصدرته ، كما الزمت اللائحة التنفيذية لهذا القانون المشروعات الموافق عليها من الهينة الالتزام بالشروط التي تضمنتها طلبات الاستثمار التي حصلت على الموانقة بناء عليها ، وتمكين مندوبي الهيئة من الوقوف على مدى الانتزام بهذه الشروط وفي حالة عدم الالتزام بالشروط أو الخروج عن الأهداف المحددة في المواصفات ؛ يعرض الأمر على مجلس ادارة الهيئة لتقرير ما يراه لازما عي هذا الشأن .

ومن حيث أنه بيين من الأوراق ، أن مجنس أدارة ألهيئة العسامة للاستثمار وأفق — بتاريخ ١٩٧٢/٥/٢٠ على أثامة بشروع اسستثمارى من السيد / بأسم مشروع « موصيلاى » تجهيز الأنسجة القطنية وتحويلها ألى شمواه وفرو صناعى ، وبناريخ ١٩٧٥/٢/٢٠ قامت الهيئة بالترخيص الهشروع بشغل منطقة حرة خاصة ، وتضمن الترخيص شروطا متعددة ، من بينها أن الترخيص شسخصى لا يجوز التنازل عنه أو أشراك الغير غيه ، والتزام المرخص له بعراعاة لحكام قانون استثمار السال العربي والأجنبي ولائحته التنفيذة ، وكافة التعليات والترارات

التي تصدرها الهيئة ، الا أن المشروع المنكور لم يلتزم بشروط الترخيص المنوح له بشغل منطقة حرة خاصة ، وقام على خلاف احكام القانون سابق الاشارة اليه ، ونقا لمنا ورد ذكره في مستاق الوقائع ، وتخصيص أحد المخازن الموحودة داخل نطاق المنطقة الحرة الخاصة لصالح أحد البنوك ، مما بعد اشراكا للغير ني الترخيص دون الحصول على موافقة الهيئة ، كما قام بتصريف منتجاته بالسوق المحلى والتشغيل احساب الغير من شركات القطاع العام والخاص ، بالمخالفة للغرض من اقامة المشروع بالمنطقة الحرة ودون سداد الرسوم الجمركية المستحقة ، بالإضافة الى عدم تمكين صاحب المشروع للهيئة من اجراء الجرد المفاجىء وعدم تمكين ممثلى الجهات الحكومية من أداء وظائفهم تجاه المشروع ، مما يعد اخلالا بأحكام تنانون استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة ، والأحته التنفيذية في شأن الاستفادة بمزايا المنطقة الحرة ، كما يشكل مخالفة اشروط انترخيص المنوح له بشغل منطقة حرة خاصـة ، الأمر الذي يجوز معه لمطس ادارة الهيئة العمامة للاستثمار ، بوصفة السلطة العليما المهيئة على شبئون المناطق الحرة ، ان يقرر الغاء هدذا الترخيص ، مع مراعاة أن الذاء الترحيص بشغل منطقة حرة لا يؤثر في كون المشروع من المشروعات الاستشارية ، ويتمتع بجميع المزايا المقررة مى قانون استثمار المال العربي والأجنبي لهذه المشروعات ، أذ أن المخالفات التي ارتكبت وان كانت تجيز الغاء الترخيص للمشروع بشسعًل منطقة حرة ، الا أنها لا تجيز الفاء الموافقة على اعتباره مشروعا استثماريا .

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ان المخالفات المنسوبة للمشروع المذكور ، تعتبر اخلالا بشروط الترخيص الصادر اليه بشغل منطقة حرة خامسة ، وتجيز لمجلس ادارة الهيئة الفاعة هذذ الترخيص .

(لمف ١/٣/١٤ جنسة ١/٣/١٤) ،

قاعسدة رفسم (۱۷۹)

البـــدا :

ليس لهوئة الاستثبار اختصاص في التنخل في العقود التي تبريها المشروعات المرخص لها بالعمل وفقا لأحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربي والاجنبي مع الفي الهوئة تستنفذ سلطتها بالوافقة على المشروع الاستثماري .

ملخص الفتوى:

أن المسادة الاولى من القانون رقم ؟؟ لسسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المسأل العربي والأجنبي المعدل بالقانون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٧٧ تنص على ان « تنشأ هيئــة عامة تتبع رئيس مجلس الوزراء تســمي (النهيئة العامة للاستثمار العربي والاجنبي والمناطق الحرة) وتنص المادة (٢٦) من ذات القانون على أن « تختص الهيئـة بتنفيذ أحكام هـــذا القانون ولها على الأخص ما يأتي : ؟ ـــ دراســـة الطلبات المقدحة من السنتمرين وعرض ننائج الدراسية على مجنس ادارة الهيئة البت نيها » وتنص المادة (٢٧) على أن « لجلس ادارة الهيئة سلطة الموافقة على طلبات الاستثمار التي تقدم اليه » ونصت المادة (٣٠) على ان « لمجلس ادارة الهيئة ان ينشىء مناطق حرة علمة معمده ويجوز بقسسرار من مجلس ادارة الهيئسة انشاء مناطق حرة خاصة تكون متصورة على مشروع واحد » وقضت المادة (٣١) بأن « مجنس اداره الهيئة هو الساطة العليا المهمنة على شـــئون المناطق الحرة ويضع السياسة العامة التي تسير عليمها وله أن يتخذ ما يراه لازما من القرارات لتحقيق الغرض الذي تنشأ من اجله هده المناطق وذلك في حدود هــذا القانون ٠٠٠٠ » وتنص المــادة (٢٣) من قرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادي رقم ٧٥١ لسنة ١٩٧٧ ماصدار اللائحة التنفيذية لقانون نظام استثبار المسأل العربي والاجنبي على أن " يتولى (7 = YY - e)

مجلس الادارة البت في الطلبات المتدمة للهيئة ويعتبر ترار المجلس نهائيا وقضت المسادة (؟)) من ذات القرار بائه « عنى المشروعات الموافق عليها من الهيئة الالتزام بالشروط والاهداف الاساسية التي تضمنتها طلبات الاستثمار المقدمة منها والتي حصلت على الموافقة بناء عليها وفي حالة عدم الالتزام بالشروط أو انخروج عن الاهداف المحددة في الموافقات يعرض الامر على مجلس الادارة » وقد أنشا مجلس اعلى الماستثمار بتسرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٧٧ ونص في مادته الثانية على أن « يختص المجلس الاعلى للاستثمار بالممل على تنفيذ واقتراحات التحقيق هذا الغرض ، وله على الاخمى ما يلى (ج) البت غيها يعترض الجهلت التائمة على تنفيذ المشروعات الاستثمارية من عتبات وإزالة الموقات التي تعترضها » .

وبغاد هـذه النصوص ان الشرع اختص هيئة الاستثهار بالموافقة على الطلبات المقدمة من المستثمرين لاقامة مشروعات استثمارية ؛ ولها ان تنشىء مناطق حرة علمة أو خاصسة ؛ وجمل من مجلس ادارة الهيئة السلطة العنيا المهيئة على شاؤون المناطق الحرة ؛ كما اختص المشرع المجلس الأعلى للاستثمار بالتنسيق بين اجهزة الدولة واصدار التوصيات يعط لهيئة الاستثمار أو الجلس الأعلى للاستثمار أو بيد أن المشرع لم يوعه على التنخل على المعتود التي تبرمها المشروعات المرخص لها بالعمل وفقا لاحكام التانون المنكور مع الفي ، سدواء بالتمديل أو الإلغاء ذلك لأن الهيئة تستثفذ سلطتها بالموافقة على المشروع الاستثماري ولا سلطان لها على المعتود التي تبرم تنفيذا لهذه الموافقة أذ انها تعد طرفا اجنبيا عنها .

واذا كان استاد تسويق انتاج الشركة في الحالة المعروضة الى التحاد الإذاعة والتليفزيون شرطا تضبئه قرار هيئة الاستثبار بالموافقة على تأسيس الشركة فان اخلالها بهذا الشرط لا يعطى الهيئة ـ وقد الستنفذت سلطتها بالوافقة على تكوين الشركة ـ سوى اعادة عرض

الأمر على مجلس ادارتها وفقا للهادة (٢٤) من اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ سالف البيان وليس من شأن هسذا الاخلال ان يبنح انهيئة أى سلطة فى تعسديل أو الغاء العتسد الذى ابرم تنفيذا لهسذا الشرط لانه فضلا عن أن الهيئة — كما سبق القول تعد طرفا لجنبيا عن هسذا العقد ، فأن هسذا العقد يحكمه قانونه ، والقول بغير ذلك يجعل من هيئة الاستثبار سلطة تعلو أرادات المتعاندين فى العقود التي تبرم تنفيذا لمسا قد تشترطه الهيئة عند موافقتها على تأسيس الشركات وفقسا للقانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ المشار الله الأمر الذى لا يستند الى الى الساس من القسانون الذكور ويتعارض مع القواعد العسابة تحكم العقود .

وعليه نما كان بجوز نهيئة الاستثمار أو المجلس الأعلى للاستثمار المسدار تموار بتسوية الالتزامات انناشئة عن العقد المبرم بين الشركة العربية لتتلينزيون وأتحاد الاذاعة والتلينزيون أيا ما كان سبب هذا الترار.

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى انه ليس للهيئة المسلمة للاستثمار أن تعدل من أحكام المقسد الميرم بين الشركة العربية للطيفزيون واتحاد الاذاعة والطيفزيون .

(من ۲۲/۲/۱۸۷ - جلسة ٤/٢/١٨١) .

الفصل الثاني ــ المناطق الحرة

قاعسدة رقسم (۱۸۰)

: 12----41

للهيئة العسابة للاستثبار ولاية انشاء مناطق حرة عابة بعد موافقة مجلس الوزراء لاقابة المشروعات التى برخص بها طبقا للقانون — هذه الولاية تبتد بحكم اللزوم الى حق ادارة الاراضى التى يتم اختيارها لانشاء هدفه المناطق الحرة بما يتضبنه من التزامها بنوفي المرافق العابة للمنطقة وحقها في الترخيص يشغل الاراضى أو تأجيرها بحسب الأحوال والحصول على العائد من ذلك — الأثر المترتب على ذلك : ترتفع يد المحافظة التى تقع بدائرتها المنطقة الحرة عن الاراضى ولا يحق لها الحصول على مقابل الانتفاع أو قيمة الابجار لهذه الاراضى حائبيق — احقية الهيئة العسابة المستثبار في تحصيل قيمة الانتفاع بالأراضى بالمنطقة الحرة ببورسعيد وانتى رخص بشسفلها للمشروعات الاستثبارية بمصرفة ادارة المنطقة الحرة ببورسعيد وانتى

واخص الفتوى:

تنص المسادة ٣٠٠ من القانون رقم ٢٢ لمسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار المسال العربى والإجنبى والمناطق الحرة على ان « لمجلس ادارة الهيئة أن ينشىء مناطق حرة عامة بعد موافقة مجلس الوزراء وذلك لاتلمة المشروعات التى يرخص بها طبقا لاحكام هسذا التانون وتكون لكل منطقة حرة علمة شخصية اعتبارية » ، وتنص المسادة (٣٣) من ذات القانون على أن « يتولى ادارة كل منطقة حرة علمة مجلس ادارة يصدر بتشكيله وتعيين رئيسسه قرار من مجلس ادارة الهيئة » ..

ويختص مجلس ادارة المنطقة بــ مم، م، م، م، م، م، م، م، م، م، وله على الأخص ما يلى :

 الترخيص في شغل الأراضي والمقارات أو استئجار عقارات معلوكة للغير بالمنطقة الحرة م.

كيا استعرضت الجمعية العبوبية القانون رقم (١٢) لسسنة ١٩٧٧ باصدار نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد وانتى تنص المسادة االثانية منه على أن « تسرى احكام التشريع المصرى على المنطقة الحرة لدينة بورسعيد وذلك فيها لم يرد بشأنه نص خاص فى النظام المرفق أو فى الناتون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ المشار اليه ولا يسرى النظام المرفق على الشروعات المرخص لها طبقا لاحكام انقانون المذكور .

ون حيث أن مغاد أحكام التأنون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ سالف الذكر انه منح الهيئسة العامة بلاستثمار ولاية انتساء مناطق حرة عامة بعد مواعقة مجلس الوزراء لاقامة المشروعات التي يرخص بها طبقا لهذا التأتون اوسدة الولاية تبتد بحكم اللزوم الى حق ادارة الاراضى التي يتم اختيارها لانشاء هدف الزراضي مبلوكة للدولة ملكية خامسة أو كانت أبوالا عامة نهذا الحق مستبد من أحكام التأتون ميلامرة يستهدف به المشرع أقامة مشروعات استثمارية بمناطق حرة تدعيما للانتصاد الوطني وقد منح به الهيئسة العامة للاستثمار الحق في ادارة الاراضي محل الاختيار بها يتضمنه ذلك من التزامها بتوفير المرافق المسابة للاستثمار والحق في ادارة للمنطقة وحقها في الترخيص بشمل هدده الاراضي أو تأبيرها بحسب الاحوال والحسول على الماحوال على منابل الانتفاع أو تبعة الإيجار هدده الاراضي ولا يحق لها الحصول على منابل الانتفاع أو تبعة الإيجار لهدده الاراضي .

ومن حيث أنه لا يغير من ذلك وجود هذه الأراضى ضمن ألملاك محلمتلة بورسعيد أن المنطقة الحرة لدينة بورسعيد ذلك أنه بتخصيص هدف المنطقة الهيئة العالمة للاستثمار نقيم عليها منطقة حرة طبقا لاحكام القدائون رقم ٢٤ لسمنة ١٩٧٤ وتعديلاته غان لهدف الهيئة أن تستائر بلاارة المنطقة دون غيرها من الجهات الأخرى وترتفع من ثم يد

المحافظة عنها ، وهو ما اكتته المسادة الثانية من التانون رقم ١٢ اسنة ١٩٧٧ بانشاء نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد حين قضت بسريان التشريع المسرى على المنطقة الحرة ببورسعيد وذلك نيها لم يرد بشانة نص خاص في التانون رقم ٢٤ لسسة ١٩٧٤ سالف الذكر •

لذلك أنتهى رأى الجيمية العبومية لتسمى الفتوى وانتشريع ألى نحقية الهيئة أنعابة للاستثمار غى تحصيل فيهة الإنتفاع بالأراضى بالنعلقة الحرة بيورسميد والتى رخص بشسخلها للبشروعات الاستثمارية بمعرغة ادارة المنطقة الحرة بيورسميد م

(ملف ۱۹۸٤/۲/۷ ــ جلسة ۱۹۸٤/۲/۷) .

قاعسدة رقسم (۱۸۱)

: 12---41

عدم مسسلامة الترخيص لبعض المشروعات بتخزين آلات ومعسدات داخل المناطق الحرة مع قيام هسذه المشروعات بتأجير تلك المعسدات وآلالات للعمل داخل البلاد خارج المنطقة الحرة .

ملخص الفتوى:

المدرت الهيئة العابة لاستثمار ألمال العربي والاجنبي والمناطق الحرة عدة تراخيص لعدد من المشروعات ببزاولة نشاط التخزين داخل المناطق الحرة لتخزين الآلات والمعدات اللازمة لتطاع البنرول مع تيام هذه المشروعات بتأجير معداتها للعمل خارج المناطق الحرة ، وبعد صدور القانون رقم 11 أسسنة 14۸7 بتنظيم الاعفاءات الجمركية طلب استمرار معاملة هذه المشروعات بنفس الاساس السابق معاملتها به تبل صدور هذا القانون ، نتم عرض الموضوع على ادارة الفتوى لوزارات المسابق هدا المتحررة والتموين ، فاتنعت بكتابها رقم ٦٧٣ المؤرخ 1/1/٤/١١٦ الى ان المشروعات المكورة لا يجوز لها أن عباشر نشاط تأجير الآلات والمعدات

الخامسة بها لشروعات البترول داخل البلاد استنادا الى نصوص التانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٤ ولائحته التنفيذية سواء قبل او بعد صدور القانون رقم 11 لسنة ١٩٨٢ المشار اليه . ولما كان للقطاع القانوني بالهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة رأى غير ذلك ، مقد طلب رئيس الهيئة عرض الموضوع على انجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فاستبانت ان قانون استئمار المسال العربي والاجنبي والمناطق الحرة الصادر بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ معدلا بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ حدد صراحة في المسادة ١/٣٥ منه ما يجوز الترخيص بتخزينه في المناطق الحرة وقصره بالنسبة البضائع الاجنبية على البضائع العابرة الواردة بغير رسم الوارد . ومن ثم غلا يجاوز النرخيص بتخزين بضائع في المساطق الحرة بغرض استخدامها خارج هــذه المناطق مي داخل الاتليم الجمركي للعولة مع بقاء تمتعها بالاعفاءات والمزايا المقررة لفمشروعات المقامة غي المناطق الحرة . اذ أنها لا تعدو ... في هدده الحالة ... أن تكون بنسائع مستوردة للاستهلاك والاستخدام داخل البلاد تخضع للضرائب والرسوم الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم ، ولكنها تتخفى وراء ستار التخزين غي المناطق الحرة للتهريب من أداء هـذه الضرائب والرسوم ، وهو ما يتعارض وما تصده المشرع من قصر الترخيص بالتخزين في المناطق الحرة بالنسبة للبضائع الأجنبية على البضائع التي لا يجوز استخدامها داخل الاقليم الجمركي للدولة ، وهي البضائع العابرة الواردة بغير رسم الوارد . غاذا ما استخدمت هذه البضائع في داخل البلاد خارج المنطقة الحرة اعتبرت كما لو كانت مستوردة من الخارج للاستعمال داخل البلاد ، ويؤكد ذلك ما قضت به المادة ٣٧ من القانون المشار اليه من استخفاق الضرائب والرسوم الجمركية على البضائع التي تسحب من المنطقة الحرة للاستهلاك المحلى كما لو كانت مستوردة من الخارج ،

وبناء على ما تقدم غان قيام الهيئة العامة للاستثبار والمناطق الحرة بالترخيص لبعض المشروعات بتخزين آلات ومعدات داخل المناطق الحرة مع قيام هـذه المشروعات بتلجير تلك آلالات والمعدات داخل البلاد خارج المناطق لحرة أبر لا يتفق وصحيح انقانون .

(ملف ۲۹۹/۲/۳۷ _ جلسة ۲۱/۱/۵۸۱) .

فاعسدة رقسم (۱۸۲)

البـــدا :

تتمتع المشروعات المقامة بنظام المناطق الحرة بالاعفاء من كلفة الضرائب التوعية ، بما فيها الضربية على العقارات المبنية واسستمرار هسذا الاعفاء طوال حياة المشروع .

ملخص الفتوى:

تصدمت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لنمنع المشروعات المقامة ببنظام المناطق الحرة بالاعفاء من الضريبة على العقارات المنية ومدة هــذا الاعفاء ، وقد تبنيت الجمعية العمومية من نص المــادة ٢٦ من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٧٤ بشأن الاستثهار والمناطق الحرة المعدل بالقانون رقم ٣٢ لسعة ١٩٧٧ أن المشرع يعد أن عدد في المواد السلمقة عليها ... خاصة المادة ١٦ الاعفاءات المقررة للمشروعات الخاضعة والمقامة وفقا لأحكام القانون المذكور ، افرد حكما خاصا بالمشروعات التي تقام بالمناطق الحرة . اذ أعفى هــذه المشروعات والأرباح التي توزعها من جميع أحكام قوانين الضرائب والرسوم المقررة في جمهورية مصر العربية ، كما أعفى أموال المساهمين مي هذه المشروعات من ضريبة التركات ورسم الأيلولة . ويقوم هـ ذا الاعفاء بجانب أي اعفاء آخر تقرر في ذات القانون أو أي قانون آخر . وبذلك مهو يقوم الى جانب الاعماء المقرر مى المسادة ١٦ من القانون للمشروعات الاستثهارية ويقتصر على ضريبة الارباح التجارية وضريبة القيم المنقولة على توزيعات الأرباح ثم من أنضريبة على الايراد العام في النطاق الذي حدده النص المذكور . ولم يجز المشرع خضوع المشروعات التي تقام في المنطقة الحرة سوى للرسوم التي تستحق مقابل خدمات ولرسم سسنوى بشروط محددة .. ومن ثم ففيما عدا المقابل والرسم المذكورين تكون المشروعات المقامة في المناطق الحرة والأرباح التي توزعها غير مخاطبة بأحكام قوانين الضرائب والرسوم على اختلاف انواعها بها في

ذلك الضريبة على العقارات المبنية .. ويذلك غالاعفاء من ضريبة المعتارات المبنية سنده نص المسادة ٢٦ وليست المسادة ٢٦ . بل اضاف المسادة ٢٦ المينة المسادة ٢٦ المسادة ٢٦ المستحقة المين المستحقة على المستحقة المرة من ضريبتي التركات ورسم الأيلولة ،

ولما كان الاعفاء المشار اليه في المادة ٦؟ المذكورة جاء مطلقا من الي تيد زمني بعكس ما هو مقرر في المسادة ١٦ من ذات القانون من تصر الاعفاءات المقررة منها على مدة خمس سنوات نقط ومن ثم يتغير القول بسريان القيد الزمني الوارد في المسادة ١٦ من ذات القانون على الاعفاءات المقررة في المسادة ٦؟ للمشروعات المقامة في المنطقة الحرة أذ أن لكل من المسادتين مجانه الخاص به ولا يجوز الخلط بينهما .

(ملف ۲۰۳/۲/۳۷ ــ جنسة ۲۹/۵/۵۸۹۱) .

قاعسدة رغسم (۱۸۳)

البــــدا :

استبرار وتكرار اعفاء ســيارات الركوب لواطنى بورسعيد وفقاً لأحكام القانون رقم ١٢ لســنة ١٩٧٧ حتى فى ظل العمل بالقانون رقم ٩١ لســنة ١٩٨٣ ٠

ملخص الفتوى:

 ثانيا — كما استعرضت أحكام ترار رئيس الجمهورية بالتانون رتم ١٢ السنة ١٩٧٧ باصدار نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد وننس المادة الأولى منه على أن « يعمل بالأحكام المرنة بشأن نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد » ثم تنص المادة الثانية على أن « تسرى أحكام التشريع المرى على المنطقة الحرة لدينة بور سعيد وذلك نيما لم يرد بشائه نص خاص في النظام المرفق أو في القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ الشار اليه ، في النظام المرفق أو في القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ الشار اليه ، القانون المذكور » . ثم نص المادة الثانية بأن « تصدر اللائحة التنفيذية نبذا القانون بقرار من وزير الانتصاد بناء على ما يقترحه مجلس اذارة المنطقة الحرة لدينة بورسعيد .

ثالثا — ثم استعرضت الجمعية نظام النطقة الحرة لدينة بورسعيد الصادر بالتأتون رقم ١٢ لسنة ١٧٧ ، وتنص المندة ١٢ منه على أنه « فيما عدا البضائع والمواد المحظور تداولها قانونا والخبور والسنجائر والخان بكانة تنواعه ومنتجاته لا تخضع للاجراءات الجمركية المواد الإجنبية التي تستورد أو تصدر من والى المنطقة الحرة لدينة بورسعيد .

وفيها عدا التواعد المنصوص عليها في هـذا التانون ولائحتـه التنفيذية لا يخضع استيرند أو بقاء هـذه البضائع واللواد في المنطقة الحرة أو تصديرها منها لآية قيود تقررها التشريعات الجبركية أو التشريعات المنظمة فلاستيراد والتصدير » .

وكذلك ننص المادة ١٣ بأن « تعنى من المراتب الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها جميع البضائع والمواد المسار اليها مى المادة السابقة وتشمل البضائع جميع الادوات والمهات والآلات ووسائل النقال وما يعالمها » م

ثم نص المسئدة 11 بأن « لا تخضع البضائع والمواد الاجنبية المخصصة للاستهلاك داخل المنطقة النحرة الدينة بورسيد أو المخصصة لاستخدام المقيمين بها للشرائب الجبركية والمراثب والرسوم المتطلقة بها » . ويجوز بقرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير المسالية اخضاع بعض البضائع والمواد سالفة الذكر للشرائب الجمركية والضرائب والرسوم المتعلقة بها » .

رابعا ـــ ثم استعرضت الجمعية المسادة ١٤ من قرار وزير الاقتصاد رقم ٢٧٦ لمسانة ١٩٧٧ الصادر باللائحة التنفيذية لترار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٢ لمسانة ١٩٧٧ وتلص على أنه « لا يجوز الافراج عن المسيارات الواردة برسم المنطقة الحرة لمدينة بورسميد الا لابناء بورسميد المتيمين بها أو العالمين بالمنطقة المتيمين بها لمدة لا تقل عن عشر سنوات ».

خابسا ــ وأخيرا استعرضت الجمعية احكام القانون رقم 11 لسنة 11 ما الله « مع عدم 11 بتنظيم الاعفاءات الجمركية وتنص الحادة 11 على أنه « مع عدم الاخلال بما نص عليه هــ ذا القانون من احكام خامسة تخضع الاعفاءات الجمركية الأحكام الآتيةو...و.... ٤ ــ لا تشمل عبارة « وسائل النقل » الواردة في هذا القانون أو غيره من التوانين واللوائح المتعلقة بالاعفاءات الجمركية سيارات الركوب ولا تعفى من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الا اذا نص عليها صراحة » .

ثم المسادة ١٢ منه وتنص على انه « مع عسدم الاخلال بالاعفاءات الجبركية المتسردة بموجب اتناتيات مبرمة بين الحكومة المصرية والدول والمنظمات الدولية والاتليبية والجهلت الاجنبيسة يممل بالاحكام المنظمسة للاعفاءات الجبركية الواردة بهذا المتانون ويلغى كل ما يخالف ذلك من اعفاءات جبركية وغيرها من المرائب والرسوم الملحقة بها المنصوص عليها من المتوانين والقرارات الاتمية : ١٠٠٠م، ١٠٠٠ و والملاحظ أن المتانون رقم ١٢ مساحة على المساحة على هذه المسادة .

ومفاد ما نقدم أن المشرع قرر تحويل مدينة بور سعيد باكملها الى منطقة حرقونوض رئيس الجمهورية فى اصدار نظام هذه المنطقة ، وقد نص فى هذا النظام على خضوع المنطقة الحرة لمدينة بور سعيد لأحكام التشريع المسرى وذلك فيها لم يرد بشأنه نص خاص فى هذا النظام ، وقد اعنى المشرع فى هذا النظام الخاص المواد الإجنبية لتى تستورد او تصدر من والى المنطقة الحرة من الخضوع للاجراءات الجبركية المنصوص عليها في توانسين الجبارك كما اعفى هذه المواد من النصرائب الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها ، وأوضح المشرع أن مدلول البضائع ... في مفهوم النظام الخاص بالمنطقة الحرة ... يشمل جبيع الادوات والمهمات واالآلات ووسئل النقل أو ما يهائلها ، وأضاف المشرع الى الاعفاء من الضرائب البضائع والمواد الاجنبية المخصصة للاستهلاك داخل المنطقة المدرة أو المخصصة لاستخدام المقيمين بها ، ثم جاء قرار وزير الاقتصاد رقدم ٢٧٦ لسنة ١٩٧٧ بالملاحة النفيذية لقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ مأوضح التبيين بها أو العلمان مها .. الواردة برسم المنطقة الحرة الإبناء بور مسعيد التبيين بها أو العلمان مها .. .

واذا كان المشرع في التعانون رقم 11 لسنة 1947 قد جمع في تشريع واحد شقات الإعفاءات الجمركية الواردة في ما يقرب من 18 قانون و ٨ قرارات جمهورية و ٣ قرارات لرئيس الوزراء راعي فيه أن يكون جامعا وشالحلا لجميع حالات الاعفاءات التي قرر ألمرع الابتاء عليها والاكتفاء بها سواء كان سبب الاعفاء طبيعة المواد المستوردة أو أجي ذلك من الاعتبارات التي قدرها المشرع فان نطاق التنظيم والتحديل والافساء الوارد في هذا القانون يتمين أن ينحصر في قوانين الجبارك وغيرها من القوانين الوارات المنظمة للاعفاءات الجبركية وهي التي عددها المشرع على سبيل الصدم في المساعد البيان .

ولمسا كان ترار رئيس الجمهورية والقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ باصدار نظسام المنطقة الحرة الحينة بور سعيد لم يرد ضمن االقوانين التسى الفت الاعقاءات الواردة بهسا بالمسادة ١٦ سالفة البيان ومن ثم فان احكسام القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٨٣ بها فيهما المسادة ٤/١١ تنحصر عما نظهسه القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ ، ويذلك يكون المشرع قد اكد ما يتصف بسه القانون المذكور من ذاتية خاصة باعتبار أنه ينظم منطقة حرة ولا يتضمن مقط اعفاءات جمركية بل يعسدل ايضا من الإجراءات الجمركيسة بالشروط والاوضاع الواردة به ، وغنى عن انبيان أن هذه انذائية والخصوصية تسستبعد بالمشرورة احكام التانون الجمركي العام غيها ورد بشأنه نص خاص الا أن

المشرع اكد ذلك منعا من كل لبس حينها نص في المادة الأولى من التاتون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ على سريان احكام التشريع المسرى على المنطقة الحرة لدينة بور سعيد وذلك فيها لم يرد بشائة نص خاص في نظام هذه المنطقة ، وكذلك حينها لم يدرج التانون رقم ١٦ اسنة ١٩٧٧ ضمن التوانين التي الغيت نصوصها المتعلقة بالإعفاءات الجبركية بالتاتون رقم ١٦ لسنة ١٩٨٧ .

واذا كانت سيارات الركوب التى تصدر أو تستورد من والى المنطقة الحرة لدينة بور سعيد لا تخضع للضرائب الجبركية وغيرها من الضرائب والرسسوم استفادا لنص المسادة ١٣ من قرار رئيس الجمهورية بالتاتون والرسسوم استفادا لنص المسادة ١٣ من قرار رئيس الجمهورية بالتاتون المنطقة الحرة لدينة بور سعيد أو لاستخدام المقيمين بها لا يخضع للضرائب المنطقة الحرة لدينة بور سعيد أو لاستخدام المقيمين بها لا يخضع للضرائب منان هذه الاعتادات يتمين استبرارها في ظل العبل بلحكام القاتون رقم ١٦ لسنة ١٩٨٣ سائف البيان و ولا يعتبد في هذا الصدد بها تضهنته المسادة الماليات المناز والمالية النقل اذا وردت في هذا القاتون رقم ١١ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه في تعريف عبارة وسائل النقل اذا وردت في هذا القاتون رقم ١٩ لسنة عدم شهونه سيارات الركوب غلا تعفسي المتطقة بالاعفاءات الجعركية من عدم شهونه سيارات الركوب غلا تعفسي الا اذا نص عليها صراحة ، ذلك أن هذا النص بذاته يضع حكها علها تقيده الطبيعة الخاصة لاحكام القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه وما قسام عليه من لوائح وقرارات ،

ومن حيث أنه ليس في نصوص القاتون رقم ١٢ نسنة ١٩٧٧ ولا لائحته التنفيذية ما يضع حدا معينا للتهتع بهذا الإعفاء الخاص بسيارات الركوب ، ومن ثم يكون من حق من توافرت فيه شروط الاعفاء تكراره ، والمشرع وشأنه في أن يضع ما شساء من قيود بنصوص صريحة على النحو الذي نظمه القانون في عجز المادة ١٦ من نظم المنطقة الحرة سالفة البيان .

(ملف ۲۸۸/۲/۳۷ جلسة ۱۹۸۵/۱/۹)

قاعسدة رقسم (١٨٤)

: 12....41

احقية الهيئة العامة للاستمار في تحصيل قيمة الانتفاع بالاراض بالمطقة الحرة ببور سعيد والتي رخص بشغلها للمشروعات الاستثمارية بمعرفة ادارة المطقة الحرة ببور سعيد .

ملخص الفتـــوى :

نصت المسادة ٣٠ من القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظلسام استثبار المسال العربى والإجنبى والمناطق الحرة على انه « لمجلس ادارة الهيئة أن ينشىء مناطق حرة علمة بعد موافقة مجلس الوزراء سـ وذلك لاقلمة المشروعات التى يرخص بها طبقا لاحكام هذا القانون ، وتكون لكل منطقة حرة شخصية اعتبارية وتنص المسادة ٢٣ » من ذات القانون على أن « يتولسى ادارة كل منطقة حرة علمة مجلس ادارة يصدر بتشكيله وتعيين رئيسة قرار من جنس ادارة الهيئة » •

ويختص مجلس ادارة المنطقة بـ ، ، ، ، ، ، ، ، ، وله على الاخص ما يلي :

 (۱) الترخيص في شغل الاراضي وانعقارات أو استئجار عقارات مبلوكة للفم بالنطقة الحرة .

* (Y)

كما استعرضت الجمعية العبوبية التانون رتم (۱۲) نسنة ۱۹۷۷ باصدار نظام المنطقة الحرة المناتية بنه على نظام المنطقة الحرة الناتية بنه على ان تسرى الحكام التشريع المصرى على المنطقة الحرة الدينة بور سميد وذلك فيها لم يرد بشأته نص خاص على النظام المرفق أو على التانون رتم ٢٣ لسسنة المال المشار اليه ولا يسرى النظام المرفق على المشروعات المرخص لهسا ظبتا لاحكام التانون المذكور

وبن حيث أن مغاد أحكام القانون رقم ٣} لسنة ١٩٧٤ سالف الذكر انه منح الهيئة العامة للاستثمار ولاية أنشاء مناطق حرة علمة بعد موافقة مجلس الوزراء لاتامة المشروعات التي يرخص بها طبقا لهذا القانون ، وهذه الولاية تبتد بحكم اللزوم الى حق ادارة الاراضى انتى يتم اختيارها لاتشاء هذه المنطقة الحرة سواء كانت هذه الاراضى ملوكة للدولة ملكية خاصة أو كانت أموالا علمة مهذا اللحق مستهد من أحكام القانون بباشرة يستهدف بسه المشرع اتنابة مشروعات استثمارية بهناطق حرة تدعيما للاقتصاد الوطنسي بها يتضمنه ذلك من النزلمها بتوغير المرافق العابة للمنطقة وحقها في الترخيص بشغل هذه الاراضى أو تأجيرها بحسب الاحوال والحصون على العائسة من ترتمع يد المحافظة عن هذه الاراضى ولا يحق لها الحصول على العائسة من متابع أو قيمة الإيجار لهذه الاراضى ولا يحق لها الحصول على مقابل الانتفاع أو قيمة الإيجار لهذه الاراضى ولا يحق لها الحصول

ومن حيث انه لا يغير من ذلك وجود هذه الاراضي ضمن الملاك بحافظة بهر سعيد ألو المنطقة الحرة الدينة بور سعيد ذلك انه بتخصيص هذه المنطقة العينة العامة للاستثمار لتقيم عليها منطقة حرة طبقا لاحكام القانون رقم المهنة ١٩٧٤ وتعديلاته مان لهذه الهيئة أن تستأثر بادارة المنطقة دون غيرها من الجهامات الاخرى وترتفع من ثم يد المحافظة عنها ، وهو ما اكتمته المادة الثانية من القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ باتشاء نظام المنطقة انحرة المدينة بور سعيد حين قضت بسريان التشريع الممرى على المنطقة الحرة ببور سعيد وذلك عبا لم يرد بشائه نمى خاص في القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ سالف الذكر ،

(مُتُوى ٢٩٠٠ نِي ٢٩/٢/٢٨٤) :

الفصـــل الثالث ــ التمتع بمزايا القــانون

قاعسدة زقسم (١٨٥)

المسيدا :

نجتع المشروعات المقامة بأموال مملوكة لمصريين سواء كانت بالمملة المحلية أو بالنقد الاجنبى بالاعفاءات الواردة بالمسادة ٢٣ من القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ بشأن استثمار المسال العربى والاجنبى والمناطق الحرة .

ملخص الفتـــوى :

يبين من نص المادة ٢٣ الشار اليها ان المشرع اطلق لفظ المشروعات المنسأة بأبوال عربية الحان شكلها التاتونى ، ولم يقصره على المشروعات المنسأة بأبوال عربية واجتبية ، وانها ذكرت أن جميع المشروعات يتم التصديق على توتيمات الشركاء بها مقابل رسم تصديق مهين غانه لا يجوز قصر تحصيل هذا الماسلة على المشروعات المنسأة بأبوال مصرية ، على المشروعات المنسأة بأبوال مصرية ، التوثيق والشعر بالنحبة لعقود تأسيسها باعتبارها تقوم بدعم رسم تصديق شامل مقداره ربع في المأتة بعد اقصى تدره الله جنيه ، ويسرى هذا المسكم أيضا على المشروعات المقابة في المناطق الحرة ولم يفرق المشرع في المشروعات المقابة في المناطق الحرة ولم يفرق المشرع في المشاوعات المقابة في المناطق الحرة ولم يفرق المشرع على المناطق الحرة ولم يفرق المشرع على المناطق المدرة ولم يفرق المشروعات المقابة على المناطق على المناطق على المناطق على المناطق المرة بين مشروعات رئيس على المناطق على المناطق المرة الم يوجيد في النصوص ما يغيد تقييده أو قصره على مشروعات معينة بذاتها ،

كما وانه من غير المقبول التفرقة بين المشروعات الاستثمارية المتسابة بأموال عربية أو اجنبية بحيث تمنح مزايا واعفاءات تجاوز المزايسا والاعفاءات المفوحة للمشروعات الوطنية المنشأة بأموال مصرية مملوكة لمصريين واقامة هذه التفرقة على أساس جنسية مالكي المشروعات نضلا عن أن هذا القسول لا يجد اساس سليم له فى تانون الاستثمار ، مان تطبيته يؤدى الى وضسع المستثمر الجنبى وهى نتيجة غير متبوله وتتعارض مع ما انتهى اليه تقرير اللجنة المشتركة بمجلس الشعب المسسكلة من اللجنة التشريعية واللجنة الاقتصادية ولجنة الخطة والموازنة ولجنةالتوى العالمة عن مشروع تانون فى شأن استثمار المال العربى والإجنبى والمناطق الحرة مع مراعاة التسوية فى المزايا بين المشروع الوطنى والمشروع الاجنبى .

(ملف ۲۵۷/۲/۳۷ جلسة ١٩٨٣/٦/١

تعليق:

(1) تنص المسادة ٢٢ المسار اليها على أن المشروعات المشتركة التي
تنشأ ونقا لاحكام هذا القانون في شكل شركات مساهمة أو ذات مسؤلية
محدودة يحدد في عقد تأسيسها اسماء الاطراف المتعاقدة وشكلها القانوني
وأسسها وموضع نشاطها ومدتها ورأسمالها ونسبة مشاركة الاطراف الوطنية
والعربية والاجنبية ووسائل الاكتتاب فيها وحقوق والتزامات الشركاء وغير
ذلك من احكسام .

ويتعين التصديق على توفيعات الشركاء على المتود بالنسبة لجيسع المشروعات أيا كان شكلها الثانوني وذلك متابل رسم تصديق متسداره ربع في المساقة من قيمة رأس مال المشروع وذلك بحد أقصى مقداره ألف جنيسه أو ما يعادله من النقد الاجنبي بحسب الاحوال ، سواء تم التصديق في مصر أو لدى السلطات المسرية في الخارج وتعفي من رسم الثمغة ومن رسسوم التوثيق والشهر عقود تأسيس من هذه المشروعات وكذلك جبيع المقود المربطة بالمشروع بما في ذلك عقود القرض والرهن وشراء المقسارات المربطة بالمشروع بمنى هذا الحكم عنى المشروعات المقابة في المناطق الحكم عنى المشروعات المقابة في المناطق

قاعسدة رقسم (۱۸۲)

البسدا:

تتمتع الشركات المنشأة طبقا لنظام استثمار المال العربى والإجنبى الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ معدلا بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ ولو كانت براسمال مصرى معلوك لمصريين بالمزايا القررة في هذا القانون طبقا القول في دا السادة ٣ ونه ٠

ملخص الفتسوى :

تنص المسادة 1 من قانون استثمار المسأل العربي والاجنبي الصسادر
بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ معدلا بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ على ان
« يقصد بالمشروع في تطبيق احكام هذا القانون كل نشاط يدخل في أي من
المجالات المتررة نيه ويوافق عليه مجلس ادارة انهيئة العالمة للاسسستثمار
والمناطق الحرة كما تنص المسادة 1 على أن « ننبتع المشروعات المتبولة في
جمهورية مصر العربية وفقا لاحكام هذا القانون وأيا كانت جنسية مالكيها
أو محال المابتهم بالضمانات والمزايا المنصوص عليها في هذا القانون .

 الجمعية العمومية نقسمى الفتوى والتشريع انها كانت قسد رات بجنستها المعقودة بتاريخ الممركة لمسريين المعقودة بتاريخ الممراء المكانت بالعملة المحلية لم بالنقد الاجنبى بحكم المادة ٢٢ من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ المسار الله .

ومفاد ما تقدم أن المشرع أوضح أن المقصود بالمشروع في تطبيق أحكام قانون نظام استثمار المال العربي والاجنبي هو كل نشاط يدخل في أي من المجالات المقررة فيه ويوافق عليه مجلس ادارة الهيئة العامة للاسستثمار والمناطق الحرة ؛ ونص على أن تتمتع المشروعات المقبولة وفقا لاحكامه بالضمانات والمزايا المنصوص عليها فيه،أيا كانت جنسية مالكي هذه المشروعات أو محال القامتهم ، فها دامت هذه المشروعات قد انشئت وفقسا لاحكاميه مانها تنمنع بجميع المزايا والضمانات الواردة فيه . ولم يفرق المشرع بسين المستثمر العربي أو الاجنبي وبين المستثمر المصرى عي التمتع بجهيع المزايسا الواردة بالقانون المذكور. اذ لم يرد نص في القانون المذكور يحرم المصربينمن التمتع بالاحكام المشار اليها ، كما لا يمكن استخلاص هذه التفرقة من مجموع احكامه ، وهي تفرقة تجعل المستثمر المصرى في مرتبة ادنى من المستثمر الاجنبي وهي نتيجة تجانى احكام القانون وخاصة وأن تترير اللجنة الخاصة المشكلة بمجلس الشعب عند تعديل القانون رقم ٣} لسنة ١٩٧١ كسان مربحاني وحوب مراعاة التسوية في الزايابين المشروع الوطني والمشروع الاجنبي .. ولا يقدح مي ذلك ما تضمنه نص الفقرة الثانية من المادة ٦ من هذا القانون تمتع المشروعات التي تنشأ بأموال مصرية مملوكة لمصريين في احد الجالات المنصوص عليها فية ببعض المزايا والاعفاءات الواردة ي مواد معينة منه بشرط موانقة الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة لأن ظاهسر النصوص - خاصة وأن هذا النص يضاف بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ تفصح عن أن المقصود بسها المشروعات التي لم تنشأ طبقا للقانون رقم ٣} لسنة ١٩٧٤ معدلا وانما المشروعات التي نشأت طبقا لغيره من النظم القانونية ولكنها تعمل في أحد المجالات المنصوص عليها فيه فرأى منحها ميزات محددة من ميزات القانون ٢٤ نسنة ١٩٧٤ المشار اليه بشرط موافقة مجنس ادارة الهيئة ، دون كانة المزاليا المقررة للشركات المذكورة ويؤكد ذلك ما ذهبت اليه الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع مى متواها سالمة انذكر

من تبتع المشروعات الاستثمارية المقامة بلموال ملوكة للعربين سواء اكانست بالعملة المحلية أم بالنقد الاجنبي بحكم المسادة ٢٣ من انقاتون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ ، وعلى الرغم من أن هذه المسادة؟ شأنها في ذلك شأن المادة ١١ من ذات القانون ، لم يرد ذكرها في الفقرة الثانية من المسادة ٦ آنفة البيان .

(ملف ۲/۲/۳۷ جلسة ۲/۲/۳۷)

قاعسدة رقسم (۱۸۷)

البـــدا:

احقية المكتبين بالدولارات في استعادة مقدار الاكتتاب بذات العمـــلة التي تم الاكتتاب بها •

ملخص الفتـــوى:

تنص المادة ٩ من التانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظاما المنتهار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة معدلا بالتانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ على أن « تعتبر الشركات المنتفعة بلحكام هذا القانون من شركات المنطاع الخاص أيا كانت الطبيعة القانونية للاموال الوطنية المساهمة غيها القطاع الخاص أيا كانت الطبيعة القانونية للاموال الوطنية المساهمة غيها أو العالمين به » وتنص المادة ٢١ على أن « لمساحب الشأن أن يطلب اعادة تصدير المال المستثمر الى الخارج أو النصرف غيه بموافقة مجلس ادارة الهيئة بشبط أن يكون قد مضى على هذا المال خمس سنوات اعتبارا من التاريخ الثابت عن شاءة التمبيل ما لم يقرر مجلس ادارة الهيئة التجاوز عن هذا الشرط اذ تبين أنه لا يمكن تنفيذ المشرع المتبول أو المحول من اجله المال أو الاستمرار فيه لاسباب خارجة عن ارادة المستثمر أو لغلوف غير عادية الخرى يقرها مجلس ادارة الهيئة وذلك كله بمراعاة الآتي:

(۱) يكون تحويل الآل المستثمر الى الخارج بأعلى سعر معلن النقد الاجتبى على خمسة التساط دورية متساوية متعاتبة ، وبذلك يتم تحويل المال المستثمر له محسوبا طبقا الاحكام هذه المسادة اذا كان رصيد المستثمر بالنقد

الاجنبى فى الحساب المسار اليه فى المسادة ١٤ يسمح بهذا التحويل أو أذا كان قد نصرف فيه مقابل نقد أجنبى حر على أن تخطر الهيئة بهذا التصرف.

ومن حيث أن المسادة ٢١ من هذا القانون تكلت ببيان كيفية انتصرف في الاموال المستثمرة أذا لم يستمر المشروع لسبب لا بد للمستثمر فيه ، وفلك بأن ترد تبهسة الاسهم لهم بنفس العمسلة المساهمين بها أو السماح للمساهمين بالتصرف فيهسا بمهلات محلية ، وذلك كله بشرط موافقة هيئة الاستثبار ،

ومن حيث إن الثابت أن عدم استهراد شركة المشار اليها كشركة استثمار كان لسبب لا يد الهستثمرين فيه ، وهو صدور قرار نائب رئيس الوزراء بسحب قرار وزير الاقتصاد على النحو السابق بياته ، ومن ثم يتعين رد قيهة الاسهم لهم بنقس العهلة المساهيين بها طبقا للمسادة (٢١) المشار اليها ، فضلا عن أن مؤدى ذلك هو اعادة الحال الى ما كان عليسه اعبالا لما نص عليه قرار نائب رئيس الوزراء رقم ٣٦ لسنة .١٦٨٠ سالف

(ملف ۱۹۸۲/۱۱/۱۷ نی ۱۹۸۲/۱۱/۱۷)

قاعسدة رقسم (۱۸۸)

العــــدا :

خضوع المشروعات الاستثبارية التى تم اقرارها طبقا لاحكام القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧١ فى شائن استثبار المال العربى والمتاطق الحرة لحكم المادة (٢٦) من القانون رقم ٢٣ لسانة ١٩٧٤ بنظام استثبار المال العربى والأجنبي والمناطق الحرة .

ملخص الفتوي :

هـذا هو ما انتهت اليه فتوى الجهعية العبومية لتسمى النتوى وانتشريع بجنستها المنعقدة بتاريخ ١٩٧٨/١١/٢٨ (مك رقم ٢١١/٢/٢٧ الله ال السيد / وزير الاقتصاد وانتجارة والتعاون الاقتصادى طلب اعدة انتظر في هـذه الفتوى ، واسبس طلبه على أن المسادة ٢٦ من القانون رقم ٦٥ لسسنة ١٩٧١ أعفت المشروعات التي نقام بالمنطقة الحرة طبقا لاحكامه من الضرائب التي تغرض مستقبلا ، وأن حكم المسادة (٤٦) من القانون رقم ٢٥ لسسنة ١٩٧١ بقصور على المشروعات التي تقام بعد العمل به وأن تطبيق حكمها على المشروعات التي تبت في ظل القانون رقم ٥٥ لمسنة ا١٩٧١ يهدر قصد المشرع من نص المسادة (٤) من مواد اصدار القانون رقم ٢٥ نسسنة ال١٩٧١ الذي المشروعات بالزليا المقررة لها ونقا لاحكام أنتسانون رقم ٥٥ نسسنة ا١٩٧١ ، كما وأن هـذا التطبيق من شسانه النسوية بين تلك المشروعات وبين المشروعات التي تبت بعد العمل بالقانون رقم ٢٦ نسسنة ١٩٧١ ، عيد عرض المشروع على الجمعية العمومية بجلسستها المنعدة في ٤ نوغمبر لسسنة ١٩٨١ مايدت فتواها السابقة في ١٩٨١ أيدن ١٩٨٤ من ذلك :

ان المشرع اعنى مشروعات القانون رقم 10 لمسنة 1911 التى نقام بالمنطقة الحرة من أحكام تتوانين الضرائب المقررة والتى نقرر مسستقبلا واحتفظ نتلك المشروعات بعد العمسل بالقانون رقم ٢٢ نسسنة ١٩٧٤ بما اكتسبه من مزايا وضمانات فى ظل العمسل باحكام القانون رقم ٦٥ لمسنة 1971 ، ومع انه اعنى مشروعات المنطقة الحرة من الضرائب والرسوم الا انه تخصعها للرسوم التي تسستحق متابل خدمات ، ومرض رمسها سنويا على السلع التي تتعامل نيها أو على انتيمة المسانة بحسب نوع نشساط المشروع ،

ولما كان تحقق الاعفاء المغرر بحكم المسادة ٢٢ من القانون رقم ٦٥ المسنة ا١٩٧١ والذى احتفظ به المشرع للمشروعات التى اتبيت عى ظل همذا القانون منوطا بتوافر محله ، بان ينشأ انحق فيه ويتصل بالمشروع الاستنجارى عى ظل العمل بأحكام هذا القانون ، فان الاعفاء المزر بهمذا الحكم يقتصر نطاقه بحسب نص المسادة ٢٢ من انقانون رقم ٦٥ لسسنة ١٩٧١ على الضرائب ون الرسوم ويتحدد مضمونه بالضرائب التى تقرر خلال المجال الزمنى لاعبال القانون رقم ٦٥ نسسنة ١٩٧١ ومن ثم لا يدخل غى همذا المضمون الضرائب التى تقرض على المشروعات الاستنجارية معد ..

واذا كانت المسادة ٢٤ من القانون رقم ٦٥ لمسنة ١٩٧١ قد أعنت المسروعات من الضرائب التي تفرض مستقبلا غان هسذا الاعناء رغم ذلك يجد حسده في الضرائب التي فرضت حتى الغاء القانون ، ولا بيتد الى الضرائب التي تفرض بعد الغائه والا كان في ذلك مصادرة في الاختصاص الدستورى المقرر للمشرع في فرض الضرائب .

واذا أتى نصى المسادة ٦؟ من التأنون رقم ٣؟ لمسسنة ١٩٧٤ عاما عنم يخرج المشرع من نطاق تطبيته المشروحات التى لقيمت عى ظل القانون رقم ٦٥ لمسسنة ١٩٧١ عال تلك المشروعات تلتزم باداء رسوم الخدمات وكذلك الرسم المسسنوى المنصوص عليه عى المسادة (٢٦) من القانون رقم ٣؟ لمسسنة ١٩٧٤ م

(منف ٢١١/٢/٢٧ - جلسة ١٩٨١/١١/٤) .

الفصل الرابع ــ الاعفاء من الضرائب والرسوم

قاعسدة رقسم (۱۸۹)

: المسلما

فترة توقف المشروع الخاضع للقانون رقم ٣} لسسنة ١٩٧٤ بسبب القوة القاهرة أو الظرف الطارىء أو الحادث المفاجىء تنخل ضمن السنوات الخمس القررة لاعفائه من الضرائب طبقا للمادة ١٦ من القانون المذكور ٠

ملخص الفتوى :

تصت المسادة 17 من القانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ في شسان نظام المتثيار رأس المسال العربي والأجنبي والمناطق الحرة على انه « مع عدم الأخلال بأية اعناءات ضريبية انفسل مقررة في تانون آخر تعنى ارباح المشروعات من الضريبة على الأرباح التجارية والصناعية ولمحتاتها وتعنى الارباح التي توزعها من الشريبة على ايرادات التيم المنتولة ولمحتاتها ومن الضريبة على الإرباح التجارية والسناعية ولمحتاتها بحسب الاحوال ومن الشريبة المعاة من الضرائب النوعية طبتا المنس وذلك كله لمدة خمس سسنوات اعتبارا من اول سسنة مالية لبداية الإنتاج أو مزاولة النشاط بحسب الاحوال مسنة مالية

ومقاد ما تقدم أن الأصل العام خضوع المشروعات الانتاجية المضرائب الا أن المشرع رغبة منه في تشجيع الاستقبارات لجذب الأدوال الاجنبية والتكولوجيا المتقدمة لتطوير كافة الانشطة الانتاجية دعما للاقتصاد القومي فقد منح استثفاء هـذه المشروعات اعفاءات ضريبية لدة خمس سـنوات اعتبارا من أول سـنة مالية تالية لبداية الانتاج أو لمزاولة النشساط حسبما يبين من نص المسادة ١٩٧ من القانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ المشار اليه وهو نص خاص يقضى صراحة بان الاعفاء من الضريبة لدة خمس سسنوات اعتبارا من أول سسنة مالية تالية لبداية الانتاج أو مزاولة التساط بحسب اعتبارا من أول سسنة مالية تالية لبداية الانتاج أو مزاولة التساط بحسب الاحوال ، ولم ينص على خمس سسنوات انتاجية حتى يمكن القول بعدم

حساب المدة التي يتوقف نيها المشروع الاستثماري خلال مدة الاعفاء المشار اليها . وبما أن هـذا النص حسبما سبق البيان يعد استثناء من المواعيد العامة في الضريبة فمن ثم فاته لا يجهوز التوسع في تفسيره أو التياس عليه ويتمين تطبيقه في الحدود الواردة فيه وانه ولئن كان الحريق الذي شعب في المصنع المشار اليه ، وما أدى اليه من توقف المصنع بعد سبها خارجا عن ارادة الشركة ، الا أنه ليس من شأته أن يؤدى الي امتداد مدة السسنوات الخمس المترزة للاعفاء الشريبي مدة لخرى تعادل مدة النوقف ، مادام أن مدة الاعفاء بدأت غملا لبداية الانتاج طبقا النس المريح للتانون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٧٤ المسالر اليه ، وهسذه المدة ليست مهائنة لمدد التقادم المعرفة في التوانين حتى يمكن التول بخضوعها لاحكام الوقف أو الانقطاع بل هي مدة اعفاء ضريبي وأن كان توقفه يرجع لسبب خارج عن ارادة صاحب المشروع الاستثماري .

(ملف ۲۸۱/۲/۳۷ ــ جلسة ۲۸۱/۲/۳۷) ٠

قاعسدة رقسم (۱۹۰)

السسا:

عسدم سريان الاعفاء الضريبي الخمسي القرر بالمسادة ١٦ من نظسام الستثبار المسأل العربي والأجنبي والمناطق الحرة الصادر بالقانون رقم ٢٣ لسسنة ١٩٧٤ على الأرباح التي تحققها مشروعات الاستثبار سواء كانت ناتجة عن بيع بعض اصولها الثابتة لو تنازلا عن كل أو بعض فروع المنشأة ،

ملخص الفتوى :

نصت المسادة الأولى من القسانون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٧٤ الصادر بغظام استثبار المسال العربي والإجنبي والمناطق الحرة والمعدل بالقانون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٧٧ على أنه « يقصد بالمشروع في تطبيق أحكام هسذا القانون كل نشاط يدخل في أي من الجالات المقررة فيه ويوافق عليه مجلس ادارة الهيئة العسامة للاستثمار والمناطق الحرة » وتنص المسادة الثالثة على أن « يكون استثمار المسال العربي والأجنبي في جمهورية مصر العربية لتحقيق أحداف الننبية الاقتصادية والاجتباعية في اطار السياسة العامة الدولة وخطتها القومية ، كما تقضى المادة (١٦) من ها القانون على آنه « مع عدم الاخلال بأية اعناءات ضريبية انشل مقررة في قانون آخر تعنى أرباح الشروعات من انضريبة على الأرباح التجارية والصناعية ولمحقاتها ، وتعنى الأرباح التي توزع من الضريبة على الإرادات التيم المنسولة ولمحقاتها ومن الضريبة على الإرباح التجارية والصناعية ولمحقاتها بحسب الأحوال ومن الضريبة العلمة على الإيراد ، بالنسبة للاوعية المعناة من الضرائب النوعية طبقا لهذا النص ، وذلك كله لمدة خمس مسنوات اعتبارا من اول سانه علية تالمية الداية الإنتاج أو مؤاولة انتشاط بحسب الأحوال ، ويسرى هاذا الإعماء وللاحتياجات المدة على عالمدروع والاحتياجات المخاصة ، » ،

ومن حيث أن مغاد نص المادة (١٦) سالفة الذكر هو أن الاعتاء الخمسي من الضريبة على الإرباح التجارية والصناعية والضريبة على ايرادالت المتهم المتسونة والضريبة على الإراد أنسا ينصرف الى الهاح المشروعات الاستثهارية التي وانقت الهيئة المسامة للاستثمار على خضوعها المحرام تانون الاستثمار ، وبالتسالي يكون للبشروع حق التبتع بما ورد به من ضمانات وبزايا واعفاءات ، ويقصد بالمشروع الاستثماري طبتسا لحكم المسادة الأولى من القانون رقم ٣ لسسنة ١٩٧٤ المسار اليه كل نشساط يدخل في أي من الجالات المتررة فيه ويوافق عليه بجلس ادارة الهيئة ، بحيث يكون شاطا أصيلا للهشروع الاسستثماري والذي يصدر بشنكه النرخيص من الهيئة المذكورة ، وعلى ذلك عنن بيع الأصول الراستهالية للمشروع أو التنازل عنه للغير وتحتيق ارباح عن طريق ذلك النشساط لا يدخل في المجالات الواردة على سسبين الحصر في المسادة الثالمة المشار اليها ، ومن ثم غانه لا يجوز اعتباره نشاطا استثماريا ولا تسرى في شسنته المزايا والاعفاءات المنصوص عليها في قانون نظام استثمار المربي والاجنبي .

ومن حيث أنه مما يؤكد ذلك أن الاعفاء يحسب القهم الطبيعي لهدف الشارع أنما ينصرف ألى الجانب من المشروع الذي يعمل معلا في الإستثمار تشجيعا له غى الاسهام غى الانتاج القومى ، ولا يتصرف الى الجانب من المشروع الذى يخرج عن نطاق الاستثبار بالبيع ، ولية ذلك ليضا ان المشرع الم يستهدف غى قانون الاستثبار ان تباع اصول المشروع الراسهالية أو يتم التنازل عنها للغير الا عند تصفية المشروع نوطئه لاعادة تصدير المال المستثبر الى الخارج طبقا المادة (٢١) من القانون المشار اليه لما التصرف فى بعض الاصول الثابتة للمشروع أنناء قبله غلا يعدو أن يكون مضاربة على عناصر لا تدخل اصلا غى مجالات الاستثبار ما ينبغى أن تتحسر معه الامتيازات التى منحها القانون للهال المستثبر .

(ملف ۲۵۱/۲/۳۷ ــ جلسة ٥/١٠/٣٧) ٠

قاعسدة رقسم (۱۹۱)

البسسدا :

الشركات الخاف—عة لاحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام السنة ١٩٧٠ بنظام السنثهار المسال العربي والأجنبي والمناطق الحرة والمتبنعة بالاعفاء الضريبي المصوص طبقا لحكم المادة ٢٦ من القانون حجواز ترتمها بالاعفاء الضريبي المصوص عليه في المسادة ٢٩ من القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٩ في شأن المجتمعات المعرانية المحددة حرفاط التهتم بالاعفاء في هسذه الحالة مزاولة التشاط في الماطق الخاضعة لاحكام الأوراح التي الأرباح التي تتحقق من هسذة النشاط دون غيره من الانشطة .

ملخص الفتوى:

قامت مامورية ضرائب استثمار المسال العربي والاجنبي باصدار بطاقة ضريبية لشركة مده لنقل البضائع باعتبارها شركة مساهمة مصرية متبقعة بأحكام نظام استثمار المسال العربي والاجنبي والمناطق الحرة الصادرة بالاعتاء بالاعتاء الشريبي لمدة خبس مسنوات اعتبارا من الاسلارات الى الاممارات المادة خبس مسنوات اعتبارا من الاسلامات الشركة استخراج بطاقة تطبيقا للمادة (١٦) من القانون سالف الذكر وطلبت الشركة استخراج بطاقة ضرائب اخرى من مأمورية ضرائب الاسماعيلية والنص غيها على الاعقاء لمدة عشر سسنوات اعتبارا من السسنة التالية لتاريخ بدء المؤاولة باعتبارها

تباشر النشاط في مدينة العاشر من رمضان احدى المجتمعات العبرانية الحديدة تطبيقا لاحكام القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٩ واوضحت انها اتخذت اجراءات تخصيص ١٢٠٠ ا٢٨٦ للشركة بالنطقة الصناعية رقم (١) وقلمت المركة بسداد ثبنها بالكامل وسنقام على حدده الارض مباني وانشاءات الشركة وتقدمت ببرنامج زبني بندرج أعمال انشساءات الشركة ووافقت الجمعية العبوبية غير العادية انشركة بتاريخ ١٩٨٠/٦/٥ على تغيير المركز الرئيسي للشركة الى مدينة العاشر من ريضان وتم تعديل السجل التجاري للشركة بجمل المركز الرئيسي بمدينة العاشر من ريضان و ١٩٨٠/٥ من القانون رقم ٥٩ المسنة بحرى ان مناط الإعفاء كها حددته المدة (٢٤) من القانون رقم ٥٩ لمسنة ١٩٧٦ هو مزاولة النشاط في المناطق الخاضمة لإحكامه وليس بالمركز التانوني أو المحل الاداري ، وأن الشركة لم تبدأ نشاطها بعد في بالمركز التانوني أو المحل الاداري ، وأن الشركة لم تبدأ نشاطها بعد في اجراءات تمهيدية المشر من رمضان وأما الإجراءات التي اتخذفها الشركة انها هي بمدينة العاشر من رمضان وأما النشاط اوان مقرر الشركة لإزال ببعينة الاسماعيلية .

وقد تصدت الجمعية المهومية لتسمى النتوى والتشريع لهذا الموضوع المستعرضت المسادة ٦٦ من نظام استنجار المسال العربى والإجنبى بالناطق الحرة انسادر بالتانون رقم ٢٣ السسنة ١٩٧٤ معدلا بالتانون رقم ٢٣ لمسنة ١٩٧٨ معدلا بالتانون رقم ٢٣ لمسنة ١٩٧٨ حيث تنص على أن « مع عدم الإخلال بأية اعناءات ضربيبية الفضل مقسسرة في قانون آخر تعنى أرباح المشروعات من الضربية على الارباح التي الصناعية وملحقاتها وتعنى الارباح التي توزعها من الضربية على ايرادات التيم المنتولة وملحقاتها بحسب الاحوال ومن الضربية العلمية على الارداد بالنسبة للأوعية المعناة من الضرائب طبقا لهذا النص وذلك كله لدة خمس سسنوات اعتبارا من اول سسنة مانية تالية لبداية الانتاج لو مزاولة النشاط حسب الاحوال ومن وراقية المهناة من المسنة مانية تالية لبداية

« كما استعرضت الجمعية العبوبية المسادة (٢٤) من القانون رقم ٥٩ المستغة ١٩٧١ من شمان انشاء المجتمعات العبرانية الجديدة حيث تنص على أنه « مع عدم الإخلال بأى اعفاءات ضريبية المضل مقررة في دانون الخر أو بالاعفاءات الضريبية المقررة بالمسادة ١٦ من القانون المنظم باستثمار

المسال العربي والاجنبي والمناطق الحرة تعفى أرباح المشروعات والمنشأت التي تزاول نشاطها في مناطق خاضعة لاحكام هذا التاتون من الشريبة على الارباح التجارية والصناعية وملحقاتها ، كما تعفى الارباح التي توزعهاا أي منها من الضريبة على ايرادات التيم المنتولة وملحقاتها وذلك لمدة عشر مسئوات اعتبارا من اول مسئة مالية تالية لبداية الانتاج أو مزاولة التشاط كسب الأحوال .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن مناط التمتع بالاعفاءات الواردة بالمادة ٢٤ المُفكورة أن تزاول المشروعات والمنشآت نشاطها في المناطق المعدودة الخاضة لاحكام القانون رقم ٥٩ نسنة ١٩٧٩ سالف الذكر ، وتكون مدة الاعفاء عشر سنوات محسومة اعتبارا من أول سنة تالية لبداية انتساج هذه المشروعات أو مزاولتها النشاط ، ويقصد ببداية انتساج أو مزاولة النشاط في مفهوم أحكام المادة ٢٤ من القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٩ سالف الذكر قيام المشروعات والمنشآت بعمارسة نشاطها او ببدء انتاجها فبالمناطق الخاضعة لاحكام هذا القانون ، حتى ولو كانت تمارس نشاطها في جهات أخرى أو نشاطا قبل انتقالها للعمل بالمجتمعات الجديدة وكاتت تتمتم باعفاءات من هذه الانشطة ، الا أن الاعفاء لا يطبق سوى على الارباحالتي تتحقق لها من مشاطها في هذه المناطق دون غيره من المناطق الاخرى وعلى ذلك مان الشروعات الخاضعة لاحكام نظام استثمار المال العربي والاجنبي والتي سنق تمتعها بالاعفاء الضريبي طبقا للمادة (١٦) سالفة الذكرخلال الخمس سنوات التالية لبداية الانتاج او مزاونة النشاط تستطيع التمتع بالإعفاءات لدة عشر سنوات تالية للخبس سنوات عن نشاطها في الناطق الخاضعة لاحكام القانون دقم ٥٩ لسنة ١٩٧٩ وعن أرباحها من هذا النشاط دون غيره ولا يمنع من تمتمها بهذا الاعفاء أن تكون قد سبق اعفاؤها طبقا لنصوص اخرى وعن انشطة اخرى ٠

(ملغ ۱۹۸۲/۱۱/۱۷ ـ جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۱۷)

قاعسدة رقسم (۱۹۲)

: ألمسدأ

نص المادة الرابعة من مواد اصدار القانون رقم ٢٣ اسسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربي والاجنبي والماطق الحرة يستفاد منه استورار تبتع المسروعات الاستثمارية التي اقرت في ظل القانون رقم ١٥ اسنة ١٩٧١ بالحقوق والمزايا المتصوص عليها فيه — مناط نلك — أن يكون محل الحق المائزة قد نشأ وتحدد وقابت صلة بينه وبين المشروع الاستثماري قبل الفاء المقون رقم ١٥ السنة ١٩٧١ يقتصر نطاقــه على الضرائب دون الرسوم ويتحدد وضعونه بالفرائب التي تقرت خلال المجال القانون المشار مضمونه بالفرائب التي تقرت خلال المجال الترام بعد الفائه — اثر فضعون بعد الفائه — اثر فلك — الترام المشروعات الاستثمارية التي اقرت طبقا للقانون رقم ١٥ نشك — الترام المائزام المشروعات الاستثمارية التي اقرت طبقا للقانون رقم ١٥ نسلة ١٩٧١ بادا بادا باداد الرسوم المتصوص عليها بالمائة ٢٦ من القانون رقم ٢٠ السنة ١٩٧١ باداد

ملخص الفتسوى :

ان المادة ()) من مواد اصدار القانون رتم ٣ اسنة ١٩٧١ انصر على أن يلغى القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ في شأن استثمار المال العربى والمناطق الحرة ، كما يلغى أي نص آخر يخالف ما ورد بهذا القانون ، ويستمر تهتم المشروعات التي سبق الترارها في ظلة بما نثرر لها من الحقوق والمزايا المنصوص عليها في هذا الثانون ، لما المشروعات التي سبق الترارها تبيل العمل بالتانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ المشار اليها فيستمر تهتمها بالمزايا والشمانات التي كانت متررة لها قبل تاريخ العمل بالقانون المشار اليه .

ومفاد ذلك أن المشرع قرر بعبارات صريحة استمرار تبتع المشروعات الني أقرت في ذلل القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ بالتحقوق والمزايا المنسوص عليها غيه وهذا بقتدى أن يكون محل الحق أو الميزة قد نشأ وتحدد وقابت صلة ببنه وبين المشروع الاستثمارى نبل الفاء القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ غبذلك يكتسب الحق أو الميزة وتقوم حالة الاستمرار المنسوص عليها في تلك الملدة ، ومن ثم غاته أذا كانت الملدة (٢) ، من القانون رقم ٦٥ لسنة تقام 1٩٧١ ننص على أن « تعفى المنشآت النجارية والصناعية والمالية التي تقام

بالمنطقة الحرة بن احكام توانين الضرائب المتررة لو التى تقرر مستقبلا في جمهورية مصر العربية ، غان الاعناء المقرر بهذا النص والذى يعد حقا او ميزة بحقظ به المشروعات التى أقرت في ظل هذا القانون ويقتضر نطاقا على الضرائب دون الرسوم ويتحدد مضمونه بالشرائب التى تقررت خلال المجال الزمنى لاعبال التانون رقم ٢٥ أسنة ١٩٧١ ، ولا يدخل في هذا المضمون المضرائب التى تفرض بعد المفاته لان الاعناء من هذه الشرائب لم يتحقق ابان العمل بالقانون وبالتالى لا يسوغ اعتباره ميزة أو حتا يمكن الاحتفاظ به للشركات بعد الغاء القانون .

وبناء على ما تقدم مانه لما كانت المادة (٢٦] بن القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ والمعدل بالقانون ٣٢ لسنة ١٩٧٧ تنص على انه « مع عدم الاخلال بما هو منصوص عليه في هذا القانون نعفى المشروعات التي تقام بالمنطقة الحرة والارباح التي توزعها من احكام تنوانين الضرائب والرسوم في جمهورية مصر العربية كما تعنى الاموال التي توزعها من احكام قوانين الضرائب والرسوم في جمهورية مصر العربية ، كما تعنى الاموال العربية والاجنبية والمستثمرة بالنطقة الحرة من ضريبة التركات ورسوم الإيلولة ومع ذلك تخضع هذه المشروعات لأرسوم التي تستحق مقابل خدمات ورسم سنوى لا يجاوز ١ ٪ (واحد في المائة) من تيمة السلع الداخلة الى المنطقة الحرة أو الخارجة منها لحساب المشروع ويصدر بتحديد هذا الرسم قرار من مجلس ادارة الهيئة ، وتعنى من هذا الرسم تجارة البضسائع العابرة (الترانزيت) كما تخضع المشروعات التي يقتضي نشاطها الرئيسي ادخال واخراج سلع لرسم سنوى يحده مجلس ادارة الهيئة بمراعاة طبيعة وحجم النشاط وذلك بما لا يجاوز ٣ / (ثلاثة في المائة) من القيمة المضامة التي يحققها المشروع سنويا » مان مشروعات المناطق الحرة التي اقرت في ظل القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ تلتزم باداء الرسوم التي تقابل خدمات لاتها لم تكن معفاة منها في ظل العمل بالقانون القديم كما أنها تازم بأداء النسبة السنوية المقررة على البضائع او النسبة السنوية المقررة على انقيمة المضافة ان كان نشاطها لا يتناول السلع بصفة رئيسية رغم أنها من الضرائب التي لا تقابل خدمات محددة لان اعفاء شركات المناطق الحرة من الضرائب المقررة بالمدة (۲۶) من التانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ لا يشبلها لكونهما قد تقررتا معد الفاته .

لذلك انتهى راى الجمعية العمومية لتسمى الفتسوى والتثهريع الى سريان المادة (٦) من القانون الجديد رتم ٢ المسنة ١٩٧٤ على المشروعات الاستشارية التى اترت طبقا للقانون رتم ١٥ لسنة ١٩٧١ .

(منتوى ١٢١٥ في ١٢/١٥/١٢))

قاعسدة رقسم (۱۹۳)

: !>---41

اعفاء المشروعات الاستثبارية التى اقيبت في ظل القانون رقمه ١٩٧١/١٥ من الفرائب دون الرسوم ــ قصر هذا الاعفاء على الضرائب التى فرضت حتى الفاء القانون سالف الذكر ولا يهتد الى الضرائب التى تعرض بعد الفائه ــ القول بغير ذلك فيه مصادرة الاختصاص الدستورى المقرر المشرع في فرض الضرائب .

ملخص الفتسوى :

ان المدة ٢} من القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ في شأن استثبار المال العربي والمناطق الحسرة اعنت المشروعات التي تقام بالنطقسة الحسرة بن أحسسكام قسوانين الضرائب المقسرة أو التي تتقرر الحسينة بحبهورية بصر العربية ، وإن المادة) من مواد اصدار القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٧١ في شأن استثبار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة بينغي القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ في شأن استثبار المال العربي والمناطق الحرة ، ويستمر تهتج المشروعات التي سبق اترارها في الماليوي والمناطق الحرة ، ويستمر تهتج المشروعات التي سبق اترارها في المشروعات التي سبق اترارها في المشروعات التي سبق اترارها في المشروعات التي سبق اترارها قبا المبل بالقانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ المبل بالقانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ المبل بالقانون المال المبل بالقانون المالية ١٩٠١ المبل بالقانون المالية ١٩٠١ المبل بالقانون المالية ١٩٠١ المبل بالقانون المالية ١٩٠١ المبل بالقانون المالية ١٠٠٠ المالية ١١٠٠ المالية ١٠٠٠ المالية ١٠٠٠ المالية ١٠٠٠ المالية ١١٠٠ المالية ١٠٠ المالية ١١٠٠ ا

وتنص المادة ٦؟ معدلة بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ على أنه « مع عدم الإخلال بما هو منصوص عليه في هذا القانون تعنى المشروعات التي تقلم بالنطقة الحرة والارباح التي توزعها من احسكام قوانين الضرائب

والرصوم في جمهورية مصر العربية كما تعنى الاموال العربية والاجتبيسة المستثمرة بالنطقة الحرة من ضريبة التركات ورسم الايلولة .

ومع ذلك تخضع هذه المشروعات للرسوم التي تستحق مقابل الخدمات ولرسم سغوى لا يجاوز 1 ٪ (واحد في المائة) من قيمة السلع الداخلة الى المنطقة الحرة أو الخارجة منها لحساب المشروع ويصدر بتحديد هذا الرسم قرار من مجلس ادارة الهيئة وتعنى من هذا الرسم تجارة البضائع العابرة (انترانزيت) .

كبا تخضع المشروعات التى لا يتنصى نشاطها الرئيسى ادخال واخراج سلع لرسم سنوى يحدده مجلس ادارة الهيئة بعراءاة طبيعة وحجم الننشاط وذلك بما لا يجاوز ٢ ٪ (ثلاثة في المائة) من النيعة المضافة التي يحققها المشروع سنويا » .

وحاصل تلك النصوص أن المشرع اعنى مشروعات التانون رقم 70 لمسنة 1971 التى تقام بالمنطقة الحرة بن أحكام توانين الشرائب المتررة والتي نتقرر مستقبلا ، واحتفظ لتلك المشروعات بعد العمل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ بما اكتسبته من مزايا وضهائات في ظل العمل بلحسكام القانون رقم 70 لسنة ١٩٧١ ، ومع أنه أعنى مشروعات المنطقة الحرة من الضرائب والرسوم إلا أنه أخضعها ننرسوم التى تستحق مقابل خصاعات وفرض رسما سنويا على السلع التى تتعابل نيها أو على القيمة المضائة بحسب نوع نشاط المشروع ،

ولما كان تحقق الاعفاء المترر بحكم المادة ٢٢ من التقون رتم ٢٥ لسنة الماد الذي احتفظ به المشرع للمشروعات التي أنيبت في ظل هذا القانون منوطا بتوافر محله . بأن ينشأ الحق غيه ، وينصل بالمشروع الاستثمارى في ظل العمل بأحكام هذا التانون ، خان الاعفاء المترر بهذا الحكم يتتصر نطلته بحسب نص المادة ٢٢ من التانون رقم ٦٥ نسنة ١٩٧١ على الضرائب دون الرسوم ويتحدد مضمونه بالضرائب التي تقررت خلال المجال الزمنى لاعمال التانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ ومن ثم لا يدخل في هذا المضمون الضرائب التي تعررت على المشروعات الاستثمارية بعد المفاقه .

واذا كانت المادة ٢٢ من القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ قسد اعقت المشروعات من الضرائب التي تفرض مستقبلا عان هذا الاعقاء رغم ذلك يجد حده في الضرائب التي فرضت حتى الفاء القانون ٬ ولا يعند الى الضرائب التي تفرض بعد الفائد والا كان في ذلك مصادرة للاختصاص الدستورى المقرر للمشروع في فرض الشرائب .

واذا أتى نص المادة ٦؟ من التانون رقم ٣؟ لسنة ١٩٧٤ عاما فلم يخرج المشرع من نطاق تطبيقه المشروعات التى أتيبت في ظل التانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ فان تلك المشروعات تلتزم باداء رسوم الخدمات وكذلك الرسم السنوى المنصوص عليه في المادة ٦٤، من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ .

لذلك انتهت الجمعية العبومية التسمى الفتوى والتشريع الى تأييد فتواها السابقة الصادرة بجلستها المنعقدة بتاريخ ٢٨ من نوفيبر سسنة ١٩٧٩ .

(فتوی ۸ه فی ۱۲٪ (۱۹۸۲)

قاعسدة رقسم (۱۹۶)

البـــدا :

الفوائد المستحقة على ودائع البنوك الاستثبارية العساملة في مصر المودعة في الخارج لا تخضع للضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المتولة خلال فترة اعفاء هذه البنوك من بعض الضرائب وفقا لاحكام القانون رقسم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ ٠

ملخص الفتسوى :

تصدت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مدى خضوع الموائد المستحقة على ودائع البنوك الاستثمارية العالمة في مصر المودعة في الخارج للضريبة على ايرادات رؤوس الامول المنقولة خلال فترة 'عماء هذه البنوك من الضرائب وفقا لاحكام التانون رقم ؟} لسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة وقد تبين للجمعيسية المعبومية من نص المادة ١٦ من القانون رقم ؟} لسنة ١٩٧٤ باصدار نظام

استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة المسدل بالتانون رقم ٢٧ المسنة ١٩٧٧ أن المشرع أعلى أرباح المشروعات بما نبها البنوك الخاضعة لاحكامه من الضريبة على الارواح التجارية والصناعية ولمحتلتها ، كما أعلى الارباح التي توزعها هذه المشروعات من الضريبة على ايرادات التيماللتولة ومن الضريبة العامة من انضرائب التوعية ومن الضرائب التوعية المعناة من انضرائب التوعية وذلك لمدة خمس سنوات اعتبارا من أول سنة مالية تائية ازاولة النشساط وقضى بالا تخل هذه الاعتاءات باى اعتاءات ضريبية انضل متررة في تاتون

واذا كان الاعماء من بعض الضرائب المترر للمشروعات الخاضعة لإحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ والشيار اليها في المادة ١٦ من القانون المذكور لم يمند ليشمل اعفاء ما تتلقاه هذه المشروعات من فوائد عن ودائعها المستثمرة سواء أودعت في الداخل أو في الخارج الضريبة على رؤوس الأموال المنتولة ، الا أنه نظرا للاحالة الصريحة الواردة في عجز المادة ١٦ سالفة البيان الى أى نص مانوني يمنح اعفاءات ضريبية أفضل للمشروعات المقامة وفقا لاحكام القانون المذكور فانه يتعين الرجوع الى احكام القانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٨١ باصدار مانون الضرائب على الدخل . يبين منه أن المشرع أخضع للضريبة على رؤوس الأموال المنقولة موائد الديوان والودائع متى كانت هذه الديون والودائع مطلوبة لمصريين أو الإجانب متيمين عادة في مصر ولو كانت النوائد ناتجة عن أموال مستثمرة في الخارج ، اعنى في المادة ١/٤ من هذه النمريبة نوائد الودائع المتصلة بمباشرة المهنة اذا كانت داخلة في حسابات المنشأة المنتفعة بها ، وكانت هذه المنشأة كائنة في جمهورية مصر العربية وخاضعة للضريبة على الارباح التجارية والصناعية أو الضريبة على أرباح شركات الاموال بحسب الاحوال ، فهتى تحققت شروط هذا الاعقاء سيواء المتعلقة بالنشأة أو بطبيعة النشاط تعين اعفاء غوائد الودائع من الضريبة على ايرادات رؤوس الاموال المنقولة سواء كانت هذه الفوائد عن اموال مودعة في الداخل أو في الخارج طالما كان هذا النشاط داخسلا في حسابات المنشأة يخضع للضريبة على الارباح الصناعية والتجارية أو الضريبة عنى ارباح شركات الابوال وكانت المنشأة كاننة في مصر ، وبذلك يكون المشرع قد اعنى هذا النشاط سواء تم في الداخل أو الخارج .. ولا يغير من ذلك أن أرباح المشروعات الاستثمارية بها فيها بنوك الاستثمار العالمة والكائنة في محمر معناة مؤقتا وفقا لنص المادة 17 من القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ سافة البيان ــ من القانون على الارباح التجارية ومن الضريبة على ايرادات القيم المنقونة على ما توزعه من ارباح لان هذا الاعنساء أمر عارض ووقتى لا يخل يكون أرباح هذه البنوك وتوزيعاتها تخضع كأصسان علم الضرائب المذكورة الا أن المشرع لاعتبارات تدرعا أعفى هذه المنشآت مؤقتا من سداد الضريبة النوعة المتررة على النشاط ، باعتبار هذا النشاط خاضعا بطبيعنه للضريبة الامر الذي يكنى لتوافر مناط تطبيق نص المسادة ١/١٤ من القانون رقم ١٥٨ سائة البيان .

ز ملف ۲۰۰۰/۲/۳۷ - جلسة ١٩٨٤/٥/١٥)

قاعــدة رقــم (١٩٥)

: ألسسدا

الاصل وفقا النون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ هو خضوع جميع الاشياء المستوردة للضرائب والرسوم الجبركية ـ استثناء من ذلك أجاز قانون نظام استثمار المال العربى والاجنبى ارئيس الجمهورية أن يقسرر اعفاء المواد المستوردة اللازمة لانشاء المشروعات الاسسستثمارية من كل الضرائب والرسوم الجمركية أو بعضها وغيرها من الضرائب والرسوم أو تأجيل استحقاقها أو نقسيطها بشرط عدم التصرف في هذه المواد لمدة خمس سنوات والا حصلت عليها الضرائب والرسوم السابق الاعفاء منها أو تأجيلها أو تقسيطها ... هذا الاستثناء لا يتوسع ميه ولا يقاس عليه وهو يدخل في نطاق السلطة التقديرية ارئيس الجمهورية الذي له أن يقرر الاعفاء أو لا يقرره أثر ذلك أن الجهة الإدارية وهي بصدد مهارستها السلطة التقديرية ان تضع من الضوابط ما يحقق الصالح العام ... التصرف في الاشياء محل الاعفاء ولو بعد مدة الخمس سنوات مؤداه انها اصبحت غير لازمة المشروع وان الحكمة من تقرير الاعفاء قد انتفت - جواز النص في قرار الاعفاء علىحظر التصرف في الاشياء محل الاعفاء بعد مضى المدة المحددة بها قبل ســـداد الضرائب والرسوم وفقسا لحالتها وقيمتها وقت السداد وطبقسا للتعريفة الجمركية السارية في نلك التاريخ •

ملخص الفتوى:

تنص المادة الخامسة من قانون الجمارك الصادر بالقانون رتم ٦٦

ومن حيث أن مغاد ذلك أن الأصل وغتا لتأثون الجمارك هو خضوع جميع الأشياء المستوردة للضرائب والرسوم انجمركية واستثناء من ذلك أيا المشرع، والاجنبى لرئيس الجمهورية أن يقرر اعفاء الموادد المستوردة اللازمة لاتشاء المشروعات الاستثبارية من الضرائب والرسوم الجمركية أو يعضها وغيرها من الضرائب والرسسوم أو تأجيل استحتاتها أو تقسيطها ، بشرط عدم التصرف في الاشياء محسل الاعفاء أو التقبيل أو التقسيط لمدة خمس سنوات والاحصلت عليها الضرائب والرسوم السابق الاعفاء منها ،

ومن حيث أن الاعفاء من كل الفرائب والرسوم أو بعضها المستحتة على الاشياء المستوردة اللازمة لانشاء المشروعات الاستثمارية هواستناء أجازه المشرع من خضوع الواردات للضرائب والرسوم الجمركية كأصل عام ، ومن ثم لا يتوسع فيه ولا يقاس عليه ، كما أن هذا الاعفاء يدخل في نطاق السلطة التقديرية لرئيس الجمهورية فله أن يعفى أو لايعفى ، ومن المسلمية أنعليس ثمة ما يمنع الجهة الادارة وهي بصدد ممارستها للسلطة التقدية أن تضبط هذه السلطة بضوابط لتحقيق انصالح العام ، نمن يمنك الاعفاء ، يملك وضع الضوابط التى تنبشى مع الهدف منه ... فضلا عن أن تقرير الاعقاء المسار اليه منوط بأن تكون الاشياء محل الاعقاء لازم.....ة للهشروع الاستثهارى ، والتصرف فيها ، ولو بعد مدة الخمس سنوات ، معناه أنها أصبحت غير لازمة للهشروع وانقنت الحكمة من تقرير الاعقاء ..

وبن حيث أنه ينبنى على ما تقدم أنه يجوز النص في قرارات الإعفاء المشار أليها على الضوابط والقيود التي تقيشي مع الهدف بن تقريره .

لذلك انتهى رأى الجيمية العبومية تسمى الفتوى والتشريع الى جواز النص فى ترارات الإعناءات الجبركية على حظر النصرف فى الاشياء التى تم اعفاؤها ، وفقا المفترة الاخيره من المادة (١٦) من التانون رقم ٢٧ لسسنة المهلا المشار الله ، بعد مضى المدة المحددة بها ، قبل سسسداد الشرائب والرسوم وفقا لحالتها وقيمنها وقت السداد وطبقا التعريفة الجبركيةالسارية فى هذا التاريخ .

قاعسدة رقسم (١٩٦)

المسدا :

المادة 17 من قانون استثبار الخال العربي والاجنبي والمناطق الحرة رقم ٣٤ نسنة ١٩٧٤ حدثاً بالمقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٧ حداث ٥٠ من قرن وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادي رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٧ باصدار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادي رقم ٣٧٠ لسنة ١٩٧٧ باصدار من قرن وزير الاقتصاد المستورد المناطق الصرد المناطق الصرد من مقتضاها أن اعفاء الاصول الرئسمالية والجواد وتركبات البناء المستورم من كل أو بعض الضرائب أو الرسوم الجركية لا يتم بسلطة تقديرية لجهة الادارة من الضريبة الجمركية بالنسبة لتلك الاصول يتم بسلطة تقديرية لجهة الادارة في فئك بتوافر احد الشروط الواردقبنص المادة، ٥٠ من الملائحة التنفيذية ولايعنى ومن ثم متى انتها الجهة الادارية المناطقة التنفيذية ولايعنى ومن ثم متى انتها الجهة الادارية الى تقرير التقسيط فان قرارها في هدذا الشرار الى تقرير الاعفاء من الرسوم الجبركية — ولا يجوزالمعول عن هذا القرار الى تقرير الإعفاء ، ذلك ان ترتيب حقوق الخزانة المسامة في الرسوم الجبركية عند التقرير بتقسيطها واعمال قاعدة استقرار القرارات

منتص الفتوي:

تنص المادة ١٦ من تانون استثمار المال العربى والاجنبى والمنطق الحسرة رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ والمعدل بانتانون رتم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ على انه « مع عدم الاخلال بلية اعفاءات شريبية انضل بقررة فى تانون آخر تعفى ارباح المشروعات من الشريبة على الارباح التجارية والصناعية ولمحقانها وتعفى الارباح التى توزعها من الضريبة على ايرادات القيسم المنتسولة .

كما يجوز بقرار مزرئيس الجمهورية بناء على انتراح مجلس ادارة الهيئة اعناء كلم يتوردة عناصر الاصول الراسمالية والموارد وتركيبات البناء المستوردة اللائهة لاتشناء المشروعات المتوولة في نطاق أحكام هذا القانون من كل أو بعض انضرائب والرسوم الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم أو تأجيل استحتاتها أو تقسيطها وذلك كله بشرط عدم النصرف في الاشياء محسل الاعناء أو التأجيل أو النقسيط لمدة خمس سنوات من تاريخ ورودها أو لمدة التسيط أو التأجيل بحسب الاحوال والاحصلت عليها انضرائب والرسوم السابق الاعناء منها أو تأجيلها أو تقسيطها .

واستعرضت الجمعية نص المادة (. 0) من قرار وزير الانتمسساد والتعاون الانتصادى رقم ٣٧٥ لسنة ١٩٧٧ باصدار اللائمسسة التننيذية لقانون استثبار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة والتي نفص على أنه « يشترط للنظر في طلب الاعقاء من الرسوم والضرائب الجمركية أو تأجيل استحقاقها أو تتسيطها توافر لحد الشروط التلية :

١ - أن يقام المشروع بمنطقة نائية أو يساهم في تعمير تلك المناطق .

٢ - أن يقدم المشروع وسائل انتاج متطورة أو يساهم في تطوير ماهو
 قائم منها •

 ٢ ــ ان يكون العائد على الاستثمار منخفضا بالمقارنة بالمعـــدلات المتعارف عنيها بالنظر لطبيعة النشاط.

إلى يكون نشاط المشروع في مجال استراتيجي أو حيوى .

ومغاد ما تقدم أن أعفاء الاصول الرأسملية والواد وتركيبات البنساء المستوردة من كل أو بعض الضرائب والرسوم الجبركية لا يتم بقوة القانون على عكس الاعناء من الضرائب النوعية الاخرى الواردة بصدر هذه المادة ، فلك أن الاعفاء من الضريبة الجبركية بالنسبة لتلك الاصول أنها يتم بسلطة تقديرية لجهة الادارة التي تترخص في منح الاعفاء أو رفضه أو تأجيل السداد الى مترة معينة أو تقسيط تلك الضريبة مستهدية في ذلك بتوافر احدالشروط الواردة بنص المادة (٥٠) من اللائحة التنفيذية لقانون الاستثمار سسالف الذكر ، ولا يعنى توافر أحد هذه الشروط وجوب منح الاعفاء وأنها هو شرط للنظر في طلب الاعفاء المقدم من المشروع ، وقد استهدف المشرع من أيرادهذه المصور المتعددة من الزايا الجبركية كدالة المرونة في التطبيق العبلى بادخالها المسلمة التقديرية بحسب ظروف كل مشروع ،

وبن حيث أنه بتى انتهت الجهة الادارية الى تقرير التقسيط اعبالا لسلطانها التقديرية وبا تنتهى اليه أنبا يتم عند ورود البضاعة عبلا بأحكام قانون الجبارك وحسب بنهوم قانون الاستشار غان ترارها في هذا الشان يتضين رفض طلب الاعفاء بن الرسوم الجبركية : وبثل هذا القرار يكون قد صدر صحيحا وفق أحكام القانون وفي حدود السلطة المقررة لجهة الادارة وبالتالى غانها تكون قد استقذت ولاينها في هذا الشأن وترتب عليه حقوق الخزانة المابة في الرسوم الجبركية فلا يجوز العدول عنه الى تقديرالاعفاء وذلك (عبالا لقاعدة استقرار القرارات الادارية .

ومن حيث أنه متى كانت الشركة قد تقدمت بطلب لاعفاء الالاتوالمدات المستوردة من انذارج واللازمة لاقامة المشروع اعبالا لنص الحادة ١٦ من التذارج واللازمة لاقامة المشروع اعبالا السركة انتهى الراى الى التوصية بتقسيط الضرائب والرسوم الجبركية اللازمة لمدة ثلاث سنوات وصدر بذلك قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٦١ لسنة ١٩٧٩ من ثم تكون الجهة الادارية قد اعبلت سلطتها التقديرية في هذا الشأن ويكون قرارها قد صدر صحيحا مطابقا لاحكام القانون ولا بجوز المدول عنه .

نذلك انتهى رأى الجمعية المهومية لتسمى الفتوى والتشريع انى عدم جواز اعفاء الالات والمعدات المستوردة من الخارج واللازمة لاتلمة مشروع تصنيع مكرونة روما من الشرائب والرسوم الجمركية .

(ملف ۲۲/۲/۲۲۷ - جلسة ۱۱/۱۱/۱۸۸۲)

قاعسدة رقسم (۱۹۷)

البـــدا :

قانون استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة رقم ٢ السنة الورد في المادة ٢٣ منه لفظ المشروعات أيا كان شكلها القانونى ولم يفايد من المحكم بين المشروعات المشاة بأموال مصرية وتلك المنشأة بأموال مصرية والخينة — مؤدى ذلك أن الاعقاء من رسم الدمقة ومن رسوم التوثيق والشهر بالنسبة لمقود تأسيس هذه المشروعات ينتظم كلا النموت — التغرقة بين نوعى المشروعات في حكم الاعقاء لم يرد به نص في المقلون — تطبيق هذه المترمة يؤدى الى وضع المستثمر المصرى في مرتبة الني من المستثمر الاجبني وهو أمر غير مقبول ويتعارض مع النوصية التي انتهى اليها تقرير اللجنة وهو أمر غير مقبول ويتعارض مع النوصية التي انتهى اليها تقرير اللجنة المناصة المتحدية والمؤاين والاجنبي .

ملخص الفتوى :

باستعراض نصوص القانون رقم ٣} لسنة ١٩٧٤ المسار اليه معدلا بلتقانون رقم ٢٢ أسنة ١٩٧٧ بيين أن المادة السادسة منه تنص على أن تتمتع المشروعات المتبولة في جمهورية مصر العربية وفقا لأحكام هذا القانون ، وايا كانت جنسية مالكيها أو محال أقامتهم بالضمائات والمزايا المنصوص عليها في هذا القانون .

كما تتمتع المشروعات التي تنشأ بأبوال مصرية مملوكة لمسريين في احد المجالات المنصوص عليها في الملدة (٢) من هذا القانون بالمزايا والإعقاءات الواد الله عنه وذلك بشرط موافقة الواد الله عنها نه وذلك بشرط موافقة الهيئة طبقا المقواعد وبالاجراءات المنصوص عليها فيه . وتسرى الإعقاءات المشار اليها على الشركات المساهمة القائمة وقت العمل بهذا القانون »

وتنص المسادة (۲۳) من ذات التانون على أن ۴ ويتمين التصديق على توتيعات الشركاء على المعتود بالنسبة لجميع المشروعات أيا كان شكلها التانوني وتعنى من رسم الدمنة ومن رسوم التوثيق والشهر عقود تأسيس أي من هذه المشروعات وذلك حتى تهام تنفيذ المشروع ومضى سنة كالمة على تشغيله ويسرى هذا الحكم على المشروعات المتابة في المناطق الحرة » .

ومن حيث أن مفاد ما تقدم أن المشرع ــ في المادة ٢٣ من القانون رقــم ٣} لسنة ١٩٧٤ سالفة الذكر ـ قد أطلق النظر للبشروعات أيا كان شكلها القانوني ولم يقصر • على المشروعات المنشاة بأموال عربية أو اجنبية ، وانها ذكر أن جميع المشروعات يتم التصديق على توقيعات الشركاء بها مقابل لرسم تصديق معين ، ومن ثم مانه لا يجوز قصر تحصيل هذا المقابل على الشروعات العربية والاجنبية دون المشروعات المنشأة ماهوال مصرية ، وقد أردف المشرع بأن جميع هذه المشروعات تعفى من رسم الدمغة ومن رسوم التوثيق والشهر بالنسبة لعتسود تأسيسها باعتبارها نتوم بدفع رسسم تصديق كامل مقداره ربع في المائة بحد أقصى مقداره الف جنيه ، ويسرى هذا الحكم أيضا على المشروعات المقامة في المناطق المدرة ، ولم يفرق المشرع في المشروعات المقامة في المناطق الحرة بين مشروعات مستنبرة ورأسهال أحنبي أو مصرى ، بل ورد نفظ المشروعات عاما مطلقا ومن ثم فانه ينظم كلا الذي عبن كما أن التفرقة بينهما على أساس جنسية مالكي المشروعات لم يرد بها نص أو حكم في قانون الاستثمار ، فضلا عن أن تطبيقها يؤدي الى وضع المستثهر المصرى في مرتبة أدنى من المستثمر الاجنبي ، وهي نتيجة غير سائفة والا متبولة وتتعارض مع ما انتهى أليه توصية تقرير اللجنة الخاصة الشكلة بمجلس الشعب في شأن عانون استثمار المال العربي والاجنبي والمساطق الحرة من مراعاة التفرقة في المزايا بين المشروع الوطني والمشروع الاجنبي. لذلك انتهى رأى انجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الىتهتع المشروعات المقامة بأموال مملوكة للمصريين سواء اكانت بالعملة المحلية او بالنقد الاجنبي بحكم المادة (٢٣) من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ المشار السبه .

(ملف ۲۵۷/۲/۳۷ - جلسة ۱۹۸۳/۲/۳۷)

قاعسدة رقسم (۱۹۸)

: 12-41

الاعفاء المقرر بالقانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ في شأن المنشآت الفنيقية السياحية يقتصر على الضرائب والرسوم الجمركية دون غيرها ــ الإعفاء لا يشمل رسوم الاستهلائك التي كانت معروضة قبل صنور غانون الضريبة على الانه تهلاك رغم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ وهي رسوم كانت تغرض بصــــفة أساسية عنى السلع المستوردة المروض على متيلاتها من الانتاج المحلى رسوم انتاج ــ هذا الإعفاء لا يشمل أيضا الضريبه على الاستهلاك المروضـــة بِالْقَانُونُ رِقْمِ ١٣٢ لَسنَةَ ١٩٨١ ــ أسأس تُلكَ أن هذا القانون جعل من الضريبة على الاستهلاك ضريبة مستقلة متميزة عن انضريبة الجمركية من حيث تنظيبها الفنى ووعانها وتحديد حالات الإعفاء على سبيل الحصر ومن حيث التصرف في السنع المعفاة ـ مؤدى ذلك اعتبار هذه الضربية ضربية قائمة بذاتها بالاضافة ألى الضريبة الجمركية على السلع المستوردة والمحلية الاعفاء من الضريبة على الاستهلاك يقتصر على حالات الإعفساء الوحوسة والجوازية الواردة بالمادتين ٣٤ و ٣٥ من القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ الواردة به على سبيل المصر ولا يمتد الى حالات الاعفاء المنصوص عليها في قوانين ضريبية سابعة في صدورها على القانون المنكور ــ ضرورة النص صراحة على الاعفاء من هذه الضريبة في قوانين الإعفاء التي تصدر تالية لذلك القانون أعمالًا لحكم المادة الثانية من مواد اصداره بالنسبة للمنشآت السياحية المنتفعة بأحكام قانون نظام استثمار المال العربى والأجنبي والمناطق الحرة رقم ٤٣ نسنة ١٩٧٤ فان الاعفاء الحمركي النصوص عليه في المادة ١٦ منه لا بنصرف الا الى الضرائب والرسوم التي كانت سارية في تاريخ العمل به وليس من بينها الضريبة على الاستهلاك التي فرضت في تاريخ لاحق .

ه أيض الفتوى :

تفص المادة الأولى من القانون رقم (1) لسنة ١٩٧٣ ق شأن المنشآت المندقية والسياحية على أن تسرى أحكام هــذا القانون عنى المنشآت المندقية والسياحية ، ويعتبر منشاة مندقية مى تطبيق أحكام هــذا القانون المنادق والبنسيونات والقسرى السياحية ،،،،،،،،، وتنص المادة السادسة من ذات القانون على أن « يعفى ما يستورد من المنادق المائمة والبواخر السياحية من الضرائب والرسوم الجمركية ، كما تعفى من هذه الضرائب والرسوم والمستثنهات التى تستورد لبناء أو تجهيز

أو تجديد المنشآت المندقية أو السياحية ويصدر بالاعفاء قرار من وزير الخزانة بناء على انتراح وزير السياحة .

كما استعرضت المادة (۱۲) من نظام استثمار المال العربى والإجنبى والمناطق الحرة انصادر بالقانون يقم (۴۲) لسنة ۱۹۷۴ بعد تعسسيله بالمقانن رقم ۲۲ لسنة ۱۹۷۷ التى تنص على أنه « مع عدم الاخلال بأية اعتاءات ضريبية أغضل مقررة فى تمانون آخر » .

كما يجوز بقرار من رئيس انجمهورية بناء عنى اعتراح مجلس ادارة الهيئة اعفاء كافة عناصر الاصول الرئسجالية والمواد وتركيبات البنساء المستوردة اللازمة لإنشاء المشروعات المعبولة في نطاق أحكام هذا القسانون من كل أو بعض الضرائب والرسوم الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الجبركية وغيرها من الضرائب والرسوم الجبركية وغيرها من النصرف في الاشياء حل الاعفاء أو التأجيل أو التقسيط لمدة خمس سنوات من تاريخ ورودها أو لمد المتعسيط بحسب الاحوال والاحصلت عليها الضرائب والرسوم السابق الاعفاء منها أو تنجيلها أو تقسيطها ، وتنص المسادة (٥٠) من اللاحسة التنفيذية لنقانون المذكور على أن لا يشترط للنظر في طلب الاعفاء من الرسوم والضرائب الجمركية أو تأجيل استحقاتها أو تقسيطها توافر أحد الشروط التالية :

١ – أن ينام المشروع بمنطقة نائية أو يساهم في تعمير تلك المناطق.

٢ أن يقدم المشروع وسائل انتاج متطورة او يساهم في تطوير ما هر
 قائم فعلا .

 " ل يكون العائد على الاستثبار منخفضا بالقارنة بالمسدلات المتعارف عليها بالنظر ناسعة النشاط .

إ ـ أن يكون نشاط المشروع في مجال استراتيجي أو حيوى .

كما استعرضت الجمعية العمومية الضريبة على الاستهلاك الصادر بالقانون رقم (١٩٣٦) نسنة ١٩٨١ ، حيث ننص المدة الثانية من مـــواد

الاصدار على أن « تلفى انقوانين والترارات المسادرة بنرض أى ضريبة أو رسوم على الانتاج أو الاستهلاك ، كما تلفى ... ويستسر المسلل بالاعناءات المتررة بالقوانين والقرارات لبعض السلع الواردة بالجسدول المرافق لهذا القانون والمعول بها وقت صدوره ، وذنك فى الحدود الصادر بها الاعناء ولا يعنى من ضريبة الاستهلاك ما ثم يعن صراحة على ذلك فى تقليق تقون الاعناء » . وقتص المادة الأولى بالمقانون المذكور على أنه « فى تطبيق احكام هذا القانون يتصد : بالسلمة : كل مادة منتجة محليا ومستوردة وردت فى الجدول المرافق نهذا القانون أو الهيفت اليه طبقا

ومن حيث أن مغاد ما تقدم أن الاعفاء المقرر بمقتضى المادة (٦) من انقانون رقم (١) لسنة ١٩٧٣ سالف الذكر يقتصر على الضرائب والرسوم الجمركية دون غيرها ومن ثم لا يشمل الاعفاء من رسوم الاستهلاك التي كانت مفروضة قبل صدور القانون رقم ١٢٣ لسنة ١٩٨١ آنف البيان ، رِهي رسوم كانت تفرض بصفة أساسية على السلع المستوردة المفروضة على مثيلاتها من الانناج المحلى رسوم أنتاج ، كما لا يشمل هذا الاعفاء الضريبة على الاستهلاك المفروضة بالقانون رقم (١٢٣) لسنة ١٩٨١ المشار انيه بحسب ان هذا القانون الأخير قد جعل من الضريبة عنى الاستهلاك ضريبة مستقلة متميزة عن الضربية الجمركية سواء من حيث تنظيمها الفني ، ومن حيشو عائها أو من حيث تحديد حالات الاعفاء على سبل الحصر ، أو من حيث التصرف في السلع المعفاة من الضريبة ، مما يعنى أن المشرع قسد جعل من هذه انضريبة ضريبة اخرى مائمة بذاتها ، بالإضافة الى الضريبة الجمركيةوسرى - من ثم - على السلعة المستوردة المطية ، والقول بعكس ذلك يؤدي الى أن تعنى السلع المستوردة من ضريبة الاستهلاك ، في حين يخضع لها السوق المطى وهذا التنظيم المتكامل للضريبة على الاستهلاك المغروضة بالتانون رقم (١٣٣) لسنة ١٩٨١ ، اصبح هو الواجب الاتباع عند النظر في الاعفاء من هذه الضريبة ، دون اي تنظيم ضريبي آخر .

وبناء على ذلك غان الاعقاء من الضريبة على الاستهلاك يتنصر على حلات الاعقاء الوجوبية والجوازية الواردة بالمادتين ٣٤ ، ٣٥ من القاتون رقم (١٣٣) لسنة ١٩٨١ بشأن هذه الضريبة نقط ثومي حالات واردة على سبيل الحصر ، ولا يبتد إلى حالات الاعقاء الوجوبي المنصوص عليها في تواتين ضريبة أشرى سلبقة في صدورها على الفانون رقم (١٣٣) اسسنة المهما المنود عنه م أما تواتين الاعقاءات التي تصدر تالية للقاتون المذكور فيتمين أن تنضين النص صراحة على الاعقاء من هذه الضريبة إعمالا للفترة الاخيرة من المادة الثانية من مواد أصدار عذا القاتون والسالف ذكرها .

ومن حيث "نه بالنسبة المنشآت السياحية المتفعة بأحكام نظلسام السيثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة الصادر بالقانون رقم (؟) المنا أعلى المنافق المرب المنافق المادة (١٦) من هذا القانون لا ينصرف الا الى تلك الضرائب والرسوم التى كانت مسارية في تاريخ العمل بهذا القانون الاخير ، وليس من بينها الضربية على الاستهلاك التى غرضت في تاريخ لاحق لهذا التاريخ ، كما أن سلطة رئيس الجمهورية في الاعناء والمستهدة من المادة (١٦) سالفة الذكر لا يتصور أن تشسسل الاعناء من الضربية على الاستهلاك لما لهذه الضربية من ذاتية والاستقلال لما لهذه الضربية من ذاتية والاستقلال ببيزاتها عن الضربية على النحو السابق ذكره ،

لذلك انتهى راى الجمعية المهومية الى عدم جواز اعفاء المنشسساة الفنطية والسياحية من الضريبة على الاستهلاك المتروضة بالقانون رقسم (۱۳۳) لسنة 11۸1 .

(لمف ۲۵/۲/۳۷ - جلسة ۱۹۸۳/٤/۱)

الفصل الخامس : تملك العقارات

قاعسدة رقسم (۱۹۹)

: ألبـــدأ

ان الاصل طبقا لاحكام القانون رقم ٨١ لمسنة ١٩٧٦ هو عدم تبلك غير المصرين للعقارات البنية والاراضي النضاء سواء كان الاجنبي شخصا طبيعيا أو اعتباريا – الاستثناء من هذا الاصل قاصر على ثلاث حالات (١) مقار المعتاث الدبلوماسية والقنصلية (٢) العقار المعد للسكن الخاص أو لمزاولة الشساط ولا بتجاوز مساحته الله متر مع تحويل نقد اجنبي يعادل شهة العقار بشرط موافقة مجلس الوزراء (٣) العقرات التي لا تتوافر فيها هذه الشروط ولكنها ترتبط بمعالج البلاد بشرط موافقة مجلس الوزراء ليضا — الشروج على هذه الاستثناءات – بطلان التصرف .

تعابل شركات أو مشروعات الاستثمار في العقارات المبنية في اطار نشاطها المرخص به يتمين أن يخضع لاحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ اساس نلك – أن القانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٧٤ وتعسديلاته لم تستئن تصرفات شركات المبلني ومشروعاتها من الخضوع لاحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ – نصرف شركة مصر ايران للهنشات الادارية في وحسدات الإسكان الاداري التي انشأم المبيع لغي المصرين يتقيد بأحكام القسانون رغم موافقة هيئة الاستثمار على البيع حاساس ذلك – أن هذه الموافقة تصدر في حدود القانون ولا تضيف اليه حكما لم يرد به نص

ملخص الفتسسوي :

ان المشرع سن بهوجب القانون رتم ٨١ لسنة ١٩٧٦ السلا علما من متنشاه حظر تبلك غير المصريين المقارات المبنية والاراضى الفضاء ووسسع المشرع نطاق الحنفر ليشمل الاشخاص الطبيعيين والاعتباريين ولو انشئت في مصر طبقا لاحكام القانون المصرى طالما لا يبلك المصريون على راسمالها واستثناء من هذا الاصل العام لجاز المشرع اكتساب الاجانب ملكية المقارات في ثلاث حالات تتعنق أولها بعقار البعثات الدبلوماسية والقنصلية وتتوقف اللئنية على موافقة مجلس الوزراء اذا كان التبلك بتصد السكلى الخاصسة أو لمزاولة النشاط ولم تتجاوز المساحة الله متر مع تحويل نقد أحنبي معادل قيمة العقار ، لما الحالة الثالثة نهى التي ترتبط بمصالح البلاد ولا تتوانر نيها تلك الشروط ويوانق عليها مجلس الوزراء ايضا ، ولقد أبطل المشرع أى تصرف لاجنبى يتم بالمخالفة لتلك الاحكام وذلك دون اخلال بأحكام تانون الاستثمار رقم ٢٣ نسنة ١٩٧٤ المعدل بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ ، وأكلت اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ الصادرة بقرار وزبر الاسكان والتعمير رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٧ هذا الحكم عندما علقت التملك وفقا لاحكام قانون الاستثمار على موافقة هيئة الاستثمار على تأسيس الشركة أو على المشروع . ولقد حدد المشرع في عانون الاستثمار المجالات التي يحوز استثمار المال العربي والاجنبي فيها ومن بينها مشروعات الاسكان والامتداد العمراني التي يكون من شأنها تشييد مبان جديدة ولم يعتبر شراء الباني والاراضى الفضاء مشروعات استثمارية الااذا كان ذلك بقصد الناء أو اعادة البناء ، وخص المشرع مشروعات القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٢ بامتيازات خاصة واعداءات شريبية نص عليها في المواد ١٠ و ١٢ و ١٤ و ١٥ وعني في المادة ١٩ بالنص على عدم خضوع مبانى الاسكان الادارى وفوق المتوسط لاحكام تحديد القيمة الايجارية ، وضمن المشرع للمستثمر الاجنبي استعلاة رأس ماله فخوله تصفية المشروع والتصرف فيه بعد خمس سنوات من ورود المسال وأجاز لهيئة الاستثمار التجاوز عن تلك المدة في أحوال خاصة ، وخول التصرف اليه في تلك الحالة الانتفاع بأحكام قانون الاستثمار سواء كان المتصرف بنقد اجنبى أم بعملة مطية كما ضمن المشروع للمستثمر الاجنبى تحويل أرباحه كلها أو بعضها بحسب تأثيره على الاقصاد التومي واستخدامه للنقد الأجنبي وأباح تحويل الارباح بالكامل بالنسبة للمال المستثمر في المسلكن التي تدفع أجرتها بالنقد الاجنبي وفي حدود معينة بالنسبة لغيرها .

وبناء على ما تقدم نان ملكية الاجانب للعقى الرات المبنية والاراضى النضاء لا تكتسب الا بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ وعلى سبيل الاستثناء وفي الاحوال المحددة به أو في نطاق اعمال احكام القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٧ ،

وبالنسبة للشركات والمثبروعات الى توافق عليها هيئة الاستثمار ومن

ثم مان تعامل تلك الشركات أو المشروعات في العقارات المنية في اطار نشاطها المرخص فيه يتعين أن يخضع الحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ ما لم يكن هذا التعامل نتيجة لتصفية الشركة أو المشروع بصدد استرداد رأس المال المستثمر اذ في هذه الحالة يقيد المتصرف اليه من احكام عانون الاستثمار بحكم القانون ، وتبعا اذلك لا يجوز الحجاج بأحكام التصفيات وتحويل رأس المال التقول بخروج التعامل في العقارات من نطاق تطبيق احكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ على وجه الاطلاق كما لا يجوز الحجاج بأحكام تحويل الارباح للتول بجواز التصرف للاجانب بدون اعمال أحكام هذا القانون اذ ليس في أي من تلك الإحكام ما يفيد استثناء تصرف شركات الاسستثمار ومشروعاته من الخضوع للقواعد المنصوص عليها بالقانون رتم ٨١ لسنة ١٩٧٦ ولما كان القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ المعدل بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ لم يستثن تصرف شركات المبانى ومشروعاتها المنشأة وفقسا الأحكامه من الخضوع الحكام القانون رتم ٨١ لسنة ١٩٧٦ عند تصرفها في العقارات التي تتولى انشائها لغير المصريين غاته لا يكون هناك اساس للقول بخروج تلك المصرفات من نطاق اعمال أحكام القانون رقم ٨١ لسفة ١٩٧٦ ، ومن ثم فان تصرفات شركة مصر ايران للهنشآت الإدارية في وحدات الاسكان الإداري التي انشأتها بالبيع لغير المصريين يتقيد بأحكام هذا القانون .

ولا يغير من ذلك أن النظام الاسنسى للشركة الذى وانقت عليه هيئة الاستثبار والمرفق بقرار وزير الاقتصاد رقم ٢١ لسنة ١٩٧٧ بشان تأسيسها قد خولها في المادة الثالثة بيع الوحدات التي تقيمها لغير المسريين ذلك أن موافقة الهيئة أنها تصدر في حدود القانون ولا يمكن أن تضيف اليه حكما لم يرد به نص وعليه غان هذا الحق يتقيد رغم موافقة الهيئة بلحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ و وكذلك غانه لا وجه للقول بخروج الاسكان الادارى من نطاق اعبال أحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ لان هدذا القانون أدخل القبلك بقصد مباشرة النشاط صراحة ضمن الحالات التريتمين الحصول فيها على موافقة مجلس الوزيراء وذلك بعد أن نص على القاعدة العالمة مخطر التبلك .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع الى خضوع (م ــ ٣٠ ــ ج ٣)

تصرفات شركة مصر ايران للمنشآت الادارية والسياحية في وحدات الاسكان الادارى التى انشأتها للبيع لغير المصريين لاحكام القانون رقم ٨١ لسسنة ١٩٧٦.

(نتوى ٨٩٤ في ١٩٨٢/٨/١١)

قاعسدة رقسم (۲۰۰)

: المسدا

القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ بنظيم تبلك المريين للعقارات المنية والاراض الفنية والاراض الفضاء — النص في هذا القانون على حظر نبلك غير المعريين سواء الكنوا اشخاصا طبيعيين أو اعتباريين المقارات المنية او الاراضي الفضاء في جمهورية مصر العربية — عدم سريان هذا الحظر على الشركات التي نتشأ وفقا لحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٦ بنظام استثمار المسال العربي والخاطق الحرة أيا كانت جنسية مالكيها والتي يجوز شراء الاراضي التي بشت تزومها لمباشرة نشاطها والتي تمثل جزءا متكاملا من اصسولها الراسهالية ،

ملخص الفتسسوى :

ان الشركات التى نؤسس فى مصر طبقا لاحكام استثمار المال العربى والاجنبى يحكمها فى المقام الاول التاتون رتم ١٣ نسنة ١٩٧٤ الذى نظم احكام هذا النوع من الشركات واورد الضمانات والمزايا والاعناءات التى تتهتع بها فى ضوء التشريعات المعول بها فى جمهورية مصر العربية .

وقد تبين لنجمعية العهومية أن الحكمة الني استهدفها المشرع من وراء هذه الاحكام هو تشجيع استثمار رؤوس الاسوال في مصر ، وترغيبها في الدخول في مشروعات نفيد في تنمية اقتصادها القومي ، وأن ذلك يتتفي بطبيعة الحال هجرة رأس المال المستثمر الى مصر ، وتشجيعه وحمايته في استثماره في مصر ، مما يقتضى أن شركات الاستثمار المنشأة طبقا لهدذا القانون أنها نتشأ بعصر وتمارس نشاطها الرئيسي نبها مما يجعلها شركات مصرية طبقا للهادة (1)) من قانون النجارة التي تنص على أن « جميسع شركات المساهمة التي تؤسس بالقطر المحرى يجب أن تكون مصرية وأن يكون مركدها الاصلى بالقطر المذكر » ، وقد استثر الفقه والتضاء المصرى على

أن جنسية الشركات المساهمة تتحسدد بهركزها الرئيسي ، ومن ثم مان الشركة المساهمة تكون مصرية اذا كان مركز ادارتها الرئيسي في مصر .

وقد تبين للجمعية العبوبية أن الثابت أن شركة القاهرة الدواجن هي شركة بمساهبة بصرية طبقا لقرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادي رقم ٢١٢ لسنة ١٩٧٧ وبحكم تأسيسها في مصر طبقا لاحكام فاتون استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ ، وأن نظامهــــا الاساسي قد نص على أن مركز الشركة ومحلها القانوني في مدينة الجيزة ومن ثم بلته لا لساس تخضوعها للحظر الوارد بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تهلك الاجانب للاراضي الزراعية وما في حكمها .

وأما القانون رقم ٨١ لمنة ١٩٧٦ بتنظيم تبلك المعربين للعقارات المنية والاراشي الفضاء الذي نصت مانته الاولى منه على أنه:

« مع عدم الإخلال بأحكام القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام استئار المل العربي والاجنبي والمناطق الحرة ، يحظر على غير المحربين سسواء اكانوا اشخاصا طبيعيين أو اعتباريين اكتسف لمكية العتارات المبنية أو الاراضي في جمهورية محر العربية .

ويقصد بالشخص الاعتبارى غير المصرى في تطبيق احكام هذا القاقون الى شركة _ ايا كان شكلها التانونى _ لا يبلك المصريون نلشي رأس مالها على الإنتل ، ولو كانت قد انشئت في بصر طبقا لاحكام التانون المصرى ويبين من استعراض عذا النص أنه لا يؤثر في اعتبار الشركات المنشأة طبقـــاللقانون رقم ؟؟ نسنة ١٩٧٤ بشأن الاستثمار شركات بصرية أذ اسستين الاحكام الواردة به بعراعاة أحكام القانون ؟؟ لسنة ١٩٧٤ المذكور .

وبانتائى ثانه لا محل للمساس بالزايا والضمانات التى يكون قسد اوردها هذا التانون ومنها جواز نبلك المشروعات التى تتبلها الهيئة العامة للاستثمار والمنافق الحرة للاراضى والعقارات التى تمثل جزءا متكاملا من لموالها الراسمالية .

ومن حيث ان المادة الثالثة من القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ بتعمديل

بعض أحكام نظام استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة الصادر بالمتانون رقم ؟} لسنة ١٩٧٤ قد نصت على أضافة مادة برقم ٢ ــ مكرر نصها كما يلى :

« يتم تحويل المال المستثمر الى جمهورية مصر العربية واعادة تصديره وكذلك تحويل الارباح المحتقة الى الخارج وفقا لاحكام هذا التقون وذلك بأعلى سعر معلن للنقد الاجنبى القابل التحويل بواسطة السلطات المصرية المختصصية ،

ويسرى حكم الفترة السابقة على المال المستثمر اللازم لشراء الاراضى والمعتارات التى تمثل جزءا متكلملا من الاصول الراسمانية للمشروعات التى تقرها الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة » .

غان المستفاد من هذين التصين ان للمشروعات انتى تترها الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة وفقا لاحكام القانون رتم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه ، تبلك الاراضى والمقارات التى تبنل جزءا متكايلا بن الإصول الراسمةية للمشروع ، وأنه يترتب على نبول الهيئة المذكورة للمشروع تبتمه بسائر الضماتات والمزايا المنصوص عليها في القانون ايا كانت جنسية مالكيه أو محال المامته م.

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى أنه يجوز لشركة القاهرة للدواجن شراء الاراشى التى يثبت لزومها لمباشرة نشاطها والتى تبال جزءا متكاملا من اصولها الراسمالية .

(نتوی ۷۱۳ فی ۱۹۷۸/۷/۱۸)

قاعسدة رقسم (٢٠١)

: المسدا

يجوز للشركت التي تنشياً وفقا لاحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ تمك المقارات المبنة والاراضي انفضاء اللازمة لإغراضها .

ملخص الفتـــوى :

طلب نائب رئيس الهيئة العامة نلاستثمار والمناطق الحرة اعادة عرض الموضوع الخاص بجواز تبلك شركة مربه، للاراشي المقامة عليها مصانعها بلجبل الاحمر بمدينة نصر ، وقد كانت الجمعية انعمومية لتسمى الفتوى والتشريع قد سبق أن انتهت بجلستها المعتودة في ١٩٨٤/١/١٨ الى عمم جواز تملك الشركة المشار اليها للاراشي المقام عليها مسانعها بالجبل الاحمر ، واذ ذهب رأى الى جواز تملك الشركة المذكورة للاراشي المتسام عليها مصانعها بالجبل الاحمر لذلك طلب اعادة العرض على الجمعية العمومية عليها مصانحها بالجبل الاحمر لذلك طلب اعادة العرض على الجمعية العمومية على المتون رقم ٢٣ لسنة عالمية بالصدار نظام استنهار المال العربي والإجنبي والمناطق الحرة .

وتنص المادة ٢ فقرة ٧ منه على أن يعتبر مالا مستثيرا في تطبيق أحكام هذا القانون النقد الاجنبى الحر المحول الى جمهورية مصر انعربية عنطريق الحد البنوك المسجلة لدى البنك المركزى المصرى والمستخدم في شراء ارض فضاء أو عليها مبان ننشييد عقارات عليها طبقا لاحكام هذا التانون ولو كان شراؤها قبل الحصول على موافقة مجلس ادارة الهيئة متى كان الشراء قد تم طبقا للقوانين النافذة وفي تاريخ لاحق على سريان القانون رقم ١٥٠ لسنة .

وتنص المادة ٢ مكررا من ذات القانون على أن يتم تحويل المال المستثمر الى جمهوريةمصر العربية واعادة تصديره وكذلك تحويل الارباح المحققة الى الخارج وفقا لاحكام هذا المقانون وذلك باعلى مسعر معلن للفقد الاجنبى القابل للتحويل بواسطة السلطات المصرية المختصة . ويسرى حكم الفقرة السابقة على المال المستثمر اللازم لشراء الإراضى والمقارات التى تمثل جزءا متكابلا من الاصول الراسمةية للمشروعات التى تقرها الهيئة المالة للاستثمار والمناطق الحرة .

وننص الماده ۳ مقره ۲ من القانون المذكور على أن : يكون استثمار المال العربي والاجنبي لتحقيق أهداف التنهية الاقتصادية والاجتماعية .

۲ ــ استصلاح الاراضى البور والصحراوية واستزراعه وبشروعات تنهية الانتاج الحيوانى والثروة المائية ويكون استصلاح الاراضى البـور والصحراوية واستزراعها ، بطريق الايجار طويل الاجل الذى لا يتجاوز خوسين علها .

وتنص الملاهُ ٥ من القانون سالف الذكر على أنه لا يجوز نزع ملكية عقارات لاتلمة مشروعات استثمارية عليها ألا اذا تقرر اعتبار تلك المشروعات من اعمال المنمعة العلمية طبقا لاحكام القانون .

وتنص المادة ٢٣ من ذات التانون في فترتها الرابعة المضافة بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ على أنه « ٥٠٠٠ وتعفى من رسم انديمة ومن رسم التوثيق والشهر عفود تأسيس اى من هذه المشروعات وكذلك جبيع المتود المرتبطة بالمشروع بها في ذلك عقود الترض والرهن وشراء العسسارات والآلات وعقود القاولة وغيرها .

كما استعرضت الجمعية العبوبية التانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ وتنص المادة الاولى منه على أنه « مع عدم الاخلال بلحكام التانون ٣٢ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثبار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة يحظر على غسسير المصريين سواء كانوا أشخاصا طبيعيين أو اعتباريين اكتساب ملكيةالعتارات المبنية أو الاراشى النضاء في جمهورية مصر أنعربية أيا كان سبب اكتسساب الملكية عدا المحراث .

ويشبل هذا الحظر الملكية العابة وبلكية الرتبة وحدوق الانتفاع ، ويعتبر في حكم النباك في تطبيق أحكام هذا التانون ، الإيجار الذي تريد مدته على خمسين علها . كما استعرضت الجمعية غنواها الصادرة بجلسة ١٩٧٨/٦/٨١ والتى انتهت نبها الى أنه يجوز الشركة القاهرة للدونجن شراء الاراضى التى يثبت لزومها لمباشرة نشاطها والتى تهثل جزءا متكاملا من اصوفها لاراسمالية ، وكذلك فنواها الصادرة بجلسة ١٩٨٤/١/١٨ التى انتهت فيها الى عسدم جواز تبلك شركة القاهرة للموطبات والصناعة ، نلاراضى المقام عليه الله مصانعها بالجبل الاحمر بمعينة نصر .

واستخلصت الجمعية أن تانون استثمار رأس المال العربي والاجنبي رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ صدر وعمل به في ظل نظام قانوني يسمح بتملك غسير المصريين للعقارات المبنية وأراضى الفضاء ، وجاءت أحكامه مؤكدة لهذه القاعدة فنصت المادة ٧/٢ منه على اعتبار المال المستثمر النقد الاجنبي الحر المحول عن طريق البنوك الرسمية نشراء ارض مضاء أو عليها مبان لتشييد عقارات ، كما جاء بالمادة ٢ مكررا من ذات القانون اعتبار الاراضي والعقارات تمثل جزءا متكاملا من الاصول الرأسمالية للمشروعات ويؤكد هذا المعنى ما نصت عليه المادة ٢٣ من القانون المذكور من اعماء العقود الرتبطـة بالمشروع من رسوم الدمغة والتوثيق والشهر بما في ذلك عقود الرهن وشراء العقارات ، كما ورد بالمادة ٥ من القانون سالف الذكر جواز تملك المسروعات الخاضعة لاحكام مانون الاستثمار للعقارات عن طريق نزع ملكيتها للمنفعة العامة ، الامر الذي يقطع في جواز النملك أيضا بكافة التصرفات الارادية ، يؤكد ذلك أن المشرع في مجال استصلاح الاراضي واستزراعها نرض حظرا على تملك المشروعات لهذه الاراضى وجعل استغلالها عن طريق الإيجارطويل الاجل ، وأذ نص القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ الذي نرض حظرا على غير الممريين في تملك العقارات المبنية واراضي الفضاء صراحة على عدم الاخلال بأحكام القانون ٣٤ لسنة ١٩٧٤ ، فهو ما يؤكد حــواز تملك المشروعات الخاضعة لاحكام هذا القانون للعقارات والاراضى الفضاء اللازمة لاغراضها (ملف ۱۹۸۱/۷ ــ جلسة ۱۹۸۵/۱/۷) -

تعليـــــــق:

كاتت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع قسد افتت في ذات الموضوع بجلسة ١٩٨٤/١/١٨ بأن خضوع شركة الاستثمار المعروضة التي

يبتلك المصريون ديها .٧ م ققط من راسمالها الحظر الوارد في القانون رقم ٨١ السنة ١٩٧٦ طللا ثم ينطبق عليها أيا من الحالات الاستثنائية المحددة بهذا المتنون ، كما لا يجوز لها تبلك هذه الاراضي بانتطبيق لاحكام القانون رقم ٣٤ المسنة ١٩٧٤ المسار اليه بحسبان أن غرضها هو أقامة مصنع لاتناج وتعبئة المهادة وليس الاستئمار في مجال تقسيم الاراضي وتشييد مبان جديدة المهاد المهادية وليس الاستئمار في مجال المسنة ١٩٧١ على معتمل ترام على المنازع المهادية في غنواها المذكورة بأن المشرع بالقانون رقم ٨١ السنة ١٩٧٦ قسد وضع اصلا علما المنترع نطاق الحظر تبلك غير المصريين المقارات المبنية والزراضي انفضاء ووسع مصمر طبقا لاحكام القانون المصرى طالما لا يملك المصريون نلثي رئسمالها أما في نشائها في نطاق مشروعات الاسكان والابتداد العبراني الا انه تصر تبلك الاراضي المصرة الني المسورة الني المبنية في هذه الحالة لإجل البناء أو اعادة البناء نقط وهي الصورة الني لجز نهيها حذا القانون لتلك الشركات تبلك الاراضي المعتمات المبنية ،

قاعسدة رقسم (۲۰۲)

البسدا :

تخضع تمرفات شركة ٢٠٠٠٠٠ للهنشئات الإدارية والسياحية فوحدات الإسكان الادارى التى أنشئتها للبيع لغير المصريين لاحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ ٠

ملت الفتـــوى :

تصدت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لدى جواز تصرف شركة للبنشئات الادارية والسياحية في وحدات الاسكان الادارى بتنظيم بتنايم المصريين دون النتيد باحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم نهك غير المصريين للمقارات المبنة . وحاصل الوقائع انه كان قد مسدر ترار وزير الاقتصاد بالترخيص بتاسيس الشركة المشار اليها وفقا لاحكام تانون الاستثمار بغرض اقامة مبنى ادارى ماخر وخولها القرار حق استغلال

المبنى بالتأجير أو البيع المصريين أو الاجانب مقابل عبلات اجنبية تحتفظ بها لتحقيق أغراضها ، وبعد أن أقامت الشركة المبنى وشرعت في بيع وحداته للاجانب رأت الهيئة العامة للاستثمار أن بيع وحدات المبنى بخضع لإحكام القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ المسلر اليه وباقتالى لا يجوز تمليك وحداته للاجانب الا بناء على موافقة من مجلس الوزراء في كل حالة على حدة واذ ترى المركة أنها لا تخضع لإحكام هذا القانون لكونها مخولة بمتنفى قسرار السيمها المسادر وفقا لاحسكام قانون الاستثمار رقسم ٢٢ لسنة ١٧ بالبيع للاجانب غند استطلع الرأى من الجمعية العمومية لقسمى الفنسوى بالبيع نلاجانب غند أنها أن القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم تملك غير المربين للعقارات المبنية والاراضى النفشاء ينص في المادة الاولى على أنه (مع عدم الاجنبي والمناطق الحرة ، يحظر على غير المربين سواء لكانوا أسخاما طبيعيين أم اعتباريين اكتساب ملكية العقارات المبنية أو الاراضى الفضاء في جمهورية مصر العربية الملكية ، عدا الميراث في جمهورية مصر العربية الملكية ، عدا الميراث

ويشمل هذا الحظر الملكية التابة وملكية الرقبة وحقـوق الانتفاع ، ويعتبر في حكم النبلك ، في تطبيق أحكام هذا القانون الإيجار الذي تزيد مدته على خمسين علما ،

ويقصد بالمعتارات المبنية والاراضى الفضاء فى تطبيق احكام هــــذا التانون ، المبانى والاراضى ولو لم تكن خاضعة لاحكام القانون رتم (١١٣) لسنة ١٩٣٩ فى شأن ضريبة الاطيان ، أو القانون رتم (٥٦) لسنة ١٩٥٤ فى شأن الضريبة على المعتارات المنية .

ويقصد بالشخص الاعتبارى المصرى ، فى تطبيق احكام هذا القانون أية شركة أيا كان شنكلها القانونى ــ لا يبلك المصريون تلثى رأس مالها على الاقل ، ولو كانت قد أنشئت فى مصر طبقا لاحكام القانون المصرى .

وتنص المادة الثانية من هذا التانون على أنه (استثناء من الحظــر المنصوص عليه في المادة السابقة ، يجوز لغير المصرى اكتساب ملكيــة المقارات المنية والاراضي النضاء في الاحوال الاتية : (1) اذا كانت ملكية العقارات لحكومة اجنبية لاتخاذه مقرا لبعثتها العلمية و التنصلية أو لسكنى رئيس البعثة وذلك بشرط المعلملة بالمثل أو كانت الملكة لاحدى الهيئات أو المنظمات الدولية .

(ب) في الحالات الني يوانق عليها مجلس الوزراء والتي تتوافر نيها الشهاط الآتية:

 ان يكون التملك لمرة واحدة بتصد السكنى الخاصة للفرد أو لاسرته أو لمزاولة نشاطه الخاص ١٠٠٠ ويقصد بالاسرة الزوجان والاولاد التصر .

٢ ـــ الا تجاوز مساحة العقار بهلحقاته ، لاى الغرضين المحددين
 ق البند السابق الف متر مربع ..

٣ ــ ان يحول عن طريق أحد المسارف المرخص لها نقدا أجنبيا قابلا للتحويل بالسعر الرسمى يعادل تبعة ألعقار التى يقدر على أساسها الرسم النسبي المستحق على شهر المحرد .

إ ـ الا تكون مذكية العين حصة شائعة مع مصرى .

ويجوز لمجنس الوزراء الاستثناء من الشروط المتتمه كلها أو بعضها ، وذلك في الحالات التي تقتضيها مصالح البلاد التوميسة أو الاقتصادية أو متطلعات التنمية الاحهاعية أو اعتبارات المجالمة ،

وينص القانون في المادة الرابعة على أن (يقع باطلا كل تصرف يتم بالمثالقة لاحكام هذا القانون ، ولا يجوز شهره } .

وينص القانون في المادة السابعة على انه (مع عدم الاخلال بأحكام التانون رقم ؟؟ لسنة ١٩٧٤ يلغي كل نص يتعلق بتنظيم تبلك غير المعريين للمتارات المبنية والاراشي الفضاء) .

 الأصريين للعقارات البنية والاراضى الفضاء على أنه لا يجوز تبلك غير المحريين للعقارات البنية والاراضى الفضاء وفقا لاحكام القانون رقم ؟؟ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة الا بعد موافقة الهيئة العلمة لاستثمار المال العربى والاجنبى والمناطق انحرة على (أ) تأسيس الشركة في حالة الاشخاص الاعتباريين .

(ب) المشروع في حالة الاشخاص الطبيعيين .

وينص التتون رقم ٢٢ نسنة ١٩٧٤ بنظام استثبار المال العربى والمنافل لحرة المعدل بالتانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ في المادة ٢ على أن (يكون استثبار انال العربي والاجنبي في جمهورية مصر العربية لتحقيق أهداف التنبية الانتصادية والاجتهاعية ... وذلك في المجالات الاتيمة ...ودود...

٣ - بشبروعات الاسكان › وبشروعات الابتداد العبرانى › ويقصد بها الاستثبارات في تقسيم الاراضي وتشييد بهان جديدة واقابة المرافق المتعلقة بها ولا يعتبر شراء ببنى قائم معلا أو أرض مضاء بشروعا في مفهوم أحكام هذا القانون الا أذا كان ذلك بقصد البناء أو اعادة البناء وليس بقصد اعادة البيع للاستفادة من الزيادة في القيبة السوقية وذلك دون اخسلال يتواعد النصرف في المسائل المستثبر واعادة تصديره المنصوص عليها في هذا القانون

ولقد استنى تاتون الاستنبار فى المدة (١٠) المشروعات المنتفسة بأحكامه من الخضوع لاحكام تاتون انتخاب مبثلى المال رتم (٧٧) لسنة الملاء (١٧) السنة الملاء (١١) من الخضوع لبعض احكام تاتون انشركات رتم (٢٦) لسنة ١٩٥٤ وفى المادة (١٤) من بعض أحكام التاتون رتم (٨٠) لسنة ١٩٥٤ وفى المادة (١٤) من بعض أحكام المادة (١٥) حق الاستيراد المباشر بدون ترخيص واعناها فى المواد ١١ ، ١٧ ، ١٨ من بعض الضرائب ؛ ونصت المادة ١٩ من القانون على أنه (لا تخضع مبانى الادارى وفوق المتوسط النشاة وفقا لاحكام هذا التاتون لنظام تحديد النبيارة المسوس عليها فى التوانين الخاصة بليجارات الاملكن ...

وينص تاتون الاستثبار في المادة ٢١ على أنه (لصلحب الشان أن يطلب اعادة تصدير المال المنتع بأحكام هذا اتفانون الى الخارج أو التصرف غيه بموافقة بجلس ادارة الهيئة بشرط أن يكون قد مضى على ورود المسال المستثير خمس سنوات اعتبارا من التارخ النابت في شهادة التسجيل بالم يترر مجلس ادارة الهيئة التجاوز عن هذا الشرط اذا تبين أنه لا يبكن تنفيذ المشروع المحول من لجله المال أو الاستمراز عبه الاسباب خارجة عن أرادة المستثبر أو نظروف غير عادية اخرى يقرها بجلس ادارة الهيئة وذلك كله بم مراعاة الآتى : ...

١ -- يكون تحويل المال المستثبر الى الخارج بأعلى سعر معان للنقد
 الاجنبي على خيسة المساط سنوية متساوية ٥٠٥٠٠٠

٢ ـــ اذا كان المستثمر قد ورد عينا فيجوز اعادة تصديره عينا بموافقة
 مجلس ادارة الهيئة .

ع. يكون تحويين المل المستثمر في حدود تيبة الاستثمار عند التصفية
 ال التمرف فيه بحسب الاحوال على أن تعتمد الهيئة نتيجة التصفية

ويجوز التصرف في المال المستثمر المسجل ندى الهيئة بعد اخطارها بذلك ينقد أجنبى حر ، ومع ذلك يجوز المستثمر بعد موافقة مجلس ادارة الهيئة التصرف في أبواله المسجلة لديها أو جزء منها الى آخر بعملة محلية وفي هذه الحالة لا ينتفع المتصرف اليه بحقوق التحويل الواردة في هذا القانون ويحل المتصرف اليه في الحالتين محسل المستثمر الاصلى في الانتفاع بأحسكام التساون ..

وتنص المادة (٢٢) من تاتون الاستثمار على أن (تتضمن موافقــة الهيئة على المشروع تحديد القواعد الخاصة بتحويل عائد المال المستثمر الى الخارج ــ اذا رغب المستثمر في ذلك وفقا لما يثنى:

ا سيانسية للمشروع الذي يحقق اكتفاء ذاتيا من حيث احتياجاته من
 النقد الاجنبي وتغطى حصيلة ما يحققه من صادرات منظورة أو غير منظورة

جبيع عناصر احتياجاته من استيراد آلات ومعدات ومستلزمات انتاج وموارد من سداد للقروض المعتودة بالنقد الاجنبى وفوائدها ، يسمح بتحويل صافى الارباح السنوية للمال المستثمر باعلى سعر معلن للنقد الاجنبى فى حدود الرصيد الدائن لحساب العملية الاجنبية المرخص به ،

٢ - بالنسبة للمشروعات التى لا تكون موجهة أساسا للتصديروالتى تحد من حاجة البلاد الى الاستراد يسمح بتحويل صافى أرباحها كلها أو بعضها بأعلى سعر معلن للنقد الإجنبي وفتا لما تقرره الهيئة ...

٣ - يحول بالكامل صافى العائد بالنسبة للمساكن التى تدفع أجرتها بالنتد الاجنبى الحر كما يتم تحويل صافى العائد بالنسبة المساكن التى تدفع أجرتها بالعملة المطية وفي حدود نسسبة ٨ ٪ سسنويا بن المال المستثمر وفي حدود ١٤ ٪ سنويا بالنسبة المساكن الشمية وكذلك بالنسبة المساكن الشمية وكذلك بالنسبة المساكن الشمية وكذلك بالنسبة المساكن الشمية في مدن جديدة ١٩٠٠).

وحاط تلك النموص أن المشرع سن بموجب القانون رقم (٨١) لسنة ١٩٧٦ أصلا علما من مقتضاه حظر تملك غير المصريين العقارات المينية والاراضى الفضاء ووسع المشرع نطاق الحظر ليشهل الاشخاص الطسعية والاعتبارية ولو أنشئت في مصر طبقا لاحكام القانون المصرى طالما لا يملك المصريون ثلثي رأسمالها واستثناء من هذا الاصل العام أجاز المشرع اكتساب الاجانب ملكية عقارات في ثلاث حالات نتعلق أولها بمقار البعثات الدبلوماسية والقنصلية وتتوقف الثانية على موافقة محلس الوزراء اذا كان التملك مقصد السكفى الخاصة أو لمزاولة النشاط وأم تتجاوز المساحة ألف متر مربع مع تحويل نقد أجنبي يعادل قيهة العقار ، أما الحالة الثالثة فهي التي ترتبط بمصالح البلاد ولا تتوافر فيها غك الشروط ويوافق عليها مجلس الوزراء أيضًا ، ولقد أبطل المشرع أي تصرف لاجنبي يتم بالمخالفة لتلك الاحكام وذلك دون اخلال بأحكام قانون الاستثمار رقم (١٤) لسنة ١٩٧٤ المسدل بالقانون رقم (٣٢) لسنة ١٩٧٧ ، وأكدت اللائحة التنفيذية للقانون رقم ٨١ لسنة ١٩٧٦ الصادر بقرار وزير الاسكان والتعبير رقم (٥٩) نسنة ١٩٧٧ هذا الحكم عندما علقت النبلك وفقا لاحكام قانون الاستثمار وعلى موافقة هبئة الاستثمار على تأسيس الشركة أو على المشروع ، ولقد حدد المشرع في تانون

الاستثبار المجالات التي يجوز استثبار المال العربي والاجنبي غيها ومن بينها مشروعات الاسكان والابتداد العبراني التي يكون من شائها تشييد مبان جديدة ولم يعتبر شراء المباني والاراضي الفضاء مشروعات استثبارية الا اذا كان ذلك بقصد البناء أو اعادة البناء وخص المشرع مشروعات التانون رقم كان ذلك بقصد البناء أو اعادة البناء وخص المشرع مشروعات التانون رقم المسواد ١٠ و ١٢ و ١٢ و ١٥ وعني في المادة ١٦ بالنص على عدم خضوع المستثبر الاجنبي استفادة رأس ماله غخوله تصغية الشروع والتصرف بيني الاسكان الاداري وفوق المتوسط لاحكام تحديد القبية الايجارية ، وضمن المشرع المستثبر الاجنبي استفادة رأس ماله غخوله تصغية المشروع والتصرف فيه بعد خمس سنوات من ورود المال واجاز لهيئة الاستثبار التجاوز عن تلك المدة ق احوال خاصة ، وخول المتصرف اليه في تلك الحالة الانتفاع بلحكام تقنون الاستثبار سواء كان المتصرف اليه في تلك الحالة الانتفاع بلحكام تقنون الاستثبار سواء كان المترف بنقد أجنبي أم يعملة بحلية كما ضمن المشرع المستئبر الاجنبي تحويل الرباح بالكاسل المستثبر والسندام في المساكن التي تدفع أجرتها بالنقد الاجنبي وفي حدود بالنسبة المهرم أ

وبناء على ما تقدم غان ملكية الإجانب للمقارات المنية والاراشى الغضاء لا تكسب الا بالتطبيق لاحكام القانون رقم (1 () لسنة ١٩٧٦ وعلى سبيل الاسستثناء وفي الاحسوال المحددة به أو في نطاق اعبال لحكام القانون رقم (٢٦) لسنة ١٩٧٧ وبالنسبة رقم (٣٦) لسنة ١٩٧٧ وبالنسبة للشركات والمشروعات التي توافق عليها هيئة الاستثبار ومن ثم غان تعامل اللهركات أو المشروعات في العقارات المبنية في اطار نشاطها المرخص غيه يتعين أن يخضع لاحكام القانون رقم (١٨) لسنة ٢٧ ما لم يكن هدذا العالم نتيجة لتصغية الشركة أو المشروع بصدد استرداد راس المال المستثبر اذ في هذه الحالة ينيد المتصرف اليه من احكام قانون الاستثمار بحكم القانون وتبعا لذلك لاجوز الحجاج بأحكام انتصفيات وتحويل راس المال للقول بخروج وتبعا لذلك لاجوز الحجاج بأحكام انتصفيات وتحويل راس المال للقول بخروج الاملاق كما لا يجوز الحجاج بأحكام تحويل الارباح للقول بجواز التصرف الالمانب بنون اعمال أحكام هذا القانون أذ ليس في أي من تلك الاحكام المغيد الالمانيناء تصرف شركات الاستثمار ومشروعاته من الخضوع للقواعد

المنصوص عليها بالتانون رقم (11) لسنة ٧٦ ولما كان القانون رقم (٢٦) لسنة ١٩٧٧ الم يدقتش تصرف السنة ١٩٧٤ المدل بالتانون رقم (٣٢) نسنة ١٩٧٧ الم يدقتش تصرف شركات المبانى وبشروعاتها المنشأة وفتا لاحكامه من الخضوع لاحسكام القانون رقم (11) لسنة ١٩٧٦ عند تصرفها في العتارات التي تتسولي انشائها لغير المصربين غانهم لا يكون هناك "ساس للقسول بخروج تلك التصرفات من نطاق اعمال احكام التانون رقم (١٨) لسنة ١٩٧٦) ومن تم فان تصرفات شركة بهدات الاسكان الادارى في وحدات الاسكان الادارى الني انشائها بالبيع لغير المصربين بتنيد بأحكام هذا التانون .

ولا يغير من ذلك أن النظام الاساسى ناشركة الذى وافقت عليه هيئة الاستثبار والمردق بترار وزير الاقتصاد رتم ٢١١ لسنة ١٩٧٧ بشـــان تأسيسها قد خولها في المادة الثالثة بيع الوحدات التي تقييها لغير المريين ذلك أن موافقة الهيئة انها تصدر في حدود القانون ولا يمكن أن تشيف اليه حكما لم يرد به نص وعليه فان هذا الحق يتقيد رغم موافقة الهيئة بأحكام القانون رقم (٨١) لسنة ٧٦ وكذلك غاته لا وجه للقول بخروج الاسكان الادارى من نطاق اعمال أحكام القانون رقم (٨١) لسنة ٧٦ لان هذا القانون المدارى من نطاق اعمال أحكام القانون رقم (٨١) لسنة ٧٦ لان هذا القانون الخط القبل بقصد مباشره النشاط صراحة من الحالات التي يتعين الحصول عليها على موافقة مجنس الوزراء وذلك بعد أن نص على انقاعدة العلمة بحض القبلك .

(ملف ۲/۲/۲۸ - جلسة ۲/۲/۲۸۱)

قاعسدة رقسم (۲۰۳)

البـــدا :

القانون رقم ٣} لسنة ١٩٧٤ بشان نظام استثمار المال العسربى والحبني والمخالف الحرة الجاز استمسسلاح الاراضي البور والصحراوية واستزراعها بطريق الايجار طويل الاجل سالقانون رقم ١٤٢٣ لسنة ١٩٨١ في شان الاراضي الصسحراوية في شان الاراضي الصسحراوية وتشجيع المشروعات الاستثمارية والافراد والجمعيات على استصلاحالاراضي الصحراوية الصحراوية على استصلاحالاراضي الصحراوية ساورد بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ من قصر مجال استصلاح

واستزراع الاراضى الصحراوية على الايجار طويل الاجل اصبح منسوخا ضهنيا بالوسيلة الجديدة اللاحقة التي استنها قانون الاراضي الصحراوية __ نتيجة ذلك : يجوز للهيئة العابة للاستثبار ان توافق لإصحاب المشروعات الاستثبارية على اقابة مشروعات استصلاح واستزراع الاراضي الصحراوية على اساس التبلك طبقا للقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨١ ٠

طخص الفتـــوى :

تتمس المادة الثانية من مواد اصدار القانون رتم ٣} لسنة ١٩٧٤ معدلا بالتانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٧ على أن « تطبق أحكام التوانين واللوائح المعول بها في كل ما لم يرد به نص خاص في التانون المراتق » ..

 ٢ ــ استصلاح الأراضى البور والصحراوية واستزراعها ، ومشروعات تنمية الانتاج الحيواني والنروة المائية

ویکون استصلاح الاراشی البور والصحراویة واستزراعها بطریق الایجار طویل الاجل الذی لا یتجاوز خوسین علما ، یجوز مدها الی مدة او مدد لا تتجاوز خوسین علما آخری ، ذلك بموافقة مجلس الوزراء بناء علی انتراح الهیئة .

كما استعرضت الجمعية العموبية التانون رتم ١٤٣ سنة ١٩٨١ قى شأن الاراضى الصحراوية حيث تنص المادة الثابغة بنه على أن « يكـــون استصلاح الاراضى الصحراوية وكسب بلكيتها والاعتداد بها والتصرف نيها وادرتهاوالانتنائية وتنص الملدة(١١)

من هذا القانون على أنه يكون الحد الاتصى للملكية في الاراضى الصحراوية الخاضمة لاحكام هذا القانون وفقا لما تحققه أساليب وطرق الرى من ترشيد واقتصاد في استخدام مصادر المياه المتاحة •

وفي جميع الاحواق يجب الانتقل منكية المصريين عن ٥١ ٪ من رأس مال الشركة والا نزيد ملكية الفرد على ٥ ٪ من رأس مالها ، ولا يجوز أن تؤول اراضى الجمعيـــات التعاونيـــة والشركات عند انتضائها الى غير المصريين ... وتنص المسادة (١٦) على أنه « ... وفي جميع الاحوال لا يفيد من التملك وفا لاحكام هذا النون سسوى المصريين دون سسواهم ... ،

وتنص المادة (۱۳) منه على أن يكون تصرف الهيئسة في الاراضى الخاضمة لإحكام هذا القانون أو تأجيرها أو استغلالها لغرض استصلاحها واستزياعها فقط به معدد المستصلاحها

وفي جبيع الاحوال يكون استغلال الارض عن طريق تلجيرها لدة ثلاث سنوات غاذا ثبت الجدية في الاستصلاح خلالها تملك الارض لمستجرها بقيمتها فيلالاستصلاح والاستزراع مع خصمالتيهة الايجارية المسددة من ثمن الارض وإذا لم تثبت الجديد اعتبر عقد الايجار منسوخا من تلناء ذاته دون حلجة الى اجراءات وتسترد الارض اداريا ممن كان قد استأجرها .

وبن حيث ان الهدف من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨١ المشار اليه على ما يبين من مذكرته الايضاحية هو تطوير النظرة الى المنطق المسحراوية من حيث اسابيها وقواعد الملكية القصوى بما يحقق الاستغادة من الاراشى الصحراوية وتشجيع المشروعات الاستغارية والاقراد والجمعيسات على استصلاح الاراشى الصحراوية ، مالشرع والحالة هذه قد استهدفت دخول المشروعات الاستثمارية التى تتكون من رأس مال اجنبى وعربى ومصرى فى مجال استصلاح واستزراع الاراشى الصحراوية وهو المجال المنصوصعليه في القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربى والاجنبى وعلى ذلك غان ماورد بهذا اللتنون الاخير من تصر مجال استصلاح واستزراع الاراشى الصحراوية على الإيجار طويل الاجلى يصبح مفسوطا فسمينيا بالوسيلة المجدوقية اللى السناسات الاراشى الصحراوية سلف

الذكر بهدف قومى حيوى هو غزو الصحراء وتوسعة الرتعة الزراعية ــ
وهو ما يتضح بجلاء من مناتشات مجلس الشحب حول هــــذا التانون ،
وبالتالى يجوز للهيئة انعابة للاستثمار ان توافق الاسسحاب الشروعات
الاستثمارية على اتامة مشروعات استصلاح واستزراع الاراضىالصحراوية
منى تحتقت في شأنهم شروط تطبيق هذا التانون .

ومن حيث أنه لا وجه المتول بأن مؤدى هذا الرأى هو تبلك المستثير الإجنبى للاراضى الصحراوية أو تيام المشاربة على الارض ذلك أن نصوص التنون رتم ١٤٣ لسنة ١٩٨١ واضحة في وجوب الا تقل ملكية المسربين عن ١٥ / من رأس مال الشركة والا تزيد ملكية الفرد عن ٥ / من رأسمالها ولا يجوز أن تؤول أراضى الجمعيات التماونية والشركات عن انتضائها الى غير المسربين ، واخيرا الا يجيز التانون التصرف في الاراشى التي تخضع الحكمه الا بعد استصلاحها واستزراعها .

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى انه يجوز للهيئة العامة للاستثبار أن توافق لاصحاب المشروعات الاستثبارية على التابعة مشروعات استصلاح واستزراع الاراضى الصحراوية على اسساس النبلك طبقا لاحكام القانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨١ سالف الذكر .

(ملف ۹۳/۲/۷ ــ جلسة ۱۹۸٤/٤/۱۸)

الفصل السادس ــ القيد في سجل الوكلاء التجاريين وسجل المستوردين

قاعــدة رقــم (۲۰۶)

البسدا:

القانون رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٦١ ببعض الاحكام الخاصة بتنظيم اعسال الوكالة التجارية المعدل بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٤ ــ قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٤ السنة ١٩٧٤ ــ قرار رئيس الجمهورية التجارية المعدل يقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ ــ قودى التظيم القانوني لاعمال الوكالة التجارية أن يقتصر حق القيد في سحبا الوكالة التجارية أن يقتصر حق القيد في سحبا الوكالة التجارية أن يقتصر حق القيد في سحبا المكان التحرية ، والشركات التابعة لمؤسسات المهامة والتي لا تقل حصة الحكومة فيها على ٣٥ ٪ من راسمالها ، وشركات القطاع الخاص التي يعتلك المريين كامل راسمالها ، والاشخاص الطبيعين من المحريين ــ افر ذلك ــ عدم جواز قيد احدى شركات الاستثمار التي تساهم احدى شركات الاستثمار التي تساهم احدى شركات الاستثمار التي

ملخص الفتسوى :

ان القانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٦١ ببعض الاحكام الخاصة بننظيم أعمال الوكالة التجارية ينص في مادته الاولى على أنه « تحظر مزاولة أعمال الوكالة التجارية الا لمن يكون اسمه مقيدا في السجل المعد لذلك بوزارة التجارة».

كما تقص مادته الثانية على أنه « لا يجوز أن يقيد في السجل المسار البه في المادة السابقة الا الشركات الحكومية أو الشركات التابعة للمؤسسات العلمة التي لا تتل حصة الحكومة أو المؤسسة العلمة في رأسمالها عن ٢٠ ٪ .

ومن حيث أنه استئناء من هذا الاصل نقد صدر القانون رقم ١٢ لسنة المعرفية في مبارسة تبثيل الشركات الاجنبية فيجهورية مصر العربية ونص في مادته الاولى على أنه « استثناء من أحكام القانون رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٦١ بشأن بعض الاحكام الخاسة بتنظيم أعمال انوكالة التجارية يرخص للاشخاص الطبيعين والاعتباريين من المعربين في ممارسة حق تبثيل الشركات الاجنبية في جمهورية مصر العربية طبقا للنظام الذي يصدر به توار من رئيس الجمهورية «

ومن حيث انه تنفيذا لذلك صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٦ اسنة ١٩٧٤ في شأن بعض الإحكام الخاصة بتنظيم اعبال الوكالةالتجارية معدلا بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٤ لسنة ١٩٧٦ ونصت مادته الاولى على أنه « يجوز أن يقيد في السجل المعد بوزارة التجارة الزاولة اعسال الوكالة التجارية الاشخاص الطبيعيون والاعتباريون من المصريين الذن نتوافر فيهم الشروط الاتية:

أولا: الاشخاص الطبيعيون

ثانيا: الاشخاص الاعتباريون: من شركات التطاع الخاص المساعمة أو ذات المسئولية المحدودة أو التوصية بالاسهم أو التضامن أو التوصية السيطة:

١ -- أن يكون رأس مأل الشركة مملوكا بالكامل لمحريين من البعصرى على أن تثبت التامتهم في جمهورية محر العربية خــــلال الخمس سنوات السابقة على طلب القيد باستثناء من يعملون بالخارج بترخيص عمل أو بقرار من الساطة المختصة .

·..... - Y

ومن حيث أن المستفاد من النصوص المنتمة أنه لا بجوز مزاولة أعمال الوكالة التجارية ويقتصر الوكالة التجاريين ويقتصر القيد في هذا السجل على نوعين من الشركات ها :

أولا: الشركات الحكوية:

ثانيا : الشركات التى لا تقل حصة الحكوبة أو المؤسسة العابة في رئسهالها عن ٢٥ / ، وقد حدد المشرع شخص المساهم في هذه الشركات بأن تكون الحكوبة أو المؤسسة العابة أي يجب أن يكون من الشخاص القانون العابم ، ويتعين الا يقل حجم هذه المساهبة عن ربع رأس المال

ومن حيث أنه استثناء من هذا الاصل نقد أجاز القانون رقم ١٩٢٣ ١٩٧٤ انسالف الذكر للاشخاص الطبيعيين والاعتباريين من المربين تبثيل الشركات الاجنبية بجمهورية مصر العربية طبقا النظام الذي صدر به قرار من رئيس الجمهورية ، وقد صدر قرار رئيس الجمهورية رقم 14.1 لسنة 1978 وحدد الشروط الواجب توافرها الزولة اعمال الوكلة التجارية ، وتطلب في الاشخاص الاعتبارية توافرها المزاولة أعمال الوكلة التجارية ، وتطلب في الاشخاص الاعتبارية من شركات المناط الخاص شرورة ان يكون راس مالها معلوكا بالكامل لمصريين من ابمحرى وبشرط الاتامة في مصر خلال الخمس مسنوات السابقة على طلب التجد ، ويستثنى من ذلك العاملون في الخارج ،

ومن حيث أن القرار الصادر بأنترخيص فى تأسيس الشركة المنكورة وان كان يجيز لها تبثيل الشركات الاجنبية في مصر ، غانه لا يغنى (عند تهدها في سجل الوكلاء التجاريين) عن ضرورة استيفاء كانسة الشروط والاجراءات التي يتطلبها المشرع في هذا الصدد ،

ومن حيث أنه لما كانت شركات التطاع العام هي من اشخاص التانون الخاص عين ثم غان مساهبة شركة النصر للتصدير والاستيراد بنسبة ٢٩٦٪ من رأس مال شركة النصر القطيم ، لا تعتبر مساهبة من شخص اعتبارى عام في رأس مال تلك الشركة ، ويالتالي فانها نكون قد افتقدت أحسسه الشروط التي يتطلبها القانون رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٦١ وهو ضرورة أن يكون المساهم لحد اشخاص انقانون العام ولذلك غلا يجوز قيدها بسجل الوكلاء النجاريين .

ومن حيث أنه بالنسبة للاستثناء الوارد في التانون رقم 17 السنة الملام النساف الإشارة اليه ، عانه لما كان الثابت أن شركة النصر الفطيم اليست مبلوكة بالكامل لمصريين ، عانه يكون قد انتفى الشرط الاساسى الذي بن أجله صدر القانون المذكور وهو ضرورة أن يكون رأس مال الشركة بملوكا جميعه لمصريين ، ومن ثم غانه لا يجوز قيد الشركة بسجل الوكلاءالتجاريين.

ومن حيث أن حاصل ما نقدم أنه لا يجوز تيسد شركة النصر الفطيم بسجل الوكلاء التجاريين سواء بتطبيق الاصل الوارد في انقابون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٦١ أو الاستثناء المسار اليه في القانون رقم ٩٣ لسنة ١٩٧٤ وذلك لعدم استيفائها لشروط تطبيق أي منهما على النحو السالف بيانه . من لجل ذلك انتهى راى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريعالى عدم جواز تيد شركة النصر الفطيم للنجارة في سجل الوكلاء التجاريين .

(منتوى ۲۷۷ في ۱۹۷۸/۳/۲۷)

قاعــدة رقــم (٢٠٥)

: 13---41

تطلب المأدة ٣ من اللائحة التنفيذية لقانون السجل التجارى قبل قيد الشركات الاجنبية غير الخاصة لاحكام القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٤ بنظام استخبار المال العربي والاجنبي والماطق الحرة الاتفاق في شاتها ببروزير التجارة والوزير المختص هو تطلب لشرط لم يغرضه القانون رقم ٢٤ لسنة التجارة والوزير المختص هو تطلب لشرط لم يغرضه القانون رقم ٢٤ لسنة التحارة في شان السجل التجارى ، وبذلك يكون نص اللائحة مخالفا لنص القانون .

ملخص الفتسسوى :

تقدمت شركة هولندية وشركة ياباتية الى السجل التجارى المسرى المتيد فرعيها لتنفيذ عمليات ومشروعات زراعية بمصر طبقا للائحة التنفيذية للقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ في شأن السجل النجارى ، الاولى لتنفيسة تعاتدها مع شركة الروضة لتوريد محطة تربيسة دواجن والإشراف على تركيبها ، والثانية لتنفيذ المقد المبرم بينها وبين وزارة الزراعة لميكنة الارز ان موافقة السجل التجارى الى وزير الزراعة تطلب موافقته باعتبار اللائحة التنفيذية لتانون السجل التجارى رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ ، الا أن وزارة الزراعة أنادت استناده الى رأى السيد الاستاذ مستشارها القانوني بأن النواراعة أنادت استناده الى رأى السيد الاستاذ مستشارها القانوني بأن التوارتها بالخارج سوى موافقة الهيئة انعابة للاستثبار فقط وما جاء باللائحة التنفيذية للقانون لا يجد له سندا في القسسانون ، ويتاريخ ١٩٨٠/١٢/٢٠ المسالية استبلامت مصلحة السجل التجارى راى ادارة الفتوى لوزارات المسالية المتبولة والتجوين والتأبينات التي عرضت الوضوع على اللجنة الثالثة لتسم الفتوى ماتتهت اللجنة بجلستها المنعدة بالينعدة بالمنتها المنعودي ماتنيت اللاعتها المنعدة بالمنتها المنعودة بالمنتها المنعودة على اللجنة الثالثة لتسم الفتوى ماتتهت اللجنة بجلستها المنعدة باليت بالمنته المنتودي ماتنهت اللجنة بجلستها المنعدة باليت بالمنتها المنتودة وباريح ١٩٨٤/١٨/١١ الى

أنه يتمين أخذ موافقة الوزير المختص بالنسبة لتيد فرعى الشركتين المسار اليهما في السجل التجاري وهو في الحالة المعروضة لوزير الزراعة .

وازاء هذا الخلاف في الرأى عرض الابر على الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتشريع ، غاستعرضت المادة ؟١٤ من دستور جبه ورية مصر العبوبية والتي تنص على أن « يصدر رئيس الجبهورية اللوائح اللازسة لتنفيذ القوانين بما ليس غيه تبديل أو تعطيل لها أو اعفاء من تنفيذها ، وله ان يغوض غيره في اصدارها ويجوز أن يعين التانون من يصدر الترارات اللازمة لتنفيذه » واستعرضت أحكام القانون رتم ٣٤ اسنة ١٩٧٦ في شأن السجل التجارى وتنص المادة ٣ منه على أن « يشترط فيمن يقيد في السجل التجارى أن يكون مصريا حاصلا على نرخيص بهزاولة التجارة من الغرفة التجاري أن يكون مصريا حاصلا على نرخيص بهزاولة التجارة من الغرفة التجارية المختصة » وتنص المادة ؟ منه على أنه « استثناء من احسكام المادة السابل الوكانة التجارية يتمين على الاجانب التيد في السجل النجارى في الحالات الاتية

١ ــ موافقة الهيئة العامة لاستثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة في حالة المشروعات التي تنشأ ونقا لاحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة .

٣ ـــ كل شركة ـــ أيا كان شكلها القانونى ـــ يوجد بركزها الرئيسى أو مركز ادارتها ى الخارج اذا زاونت في مصر عمالا تجارية أو مالية أو صناعية أو قامت بعيلية مقاولة بشرط موافقة هيئة الاستثمار .. وتنص المادة إلى من ذات القانون على أن « تصدر اللائحة التنفيذية لهذا الماتنون بقرار من وزير التجارة وتشمل على الاخصى :

الشكل الذى يكون عليه السجل التجارى .

٢ ـــ اجراءات طلب القيد والتأشير والتجديد والمحو ومواعيد تقديمهما
 وبدانها وبمستدانها ... ٥

كما استعرضت الجمعية المادة ٣ من اللائمة التنفيذية المقاون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ في شأن السجل التجارى والصادرة بقرار وزير التجارة رقم ١٩٤٦ لسنة ١٩٧٦ و وتنص على أن « تقيد الطلبات المتبولة في السجل بحسب ترتيب أيداعها ويتعدد تيد الطلبات بتعدد المحال الواقعة في دائرة اختصاص مكاتب السجل التجارى بالنسبة لقيد الشركات التي بوجد مركزها انرئيسي أو مركز ادارتها بالخارج نيجب أن يشتهل القيد على موافقة الهيئة المعابة الاستثمار بالنسبة للشركات الخاضعة لاحكام القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ بنظلم استثمار المال العربي والاجنبي والمتاطق الحرة ، الما بالنسبة للشركات الاخرى عير الخاضعة لاحكام هذا القانون فيتم الإنفاق في مأتبها من وزير التحارة والوزير المختص » .

ومفاد ذلك أن اللوائح الملازمة لتنفيذ القوانين تصدر بها ليس فيسه تعديل أو تعطيل لها أو اعفاء من تنفيذها ، غلا تبلك أن تقرر شرطا جديدا لم يرد النص عليه في القانون أو تعفى في شرط استلزمه القانون .

ولما كان القانون رقم ٣٤ سنة ١٩٧٦ في شأن السجل التجارى لم يشترط لقيد الشركات الاجنبية غير الخاضعة لاحكام التانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثبار المال العربي والاجنبي والمناطق العرق وانتي يوجد مركزها الرئيسي أو مركز ادارتها في الخارج ، سوى موافقة هيئة الاستثبار واذ تضيئت الملائحة التثفيذية لهذا القانون في مادتها (٢) السالفة الذكر شرطا جديدا هو الحصول على موافقة الوزير المختص فاتها بذلك تكون قد خالفت احكام القانون ،

(ملف ۲۵/۲/۵۲ - جلسة ۱۹۸٤/۱۱/۱۲)

قاعسدة رقسم (٢٠٦)

البـــدا:

لا يجوز القيد بسجل المستوردين بالنسبة اشركة تبتلك في راسمالها خصصا اشركة استثبار اجنبي يبتلك فيها غير مصريع •

ملخص الفتسوى:

تغص الملدة 11 من القاتون رقم 111 أسنة 1147 في شمان مسجن المستوردين على انه « لا يجوز لاى شخص طبيعى أو اعتبارى الميراد السلع بقصد الاتجار الا اذا كان متيدا بسجل المستوردين المعد لذلك بالجهة المختصة بوزارة الاقتصاد والتجار الخارجية وفقا لاحكام هذا القاتون ، وفي تطبيق احكام انفذره السابقة يعتبر استيراد الوكيل التجارى للمسلع استيراد بتصد الاتجار » .

وتنص المادة ٢ هـ و من العانون المذكور على انه « يشترط هيمن يطلب التيد في سجل المستوردين أن تتوافر هيه الشروط الآتية :

(ه) أن تكون أسهم أو حصص الشركاء فى شركات مساهمة وشركات التوصية بالاسهم معلوكة جميعا لمصريين مع مراعاة مضى بدة لا نقل عن عشر سنوات من تاريخ اكتساب جنسية جمهورية مصر العوبية .

(و) أن يكون جبيع الشركاء ومديرو الشركة في شركات الاشخاص ومديرو ورؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات الاموال مصريين وبلنسبة لمن تجنس بالجنسية المصرية يراعي مضى مدة لا نقل عن عشر سنوات من تاريخ اكتساب هذه الجنسية .

ومقاد هذه النصوص أن المشرع استرط مصرية الشريك في شركات الإسخاص كشرط لقيدها في سجل المستوردين وفي حالة ما اذا كان الشريك ولا تكتب الجنسية المصرية عن طريق التجنس فانه يشترط للتيد مفى عشر سنوات من تاريخ تجنسه وهي المدة المقررة في تانون الجنسية لاكتساب الحقوق الخاصة بالمصريين لتملق ذلك بالمصالح الاقتصادية الاساسية للبلاد وكذلك تطلب كشرط لقيد شركات الاموال في سجل المستوردين أن تكون السهم أو حصص الشركاء في هذه الشركة معلوكة ملكية خالصة لمصريينفاذا ما كات الشركة طالبة القيد يبلك جزءا من راسمالها بعض الشركات عان المشرع لم يقف عند الاكتفاء بتوانر الجنسية المصرية في هذه الشركات حيث المشرع لم يقف عند الاكتفاء بتوانر الجنسية المصرية في هذه الشركات حيث تكتسبها بمجرد تأسيسها طبقا للقانون المصرى ، ولكنة استرط تماك المصريين جميع عضاء مجلس الكاتفة اسمهما بل ولم يكتف بذاك بل اشترط أن يكون جميع عضاء مجلس

ادارة الشركة وكذلك مديروها مصريين ، فاذا كان من بين المساهمين في الشركة طالبة التيد شخص معنوى فالمستفاد أن القانون لم يكتف بمصريته تطلب في الحقيقة مصرية رأسمال الشركة طالبة القيد بأكمله ، أي أن يكون رأسمال الشخص المعنوي المساهم في الشركة طالبة القيسد مملوكا بأكمله لمصريين ، والا انتفت الغاية من اشتراط ملكية راسمال الشركة طالبة القيد لمريين ، اذ يكفى حينات أن يكون المساهمون جمعا من شركات الابوال المنشأذ طبقا لاحكام القانون المصرى وبذلك تكون مصرية الجنسية ولو كان جميع المساهمين غيها أجانب ، كما تنهار عنَّة اشتراط أن يكون جهيع أعضاء مجلس الادارة مصريين ، لانهم باعتبارهم ممثلين للشخص المعنوى بمجلس الادارة يلتزمون يتوجيهاته ، وتكون اداره الشركة خاضعة لتوجيه الاجانب المساهمين في الشخص المعنوى المساهم في الشركة طالبة القيد ، كمسا تنهار علة اشتراط ان يكون جهيع المديرين مصريين اذ سوف يكونون خاضعين لتوجيه مجلس الإدارة الخاضع لمن يمثله من المساهمين الاجانب في الشخص المعنسوى ، وفي هذا كله ما يقطع بأنه أذا كان من بين المساهمين في الشركة طالبة القيد شخص معنوى فلا يكتفى بمصرية هذا الشخص المعنوى بل يلزم كذلك تحقق مصرية جميع المساهمين فية بالمعنى الذي حدده القانون أى المصرية الاصينة بمعنى أنه اذا قامت على التجنس متكون قد مضت مدة العشر سنوات اللازمة لتحقق اندماج الاجانب في المريين وتمتعهم بالحقوق السياسية الايجابية ، على ما انصحت عنه نصوص القانون حين تطنبت في مصرية المساهم في الشركة طالبة التيد أن تكون قد مضت على تحققها مدة السنوات العشر الشار اليها ، واذا كان شرط هذه المدة لا تتحقق ، في شأن الشخص المعنوى الذي يكنسب الجنسية الصرية بمجرد نشوئه عملا بأحكام القانون ألمصرى غلا بد أن ينصرف الى الاشخاص الطبيعيين والا لم تتحقق علة اشتراط المصرية في المساهم والتي يجب أن تمضى عليها عشر سنوات في حق المتجنس.

ولما كانت شركة النيل للتجارة والتوزيع طالبة القيد تحدد راسهالها بعبلغ ...ر. جنيه , مائتى آلف جنيه) موزعة على خهسين آلف سسهم تعتلك عيها شركة النصر الفطيم للاستثمار وهي شبركة مساهسسة مصرية مؤسسة طبقا لنقانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٧٤ في شأن استثمار راس المسال - 193 -

العربى والاجنبى ...ره؛ سهم ، وكانت هذه الشركة الاخيرة يهتلك فيها غير المريين وقت تأسيسها .؛ بر من رأس المال فاته لا يجوز قيد شركة النيل للتجارة والتوزيع في سجل المستوردين طبقا لاحكام القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٢ .

(ملف ۲۵۱/۲/۱۰/۳ - جلسة ۱۹۸۴/۱۰/۳)

الفصل السابع: التحسكيم

عاعسدة رقسم (۲۰۷)

: ألبــــدأ

سوية المنازعات بطريق التحكيم وفقا لاحكام القانون رقم ؟ لسنة المراز في الله المربي والماطق الحرة اختيارى الماطق الحرة والإحبى والمناطق الحرة اختيارى محض للبتحاكمين الذين يسوغ لهما باتفاق بشنرك ولوج هذا السبيل بمناى عن الإختصاص الشابل للقضاء الوطنى — اذا لم يترتب هذا الانفاتوراضى عنه الطرفان في وضوح تمكد الاختصاص الاصيل لجهة القضاء الشسابل كامة المنازعات الا با استثنى بصريح النص للا يعتبر التحكيم ضمن المزايا والاعفاءات ذات النفع المحقق للمستثمر بمقتضى القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧١ والاعفاءات ذات النفع المحقق للمستثمر بمقتضى القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ — النص في بشأن استثمار المال العربي والمناطق الحرة طبقا لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ — النص في التجرارية التي تعلي بالمناطق الحرة طبقا لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ بهذا التصراف حكيها في هذا الصدد الى المزايا والإعفاءات المصوص عليها بهذا القانون وبخرج عن هذه الدائرة التحكيم الإجباري القرر بمقضى المادة ٢٨ من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ — اختصاص جهة القضاء ولائيا .

ملخص الحسسكم:

من حيث أن النفيت فيها سبق أن تسوية المتازعات بطريق التحكيم وفق لحكام القانون رتم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ والذي صدر قانون الشركةالمطعون ضدها لاحقا عليه وفي ظله — اختياري محض للبتحاكمين اللذين يسسوغ باتفاق مشترك ولوج هذا السبيل بمناى عن الاختصاص الشالمل للقشاء الوطنى ، غاذا لم يترتب هذا الاتفاق ويتراضى عليه الطرفان في وضسوح ، تلكد الاختصاص الاصين لجهة القضاء الشالمل كافة المنازعات الا با استثنى بصريح النص ، اعمالا لحكم الدستور وضماناته الؤكدة بأن يكون لكلاعوى قاضيها الطبيعي وأن ينبسط سلطان القضاء ويتأكد بكل التراب الوطني ومن حيث أن القانون رقم 10 لسنة 1974 بانشاء شركة الاسكندرية للملاحة والاعبال البحرية بلا يستظهر التحكيم سبيلا الى غض المنازعات بين الشركة وجهة الادارة ، وليس ثبة اتفاق لاحق بين الطرفين يسته هذا الاختصاص للجان التحكيم أو ينزعه من قاضيه الطبيعى ، وترتيبا على ذلك ونفاذا لموجبه وادراكا من الشركة لمسحيح حكم القانون في جهة الاختصاص مدر لمسلحها الحكم الطمين ب ولما التحني في هذا الحكم وبالت الدعوى صدر لمسلحها الحكم الطمين ب ولما طعن في هذا الحكم وبالت الدعوى النسك بتحكيم لا تظاهرها نصوصه أو تطوعه أسباب جادة قنوعا بجهسة القضاء التي يغرضها حكم القانون وألتي استلهها ابتداء ما تسنده من ضمانات ونقة يتر بها اطراف المنازعة على سواء بينهم ، ولم تدفع الشركة بعم اختصاص القضاء الذي لانت به ابداء الا بعد أن اضحى الطعن في مراحله النهائية جهيأ للفصل فيه الامر الذي لا يستوى معه هذا الدفع على مراحله النهائية جهيأ للفصل فيه الامر الذي لا يستوى معه هذا الدفع على أساس أن التحكيم ما تقدم بيانه محض سبيل اختيارى يتمين انتفاق الطرفين عليه ، وهو ما لم ينحقق في هذه الدعوى ولم تم عليه شاهد من دليل .

ومن حيث أن المادة ٢٨ من القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ في شسان استثبار المال العربي والمناطق الحرة تنص على أن « تعرض جبيع المنازعات التي تنشأ بين المنشات المقابة بالمنطقة الحرة أو بينها وبين الهيئة أوغيرها الله تنشأ بين المنشطة على من السلطات والإجهزة الادارية ذات الصلة بنشساط العمل بالمنطقة على هيئة التحكيم الفصل باي وجه من الموجوه . . . بينما تنص المادة ٢٦ من هذا القانون أن « يصدر مجلس الدولة الهارة الهيئة قرارا بتشكيل هيئة التحكيم من أحد مستشارى مجلس الدولة برشحه رئيس مجلس الدولة أو لحد مستشارى الاستثناف يرشحه وزير العدل وتكون له الرياسة وعضوية النين من المحكين يختارها طرفا النزاع في عين نتضى المادة ،) منه بأن تنظر هيئة التحكيم النزاع المطروح أمامها على وجه السرعة ودون التثيد بقواعد تأنون المرافعات المدنية والتجارية .

ومن حيث أن الملاء . ١ من قانون انشاء الشركة المعلمون ضدها اذ تنص على ان تتبتع الشركة من انشطتها المقامة بالمناطق الحرة بجميع المزايا والاعفاءات المغررة للشركة والمنشآت التجارية التى تعمل بالمناطق الحسرة طبقا لاحكام القانون رقم ٦٥ نسنة ١٩٧١ بشأن استثمار المال العسريي والمناطق الحرة ، علتها ينصرف حكمها في هذا الصدد الى المزايا والإعفاءات المنصوص عليها بهذا القانون .

وينبو عن هذه الدائرة التحكيم الاجهارى المترر بمتنفى المدة ٢٨ من التنون رتم ٦٥ لسنة ١٩٧١ المسلر الية ٤ ذلك أن هذا التحكيم لا يتبخض نفعا خالصا المستثبر على مثل المزايا والاعقاءات التى يعقدها له القانون المذكور بشأن الاعقاء من أحكام قوانين الضرائب واحكام قسوانين التاميم وشركات المساهمة وقانون الرقابة على عبليات النقد وغير ذلك من المزايا والاعقاءات ألحددة بصريح النص والتى لا يختبر شك نبها تخوله للمستثبر من مزايا خالصة ونفع محقق ه.ه.

ابا التحكيم فهو وان اثير أحيانا تصدا في الوتت والإجراءات الا أن المنصر الغائب في تشكيل هيئاته لغير رجال القضاء مها يفقده خيرة القضاة وتعربهم وما يطوقهم به القانون من تجرد وحيدة فضلا عن الضمائات التي كفلت للاخصام بقانون المرافعات ، على وجه يفدو معه التحكيم نظاما خطرا لا يخلو من مزالق يناى بالخصومة عن تأضيها الطبيعي ، ويهذه المثابة لا ينخرط التحكيم ـ والذي لا تؤمن ابدا عاتبته ـ ضمن المزايا والإعفاءات النفع المحتق للمستثمر بهتضى القانون رقم 10 لسنة 1971 والتي تستصحبها الشركة المطعون ضدها وفق الملاة 1، من قانون انشائها .

هذا الى أن التحكيم سبيل استثنائى لفض المنازعات قوابه الخروج على طرق التقاضى العادية وبا تكله من ضهائات ؛ فلا سبيل الى أن يشتم ضهنا وانها يتعين في تلكيده تيلم نص صريح ؛ وقد خلا قانون اتشاء الشركة رقم ١٥ لسنة ١٩٧٤ من هذا النص والذي لا تمين على استخلاصه احسكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٤ المشسار المهساء .

ومن حیث انه لما تقدم — غان الدفع بعدم اختصاص جهة التضـــــاء ولائیا بنظر المنازعة ، لا یستوی علی اساس حری بالرفض . (طعن ۱۳۱ لسنة ۲۱ ق — جلسة ۱۹۷/۱//۱۱) .

تعليســق:

التحكيم وسيلة من وسائل نفى المنازعات ، يترك للخصوم تيسيرا عليهم • والتحكيم نوعان : اختيارى واجبارى •

ومن لمثلة التحكيم الإجبارى ، التحكيم فى منازعات المتطاع العام (القانون رقم ١٦ نسنة ١٩٨١) والتحكيم فى منازعات الجبارك (القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣) والتحكيم فى منازعات العبل (التانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١) .

نشأة التحكيم النجاري الدولي واقراره دوليا:

لا يوجد حتى الوتت الحاضر قضاء دولى يفصل ــ على سبيل الانزام في المتنزعات الخاصة بالتجارة الدولية والتى تنشأ بين الاشخاص التابعين لدول مختلفة أو بين حكومة دولة ورعايا دولة آخرى ومن ثم كان التصكيم بها تضهنه من سرعة الاجراءات هو الوسيلة لحسم هذه المنازعات بدلا من سلوك سبيل القضاء العادى وما قد يثيره من نضارب في الاختصـــاص القضائي الدولى .

وكان أبر التحكيم التجارى الدونى بغير تنظيم ألى سنة ١٩٢٣ هيث
تابت الغرفة التجارية الدولية باتشاء محكمة التحكيم التابعة لها ثم قابت
هذه الغرفة بمساعى ندى عصبة الاهم بتصد الوصول الى اتفاقية دولية
للاعتراف بأحكام المحكمين الاجنبية ـ وكان من نتيجة هذه الجهود أن تم
التوقيع في ١٩٢٣/٩/٤ على بروتوكول جنيف الخاص بالتحكيم .

وقى عام ١٩٥٨ أقر مؤدر الامم المتحدة المنعقد في نيويورك في الفقرة من ٢٠ مايو الى ١٠ يونية ١٩٥٨ — اتفاتية خاصة بأحكام المحكين الاجنبية وتنفيذها ، وقد انضمت اليها جمهورية مصر العربية بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٧١ لسنة ١٩٥٩ على أن نعتبر ناهذة اعتبارا من ٨ يونية ١٩٥٩ . وفى نفس عام ١٩٥٨ انركت مجموعة البلاد الاشتراكية الاوربيةاهية التحكيم التجارى الدولى فعلت على ننظيم الهيئات التى تباشره وأبرمت فيها بينها اتفاتية للمعونة الانتصافية المتبادلة .

وفى عام ١٩٦١ أبرمت فى جنيف اتفاقية تعرف باسم الاتفاقية الاوربية لنتحكيم التجارى ٠

وفي ١٩٦٥/٣/١٨ عقدت اتفاتية خاصة بنسوية المنازعات الناشئة عن الاستثمار بين الدولة ورعايا الدول الإخرى عن طريق التحكيم والمسالحة على أن تطبق هيئة التحكيم التواعد الدونية النصوص عليها في الاتفاتية مع ما ينطوى عليه ذلك من احلال هذه التواعد محل القانون الوطني وقسد انضمت جمهورة مصر العربية الى هذه الانتفاقية بانقانون رقم ١٠ نسنة 14٧١ .

وفى عام ١٩٧٦ صدرت تواعد التحكيم الدولى التى وضعتها لجنة القانون التجارى الدولى وأوصت بها الابم المتحدة والمعروفة باسم تواعد اليونيسيترال وهى تنضون مجبوعة موحدة من الاجراءات يمكن تطبيتها بصورة شاملة على التحكيمات الدولية سواء اكانت خاصة أو عن طريق وتسمات .

هذا وقد ترتب على اتساع نطاق التجارة الدولية والالتجاء الى التحكيم لحسم النازعات الناشئة عن عقودها أن ظهرت مؤسسات دولية متخصصة في التحكيم تقدم خدماتها لن يطلبها أهمها محكمة التحكيم التابعة الغرفسة التجارية الدولية بباريس وجمعية التحكيم الامريكية ومحكمة تحكيم لندن والمؤسسة الهولندية للتحكيم .

كما قررت اللجنة القانونية الاستشارية ندول آسيا وأفريقيا في دورتها التي عقدت بالدوحة في يناير سنة ١٩٧٨ أنشاء ثلاثة مراكز اقليبية للتحكيم لخمة النطقة والحد من سيل التحكيمات المتجه الى مؤسسات الدول الغربية

وقد تم أنشاء مركز في كوالا لمبور كما أنشىء مركز آخر في القاهرة ويؤدى مركز القاهرة للمكيم التجاري الدولي الوظائف القالية :

- ... اتاحة التحكيم تحت اثبرانه •
- النهوض بالتحكيم التجارى الدونى في المنطقة ..
- ــ تنسيق ومساعدة انشطة مؤسسات التحكيم التائمة وخاصـــة ألوسسات الموجودة داخل المنطقة .
- تقديم المساعدة في اجراء التحكيمات الخاصة وخاصة التحكيمات
 التي تجرى وفقا لقواعد اليونسيترال للتحكيم .
 - المساعدة في تنفيذ أحكام التحكيم .
- (المستشار رشاد الذيجى ، تضاء غسير المتخصصين في المسسح الاجتماعي الشابل المجتمع المحرى ١٩٥٢ ـ ١٩٨٠) .

قواعدد التُتحكيم التجاري النولي :

لا توجد بالطبع تواعد موحدة تنظم اجراءات هذا التحكيم وان كانت المؤسسات المتخصصة فيه تضع لوائح خاصة بها تنظم أجراءاته وعلى ذنك غانه يتعين على المحكيين في التحكيات الخاصة مراعاة تواعد الإجراءات المدنية في الدونة التي ينم النحكيم في الراضيها ،

وفيها يختص بعدد المحكمين وكيفية اختيارهم فيتم ذلك باتفاق الخصوم مع مراعاة ما تقضى به لوائح المؤسسات المتخصصة من جعل هذه المؤسسات سلطة تعيين للمحكم الواحد في حالة عدم اتفاق طرفي النزاع على اختياره كما تجعل ما عاسلطة تعيين المحكم المرجع في حالة الاتفاق في تعيينه وكذلك تعيين محكم الخصم الذي يتخلف عن تعيين محكمه في حالة الاتفاق على ثلاثة محكمين ...

وبخصوص التاتون الواجب النطبيق على موضوع النزاع غلاصل أن تطبق الهيئة التاتون الذي يحدده الطرفان علن لم يتغقا وجب تطبيق التاتون الذي تحدده قواعد تنازع القوانين ويلاحظ بشسان القاتون الواجب التطبيق (م – ٢٢ – ج) على موضوع النزاع أن نظام محكة التحكيم للغرفة التجارية الدولية بباريس المطبق من 1970/11 يقضى في مادته الاولى بأنه يمكن للخصوم اذا رغيرا أن ينضعوا في شرط التحكيم ذاته على القانون انواجب التطبيق على المقد ولم يوضح هذا الخلام القانون الذي يتعين على المحكمة تناسمه في حدة تحديد القانون بمعرفة الخصوم .

فى حين كانت تواعد الونستيرال أوضح فى هذا الصدد اذ يجرو 'صن المادة ٣٣ من هذه الفواعد بما يلى :

ــ تطبيق حكمة التحدم الفانون الذى تحدده قواعد نذرع القوانين الني تراها واجبة التطبيق .

لا تصدر ححكية التحكيم ترارا بوصفها جوفقا وديا أو وفقا لمبادىء
 المدل والانصاف الا إذا فوضها الطرفان صراحة فى القيام بذلك وكان القانون
 الواجب التطبيق على اجرءات التحكيم يسمح بذلك التحكيم .

... في جميع الحالات ، تصدر محكمة التحكيم ترارها وفقا لاحكام
 العقد وتأخذ في حسبانها العادات التجارية الواجبة التطبيق على المعاملة ..

هذا ويلاحظ ان نفقات التحكيم الذى يتم بمعرفة المؤسسات المتخصصة في الدول الغربية باهظة .

(المستشار رشاد الليجي ــ في المسح الاجتماعي الشامل) ..

التحكيم في قانون الاستثمار:

وتنص المادة (A) من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام استنهار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة على أن « تتم تسسوية منازعات الاستثمار المتعلقة بتفيذ احكام هذا القانون بالطريقة التي يتم الاتفاق عليها مع المستنبر ، أو في اطار الاتفاتيات السارية بين جمهورية مصر العربية ودولة المستنبر ، أو في اطار اتفاتية تسوية منازعات الاستثمار بين الدولة ووواطنى الدول الاخرى التي انضمت اليها جمهورية مصر العربية بموجب هذا التانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٧١ في الاحوال التي تسرى قيها .

ويجوز الاتفاق على ان نتم نسوية المنازعات بطريق انتحكيم ، وتشكل لجنة التحكيم من عضو عن كل من طرق النزاع وعضو ثالث مرجح يتقوعلى اختياره العضوان المذكوران ، فان لم يتغقا على اختياره خلال ثلاثين يوما من تعيين آخرهما ، يتم اختيار العضو المرجح بناء على طلب اى من الطرفين بقرار من المجلس الاعلى المهيئات القضائية من بين المستشارين بالهيئات القضائية بجمهورية مصر العربية .

وتضع لجنة انتحكيم تواعد الاجراءات الخاصة بها دون النتيد بتواعد تانون المرافعات المدنية والتجارية ، الا ما تعلق منها بالضمانات إوالمبلدىء الاساسية للتقادى ، على أن تراعى اللجنة سرعة البت في المنازعة ، وتصدر قرارات اللجنة باغنبية الاصوات ، وتكون نهائية ومازمة للطرفين وتابلة للتنفيذ شانها شأن الاحكام النهائية .

وتحدد لجنة التحكيم من يتحمل مصاريف التحكيم ٠

نهذا النص يجمل الخيار للمستثبر للجوء الطريق الذي يرى أنه أكثر ضمانا لحقوقة ، سواء بالنجوء الى التحكيم أو الى المركز الدولى نتسوية منازعات الاستثبار ، كما يمكن أن تتم النسوية في اطار الاتفاقات الثنائية أو الجماعية المعتودة بين مصر والدول التي يتبعها المستثبرين — كما يبقى دائها احتمال لجوء المستثبر الى القضاء الوطنى بحسباته صاحب الاختصاص الاصيل في نسوية كافة المنازعات التي نتشاً عنى الاتنبم — ويعتبر اللجسوء الى التحكيم كوسيلة لتسوية منازعات الاستثبار استثناء من هذا الاصل المسلم ،

موضوع المنازعات الني يجوز عرضها على التحكيم:

لم يحدد المدّرع نوعا معينا من المنازعات التي يجوز تسويتها عن طريق التحكيم ، وانها جعل اختصاص التحكيم ينظر المنازعات المتعلقة بالاستثهار علما ، ويرى بعض الشراح أن المروط عرض النزاع على التحكيم تخلص فيها يلى :

- (أ) أن يكون النزاع متعلقا بتطبيق أو تنفيذ حكم من أحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه .
- (ب) أن يكون هناك اتفاق على التحكيم سواء عند ابراام عقــــد
 الاستثمار أو عند نشوب النزاع .
- (ج) الا تكون هناك طريقة أخرى التزمت بها الدونة لتسوية النزاع

بعوجب الاتفاقات الدولية الثنائية أو الجماعية ، اخذا بمبدأ سمو القواعد. الدولية على القواعد الوطنية .

تشكيل لجنة التحكيم:

بنص القانون على تشكيل لجنة التحكيم من عضوين التين يقسوم كل طرف من طرق النزاع باختيار احدهما سريقوم المحكمان بالاتفاق على الختيار العضو الذي يقوم بالنور الحاسسم الختيار العضو الذي يقوم بالنور الحاسسم والنعال في انهاء النزاع ، ومن ثم غاذا لم تتوافر في هذا المحكم الرجح ضهانات الحيدة والعدالة ، مها بدعم الشعور بالمئة والاطهئنان نحو شخصه ونحسو جدارته ، غانه سيكون مصدر ضرر بمصالح لحد الطرفين ، وقد نص المشرع على اختيار العضو النالث المرجح خلال ثلائين يوما من تاريخ تعيين آخر المحكمين ، وفي حالة اخفاق العضوين المحكمين في اختياره خلال هذه المدة المحكمين ، وفي حالة اخفاق العضوين المحكمين في اختياره خلال هذه المدة بالمهيئات انتضائية في مصر ..

اجسراءات التحكيم:

يتقدم طرغا النزاع بطلب التحكيم على النهوذج المعد لذلك الى المكتب النبي لشيئ لشئون التحكيم الملحق بالهيئة العامة للاستثمار ، ويجب ان يبين في الطلب اسماء عضوى التحكيم اللذين وقع عليها الاختيار وموضوغ النزاع مل التحكيم وطلبات كل طرف ، على ان يرفق به اتناق التحكيم وجبيع المستندات المؤيدة لكل طرف ، ويتولى ذلك المكتب تيد الطلب واتخسساذ الإجراءات اللائمة سوتضع لجنة التحكيم برئاسة العضو المرجع التواعد والإجراءات الخاصة لنظر النزاع ، ويجوز للجنة ان تستمين بمن تراه من اهل الخبرة .

ويصدر قرار اللجنة بأغلبية الاصوات ، على أن يشقبل بهجه خاص على الخص وجز لوقائع الزاع وطلبات الخصـــوم وحججهم وأقوالهم ومستنداتهم وأسباب القرار ومنطوقه ، ومكان وزمان صدوره ، والملتزم باداء المصروفات والاتعاب .

ويكون قرار النجنة في النزاع نهائيا ولمؤلها للطرفين وقابلا للتنفيذشانه شأن الإحكام النهائية .

اللجوء الى المركز الدوئي لتسوية منازعات الاستثمار:

الى جانب التحكيم كوسيلة رضائية انسوية المنازعات المتعلقة بالاستثمار المستثمار بين الدول ومواطنى الدول الاخرى ، النى اعدها البنك الدولى الاستثمار بين الدول ومواطنى الدول الاخرى ، النى اعدها البنك الدولى للانشساء والتعبير في سنة ١٩٦٥ والتي دخلت دور النفساذ اعتبارا من ١٤ اكتوبر سنة ١٩٦٦ — كما سبتت الاشارة — ولا تنضين الاتفاقية المذكورة تواعد موضوعية يمكن تطبيقها على منازعات الاستثمار ، وانما تقتصر على الاخرى ، على المعاملة الإجرائية للمستثمرين في حالة النزاع مع الدول الاخرى ، على المعاملة الإجرائية للمستثمرين في حالة النزاع مع الدول الاستثمار وتحت رعاية ألبنك الدولي للانشساء والتعبير ، لنكون مهمت الاساسية تقديم تسهيلات النوفيق والتحكيم كاجراءين متكاملين نتسسوية المنازعات القانونية الناتجة مباشرة عن عبلية الاستثمار وبحيث لا يتسوم المركز بنفسه بتسوية هذه المنازعات ، وانها يتم ذلك عن طريق لجسان النوفيق والتحكيم واضحت الانتفاقية طريقة تشكيلها ويمكن اعطاء غسكرة مبسطة للنظام التانوني الدي يقوم عليه المركز على النحو التالى ،

المضوية في أفركز .

تتنصر العضوية في المركز على الدول التي صادقت على « اتفاقية تسوية منازعات الاستثمار التي أعدها البنك الدولى . - وتستطيع اكمونة عضو في هذا البنك أن نفضم للاتفاقية ١٠ أما بالنسبة للدول غير الاعضاء تليس لها الحق في الانضمام الا إذا كانت طرفا في انتظام الاساسي لمحكمة المعلل الدولية ودعاها المجلس الاداري للمركز باغلبية تلشي الاعضاء .

المنازعات اانى يجوز عرضها على الركز:

يشمل اختصاص المركز كل المنازعات التانونية آنى نئشاً بباشرة عن الاستثبار بين دولة متعاقدة ومستثبر من رعايا دولة متعاقدة آخرى ، ويشترط ـــ لاختصاص المركز بتسوية النزاع ـــ أن يكون اطراف المنازعة قد قبلوا اختصاص المركز كتابة عند نقديم المنازعة الى التوفيق أو التحكيم ولكل دولة أن تخطر المركز بأنواع المنازعات التي يمكن في نظرها ، أن تخضع لاختصاص المركز ، ولايعتبر هذا الاخطار ببثابة تبول لهذا الاختصاص ماختصاص المركز لا بيارس في مواجهة دولة بعينة الا بعد تبولها له صراحة ويتم التعبي عن هذا التبول بطرق شتى فقد ينص في معاهدة نتائية على استعداد الدولة للجوء الى المركز لتسوية منازعات الاستثبار التي تثور سنها ويدن رعيا الطرف الاخر في المعاهدة .

وقد تنص الدولة فى تشريعها الخاص بالاستنهارات الاجنبية ، أو فى اعلان من جانبها وحدما ، على استعدادها لقبول اختصاص المركز فى المنازعة مع اى مستثمر يقبل ذلك الاختصاص وقد ينص على القبول المتبادل الإختصاص المركز فى عقد الاستثمار المبرم بين الدولة أو مؤسساتها العاسسة وبين المستثمر ، أو فى اتفاق خاص بينهها بصدد منازعة معينة .

اجراءات التحكيم أو التوفيق أمام المركز:

تبدأ اجراءات التوفيق أو التحكيم عن طريق طلب مكتوب بقدم من اللطرف الراغب في تسوية المنازعة (سواء كان المستثمر أو الدولة) الى السكرتير العام للمركز ويجب أن يكون هذا الطلب موضحا به موضحوع المنازعة والإطراف فيها ، وموافقتهم على تسوية النزاع بالطريقة المطلوبة ماذا تم تسجيله غان اجراءات تشكيل لجنة التوفيق أو التحكيم تبدأ بلحدى طرق تلاث :

 الم باتفاق الاطراف على اشخاص المحكمين ويتعين أن يكون عددهم ترديا .

٢ ــ أو بتشكيل اللجنة من ثلاثة محكمين بحيث بختار كل طــــرف
 محكم ويتم اختيار الثالث باتفاقها .

٣ ــ فاذا لم تتشكل اللجنة أو المحكمة خلال . ٩ يوما من ارســـال السكرتير العام الاعلان بتسجيل انطلب فلرئيس المجلس الادارى بناء على طلب أحد الاطراف تعيين المحكمين الذين لم يتم اختيارهم .

ويستطيع الاطراف تعيين موفقين أو محكيين من خارج التوائم التي يحتفظ بها المركز بشرط أن يتوافر فيهم الصفات المتررد للمرشحين فيالتوائم وهذا الحق محول لاطراف النزاع مقط ، غلا يجوز لرئيس المجلس الادارى ممارسته ه

قسسرار التحسسكيم:

تعقد اجراءات التوفيق أو التحكيم في مقر المركز الرئيسي للبنك الدولي بواشنطن حيث بباشر « المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار » نشاطه ومع ذلك بجوز الاتفاق على عقدها في مقر محكمة التحكيم الدائمة في لاهاى أو في اى منظمة أخرى أو اى مكان آخر توافق عليه اللجنة أو المحكمة بالاتفاق مع السكرتير العلم للمركز .

على محكمة التحكيم أن نصدر ترارا في النزاع باغلبية الآراء ، وذلك خلال تسمين يوما من انتهاء الإجراءات ، وللعضو الذي يكون له رأى مخالفا أن برفق رأيه بالحكم ،

ويجب على المحكمة أن تطبق ... في موضوع النزاع ... القواعد التي يتنق الإطراف على تطبيقها ، والا فقانون الدولة المضيفة بما في ذلك قواعد تنازع القوانين . وأيضا لها حرية تطبيق تواعد القانون الدولى اذا كانت صالحة للتطبيق على النزاع سواء بصورة تكيلية أو أمسانية أو أحساية حسبها تراه المحكمة في هذا الشأن .. أي أن تطبيق التسانون الدولى يدخل ضهن السلطة التقديرية للمحكمة .

ويصدر الحكم كتابة ويجب أن يقطى جميع الموضوعات التى أثير بشانها النزاع .. وكون هذا الحكم لمزما ، ويعالم فى الدول الاطراف كما لو كان حكما نهائيا صادر من محاكمها ..

الطعن في الحسكم:

يجوز لكل طرف . خلال خوسة واربعين يوما من تاريخ صدور الحكم ان يطلب من السكرتير العام تصحيح حكم التحكيم على ان ينضمن هـذا الطلب المسألة التي أهيلها أو اخطأ فيها الحكم . كما يجوز لكل طرف اذا اكتشف وتائع جديدة يمكن أن تؤثر بصفة تاطعة في حكم التحكيم أن ينقدم بطلب للسكرة على العادة النظر في الحكم على أن يكون ذلك خـلال

ثلاثة أشهر من اكتشاف تلك الوقائع ، ويشترط عدم مربور ثلاث سسنوات على تاريخ صدور الحكم ، ، واخيرا يجوز طلب ابطال الحكم لاحد الاسباب الآنيــــة:

- التشكيل المعيب للمحكمة .
- ٢ _ تحاوز المحكمة الخنصاصها بطريفة واضحة .
- ٣ ارتشاء احد أعضاء المحكمة .
- ٤ ـ خروج المحكمة على قواعد الإجراءات الإساسية بصورة خطيرة
 - ه اغدال الحكم ذكر الاسباب التي بني عليها ..

ويجب على السكرتير العام للهركز اتخاذ الإجراءات اللازمة لبحثطلب التصحيح أو اعادة النظر أو طلب الإلغاء .. وفقا لقواعد الإجـــراءات المنصوص عليها في هذا الشأن .

(المستشار محبود فهمى مد محاضرة بعنوان « دراسات الجدوى التنونية الهشروعات الاستثبارية » القيت بنادى مجلس الدولة بالقاهرة يوم الخبيس ١٩٨١/٣/١٢)

الفصل الثامن : مسائل متنوعــة

قاعسدة رقسم (٢٠٨)

البـــدا :

عبارة رئيس مجلس الادارة الجنفيذى الواردة في نص المادة الاولى من القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٨٣ تنصرف الى رئيس مجلس ادارة الجهة الذى يقوم بأعمال الادارة الفعلية اللازمة لها ٠

ملخص الفتـــوى :

تصدت الحمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع لتحديد المقصود بعبارة رئيس مجلس الادارة التنفيذي الواردة في نص المادة الاولى من القانون رقم ٨٥ اسنة ١٩٨٣ بشأن مكانآت ومرتبات ممثلى الحكومسة والاشخاص الاعتبارية العامة والبنوك وغيرها من شركات القطاع العام في البنوك المشتركة وشركات الاستثمار وغسم ها من الشركات والهيئات . فاستبان للجمعية العمومية من نص المادة الاولى من انقانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٨٣ مشأن مكافآت ومرنبات ممثلي الحكومة والاشخاص الاعتبارية العامة والبنوك وغيرها من شركات القطاع العام في البنوك الشتركة وشركات الاستثهار وغيرها من الشركات وانهيئات أن المشرع قضى بأن تؤول الى الجهات المشار اليها في هذه المادة جميع البالغ أيا كانت طبيعتها أو تسميتها أو الصورة التي تؤدي بها بها في ذلك متابل المزايا العينية التي تستحق لمثلى هذه الجهات مقابل تمثيلها بأية صورة في مجالس ادارة البنسوك المشتركة أو شركات الاستثهار أو غيرها من الشركات والهيئات والمنشآت العاملة في الداخل والخارج التي تساهم أو تشارك تاك الجهات في رأسمالها الا أن المشرع استثنى من ذلك المبالغ التي نصرف مقابل قيام ممثلي هذه الجهات بأعمال رئيس مجنس الادارة التنفيذي أو عضو مجلس الادارة المنتدب .

ولما كانت ادارة البنوك المستركة وشركات الاستثبار وغيرها بن الشركات والهيئات والمنشآت المشار اليها في النص المذكور ــ ويغض النظر عن الاحكام والنظم التي تخضع لها ــ يقوم عليها مجلس ادارة يشسكل بأسلوب وعدد محدد حسب النظام المعول به في الجهة الا أن ادارة الجهة وتصريف شئونها لايمارسها مجلس الادارة أدب بنفسه أعمال الادارة أد المشر بنفسه أعمال الادارة أد الميرهما من أعضاء مجلس الادارة أد بنشر بنفسه أعمال الادارة بلجهة من غير أعضاء مجلس الادارة عسوما يقضي بذلك النظام المتانوني نكل جهة ، وعلى ذلك عان عبارة مجلس الادارة التنفيذي الواردة في نص للادارة الاولى سالمة البيان لا تصدق الاعلى رئيس مجلس الادارة الذي يقدم بأعمال الادارة النطية وتصريف شئونها ، ولا يقتصر نشاطه على مجرد رئاسة مجلس الادارة عند انعقاد جاساته غالناط الذي يعتد به هو تيام رئيس مجلس الدارة الشركة بالإعمال اللازمة لادارتها سواء منفردا او بهشاركة غيره معه في التيام بثلك الاعمال طبتا لنظامها الاساسي .

(ملف ۱۹/۱۷/۰۰ - جلسة ۲۹/۱۵/۱۹۸)

قاعسدة رقسم (۲۰۹)

البـــدا :

يسرى القالون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ على الجهات الواردة به ، ومنها شركات القطاع العام ــ وجوب تطبيق هذا القانون على ما يقبضه العامل بعد استبعاد ما يخصم منه طبقا للقانون .

ملخص الفتسوى:

استعرضت الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع احسسكام القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ بعدم جواز زيادة ما يتقاضاه رئيس أو عضو مجلس الادارة أو العضو المتدب أو اى شخص يعمل في أى هيئة أو مؤسسة علمة أو شركة أو جمعية عن خمسة آلاف جنيه حيث تنص مادته الاولى على أن « لا يجوز أن يزيد على خمسة آلاف جنيه سنويا مجموع ما يتقاضام رئيس محلس الادارة أو عضو مجلس الادارة أو أى شخص يعمل في أى هيئة أو

مؤسسة عامة أو شركة أو جمعية بصفته موظفا أو مستثنارا أو بأى صفة الخرى ، سواء صرفت اليه المائع بصفة مكافأة أو راتب أو بدل حضور أو
بدل تبثيل أو بأى صورة أخرى ، ويبطل كل تقدير يتم على خلاف ذلك » .

وقضت مادته الثالثة بأن يعمل به من أول أغسطس سنة ١٩٦١ .

ومن حيث أن هذا القانون ينتظم ئيما يسرى عليه من جهات الشركات وقد وردت في النص بلفظ عام مطلق ، ومن ثم غاته يدخــــل فيهـــا شركات القطاع العام ، وقد أجاز كل من قانون المؤسسة الاقتصادية رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٦٧ بتنظيم المؤسسات العلمة ذات الطابع الاقتصادى تأسيس شركات مساهمة ، فضلا عن أن تاريخ العبل بانقانون رقم ١١٦ نسنة ١٩٦١ المنوه عنه وهو أول أغسطس ١٩٦١ لاحق لسريان توانين القطاع العام ذوات الارتام ١١١ ، ١١٨ ، ١١١ ، لسنة ١٩٦١ الممول بها من ٢٠ يوليو سنة ١٩٦١ .

ومن حيث أن القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ المشار اليه لا يزال ساريا معبولا به لم يلغ وفقا للهادة الثانية من التتنين المدنى ، بل لحقه تعديل جزئى خرج من نطاته بعض أنواع من الشركات ، كتلك الخامسعة لنظام استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة وفقا للهادة ٢/١١ من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ المعدل بلتانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ ، وكذلك للهادة ٢ من القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ باصدار قانون شركات المساهمة .

وبن حيث أنه استصحابا لما سلف ، غانه لا يجوز وفقا المهادة الاولى من القنون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ سبق الإشارة اليها ، أن يزيد مجموع ما يتقاضاه وبأى صورة ، رئيس مجلس ادارة الشركة أو أى عامل آخر غيها ، على مبلغ خمسة الآف جنيه في السنة ، واذ اعتد القانون بما يتقاضاه الشخص وليس بما يستحته من مبالغ غانه يستنزل ما يجرى خصمه على حسلم الشرائب على الدخل ، أى أن المبرة بما يتبضه العامل مع مراعاة استبعاد ما يخصم منه طبقا للقانون ،

(ملف ۲۸/٤/۸۲ ــ جلسة ،۲/١٠/۲۰)

قاعسدة رقسم (٢١٠)

البسدا:

لا يجوز الجمع بين رئاسة مجلس ادارة بنك مصر امريكا الدولى وعضوية مجلس ادارة بنك المنيا الوطنى •

ملخص الفتسوى :

تبين للجمعية العبومية لقسمى الفتوى والتشريع أن القانون رقم ١٣٨. لسنة ١٩٤٧ ببعض الاحكام الخاصة بشركات المساهمة كان يقضى في مادته الثالثة معدم جواز اتحمع بين عضوية مجالس ادارة اكثر من عشر شركات مساههة وعدم جواز الجمع بين صفة العضو المنتدب بمجلس ادارة اكثر من شركتين ثم جاء القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ في شأن بعض الاحكام الخاصة بالشركات المساهمة والتوصية بالاسهم والشركات ذأت المسئولية المحدودة مخفض هذا النصاب الى ست شركات في المادة (٢٩) التي اوردت استثنائية على تلك القاعدة أولهما خاص بالشركات التي لم يمض على انشائها خمس سنوات وثاتيها يتعلق بعضو مجلس الادارة الذي يبلك عشر اسهم راس المال واعتبر هذا القانون في المادة ٣٠ القيام بالاعمال الادارية أو الننية في مقام الاشتراك في عضوية مجلس الادارة علم يجز أن يشارك احد في أعمال اكثر من ست شركات وحظر في المادة (٣١) الجمع بين صفة العضو المنتدب في أكثر من شركتين ولقد صدر بعد ذلك القانون رتم (١٥٩) لسنة ١٩٥٦ فاضاف الى المادة (٢٩) من القانون رقم (٢٦) لسنة ١٩٥٤ فقرة جديدة خاصة بالبنوك لا يجوز بمقتضاها لعضو مجلس ادارة اى بنك أن يجمع بين تلك العضوية وعضوية جلس ادارة بنك آخر ، كما خفض القانون (١١٤) لسنة ١٩٥٨ نساب العضوية الى شركتين حتى صدر القانون رقم (۱۳۷) لسنة ٦١ الذي نزل بالنصاب الى شركة واحدة وعلى ذلك مان القاعدة العامة ميما يتعلق بالاشتراك في عضوية مجالس ادارة البنوك كانت منذ صدور القانون رقم (١٥٩) لسنة ٥٦ تقصر هدذا استثناء الا عندما صزر القانون رقم (٢٣) لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة الذي نص في المادة (١٢)؛ على أنه

(تستئنى الشركات ، المنتفعة بلحكام هذا التاتون من حكم البند (٥) من التاتون رقم (٢٦) لسنة ١٩٥٤ ... كما تستثنى هذه الشركات من احكام القاتون رقم (٢٦) لسنة ١٩٥٤ المشار اليه الواردة في المادة (٢٦) مترة (١١ والمادة (٢١) بالنسبة لمثلى الاشخاص الطبيعية والاعتبارية الاجنبية والمادة (٢١) بالنسبة لغير المصريين ... وكذلك تستثنى هذه الشركات من أحسلام القالية الموري رقم (١١٠) لسنة ١٩٦١ أكما أن تاتون البنك المركزي والجهاز المصرق رقم (١٠١) لسنة ١٩٧١ لم يستثنى من المادة (٢١) من القانون رقم (١٠١) لسنة ١٩٧٥ لم يستثنى من منها المركزي والجهاز المراع العام عند تهيلهم لها بعجالس ادارة البنوك المشركة المنشأة وفقا لاحكام القانون رقم (٢١) لسنة ١٩٧٤ .

وبهتننى حكم المادة الاولى من مواد اصدار قانون الشركات الجديد رقم (101) لسنة 1901 والقانون رقم (٢٦) لسنة 1904 والقانون رقم (٢٦) لسنة 1904 والقانون رقم (١٣٧) لسنة 1971 ونصت المادة (٩٤) من القانون على انه (مسع مدم الاخلال بالاستثناءات المتررة لمثلى بنوك التطاع العام لا يجوز لعضو مجلس ادارة بنك من البنوك التى تزاول شمسلطها في محر ان يجسم اني عضوية مجلس ادارد بنسك تخر أو شركة من شركات الانتمان التى يتون لها نشاط في مصر ، وكذلك القيام بأى عمل من اعبال الادارة أو الاستثنارة في نهها) .

وحاصل ما تقدم أن عضوية مجلس ادارة الشركات المساهبة وبن بينها البنوك كان حدماً الاتمى عشرة مجلس بن التانون رتم ١٣٨ لسنة ٧٤ ثم خفضت الى ست مجلس بالتانون رتم ٢٦ لسنة ٥٤ ثم وضع حسكم خاص للبنوك بهتنضى التانون رتم ١٩٨ لسنة ٥٤ تصرت بهتنضاه عضوية مجلس ادارة الشركات الى اثنين بالتانون رقم ١١٤ نسنة ١٩٥٨ ثم الى مجلس واحد وعلى ذلك خفض النصاب عضوية مجلس واحسد بالتانون ١١٧٧ نسنة ٢٦ نساوت في ذلك البنسوك رمن ثم غان التاسيدة المأسسة كانت وفقسسا الحسكم المسادة ٢٦ من القاساتون ٢٦ لسنة ١٩٥٨ لم تكن القساتون ٢٦ لسنة ١٩٥٨ لم تكن تقصر تلك العضوية عجلس ادارة بينك واحد وبالتالى غان الاستثناء الذي أورده التاتون ٢٢ لسنة ٧٤ بنتالم الاستثناء الذي أورده التاتون ٢١ لسة ١٩٠٨ المحودة يتحد في ضوء هذا المضون كما لسة ٧٤ بنظام الاستثمار على تلك التاعدة يتحد في ضوء هذا المضون كما

أنه يقتصر على من تناولهم فقط وهم مبثلى الاشخاص الطبيعية والاعتبارية الإجنبية في مجالس ادارة شركات الاستثبار غلا يجوز لغير هؤلاء المثلين الاشتراك في عضوية اكثر من مجلس ادارة بنك واحد وذلك غيما عدا مبثلى بنوك القطاع العام في مجالس ادارة بنوك الاستثبار الذين استثناهم المشرع صراحة بنص المادة ٢٨ من القانون ١٢٠٠ لسنة ١٩٧٥ واذ أخذ المشرع في قانون الشركات الجديد بذات الحكم في المادة ١٤ غينع بنص عام الجمع بين عضوية مجلس ادارة اكثر من بنك واحد غان الاستثناء الخاص من تلك القاعدة الوارد بتاتون الاستثمار رقم ٣٤ لسنة ٧٤ يظل متصورا على مبثلي الاستخلص الطبيعية والاجنبية دون غيرها ، وبناء على ذلك قانة لايجوز المعروضة حالته أن يجمع بصفته الشخصية بين رئاسة مجلس ادارة بنك ممر أمريكا الدولي وعضوية مجلس ادارة بنك المر أمريكا الدولي

(ملف ۲۱/۲/۱۲ ــ جلسة ۱۹/۲/۲۸۲)

قاعسدة رقسم (۲۱۱)

البـــدا :

تختص النيابة الادارية بالتحقيق مع العاملين بالشركات التى تساهم أهما الحكومة أو الهيئات العامة بنسبة لا تقل عن 70 ٪ من راسمالها — أسلس ذلك — أن المشرع مد نطاق اختصاصات النيابة الادارية بالتحقيق والرقابة والإحالة إلى المحلكية التأديبية أو النيابة العامة إلى طاققتين من العالمين بالشركات القطاع العام وفاقيها العاملين بالشركات القام المنابئة للاحمال تقل عن 70 ٪ من التى تساهم فيها الحكومة أو الهيئات العامة بنسبة لا تقل عن 70 ٪ من راسمالها — أثر ذلك — اختصاص النيابة الإدارية بالتحقيق مع العالمان بنبك التعمير والإسكان رغم أن البنك قد نشأ طبقا لاحكام قانون نظام استغيار المال العربي والإحبابي .

ملخص الفتسسوي :

ان المادة الاولى من القانون رقم 19 لسنة 1901 في تشان مبريان الحسكم قانون النيابة الادارية والمحاكس التاديية على موظلى المؤسسات والمهيئات العلمة والشركات والجمعات والمهيئات العلمة تنص

على أنه (مع عدم الاخلال بحق الجهة التى يتبعها الموظف فى الرتابة وضحص الشكاوى والتحتيق وتسرى لحكام المواد من ٣ الى ١١ و ١٤ و ١٧ من التانون رتم ١١٧ لسنة ١١٥٨ المشار اليه على :

 ٠٠٠ (٣) موظفى الشركات التى تساهم فيها الحكومة أو المؤسسات والهيئات العلمة بنسبة لا نقل عن ٢٥ ٪ من رئسمانها أو تضمن لها حسدا ادنى من الارباح) .

وبغاد ذلك أن المشرع مسد نطاق اختصاصات النيابة الادارية بالتحتيق والرقابة والفحص والإحالة الى المحاكمة التلايبية والإحالة الى المحاكمة التلايبية والإحالة الى النيابة العلمة أذ أسغر التحقيق عن وجود جريعة جنائية المتصوص عليها بالمواد من ٣ الى ١١ و ١٤ و ١٧ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١١٥٨ باعادة منتظيم النيابة الإدارية والمحاكمات التاديبية الى طائفتين من العالمين ونعا ملائفة العاميين بشركات القائم الفين تثبت لهم هدفه الصنة ونعا لاحكام تمانون شركات القطاع العام رقم ١٠ نسنة ١٩٧١ المعدل بالقانون مرقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ونانيها طائفة العالمين بالشركات التي تساهم نيها الحكومة أو الهيئات العسلمة بنسبة لا تقل عن ٢٥ لا من رأسمالها ، ومن ثم غان مهارسة النيابة الادارية لاختصاصانها سالفة الذكر بالنسبة نلطائفة المثلث بالنسبة نلطائفة الناكم عن ١٥ لا يتنانسسية لاينة لذلك يكون للنيابة الادارية أن تهارس تلك الاختصاصات بالنسسية لاية شركة لا نقل مساهها عن ٢٥ لا مركة لا نقل مساههة الحكومة أو الهيئات العامة في راسمالها عن ٢٥ لا م

وبناء على ما نقدم تختص النيابة الادارية بالتحتيق مع المساملين التعمير والاسكان الذى تساهم نبه هيئة ننبية المدن الجديدة وهيئة الاوقاف المصرية بنسبة تزيد على ٢٥ ٪ من راسماله رغم أن انشاء البنك تد تم طبقا لاحكام تأتون نظام استغمار المل العربى والاجنبى والنساطق الحرة رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ الذى تضى في مادته التاسعة باعتبار الشركة المنتهمة بلحكامه من شركات القطاع الخاص أيا كانت الطبيعة القانونية للاموال الوطنية المساهمة نبيسا ، ولم يستثنى الشركات الخاضعة لاحكامه من الخضوع لاحكام القانونين رقمى الالسنة ١٩٥٨ و المسنة ١٩٥٠ المشار اليهما ،

لذلك انتهت الجمعية العبومية لقسمى النتوى والتشريع الى اختصاص النباة الادارية بالتحقيق مع العابلين بشركات الاستثبار المنشاة وفقا لاحكام القانون رتم ٢٤ لسنة ١٩٧٤ التي تساهم فيها الحكومة أو الهيئات العالمة بنسبة لا تقل عن ٢٥ ٪ من رأسمالها .

(مُتوى ٥٥٦ ق ٢٢/٥/٢٨١ ا

قاعسدة رقسم (۲۱۲)

البـــدا :

القانون رقم 19 لسنة 1909 في شأن سريان لحكام قانون النيابة الإدارية والمحاكمات التانيية على موظفى المؤسسات والهوئات العامـة والشركات والموئات العامـة والشركات والموئات الاستثبار التى تساهم فيها الحكومة أو الهيئات المحامة بنساهم فيها الحكومة أو الهيئات المحامة بنسبة لا تقل عن 7 ٪ من رأسمالها حيود هذا النظر أن القانون رقم 17 كلا لمسنة 1941 بتعديل لحكام القانون رقم 19 لسنة 1941 والذي صدر في ظل النهاج الدولة لسياسة الإنفاح الاقتصادى قـد اكد على اختصاص النيابة الإدارية بالتحقيق مع هؤلاء المابلان .

ملخص الفتسسوى :

كانت الجمعيدة المهومية قد خلصت من قبل في فتواها بجلسسسة المماره/٥/٥ الى اختصاص النيابة الادارية بالتحقيق مع العالمين بشركات الاستثمار المتشأة وفقا الاحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام راس المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة ، التي تساهم فيها الحكومة أو الهيئات العامة بنسبة لا تقل عن ٢٥ / من راسمالها ، واستندت في ذلك الى نصوص القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥١ في شمان سريان أحكام قانون النيسلبة الادارية والمحاكمات التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العاسسة والشركات والجمعيات والهيئات الخاصة المعدل بالقانون رقم ١٧٢ لسنة

ومن حيث أنه عن القول بأن القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ صدر ابان قوانين التأبيم الجزئى ، وقبل صدور مجموعة القوانين باعائد تنظيم الدولة بعد مايو عام ١٩٧١ وانتهاج الدولة لسياسة انتصادية مختلفة عن تلك التى
صدر في ظلها التانون المذكور ، غان ذلك مردود عليه بأن المشرع بالتانون
رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٨١ المعدل للتانون المشار أنيه ، والصادر في خلل انتهاج
الدولة لسياسة الانتتاح الانتصادى ، اكد على اختصاص النيابة الادارية
بالتحتيق مع العلماين في الشركات التى تساهم غيها انحكوبة أو الهيئساء
العلمة بنسبة لا تقل عن ٢٥ ٪ من راسعاتها ، بغض النظر عن الطبيعة
القانونية لهذه الشركات وسواء اكانت بنشاة وفقا لقانون نظام استقبار
المال العربي والاجنبي — ام وفقا لفيره من القوانين ، الابر الذي يتمين مصه
تأبيد ما انتهت اليه هنوى الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع الصادرة
في هذا الشأن والسالف ذكرها ،

لذلك انتهى رأى انجمعية العمومية لقسمى الفتسوى والتشريع الى تأييد متواها الصادرة في هذا الشأن بجلسة ٥ من مايو سنة ١٩٨٢ .

(ملف ۲/۱/۲/۸۱ - جنسة ۲/۱/۸۸)

قاعسدة رقسم (۲۱۳)

البـــدا :

لا يجوز قيام شركات الاستثبار التى تهدف الى توظيف الدوال المشاذ طبقا لاحكام نظام استثبار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة بتأسيس شركات غير خاضعة لاحكام القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٤ أو الساهبة فى انشاء مثل هذه الشركات .

ملخص الفتسوى :

مسسدر قسرار وزير الانتمسساد والنجارة الخلرجية والتعاون الانتصادى بتأسيس شبركة ... للاستثبارات وفقا لنظام استثبار المال العربي والإجنبي المسادر بالقانون رقم ٢٣ أسنة ١٩٧٤ المعلل بالقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٧ ونص في عند تأسيس الشركة عنى أن أغراضها هي المساهبة في تحقيق أهداف التنبية الاقتصادية والإجنباعية والإمن الغذائي في الحالات المنسوص عليها في المادة ٢ من نظام استثبار المال العربي والاجنبي . ومن بين هذه الإغراض انشاء وادارة المسانع وتسويق منتجانها حدايا وخارجيا بين هذه الإغراض انشاء وادارة المسانع وتسويق منتجانها حدايا وخارجيا

والقيام بالمشروعات الاستثمارية والخدمية أو المساهمة ميها . وبتساريخ ١٩٨٠/٧/٦ تقدمت الشركة المذكورة الى الهيئة المالة لملاستنمار والمناطق الحرة بكناب تضبهن مساهمتها في رأسمال شركة مسمع نسيج وسباغة عزية النخل بنسبة . ٥ ٪ . وهذه الشركة الاخرة هي شركة توحسية بسيطة رأسمالها ٣٠٠ ألف جنيه خاضعة لاحكم القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ولا تخضع لقانون الاستثمار ، والهادت الشركة بكتابها المشار اليه انها لا تطلب موافقة هيئة الاستتمار وانما مُجرد احاطة الهيئة لكي تتمكن من متابعة نشاطها وبعرض الامر على مجلس اداره الهيئة بتاريخ ١٩٨٠/١٠/١ قرر عدم الموافقة على هذه المساهمة . ويتتابها رقم ١٠٨٦٥ المؤرخ في ١٩٨١/٥/٢٠. طلبت الهيئة من ادارة الفتوى لوزارة المالية االالهادة بالراي عن جواز قيام انشركة المذكورة بالمساهمة في رأسمال شركة لا تخسسم لقانون الاستثمار ، مارتات إدارة الفتوى عدم جواز شيام شركات الاستنمار الخاضعة لاحكام القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧١ بالساهمة في الشركات غيم انضاضعة الاهدام هذا القانون الا اذا توافرت شروط نطبيق احكام انفقسرة الاخيرة من المادة ٦ من هذا القانون . ويترتب عنى ذلك انحسار قانون الاستثمار عن هسده الشركات باغتبار انه لا ينظم سسوى المشروعات الاستئمارية الجديدة ، وأن توظيف المال المستثمر انما يتم طبقا لاحكامه. وايس طبقا لرغبات المسسمرين .

ولما كانت الهيئة العامة الاستثمار والمناطق الحرة ترى ان الصالح العام قد يقتضى الموافقة على ان تقوم شركات توظيف الابوال المنشأة طبقسا لاحكام هذا القانون او لاحكام قانون الاستثمار بتأسيس شركات لا تخضع لاحكام هذا القانون او المساهمة غيها بضوابط معينة ، غقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع عاسبتات ان قانون استثمار المسال العربي والإجنبي رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ محر عنطريق منه مدلول المال المستثمر على النقد الإجنبي الحر المحول الى مصر عنطريق احد البنوك المسجلة لدى البنك المركزي المحرى لاستخدامه في تنفيذ احد البنوك المسجلة لدى البنك المركزي المحرى لاستخدامه في تنفيذ احد المرحات او التوسع غيها ، أو ينفق كمصروفات الدراسات الاولية والبحوث والتأسيس ، او في الاكتتاب في الاوراق المائية المصرية أو شرائها من السواق المائية المائية على المبالة في مجمر او ، الشراء ارض لتشييد عقارات عليها طبقسسا

للتانون ثم الدق بالنتد الاجنبي الدر ما يستورد من الات ومعدات . . الخ لازمة التنفيذ المشروعات بشرط أن تكون متفقة مع التطورات الفنية الحديثة ولم يسبق استعمالها وكذلك الحقوق المعنوية المسجلة والملوكة لمتيبين في الخارج ، واخيرا الدق به الارباح الني يحققها المشروع اذا زيد بها راسماله أو أذا استثبرت في مشروع اخر ، فالمال المستثبر هو نقد أجنبي حر محول الى مصر طبقا للقانون وما يلحق به من آلات ومعدات وتحقوق معنوية مستوردة لها ما ينتجه المشروع داته) أو أذا استثبر على مشروع آخر بهوافقة مجلس ادارة الهيئة في الحالتين والمشروع الاخر الذي يستثبر غيه ربح المشروع الاسلي الهيئة في الحالتين والمشروع الاخر الذي يستثبر غيه ربح المشروع الاستمال عن خاصع لاحكام هذا القانون . ويقطع في ذلك أن المادة ٢/٢ حينما أجازت أن محر نصت على ذلك صراحة والسترطت أن يكون مصدر اللمن أسواتها في محر نصت على ذلك صراحة والسترطت أن يكون مصدر اللمن نسوامها المنسليسة .

ثم الستوطت المادة ٣ من التسانون في المشروع الذي يجرى فيسم الاستثبار غضلا من تحقق وصف المشروع غيه بالمعنى المحدد في المادة ١ منه ان يتطلب خبرة عالية في مجال التطوير الحديث أو يحتاج الى رؤوس أبوال الجنية في البنيد من ١ الى ٩ من المادة ٣ ، وأن تكون هذه المشروعات دالخة في البنيد من ١ الى ٩ من المادة ٣ ، وأن تكون الوزراء .. وأذا كانت المجالات المبينة قد تتسع نقد أنتلها بما رآه لازما من توظيف شهركات الاستثبار أبوالها في المجالات المنصوص عليها في هسنة التانون أي مجالات الاستثبار أبوالها في المجالات المنصوص عليها في هسنة التانون أي مجالات المادة ٣ نفسها ، وشرطها الجوهري أن يتحتق فيها وصف المشروع بالمعنى المحدد في المادة ١ ، ثم يتوافر فيها شرط المادة ١/٢ لجبينية أي ان المشروع الذي يتم فيسه توظيف أبوال شركات الاستثمار هو مشروع خاضع لاحكام التانون ٣ لمناق مذا المانون . كما أن رأس المسال التوظيف الى مشروع خارج من نطاق هذا القانون . كما أن رأس المسال

الموظف يجب أن يكون مالا مستثمرا بالمعنى المحدد في المادة ٢ من القانون وأخيرا مان مجأل التوظيف يجب أن يكون من المجالات المنصوص عليها في فات القانون ، أي تحتاج الى خبرة عالمية في التطوير الحديث أو رأسمال أجنبى . وبذلك مان مجال نشاط توظيف شركات الاستثمار لاموالها وهيذات مجالات القانون ، فلا يمكن أن يتسلل الى خارج نطاقه ، تقطع في ذلك مقارنة البندين } و ٥ من المادة ٣ ، معندما عالج البند ٥ بنوك الاستثمار (وبنوك الاعمال وشركات اعادة التأمين) قصر نشاطها على العمليات التي تتم بالعملات انحرة ثم أجاز لها أن تقوم بالعمايات التمويلية الاستثمارية بنفسها ، سواء تعلقت بمشروعات في المناطق الحرة أو بهشروعات محلية أو مشتركة أو أجنبية مقامة في مصر ، ثم اذن لها أن تقوم بتمويل عمليسات تجارة مصر الخارجية من تصدير واستيراد ، منص المشرع الصريح علسي اجازة ذلك لبنوك الاستثمار دون تضمين نص البند } الخاص بشركات الاستثمار شيئًا من ذلك ، يقطع في عدم تمتع هذه الشركات بحق توظيف أموالها في مشروعات محلية أو في تمويل عمليات تجارة مصر الخارجية . اذ لو أراد المشرع أن يعطيها هذا الحق كما اعطاه بنوك الاستثمار لعنى بالنص الصريح على ذلك في البند } كما معل في البند ه ، خاصة وقد اعطى المشرع هذه البنوك ميزات لم يعطها تلك الشركات ، فقد اجازت المادة ٢/٤ ب انفراد رأس المال العربي والاجنبي دون مشاركة مصرية في هذه البنوك اذا كانت نروعا تابعة لمؤسسات مركزها في الخارج . كما استثنتها المادة ٢/١٣ من أحكام القوانين واللوائح والقرارات المنظمة للرقابة على عمليات النقد ، وهي استثناءات لا تتمتع بها شركات الاستثمار الشـــار اليها في البند } من المادة ٣ . وبذلك مالواضح من نصوص القانون أنها تقطع مى عدم اجازة توظيف شركات الاستثمار المشار اليها مى المادة ٣/٢ أموالها في خارج مجال المشروعات الخاضعة لهذا القانون ..

لما ما تضمنته المادة ٦/٢ من اعتبار النقد الاجنبى الحر المحول الذي يستخدم ق الاكتتاب في الاوراق المالية المصرية أو شرائها في اسواق الاوراق المالية المصرية مالا مستثمرا مان كمة الاكتتاب هنا لا تقطع في الدلالة على شمولها الاكتتاب في تأسيس الشركات ، لان الاكتتاب يقتصر على ما يطرح من اسمم للاكتتاب ، وهي عادة اسهم شركات المساهمة ، فتخرج النواع

الشركات الاخرى ، ثم أن الشرع عندما أراد الدلالة على تأسيس الشركات لم يعوزه الاصطلاح السايم فاستعظه في المادة ٢/١ التعبير عن مصروقات تأسيس الشركة المساهمة التي نقوم على المشروع الاستثماري . وهو يدل على أن الاكتتاب المشار اليه في المادة ٦/٢ ليس هو الاكتتاب في استهم التأسيس ، أي ليس علية المساهمة في تأسيس الشركة نفسها ، وانما هو الاكتتاب في أورأق مالية نعسلا يمكن شراؤها من سيسوق الاوراق المالية . ويؤكد ذلك نص المادة ٥/١ حينما اعتبرت ربح المتروع ماذ مستثمرا اذا استثمر في مشروع آخر ، فقد قرن هذا الاستثمار بزيادة راسمال الشروع نفسه ، مدل على أن هذا الاستنهار قد يكون بالساهمة في مشروع آخر أو انشائه ودل على أن تعبير الاكتتاب الوارد في المسادة ٥/٢ ليس هو الاكتتاب في تأسيس الشركة بانشاء اسبهها واصدارها . ويؤكد ذلك أيضا نص المادة ٥/٣ حين أجازت البنوك الاستثمار القيام بنفسها بالعمايات التمويلية الاستثمارية بالعملة الاجنبية الحرة في الشروعات المحلية ، علم تستعمل تعبير الاكتتاب ، مما يؤكد أن المعنى المقصود به الاكتتاب في المادة ٦/٢ بعيد عن معنى أنشاء الشركات أو الاكتتاب في أسهم التأسيس . واخيرا مان المادة ٦/٢ انها تدخل في نطاق تحديد مدلول المال المستثمر ، أما المادة ٣/٦ و ٥ مندخل في تحديد مجال الاستثمار بقوة على المشروعات التي نتطلب خبرة أو رأسهالا أجنبيا ، وينتهي كل ذلك الى تأكيد حسكم النصوص من أن توظيف شركات الاستثمار أموالها طبقا للمادة ٣/٤ من القانون على محسال المشروعات الخاضمسعة للتانون ٣٤ لسنة ١٩٧٤ معدلا نفسه ، ملا يمكن أن يحرج هذا التوظيف الى مشروعات خارجة عن نطاق هذا القانون • وبذلك يبتنع على هذه الشركات توظيف أبوالها في تأسيس شركات لا تخضع لاحكام القانون ٢٦ لسنة ١٩٧٤ معدلا ، أو أن تساهم في مثل هذه الشركات أيا كان شكلها القانوني ، ولا يغير من ذلك ما ذهبت اليه الهيئة في كتاب طلب الرأى من أن المصلحة العامة قد تقتضى الموافقة على أن تقوم الشركات المذكورة بتأسيس شركات غير خاضعة لقسانون الاستثمار أو المساهمة نيها بضوابط معينة أوردنها الهيئة بكتابها المشار البه ، ذلك أن هذه الضوابط لا يهكن فرضها الا بتعديل تشريعي ، مما يؤكد عدم جواز ذلك وفقا لاحكام القانون القائم .

(ملف ۲/۲/۸۵۲ ـ جلسة ۱۹۸۵/۲/٤۷)

قاعسدة رقسم (۲۱۶)

البسدة:

عاباون بالقطاع العام — حظر مزاواتهم الاعمال التجارية في ظـل الحكام كل من القانون رقم ٨١ السنة ١٩٧١ (الملقى) والقانون رقم ٨١ السنة ١٩٧١ (الملقى) والقانون رقم ٨٩ السنة ١٩٧٨ المعمول به حاليا ، كما لا يجوز لهم الجمع بين رئاسة مجلس ادارة المشركة استثمار خاضسعة لحكام القانون رقم ٣٦٢ ليسنة ١٩٧١ في ظل احكام كل من القانون رقم ٣٦٧ ليسنة ١٩٨١ بتشكيل مجلس ادارة شركات المساهية (الملقى) والقانون رقم ١٩٥١ بلساهية .

ملخص الفتوى :

۱ ــ ان الاشتراك في تأسيس شركة الاستثبار بعد عبلا عجاريا في مغهم التانون النجاري وبالتألى يلحقه الحظر الوارد بالملاق (٥)) من التانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ المعبول به وتت تأسيس الشركة ، ويؤكد ذلك أن التانون رقم ٨) لسنة ١٩٧٨ المعبول به حاليا قد حظر في الملاة ٧٧ منه على علمل القطاع العلم أن يشترك في تأسيس الشركات الا اذا كان مندويا عن الشركة أو وحدات القطاع العلم أو الحكومة ،

٢ سان التانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦١ بتشكيل جائس ادارة شركات المساهمة وقد تضمن حظر الجمع بين عضوية مجلس ادارة اكثر من شركة واحدة من الشركات المساهمة ، يعد بعلاية تشريع قائم بذاته ومستقل عن جبيع التوانين الاخرى التى تنظم أنواع الشركات المساهمة حيث يتغلول بالتعديل جبيع أحكام التوانين بالنسبة لكيفية تشكيل مجالس ادارة شركات المساهمة وبفها القانون رقم ٦٠٠ لسنة ١٩٧١ ، واذا كانت شركات الاستثبار المساهمة من مذا التانون على مجالس ادارة اكثر من شركة من شركات الاستثبار فقط ولايند الى عضوية مجلس ادارة اكثر من شركة من شركات الاستثبار فتط ولايند الى عضوية مجلس ادارة اكثر من شركة من شركات الاستثبار ان شركات التطاع العسام غسي مستثناة من ذلك القانون ، ولم يتغير هذا الوضع بصدور القانون رتم ١٥٩ لسنة المنا الذي وان كان قد الفي المعل بلحكام القانون رتم ١٩٧٧ لسنة اعدد اعاد النص على ذات الحظر المشار اليه .

(منتوى ٢٦١ في ١٩٨٤/٣/١٨٨)

قاعسدة رقسم (٢١٥)

البسدا:

اختصاص مجلس الدولة بمراجعة المقود التي تبرمها او تجيزها وزارات الدولة وهيئاتها ومصالحها المامة على النحو الموضح في المادتين ٥٨ و ١٦ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ من الناحية القانونية اختصاص أصيل مقصور عليه لا تشاركه فيه جهة أخرى ــ وجوب تنسير الفقرة الاخية من المادة ٢٧ من القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال المالم المال الما

ملخص الفتسسوي :

ان المادة ٨٥ بن تانون مجلس الدولة رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ توجبعلى وزارات الدولة وهيئاتها ومصالحها استثناء مجلس الدولة تبل ابرام أو الجزّة أي عقد نزيد تبيته على خمسة آلاف جنيه كما توجب المادة ٦٦ من ذات القانون عرض العقود التي تزيد تبيتها على خمسين ألف جنيه وعقود تاسيس الشركات التي يصدر بانششها ترار من رئيس الجمهورية على الجنة المختصة بمجلس الدولة .

ومن حيث أن هذه النصوص تعهد ألى مجلس الدولة مراجعة العقود الذي تبرمها أو تجيزها وزارات الدولة وهيئاتها ومصالحها أذا بلغت نصاب معين أو كانت لها أهمية خاصة •

واته غنى عن البيان أن الشرع قد استهدف أن يكون اختمساص مجلس الدولة في مراجعة العتود سائمة الذكر من الناحية القانونية اختصاص متصور عليه لا نشاركه فيه جهة أخرى ، الامر الذي يستفاد بجلاء من نصوص تاتون مجلس الدولة وطبيعة اختصاصه ومن كونه الجهاز الوحيسد من اجهزة الدولة المتخصص في الانتاء في المسائل القانونية .

وبن حيث أن المادة ١٧٣ من التستور الدائم المسادر في ١٩٧١/٩/١١ تنص على أنه « يقوم على شئون انهيئات القضائية مجلس أعلى براسه رئيس الجمهورية ويبين القانون طريقة تشكيله واختصاصاته وتواعد مسير المهل فيه ، ويؤخذ رايه في مشروعات القوانين التي تنظم شئون الهيئات التضائية » فان من مقتضى هذا النص أن اى تعديل في اختصاص مجلس الدولة يجب عرضه على المجلس الاعلى للهيئات القضائية اعبسالا لحسكم الدستور باعتبار أن هذا التعديل يتعلق بتنظيم شئون هيئة من الهيئات التضاف هيئة من الهيئات التصليل علية من الهيئات التصليل علية من الهيئات التصليل التعديل التعد

ومن حيث أن القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة لم يعرض على المجلس الاعلى للهيئات القضائية غانه بالتالى لا يمكن المول بأن النقرة الثالثة من المادة ٢٣ من ذلك التانون قد تضمنت تعديلا صريحا أو ضمنيا لاختصاص أصيل من اختصاصات مجلس الدولسة .

ومن حيث أنه بناء على ما تقدم هانه يجب غهم الفقرة الاخيرة من المادة ٢٧ من التانون رتم ٢٢ لسفة ١٩٧٤ بنظام استثمار المال انعربى والاجنبى والمناطق الحرة على أنها تعهد الى الهيئة العابة للاستثمار وحدها بمراجعة السقد من الناحية الاتتصادية فنظر فى انتصادياته وموقفه من الاقتصاد التوسى واثره عليه ومدى ارتباطه بخطة النونة ، ولكن ذلك كله لا يحجب ولا يهس اختصاص مجلس الدولة الاصيل بمراجعة نصوص العقد من الناحية التانونية ومن ثم يتحدد دور المجلس بأنه المراجع الاخير للعقد فهو يعارس دوره عى المراجعة بعد أن تكون الهيئة العابة للاستثمار قد استنفنت ولانها عليه باجازته اقتصاديا .

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العبومية لتسمى الفتوى والتشريع الى اختصاص مجلس الدولة بمراجعة عقود تأسيدس الشركات المساهمة أو ذات المسئولية المحتودة التى تبرم مع الادارة وفقا لاحكام القاتون رقم ؟؟ لسنة ١٩٧٤ وأنه يعد المراجع الاخير لنصوص العقود المسار اليها .

(غتوى ۷۲۹ في ۱۹۷۷/۱۱/۳)

اســــتثناءات

اســـــتثناءات

قاعــة زقــم (٢١٦)

: المسلا

المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ في شان الترقيات والعلاوات والاقتميات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية ــ الجزة التي اوردها هذا المرسـوم بقانون تشمل الابقاء على مدة خدمة ضمت استثناء من القواعــد العامة الى جانب الابقاء على علاوة استثنائية واحدة .

ملخص الحسسكم :

ان المشرع عندما أصدر المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٢ لم يهدف الى الغاء حميع الاستئناءات التي منحت من الهيئات المبينة في المسادة الاوني خلال المدق المنصوص عليها 6 الغاء تاما وبصفة عامة وانها ــ على حد ما ورد بمذكرنة الايضاحية ــ راعي الاعتدال في هذا الصدد غاستبقى الموظف المرقى ترقيمة أو ترقيات استثنائية ، ترقية واحدة واستبقى لمن منح علاوة أو علاوات استثنائية علاوة واحسدة كما اسبنقي المعاشات الاستنائية وكل زيادة استثنائية في المعاش التانوني اذا كان متعار هذا المعاش أو تلك الزيادة خبسة عشر جنيها نأتل وذلك نتلك الحكمة التي انصح عنها في المذكرة الايضاحية ، ويبين من قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٠ من يونية سنة ١٩٦٥ بالوافقة استثناء على تعيين الدعى في وزارة التربية والتعليم بماهيته التي كان يتقاضاها في مجلس بلدى طنطا وقدرها هر ١٦ حنيه في الدرجة السادسة بدلا من الماهية التي منحت اليه عنسد نقله الى الوزارة المذكورة وقدرها ١٥ جنيه وضم مدة خدمته بالمجلس الى مدة خدمته الحالية ؛ انه لا يعسدو اعادة الوضع الذي كان نيسه المدعى سابقا نقله الى وزارة التربية والتعليم نهو انصاف وان اتخذ في ظاهره شكل الاستثناء) على أن هذا الاستثناء مقصور على زيادة جنيه ونصف على بدء مربوط الدرجة التي نقل بها وهو ما يدخل في حسدود علاوة دورية واحدة ، كما أن ما ضم اليه من مدة ليس له من أثر سوى أفادته

فى الترقية مستتبلا ، وهذا وذلك مما يدخل فيها أبقى عليه تلتون الفاء الاستثناءات ذاته اعتدالا منه فى التطبيق كها المصحت عن ذلك مذكرته الايضاحية ، مكان يتمين على الادارة والحالة هذه عسدم المساس بوضع المدعى بانتطبيق لهذا التاتون .

(طعن ۳۰۸ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۲۰/۱/۱۱)

قاعسة رقسم (۲۱۷)

: 12-41

ترقية استثنائية — المرسوم بقانون الذى الفى الترقيات الاستثنائية — الشراطة لإبطالها أن تكون قد تمت خــــــــــلال الدة من ١٩٤٤/١٠/٨ الى المتراطة لإبطالها أن تكون قد تمت خــــــــــــلال الدة من ١٩٤٤/١٠/٨ الى المتباعة المستثناة على بعض الاستثناء الترقية الاستثنائية أن أسماء أمضى قبل حصوله عليها سنتين على الاقل فى الدرجة المرقى منها ، فاذا لم يكن قد لهضى هذه الدة حسبت له الترقية من التاريخ التالى لانتهائها — المترافعة منالى من استكمل السنتين قبل العمل بالمرسوم بقانون في المحارف الدة على الاقل في المحارف الدوقة لم المحل بالمرسوم بقانون نظام موظفى الدولة لم ينسع بعد هذا التاريخ — قانون نظام موظفى الدولة لم

ملخص الحسسكم:

ان المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٢ (المعدل بالمرسوم بقانون رقم ٨٠٨ لسنة ١٩٥٣) قد حدد في مادته الاوني الفاصل الزمني الذي تفي خلاله بأبطال الترقيات والعلاوات والانتهيات ذات السفة الاستثنائية التي منحت للموظفين والمستخدمين من احدى الهيئات التي عينها • منص على انه هو المدة من ٨ اكتوبر سنة ١٩٤٤ حنى تاريخ المبل بلحكامه في اول ابريل سنة ١٩٥٧ • وبذا حصر نطاق اعمال حكم البطلان الذي أورده من حيث الزمان في هذه الفترة دون ما سبتها أو ما يليها ، ونجرى هذا الحكم كذلك في مواده الثانية والثالثة والعاشرة على التميينات وضم مدة الانمسسال للموظنين الذين نصلوا لاسباب اعتبرت سياسية والماشات الاستثنائية .

منحت لموظف أو لستخدم من احدى الهيئات ائتي نص عليها على خلاف الاصل دون مراعاة انقواعد اللائحية الموضوعة لذلك خلال انفترة المشار اليها يعتبر طبقا له باطلا . وعلى ان المشرع لم يشأ اطلاق أثر هذا الابطال في كل ما تقدم ، بل تناوله بالتخفيف ، أذ عالج الاستثناءات التي أبطلها على أسس جديدة ، ووضع لذلك تواعد وتسويات موحدة أوردها في المواد من } الى ٨ حتى ينوسط الامر ، غابتى على بعضها كليا أو جزئيا على سبيل الاستثناء في حدود وبتبود وشروط نص عليها ، وأذا كان قد حصر المجال الزمني لحكم الابطال فيما وقع من استثناءات خلال المدة التي حددها ، فانه لم يفعل ذلك بالنسبة الى تحقيق شروط استبقاء الاستثناء الذي أطلقه من كل قيد زمني ، حتى لا يقيم تفرغة في الافادة من هذا التيسير بين من تماثلت مراكزهم القانونية في الوقت الذي يستهدف نيه علاج الماضي من جهة ، مع اعادة التعادل والمساواة بين من نالوا استثناءات من جهـة أخرى في الحدود التي رسمها . ومن أجل هذا نص في المادة الرابعة من المرسوم بقانون سالف الذكر ... فيها يتعلق بالترقية الاستثنائية ... على أن تستبقى للموظف هذه الترقية استثناء من أحكام المادة الاونى منه اذا كان قد أمضى قبـــل حصوله عليها سننين على الاتل في الدرجة المرقى منها " فاذا لم يكن قد أمضى هذه حسبت له الترقية من التاريخ التالي لانتهائها ، ومفهوم هــذا النص هو استيقاء الترقية الاستثنائية أن كان قد الهضى قبل ترقيته سنتين على الاتل في الدرجة المرقى منها ، أما حساب الترقية للموظف الذي حصل على انترقية الاستثنائية تبل قضاء سنتين ى اندرجة السابقة وجعلها من التاريخ التالي لانتهاء هاتين السنتين فينصرف أبي من استكمل هده المدة قبل العبل بالمرسوم بقانون المشار اليه في أول أبريل سفة ١٩٥٢ أو من يتمها بعد هذا التاريخ على حد سواء لاطلاق النص . ومقتضى اعمال أثر هذا الحكم في الحالة الاخيرة هو أن تعتبر الترقية الاستثنائية نافذة من التاريخ التالى لاستيماء المدة المنوه عنها لا من انتاريخ الذي عينه القرار الصادر بها أي تصبح ترقية مرجأة متراخ اثرها ، فيتعلق حق الموظف أو المستخدم بهذه الترقية مرهونا بأجل هو حلول التاريخ التالي لاستكماله مدة السنتين في الخدمة ، وينشأ له في ذات الوقت مركز قانوني جديد معدل في استحقاق الترقبة على هذا الوجه . والقول بغير ذلك يؤدى الى ايجاد مفارقة في

الحكم بين أوضاع متماثلة بسبب يرجع الى عامل زبنى قد يكون يوما واحدا ويقضى على الحكبة من التسويات التى تررها الشارع فى هذا الصدد لمن نالوا استثناءات والتى ابتغى بها نتويم أوضاعهم وتعديل مراكزهم بضوابط بتساء بسلوية وعلى اسمس موحدة ، وبتى كان هذا هو حكم تشريع الفــاء الاستثناءات فى هذه الحالة مان التانون رقم ، ٢١ اسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدؤلة ـ الذى جاء ذلك التشريع لاحقا نصدوره بتطع النظر عن أرجاء العمل به الى أول يولية سنة ١٩٥١ ـ لا يكون له أثر فى حق ترتب بشروطه ، ومركز قانونى تحقق لصاحبه ، بمتنفى التشريع المشار اليه واستهده من أحكامه التى لم ينسخها قانون نظام موظفى الدولة فى هـذا النطاق ، وهو القانون الذى وضع للترقيات تواعد ولحكاما تطبق فى مجال النطاق ، وهو القانونية .

(طعن ٦٥ه لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٨/٣/١٥)

قاعسة رقسم (۲۱۸)

البسدا:

المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيات والعلاوات والاقتيات والعلاوات والاقتيات والمالوات والاقتيات والمالشات الاستثنائية — ابتاؤه على بعض هـذه الاستثنائات كليا أو جزئيا — الابقاء على النوية الاستثنائية من تاريخها أذا كان الموظف قد أبضى في الدرجة السابقة سنتين على الأقل ومن تاريخ التهاء هاتين السنتين أن لم يكن أمضى هذه المدة — أنصراف الحالة الاخيرة التي من يستكيل هذه المدة قبل أو بعد العمل بالرسوم بقانون •

ملخص الحسكم:

ان المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيسات والمعلاوات والاتدهيات والتعيينات والمعاشات الاستئنائية الذي عمل به طبقا المهادة ١٦ منه اعتبارا من أول أبريل سنة ١٩٥٢ والمعدل بالمرسوم بقانون رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٥٢ نصى في مادته الاولى على أن « تبعلل الترقيات والعلاوات والاقديات الاستئنائية التي منحت للموظفين والمستخدمين خلال المدة من ١٨٥ من اكتوبر سنة ١٩٤٤ الى تليخ العمل بهذا المرسوم بقانون ٨٠٠٠، كما

نص في مادته الرابعة على أنه « استثناء من أحكام المادة الأولى تستبقى للموظف الترقية الاستثنائية اذا كان قد أمضى قبل ترقيته سنتين على الاقل في الدرجة المرقى فيها . فاذا لم يكن أمضى هذه المدة حسبت له الترقيسة من التاريخ التالي لانتهائها . م. » وهذا المرسوم بقانون - كما يبين من استقراء نصوصه ومن مذكرته الايضاحية _ انها صدر لمحاربة الاستثناء حتى توضع الامور في نصابها ورد الى اصولها السليمة من الكفاية والنزاهة وذلك بعد الذي لوحظ من الاسراف في منح الاستثناءات اسراما أخرجها عن نطاق المصلحة العامة التي قد تسوغها في بعض الظروف سواء من حيث عدد الموظفين والستخدمين الذين منحوا الستثناءات أو من حيث الاغرااض التي كانت الباعث على تقرير هذه الاستثناءات ؛ وقد جاء هذا المرسوم بقانون تتمة المرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٤ بشأن الترقيسات والعلاوات والتعيينات والمعاشبات الاستثنائية ونذأ حدد في مادته الاولى الماصل الزمنى الذى تذى بابطال الترقيات والعلاوات والاقدميات ذات المسفة الاستثنائية التي منحت للموظفين والمستخدمين خلاله من الهيئات التي عينها فنص على أنه هو المدة من ١٨ من اكتوبر سنة ١٩٤٤ حتى تاريخ العمسل بأحكامه في أول أبريل سنة ١٩٥٢ ، وبذا حصر اطاق أعمال حكم البطلان الذي أورده من حيث المجال الزمني في هذه الفترة دون ما سبقتها أو ما يليها واحرى هذا الحكم كذلك في مواده الثانية والثاثثة والعاشرة على التعيينات وضم مدد الانفصال للموظفين الذين فصلوا لاسباب أعتبرت سياسسية والمعاشات الاستثنائية فكل تعيين او ضم مدة أو معاش أو ترقية أو علاوة او اقدية استثنائية منحت لموظف أو مستخدم من احدى الهيئات التي نص عليها خلاف الاصل دون مراعاة القواعد اللائحية الموضوعة لذلك خالل المقرة المشار اليه يعتبر طبقا له باطلا .. على أن المشرع لم يشأ اطلاقا أثر هذا الابطال في كل ما تقدم بل تناوله بالتخفيف ، اذ عالج الاستثناءات التي الطلها عنى أسس جديدة ووضع لذلك قواعد وتسويات موحدة أوردها ف المواد من } الى ٨ حتى يتوسط الامر غابقي على بعضها كليا أو جزئيا على سبيل الاستثناء في حدود وبتيود وشروط نص عليها . واذا كان تد حصر المجال الزمني لحكم الابطال نيما وقع من استثناءات خلال المدة التي حددها مانه لم يفعل ذلك بالنسبة الى تحقيق شروط استبقاء الاستثناء الذي اطلقه

من كل قيد زمني حتى لا يقيم تفرقة في الافادة من هذا التيسير بين من تماثلت مراكزهم القانونية في الوقت الذي يستهدف فيه علاج الماضي من جهة مسع اعادة التعادل والمساواة بين من نالوا استثناءات من حهة اخرى فىالحدود التي رسمها ، ومن أجل هذا نص في المادة الرابعة من الرسوم بقانون سالف الذكر ... فيها يتعلق بالترقية الاستثنائية على أن تستبقى للموظف هذه الترقية استثناء من احكام المادة الاولى منه اذا كان قد امضى قبل حصوله عليها سنتين على الاتل في الدرجة المرقى منها ، غاذا لم يكن قد أمضى هذه المدة حسبت له الترقية من التارخ التالى لانتهائها ومفهوم هذا النص هو استبقاء الترقية الاستثنائية لمن كان قد أمضى تبل ترقيه سنتين على الاقل في الدرجة الرقى منها ، أما حساب الترقية للموظف الذي حصل على الترقية الاستثنائية قبل قضاء سنتين في الدرجة السابقة وجعلها من التاريخ القالي لانتهاء هاتين السنين مينصرف الى من استكمل هذه المدة قبل العمل بالرسوم بقانون المشامر الله في أول أمريل سنة ١٩٥٢ أو من يتمها بعد هذا التاريخ على حد سواء الطلاق النص ومقتضى اعمال اثر هذا الحكم في انحالة االخيرة هو ان تعتبر الترقية الاستثنائية نافذة من التاريخ التالي لاستيقاء المدة المنوه عنها لا من التاريخ الذي عينه القرار الصادر بها أي تصبح ترقية مرجأة متراخ اثرها متعلق حق الموظف أو المستحدم بهذه النرقية مرهون بأجل هو حلول التاريخ التالي لاستكماله مدة السنتين في الخدمة وينشأ له في ذات الوقت مركز فانوني جديد معدل في استحقاقه الترقية على هذا الوجه .

(طَعَن ١٤١ لسنة ٥ ق - جلسة ١١/١/١١)

قاعسدة رقسم (٢١٩)

البسدا :

المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيات والعلاوات والاقديات واقتعينات والمعاشبات الاستثنائية ــ ابقائؤه على حالة الوظف بمرسوم اذا كان قد وصل الى الدرجة الاولى بصفة غير استثنائية او كان بتسوية حالته طبقا القواعد التي تضعنها المرسوم بقانون يصل الى الدرجة الإولى حتى تاريخ صدور مرسوم تعيينه .

ملخص الحسكم:

أن المادة السادسة من المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ تنص على أن « كل موظف عين بمرسوم في الفترة المنصوص عليها في المادة الاولى يبقى بالحالة التي يكون عليها وقت العمل بهذا المرسوم بقانون اذا كان بنسبوية حالته طبقها للقواعد المتقدمة يصمل الى الدرجة الاولى حتى تاريخ صدور مرسوم التعيين غاذا وصل بالتسوية اليها في تاريخ لاحق بطل مرسوم تعيينه ماذا عين بمرسوم جديد خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل بهذا المرسوم بقانون حسبت اقدميته من تاريخ وصوله الى الدرجة الاولى بالتسوية » وغنى عن البيان ان أعمال حكم هذه المادة يفترض قيام حالة استثناءات ما دامت هده المادة تقضى ببطلان مرسوم التعيين اذا ما اسفرت تسوية حالة الموظف المعين بمرسوم طبقا للقواعد التي نص عليها المرسوم بقانون المشار اليه عن وصوله الى الدرجة الاولى من تاريخ لاحق لتاريخ صدور مرسوم لتعيين الامر الذي يسستفاد منسه ضرورة مخالفة هـ ذا المرمنوم لقواعد التعيين ، بل ان هـ ... ذه المادة فيما قضت به من الابقاء على حالة الموظف المين بمرسوم اذا كان بتسوية حالته طبقا لنفس القواعد يصل الى الدرجة الاولى حتى تاريخ صدور مرسوم تعيينه انها تقر التميين الاستثنائي في هذه الحسدود أي تبقى على الاستثناء اذا ما وقع فيما يجاوز الدرجة الاولى ما دام وصول الموظف الى هــذه الدرجة قد تم بالطريق الطبيعي أو كان ليتم بالتدريج الفرضي دون مخالفة القواعد الموضوعة يؤيد هذا كله أن المواد الثلاثة الاولى من المرسوم بقانهن رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ تنص على بطلان الترقيات والعلاوات والتعيينات الاستثنائية ودَذا قرارات ضم مدد الانقصال لاستباب سياسية وأن المواد ٤٠٥٠، تقرر تسويات هي في ذاتها استثناء من حكم الاطلاق الذي تضمنته المسواد الثلاثة الاولى وبالتالي ابقاء للاستثناء في الحدود وبالشروط التي نصت عليها ومقتضى ذاك أن الموطف الذي يكون معينا بمرسوم خسلال المسدة من ٨ من اكتوبر سسنة ١٩٤٤ الى أول أبريل سسنة ١٩٥٢ تاريخ العمل بالرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ ويكون قسد وصل الى الدرجسة الاولى بصنة غير استثنائية حتى تاريخ صدور مرسوم التعيين أو كان

يتسوية حالته طبقا للقواعد التى نضهنها المرسوم بتانون يصـــل الـــى الدرجة الاولى حتى تاريخ صدور مرسوم النعيين يظل مرسومه مثاما .

(طعن ١٤١ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٩٦١/١/٧) .

قاعسدة رقسم (۲۲۰)

المِـــدأ :

ترقية استثنائية ــ ووظف ــ تعيينه فى وظيفة من الدرجة السادسة الفنية بقرار من مجلس الوزراء وهو لا يحمل مؤهلا دراسيا ولم يكن قبل نلك معينا على درجة سابقة للدرجة السادسة ــ اعتبار نلك تعيينا استثنائيا ــ المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ ٠

ملخص الحسكم:

ان تعيين الموظف فى وظيفة من الدرجة السادسسة الفنيسة بقرار من مجلس الوزراء ، وهو لا يحمل مؤهلا دراسيا : ولم يكن قبل ذلك معينسا على درجة سابقة للدرجة السادسة يعتبر تعيينسا استثنائيا ، بمسدق عليه التعيين الاستثنائي الذي نص عليه المرسوم بتانون رقم ٣٦ لمسنة ١٩٥٢ المعتل بالتاون رقم منا لمسنة ١٩٥٢ ، ومن ثم يكدون طلب المسدعي المفاء القرار الوزاري رقم ١٤٤٦ المسادر في ٨٦ من يونيسة سنة ١٩٥٢ المتشمين الفاء ترقيته الاستثنائية نلدرجسة السادسة الفنيسة على غير أساس من القانون متعينا رفضه .

(طعن ۷۷۲ لسنة ٣ ق ــ جلسة ٨/٣/٨١) .

قاعسدة رقسم (۲۲۱)

المبسدة :

الرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٦ — ابطاله كل زيادة تجاوز خبسة عشر جنبها في الشهر في الماشات التي ربطت على اساس هرقب زيد بسبب فرقيات لو علاوات استثنائية — ابجابه رد متجمد الغروق المصرفة نتيجة تصحيح الترقيات والملاوات أو التعينات أو المعاشات الإستثنائية (م ــ ٢٤ — ٣٠) التى كانت ابطلت بالرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٤ ـ تحصيل هذه الغروق باستقطاع ربع الرقب أو المعاش أو المكافئة استقطء منالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ ـ خروج الزيادة في الماشيات عن حكم الاستقطاع اذا كان بقدار المعاش أو تلك الزيادة خمسة عشر جنيها فاقل في الشهر ـ حكمة ذلك .

ملخص الحسكم:

نص المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيات والعلاوات والاقدميات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية ، في مادته العساشرة على ان « يبطل بالنسبة الى اصحاب المساشات والى المستحقين عنهم كل زيادة تحاوز حمسة عشر حنيها في الشهر في المعاشبات التي ربطت على اساس مرتب ريد بسبب ترقيات أو علاوات استثنائية أبطات أو عدلت بالتطبيق لاحكام هذا المرسوم بقانون ، وفي هذه الحالة يسرى المعاش على هذا الاساس الا اذا كان لصاحب المعاش أو المستحقين عنسه مصلحة في تسوية المعاش على أساس المرتب الذي يستحقه بالتطبيق للاحكام المذكورة » مد كما نص في مادته الخامسة عشرة على ما يأتي « الموظفون الذين أبطلت ترقياتهم أو علاواتهم أو تعييناتهم أو معاشاتهم الاستثنائية التي منحسوها في الفترة من ٦ من غبراير سنة ١٩٤٢ الى ٨ من اكتوبر سنة ١٩٤٤ بالتطبيق لاحكام الرسوم بقسانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٤ ثم ردت اليهم بعد ١٢ من يناير سنة .١٩٥٠ وقيضوا نروقا مجمدة عن الماضي بموجب قرارات من احدى الهيئات المنصوص عليها في المادة الاولى يلزمون برد هــذه الفروق . ويكون تحصيلها باستقطاع ربع المــرتب أو الماش او المكافأة او ربع الباتي بعد الجزء الذي يحجز عليه • وذلك استثناء من أحكام القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ المشار اليه » وقد ورد بالذكرة الايضاحية لهذا المرسوم بقانون ما يلى : « نصت المادة العاشرة على استبقاء المعاش الاستثنائي وكل زيادة استثنائية في المعاش القانوني اذا كان مقدار هذا المعاش أو تلك الزيادة خمسة عشر جنيها فأقل . وفي حالة تجاوز الزيادة هذا القدر تعاد تسوية المعاش على أساس استبعاد الجزء الزائد على هذا القدر . وقد اشتبلت المادة ١٥ من المشروع على حكم خاص بالوظفين الذين الغيت ترقياتهم أو علاواتهم أو معاشها

الاستثنائية التي منحوها في الفترة من ٦ من غبراير سنة ١٩٤٢ الى ٨ من غبراير سنة ١٩٤٢ الى ٨ من الكتوبر سنة ١٩٤٤ وردت اليهم بترارات من مجلس الوزراء او غيره من الهيئات بعد ١٢ من يناير سسنة ١٩٥٠ وصرفت اليهم غروق مجسدة عن المساشى . ويقضى هـذا الحكم برد هذه النروق التي صرفت محافظة على مسالح الخزانة العامسة ولمسا لوحظ من أن صرف هذه الغروق كان مبنيا على اسسباب حزبية . أذ اقتصر على غريق معين من الموظنين وحتى يكون رد علك الغروق عبرة وردعا ويوضع به حسد لمثل هذه التصرفات يهالمستقبل » .

واذا كانت البالغ التي تبضها المدعى بمناسبة اعادته الى انخدمة في ٩ من نبراير سنة .١٩٥٠ انها صرفت اليه على انها تيمة متحمد فسرق تعديل معاش عن المساضى على أساس رد الترقيات والعلاوات الاستثنائية اليه وهي التي كان قد منحها في الفترة من ٦ من فبراير سفة ١٩٤٢ الى ٨ من اكتوبر سنة ١٩٤٤ والتي ابطلت بالنطبيق لاحكام المرسوم بتانون رقم ١٤٨ السينة ١٩٤٤ ، ومن ثم فانه نزولا على حسكم المسادة ١٥ من الرسوم بقانون رقسم ٣٦ نسنة ١٩٥٢ يكون مازما برد هسده الفروق ، ويكسون محصيلها باستقطاع ربع المرتب أو المعاش أو الكافأة أو ربع الباقي بعد الحزء الذي يحجز عليه ، وذلك استثناء من احكام القسانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ ؛ مع مراعاة ما سبق أن قضت هسده المحكمة من أنه يخرج من حسكم الاستقطاع لاسترداد ما قبض من مروق مجمدة عن المساضى ما ابقاه المرسوم بقانون آنف الذكر في مادته العاشرة من زيادة في المعاشمات الاستثنائية أو القانونية اذا كان مقدار هذا المعاش أو تلك الزيادة خمسة عشر جنيهات مأقل في الشهر ذلك أن المشرع رأى لحكمة تشريعية خاصة الابقاء على هذه الزيادة وعدم المساس بها رحمه بأرباب المعاشبات ورعاية لحالة الارابل واليتامي . وغنى عن البيان أن استرداد هذه الزيادة عن طريق الاستقطاع من المعاش يتنافى بداهة مع مبدأ الابقاء عليها ، وهــو ما لكده الثمارع من قبيل الاستثناء للحكهسة الخاصة التي أنصح عنها .

(طعن ١٣٧١ لسنة ٦ ق - جلسة ١١/٥/١٩٦١) . ٠

قاعسدة رقسم (۲۲۲)

المسدا:

دعوى المتازعة في استحقاق اعانة غلاء الميشة من معاش استشائى عدم اعتبارها منازعة بالعنى الراد في المادة السادسة من القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٢٩ الخاص بالماشات غلا تسقط بمضى مدة السنة أشهر او السنة المصوص عليها في تلك المادة ــ أساس ذلك .

ملخص الحسسكم:

تنص الفقرة الاولى من المادة السادسة من المرسوم بفانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٢٩ انخاص بالمعاشات الملكية على أنه لا يجسوز للحكومة ولا لصلحب الشأن المنازعسة في أي معاش تم قيده متى مضت سنة الشهر من تاريخ تسليم السركي المبين به مقدار المعاش الى صاحب الشأن ».

كما تنص فترتها الثالثة على أن « كل دعوى يراد بها أو بواسطتها تعديل مقدار المعاش الذى تم قيده أو المكافأة التى تم صرفها لا يجوز قبولها بعد مضى اليعداد المذكور أمام أية محكمة كانت لا على الحكومة ولا على مصالحها لاى سبب كان » .

ويما أن القول بسقوط حق المدعى في منازعته بحجة أنه سبق له تسلم مركى معاشمه من مدة تزيد على سنة قبل بغع الدعوى وذلك طبقا للفقسرة الثالثة (معدلة) من المسادة السادسة من المرسوم بقانون آنف الذكسر مدفوع بأن حكم هسذه المادة أنما ينصرف الى المنازعة في أصل المساش من جهة استحقاته أو عدم استحقاته أو الى المجالة في مقدار هذا المماش من حيث طلب تعديله ، أما موضوع الدعوى الحالية فينحصر في المسازعة في عدم استحقاق اعانة غلاء المهشة عن هذا القدر الذي لا بجسلال فيسه المدعى ولا يتصور أن يجادل فيه وهو يعلم أنه قد منحة أياه مجلس قيسادة الثورة على سبيل الاستثناء وعلى خلاقة با تقفى به قوانين المعاشسات . والحكوبة ترى أن اعانة الفسلاء أغير مستحقة على معاشه اعتبارا بصفته والاستثنائية ، ويزعم المدعى استحقاقها تعويلا على عموم نص قرار مجلس الاستثنائية ، ويزعم المدعى استحقاتها تعويلا على عموم نص قرار مجلس

الوزراء بتاريخ 11 من نبراير سنة . ١٩٥٠ ، فينازعته بوجهة الى ما تنكره عليه الحكومة من استحقاق اعاتة غسلاء عن هذا المعاش الاستئنائي فهي منازعة من المدعى غسير حاصلة في اصل المعاش ولا هي مراد بها تعسديل متداره الذي تم ربطه بواسسطة مجلس قيادة الثورة وانها هي متعلقة بدعوى استحقاته لاعاتة غلاء عن هذا المعاش وهي الاعاتة التي تهنج في بدعوى استحقاته لاعاتة غلاء عن هذا المعاش وهي الاعاتة الني تهنج في المحالات لاصحاب المعاشات على أنه ولئن كانت اعانة الفسلاء تضلف الى الراتب أو المعاش الا أن لها كيانا ذاتيا يهنع من اعتبارها جزءاً من الماش بدليل عدم جواز منحها لطائفة من اصحاب المعاشات ، ويدليسل أن حباب مقدار المعاش يجرى على اساس راتب الموظف مجردا من اعاتة الفسلاء .

مناطالية باستحقاق اعانة الغلاء عن المسائس لا تعتبر منازعة بالمعنى المراد للهادة السادسة من قانون المائسات مسائفة الذكر « أخذا بالتعسير الشيق لحدود المنازعة أو مفهوم انحق الذي يخضع أيها لمبعاد السقوط ، وانن غالقول بدوران هذه المنازعة حول مقدار المعاش فيه تحريف للحكمة المبتفاة من النص ، وتأويل للفظة « المتسدار » بما يعسخ مدنولها القانوني الذي كان مائلا في ذهن انشارع عند وضع النص المذكور .

واذا كان متنصى نظرية الحكومة التي جرى باعتناتها تضاء هذه المكتة أن اعلقة الفلاء لا تبنح اصلا لصلحب المعاش الاستثنائي غلا يتسق مسح منطق هذه النظرية أن تكون المنازعة بشأن عسدم استحقاق هذه الاعاشة من تبيل المنازعات الحاصلة في مقدار المعاش بحيث يجسرى عليها ميعاد السقوط الخاص بالنسبة التالية لتاريخ تسلم سركى المعاش المبين به مقداره المعرر للمدعى وهو برمته استئنائي » أذ لا يتصور اعتبار الاعاشة في هذه الحالة جزءا من هذا المقدار مع كونها لا يصح تاتونا أضافتها الى المعاش ، ويترتب على هذا تبول المنازعة في انكار الادارة استحتاق المدعى المهاش بالتقادم ويتمين من شم رئض الدعع بعدم تبول الدعوى .

(طعن ٢١٦٦ لسنة ٦ ق _ لسة ٢/٦/٦/١) . ٠

قاعسدة رقسم (۲۲۳)

المسدد :

المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيات والملاوات والقصينات الاستثنائية المعدل بالمرسوم بقانون رقم ٨٠ لسئة ١٩٥٢ — ابطاله انقرارات الصادرة ، خلال الفترة من ١٩٤٤/١٠/٨ حتى تاريخ المعل به ، من الهيئات المكورة في المادة الاولى بنه بضم صحد انفصاف الموظفين الذين فصلوا لاسباب اعتبرت سياسية — القرار الصادر من مجلس الوزراء بابطال قرار مما سبق تطبيقا للمرسوم سالف الذكر كلا يؤثر في صحته سبق صدور القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥١ الذي اعتبر في حكم الصحيحة القرارات الصادرة باحتساب مد في المعاش استثناء من القوانين التي اشار النها — اساس ذلك أن هذا القانون قد نسخ باحكام المرسومين بقانون سائفي الذكر باثر رجعي .

ملخص الحسكم:

ان المرسوم بقانون رقم ٢٦ نسنة ١٩٥٢ في شان الترقيات والعلاوات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية اندى عمسل به من اول ابريل سنة ١٩٥٢ والمعدل بالمرسوم بقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٥٢ نص في مادته الأولى على أن ٤ تبطل الترقيات والعلاوات والاتدبيات الاستثنائية التي منحت الموظنين والمستخدبين خلال المدة من ٨ من اكتوبر سسست المي تاريخ العمل بهذا المرسوم بقانون من احدى الهيئات الاتية : (١) مجلس الوزراء (ب) » كما نص في مادته الثالثة على أن «تبطل الترارات الصادر» من احدى الهيئات المتقدم ذكرها في المسادة الاولى خلال المدة المحدودة فيها بضم مدد انفصال الموظفين الذين غصلوا لاسباب اعتبرت سياسية ».

وراذا كانت الشروط الواردة في هاتين المادتين متواترة في القرار الصادر من برئيس مجلس الوزراء الصادر في ۱۱ من فوقمبر مسسقة ۱۹۰۰ بحساب مدد غصل المدعى من الخدية من ۲۶ من اكتوبر سنة ۱۹۲۶ الى ۸ من غبراير سنة ۱۹۷۰ في معاشمه مع التجاوز عن دفع الاحتياطي علما على الساس أن احالته أنى المعاش كانت لاسباب سياسية ومن ثم فأن قسرار

رئيس مجلس الوزراء الصادر في ١٦ من سبتمبر سنة ١٩٥٢ بابطال القرار آنف الذكر وعدم حساب المدة المشار اليها في معاش المدعى بالتطبيق لاحكام المرسسومين بقانونين رقمي ٣٦ و ٨٠ نسسنة ١٩٥٢ في شأن الفاء الاستثناءات يكون صحيحا سليما مطابقا للقانون . على أن هذا القرار قد أصبح حصينا من الالغاء بانقضاء ميعاد الطعن فيه دون أن يطعن فيه المدعى بطلب الغائه وما ترتب عليه من آثار ٠ ولا يغير من هذا كون القانون رقم ٨٦ لسفة ١٩٥١ في شبأن المند التي تحتسب في المعاش الذي عمسل به في ٣١ من مايو سنة ١٩٥١ قد اعتبر في حكم الصحيحة الترارات التي صدرت من مجلس الوزراء في المدة من ٤ يونية سنة ١٩٢٩ الى تاريخ العمل به ، كذاك القرارات التي تضمئت تدابير خاصة بجواز احتساب مدد في المعاش بالاستثناء من احكام القوانين التي أشار اليها في مادته الاولى وقضى بأن تظل هذه القرارات نافذة منتجة الآثارها ، ومن بينها قسرار مجلس الوزراء الصادر في ٨ من مايو سنة ١٩٥٠ بالموافقة على حساب مدد الخلو السياسي في حساب المعاش لمن اعيدوا للخدمة ابتداء من ١٥ من يناير سنة ١٩٥٠ . لا يغير هذا من صحة ترار رئيس مجلس الوزراء الصادر في ١٦ من سبتمبر سنة ١٩٥٢ بعدم احتساب مدة فصل المدعى من الخدمة في معاشمه ما دام المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٢ وكذا المرسوم بقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٥٢ وكلاهما تشريع لاحق صادر بأداة مانونية معادلة في موتها اتنك التي صدر بها المانون رمم ٨٦ لسنة ١٩٥١ قد أورد حكما صريحا ناسخا بأثر رجعي لحكم هذا القانون الاخسير في خصوص ما قضينا به من ابطال انقرارات الصادرة بضم مدة الفصل السياسي في حساب المعاش خلال المدة من ٨ اكتوبر حتى اول أبريل سنة ١٩٥٢ بما لا وجه معه للاحتجاج بعدم جواز أبطال ما سبق اعتباره في حكم الصحيح من هذه القرارات بمقتضى انقانون ٨٦ لسنة ١٩٥١ .

(طعن ١٣٧١ لسنة ٦ ق ـ جلسة ١١/٥/١١٦) .٠

قاعسدة رقسم (۲۲۶)

البسدا:

المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ ــ ابطاله بعض المساشك واسترداد ما قبض من فروق مجدة ــ ابقاؤه الزيادات التى لا تجاوز ١٥ جنبها في الشهر ــ عدم استرداد الفروق المجدة التي قبضها من يدخــل في هذا النصــاب ..

ملخص الحسكم:

تنص المادة العاشرة من المرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٢ في شأن الترقيات والعلاوات والاندميات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية علىان « يبطل بالنسبة الى أصحاب المعاشات والى المستحقين عنهسم كل زيادة تجاوز خمسة عشر جنيها في الشهر في المعاشبات التي ربطت على أسباس مرتب زيد بسبب ترميات أو علاوات استثنائية أبطثت أو عدلت بالتطبيق لاحكام هذا المرسوم بقانون . وفي هذه المالة يسوى المعاش على هذا الإساس الا اذا كان لصاحب المعاش أو المستحقين عنه مصلحة في تسوية المعاشر على أساس المرتب الذي يسحقه بالتطبيق للاحكام المذكورة وتنص المادة ١٥ من المرسوم بقانون سالف الذكر على ما يأتى: « الموظفون الذين ابطئت ترقياتهم أو علاواتهم او تعييناتهم او معاشاتهم الاستثنائية التي بنحوها في الفترة من ٩ من فبراير سنة ١٩٤٢ الى ٨ من اكوبر سنة ١٩٤٤ بالتطبيق لاحكام المرسوم بقانون ١٨ لسنة ١٩٤١ ثم ردت اليهم بعد ١٢ من يناير سنة ١٩٥٠ وقبضوا مروقا مجمدة عن الماضي بموجب ترارات من احدى الهيئات المنصوص عليها في المادة الاولى بلزمون برد هذه الفروق ويكون تحصيلها باستقطاع ربع المرتب أو المعاش أو المكافئة أو ربع الباقي بعد الجزء الذي يحجز عليه وذلك استثناء من أحكام القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ » ، نهذه المادة الاخيرة قد خولت التنفيذ على ربع مرتب الموظف أو معاشمه لاسترداد ما تبضة من فروق مجمدة عن الماضي ويكون تحصيلها باستقطاع ربع الرتب أو المعاش أو المكافأة أو ربع انبائي بعد الجزء الذي يحجــز عليه وذلك استثناء من لحكام التأتون رقم 111 اسنة 1901. ولا ربيب في انه يخرج من حكم الاستقطاع لاسترداد ما تبض من فروق مجيدة عن الماضي ما ابتاه التأتون من زيادة في المعاشيات الاستثنائية أو التأتونية اذا كان متدار هذا المعاش أو تلك الزيادة خمسة عشر جنيها فاقل ، ذلك أن المشرع رأى لحكمة تشريعية خاصة الإبتاء على الزيادة وعدم المساس بها رحمسة بلرياب المعاشيات ورعاية مصلحة الارابل واليتامي ، وعنى عن البيان أن استرداد هذه الزيادة عن طريق الاستقطاع من الماش يتنافي بداهة مع

مبدأ الابقاء عليها ، وهو ما أكده الشارع من تبيل الاستثناء للحكمة الخاصة

(طمعن ٢١١ لسنة ٣ ق -- جلسة ١/٥٧/٥١) ٠

التي أفصح عنها ٠

اســـــترداد ما نفع بفــي حق

الفصــل الاول: في تطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١

الفصــل الثاني : فيما قبل القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١

الفصل الاول : في تطبيق القانون رقم ١٥ لسية ١٩٧١

قاعسدة رقسم (٢٢٥)

: المسلما

ملخص الفتيوي :

ان المادة الاونى من التانون رقم 10 لسنة 1971 بالتجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما فى حكمها بفير وجه حق ، تنص على أن « بتجاوز عن استرداد ما صرف بفير وجه حق عنى تاريخ صدور هذا التانون من الحكومة أو وحدات الادارة المطيمة أو الهيئات العاملة أو الوحدات الانتصادية التابعية لها ، للعاملين أو المستحلين عنهم بصيغة مرتب أو أجر أو بدل أو راتب المساق أو معاش أو مكافئة أو مبالغ مدخرة أو ما في حسكم ذلك ، أذا كان الصرف قد تم نتيجية ترقية أو تسوية مسدرت تنفيذا لحسكم تفسائي أو فتوى من مجلس الدولة أو من ألادارات العاملة لديوان الموظفين أو الادارات المركزية للجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، ثم الفيت هذه

ويسرى حكم الفترة السابقة على المبالغ التى صرفت قبل العمل بهذا القانون نتيجة فترقية أو تسوية نهت بناء على رأى صادر من احسدى الادارات القانونية أذا كانت قد اعتبدت من الوزير المختص قبل المرف.

وفي غير تلك الاحوال يجسوز التجساوز عن استرداد المبلغ المشار اليها بقرار من الوزير المختص . . . ، ، .

وقد جاء في المذكرة الإيضاحية غيها يتعنق بهذا النص ، أن مشروع التانون الجنيد يتضمن الاحكام الآتية : ١ ٢ ... يتجمعوز من استرداد ما صرف بالزيادة من تلك المبائغ اذا كان الصرف قسد تم بناء على قرارات الترقية أو تسويات صادرة من جهات الادارة تنفيسنا لحكم قضائي أو فتوى صادرة من مجلس الدولة اذا الغيت أو سحبت تلك المترارات أو التسويات - ٣ ... يتجنوز عن المبائغ التي صرفت نتيجة لترارات أو تسويات صادرة بناء على فتوى من الادارات التسلونية بالوزارات والمسالح اذا كانت قد اعتبدت من الوزير المختص تبل الصرف ٤ ... في غير تلك الحالات يرخص الوزير المختص بالتجاوز عن استرداد ما صرف من تلك المبائغ بالزيادة مع وجوب تحيل المؤخلين المسبين في الصرف الخطا بسداد تلك المبائغ وذلك في حارت الخطأ المهد او الاعبال الجسيم وذلك لفسمان عدم صدور تواطؤ لصرف مبائغ بدون وجه حق .

ومن حيث أن المستفاد من نص المادة الاولى الشار اليها أن التجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجه حق المعابلين أو أمسحاب المعاشسات أو المستحقين عنهم من مرتبات أو أجور أو بدلات أو معاشات أو مكامآت أو مبافع مدخرة أو ما في حكم ذلك هذا التجاوز يقع بقوة القانون ويمقتفى الحكامة أذا كان المرف قد تم نتيجة ترقية أو تسوية باطلة صدرت تنفيذا الاعارات التي ورد ذكرها في هذا النص على سبيل الحصر وفي غير هذا النطاق مأن التجاوز عن استرداد هذه المبالغ ، هو من الامور المتروث تقديرها للوزير المختص وذلك حسيما نصت عليه النفتره الثالثة من هذه الملاة والتي ينصرف حكمها للوزيات والاعلى عسوم عبارتها للهائية المشار اليها في النفتر وهي المرتبات والاجور والبدلات والرواتب الاصابقة والمعشات والملت بالنسبة لها الاوضاع المنصوص عليها في المعترين الاولى أو بناء على تسوية أو الثقية ، أو بناء على الإي والثائية ، أو بناء على الموس عليها في المعترين الاولى

ففى مثل هذه الحالات يكون التجاوز أمرا جائزا بقرار يختص بتقدير ملاعمة اصداره الوزير المختص ،

ومن المعاوم أن سلطة الوزير في هذا الصدد لا تمثل سلطانا مطلقا وأنما تجد حدها الطبيعي نيما تمليسه نصوص هذا القانون والقواعسد العامة من تيود وشروط يمكن ردها الى أن هذا التجاوز يتعين أن ينصب على مبالغ صرفت بغير وجه حق بصفتها مرتب أو بدل أو أجر أو راتب اضافى أو معاش أو مكافأة أو مبالغ مدخرة أو ما في حسكم ذلك ، وأن يستهدف قرار التجاوز - باعتباره وليدا السلطة التقديرية المخولة للوزير تحقيق مصلحة عامة ، ومن ثم يتحدد بالتحالات التي تتحقق نيها هذه المصلحة متمثلة فيما يترتب على التجاوز ق بعض صوره من تمكين المرافق العامة من اداء خدماتها بانتظام واضطراد ، كما لو كان الصرف الخطأ قد تم باجراء شمل عددا من العاملين ولم يقتصر اثره على عامل بذاته ، وهو ما يستفاد من الناتشات التي تمت في مجلس الشعب حول نص الفقرة الثالثة من المادة الاولى من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر ... كما يتعين في ذات الهقت أن يقترن ذرأر التجاوز بالنظر في تحميل الموظف المسئول عن الصرف اجراء بسداد تلك المبالغ وذلك في حالات الخطأ العبد أو الاهمال الجسيم تفاديا لاى تواطؤ فيها يتعلق بصرف مبالغ غير مستحقة وذلك على نحسو ما أشير اليه في الذكرة الإيضاحية للقانون الذكور ، وتطبيقا للقواعد العامة في المسئولية .

ومن حيث أنه على متنضى ما تقدم مانه يجوز للوزير المختص في المحدود المشار اليها آنفا ، أن يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجسه حق من المبالغ المنصوص عليها في المادة الأولى من المسانون سسلف الذكر وأو لم يكن الصرف قد تم بناء على ترقية أو تسوية .

من أجل ذلك رؤى أن عبارة « فى غير تلك الاحوال الواردة فى المفترة الثلثة من المادة الاولى من التأنون رقم 10 أسنة 1971 لا تتقيد بوجود ترقية أو تسوية ، وذلك بعراعاة المصوابط المشار اليها ..

(فتوى ۱۸ فى ۱۸/۱/۱۷۲) . •

قاعسدة رقسم (۲۲۳)

المِسددة:

استرداد المالغ التى صرفت دون وجه حق ـــ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ في شان التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات او مماثسات او ما في حكمها بغير وجه حق ـــ مناط تطبيق هذا القانون ان يكون الصرف قد تم نتيجة التسوية او ترقية أو ترقية ـــ وجوب توافر ذلك حتى في الاحوال التي يتم فيها التجاوز بقرار من الوزير المختص •

ملخص الفتسسوى :

كان مجلس محافظة بور سعيد قد وافق في ١١ من ديسمبر سينة ١٩٦١ على صرف علاوة متدارها ١٥ جنيه شهريا الى السيد مدير العلاقات العامة بالمحافظة وذلك استنادا لحكم المادة ٨٤ من قانون نظام الادارة المحلية رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ التي تقضى بأنه يجوز للمجلس ان يقرر الى جانب المرتب الاصلى علاوة وظيفية ليست لهما صملة بالرتب الاصلى وتتغير بتغير الوظيفة التي يشغلها الموظف ووانق السيد نائب رئيس الجمهورية ووزير الإدارة المطية على منح العامل هـذه العلاوة ، ومن ثم استمر في صرفها حتى ٣١ من مارس سينة ١٩٦٧ وذلك على الرغم من أن تأشيرات ميزانية المحافظة اعتبارا من السنة المالية ٦٤/٦٣ تضمنت ضرورة مراعاة عدم صرف البدل من الباب الاول الاطبقيا لقرارات جمهورية سابقة أو بعد صدور القرارات الجمهورية المقررة لهذه البدلات والرواتب . وقد استطلعت المحافظة راي ادارة الفتوي للجهازين المركزيين للتنظيم والادارة والمحاسبات في هددا الموضوع فأبدت انه ولئن كان القرار الصادر بتقرير العلاوة قد صدر سليما الا انه لا يمكن تنفيذه ازاء ما تضمنته تأشيرات الميزانية ، ومن ثم مما كان يجوز صرف هذه العلاوة العامل المذكور اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٤ طالما لم يصدر بتقريرها قرار من رئيس الجمهورية وعقب ذلك تم حصر البالغ التي صرفت بغير حق للموظف المذكور غنبين انها تبلغ ٣١٥ جنيه شرعت محافظة يور سعيد في تحصياها عن طريق الخصم من مرتب اعتبارا من أول أغسطس الا أن السيد الذكور تقدم بشكوى الى السيد رئيس الجمهورية التمس فيها اعناءه من استرداد المبالغ المسار اليها ، وصرف ما تم تحصيله منه ، وقد احيات هـذه الشكوى الى الجهاز المركزى المحاسبات ، ومن ثم طلبت ابداء الراى فى مدى اقادة العابل المستكور من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ .

ومن حيث أن المادة (1) من التانون رقم 10 أسنة 1971 في شسأن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما في حكمها بغير وجه حق تنص على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجه حق تنص على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجه حق تاريخ صدور هذا التانون من الحكومة أو وحدات الادارة المحلية أو المهيئات العابة أو الوحدات الاتصادية التابعة لها للعابلين أو أصحاب المعاشات أو المستحقين عنهم بصفة مرتب أو أجر أو بدل أو راتب أضافي أو معاش أو مكافأة أو مبالغ مدخرة أو ما في حسكم خلك أذا كان الصرف عد تم نتيجة لترتية أو تسوية صدرت تنفيذا لحكم تشائى أو غنوى من مجلس الدولة أو من الادارات العابة لديوان الموظفين أو الادارات المركزية لنجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، ثم الغيت عسدة تبل العمل بهذا الثانون نتيجة لترتية أو تسوية تهت بناء على رأى صادر من احدى الادارات التانونية أذا كانت قد اعتبدت من الوزير المختص قبل الصرف ، وق غير تلك الاحوال بجوز التجاوز عن استرداد المبالغ المشار البيا بترار من الوزير المختص » .

ومن حيث انه ببين من هذا النص ان المشرع حدد الشروط التي يلزم تواغرها في المبالغ التي يكن أن تكون محلا للتجاوز ، كما حدد الاحوال التي يتم غيها التجاوز ، لما الشروط غهى :

 ان تكون هذه المبالغ تد صرنت بغير وجه حق حتى تاريخ العمل بالتــــانون ..

٢ ــ وأن تكون قد صرفت بصفة من الصفات التي حددها النص مرتب
 أو أجر أو بدل . و. الخ .

٣ - واخيرا أن يكون الصرف قد تم نتيجة لترقية أو تسوية ، وأما احوال التجاوز فقد حدد القانون بعضها حيث يتم التجاوز بقوة القسانون في حالات التسوية أو الترقية تنفيذا لحسمكم أو لفتوى ، وأناط بالوزير المختص تحديد بعص الحالات الاخرى التي بتم فيها التجاوز بقرار يصدره " ويتضح من ذلك أنه سواء في الاحوال التي يتم نيها التجاوز بقوة القانون أو الاحوال التي يتم منها التجاوز بقرار من الوزير المختص ، يتمين أن يكون الصرف قد تم نتيجة نتسوية أو لترقية ، ولا وجه للقول بأن هذا الشرط لا يلزم توافره في الاحوال التي يتم فيها التجاوز عرار من الوزير المختص استفادا الى أن النقرة الاخرة من المادة (١) من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ قد استهلت بعبارة « وفي غير تلك الاحوال يجوز التجاوز «، » مما قد يستفاد منه أن المشرع قد أطلق سياطة الوزير المختص في التجاوز عن المالغ التي حددها التانون في أبة حالة يقدر نبها ضرورة هذا التجاوز واو لم يكن الصرف قد تم نتيجة لتسوية أو لترقية ، لا وجــه لهذا القول لان اشتراط ان يكون الصرف قد تم نتيجة لتسوية أو لترقية هــو من شروط التجاوز وليس من أحواله ، وقد أنيط بالوزير تحديد بعض أحوال التجاوز دون أن يكون له الاعفاء من شروطه •

ومن حيث انه تطبيقا لذلك ، ولما كان الملغ الذى تم صرفه للسيد/.. لم يصرف له نتيجة لتسموية أو لترتية ، وانها صرف له بناء على ترار صدر من مجلس محافظة بور سعيد في حين كان الصرف يستلزم صدور ترار من رئيس انجمهورية ودلك وفقا لما ورد بتأشيرة الميزانية ١٩٦٣/ ١٩٦٤ ، ومن ثم غان هذا المبلغ يضرج عن نطاق تطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ الشار اليه .

نهذا انتهى الرأى الى أنه لا يجوز التجاوز عن استرداد المبالغ التى صرفت السيد/... تطبيقا لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ المشار الله... .

(نتوى ۲۱٦ في ۱۹۷۲/۳/۱۱)

قاعسدة رقسم (۲۲۷)

البسدا:

القانون رقم 10 لسنة 1971 في شأن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما في حكمها بغير وجه حق - مقتضى احكامه أن التجاوز يقع بقوة القانون أذا كأن الصرف قد تم نتيجة ترقية أو تسموية بالمثلث صدرت تنفيذا لحكم قضائي أو بناء على تنوى صادرة من مجلس الدولة أو احدى الادارات التي هذه للحالقة إلى من القانون على سبيل التحدم - في غير هذه الحالات يكون التجاوز عن استرداد هذه على سبيل التحدم - في غير هذه الحالات يكون التجاوز عن استرداد هذه المالغ من سلطة الوزير المختص •

ملخص الفتسوى :

ان المادة السادسة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٦١ لسسنة 1٩٦٥ في شان تنظيم البدلات والاجور والمكانات . ننص على انه « اذا كانت الوظيفة التي يشغلها العالم متررا لها بدل نمثيل أو بدل استقبال أو بدل ضيافة قدره . . ه جنيه فأكثر غلا يجوز له أن يحصل على أي نوع من البدلات أو الاجور أو المكانات التي يسرى عليها هذا القرار .

غاذا كان البدل المترر للوظيفة أتل من ..ه جنيه جاز للعامل أن يجمع بين هذا البدل وبين البدلات أو الاجور أو المكافآت التي يسرى عليها هذا الترار بحد أقصى قدره ..ه جنيه في السنة .

كما أن المادة الاولى من التانون رتم 10 لسنة 1971 في شأن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما في حكهما بغسير وجه حق تنص على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجه حق حتى تاريخ صدور هذا التانون من الحكومة أو وحدات الادارة المطية أو الهيئات أو المؤسسات العامة أو الوحدات الانتصادية التابعة لها للعاملين أو اسحاب المعاشات أو المستحتين عنهم بصفة مرتب أو لجر أو بدل أو راتب اشافي أو معاش أو مكاناة أو مبالغ منخرة أو ما في حكم ذلك أذا كان الصرف قد تم نتيجة لترتبة أو تسوية صدرت تنفيذا لحكم قضائي أو نفوى من مجلس الدولة لو من الادارات العامة نديوان الموظفين أو الادارات المركزية للجهاز المركزى للتنظيم والادارة ثم الغيت هــــذه التسوية أو الترقية .

ويسرى حكم الفترة السابقة عنى المبالغ التى صرعت تبل العمل بهذا التاتون نقيجة لترقية أو تسوية نبت بنساء على راى صادر عن احسدى الادارات القانونية إذا كانت قد اعتهدت بن الوزير المختص تبل المرف.

وفى غير تلك الاحوال يجوز التجاوز عن استرداد المبالغ المشار اليها بترار من الوزير المختص •

ويتمين في حالات الخطأ العبد او الاهمال الجسيم تحميل المتسببين في الصرف، تبهة تلك المبالغ بالتضاين نبها بيفهم .

ومن حيث ان بدل حضور جلسات المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية السابق مرمه للمذكورين كان قد صرف اليهم دون وجه حق وذلك لمخالفة حكم المادة السادسة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه ، وأن هذا الصرف تم استفادا الى نتوى صادرة عن ادارة الفتوى لوزارة الداخلية برقم ٣٠٥٦ في ١٩٦٥/١٢/٢٦ ثم عدل عنها بعد عرضها على الجمعية العبومية نتسمى الفتوى والتشريع ، ومن ثم غانه يدخل ضمن الحالات المنصوص عليها في المادة الاولى من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ ولا تعارض في ذلك مع متوى الجمعية العموميسة الصادرة بجلسة ١٩٧٢/٢/٢٣ وانتي يدعم بها انجهاز المركزي للمحاسابت وجمهة نظره في مطالبة المنكورين ، اذ أن تلك الفتوى ارتأت عسدم أحقية من صدرت في شأنهم في الافادة من أحكام القانون رتم ١٥ لسفة ١٩٧١ لكون الالتزام برد المبالغ التي صرعت اليهم لم يكن التزاما برد ما دفع دون وجه حق وانما هو النزام مستقل مصدره القاعدة القانونية التى أوجبت الرد بينها الامر في الحالة المعروضة مغاير نماما أذ أن المعروض حالتهم ما كانوا يستحقون ابتداء صرف بدل حضور الجلسات لان كلا منهم كان يشغل وظيفة مقرر لها بدل تمثيل قدره ٥٠٠ جنيه أو أكثر عملا بصريح المحظر الواارد بالمادة (٦) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٢١ لمسللة

1970 وبالتلى غان صرف هذا البنل اليهم كان صرفا لغير مستحق وهو أبر مختلف عن حالة المستحقين نصرف بدل حضور جلسات بشرط عسدم تجاوز الحد الاتمى انذى حدده التانون والذي يلتزم العابل بعده برد ما يجاوز هذا الحد الاتمى .

ومن حيث أنه ولئن كان الصرف الذي تم المعروض حالتهم يدخسل ضمن الحالات المنصوص عليها في المادة الاولى من التاتون رقم ١٥ لسنة العمال الالا الا أنه واذا لم يكن تد تم نتيجة ترقية أو تسوية غلا يلحته التجاوز ... بقوة المتاتون وانها يترخص الوزير المختص في تقدير ملاعبة التجاوز ..

ومن حيث أن المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية هو الجهة التى قامت بصرف غير المستحق ممن ثم يكون لمن له سلطة الوزير غيـــه التجاوز عن استرداد هذه المبالغ .

ومن حيث أن المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية هو من المؤسسات الطبية طبقا القانون رقم 19 لسنة 1947 في شأن نظام الباحثين الطبيق في المؤسسات الطبية وقد نصت المادة الاولى من هذا التانون على سريان لحكام القانون رقم 1 السنة 1947 في شأن تنظيم الجامعات على المؤسسات الطبية المحددة بالجدول المرفق بالقانون ومنها المركز التوسى للبحوث الاجتماعية والجنائية ، كما نصت المادة (}) من القانون رقم 19 لسنة 1947 المشسار اليه على أنه « الى أن تصدر اللوائح والتراوات التنفيذية لهذا القانون يستدر العمل بالتواعد المطبقة حاليا في شأن الجهات المنسوس عليها في المادة (1) فيها لا يتعارض مع احكام هذا القانون » .

ومن حيث أنه لم تصدر بعد الزوائح والترارات التنفيذية للتأنون رتم ٢٩ لسنة ١٩٧٣ في شأن المركز القومي للبحوث الاجتباعية والجنتية من ثم استبر العمل فيه باللوائح والقواعد السابقة فيها لا يتعارض مع احكام التانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٣ لسنة التانون رقم ٢٩ لسنة المهد القومي للبحوث الجنائية والتي تنص على أن المجلس الادارة سلطة الوزير ولدير المركز سلطة وكيل الوزارة فيها يتعلق والخنصاصات المنصوص عليها في التوانين واللوائح » . وبنساء

على ذلك غان مجلس ادارة المركز القسومى للبحوث الاجتماعية والجنائية تكون له سلطة الوزير في التجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجسه حق حتى تاريخ صدور القسانون رتم 10 لسفة 1971 في } من ابريل سنة 1971 .

ومن حيث أن الثابت من صورة محضر اجتساع وترارات الجلسة الحلاية والسبعين لمجلس ادارة المركز التومى للبحوث الاجتباعية والجنائية ببتاريخ ١٩٧٤/٧/١٢ والمرساة رفق كتاب السيد وكيل وزارة أنعدل رتم ٢٧ — ٢٢/٢٢ بتاريخ ١٩٧٢/٧/١٢ أن المجلس تسد وافق على المذكرة الخاصة بمكافآت حضور مجلس الادارة ولجسان محص الانتساج الملمى وفئك بالتجاوز عن استرداد المباغغ المللوب تحصيلها من اعضساء مجلس الادارة السبتين وكذلك المكافآت المنوحة للجان محص الانتساج لاعضاء هيئة البحث ومن ثم غان مجلس ادارة المركز يكون قد استعمل سلمة الوزير المخولة أن في التجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجسه حق شريطة أن يكون هذا الصرف قد تم قبل صدور القانون رقم 10 لسنة 1971 في لا من المرط سنة 1971 في لا من

لذلك انتهى الرأى الى:

اولا : أن صرف بدل حضور جلسات مجلس ادارة المركز التومى للبحوث الاجتماعيـــة والجنائية للسادة /م.م.م. وكلاء وزارة المعدل السابقين الذين كانوا يحصلون على بدل تعثيل تعده م.ه جنيها سنويا منويا منويا منويا منويا التجاوز عن استرداده لاحكام التانون رقم 10 لسنة 1971 .

ناتيا : لجلس ادارة المركز القسومى نابحوث الاجتماعية والجنائية ملطة أنورير في التجاوز عر المزاداء ما صرف نغير وجسه حق وأن وقد استعمل مجلس الادارة هذه الرخصة فعلا غان قراره بالتجاوز يكون صحيحا عن المالغ التي صرفت حتى مديخ صدور القسمون في لا من أبرين سنة 1471.

.. (غبوى ١٩ ق ١٩٧٧/٩/١)

قاعسدة رقسم (۲۲۸)

البسدا:

القانون رقم ۲۰ لسنة ۱۹۷۷ في شنن التجاوز عن استرداد ما صرف من بدل الانتقال الثابت بغير وجه حق ... اشتراطه التجاوز عن استرداد فروق بدل الانتقال الثابت أن يكون قد صرف الماليل في المرة السابقة على العمل بالقرار التفسيري الصادر من المحكمة العليا بجلسة ١٩٧٤/٦/١٥ والا يكون قد سبق تحصيله ،

ملخص الفتـــوى :

ان القانون رقم ٢٠ نستة ١٩٧٧ في شسسان النجاوز عن استرداد ما صرف من بدل الانتقال الثابت بغير وجه حق قد نص في مادنه الاولى على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف للعالمين بغير وجه حق ، من الحكومة أو وحدات الادارة المطية أو الهيئات العابة أو المؤسسات العابة أو الوحدات الاقتصادية النابعة لها بصغة بدل انتقال نابت (متابل عسد تخصيص سيارة) في المدة السابقة على العمل بالقرار التفسيري الصادر من المحكمة العليا بجلسة ١٥ من يونية ١٩٧٤ في طلب النفسيري المتدب بجدون شك المحكمة تحت رقم ١ لسنة ٥ القضائية » . كما نص في مادنه الثانية على المبار البها في العمل بلحكام هذا القانون رد ما سبق تحصيله من المبار البها في المعار المدارة السابقة » .

ومن حيث أنه يستفاد من هذين النصين أنه يشسترط تلتجاوز عن السدة استرداد غروق بدل الانتقال الثابت أن يكون قد صرف المحلسل في المدة السابقة على المحل بالقرار التفسيري الصادر من المحكمة العليا بجلسسة ١٩٧٤/٦/١٥ والا يكون قد سبق تحصيله منه .

ومن حيث أن الوزارة لم ترد على كتابها رقم ٥٢٢ المؤرخ ١٩٧٧/٧/١ الذي طلبنا فيه بيان التواريخ التي تم فيها صرف بدل الانتقال الثابت النسيد وكيل الوزارة المعروضة حالته ، علن الامر يكون مرده الى تاريخ صرف هذا البدل عان كان سابتا على العمل بالقرار التفسيري المشار اليه وجب التجاوز عما صرف منه بدون وجه حق وان كان لاحقا عليه تعين استرداده .

لذلك انتهى الرأى الى التجاوز عن استرداد مُروق بدل الانتقال الثابت من السيد/.٠٠٠.٠٠٠ اذا كان قد تم صرفها له في المدأ السلبقة على الممل

بالقرار التفسيرى الصادر من المحكمة العليا بجلسة ١٩٧٤/٦/١٥ ولم يكن قد سبق تحصيلها منه ..

(نعتوی ۲۰۰۰ فی ۱۹۷۷/۸/۱۸) .

قاعسدةً رقسم (۲۲۹)

البـــدأ :

عاملون مدنيون بالدولة ... استرداد البالغ ائتى صرفت اليهم دون وجه حق ـ القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ في شأن التجاوز عن أسترداد ما صرف من مربّبات أو معاشات أو ما في حكهما بغير وجه حق _ المبالغ التي نظم المشرع التجاوز عنها ومقا لاحكام هذا انقابون هي المبالغ التي صرفت بغير وجه حق - المقصود بدلك المبائغ التي تم صرفها بالمخالفة لحدم المفانون تحت ظن أنه مطابق له ثم تكشفت المخالفة بعد تمام الصرف - المبالغ التي تم صرفها بوجه حق مع الالتزام برد جزء منها في الاحوال التي حددها القانون تخرج عن نطاق تطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ ــ الكافات والاجور الاضافية والبدلات التي تصرف العاملين لقاء ما يقومون به من أعمال اضافية تعتبر بحسب الاصل مبائغ صرفت لهم بوجه حق ـ القواعة التي وضعت حددا أقصى للبدلات والاجور والمكافأت والزمت ألعامل بأن يؤدى ما يزيد على هذا الحد ألى الجهة التابع لها - الالتزام بأداء الاحـــور والمكافآت ألحى تزيد على الحد الاقصى الى الجهة التي يتبعها العامل لايعتبر التزاما برد ما دفع بغير حق وانما هو التزام مستقل عن الالتزام باداء هذه الاحور والمكافآت - الالتزام بالرد لا يجوز أن يكون محلا لتطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ .

ملخص الفتـــوي :

تدب السيد / ... العمل في غير اوتات العمل الرسمية في بعض ثبركات القطاع العام خلال المدة من سنة ١٩٦٦ الى سنة ١٩٧٠ ، وحصل منها على اجور اضافية مكانات تشجيعية نزيد على الحد الاتصى المتسرر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ في شأن تنظيم البسدلات والإجور والمكانات .

ومن ناحية آخرى ، كان السيد/... قد حصل على اجوراضائية من الجهاز التنفيذى لمجمع الحديد والصلب خلال سنة .١٩٧٠ تزيد على الحد المترز بقرار رئيس الجبهورية رتم ٢٣٢١ لسنة ١٩٦٥ المسار البسه ، ولما طولب برد الزيادة التي صرفت اليه ، أغاد أن السيد الدكتور نائب رئيس الوزراء ووزير الصناعة والبترول والثروة المعنية قد اصدر القرار رقم ٢٥٦ نسنة ١٩٧١ بالتجاوز عن أسترداد ما صرف للعالمين بالهيئية المالمة لتتغيذ مجمع الحديد والصلب بالمخالفة لإحكام القانون رقسم ١٧ لسنة ١٩٦٥ وقرار رئيس الجمهورية رتم ٢٣٣ نسنة ١٩٦٥ ، وذلك تطبيقا لإحكام القانون رقم ١٥ نسنة ١٩٧١ .

ومن حيث أن المادة (1) من القانون رقم 10 لسنة 1911 في شأن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات او معاشات او مكاتات أو ما في حكمها بغير وجه حق تنص على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير وجه حق تنص على أن « يتجاوز عن استرداد ما صرف بغير المحلية أو الهيئات العامة أو المؤسسات العامة أو الوحدات الاتنصادية التابعة لها للمائين أو اصحاب المعاشات أو المستحثين عنهم بصغة مرتب أو برانب اضافى أو معاش أو مكافأة أو مبالغ بحضرة أو بنا في حكم ذنك أذا كان الصرف تد تم نتيجة لترقية أو تسوية صدرت نتغيذا لحكم تضافى أو غنوى من مجلس الدونة أو من الادارات العامة لليوان الموظفين أو الادارات المركزية للجهاز المركزي للتنظيم والادارة ، غم الني صرفت تبل العمل بهذا التغنون نتيجة لترقية أو تسوية تمت بنساء التي صرفت تبل العمل بهذا التغنون نتيجة لترقية أو تسوية تمت بنساء على رأى صادر من احدى الادارات المتانونية أذا كانت تد اعتبدت من الوزير المختص تبل الصرف و في غير تلك الاحوال يجوز التجاوز عن استرداد المبالغ المشار اليها بترار من الوزير المختص » .

ليس النزاما برد ما دهم بغير وجه حق ، وأنها هو النزام مستقل مصدره القاعدة القانونية التي أوجبت الرد .

ومن حيث أنه تأسيسا على ذلك ، ولما كانت المكافآت والإجور الإضافية والبدلات التي تصرف للعاملين لقاء ما يقومون به من أعمال اضافية تعتبر محسب الاصل مبالغ صرفت لهم بوجه حق ، غاية الامر أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه وقرار وزير الخزانة رقسم ١٤٦ نسنة ١٩٦٦ الذي صدر تنفيذا له ، قد وضعا حددا اقصى نابدلات والاجور والمكافآت والزما العامل بأن يؤدي ما يزيد على هذا الحد الى الجهة التابع نها ٤ عنصت المادة (٣) من قرار رئيس الجمهورية رقسم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه عنى أنه « لا يجوز أن يزيد مجمـــوع ما يتقاضاه العامل من البدلات والاجور والمكافآت التي يسرى عليها هذا القرار على مبلغ ٥٠٠٠ جنيه في السنة ، ونصت المادة (٦) من قرار وزير الخزانة رقم ١٤٦ نسنة ١٩٦٦ المشار اليه على أن « يؤدى العامل الى الجهة التابع لها تيمة الزيادة عن الحدود القصوى الواردة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه شهرا بشهر في ذات السنة الميلادية التي يتم غيها الصرف وله أن يؤدى هذه الزيادة دفعة واحدة قبل ٣١ يناير من السنة الميالاية التالية . ٠٠٠ » ، ومن ثم مان الالتزام بأداء الاجور والبدلات التي نزيد على الحد الاقصى الى الجهة التي يتبعها العامل لا يعتبر التزاما برد ما دمع بغير حق ، وانما هو النزام مستقل عن الالتزام مأداء هذه الاحور ، مرده أحكام القرارين المشار اليهما .

ومن حيث أنه مها يؤدى الى هذا النظر ، أن الغاية من تقرير التجاوز عن المبالغ التى نص عليها القانون رقم 10 لسنة 1971 هى حهاية العالم من المفلجاة بالالتزام برد ما سبق أن تقاضاه ظنا بأنه يستحقه ، وما يترتب عليه من اضطراب في احواله المعيشية نم يكن في حسبانه ، وهـو الامر الذي لا يتوافر في حالة تقاضى الاجور والمكافآت والبدلات مع العلم المسبق بالانزام برد ما يزيد منها على الحد انذى عينه انقابون .

ومن حيث أنه تطبيقا لذاك ، ولما كان كل من السيدين قد نقاضى أجورا أضافية ومكافآت وبدلات نزيد على الحد الاقصى الذي عينه قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٣١ لسنة ١٩٦٥ المشار اليه ، والقزم كل منهما باداء ما يزيد على هذا الحد الى الجهة التى يتبعها نمن ثم غان هذا الالتزام لا يجوز ان يكون محلا لتطبيق التانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ المشار انبسه .

نهذا انتهى رأى الجمعية المعهومية الى انه لا يجـــوز النجاوز عن أسترداد المبلغ التي تقاضاها كل من السيدين / . • • • ريادة على الحد الاتمى المترر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٢١ لسنة ١٩٦٥ المشــار البـــه .

(غنوی ۲۱۷ فی ۲۱۱/۳/۳۱) .

قاعسدة رقسم (۲۳۰)

: المسطا

القانون رقم ۱۵ اسنة ۱۹۷۱ في شنن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات او معاشات او ما في حكمها بغير وجه حق — نصه في مادته الثانية على حكم عام يقضى بسقوط ما صرف بغير وجه حق حتى تاريخ صدور هذا القانون بمضى خمس سنوات من تاريخ الصرف — لا يسرى هذا الحكم على ما صرف بغير وجه حق بعد تاريخ صدور هذا القانون وانما يخضص حلكم المادة ۱۸۷۷ من القانون المدنى ...

ملخص الفتـــوي :

لما كان التانون رقم 10 السنة 1971 في شأن انتجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما في حكمها بغير وجه حق ، قد حدد في المائدة (1) منه حالات يتجاوز غيها عما صرف بغير وجه حق بحكم التانون وحالات أخرى يجوز غيها ذلك بقرار من الوزير المختص ، ثم نص في الملدة (٢) منه على حكم علم يتضى بسقوظ ما صرف بغير وجه حق حتى تاريخ صدور هذا القانون من الحكومة للعلملين أو أصحاب المعاشات أوالمستحتين عنهم بصغة مرتب أو أجر ، بعضى خمس سنوات من تاريخ العرف .

ولما كان مقتضى ذلك أن ما صرف العاملين من مرتبات بغير وجه

حق حتى تاريخ صدور القانون رقم 10 لسنة 1941 فى ٤ من ابريل سنة 1941 يستط الحق فى استرداده بخى خسس سنوات من تاريخ صرفه ما لم تكن قد اتخذت اجراءات لاسترداده خلال ذلك الاجل ، وان ما يصرف لهم من هذه المبالغ بعد هذا التاريخ لا يسرى عليه حكم هذا التانون وانما يضضع لاحكام التسانون المدنى الذى ينص فى الملدة 184 منه على أن « تسقط دعوى استرداد ما دفع بغير حق بانقضاء تلاث سنوات من اليوم الذي يعلم غيه من دفع غير المستحق بحته فى الاسترداد » «

ولما كان السيد / قد استمر في نقاضي زيادة في مرتبسه صرقت له بغير وجمه حق ايتداء من تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١١٩ لسنة ١٩٦٧ بتحديد مرتبه بما يزيد على بداية مربوط الدرجة المعين عليها ، حتى تاريخ احالته الى المعاش في ١٩٧٢/٩/٢٢ ، عتد تضمنت تلك المدة فترة سابقة على ١٩٧١/٤/٤ تاريخ صدور القانون رقم 10 لسنة ١٩٧١ المشار اليه ، ومن ثم يسرى عنيها حكمسه ، وفترة لاحقة على هذا التاريخ تخرج عن نطاق تطبيته ويسرى في شأنها حكم التأنون المدنى ، ومؤدى ذلك ان الزيادة في المرتب التي صرفت السيد المذكور دون وجه حق حتى ١٩٧١/٤/٤ يكون قد سقط الحق في استردادها بمضى خمس سينوات من تاريخ الصرف طالما لم تكن قيد اتحدث اجسراءات استردادها خلال الاجل المذكور ، وأن الزيادة في ذلك المرتب أنتي صرفت له على هذا النحو بعد التاريخ المشار اليه لا تسقط دعـوى استردادها الا بانقضاء ثلاث سنوات على تاريخ علم جهة الادارة بحقها في الاسترداد والذى تحقق في تاريخ ورود فتوى ادارة الفتوى لوزارة الصحة بمجلس الدولة المؤرخة ١٩٧٣/١١/١٢ الى جهسة الادارة وعرضسها على جهة الاختصاص ، وعلى أساس أنه ليس من الجائز تانونا التجاوز عن استرداد هذا المِلغ وفقا الاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ نظرا لصرفه بعد تاريخ صدور هذا القانون الذي لا يجيز التجاوز وفقا لاحكامه عما يصرف بغير وجه حق بعد تاريخ صدوره .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

اولا : أنه يبتنع قانونا النجاوز عن استرداد بما صرف لنسيد / ٠٠٠٠ دون وجه حق وفتا لاحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ . ثانيا : سقوط حق الوزارة فى استرداد البالغ التى تم صرفها دون وجه حق حتى تاريخ صــدور القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ قى ٤ من ابريل ســــنة ١٩٧١ .

ثالثا : أحقية الوزارة في استرداد المبائخ التي تم صرفها بعد التنريخ المذكور وحتى ٢٢ من سبتمبر سنة ١٩٧٢ تاريخ احالة السيد المعروضة حالته الى المعاش .

ا فتوی ۱۲۳ فی ۱۱۲/۱۱/۱) .

قاعسدة رقسم (۲۳۱)

البسيدا:

القانون رقم 10 لسسنة 1941 في شأن التجاوز عن استرداد ما صرف من مرتبات أو معاشات أو ما في حكمها بغير وجه حق — المشرع حدد في نص المسلحة الإولى من هسنا القانون الشروط التي يلزم توافرها في المبالغ التي يمكن أن تكون مدلا للتجاوز كما حدد الإحوال التي يتم فيها التجاوز ينعين في جميع الأحوال أن يمكن الصرف عد تم نتيجة لترقية أو تسوية — المبلغ الذى صرف على وجه الخطأ كمرتب الثاء العضوية لمجلس الشعب يخرج عن نطاق أحكام القانون رقم 10 لسسنة 1941 المشار اليه ومن ثم لا يجوز التجاوز عن استرداده ،

ملخص الفتوى :

 ثم الغيت هذه التسوية أو الترقية . ويسرى حكم الفقرة السابقة على المبالغ النب صرفت قبل العبالغ النب صرفت قبل العبالغ التنافق على المبالغ على صدر من الحدى الادارات التانونية اذا كانت قد اعتبدت من الوزير المختص قبل المرف . وفى غير تلك الاحوال يجوز التجاوز عن استرداد المبالغ المشار اليها بقرار من الوزير المختص » .

ومن حيث ان المشرع قد حدد غى هذا النص الشروط التى يلزم توافرها غى المبالغ التى يمكن أن تكون محلا للنجاوز ، كما حــدد الاحوال التى يتم فيها النجاوز ، لها الشروط فنتحصل فى الآتى له

أولاً : أن تكون هذه المبالغ قسد صرفت بغير وجه حق حتى تاريخ العبل بهذا القانون .

ثانيا : أن تكون قد صرغت بلحدى المسخات التي حددها النص من مرتب أو اجر او بدل الخ .

ثاناً: أن يكون الصرف قد تم نتيجة لترقية أو تسوية .

لها اهسوال انتجاوز غهى حالات التسسوية أو الترقية تثفيذا لحكم قضائى أو فقوى ، واناط بالوزير المختص تحديد بعض الحالات الآخرى التى يتم غيها التجاوز بقرار يصدره .

ويتضح مما تقدم ، انه سواء في الاحوان التي يتم فيها التجاوز بقوة التانون أو التي يتم فيها التجاوز بقرار من الوزير المختص ، مانه يتمين أن يكون الصرف قد تم نتيجة لتسوية أو لترقية ، ولا وجه للقول بأن عسدًا الشرط لا يلزم توانره في الاحوال التي يتم فيها النجاوز بقرار من الوزير المختص استفادا الى أن الفقرة الاخيرة من المسادة (۱) من القانون رقم ١٥ لسسنة الاما المائة الذكر قد استهلت بعبارة « وفي غير تلك الاحوال يجوز التجاوز ، ، » مما قد يستفاد ممه أن المشرع اطلق سسلطة الوزير المختص في التجاوز عن المبالغ التي حددها القانون في اية حالة يقدر فيها ضرورة ذلك حتى ولو لم يكن الصرف قد تم نتيجة لترقية أو لتسوية ، لاوجه مول المتول لأن اشتراط أن يكون الصرف قد تم نتيجة لترقية أو لتسوية هو لهذا القول لأن اشتراط أن يكون الصرف قد تم نتيجة لترقية أو لتسوية هو

من شروط النجاوز وليس من احواله ، وقد نيط بالوزير المختص تحديد بعض . احوال التجاوز دون أن يكون له الاعفاء من شروطه .

ومن حيث أنه تطبيقا لما تقدم ، ولما كان الثابت أن المبلغ الذي تم صرغه الى السيد /مروره لم يصرف له نقيجة لترقية أو لتسوية وأنها صرف له على وجه الخطأ كبرتب أثناء عضويته لمجلس الشمعب وتبل أن يبت في صحة هدذه العضوية ومن ثم فان هذا المبلغ يخرج عن نطاق لحكام التقانون رقم 10 لسنة 1971 المشار اليه .

من اجن ذلك انتهى راى الجمعية العمومية الى عدم انطباق احكسام المسادة الاولى من التأنون رقم 10 لمسانة 1971 سائف الذكر على المبالغ التى صرفت خطأ الى السيد / ١٠٠٠٠٠٠ انتاء عضويته لمجلس الشعب ، ومن ثم لا يجوز التجاوز عن استردادها .

(غتوی ۱۰۵۲ فی ۱۲/۲۸) ۰

قاعسدة رقسم (۲۳۲)

البـــدا:

لا يجوز استرداد علاوة الترقية عند سحب النسوية التى تضهنتها ـــ
أسلس ذلك ـــ أن سحب النرقية وأن كان يؤدى الى الزام العامل يرد ما حصل
عليه من فروق مالية نتيجة لزوال سببها الا أن ثمة التزام أن ذمة جهة الادارة
بتعويض العامل عما قدمه اليها من خدمات وما نهض به من أعباء وتبعات
قبل سحب الترقية البلطلة فلا يرد الموظف الفروق المسالية الناتجة عن الترقية
مباشرة ـــ عدم جواز الاسترداد لا يشمل القروق المسالية التى حصل عليها
المالل بسبب زيادة مرتبه بالعلاوات الدورية .

ملخص الفتوى :

اذا كان سحب المترقية يؤدى الى الزام العالم برد ما حصل عليه من فروق مالية نتيجة لزوال سببها وهو القرار المسحوب فاته ينشىء النزاما مقابلا فى فهة جهة الادارة بتعويض العامل عما قدمه اليها من خدمات وما نهض به من أدباء وتبدات تبسل سحب الترقيسة الباطلة ، ومن ثم يتهضض الأمر عن التزابين متقابلين أحدها التزام بالرد من جانب الموظف والآخر التزام بالتعويض من جانب جهة الادارة ، وتبعا لذلك يتعين نزولا على متتضيات المدالة اجراء مقاصة بين الالتزامين غلا برد الموظف الفروق المسالية اناتجة عن الترتية مباشرة بل يحتفظ بها تعويضا له عما قام به من اعمال غي الوظيفة الأعلى خلال فترة سريان الترار الباطل ، واذ يقوم حكم عدم الاسترداد غي هذه الحالة على اداء الأعمال المترتبة على الترقية الباطلة غان نطاته يتحدد بالفروق المسالية المتبطة في علاوة الترقية المساوية لأول مربوط الفئة التي رقي اليها العامل أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر والتي يحصل عليها نتيجة للترقية غلا يبتد هدذا الحكم الى الفروق المسالية التي يحصل عليها نبيجا بسبب زيادة مرتبه بالملاوات الدورية لتخلف علة الاسترداد غي شائها لكونها لا تقترن بتغير غي مركز انعامل وتبعاته .

لذلك يتمين الزامه برد الغروق المترتبة على تدرج مرتبه بالعلاوات الدورية أو على منحه تلك العلاوات عند حلول الجلها ،

ولا يغير مها انتهت اليه الجهعيسة ولا ينال من اسسانيده التول بأن الترتيات المسحوبة تبت على درجسات غير مرتبطة بوظائف أو انها لم تصطحب بزيادة في أعبساء العامل لكونها تبت تبسل توصيف الوظائف وتتييها ذلك أن الترتية الى درجة أعلى في مدارج السلم الاداري تلتى على العامل بذاتها تبعات ومسئوليات تتعلق بشخصه وبالوظيفة العسامة التي يشغلها ولو لم تؤد الى تغير نوع العمل المسند اليه بالمتارنة بهن هم دوية درجة .

لذلك انتهت الجمعية العبومية لتسسمى انفتوى والتشريع الى تأبيد فتواها الصلارة بجلسة ٥ من مارس سنة ١٩٨٠ بعدم استرداد علاوة الترقية عند سحب التسوية التي تضمنتها .

(غتوی رقم ۸۵۵ غی ۸/۱۹۸۲) ۰

الفصل الثانى : فيها قبل القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١

قاعــدة رقــم (۲۳۳)

: المسل

استرداد ما صرف منه بدون وجه حق — التفرقة بين حالتى الترقية المسترداد ما صحيحة الترقية المسترداد المسترداد في الحالة الأولى لاعتبارات العدالة وتأسيسا على قاعدة الفرم بالفنم ، ما دام الموظفة قد قام بعمسل الوظيفة المرقى اليهسا — وجسوب الرد في الحالة التأتيسة .

ملخصِ الفتوى :

ومن حيث أنه بالنسبة لجواز استرداد الفروق المسالية التي حصل عليها هؤلاء العبال بدون وجه حق فان الجمعية المعومية للقسم الاستشارى قد عرضت لجواز الرجوع على الموظفين بالبسالغ التي صرفت لهم بدون وجه حق في عديد من جلساتها ، ويبين من استقراء فتاويها في هــذا الشأن أنه بحن النفرقة بين حالتين :

1 — حالة الوظف الذى الفيت ترقيته على متنصيات العدالة في هذه الحالة ترتب نهذا الموظف الحق غيها تبضه من غروق مالية نتيجة الترقية المغاة ، اذ لا شسان نه غيها صاحب تلك الترقيسة من خطأ غي الفهم لو اختلاف في انتقدر وذلك اسوة بحائز الشيء حسن النية الذي يعطيه القاتون الحق غي جنى شراته ولو ظهر غيها بعسد أن الشيء مسستحق لسواه ، فضلا عن أن مثل هدذا الموظف يكون غي الغائب ثد رتب حياته على الساس ما ناله من ترقية ، ومن غير المستساغ الزامه برد ما تبضه بحسن نية علاوة على ارجاع حالته الى ما كانت عليه تبل الترقية ولا غين في ذلك على الخزانة العامة بها دام مثل هدذا الموظف تد تام بعمل اتوظيفة المرتمي اليها طلوال الفترة التي انتضت بين صدور قرار الترقية وبين الحكم بالفائه وأنادت الحكومة من جراء ذلك ما اداه لها من خدمات في الوظيفة المرتمي اليها تأسيدا على عاعدة المرتمي البغائه التوسيد على عاعدة المغرم بالغنه و

٢ - حالة الوظف الذي سويت حالته بالخالة لاحكام القاتون وسحبت التسوية : في هذه الحالة لا تقرن التسسوية بنفير في مركز الوظف أو زيادة في مسئولياته وبسئولياته وبيخاته بل يظل عبن الوظف وتبعاته ومسئولياته بعد اجراء التسسوية كما كان قبل اجرائها وبن ثم اذا ما سحبت جهسة الادارة التسسوية لمخالفتها للقاتون ؛ فإن السبب الذي بني عليه حق الموظف في الحصول على فروق التسسوية يزول وينشسا في نبته التزام برد ما حصل عليه من فروق دون حق تطبيقا المسادة ١٨٢ من التاتون .

ولا يتقادم حق جهة الادارة في استرداد هذه المبالغ الا من تاريخ علمها الحقيقي الفعلي بالحق في الاسترداد .

ومن حيث أنه في خصوصية الحالة المعرضة غان وزارة المستل وقد عينت العمال المسار اليهم في الوقائع في درجة صانع دنيق مبتاز بلجر يوم. ٢٦٠ مليما بناء على ما قررنة النجنسة المسكلة للابتحان وليا كان في هدف التسوية مخافة المقانون كها سلف القول ويتعين سسحيها المنا غرى في مجال جواز استرداد الفروق المالية التي حصل عليها هؤلاء العمال بدون وجه حق ، أنه لا بجوز الاسترداد لل النهم قابوا باعباء وظيفة « صانع دتيق مبتاز » ، منذ تعيينهم حتى الآن ورتبوا معيشتهم على الساس حصولهم على هدفه الدرجة غهذه الحالة تتساوى مع حالة الترقية على خلاف التانون ، فكلا الموظفين تد تام بأعباء الوظيفة الأعلى واذا كان الرأى قد استقر على أنه لا يجوز الاسترداد في حالة سحب ترار الترقية الرأى قد استقر على أنه لا يجوز الاسترداد في حالة سحب ترار الترقية عليه ينعين نقس القول في حالة صدور ترار تعيين هؤلاء العمال بالمخالفة لاحكام التانون للاعتبارات سالف الاشارة اليها غضلا عن اعتبارات العدالة ووراعاة ظروفهم .

(فتوى رقم ٨٦ في ٣٠/٥/٣٠) ·

قاعسدة رقسم (۲۳۴)

: ألمسسدا

عدم خصم فرق الكادرين دون وجه حق تنفيذا لفتوى من ديوان الوظفين صدرت خــلال الدة المنصوص عليها في القانون رقم هه لسسنة ١٩٦٢ في شــان التجاوز عن استرداد ما صرف الى الوظفين والعمال من مرتبات واجور ــ عدم جواز اسنرداد ما صرف للعاملين تنفيذا للفتوى المشار اليها الا من تاريخ العدول عنها .

ملخص الفتوى :

ان المسادة الأولى من ترار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالتانون رقم 00 لمسنة 1977 في شسأن التجاوز عن اسسترداد ما صرف الى المؤلفين والعمسال من مرتبات وأجور ننص على أن يتجاوز عن استرداد ما صرف الى الموظفين والعمال من مرتبات وأجور بناء على ترارات بالترقية أو تسويلت صادرة من جهات الادارة تنفيذا لحكم أو فتوى صادرة من التسم الاستشارى للفتوى والتشريع بمجلس الدولة والادارات العامة بديوان المؤلفين وذلك اذا الفيت أو سحبت تلك القرارات أو التسويلت .

وتنص المادة الثالثة من هذا القانون على أن لا تسرى أحكام المادتين السابقتين الا على القرارات والتصويات التى تبت تنفيذا للأحكام والفتارى التى صدوت اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٥٢ الى تاريخ العبل بهذا القانون .

وبن حيث أن مؤدى هـذه النصوص أنه بنى كانت الفتوى الذى تم المرف على متتضاها أو الحكم الذى تم المرف تنفيذا له قد صدر فى الفترة المحددة فى القانون والى تاريخ العمل به فان المرف الذى يتم يتنفيذا لهذه الفتوى أو هذا الحكم تسرى عليه لحكام هذا القانون فلا يجوز استرداده طبقا لما يتضى به القانون أو الفى هذا الحكم أو عدل عن الفتوى فى ناريخ لاحق المنترة الزمنية المحددة فى القانون .

ومن حيث أن مصلحة المساحة لم تقم بخصم فرق الكادرين نتيجــة تطبيق احكام القانون رقم ١٦٠ الســنة ١٩٥١ بالنسبة للعلاوات الفرضية للذين سبق أن ضمت لهم مدد خدمة سابقة وذلك استنادا الى منوى ديوان الموظفين بكتابه رقم ٢ ــ ١ / ٢٣م١ المؤرخ ١٢ يناير ســـنة ١٩٦١ الموجه للبصلحة .. وقد سدرت هذه النتوى من ديوان الموظفين المســار أبه في النطاق الزينى الذي حدده القانون رقم ٥٥ لــــنة ١٩٦٢ ملا بجوز استرداد ما صرف لهؤلاء العالمين نتيجة تطبيق هذه الفتوى على حالاتهم الا من تاريخ المدول عن الرأى الوارد بها ..

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن :

١ ـــ ان فرق الكلارين بالنسبة للعلاوات التي يفترض منحها للعاملين عند نسسوية حالتهم بضم مدد خدمتهم السسابقة يخصم من اعانة غلاء المعشسة .

۲ - لا يجوز تطبيقا لأحكام القانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٦٢ استرداد ما صرف للعاملين بمصلحة المساحة تنفيذا لفتوى ديوان الموظفين الصادرة بتاريخ ٢١ من يناير سسفة ١٩٦١ الخاصة بالعلاوات الفرضية الا من تاريخ المدول عن هذه النتوى .

(غتوی ۱۰۸۳ غی ۱۲/۱/۱۲۸۱) .

قاعسدة رقسم (۲۲۵)

البسيدا :

استرداد ما دفع بغير حق — صرف الادارة مبالغ لبعض الموظفين ازيد مما يستحقونه بوجب عليهم رد هسده الزيادة — صدور قرار من الجهسة الادارية بالتجاوز على المساعلت عمل التجاوز على المساعلت عمل تزيد على الفرز في فترة سابقة — غير جائز سالاحتجاج بأن المقصود هو النبرع الموظفين بهذه الزيادة — لا محل له ما دام التبرع غير مستوف الشروط التصرف بالمجان في اموال الدولة طبقا القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٨

ملخص الفتوى :

اذا كان الثابت أنه قد صرف الى الموظفين بلجفة القطن المحرية اجر المستحق لهم طبقا لقرار اللجفة المسادر في ٧ من مارس مستخة ١٩٥٣ ، ولذلك يكون هذا الأجر الزائد قد صرف بغير سبب قانونى مها يتمين معه استرداده طبقا لقواعد القانون المامة المقنفة بالمسادة ١٨١ من القانون المامة ملك مسبيل الوغاء من القانون المدنى التي تنص على ان كل من يتسلم على مسبيل الوغاء ما ليس مستحقا له وجب عليه رده .

ولا حجة — لمنع هذا الرد — فيها جاء بقرار اللجنة المؤرخ ف ٢٧ من أغسطس سنة ١٩٥٨ بالتجاوز عن تحصيل ببالغ هذه الأجور باعتبار ذلك اثابة للهوظفين عما بذلوه من جهد في غيرة سابقة عملوا خلالها عددا بن السساعات يزيد على العدد الحصدد على اساسه انحد الاتمى للأجر الإنساني ، ذلك أنه أذا كان المتصود بهذه الإنابة هو تعويض هؤلاء الموظفين عن الجهد المسابول عنه يشغل فهته ، غاذا تخلف هذا الانتزام انسحب في جانب المسئول عنه يشغل فهته ، غاذا تخلف هذا الانتزام انسحب عن التعويض أساسه القانوني ، والثابت أن اللجنة لم تكن بلزمة وفتسا لمرابط الصادر أي ٧ من مارس سنة ١٩٥٢ بدفع مقابل لساعات المن الاضافي انتي، تزيد على ثلاث ساعات يوميا حيث وضع هذا القرار حدا العبل الإنسافية ومتى تبين بذلك انتفاء القرام اللجنسة عن دفع ما يتابل ساعات العبل الإنسافي التي تزيد على ثلاث ساعات يوميا) غانه يتشح ساعات العبل الإنسافي التي تزيد على ثلاث ساعات يوميا) غانه يتشح عدم جواز قرار اللجنة بالتجاوز عن الاسترداد على اساس التعويض عن الجد الزائد خلال مترة مسابقة .

واذا كان المتصود بالتجاوز عن التحصيل هو التبرع للموظفين عبا تبضسوه من أجر أضافي زائد عبا يسستحقونه غان القسانون رقم ٢٩ لمسنة ١٩٥٨ بشأن تواعد التصرف بالمجسان في أمسوال الدولة يشترط لمسحة التنازل أن يستهدف تحقيق غرض ذي نفع عام ، الامر الذي لا يحقق الا إذا كان مآل ألمسال موضوع التسرف بالمجان ساى التبرع ساهو تحقيق خير مباشر ألو غير مباشر للمجموع ... وليس من شك في أن التجاوز عن استرداد المبالغ المشار اليها لا يحقق غرضا نتوانر نيه صفة النفع العام بالمعنى المقصود في القانون المذكور ، اذ لن يترتب على هــذا التجاوز سوى تحقيق مصلحة خاصة الموظف الذي تبض ما ليس حقا له بتوفير مبنغ له يتمين عليه رده كلهلا للجهة .

ويخلص من ذلك أن ما صرف بغير حق من أجر أضافى لهؤلاء الموظفين ينعين عليهم رده *ولا يعنيهم من ذلك ترار اللجنة المشار اليه بالتجاوز عن استرداد هذذ الأجر .

(فتوى ٢٠٤٦ في ٢١/١١/١٢) .٠



اسستيراد وتصسدير

اسستيراد وتصسدير

قاعسدة رقسم (۲۳٦)

القانون رقم ٩ لسـنة ١٩٥٩ في شان الاستيراد ــ الاتفاقية الدولية الخصمة بالاستيراد المؤقت للسـيارات المعمول بها في الجمهورية العربية المتحدة بموجب القانون رقم ١٩٩١ لسـنة ١٩٥١ ــ مؤداهما أن قانون الاستيراد لا يسرى على المركبات الملوكة لأشخاص يقطنون عادة خارج اقليم الدولة نذا استخرج عن تلك المركباب تصاريح استيراد مؤقت تضمن الوفاء برسوم وضرائب الاستيراد مع اعادة تصدير السـيارات خلال مدة صلاحية برسوم وضرائب الاستيراد مع اعادة تصدير السـيارات خلال مدة صلاحية مـنـه التراخيص .

ملخص المقتوى:

ان الأصل طبقا لاحكام التانون رقم 1 نسسنة 1909 غي شان الاستيراد ما تنص عليه المادة الاولى من أن يحظر استيراد السلع من خارج الجمهورية قبل الحصول على ترخيص في الاستيراد من وزارة الاتتصاد . و وتعتبر هذه التراخيص شخصية ولا يجوز التنازل عنها .

وانه استثناء من هذا الاصل نقضى المسادة السادسة من هذا القانون بعدم سريان احكله على السسلع التي يتترر اعفاؤها من أحكلهه بمتتضى قوامين أو قرارات علمة من وزير الاقتصساد أو معاهدات أو انتفاقيات دولية تكون الجمهورية العربية المتحدة أحد الأطراف غيها .

ومن حيث أن المسادة الثانية من الاتفاقية الدولية الخاصة بالاستيراد المؤتت نسسيارات والمعمول بها في الجمهورية العربية المتحدة بموجب القانون رقم 199 نسسنة 1907 نتفى بأن تمنح كل من الدول المتعاقدة حق دخول مؤقت معنى من رسسوم وضرائب الوارد وقيود اسيراد المركبات المملوكة لاشخاص يقطنون عادة خارج اتليمها وبأن يستخرج عن تلك

المركبات تصاريح اسيراد مؤقت تضمن الوغاء برسسوم وضرائب الاستيراد وذلك لواجهة ما تد ينشأ عن توقيع جزاءات جمركية *

وتتضى المسادة ١٢ بأن « المركبات الموضحة عن تراخيص الاستيراد المؤقت يعاد تصديرها بنفس حالتها العابة الا فيها يتعلق بالاستهلاك وذلك خلال بدد صلاحية هذه التراخيص ؟ ..

وتقشى المسادة ٢٨ بأن « للدول المتعاقدة في حالة الغش أو المخالفة أو مسوء استعمال الحق ، بصرف النظر عما تقضى به أحكام هسده الانتقية في اتخساد ألية أجراءات خسد الاشخاص الذين يستخدمون تراخيص استيراد مؤقت وذلك لتحصيل رسسوم وضرائب الاسسنيراد ولتوقيع أية عتوبات جنائية يقضى بها القانون » .

وتنص المسادة ٣١ من الاتفاتية على أن « أية مخالفة لاحكام هدفه الاتفاتية أو عمل من شسآته أغادة شخص بمسفة غير مشروعة من نظام الاستيراد المعمول به عمى هدف الانتساتية يعرض مرتكبها عمى البلد الذى وتعت عيه المخالفة للجزاءات المسموص عليها على توانين ذلك البلد » .

ومن حيث أن مؤدى نصوص الاتناتية الدولية ونصوص تانون الاستيراد ان متنون الاستيراد لا يسرى على الركبات الملوكة لأشخاص يقطنون عادة خارج اتليم الدولة اذا استخرج عن تلك المركبات تصاريح استيراد مؤقت تنسمن الوفاء برسسوم وضرائب الاستيراد مع اعادة تصدير المسيارت خلال مدة صلاحية هذه التراخيص واته في حالة الغش والمخالفة أو سسوء استممال الحق أو التحوير في الاتفاقية أو تقديم أية بيانك غير صحيحة أو عمل من شأنه المادة شخص بصسفة غير مشروعة من نظام الاستيراد المن مرتكب هسذه الأمعال يتعرض للجزاءات المنصوص عليها في قوانين البلد الذي وتعت فيها المخالفة ومن بين هذه الجزاءات المقويات الجنافية من

⁽ نتوی ۱۹۷۰/۵/۲۷) ۰

قاعسدة رقسم (۲۳۷)

البــــدا:

انقانون رقسم ٩ لسنة ١٩٥٩ في شسان الاستماد ــ نص المسادة التي السادسة من هسذا القانون على عسدم سريان احكامه على السسلع التي تستوردها الحكومة باشرة دون وسيط ــ معنى عبارة الحكومة الواردة في الاستثناء المنصوص عليه في المسادة السادسة من القسادون رقم ٩ لسسنة ١٩٥٩ ــ شمولها الهيئات العامة دون المؤسسات العامة ــ أساس للك انتهيز الذي استحدثه المشرع بين المؤسسات العامة والهيئات العامة بالقانونين رقم ١٠ لسنة ١٩٦٣ ورقم ٢١ لسسنة ١٩٦١ والذي حل القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٦ ولمها .

ملخص الف**توى** :

أن المسادة السادسة من القانون رقم ٩ لسسنة ١٩٥٩ في شسان الاستيراد تنص على أن « لا تسرى أحكام هسذا القانون على السلع التي ينترر أعفاؤها من أحكامه بمقتضى قوانين أو قرارات علية من وزير الإنتصاد أو معاهدات أو اتفاتيات دوليسة تكون الجمهورية العربية المتحسدة أحد الأطراف غيها وكذلك لا تسرى على ما يأتي :

(1) السلع التي تستوردها الحكومة مبشرة دون وسيط.

واستفادا التى هـذا القانون أصدر وزير الاقتصاد القرار الوزارى رقم ٩ لسـنة ١٩٥٩ ببيان السـلع والبضائع التى يحظّر استيرادها من الخارج والمعدل بالقرار الوزارى رقم ٧٣٧ لسـنة ١٩٦٤ .

ومن حيث أن الادارة العسامة للاستيراد تطلب بكتابها سائف الذكر ما اذا كانت عبسارة الحكومة المسار اليها في القانون رتم 9 نسسنة 1909 تتسسل الهيئات العلمة والمؤسسات العسامة وأسارت الى أن الجمعيسة العمومية للمجلس سبق أن أيدت بجلستها المنعقدة في 1971/1/۲٤ أن هسذه العمارة تشمل الهيئات العابة والمؤسسات العابة ،

ومن حيث أنه بعد فتوى الجمعية العمومية سالغة الذكر صدر القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٢ باصدار قانون المؤسسات العامة ورقم ١٦ لسنة ١٩٦٣

باصدار قانون الهيئات العامة وقد ميز هذان القانونان بين المؤسسات العامة والهيئات العامة ووضعا لكل منهما ذموابط واحكام مميزة وقد كشفت المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٦٠ لسمنة ١٩٦١ عن همذا التمييز مقد جاء فيها « أن المؤسسات العامة في الفالب مرافق عامة اقتصادية أو زراعية أو صناعية أو مالية مما كان يدخل أصلا في النشساط الخاص ورأت الدولة أن تتولاها بنغسسها عن طريق المؤسسات العامة ، في حين أن الهيئات العامة غي الأغلب الاعم مسالح عامة حكومية منحها المشرع الشخصية الاعتبارية ، كذلك تمارس المؤسسة العامة نشاطا تجاريا أو صناعيا أو زراعيا أو ماليها وتهارس ههذا النشاط اساسا بواسهطة ما تنشئه أو تساهم فيه من شركات مساهمة أو منشآت أو حمعيات تعاونية ، أما الهيئة العامة فتفوم أصلا بخدمة عامة ولا تقوم بنشاط مالى أو تجارى أو زراعي أو صناعي ، غالاصل أن الخدمات العامة كانت تقوم بها الدولة الا انه رؤى في النظام الاشتراكي أن يعهد ببعضها الى هيئة مستقلة لما يمتاز به همذا النظام من مرونة في الادارة ، وفضلا عن ذلك فان المؤسسات العامة لها ميزانية مسسنقلة وتوضع على نمط ميزانيات المشروعات التجارية وأرباح المؤسسة العامة بحسب الأصسل تؤول اليها كما تواجه المؤسسة العجز أو النصارة اصلا عن طريق ما تعقده من تروض ، أما الهيئة العامة فانها وإن كانت لها ميزانية خاصمة الا أنها تلحق بميزانية الدونة وتحرى عليها احكامها وتنحمل الدولة عجزها ويؤول لميزابية الدولة ما قد تحققه من ارباح . وبالاضائة الى ما تقدم غان رقابة الدولة على المؤسسات العامة تختلف عن رقابتها للهيئات العامة فهي أكثر اتساعا في الحالة الأخرة ، وهــذا أمر يستوجبه طبيعة نشاط الهيئة واحتلافه عن نشاط المؤسسة . غالهيئة العامة اما أن تكون مصلحة حكومية رأت الدولة أدارتها عن طريق هيئة عامة للخروج بالرفق عن الروتين الحكومي - وأما أن تنشئها الدولة بداءة الادارة مرفق من مرافق الخسدمات العامة ، وهي في الحالتين وثيقة الصلة بالحكومة) أما قرارات المؤسسة العامة وأن كانت بدورها تخضع لاعتهاد الجهة الادارية المختصة ، الا أنه لما كانت المؤسسة لا تدير بننسها بل عن طريق شركات وجمعيات تعاونية لكل منها شخصيتها وكيانها المستقل ولها حربة العمل تحت توجيه واشراف المؤسسة ، مان النتيجة

الحتمية لذلك هي أن رقابة الدولة على المرفق انذى نقوم عليه المؤسسة اتل من رقابتها على المرفق الذي تقوم عليه الهيئة .

ومن حيث أنه يترتب على هـذه التنوقة انتى أوجدها المشرع بين الهيئات العابة والمؤسسات العابة مفايرة على الاحكام التى تنطبق على كل منها غان جاز أن تشمل عبارة الحكومة الواردة عى الاستثناء المنسوص عليه عي المادة السادسة من القانون رقم ٩ لسـنة ١٩٥٩ الهيئات إلعابة غان هذا الاستثناء لا يعتد ليشهل المؤسسات العابة .

ولا يغير من هذا النظر صدور القانون رقم ٢٢ لسسنة ١٩٦٦ الذي حل محل القانون رقم ٦٠ لسسنة ١٩٦٦ .

لهذا انتهى رأى الجمعية العهومية إلى أنه بعد التبييز الذى استحدثه المشرع بين المؤسسف العامة وانهيئات العامة بالقانونين رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٢ و رقم ١٦ لسنة ١٩٦٣ محل اولهما غان الاسنة المهاد الذى نضمنته المسادة ٦ من القسانون رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ في شأن الاستياد بالنمسية للحكومة يشسمل الهيئات العامة دون المؤسسات العامة .

(مُنتوى ١١ د في ١٩/٥/١٩) .

قاعسدة رقسم (۲۲۸)

البــــدا :

منشور الادارة العامة للاستيراد رقم ١٦٠ لســـنة ١٩٥٩ ــ شروط تعديل البلد المصدر في ترخيص الاستيراد طبقا لهذا المنشور .

ملخص الحكم:

ان منشور الادارة العلمة فلاستيراد رتم .11 لسينة 1۹۰۹ بشأن تعديل تراخيص الاستيراد ، يتضى في الفترة « ب » من البنسد السادس منه بأنه « يجوز تعديل بلد المصدر من احدى بلاد العملات الحرة الى غيرها من بلاد العملات الحرة أو الى غيرها من بلاد الاتفاقيات اذا طلب صاحب الشأن ذلك - ويراعى غى هــذه الحالات أن يتم التعديل المطلوب بناء على السبب جدية ومؤيدة بالمسستندات » وتنصر الفقرة « ج » من البند أولا منه الله وي المسلم وغى من البند أولا على أن يراعى أن يراعى أن يراعى أن يراعى أن تكون وسيلة الدفع واحدة فى الحالتين » ومؤدى ذلك أنه يشترط المواققة على تعديل البلد المسدر غى ترخيص الاستيراد ، أن يتقدم صاحب الشان بطلب هــذا التعديل ، لاسباب جدية مؤيدة بالمستندات وأن تكــون وسيلة الدغم واحدة غى الحالتين .

(طعن ۱۵۷ نسسنة ۱۲ ق - جلسة ۱/٥/١٩٧٠ ، ٠

قاعسدة رقسم (۲۳۹)

البسدا:

ملخص الحسكم:

نصت الماده ٢ نتره ب «) » من الترار الوزارى رقم ٢٧٢ لسنة ١٩٥٩ بالشاعة التنفيذية للقانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٥٩ بانشاء ســـجل المستوردين على أن « يجب أن نتوانر نبين يقيد بهذا السجل من الفلسات المتصوص عليها بالنفترة « ج » من المادة الثانية من القانون المذكور الشروط الاتية « ب » نهيا يتعلق بشركات التضامن والتوصية بنوعها والشركات ذات المسئولية المحدودة ... « » أن يكون كل شريك متضامن وكل شريك ق الشركات ذات المسئولية المحدودة متهنما بسهمة تجارية حسنة ولم يسيء الى مصالح الدولة الانتصادية ... » ونصت المادة ٢٥ نقرة ب « ؟ » من القرار الوزارى رقم ٣٢٥ لسنة ١٩٥٩ باللائحة التنفيذية لنقانون رقم ٢٠٠٣ من الترار الوزارى رقم ٣٢٥ لسنة ١٩٥٩ باللائحة التنفيذية لنقانون رقم ٢٠٠٣

لسنة ١٩٥٩ في شان التصدير على أنه يجب أن نتوانر فيين يقيد بهذا السجل من الفئات المنصوص عليها بتبند ٣ من المادة ٨ من القانون المصار اليه الشروط الآتية ... « « » بالنسبة نشركات التضامن والتوصية بنوعيها وذات المسئولية المحدودة ... « » أن يكون كل شريك متضامن وكل شريك في الشركة ذات المسئولية المحدودة متمتعا بسمعة تجارية حسنة ولم يسىء الى مصائح الدولة الاقتصادية .

ويبدو واضحا بن هذين النصين أن عوارة « كل شريك متضابن » قد وردت مطلقة ولم تخصص لشركات النضابن ، وبن ثم فقد لزم أن تبس كل شريك بنضابن في شركات التوصية بنوعيها التي ورد ذكرها في صدر النس ، ولما كان لا جدال في أن الشركة التي يعلمها المدعى هي شركة توصية بالاسهم ، وأن المدعى شريك بتضابن فيها ، فاته يبدو وأضحا أن يشترط لقيد الشركة المذكورة في سجن الستوردين وفي سجل المسلورين أن يكون المدعى بتبتعا بسبعة تجارية حسنة ولم يسيء الى مصالح الدولة .

(طعن ۹۷۱ لسنة ۷ ق ـ جنسة ۹۷۱/۱۱/۲۳) .

قاعسدة رقسم (۲٤٠)

: ألبـــدأ

الامر المسكرى رقم ٥٦ لسنة ١٩٤٥ يحظر استيراد البضائع والمنتجات المعول به بالرسوم بقانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٤٥ باستيرار العمل بالمتدابي القررة ببعض الاوامر المسكرية — اجازته المساورة في حالتين — الثوار الجمهورة الترخيص ؟ الثانية مخالفة البضاعة المستوردة للترخيص — القرار الجمهوري رقم ٩٧٠ لسنة ١٩٥٠ باستيراد سيارات الركسوب المسئرة استثناء من الحظر الوارد بالامر المسكري سائف الذكر — تحديد وزير الاقتصاد مبلغ ٥٠٠ جنيها كحد أعلى لسعر السيارة الصغيرة خالصالم المسئورة المسئرة معين مطابقة المسئورة من مطابقة المسئورة من مطابقة المسئورة عن المسئورة المسئورة المسئورة المسئورة المسئورة عن عدم جواز مصادرتها اداريا — التحدي بأن السيارات المسئورة

ليست صغيرة ــ غير جنز ما دام قد رخص باستيرادها فعلا ــ مجاوزة سعرها الحقيقى لبلغ ٥٠٥ جنيها ــ لا يجيز الصادرة ما دامت الشركة المنتجة ارتضت هذا السعر •

ملخص الحسسكم:

اذا كان الثابت أن السيارات التي استوردت بناء على هذا الترخيص والني سدر الترار المطعون فيه بمصادرتها هي بذاتها السيارات الصادر بها الترخيص ، غان القول بأن سعرها الحتيقي يجاوز ٥٠٠ جنيها الذي حدده وزير الاقتصاد بناء على قرار ؤئيس الجمهورية رقم ٩٧٠ لسنة ١٩٥٧ بالسهاج باستم إذ السيارات الصغم ة نفرض صحته لا يؤثر في حقيقة الواقع من أن السيارات المستوردة هي نفسها الصادر عنها الترخيص وأن الثمن الذي اشتريت به هو ٥٠٠ جنيها مصريا وأن هذا السعر هو سعر خاص ارتضته الثم كة المنتحة لتصريف ما لديها من سيارات طراز سنة ١٩٥٨ ولكي يتمشى مع القوانين المدية الخاصة بالاستماد ، ومن ثم تكون هذه السيارات قد استوردت في حدود الترخيص الصادر الشركة المدعية الاولى وبالتسالي لا يحوز مصادرتها اداريا استنادا الى الامر العسكري رقم ٥٥٦ لسفة ١٩٤٥ الذي استمر العمل به بالمرسوم بقانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٤٥ ، اذ ان الماسدرة الادارية بمقتضى هذا الامر لا تجوز الا في حالة استيراد البضاعة بدون ترخيص سابق أو استيراد بضاعة مخالفة للترخيص ، ولا يجدى بعد ذلك الحكومة القول بأن السيارات المستوردة ليست صغيرة ما دام انها رخصت باستبرادها فعلا .

(طعن ١٣٤٣ لسنة ٦ ق - جلسة ١٣٤٣/١٩٦٠) ٠

قاعسدة رقسم (۲٤۱)

البسدا :

قيام التكييف في عقود المادلات الادارية على اسلس القوانين والقرارات والله الله السندرة في هذا الثمان ... مثال بنظم الاستيراد والتصدير وفرض والله المدلات ... قيام نظام المادلات الخاصة بالتصدير والاستيراد على اسس يراد بها موازنة الميزان الحسابي النقدي للمدفوعات الخارجية حتى لا يكون هذا الميزان الحسابي مدينا بمبالغ ضخمة ، ترهق مركز الجنيه المصري في الخارج أو تضعف من قوته الشرائية .

ملخص الحسسكم:

ان الامر في تكييف المبادلة لا يكون بالرجوع الى أحكام القانون المدنى بل يرجم الى القموانين والقمرارات الممسادرة في ذلك الشمين اذ ان نظام التصدير والاستيراد كان يقوم في ذلك الوقت على ان تضع الحكومة الشروط الخاصة بتصدير السلع وكان الارز آنئذ في حساب وزارة التموين من السنع الدولارية أي التي تستخدم في التصدير للحصول على الدولار وهو من العملات الصعبة فاذا ما وجد في العقد شرط تلتزم بمقتضاه الحكومة بالترخيص في تصدير الارز مقابل الحصول على عملة سهلة اعتبر ذلك تيدا على الاصل الواجب الرعاية في عملية تصدير الارز وقد تنبهت القوانين والقرارات الى مثل هذه انصورة فقررت سعرا آخر للارز أعلى من الاول على وجه يكفى لتغطية الفرق بين سمر الدولار الرسمى وسعره في السوق الحرة وذلك حتى لا تحل بالحكومة أية خسارة من نتيجة تحصيلها ثبن الارز بالعبلة السهلة وهو أصلا معتبر سلعة من السسلع الدولارية ، ومن هذا يبدو في وضوح أن التعاقد أنما قام على تنفيذ التزامين متعادلين أحدهما هو استيراد كهيات من القمح اللازم لتهوين البلاد والاخر هو تمكين المستورد من تصدير كميات من الارز وذلك بمنحمه التراخيص اللازمة والتي كانت في ذلك الوقت مرهونة بقيود وشروط معينة ومن هنا سهيت مثل هذه المهلية بالمبادلات دون أن يقصد بهذه التسبية معنى المقايضة المعروف في القانون المدنى الذي يكون العنصر الغالب ميه هو تبادل نقل ملكية ليس من النقود ، والواقع أن حكم المبادلات في فهم نظام الاستيراد والتصدير يبين من استقراء نظم المبادلات التي أعلنت عنها الجهات الادارية وهي في هذا الصدد انما تقوم على قيود خاصة بالتصدير أو الاستيراد قصد من ورائها اجراء موازية في الميزان الحسابي النقدي للمدموعات الخارجية القصد منه ملاقاة أن يكون الميزان الحسابي مدينا بمبالغ ضخمة ترهق مركز الجنيه المصرى في الخارج أو تضعف من قوته الشرائية ومن ثم مان نظام المبادلات يقوم على توجيه يهدف الى تعادل الميزان النجاري مع الدول .

(طعن ١١٥٤ لسنة ٦ ق - جلسة ١٦/٢/٢١) .

قاعسدة رقسم (۲٤۲)

: أغسسدا

المادلات الخاصـة بالتصدير والاستيراد ــ تحديد ســعر المادلات الخاصة بالارز ــ دخوله في السلطة التقديرية للجنة الحبوب والنجنة الوزارية المايا التموين وفقا لاحتام القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٣٩ والقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ والخاصين بالتسعير الجبرى وتحديد الارباح .

مأخص الحسسكم:

ان تحديد سعر المبادلات بالنسبة للارر عو مما اغتضته دواعي التصدير والاستيراد وقد فرضت أجهة الادارية المختصة معالمه وضوابطه بها لها من سلطة تقديرية في هذا الشأن مردها الى القانون رقم ١٦٣ أسسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسمير الجبرى وتحديد الإرباح - والمرسوم بتانون رتم ١٠١ لسنة ١٩٣٩ بتمان التسعير الجبرى حيث منح القانون المذكور اللجان المختصة سلطة تعيين الاسعار وتحديد الارباح في السلع الواردة بشجداول المرانقة له ، وفي هذه اللجان لجنة الحبوب والنجنة الورارية العليا للتموين وهي أعلى هيئة ذات اختصاص في تعيين الاسعار ، واذ قامت كل من هاتين اللجنتين بتحديد سعر المبادلة عموما وهو ذات السعر الذي يعامل بهالمدعيان المقدر ١٣٢ ريالا وذلك بالنسبة للصفقة جميعها سواء ما تم تصديره منها قبل ۱۹۰./٨/۱۲ أو بعد هذا الاريخ وكان قرارها في هذا انشأن يستند الي ما توجبه أصول الموازنة في الاسعار عند تحقق قيام الفرق الناشيء بين سيدار البيأ بالعملة الصعبة وبين أسعار البيع بالعملة السهلة أساسه سعر الصرف السابق الاشارة اليه في السوق الحرة بين الدولار والعملات السهلة المبيع بها الارز ــ وما دام القرار قد حدد سعرا عاما بالنسبة للكاغة بأنه يكون مستندا الى مبدأ المشروعية ولا سبيل بعد ذلك الطعن عليه طالما لم يثبت أنه متسم باساءة استعمال السلطة وأن فيه خروجا على أحكام أعتد المبرم بين المدعى الاول ووزارة التهوين .

(طعن ١١٥٤ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٦/٢/٢١) . (م ــ ٢٧ ــ ٢ ٢ ــ ٢

قاعسدة رقسم (۲۶۳)

المسدا:

المادلات الخاصة بالتصدير والاستيراد ... تحديد لجنة التوين العليا سعرين اللارز احدهما للتصدير مقابل دفع عملة صعبة توازى الثمن المحدد والآخر سعر مبادلة في حالة الإتفاق على تصدير كميات من الارز مقابل التعهد باسترد سلع اخرى كالسكر أو الحديد أو القيح ... لا وجه لافادة المتعهد بالمحلسبة على أساس العملة الصعبة ما دام لا يقدم هو العبء المسلم بقديم عملة صعبة بل يستورد فقط كميات من القيح مقابل سسعر مرتفع مخصوص غلا يجمع الميزتين .

ملخص الحسسكم:

كانت وزارة التوين تستولى على جميع الناتج من محصول الارز كها هو ظاهر من قرارات لجنة التموين العليا الخاصة بالاستيلاء على محصول الارز لسنتي ١٩٤٩ ، ١٩٥٠ الصادرة في ١٩٤٩/٧/٣٠ ، ١٩٤٠/٨/٣٠ كما تشرف على تصديره ثم أنها حددت اعتبارا من ٢٠ من فبراير سنة ١٩٥٠ سعرين أحدهما للتصدير مقابل دفع عملة صعبة توازى الثهن المحدد والآخر هو سعر المبادلة ويكون التعامل به في حالة الاتفاق على تصدير كهمات الارز مقابل التعهد باستيراد سلع اخرى كالسكر او الحديد أو القمح _ ومن ثم من العملية محن التعاقد انذى نحن بصدده وقد انحصرت في التزام باستيراد قمح أدى الى تحريل جنيهات استرلينية الى الدولة المسسدرة له والتزام الوزارة بالترخيص في تصدير أرز أدى الى مديونية الدولة المستوردة بثمنه بالمهلات السهلة وهي على هذا النحو وطبقا لما سبق بيانه لا تعدو أن تكون من قبيل عمليات المبادلة متحكمها الاسعار المحددة للمبادلات وما دام أن الاساس قى تحديد الاسعار بالعبلة الصعبة هو رغبة الحكومة في الحصول على عملات صعبة توازى السعر المحدد بالعبلة المصرية مها حدا مها الى تخفيض هذه الاسمار تشجيماللنجار على الاقبال علىهذا النوع من التعامل فاته لذلك يكون النفع باحدى العملات الصعبة شرطا أساسيا للمحاسبة على أساس الاسعار المحددة للبيع بالعملة الصعبة ، وبهذه المثابة لا يكون هناك وجه لما يطلبه المدعيان من المحاسبة بمقتضى هذه الاسمار لما يؤدى اليه ذلك من المادتهما بهزايا هذا النوع من التعامل دون نحيل العبء المقابل لهذه المزايا وهوتقديم عملة صعبة ، ولم يقصد عقد النوريد المبرم بين المدعى الاول والوزارة عن كميات القمح الى شيء من هذا الاعفاء لا صراحة ولا ضهنا خصوصا وقسد كان هناك سعر آخر للهبادلة بالعملة السهلة مرتفع منذ البداية وقبل انعتاد عقد توريد القبح وذلك طبقا لقرار اللجنة في ٤ من سبتبور سنة ١٩٤٩ .

(طعن ١١٥٤ سنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٣/٣/٣١)٠

قاعسدة رقسم (۲६٤)

: المسلاة

القانون رقم 101 لسنة 190۸ بفرض رسم الاستيراد ـــ قرار وزير الاقتصاد رقم /700 لسنة 190۸ بطريقة رد رسوم الاستيراد ـــ الحثلات التى عددها لرد الرسوم لم ترد على سبيل الحصر وانها على سبيل التمثيل حق مؤدى الرسم في استرداده يتوافر بقيام السبب الخارج عن ارائته أأذى من شأنه تعذر استيراد البضائع المرخص بها .

ملخص ألحــــكم :

ان التانون رقم 101 لسنة 190٨ يغرض رسم استيراد والذي يحكم الواتمة بنار المنازة قل المادة الاولى منه على أن يغرض رسم استيراد بواتح ٢ ٪ بن القبية الإجهالية لما يرخص في استيراده من بضائع ويعين بقرار من وزير الاقتصاد والنجارة كيفية تحصيل الرسم ، وينص في المادة الثالثة منه على أن « يرد الرسم اذا تعفر على مؤديه استيراد البضائع المرخص له في استيرادها بسبب لا دخل له عيه وينظم وزير الاقتصاد والنجارة بترار منه طريقة رد الرسم » و ونصت المادة الاولى من قرار وزير الاقتصاد والتجارة رتم ٢٥٧ لسنة ١٩٥٨ بطريقة رد الرسم المقرر بالقانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٨ اذا تعفر على مؤديه استيراد البضائع المرخص له في استيرادها لسبب لا دخل له غيه خلال مدة سريان الترخيص وذلك في الحالات الاتية . . . » ومفاد هـد. فالستيراد وان حق مؤدى الرسم في استيراداد رسم الاستيراد على الترخيص بالاستيراد وان حق مؤدى الرسم في استيراداد رسم الاستيراد على النرخيص

أرخص له في استيرادها بسبب لا تخل المرخص له فيه واذا كان الترار رقم الدعة المستدرات ال

ومن حيث أن الثابت من استقراء الاوراق على التفصيل السابق أن المدعى تقدم الى الادارة العلمة للاستيراد بوزارة الاقتصاد بطلب الترخيص له في استيراد اسماك محفوظة من يوغوسلافيا ولحم بقرى محفوظ من الصين الشعبية وذلك مي ٣٠ من نومبر سينة ١٩٦٠ وتيد الطلبان مي هــــذا اليوم برقمي الوارد ٢١٨٨ ، ٢١٩٢ على التوالي على ما هو ثابت من ختم الادارة المذكورة على طابى الاستيراد المشار اليهما وكان طالبي الترخيص المشار اليهما قد قدما بناء على العرضين المقدمين الى المدعى من شركتي التصدير في ١٠ من نونمبر سنة ١٩٦٠ بالنسبة للترخيص الاول و١٥ من اكتوبر سنة ١٩٦٠ بالنسبة للترخيص الثاني واذا كان الامر كذلك وكانت الإدارة المذكورة لم ترخص له في استيراد البضائع سالفة الذكر الا في ١٧ من ابريل سنة ١٩٦١ أي بعد انقضاء اكثر من اربعة اشهر ونصف ، وذلك رغما عما تضمنته غاتورة الشراء المبدئية الصادرة من الشركة اليوغوسلاغية الى المدعى بأن يكون التسليم في أقرب وقت ممكن وهي الفاتورة التي على أساسها تقدم المدعى طالبا الترخيص له في استيراد الاسماك المحفوظة من يوغوسلانيا وارغقها بطلبه هذا ؟ مان جهة الإدارة تكون في الواقع من الامر قد تراخت في اصدار الترخيص المشار اليه تراخيا يجاوز الامد المعتول ، اخذا في الحسيان

أن أمور الاستيراد تتطلب بطبيعتها سرعة البت ، على نحو يسوغ معه أن تظل مراكز المستوردين والمصدرين معلقة في الوقت الذي تتقلب فيه الاسعار اتعالمية ويتغير فيه العرض من المنتجات بين يوم وآخر . وقد ترقب على تراخى الجهة الادارية أن صدر الترخيصان المشار اليهما في الربع الثاني من سنة ١٩٦١ وكأن المنتج من الاسماك المحفوظة واللحم البقرى المحفوظ ند نفذ على ما جاء بكتاب شركة يوغوربيا وسفارة الصين أنشعبية سالف الذكر ولا غناء فيما أثير من أن هذين الكتابين صدرا بصدد الترخيصين المنوحين المكتب الشرقى المتجارة (شفيق زنارى) ومن ثم فلا يجوز الاحتجاج بما تضمناه من بيانات في شأن المدعى ، لا غناء في ذلك لان هذين الكتابين صدرا على انتفصيل السابق بمناسبة ترخيصين مماثلين لأترخيسين الخاصين بالمدعى من حيث نوع البضاعة وجهة الأستيراد وتاريخ الاصدار وتاريخ طلحية كل منهما مواذ تضمن هذان الكنابان انه لم يكن نمسسة غائض من البنسانع المرخص باستيرادها يسمح بشحنه الى مصر في سنة ١٩٦١ غان المدعى يكون على حق في طلب الافادة بما تضمنه هذان الكتابان من وقائم يتوافر معها العذر المبرر لطلب رد رسم الاستيراد المحصل منه لسبب لا دخل له غيه ، وهو على ما سلف البيان تراخى جهة الادارة في اصدار الترحيصين منذ ٢٠ من نومبر سنة ١٩٦٠ الى انربع الثاني من سنة ١٩٦١ التي تعذر غيها على الجهسة المصدرة في كل من يوغوسلانيا والصين اشعبية نقدير البضائع المرخص باستيرادها لعدم وجود مانض منها ، وبهذه المثابة عامه يصبح غير ذي موضوع الادعاء بأن المدعى لم يستعمل ترخيص الستيراد خلال سبين يوما بن تاريح اصدارهما وفقا نُحكم المُده الثالثة من القانون رقم ٩ لسنة ١٩٥١ في شمن النستيرداد ، لانه سواء اعتد بتاريخ انقضاء مدة الستين يوما المذكوره و انتضاء تاريخ مفعولهما بالنسبة لوصول البضاعة المسار نايه في الترخيصين وهو ١٦ من ديسمبر سنة ١٩٦١ ، فان كلا من هذين التاريخين تد وتسبع خلال النصف الثاني من سنة ١٩٦١ التي كان من انتعثر نيها على جهتي التصدير تصدير البضائع المرخص باستيرادها على ما سلف البيان ، ومن ثم مانه ما كان يسوغ النجهة الازارية أن تلزم المدعى بأداء رسوم الاستيراد من الترخيصين المشار اليهما وترفض طلب اعفائه منها ، ومن ثم يكون تسرارها في هذا الشأن قد صدر بالمخالفة للقانون ٠

(طعن ۱۲۸ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ٢٩/٦/١٩٧١) ٠

قاعسدة رقسم (٢٤٥)

البسدا:

رسم الاستيراد ــ القانون رقم ۱۸ اسنة ۱۹۵۵ بغرضه ــ الغرق بين أفرسم والفريية ــ التكييف القانوني لرسم الاستيراد في ضوء هذه التفرقة ــ اعتباره ضربية عامة يسرى في شأنه ما يسرى على الرســوم الشركية •

ملخص الفتـــوى:

ان الضريبة تكليف منروض على الافراد دون مقابل معين ، على حين الرسم انما يفرض مقابل وبسبب خدمة معينة تؤديها الدولة للفرد ، ويترتب على اعتبار الرسم مقابلا نخدمة أو منفعة معينة أنه لا يجاوز في متداره تبية هذه الخدمة المؤداه ، بل أن متدار الرسم يكون في أغلب الإحوال أمن متية هذه المنفعة أو الخدمة الخاصة .

ورسم الاستيراد ، وان كان يجيء بمناسبة استيراد البضائع من الخارج ؛ الا أن جبابته ليست بسبب هذا الاستيراد أو لتغطية نفتاته ؛ والمذكرة الايضاحية القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٥ علما على مذا أخباء فيها « أن وزارة المالية والانتصاد تسد رفعت الى مجنس الوزراء مذكرة مستقلة الترحت فيها أنهاء العمل بنظام حق الاستيراد بالنسبة الى الاسترليني والدينشمارك ، كما رفعت مذكرة أخرى انترحت فيها خفض ضريبة الصادر على القطن عبار من عنيات ضريبة الصادر على انقطن تعتبر من بصادر الايراد الكبيرة في ميزانية الدولة ، غان خفضها سينرتب عليه عجز يتندى الامر تدبير مورد آخر لمابلته ، حتى يمكن مواجهة المصروفات التي تضمنتها الميزانية ، علاوة على الحاجة الى مواجهسسة تكاليف شراء حق الاسستيراد .

لذك تقترح وزارة المالية والاقتصاد فرض رسم قدره ٧ ٪ من القيمة الابتهائية للبضائع المستوردة . ويؤخذ من ذلك أن الرسم قد حلى محل ضريبة قديمة هى ضريبة الصادر على القطن وقد كانت مصدرا كبيراً من مصادر الايراد في ميزانية الدولة العامة وأنه تصد بغرض هذا الرسم صد النقس المترتب على خفض هذه الضريبة ؟ وذلك لمواجهة المصروفات المختلفة التي تضهنتها الميزانية العامة للدولة .

واذا كان هذا الرسم بهدف أيضا الى مواجهة تكليف شراء حساب حق الاستيراد غانه لا يقتصر على هذه التكانيف وحسدها ، وانها يجاوزها الى مواجهة كانة التكليف العلمة شائه في ذلك شأن أية ضريبة علمة أخرى .. ولا تخرج تكاليف شراء حساب حق الاسستيراد عن كونها عبنا عاديا ضهن مختلف الاعباء العلمة الاخرى التي يقوم رسم الاستيراد بتبويلها كأية ضريبة

وبما أنه يستفاد من القانون رقم ٢ لسنة ١٩٣٠ بتعديل التعريفسة الجمركية أن الرسوم الجمركية هى الشرائب التى تعرض بمناسبة الاستيراد أو التصدير .

لهذا قررت انجمعية العومية أن رسم الاستيراد يعتبر ضريبة ويسرى ف شانه ما يسرى على الرسوم الجمركية .

(فتوى ١٢٤ في ٢٥/١٤/٧٥١) ٠

قاعسدة رقسم (۲٤٦)

البـــدا :

رسم الاستيراد ـــ القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٧ بغرضه ـــ جعــله الواقعة المنشئة الرسم مجرد الترخيص ، بعد ان كانت في القانون السابق واقعة الاستيراد ـــ عدم جواز رد الرسم بعد تحصيله الا في الاحوال|الواردة في القانون على سبيل الحصر •

ملخص الفتـــوى :

تنص المادة الاولى من القانون رقم ١٨٥٨ لسنة ١٩٥٥ بشأن رمسم الاستيراد على أن « يغرض رسم استيراد بواقع ٧ ٪ من التبعة الاجبالية للبضائع المستوردة ما لم يكن قد تم تحويل تبهتها بعملة اجنبية أو بالنقسد في حسابات الاتفاقيات أو العمليات مبادلة تم فيها الاستيراد أو التصدير قبل العمل مهذا القانون » .

وقد الغى هذا التاتون وحل محله القرار بالتاتون رقم ٦٠٠ لىســنة المركب ال

وبيين من المتارنة بين هذين النصين أن أولهها جعل استحتاق رسسم الاستيراد منوطا بورود البضائع غعلا باعتباره الواتعة المنشئة لهذا الرسم وقد عدل النص الثانى عن هذا المبدأ ، غجعل مجرد الترخيص فى الاستيراد لا ورود البضائع غعلا هو أنواتعة المنشئة لرسم الاستيراد ، ومن ثم غسلا يجوز طبقا لهذا أنس رد هذا الرسم بعد تحصيله الا فى الاحوال الاستئنائية المنصوص عليها فى المتانون على سبيل الحصر ، ويؤيد هذا النظر ما جاء فى المنكرة الايضاحية لهذا التانون من أنه « نظرا أنى ما لوحظ من نتاعس بعض المستوردين عن أستيراد ما رخص لهم فيه من السلع المعاة من ذلك الرسم ما يغوت على البلاد سد حاجتها بن هذه السلع المهاة ، ويعطى صورة غير صحيحة عما ينتظر استيراده وغاء بحاجة الاستهلاك المحلى ، ويؤوت الفرصة على المستوردين الجديين فى استيراد ما يلزم البلاد من هذه السلع في الوقت المناسب » ،

غيظم ما تقدم أن العبرة في استحقاق رسم الاستيراد وفي تحصيله هى بوقت الترخيص في الاستيراد ، تحقيقا لحكمة استهدعها المشرع وهي انتحقق من جدية طلبات الاستيراد ،

وبن ثم غلا يجوزرد هذا الرسم بعد تحصيله الا في الاحوال الاستثنائية لدحوص عليها في القانون عنى سبيل الحصر •

(فتوى ١٩٠ في ١٩٠/٤/٣٠) .

قاعسدة رقسم (۲۹۷)

: ia_____41

الواقعة المُنشئة لرسم الاستيراد هي اصدار الترخيص في الاستيراد ـــ ارتباط تحصيل الرسم بواقعة ثبوت تسليم الترخيص الى الرخص له تطبيقاً للقواعد العامة التي تربط استحقاق الرسم باداء الخدمة ،

ملخص الفسوى :

أن تراخيص الاستيراد موضوع البحث صدرت في ظل العمل بالتانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ بفرض رسم استيراد ، وتنص المادة (١) من هذا القانون عنى أن « يفرض رسم استيراد بواقع ٢ ٪ من القيمة الاجهالية لما يرخص في استيراده من بضائع ، ويعين بقرار من وزير الاقتصاد والتجارة كيفية تحصيل هذا الرسم » كما تنص المادة (٣) عنى أن « يرد الرسم اذا تعذر على مؤديه استيراد البضائع المرخص له في استيرادهابسبب لا دخل له فيه ، وينظم وزير الاقتصاد والتجارة بقرار منه طريقة رد الرسم ويستفاد من هذيل النصين أنالواقعة المنشئة لرسم الاستيراد هي اصدار الترخيص في الاستيراد ، وبصدور هذا الترخيص ينشأ الحق لصاحب الشأن في الاستيراد كما يترتب في ذمته الالتزام باداء الرسم ، على أنه لما كان رسم الاستيراد مفروضا مقابل الخدمة المقررة لطالب الترخيص وهي تمكينه من الرسم مرتبط باستلام صاحب الشأن لتترخيص ، ومن هنا قضت المادة (٣) من القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ بأحقيسة صاحب الترخيص في استرداد الرسم بعد دمعه اذا تعذر عليه لظروف خارجة عن ارادته استعمال الترخيص في الاستيراد ، مهذا الحكم ان هو الا تطبيق المقاعدة العامة التي تربط استحقاق الرسم بأداء الخدمة ، بحيث اذا استحال هذا الاداء لسبب لايرجع الى تقصير من قررت الخدمة لمسلحته اصبحمن حقهاسترداد انرسم وطبقا لذلك يتعين على جهة الادارة قبل اتخاذ اجراءات التحصيل الجبري للرسم أن تقيم الدليل على أنها مكنت صاحب الشأن من استعمال الترخيص الصادر لصالحه بارساله له واستلامه اياه ، أو أنها انخذت من جانبها الاجراءات اللازمة لتوصيل الترخيص الية ولكن تعذر عليها ذلك لسببيرجع الى طالب الترخيص نفسه كما لو كان تد ذكر بيانات غير صحيحة عن عنوانه في طلب الحصول على الترخيص ، لو كان ثم يخطر الادارة العامة للاستهراك بتغيير محل اقامته لارسال الترخيص اليه على عنوانه الجديد .

ولا وجه لاتتضاء الرسوم المنروضة على تلك التراخيص متى تحققت الادارة من عدم اسعمالها - لارتباط تحصيل الرسم بواتعة ثبوت تسليم النرخيص الى المرخص له ٠

من لجل دلت انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم جواز الاستمرار في اجراءات الحجز الادارى لتحصيل الرسوم المفروضة على التراخيس الصادرة في عام ١٩٦٠ باسم مؤسسة ... انتجارية وذلك بشرط التحقق من عدم استعمال هذه التراخيص •

(نتوى ٢٤ في ١٩٧٤/١/٢٠) ٠

عاعسدة رقسم (۲٤٨)

المبسدأ :

رسم الاستيراد — الخادة الاونى من الفانون رغم 18 هسنه ١٩٥٥ ق شائه — نصها على عدم سريان القلنون على البضائع التى تم تحويل قيمتها بعملة اجنبية أو بانقيد في حسابات الاتفاقية أو بعمليات مبادلة تم فيها الاستيراد أو القصود بتحويل القيمة بعملة جنبية مجرد التصريح بذلك أو القيد في حسابات الاتفاقيات — المنصود باتبام الاستيراد أو التصدير وصول البضاعة فعالم الى البلد المستورد .

ملخص الفتسسوي :

ان المدة الاولى من القانون رقم 11\$ لسنة 1900 تنص على ما بأتى « يفرض رسم استيراد بواقع ٧ ٪ من التيمة الإجمالية للبضائع المستوردة ما لم يكن قد تم تحويل قيمتها بعملة اجنبية أو القيد في حسابات الانتاقيات أو بعمليات مبادلة تم فيها الاستيراد أو التصدير قبل العمل بهذا التاتون ».

ويؤخذ من هذا النص آنه يضع معيارا لتحديد مدى سريان التانون الجديد على البضائع المستوردة ، غيفرق بين الاستيراد عن طريق الشراء بالدفع نقدا يبين الاستيراد بعليات مبادلة ، غنى الحالة الاولى — وهى حالة الشراء نقدا — يعفى القانون من اداء الرسم البضائع التى يكون قد تم تحويل تبيتها بعبلة أجبية أو بالتيد في حسابات الانفاقيات وهو ما يساوى تعلما التحويل بعبلة أجبية، أما في الحالة الثانية — وهى حلة المبادلة — غنظرا لطبيعها الخاصة وتكويفها من شقين هما استيراد بضائع من دولة اجبية وتصدير بضائع وطنية في مقابلها بجنزىء القانون باتبام أي من شقى هذه العملية — الاستيراد أو التصدير — قبل العبل به للخروج من نطساق تطبقة .

ويقصد بتحويل القيمة بعبلة اجنبية مجرد التصريح بذلك أو القيد في حسابات الاتناتيات ، حيث ينشأ الحق بذلك في الحصول على هذه العبلات الاجنبية ، أبا نثل العبلة من بلد الى أخرى الله علية ملاية تدخل في نطاق تنفيذ التحويل بتبض هذه العبلة ، بل ان هذه العبلية المادية لا تتم على الاطلاق ويكتفى بجرد القيد في حسابات نصفى آخر الامر بالمقاصة بين الرسيدين الدائن والدين ،

كيا يتصد بنهام الاستيراد أو التصدير وصول البضاعة عملا الى بلد المستورد . لها اجراءات سحب البضائع بعد ذلك من الدائرة الجمسركية والتخليص عليها ، مانها أجراءات لاحتة لا ننصل بطبيعة عملية الاستيراد أو التصدير ، وقد نطول أو نتصر لاسباب واعتبارات بختلفة لا دخل لها بطبيعة العملية ، وهذا هو المستفاد من نصوص اللائحة الجبركية بالنسبة الى الرسوم الجبركية علية ، ومن ثم يتعين التياس عليه في حالة رسم الاستيراد لانه ضربية جبركية يسرى في شأنه ما يسرى على الرسسوم الجبركية علية .

ولما كانت رسالة الادخنة ... في الحالة المعروضة ... قد استوردتها شركة ايسترن كومباني من أمريكا بموجب ترخيص استيراد نص فيه على الدغم بالجنيهات المصرية في حساب تصدير ، قد تم أداء ثنها بحساب تصدير للمصدر بالدولارات الامريكية فى ٢٢ من أغسطس سنة ١٩٥٥ ووصلت الى مصر فى ٣١ من أغسطس سنة ١٩٥٥ ؛ فى قبل تاريخ العمل بالقانون رتم ١٨٤ لسنة ١٩٥٥ ، غلثه يتعين اعفاؤها من رسم الاستيراد المترر بهذا التأون .

(فتوی ۳۲) فی ۱/۰/۱۹۵۷) ۰

قاعسدة رقسم (۲٤۹)

رسوم جمركية — الأفراج عن البضاعة ودفع الرسوم عنها دون الحصول على رخصة استيراد — وقوع هذا الافراج بالمخالفة لاحكام القانون ويكون تحصيل الرسم قد تم على سبيل الخطأ — اثر ذلك آنه يتعين عند مصادرة البضاعة اعادة الامور الى وضعها الصحيح وعدم الاعتداد بالافراج الذي تم بالمخالفة للقانون ورد الرسم الذي دفع دون وجه حق •

ملخص الفتـــوى:

انه تأسيسا على ذلك اذ انوج عن البضاعة ودفع عنها الرسم دون الحصول على رخصة استيراد فان مثل هذا الانواج يكون تد وتع بالمخالفة لاحكام التانون ويكون تحصيل الرسم تد تم على سبيل الخطأ ويتمين عند مصلدرة البضاعة اعادة الامور الى وضعها الصحيح وعدم الاعتدادبالانواج الذي تم بالمخالفة لاتانون ومن ثم رد الرسم الذي دفع دون وجه حق .

ومن حيث أن الثابت أن السيدين / ٠٠٠٠٠

قد استوردا سيارتين من الخارج دون الحصول على رخصــة اســــتيراد وعلى الرغم من ذلك تم الاعراج عن السيارتين وسداد الرسم الجمركى ممن ثم يحق لهما بعد مصادرة السيارتين استرداد الرســم الذى سبق لهسا اداؤه . . .

(فتوى ۱۰۲۹ في ۱۰۲۱/۱۱/۱۱) ٠

فاعسدة رقسم (٢٥٠)

البـــدا :

الامر المسكرى رقم ٥٦٠ لسنة ١٩٤٥ بحظر اسسةيد البضائع والمتجات من الخارج الا بعد الحصول على رخصة استيد حسلاته في الإحوال التي يستلزم فيها المشرع الحصول على رخصة استيداد هو عدم جواز الافراج عن البضاعة الا بعد تقديم هذه الرخصة حسادا لم يتحقق هذا الامر يصبح من غير الجائز الافراج عن البضاعة ويتخلف بالتالى اساس المحتحقات الرسم الجبركي .

ملخص الفتـــوي :

ان المادة الاولى من الامر العسكرى رقم ١٥٦ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه قد نصت على أن يحظر استيراد البضائع والنتجات من أى بلد في الخارج الا بعد الحصول على رخصة استيراد من وزارة المالية .. وقضت المادة الثالثة بأن تصادر أداريا جميع البضائع والمنتجات التي تستورد بالمخالفة .. لذلك ،

ومن حيث أن الاصل أنه في الاحوال التي يستلزم فيها المشرع الحصول على رخصة استيراد هو عدم جواز الانراج عن البضاعة الا بعد تقديم هذه الرخصة بحيث أذا لم يتحقق هذا الامر يصبح من غير الجائز الانراج عن البضاعة ويتخلف بالنالي أساس استحقاق الرسم الجمركي .

(غتوى ١٠.٢٩ في ١٠.٢١/١١/١١) .

قاعسدة رقسم (٢٥١)

البـــدا :

فرار رزير المائية رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٥ ــ الفاؤه تراخيص الاستيراد الصادرة قبل تاريخ العمل بهذا القرار والخاصة بعمليات مبادلة اذا أم تكن هذه التراخيص قد استعملت ــ القصود بلفظ الاستعمال ــ العاقد علىعملية المبادلة يعتبر استعمالا للترخيص ٠

ملخص الفتسسوى:

ان المادة الاولى من القانون رقم ١٨ السنة ١٩٥٥ في شأن غرض رسم استيراد نصت على أن « يفرض رسم استيراد بواقع ٧ ٪ من القيمسة الاحمالية للبضائع المستوردة ما لم يكن قد تم تحويل قيمتها بعملة أجنبية أو بالقيد في حسابات الاتفاقيات أو بعمليات مبادلة تم فيها الاستيراد أو التصدير: قبل العمل بهذا القانون ، ويعين وزير المالية والاقتصاد كيفية تحصيل هذا الرسم وشروط النحويل » وتنفيذا لذلك القانون أصدر وزير المالية والاتتصاد القرار رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٥ في ١٩٥٥/٩/١ ونصت المادة الرابعة منه على أن « تعتبر ملغاة تراخيص الاستيراد الصادرة قبل تاريخ العمل بهذا الترار والخاصة بعمليات مباطة اذا لم تكن قد استعملت جزئيا أو كليا » والخلاف قائم حول تحديد مدنول لفظ « استعملت » الوارد بهذا النص ، فهل يكمى أن نقوم الشركة بالتعاقد على عملية المبادلة للقول بأن الترخيص قد استعمل ، ومن ثم لا يعتبر ملغى كمسا ذهبت الى ذلك (شركة الاسكندرية لتجارة الاتطان) ، أم يشترط لاستعمال الترخيص أن تكون عملية الاستيراد قدتمت ، اي وصلت البضاعة بالفعل الي مصر حتى يمكن التول بأن الرخيص قد استعمل كما ذهبت الى ذلك (و زارة المالية) ومن ثم يلغى انترخيص اذا لم ترد البضاعة ٤ وفي الحق أن لفظ (استعمال الترخيص) بالمعنى الواسع يعنى مباشرة كل أثر من الآثار المترتبة على اصداره ، فالتعاقيد على بيع القطن مقابل استيراد بضائع يعتبر أثرا من اثار الترخيص كها هو واضح في البيانات الواردة به ومن ثم يكون هــــذا التماقد استعمالا للترخيص ، ولاهمية هذا الاثر رأت وزارة المالية أن تحدد في ذات الترخيص امام النعاقد بعد تحريره وتبل ١٩٥٥/٨/٣١ ، وبمجرد أتمام هذا العاقد بين مصدر انقطن في مصر وبين مصدر البضاعة من الخارجيودع هذا الاخير (مستندات شحن بضاعته) في بنك معتمد بالخارج ، وعلى هذا الهنك أن يخطر البنك المحلى باستلامه تلك المسندات حتى يستطيع المصدر قى مصر تصدير القطن • غكان عملية التصدير أو الاسيراد المالية الا تتم الا بعد تهام عملية المبادلة القانونية وهي عقد المقايضة ، وهي منهم تعتبر من الآثار

المباشرة للعقد ، ومن الآثار غير المباشرة للترخيص ، اذ لولا ابرام العقد لما كانت عناك عملية اسم اد أو تصدير .

ويبدو أن المشرع في القرار اوزاري رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٥ سالف الذكر لم يقصد من أفظ « الاستعمال » آخر الآثار المترتبة على الترخيص وهي عملية الاستيراد المانية ، لانه لو قصد الى ذلك لما نص على اعتبار التراخيص لمغاة اذا لم تستعمل جزئيا أو كليا ، اذ أن عملية الاستيراد تنهى كل آثار الترخيص بحيث يصبح وقد استنفد الغرض منه ، ولم تعد هناك حاجة للنص على استنائه من الالغاء ، ولو شاء المشرع أن يحدد الاستعمال بمرحلة معينة من المراحل التي تمر بها آثار الترخيص بحيث يصبح وقد استنفد الغرض منه ، لنص عليها صراحة ، فقد كان يسطيع ان يحدد الاستعمال بالتعاقد أو بايداع مستندات شحن البضاعة في البنك الخارجي أو بموعسد ابلاغ ذلك البنك البنك المحلى بايداع المستندات او بتمام عماية الاسستيراد ، ولكنه لم يفعل ، مدل بذلك على اتخاذ الاثر الاول للترخيص ، وهو التعاتسد على المقايضة ، يحتق معنى الاستعمال ، كذلك لا يمكن تفسيسي معنى لفظ الاستعمال الحزئي بمرحلة معنة اذا قصد به ذات الترخيص دون مراحل تنفيذه والقول بغير هذا يؤدى الى نتائج غير متبولة ، مان تسليم مستندات الشحن للبنك في الخارج يعني أن البضاعة شحنت معلا ، وهي في طريقها الى مصر ، وهذا الاجراء يوجب على المصدر في مصر تصدير القطن ، ولا يتصور أن يلغى الترخيص قبل تهام عملية الاستيراد بعد أيداع مستندات الشحن ، لان البضاعة تكون قد خرجت بذلك من ملك المصدر في الخارج واصبحت على ذمة المصدر اليه في مصر ، واذا كانت شروط الترخيص قد خولت للمرخص له أن يتعاقد على مبادلة القطن بسلع أجنبية وحددت للتعاقد موعدا يبدأ من تاريخ تحرير الترخيص وينتهى في ١٩٥٥/٨/٣١ ، ثم تعاقد المصدر على البيع في خلال تلك المدة ، فانه يكون بذلك قد استعمل حقسه المخول له بمقتضى الترخيص ، فلا يجوز المساس بهذا الحق انذى نشأت عنه التزامات وحقوق اخرى رتبها العقد ، اذ لو قصد المشرع في القرار الوزاري سالف الذكر بلفظ الاستعمال تمام عملية الاستيراد لتضمن حكما رجعيا يمس حقوقا المسبت ، وترتبت عليها آثار معينة قبل صدور ذلك القرار ، ومثل هذه الحقوق لا يجوز اهدارها أو المساس بها بغير نص صريح في القانون ، وتد خلا القانون رقم 113 لسنة 1900 من مثل هــذا النص (خصوصا وان التماتـــد على عبلية البلدلة يسمح بتعاتد المسدر مـــع المستوردين من الباطن في مصر) . ولا مقنع فيها ذهبت اليه ادارة النتــد من ان المشرع في المادة الاولى من القانون رقم 113 لسنة 1900 قد وضع من ان المشرع في المادة الاولى من القانون رقم 113 لسنة 1900 قد وضع على فرض رسم استيراد بواتع ٧ ٪ على البضائع المستوردة ما لم يكن قد تم تحويل تيهتها بعبلة اجنبية ، أو بالقيد في حسابات الاتفاقات أو بعبليات مبادلة تم فيها الاستيراد أو التصدير تبن العمل بالقانون ، ذلك أن المشرع في موطن هذا النص لم يتعرض لالفاء التراخيص ، وانها كان في صدد غرض رسم اشافي هو في حقيقته ضريبة على الوارد ، ومن هنا كانت الحكمة في تحديد موعد استحقاق الضريبة باستيراد البضاعة فعلا ، لذلك غان التعاتد على عبلية المبادلة في المدة المحددة بالترخيص يعتبر استعبالا للترخيص ، ومن ثم يعبد المؤاد متى ثبت بدليل متنع أن التعاقد تم غملا تبل الوارارى رقم 19 لسنة 1100 ،

(غنوی ۸۱) فی ۱۹۵/۷/۲۱) ۰

قاعسدة رقسم (۲۵۲)

البـــدا :

يعتبر الاعلان الصادر بتحديد أسعار الارز الملوك للحكومة دعوة التفاوض وليس ايجابا ومن ثم لا تعتبر الطلبات المقمة من المصدرين قبولا ولا تلتزم الحكومة باحابتها .

ملخص الفتسسوي :

بحث قسم الراى مجتمعا هذا الموضوع بجلستيه المتعندين في ٢٢ من ابريل سنة ١٩٥١ وتبين أنه يتخص في أن وزارة النبوين نشرت بعدد الجريدة الرسمية الصادر في ١٦ من نونمبر سنة .١٩٥٠ اعلانا بأنها قررت تحديد أسعار بيع الارز المسرى المعد للتصدير وبينت هذه الاسمام واشترطت دمع الثن بالعملة المسعبة (الدولار آلامريكي والفرنك السويسري)

وفى ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩١٠ قررت اللجنة العنيا زيادة الاسعار السابقة بعقدار دولارين نلارز المسوح ودولارين ونسبف نباتى الإصناف على ان تعتبر هذه الاسعار ثبنا أساسيا للوزايدة التي سيطن عن موعدها ومكانها الا أن هذا القرار لم ينشر في انجريدة الرسمية الا في ١٢ من يناير سسنة 17 م.

وفي الفترة بين ٢٠ من ديسمبر سنة .١٩٥٠ و ١١ من بناير سسنة ١٩٥٠ كان بعض المصدير كبيات المدين تد تقدوا الى الوزارة بطلبات لتصدير كبيات من الارز الى الخارج ولكن الوزارة لم تجبيم الى طلبهم . والارز موضوع الخلاف معلوك للحكومة بطريق الاستيلاء وأن الاعلان مقصود به أولا الهيم ثم الترخيص في التصدير ؛

ومحل البحث في هذا الموضوع هو ما اذا كان الاعلان المنشور في ١٦ من نوفهبر سنة ١٩٥١ يعتبر ايجابا من جاتب الوزارة ومن ثم تعتبر الطلبات المقدمة من المصدرين تبولا يتم به المقد أم انهذا الاعلان دعوة الىالتفاوض ومن ثم لا يفعقد المقد الا بتبول انوزارة الطلبات المذكورة .

وبالاطلاع على الاعـــلان المشار اليه تبين أنه ينص على ان وزارة الندوين ثمرت تحديد أسعار بيع الارز المصرى المعد للتصدير على الوجه الآتى :

وبعد بيان الاسعار عين الاعلان مواصفات الارز المحدد سعره وطريقة تعبئته ونص على أن بكون هذا السعر خالصا الرسوم الجبركية ورسوم الصادر والعوائد البندية نقط وعلى أساس تسليم ظهر الركب وهو صاف ولا يشبل أية عبولة المصدرين واشترط أن يدفع الثين بالعملة الصعبة وهى الدولار الحر والفرنك المحويسرى الحر ويجوز الدفع بالدولار أوفست بشرط موافقة وزارة المالية مقدما ثم بينت بعد ذلك اسعار الارز المنصوص عليها في الانتقادات التجارية .

والاعلان على هذا الوجه لا يمكن اعتباره ابجابا ..

اولا سـ لان صياغته لا تغيد هذا المعنى بل أنها لا تغيد معنى البيع (م سـ ١٨٨ ج ٣)

من جانب الوزارة وأنما بيان الشروط الواجب توافرها للترخيص في التصدير وأهم هذه الشروط أن يكون الدغع بالعبلة الصعبة لحاجة الحكومة اليها ونكك لان هذه العبلة تصبح ملكا للحكومة أذا كان الارز مبلوكا لها ويعكنها تملكها أذا كانت مبلوكة لغيرها طبقا لاحكام القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٢ الخاص بتنظيم الرقابة على عبليات الفتد الإجنبي .

ثانيا — لان الاعلان لم يحدد كبيات الارز التي يمكن تصديرها اي ان محل الالتزام وهو من المثليات لم يعين في الاعلان ببتداره ومن ثم لا يصلح هذا الاعلان ايجابا بنعتد على أساسه العقد أذا صلاف القبول فالقسول باعتباره ليجابا يترتب عليه أن كل طلب يقدم أني الوزارة يعتبر قبولا ينعتد به العقد بينها وبين الطالب أيا كانت الكية المطلوبة وهي نتيجة لا يمكن التسليم بها ولا يمكن أن تكرن الوزارة قد قصدتها بهذا الاعلان .

ولما كان الواضح من الاوراق ان الوزارة لم تقبل الطلبات التى تقديت لها ولم يكن ذلك تعسفا منها بل أرجأت تبونها حتى تقبين كماية الكبيات الموجودة فلاستهنزت المحلى أو عدم كاليتها من الحالة الاحصائية للحبوب في البلاد ولانها كانت تقكر في ذلك الوقت في خاط دقيق القمح بالارز حتى تواجه حالة البلاد من الخبز ولما صحر قرار لجمة التموين الطيا بزيادة أسعار الارز المحد للتصدير واشتراط بيعه بالمزايدة كان عنى الوزارة أن تنزل على هذا القرار أذ الملحوظ في تحديد هذه الاسعار واشتراط المزايدة ودفع النمن الذي يرسو به المزايدة بالمعلة الصعبة الموازنة بين حاجة البلاد الى العملات الصعبة وحاجتها الى الحبوب .

لذلك انتهى رأى القسم الى أن الإعلان المنشور من وزارة التبوين فى الم بن فيفبر سنة . 190 لا تعتبر ايجابا وانها هو دعوة الى التعاوض وبن ثم تعتبر الطلبات المقدمة من مصدرى الارز ايجابا ولا يتم التعاقد الا بقبوله من الوزارة وهؤلاء المصدرين يلزمها بيع الارز لهم ولا مسئولية عليها فى عدم تبولها الطلبات التي تقدمت لها نتيجة الاعلان المذكور لاتها لم تكن متعسفة في الابساك عن القبول .

(فتوى ٣٢٩ في ١٩/٥/١٥٥) ٠

قاعسدة رقسم (۲۵۳)

البسدا:

مصابون في العبليات الحربية — استيراد سيارات صفيرة أو دراجة الية مجهزة — رسوم جمركية — أحوال الإعفاء منها — القانون رقم لاه لسنة 190 في شأن استيراد عربات الركوب أو الدراجات الالية للمصلين في العبليات الحربية واعفائها من الرسوم الجبركية — عبارات المادة الاولى من هذا القانون صريحة بجواز استيراد عربة ركوب صفيرة أو دراجية السجيدة مرة واحدة — عدم جهزة مرة واحدة — عدم جواز تعداد أو تكرار استيراد عربة أو دراجية من النوع الموصوف بالنص بفي دفع الرسوم الجبركية المستحقة — الحظر الشراك إلى المادة الرابعة من ذات القانون من تحريم التصرف في العربة أو الدراجة لدة خمس سنوات لا يعنى المكان تكرار الاستيراد بعد مضى هذه أو الدراجة لدة خمس سنوات لا يعنى المكان تكرار الاستيراد بعد مضى هذه أو الدراجة لدة خمس سنوات لا يعنى المكان تكرار الاستيراد بعد مضى هذه أو السدة .

ملخص الفتـــوي :

ان المادة الاونى من التاتون رقم ٧٥ نسنة ١٩٧٥ المسار البه تنص على أنه « يجوز استيراد عربة ركوب صغيرة ذات أربعة ساندرات فاتسا أو دراجة آلية مجهزة واحدة تخصص للاستخدام الشخصى لكل فرد من أنراد التوات المساحة أو العالمين المنبين فيها الذين اسيبوا أو يصابون في العالميات الحربية أو في احدى الحالات المنصوص عليها في المادة ٢٦ من التاتون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ في شأن المعائسات والمكافات والتأسين والتعويض للقوات المسلحة ونتج عن اصابتهم شال أو فقد أحد الإطراف أو الذين تستدعى حالاتهم من الفائت المثار الميها بقرار من المجلس الطبى العسكرى المركزى تزويدهم بعربة ركوب أو دراجة آلية مجهزة .

الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المتعلقة بالاستيراد » .

وتنص المادة الرابعة على أنه اليعظر التصرف، في العربات أو الدراجات الآلية المسلم اليها عن المسادة (١) بأي نوع من أنواع التصرفات التادينيسة

لدة خسس سنوات من تاريخ وصولها الى الاراشى المصرية ما لم تسدد الشرائب الجبركية وغيرها من الشرائب والرسوم التى تم الاعقاء منها بالتطبيق للمادة (Y) ».

ومن حيث أن عبارات المسلام الأولى من التانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٧٥ سالف انذكر تقضى صراحة بجواز استيراد عربة ركوب صغيرة أو دراجة آلية مجهزة واحدة غانه لا يسوغ القول على خلاء النص بايكان تعداد أو تكرار استيراد عربة أو دراجة من النوع الموصوف بالنص بغير ففع الرسوم

الجمركية المستحقة ٠

ومن حيث أنه لا حجاج بنص المادة الرابعة من التانون رقم ٧٥ نسئة المرابة الذي حرم النصرف في العربة أو الدراجة لمدة خيس سنوات لإجازة أو تكرار الاستيراد بعد مضى خيس سنوات من تاريخ وصول العربة أو الدراجة الى الاراضي المصرية على تقدير أن بدة الخيس سنوات تبأل النعبر الإغتراضي لوسيلة الانتقال ــ لان حظر التصرف بأى نوع من أنواع النصرفات خلال هذه المدة لا شأن له بالعبر الافتراضي بل هو قيد يقابل ميزة النبتع بالاعفاء الجيركي ، محظر التصرف خلال مدة الخيس سنوات ليس بالحظر المالق وإنها يجوز التصرف مع سقوط الاعفاء .

ومن حيث أنه علاوة على ذلك غان الطبيعة الاستثنائية لاحكام هـذا التأثون تحول دون تفسير نصوصه تفسيرا والسعا أذ يتعين أن يقـــدر الاستثناء بقدره وثو أراد الشارع اجازة الاستيراد مع الاعفاء من الرسوم الجمركية مرة كل خمس سنوات لما أعوزه النص على ذلك صراحة .

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى النتوى والتشريع الى أن الاعفاء الجمركى المنصوص عنيه فى المادة الثانية من التانون رتم ٧٥ لسنة ١٩٧٥ يسرى لمرة واحدة بالنسبة لكل مرد .

(فتوى ٧٣٦ ف ٢٩/١٠/١٠) ٠

قاعدة رقسم (١٥٤)

: أعسانا

رسوم الوارد ــ استحقاقها على البضائع التي تدخل مصر بقصــد استهلاكها أو تداولها فيها ٠

ملخص الفتسسوي :

ان رسوم الوارد تستحق على البضائع التي تدخل مصر بقصصد استهلاكها أو تداولها فيها . ومن ثم لا تستحق هذه الرسوم على بضاعة ضبطت خارج الحدود المصرية باعتبارها غنية حربية وأودعتها مصلحة الجبارك مخازن شركة الايداع على ذبة الفصل في امرها من مجلس الغنائم ولم يكن لاصحاب البضاعة شأن في ادخالها الاراضي المصرية .

(نتوى ١٤ في ١٠/١/١٥) ٠

عاعسدة رقسم (٥٥٧)

البـــدا :

استيراد اسمدة — عمولة توزيعها — صندوق موازنة أسسسارها — موارده — قرار اللجنة المركزية للشنون الإقتصادية في ١٩٦٠/٤/٢٨ — قصره استيراد الإسمده على شركة مصر للتجارة الخارجية ونبهيئه الزراعية المصرية وينك انتسايف الزراعي — اقتراحه انشاء صندوق لموازنة أسمار الاسمدة — تحديد عمولة التوزيع بنسبة ٢ ٪ — سريان هذا الفتحديد على الأسمدة وبين أسمار استيرادها مضافا اليها عمولة التوزيع من بين معارب المسندوق وبين أسمار استيرادها مضافا اليها عمولة التوزيع من بين معارب الصندوق المتتراح النشاء السندورة الاسمدة مجانبا اقتراح اللبخة الوزارية — المسالم الاحتجاج بان تحديد المعولة عاصرا على بعضها دون الاخر أو أن لبعضها المودنة عاصرا على بعضها دون الاخر أو أن لبعضها طروف خاصة أذ أنها كانت تستورد الاسمدة قبل انشاء الصندوق — القانون طروف خاصة أذ أنها كانت تستورد الاسمدة قبل انشاء الصندوق — القانون طروف خاصة أذ أنها كانت تستورد الاسمدة قبل انشاء الصندوق — القانون مثل بانسبة للهيئة الزراعية المصرية ،

ملخص الفتـــوى:

ومن حيث أنه وائن كان هذا التانون لم يتضمن النص على تحديد
عمولة معينة لتوزيع الاسمدة المستوردة ، الا انه يبين من تتبع ترارات
اللجنة الوزارية المركزية الشئون الاقتصادية الصلارة في هذا الشسأن
انه بتاريخ ١٩٦٠/٤/٢٨ تررت اللجنة أن يعهد بعملية الاستيراد والتوزيع
الى كل من الهبئة الزراعية المرية وشركة مصر اللجارة الخارجية وحددت
اللجنة عمولة توزيع الاسمدة المستوردة بها يوازى ٢ ٪ ، ولم تقصر اللجنة
هذه النسبة على بنك التسليف الزراعي والتعلوني وأنها جاء تحديدالنسبة
علما بحيث يسرى على كل الهبئات التي تتولى توزيع الاسمدة المستوردة ومن
بينها الهبئة الزراعية المصرية .

والواضح مما سبق أن القانون رقم ١٦٤ لسنة .١٩٦٠ بانشاء صندوق موازنة أسعار الاسهدة الذي عمل به أعتبارا من ٥ مايو سنة .١٩٦٠ والنشاء على توصية اللجنة الاقتصادية في ترارها بتاريخ ١٩٦٠/٤/٢٨ ـــ لم يحدد عمولة التوزيع وإنها جعل من بين موارد الصندوق الغرق بين أسعار بيع الاسهدة المستوردة وتكاليف استيرادها الفعلية مضافا اليها العمولة المتررة والمنهوم من ذلك أن العمولة المتررة هي التي سبق أن حددتها اللجنة الوزارية للشئون الاقتصادية بما يوازى ٦ ٪ ؛ ذلك أن المادة ٣ من تانون انشساء السندوق سالف الذكر قد نصت على أن « يقوم الصندوق بتحقيق الإغراض الاتيسة :

 (1) موازنة استسعار الاسمدة المنتجة محلياً والمستوردة بكانة انواعها . (ب) العمل على توفير الاسهدة المنتجة محليا والمستوردة بكانسة أنواعها للمستهنكين بالاسعار المناسبة والحد من ارتفاع السعارها بسبب ما قد يطرأ على تكاليف الانتاج المحلى أو على تكاليف الاسسستيراد من ارتفاع .

وللصندوق اتخاذ ما يراه من ألوسائل كيلا بتحتيق الاغراض سائقة الذكر بما في ذلك تحديد استيراد الاسهدة والجهات التي تتولى توزيعها ومنع اعانات لتعويض ما يتعرض له المستوردون أو المصانع المنتجاللاسمدة من خسائر تقتضيها عمليات الموازنة أو خفض الاسعار .

والواضح من تتبع الموضوع أن الصندوق ... بنـــاء على سلطاته المذكورة ... قد تبنى القواعد والاسس التي سبق أن قررتها اللجنــــة الاعتصادية في ١٩٦٠/٤/٢٨ ،

ومن حيث أن الواضح من قرار اللجنة الوزارية المركزية للشمسئون الممرية وبين صندوق موازنة اسعار الاسمدة هو تعرف ما أذا كان تحديد عمولة التوزيع بنسبة ستة في المسأنة يسرى على الهيئة الزراعية المصرية لم لا .

وبن حيث ان الواضح من ترار اللجنة الوزارية المركزية للشئون الاقتصادية بالمجلسة رقم }} يتاريخ ١٩٦٥/٤/٢٨ أن اللجنسة ترت في البند ٢ من القسرار أن تتولى كل من شركة مصر للتجسارة الخارجية وانهيئة الزراعية المصرية وبنك التسليف الزراعي والتعساوني استيراد الأصناف والكبيات التي يحددها لكل بنها مجلس ادارة صندوق الموازنة الذي انترجت اللجنة انتساءه ، كما جاء عن البند ٤ من ذات الترار أن بين موارد صندوق الموازنة المزمع انشساؤه النوق بين اسسعار بيع موارد مسندور المهستهلك وأسسعار استيرادها انفعلية مضاما اليها عمولة التوزيع بنسبة ٢٠٨ .

وحيث ان هــذا القرار صريح فى أن تحديد عبولة التوزيع بنسبة ٦٪ من أسعار الاستيراد أنها يسرى على كل أنهيئات التى سبح لها بالاستيراد والتوزيح ومنها انهيئة الزراعية المصرية .. وحيث أنه ببين من ذلك أن ما تقول به الهيئة الزراعية المصرية من أنه ليس ثبة قرار يحدد عبولة التوزيع الذي تقسوم به الهيئة الأسسودة المستوردة ، يخالف صريح قرار اللجنسة الاقتصادية المركزية المسادر بتاريخ ٢٨ أبريل سسنة ،١٦٦ ، ومن ثم غان الهيئة تلزم بمراعاة العمولة المقررة وهي ٢χ ، وطنتم تلونا بأن تؤدى الي صندوق موازسة أسسمار الاسسدة الفرق بين الاسمار المتعددة لبيع الاسسدة المستوردة وبين تكاليف استرادها الفعلية مضاعا البها عمولة التوزيع المذكورة .

ولا يغير من ذلك ما تقول به الهيئة من أن لها ظروفا خاصة تختلف عن ظروف البنوك والشركات التجسارية التي تهدف أساسا الى انربح . وأن الهيئة أساسا لها اغراض عمية مبينة عي قانون انشسسائها رقم ٣٦٧ لسنة ١٩٥٦ منه القيام بالبحوث التي تؤدي الى تحسين الانتاج الزراعي والحيواني وتربية النباتات واصلاح التربة وانتقاء التقساوي واستنباط السلالات وتحسينها ومقاومة الآمات واكثار البذور وغير ذلك وأن جميع مصروفات هدده الإغراض العلهية تغطى من عمليسات استبراد وبيع الأسسمدة التي هي مصدر ايراد الهيئة الوحيد ، فكل هذه ظروف خاصـة لا تحول دون التزام الهيئة ... بمراعاة النسبة المحددة لها كعمولة لتوزيع الاستحدة المستوردة . وقد تكون هذه انظروف من بين الأسباب التي يمكن عرضها على مجلس ادارة مسندوق موازنة اسعار الأسسهدة لكي يقترح اعادة النظر باستصدار تشريع لتحديد ... المهونة بالنسبة الي الهيئة ولكنها تلتزم بالنسبة الحالية طالما أنه لم يصدر أى قرار بتغيير تسبة هــذه انعمولة ، وطالما لم يعدل القانون الخاص بصندوق موازنة الأسسمار بما يعنى الهيئة من أداء الفرق مع ملاحظة أن مثل هسدًا الاعفاء قد يستدعى النظر ميها اذا كانت الهيئة تسستمر رغم ذلك مي الامادة من نص المادة ٢ من ذلك القانون ، وهو يقضى بجواز أن يمنح المسندوق اعانات لتعويض ما تتعرض له الجهات المستوردة من خسائر تقتضيها عمليات الموازنة أو خفض الأسعار ، وذلك لأن الغنم بالغرم .

ومن حيث انه فيها يقعلق بها احتجت به الهيئة من أنها كانت تستورد الأسسمدة قبل صدور قرار اللجنسة الوزارية المركزية للشسئون الاقتصادية بجلستها المنعدة في ١٩٦٨-١٩٦٨ ، ومن ثم غلا يعتبر هدذا الترار بنشئا لحق الهيئة في الاستيراد بقابل عبولة توزيع بنسبة ٢٪ ... انه فيها يتعلق بهدذه النحجة في الاستوردة للاستحدة قبل ذلك القرار وان هدذا القرار هو الذي رخص لها بالاستيراد اذ أن القدر المتين في شأن الهيئة على كلا الفرضين انها تعتبر من الجهلت الموزعة للاستحدة في ١٩٦٥-١٩٦١ تاريخ نفاذ القانون رتم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ بأشاء صندوق موازنة اسعار الاستحدة ، ومن ثم فهي تخضع لاحكله ومن بينها ما صت عليسه المسادة السادسة منسه من أن تتكون موارد السندوق مها يأتي :

. (1)

(ب) الغرق الذي تحتقه الجهسات الموزعة بين الاسسعار المحددة البيع المستولة المستودة المستوردة وبين تكاليف استيرادها الفطلية بمشاقا الليها عبسولة التوزيع المقررة بدء، الأمر الذي يتعين معه القول بوجوب تيام العيشة باعتبارها من الجهات المستوردة والموزعة للاسسدة باداء ذلك الفرق محسوبا على الاساس المتقدم .

ومن حيث أنه فيها يتطق بها تحتج به أفيئة من أن تحديد عمسولة التوزيع بنسبة ٢٪ لا ينصرف اليها بل أن ذلك مقصور على بنك التسليف الزراعى والتعاونى وأن القانون رقم ١٦٤ أسسنة ١٦٠ المشار أنيه قصد اغفال تصديد العمولة ليترك الأمر للجهات المختصسة لتحديدها بالنسبة للهيئك المسستوردة كل حسب ظروفها سد غان ذلك مردود بأنه ببين من تقصى المراحل الشريعية التى مر بهما تنظيم استيراد الاسمدة وتوزيمها أن وزارة المالية أصدرت كتابين برقم ٢٤/٢/١٦ عن ٢٤/٢/١ ٢/١ ١٩٤١/٢/١ ١٩٤١ بن مجلس الوزراء قرر بجلسسته المنعقدة عنى ٢ من غبراير سسنة ١٩٤١ أن يكون الربح عنى الاسمدة المستوردة عبارة عن مر٧٪ من الثمن تسليم ألميناء على ظهر عربات السكك الحديدية على أن يشمل همذا الربح جميع مصرونات الادارة والتخزين وبيين من عذين الكتابين أن الهيئسة الزراعية المستوردة (الجمعية الزراعية المكتوردة والتخزين وبيين من عذين الكتابين أن الهيئسة الزراعية المستوردة

والهوزعة للاسمدة . وان الحكومة تضمن للهيئات المستوردة كتابة ما يكفل لها عدم التعرض للخسارة وضهان ربح معتدل .

وبعد ذلك قررت الحكومة الاستبلاء على الأسهدة واحتكار استم ادها وتوريدها لضهان حسن توزيعها بسبب ظروف الحرب العالمة الثانية ، واستمر الحال كذلك الى أن صدر قرار وزارة التموين رقم ٨٦ لسنة ١٩٤٩ في ١٩٤٩/٥/١ بالفساء الاستيلاء على الاستمدة ومن ثم انتهت رقابة الحكومة على استيراد الأسمدة وتوزيعها ، وبالتسالي رجع الحال الى ما كاتت عليه قبل نظام الاستيلاء الى القواعد والأحكام التي تضمنها قرار مجلس الوزراء في ١٩٤١/٢/٣ ومن بينها ضمان الحكومة للهيئات المستوردة ، يؤيد ذلك انه نيس من المنطق في شيء أن تعود الحكومة السي الالتزام بضمان عدم تعرض الهيئات المستوردة للخسمارة وضمان ربح معقول ابها دون أن تكون هذه الهيئات ملتزمة بانباع نظام معين واجراءات معينة للاستيراد تحت اشراف الحكومة أو من يفاط به ذلك كاللجنة الوزارية العليا للتموين ، ومن ثم يكون من البدهي أن يقابل التزام الحكومة بالضمان وجوب اتباع الهيئسات المستوردة لمسا تضعه الحكومة من نظام لاستيراد السماد وهو النظام الذي قرره مجلس الوزراء في ١٩٤١/٧/٣ ، وذلك على خلاف ما تذهب اليه الهيئة في كتابها المؤرخ ١٩٦٢/٤/٢٤ من أن تجارة واستيراد السماد أصبح حرا دون التقيد بأى نظام أو احكام بعد الغاء رقابة الحكومة على استيراده وتوزيعه ..

وقد أعقب ذلك أن اعلات اللجنة الوزارية للشئون الاقتصادية النظر غى نظـام استيراد الأســهدة وتوزيعها فقررت بجلستها رقم ٢٢ المنعقدة غى ١٩٦٠٤/١٤/١٤ ما يتني :

- (1)
- (1)
- (٣) ينشأ صندوق لموازنة السعار الاستحدة يعول من حصيلة رسم الاستيراد بنسبة ١٨ من أثمان الاستحدة المستوردة ــ وكذلك من مروق

أثبان بيع الاسسدة المستوردة في حالة رفع أنهانها لتتبشى مع أثمان الاسسدة المنتجة مطيا .

- ()) تحدد عبولة التوزيع لبنسك النسليف الزراعى والتعساونى بهتدار ٢٪ من اسعار انتاج الأسسيدة المحلية وبنفس النسسية من اسعار المصول « سيف » للاسسيدة المستوردة .
- (0) يقوم كل من بنك التصليف الزراعى وانتعاونى والهبئة الزراعية وشركة مصر للتجارة الخارجية بتقديم عروض الى وزارة الاقتصاد عن استيراد الاسمدة وتعطى الوزارة اذن استيراد للجهمة صاحبة أنسب العروض من الجهات النلائة المتقدهة .

. (7)

وبتاريخ ١٩٦٠/٤/٢٨ أصدرت اللجنة الاقتصادية المركزية قرارا نص على ما يلى :

- (1)
- (۲) يتونى كل من شركة مصر للتجارة الخارجية والهيئة الزراعية وبنك التسليف الزراعي والتعاوني استيراد الإصناف والكبيات التي يحددها لكل منهم المجلس المنوه عنه في العند (۱) ..
 - (*).
- (}) ينشأ بقـرار جمهورى صندوق موازنة يتولى ادارته المجلس المنوه بالبند (۱) ويتم تمويله بعا يأتى :
 - as * * * * . * (1)
- (ب) الغرق بين أسعار بيع الاستحدة المستوردة للمستهلك واسعار استيرادها الفعلية مضافا البها عمولة التوزيع بنسبة ٢٪

ثم صدر القانون رقم ١٦٤ لمسنة ١٩٦٠ بانشاء صندوق موازنة أسعار الاسسمدة على ذات الأسس التي تضينها قرار اللجنة الاقتصادية المركزية في ١٩٦٠/٤/٢٨ المسار النه .

ومن حيث أنه يبين مما سبق أنه ولئن صح في الجدول أن ما تضمنه قرار اللجنة الوزارية للشئون الاقتصادية الصادر بجلستها المنعقدة في ١٩٦٠/٤/١٤ من تحديد لعمولة التوزيع بنسبة ٦٪ من أسعار وصول الأسهدة المستوردة (سيف) أنما هو مقصور على بنك التسليف الزراعي والتعاوني دون الهيئات الأخرى المستوردة والموزعة للأسسمدة ـ انه ولئن صح ذلك جدلا ، الا أنه يبين بجلاء أن ما تضمنه قرار اللجنة المشار اليه من تنظيم لعملية استيراد الاستمدة سواء بالنسبة لتحديد الجهات المستوردة أو بانسبة لتحديد عبولة التوزيع ، قد عدل عنه بقرار اللجنة الاقتصادية المركزية الصادر في ١٩٦٠/٤/٢٨ ، أذ بعد أن كان القرار الأول ينص على أن تعطى الوزارة أذن الاستماد الجهة صاحبة أنسب العروض بين جهات ثلاثة هي بنك التسليف الزراعي والتعساوني والهيئة الزراعيسه وشركة مصر لتجارة الخارجية وعلى اساس تحديد عهولة التوزيع ... « لنبنك » بنسبة ٦٪ من أسعار الوصول (سيف) نص القرار الثاني على اقتصار التوزيع على الجهات الثلاثة الذكورة بحيث تعطى كل منها حصة تستوردها مصددة من حيث الصنف والكميات ونقا لما يحدده المجلس المنصوص عليه في البند (١) من ذلك القرار وهو مجلس ادارة صندوق موازنة الأسعار وعلى أن تتحدد عمولة التوزيع بنسبة ٦٪ ولم يرد مي هـــذا القرار ما يفيد اقتصار هـذه النسبة على البنك دون الجهتين الأخربين بل ورد النص عاما الأمر الذي يتعين معه التول بأن تحديد العمولة بهذه النسبة انها يسرى لكل من الجهات الثلاثة التي اقتصر عليها الاستيراد وهي بنك التسليف الزراعي والتعساوني وشركة مصر للتجسارة الخارجية والهيئسة الزراعيسة .

يؤيد ذلك أن التول بغيره تهشيا مع منطق الهيئة القائل بأن لها وضعا خاصا يختلف عن وضع البنك باعتبارها هيئة تقوم أساسا على البحث الطعى بينها البنك مؤسسة تجارية هذا القول يؤدى بحسب المنطق الذي بنى عليه الى عدم التزام شركة مصر للتجارة الخارجية هى الأخرى بأداء عبولة التوزيع لأسندوق طالما ان تحديد هدفه العبولة هن رأى الهيئة ممسور على البنك وحده دون الهيئات الأخرى المستوردة والموزعة للاستعدة ، هدذا بالرغم من كون الشركة مؤسسة تجارية شأتها فى ذلك شأن البنك الأمر الذى يتضع معه بجلاء أن انتوبة التي تقول بها الهيئة المتقارها للسعد الذى تقوم عليه طبقا للتطور التشريعي لتنظيم عملية استيراد الاستحدة وتوزيعها على النصو السالف بيانه ماته تقيم تفرية الخرى فى الالتزام بأداء ذلك الفرق بين جهتين متحدين فى الطبيعة والاهداف وهما البنك وشركة مصر للتجارة الخارجية وهو ما لا يستقيم حتى ومقال المؤق الرأى الذى تذهب اليه الهيئة .

ومن حيث أنه لا يجوز الاحتجاج بأن ما جاء بترار اللجنة الاتتصادية المركزية الصادر في ١٩٠/٤/٢٨ تد نسخه القانون رقم ١٩٤ لسسنة ١٩٠٠ المسسنة المسلم اليه وبالتالى لا يصح تطبيق احكام ذلك القرار في شأن الهيئة سالت العكس هو الصحيح أذ أن ذلك القانون لم يصئر الا تنفيذا لترار اللجنة المسسار أنيه وبناء على توصيتها بانشساء صندوق لوازنة اسسمار الاسسمدة على ذات الاسس بالاحكام التي ضمنتها اللجنة ترارها المذكور الار الذي يقطع بأن هذه الاحكام مازالت تأثية ولم ينسخها القانون بل هو قد تبناها وثبتها ، وإذا كانت مادته السادسة لم تحدد عمولة التوزيع وإنها اكتنت نلك المسادة بالنص على « عمولة التوزيع المتررة » غان ذلك لا يتضمن نسخا أو الغاء لما نص عليه قرار اللجنة المسار انيه من تحديد نصاد العمولة بنسسبة ٢٪ إذ من المفهم وقد صدر القانون بناء على مادته السادسة على عمولة التوزيع المتررة غانما يكون المتصود هو الممولة المسادسة على عمولة التوزيع المتررة غانما يكون المتصود هو الممولة بالنسبة التي عينتها اللجنة في قرارها المشار اليه .

ولهذا انتهى راى الجمعية العمومية الى ان الهيئة النراعية المحرية تلتزم بان تؤدى الى صندوق موازنة اسعار الاسسمدة الغرق الذى تحققه بين الاسسعار المحددة لبيع الاسسمدة المستوردة بين تكاليف استيرادها الفطية مضاما اليهما عمولة التوزيع المقررة وهى 7٪ وذلك تنفيذا لحكم المسادة ٦ من القانون رقم ١٦٤ لمسسنة ١٩٦٠ المشار اليه .

البـــدا :

قرار اللجنسة الاقتصادية المركزية في ١٩٦٠/٤/٢٨ بقصر استراد الأسمدة على شركة مصر القجارة الخارجية والهيئة الزراعية وبنك التسليف الزراعي ـ نصه على اقتراح انشاء صندوق موازنة الأسمدة تؤدى اليه الهيئات المستوردة عمولة بوزيع قدرها ٦٪ ــ صدور القانون رقم ١٦٤ لسينة ١٩٦٠ بانشياء صندوق ووازنة اسعار الأسودة وتبنيا ذات الأسس التي نضمنها قرار اللجنة ــ نصه على أن تتكون موارد الصندوق من الفرق الذى تحققه الجهات الموزعة بين الأسعار المحددة لبيع الأسمدة المستوردة وبين تكاليف استيرادها الفعلية مضاها اليها عمولة التوزيع المقررة ــ المتزام الهيئة الزراعية المصرية بمراعاة نسسبة العمولة المقررة بقرار اللجنة وهي ٦٪ ــ لا يغير من هذا النظر عدم تحديد القانون نسبة معينة ــ لا محل لتحدى الهيئة بأنها لا تهدف أساسا الى الربح وأنما تسعى الى تحقيق أغراض علمية ما دام النص عاما ــ القول بأن هــذا التفسر سيؤدي الى استلزام تعديل القانون عند الرغبة في تعديل تحديد الجهات التي لها حق الاستيراد أو تعديل نسبة العمولة ــ لا محل له ما دام تحديد الجهات المشار اليها ونسبة العمولة لم يرد في نص القانون ــ احتفاظ قرار اللجنة بما تضمنه من أحكام بمرتبته التشريعية - احتجاج الهيئة الزراعية المحرية بأن قرار وزير التموين رقم ٨٦ لسنة ١٩٤٩ ترتب عليسه عدم ضهان الصفقات التالية له ــ مردود بان الصندوق النشأ سينة ١٩٦٠ ضامن ليا تتعرض له الجهات المستوردة من خسائر مما أوجب تقرير الصلندوق مقابل ذلك في الحصول على التكالبفَ القُعلية للاستيراد مضافًا اليها عمولة التوزيع .

ملخص الفتوي "

ان اللجنة الوزارية للشئون الاقتصادية قررت بجلستها المعقودة غي ١٤ من ابريل سسنة ١٩٦٠ ما يأتي :

. . . - 1

٣ ــ ينشأ صندوق لموازنة اسعار الاسسودة يبول من حصيلة رسم الاستيراد بنسية ٨٪ من أثبان الاسسهدة المستوردة ، وكذلك من فروق أثبان الاسسهدة المستوردة في حالة رفع أثباتها لتتبشى مع أثبان الاسسهدة المتتبة بحليا .

تحديد عبولة التوزيع لبنك التسليف انزراعى والتعلونى بهتدار
 ٢٪ من اسعار انتاج الاسسمدة المحلية ، وبننس النسبة من أسعار الوصول
 « سيف » للاسهدة المستوردة .

٥ — يقوم كل من بنك التصليف الزراعى وانتعاونى والهيئة الزراعية وشركة محر للتجار الخارجية بتقاديم عروض الى وزارة الانتماد عن استيراد الاستجدة ، وتعطى الوزارة اذن الاستيراد للجهة صاحبة انسب العروض بن الجهات انثلاثة المتقمة .

وبتاريخ ٢٨ من ابريل مسسفة ١٩٦٠ أصدرت اللجنة الاقتصادية المركزية تزارا نص على ما يأتى :

. . . - 1

٢ - يتولى كل من شركة مصر للتجارة الخارجية والهيئة الزراعية وينك التسنيف الزراعى والتماونى استيراد الأسناف والكبيات التى يحددها لكل منهم المجاس المنوء عنه فى البند (١) .

. . . - 1

بنشأ بقرار جمهوری صندوق موازنة یتولی ادارته المجلس المنوه
 عنه بالبند (۱) ویتم تبویله مما پائی:

. . . . (1)

 (ب) الفرق بين اسعار بيع الاستحدة المستوردة المستلك واستعار استيادها الفعلية مضافا اليها عمولة التوزيع بنسبة ٢٠ نم صدر القانون رقم ١٦٤ لمسنة ١٩٦٠ باتشاء مسندوق ووازنة أسعار الأسسودة ، على ذات الأسس التى تضهنها قرار اللجنة الانتصادية المركزية الصادر غى ٢٨ من أبريل مسنة ١٩٦٠ والمشار اليه ، ونص مى المسادة منه على أن « تتكون موارد الصندوق مما ياتي :

. . . . (1)

(ب) الغرق الذى تحققه الجهات الموزعة بين الاستحار المحددة لبيع الاسمدة وبين تكاليف استيرادها الفعلية مضافا اليها عبولة التوريست المستررة » .

ومن حيث انه ولئن كأن القانون رقم ١٦٤ لسمنة ١٩٦٠ المشار اليه لم يتضمن النص على تحديد عبولة معينة لتوزيع الاسسمدة المستوردة وانما نص ــ محسب ــ على أن من بين موارد صندوق موازنة اسعار الأسهدة الفرق بين اسعار الأسمدة المستوردة وتكاليف استيرادها الفعلية مضافا اليها عمولة التوزيع المقسررة ، الا أنه من المنهوم أن النعمولة المقسررة هي نثك التي سبق أن حدينها اللجنة الاقتصادية المركزية بقرارها الصادر ني ٢٨ من أبريل سسنة .١٩٦٠ ، بما يوازي ٢٪ ، وهي النسبة التي صرحت اللجنة الذكورة على أساسها لكل من شركة مصر التحارة الخارجية والهيئة الزراعية وينك التسليف الزراعي والتعاوني ، بتوزيع الأسسمدة المستوردة ، ولذلك غان تحديد عمولة التوزيع بنسبة ٦٪ أنما يسرى على كل الهيئسات التي سمح لها باستيراد الأسسهدة وتوزيعها ، ومنها الهيئة الزراعية المرية ، يستوى في ذلك أن تكون هذه الهيئة من الجهات المستوردة للأسمدة قبل قرار اللحنة الاقتصادية المركزية الصادر في ٢٨ من أبريل سينة ١٩٦٠ ، او ان هــذا القرار هو الذي رخص نها بالاستيراد ، ما دام أن الهيئة تعتبر من الجهات الموزءة للأسسمدة في تاريخ نفاذ القانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ المشار اليه . ومن ثم تلتزم الهيئة المذكورة ببراعاة نسبة العمولة المقررة بهقتضى القرار سالف الذكر ، وهي ٦٪ كما تلتزم قانونا بأن تؤدى الى صندوق موازنة اسعار الاسدة الفرق بين الاسعار المحددة لبيع الاسمدة المستوردة وبين تكاليف استيرادها مضافا اليها عبولة التوزيع المذكورة .

ومن حيث أنه لا يغير من ذلك ما تقول به الهيئة من أن لها ظروفها خاصمة تختلف عن ظروم البنوك والشركات التجارية التي تهدف أساسا الى الربح ، وأن للهيئة أساسا أغراض عامية مبينة في قانون انشائها رعم ٣٦٧ لسسنة ١٩٥٦ منها القيام بالبحوث التي تؤدي الى نحسسين الانتاج الزراعي والحيوانى وتربية النباتات واصلاح التربة وانتقاء التقاوى واستنباط السلالات وتحسينها ومقاومة الآمات واكثار البذور وغير ذلك وأن جميسع مصروفات هدده الأغراض العلمية تغطى من عملية استيراد وبيع الاسسمدة التي هي مصدر إيراد الهيئة الوحيد ، فكل هده الظروف خاصمة لا تحول دون التزام الهيئك بمراعاة النسبة المحددة لها كعمونة لتوزيع الأسسمدة المسنوردة ، وقد تكون هدد الظروف من بين الأسسباب التي بمكن عرضها على مجلس ادارة صندوق وموازنة اسعار الاسسمدة لكي بعيد النظر في تحديد العبولة بالنسبة الى الهيئة ، ولكنها تلتزم بالنسبة الحالية طالما أنه لم يصدر أي قرار بتغيير نسبة هدفه العمولة ، وطالما لم يعدل المانون الخاص بصندوق موازنة الأسعار بما يعفى الهيئة من اداء الفرق . مع ملاحظة أن مثل هـذا الاعفاء غد يستدعى النظر فيما أذا كانت انهيئة تستمر رغم ذلك مي الامادة من نص المادة الثانية من ذلك القانون ، وهو يقضى بجواز أن يمنح الصندوق أعانات لتعويض ما تتعرض له الجهسات المستوردة من ذساتر تقتضيها عمايات الموازنة أو خفض الأسسعار وذلك لأن الغنم بالغرم .

ومن حيث انه ولنن كان با تضمنه ترار اللجنة الوزارية للشسئون الاتصادية المسادر بجلستها المنعقدة في 18 من ابريل سسنة ١٩٦٠ من تحديد لعبولة التوزيع بنسبة ٢٨ من اسسعار وصول الاسسهدة المستوردة السيف الزراعي والتمساوني دون الهيئات الأخرى المستوردة والموزعة للاسسهدة ٦٠ الا الله يبين بجلاء ان ما تضمنه ترار اللجنة المسار اليه من تنظيم لعبلية استراد الاسسهدة التسديد عبولة التوزيع ، قد عدل عنه بترار اللجنة الاتتصادية المركزية الصادر في ٨٨ التوزيع ، قد عدل عنه بترار اللجنة الاتصادية المركزية الصادر في ٨٨ الوزارة اذن الاستيراد للجهة صاحبة انسب العروض بين جهات نلاث هي الوزارة اذن الاستيراد للجهة صاحبة انسب العروض بين جهات نلاث هي

بنك التسليف الزراعي والتعاوني والهيئة الزراعية وشركة مصر التجارة الخارجية وعلى اساس تحديد عبونة التوزيع سـ (البنك) بنسبة ٢٦ من اسعار الوصول (سيف) ، نس القرار الثاني على انتصار التوزيع على الجهات الثلاث المذكورة بحيث تعطى كل منها حصة تستوردها محددة من حيث الصنف والكيات وفقا لما يحدده المجلس النصوص عليه في البند (١) من ذلك القرار وهو مجلس ادارة صندوق موازنة الاسسعار ، وعلى ان تتحدد عبولة التوزيع بنسبة ٢٦ ، ولم برد غي هـذا القرار ما يفيد انتصار هدف النسبة على البنك دون الجهتين الأخريين بل ورد النص عاما الامر الذي يتعين معه القرل بأن تحديد العبولة بهذه النسبة أنها يسرى بالنسبة لكل من الجهات الثلاث التي اقتصر عليها الاستراد وهي بنك التسليف الزاعي والتعاوني وشركة مصر للتجارة الخارجية والهيئة الزراعية .

ومن حيث أنه ميما يتعلق بالملاحظة الاولى من الملاحظات التي أبدنها الهيئة الزراعية المصرية - وهي الخاصة بصدور القانون رقم ١٦٤ لسمنة .١٩٦٠ بانشداء صندوق موازنة اسعار الاسمدة ، بعد قرار اللجنة الاقتصادية المركبة الصادر في ٢٨ من أبريل سنة ١٩٦٠ ، وعدم تحديد هذا القانون عمولة التوزيع ، مما يقتضى سندور قرار آخر بتحديدها بالنسبة الى الهيئة الزراعية ــ مان النانون سالف الذكر انما صدر تنفيذا لترار اللجنة الاقتصادية الركزية المشار الية ، وبناء على توصيتها بانشاء صندوق لموازنة استعار الاسمدة ، على ذات الاسس والاحكام التي ضمنتها اللجنة قرارها المذكور الامر الذي يقطع بأن هذه الاحكام ما زالت قائمة ، ولم ينسخها ذلك القاتسون بل هو قد تبناها وثبتها ، وإذا كانت مادته السادسة لم تحدد عمولة التوزيع وانها اكتفت تلك المادة بالنص على « عمولة التوزيع المسرره » مان ذاك لا يتضمن نسخا أو الغاء لما نص عليه قرار اللجنة المشار اليه من تحديد لتلك العبولة بنسبة ٦ ٪ ، اذ من المفهوم وقد صدر القانون بناء على توصيات اللجنة ــ ومن بينها تحديد العمولة بتلك النسبة ــ انه اذا ما نصت مادته السادسة على عبولة التوزيع المقررة ، فانها يكون المصود هو العبولة محددة بالنسبة انتى عينتها اللجنة في ترارها المشار اليه ، ولما كان تحديد عمولة التوزيع في ترار اللجنة الاقتصادية المذكور بنسبة ٦ ٪ قد جاء عاما ومطلقا ، ومن ثم غانه يسرى بالنسبة الى جميع الجهات والهيئسات التي سمح لها باستيراد وتوزيع الاسهدة ، ومن بينها الهيئة الزراعية المصرية ، وبالتالى غلا يكون ثبت موجب لصدور قرار آخر بتصديد عمولة التوزيع بالنسبة الى الهيئة المذكورة ، بعد صدور القانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ ساف الذكر .

ومن حيث أنه ميما يتعلق بالملاحظة الثانية ــ وهي الخاصة بما جاء في قرار اللجنة الوزارية للشنون الاقتصادية الصادر في ٥ من يناير سنة ١٩٦١ من أن المقصود بالقرار الذي اتخذته بجلسة ١٤ من ابريل سنة ١٩٦٠ بشأن عمليات الاسمدة ، هو تخفيض سعر عبولة بنك التسليف الزراعي والتعاوني من ٥ر٧ ٪ الى ٦ ٪ على نفس الاسس التي كانت تحسب عليها العمولة الاولى ، وأن هذا القرار لاحق على قرار ٢٨ من أبريل سنة ١٩٦٠ وعلى صدور قانون انشاء الصندوق ، وأنه لا شك قرار مفسر ، وأنه لو كان المتصود الزام الهيئة بأن تؤدي للصندوق ما يزيد على نسبة الـ ٦ / لنص على ذلك مراحة ... هذه الملاحظة ليست منتجة في خصوص هذا الموضوع ذلك أنه أذا كانت الهيئة الزراعية قد أعتبرت قرار ٥ من بناير سنة ١٩٦١ قرارا مفسرا وهو _ في حقيقته _ قرارمفسر لقرار اللجنة الصادر في ١٤ من ابريل سنة . ١٩٦٠ ، نيما يتعلق بتفسير المقصود في هذا القسرار من تحديد عمولة التوزيع لبنك التسليف بمقدار ٦ / واعتبار ان المقصود بذلك هو تخفيض هذه العمولة من ٥٠٧٪ الى ٢٪ ولم يتعسرض قرار ٥ مسن يناير سنة ١٩٦١ للقرار الصادر في ٢٨ من ابريل سنة ١٩٦٠ بالتفسير أو التأومل او التعديل أو الالغاء ، كما وأنه لم يصدر تنفيذا للقانون رقم ١٦٤ لسنة . ١٩٦٦ المشار اليه ، وانها اقتصر - محسب - على الخصوصية التي صدر بشأنها والخاصة بتفسير المقصود بها تضمنه قرار ١٤ من ابريل سنة .١٩٦٠ من تحديد عمولة التوزيع لبنك التسليف ٦ ٪ - ومن ثم غانه لا أثر لصعور قرار ٥ من بناير سنة ١٩٦١ على قرار ٢٨ من أبريل سنة ١٩٦٠ اذ يبقى هذا القرار الاخير قائما ونافذ المفعول وساريا فيما يتعلق بتحديد نسمة عمولة التوزيع المقررة بالنسبة الى جميع الجهات والهيئات التي تقوم باستيراد وتوزيع الاسمدة - ومنها الهيئة الزراعية المصرية .

ومن حيث أنه فيها ينعلق بالملاحظة الثالثة ... وهي أن الالتزامات الماليسة لا يمكن أن تؤخذ بطريق الاستنتاج ؟ وأنه يجب أن تفسير النصوص الخاصة بها في اضبق الحدود ، وأنه متى كان الامر يحوطه الغيوض أو الشكبالنسية الى الهيئة الزراعية عان المصلحة العامة تقتضى عرض الامر من جديد على الجمات المختصة لابداء رايها في مدى التزام هذه الهيئة — هذه الملاحظة لا اساس لها من الواتع ، ذلك أن قرار ٢٨ من ابريل سنة ١٩٦٠ واضحح وصبح في تحديد عمولة النوزيج المقررة الجهات والهيئات التي تقوم باستيراد وتوزيع الاسحدة بنسبة ٢٪ ، وهو لم يقصد تحديد هذه النسبة على بنسك التسليف وحده ، دون غيره من الجهات الاخرى المشار اليها ، ومنها الهيئة الزراعية ، وعلى ذلك مان تحديد نسبة عمولة النوزيع بــ ٢٪ ٪ بالنسبة الى الهيئة المنكورة لا يعتبر من بلب الاستنتاج والقياس أو التوسع في تقسير أحكام قرار ٨٨ من أبريل سنة ، ١٩٦١ سالف الذكر ، والامر في هذه الخصوصية لا يحوطه الغموض أو الشك بالنسبة الى تلك الهيئة .

واذا كانت المسلحة العابة ... كها تراها الهيئة انزراعية ... تتندى عرض الامر على الجهات المختصة ، غانه ليس ثبت با يبنع تأنونا من ذلك ، لا لازالة الغبوض وانشك نيبا يتعلق بدى "نزام الهيئة باننسبة المسررة لعبولة التوزيع ، وانها لاعادة النظر غيها اذا كان يجوز اعفاء هذه الهيئة من الانزام بتلك انتسبة ، مراعاة لظروفها وما تقوم به من أبحاث علمية تقتضى مريدا من الموارد المالية لمواحنة الاعباء على عائقها في هذا المحال .

وبن حيث أنه غيها يختص بالملاحظة الرابعة ــ وهى الخاصة بالنتاتج الخطيرة التي تترتب على التسليم بأن قرار ٢٨ من أبريل سنة .١٩٦٠ صريح في التزام الهيئة الزراعية بنسبة عمولة التوزيع المتررة غيه ، وأن صعور التاتون رقم ١٦٢ لسنة .١٩٦ تد ثبت هذا الترار ــ مانه بالنسبة الى النتيجة الاولى التي أشارت اليها الهيئة المذكورة ــ وهى انتصار استيراد الاسهدة على الجهات التي حددها القرار المذكور (بنك النسليف وشركة مصر اللنجارة الخارجية والهيئة الزراعية) وعدم أمكان أسناد عملية الاستيراد الى غير هذه الجبات الا بتعديل التانون صائف الذكر ، ما دام أن هسذا التاتون تد ثبت الترار المصار اليه وتبناه واسبح جزءا منه ، وذلك على خلاكه الواقع من الترخيص لعدد من الجهات باستيراد وتوزيع الاسمدة دون بعديل التاتون ــ مانه يتعين مراعاة أن القول بأن القابون رقم ١٦٤ لسنة

١٩٦٠ قد تبني الإحكام التي تضمنها قرار ٢٨ من ابريل سنة ١٩٦٠ وثبتها ليس معناه اعتبار أن هذا القرار قد أصبح جزءًا من القانون المذكور ، أن المقصود بذلك هو أن هذا القانون قد صدر تنفيذا نقرار اللجنة الاقتصادية المشار اليه ، وبنا، على توصياتها بانشاء صندوق لموازنة أسعار الاسسمدة على ذات الاسس والاحكام التي ضمننها اللجنة قرارها المذكور ، ومن ثم فان قرار ٢٨ من أبريل سنة . ١٩٦٠ لم يزل محتفظا بمرتبته التشريعية ، ولم يرتق الى ترجة القانون ، الذي لا يجوز تعديل أحكامه الا بقانون آخر وهو من ناحية أخرى لم يصبح جزءا من التانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ - ونقا للنخريج الذي خلصت اليه الهيئة الزراعية ــ وبالتالي مان تعديل ما تضمنسه فلك القرار من أحكام ، لا يتطلب تعديل القانون المشار اليه ، ما لم يتضمن هذا القانون بالنص حكما متررا في القرار سالف الذكر . ولما كان النانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ لم يتضمن في نصوصه تحديد انجهات التي تتـــوم بعملية استيراد وتوزيع الاسمدة - طبقا للتحديد الذى تضمنه قرار ٢٨ من ابريل سنة . ١٩٦٠ ــ مان اسناد عملية استيراد وتوزيع الاسمدة الى غير الحهات التي يحددها هذا القرار لا يتطلب تعديل القانون المشار اليه .. ومن حهة أخرى فإن القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ في المادة الثانية منه بتخويل صندوق موازنة اسعار الاسمدة سلطة تحديد استيراد الاسمده والجهسست التي تتولى توزيعها ومعنى ذلك أن الصندوق هو الذي يتوم باسناد عمليات الاستيراد والتوزيع ألى الجهات والهيئات ، ومن نم غان الامر لا يحتاج - غي هذه الحالة _ الى تعديل القانون ؛ لاسناد عمليات الاستيراد والتوزيع الى هیئات او جهات اخری ، غیر تلك التی كان قد حددها قرار ۲۸ من أبریل مسسنة . ١٩٦٠ (بنك التسليف وشركة مصر للتجارة الخارجية والهيئسسة الزراعية) ٠

لما بالنصبة الى النتيجة الخاصة بعدم جواز تخفيض أو زيادة عبولة التوزيع الا بتعديل القانون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٦٠ ، غان هذه النتيجة مترتبة عن رأى الهيئة الزراعية على صيرورة قرار ٢٨ من أبريل سنة ١٩٦٠ جزءا من التانون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٦٠ ، وهو ما سبق القول بفساد سننده مليس معنى تبنى القانون المذكور لاحكام القرار المشار اليه وتثبيتها أنها أصبحت جزءا منه ، وأنها معنى ذلك أن هذا القانون لم ينسخ احكام ذلك القرار .

ومن ثم غاذا كان متنفى ذلك هو اعتراف القانون رقم 113 السنة . 197 النسبة عبورة التوزيع كما حددها قرار ٢٨ من ابريل سنة . 197 الا انسبه لا يترتب على ذلك اعتبار هذه السبة محددة بهتنفى القانون المذكور واذا كانت المسادة انسادسة من التانون سائف الذكر تد عبرت عن نسبة عبولة التوزيع المشار اليها من التانون سائف الذكر تد عبرت عن نسبة عبولة التوزيع المشار اليها آلا عبولة التوزيع المتررة » غنائها لم تتصد تحديد هذه العبولة بنسسية آلا بصفة دائمة : بحيث تغل يد الجهة الادارية المختصة عن تعديل هـه النسبة ؛ تبعا لتغير ظروف انتاج واستيراد الاسهدة وعلى ذلك غانه لا يجوز تعديل نسبة عبولة التوزيع المحددة في قرار ٢٨ من ابريل سنة . ١٩٦٠ ساواء بالتخفيض أو الزيادة سبترار من الجهة الادارية المختصة ، دون تعديل التانون رقم ١٦٤ نسنة ، 1٩٦٠ اذ ان هذا القانون لم يتضمن في نصوصه تحديدا لتلك النسبة ،

ومن حيث أنه فيها يتعلق بالملاحظة الخامسة ومضمونها أنه بعد صدور قرار وزير النبوين رقم ٨٦ لسنة ١٩٤٩ ، ثم تضبن الحكومة الا الصفقسات التي كان متفقا على استيرادها قبل صـــدوره ، دون الصفقات التي تم استيرادها بعد ذاك ، وأن الظروف تغيرت بعد ذلك ، فدخل سوق الاستيراد أفراد وجهات كثيرة ، وخرج السماد من التسعيرة الجبرية ، ولم يخضع لنسبة معينة من الربح ، وظل الامر كذلك الى أن أعيد انسماد الى جدول التسعيرة دون أن تضمن الحكومة أى ربح للمستوردين أو الموزع أو ما قد يلحقهما من خسارة نتيجة العوامل التجارية وصدور التسميرة ، وإن بنك التسليف قد التزم وحده بعدم زيادة ربحه على ٥ر٧٪ ، وذلك بناء على اتفاق ودى بينه وبين وزارة المالية ووزارة التهوين ، ولم يصدر به أي قرار من أية جهة وان هذا الاتفاق لم تأخذ به الهيئة الزراعية ، ولم تلتزم به هي ولا غيرها من المستوردين ــ هذه الملاحظة لا اساس لها ، ذلك أن تغير الظروف عقب صدور ترار وزير التموين رقم ٨٦ نسنة ١٩٤٩ بالغاء الاستيراد علىالاسمدة لا اثر نه في هذا الموضوع اذ أن هذا الموضوع قيد أعيد تنظيمه بمتتضى قراري اللجنة الاقتصادية الصادرين في ١٤ ، ١٨ من أبريل سنة ١٩٦٠ ، وبالقانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ بانشاء صندوق موازنة أسعار الاسمدة . وقد قضى هذا القانون في المادة الثانية منه بأن يقوم الصندوق المذكور بموازنة

اسعار الاسمدة المنتجة محليا والمستوردة بكانة أنواعها ، والعمل على توفير الاسمدة المنتجة محليا والمستوردة بكاغة أنواعها للمستهلكين بالاسعار المناسبة والحد من ارتفاع أسعارها ، بسبب ما قد يطرأ على تكاليف الانتاج المحلى أو على تكاليف الاستيراد من ارتفاع ، وأن للصندوق اتخاذ ما يراه من الوسائل كفيلا بتحقيق الاغراض سالفة الذكر ، بما في ذلك تحديد استيراد الاسمدة والجهات التي تتولى توزيعها ، ومنح اعانات لتعويض ما يتعرض له الستوردون أو المسانع المنجة للاسهده من خسائر تقتضيها عميات الموازنة أو خفض الاسعار . ومعنى ذلك أن صندوق موازنة أسعار الاسمدة أصبح يضمن تغطية ما قد يتعرض له المستوردون من خسائر ، ولما كانت الهيئة الزراعية من الهيئات التي تتوم باستيراد وتوزيع الاسمدة ، غلا شك أن الصندوق يضمن ما قد تتعرض له هذه الهيئة من خسائر ، وعلى ذلك مانه ولئن كسان ضمان الحكومة قد ثمابه بعض الغموض عى الفترة التي اعقبت صدور قرار وزير التموين رقم ٨٦ لسنة ١٩٤٨ المشار اليه ... على نحو ما جاء بملاحظة انهيئة الزراعية ــ الا أن هذا الضمان أصبح ثابتا بمقتضى القانون رقم ١٦٤ لسنة . ١٩٦٠ سالف الذكر . ولا شك أن هذا الضمان يقتضى أن يقابله حق صندوق موازنة اسعار الاسمدة في الحصول على الفرق بين التكاليف الفعليةلاستيراد الاسمدة مضافا اليها عمولة التوزيع المقررة بنسبة ٦ ٪ وبين الاسسسعار المحددة لبيع تلك الاسمدة المستوردة ، وذلك كمورد من موارد هذا الصندوق _ طبقا أنص المادة السادسة من القانون المذكور _ وحتسى يستطيع الصندوق أن ينهض بتحقيق الإغراض المنوطة به ، منها ضمان خسسائر المستوردين ..

واذا كان ثبت انفاق ودى بين بنك التسليف وبين وزارة الماليســـة (الخزانة) ووزارة التعوين بعدم زيادة ربح البنك من عبلية استيراد وتوزيع الاسبدة وتوزيع الاسبدة على ٥٠٧ ٪ ، غان هذا الاتفاق تد الغاه تسرار اللجنة الاتتصادية الصادر فى ١٤٦٠ من ابريل سعة ١٩٦٠ بتحديد نسبة عبولة التوزيع للبنك بـــ ٦ ٪ ، المنسر بقرار اللجنة الصادر فى ٥ من يناير سسنة ١٩٦١ ، غهذان انقراران يقصدان غملا بنك التسليف وحده بذلك التحديد ، الا ان هذا لاائرله على كون قرار ٢٨ من ابريل سنة ١٩٦٠ قد حدد نسبة

عمولة التوزيع بــ ٦٪ بالنسبة الى جميع الهيئات والجهات المحرح لهـــا باستيراد وتوزيع الاســـحة ، ومن بينهـــا الهيئة الزراعية الصرية ..

ويخلص مما تقدم جميعا أن الملاحظات الذي أبدتها الهيئسة الزراعية المصرية على رأى الجمعية العمومية السابق أبداؤه بجلسة ٥ من يونية سنة 1937 بخصوص هذا الموضوع سهذه الملاحظات لا أساس لها من الصحة على الوجه السابق ليضاحه ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العبومية الى تأييد رأيها السابق ابداؤه بجلسة ٥ من يونية مسة ١٩٦٣ ، وطبقا لحكم المادة انسادسة من القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٦٠ بانشاء صندوق موازنة اسعار الاسمدة - غان الهيئة الزراعية المصرية — باعتبارها من انجهات التى نقوم باسستيراد وتوزيع الاسمدة — تلتزم بأن تؤدى الى الصندوق المذكور الغرق الذى حقته بين الاسعار المحددة نبيع الاسهدة المستوردة ، وبين تكاليف استيرادها الفعلية مشاما النها عمولة التوزيع المقررة بنسبة ٦ ٪ كما سبق ان حددها قسرار النجنة الاقتصادية الصادر في ٢٨ من ابريل سنة ١٩٦٠ .

ز فتوی ۱۷۵ فی ۱۵/۱/۱۵/۱۰

قاعسدة رقسم (۲۵۷)

البسدا:

استيراد سيارة – نسجيل البيان الجبركى – نقدير قينها – حساب الشرية الجبركية على الساس تقييم السيارة بالعملة المحرية على الساس مع الموف الرسمى الذي حسده وزير المائة في تاريخ تسجيل البيان الجبركي عن السيارة المستوردة الامحل المنازعة حول دستورية القانون رقم 17 لسنة 1877 باصدار قانون الجبارك وقرار وزير المائية الذي بني عليه رقم 17 لسنة 1871 باصدار قانون المبارك وقرار رقم 17 لسنة 1873 لعدم جدية هذه المنازعة من مجانية المنازعة المعانية المعانية المائية المعانية المعانية المعانية المعانية المعانية المعانية المحتورية العليا في المعسن رقم 11 لسنة 7 ق عليا (دستورية) بجلسة 1948//19 وما قضت به التعورية) بجلسة 1948//19 وما قضت به التعورية) بجلسة 1948//19 وما قضت به التعورية) بجلسة 1948//19

ملخص الحسسكم:

ومن حيث أن وقائع المنازعة الماثلة تحكمها احكام القانون رقم ٦٦ لسنة 1977 باصدار قانون الجهارك الصادر في 1977/7/17 والمعمول به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ١٩٦٣/٦/٣٦ طبقا لحكم المادة الثالثة من قانون اصداره وتدور المنازعة الماثلة حول قاعدة حساب ثبن السيارة استيراد المدعية بالعمة المصرية نظرا لتقييمها في الاوراق بالنقد الاجنبي ولا تمتد المنازعة الى التعريفة الجمركية والبند الجمركى الذى يجب أن تعامل به واقعة استيراد سيارة المدعية المبينة في الاوراق ، ويتضح من قراءة أحكام القانون رقم ٦٦ نسنة ١٩٦٣ أن المشرع جعل من واقعة دخـول البضائع الواردة الى أراضي مصر انسبب المنشيء لاستحقاق ضرائب الواردات المقررة في التعريفة الجهركية علاوه على الضرائب الاخرى المقررة وذلك طبقا لحكم النقرة الاوبى من المادة الحامسة من القانون المذكور . وتقضى انفقرة الثالثة من المادة الخامة من القانون المذكور بأن تحصل انضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم التي تستحق على الواردات والصادرات ومقسا التوانين والترارات والترارات المنظمة منها . وحظرت الفقرة الاخيرة من المادة الخامسة الافراج عن أية بضاعة قبل تمام الاجراءات الجمركية وأداء الضرائب والرسوم المستحمة ما لم ينص على حلاف ذلك في القانون . وعلى ذلك تكون واقعة الاستيراد ودخول البضائع الواردة الى أراضي مصر هي الواتعة الاشئة لاستحقاق الضريبة الجمسركية وفقا للتعرينة الجمركيسة السارية وقت دخول البضائع الواردة الى اراضي جمهورية مصر ، أما واقعسة الافراج عن البضائع فمناطها أتمام الاجراءات الجمسركية وأداء الضرائب والرسوم الجبركية ولو استبرت البضائع تحت يد الجمارك داخل الدائرة الجمركية لاى سبب من الاسباب . ثم جاءت المادة العاشرة وشرعت تحفظا قى صالح الخزانة العامة اذ انها نقضى بأن تسرى انقرارات الجمهــــورية الصادرة بتعديل التعريفة الجمركية على البضائع التي لم تكن قد اديت عنها الضرائب الجبركية ، ومؤدى تعديل التعريفة الجمركية أنه بعد دخول البضائع الواردة اراضى جمهورية مصر واستحقاق الضريبة الجمركية عليها بسمعر انتعرياة الجبركية بها قانونا بمجرد دخولها الى أراضى البلاد فانه تسرى التعديلات الجديدة على التعريفة الجمركية على البضائع الواردة التي لم تكن

قد تمت بشأنها الاجراءات الجمركية واثبنت الضرائب الجمركية عنها. • مان كانت الواردات قد تهت بشأنها الإجراءات الجمسركية واديت الضرائب الجمركية المستحقة عليها واستمرت البضائع داخل الدائرة الجمركية ثم تعدلت التعريفة الجمركية عليها حال كونها ما زائت داخل الدائرة الحمركية ... فان تعديل التعريفة الجمركية لا يسرى عليها لانها تعتبر في حكم البضائع المنرج عنها حكما ــ لا معلا وواقعا اذ يسرى التعديل الجديد في التعريفة الجمركيسة على البضسائع التي لم تتم بشأنها الاجمسراءات الجمركية ولم تؤد عنها الضرائب الجمركية المستحقة على الواردات التي تدخل الى أراضي البلاد والضراب الجمركية طبقا لحكم المادة الحادية عشرة من تانون الجمارك أما ضرائب قيمية تحسب على أساس سنة نقدية من قيمة البضائع بحسب حالتها وقت تطبيق التعريفة الجمركية وطبقا لجداولها ، واما ضرائب نوعية متحسب على أساس نوع السلعة ووزنها وحجمها وتستوفى كاملة ، بصرف النظر عن حالة البضائع ... ما لم تتحقق الجمارك من اصابتها بتلف نتيجة قوة قاهرة أو حادث جبري وعندئذ يجوز انقاص الضريبة النوعية بنسبة ما لحق البضاعة من تلف ، ولما كانت الضريبة القيمية تحسب على أساس نسبة منوية من قيمة السلعة فقد تكفلت المادة ٢٢ من القانون ببيان القيمة الواجب نضرار عنهاني حالة البضائع الواردة والموضوع عنهاني بلد المنشأ أو البلد المصدر بالعملات الاجنبية ... أي بعملة بلد المنشأ أو البلد المصدر بالعملات الاجنبية - أي بعملة بلد المنشأ أو أتبلد المصدر ، وطبقا لحكم الماة ٢٢ من عانون الجمارك تكون قيمة البضائع الواردة الواجب الاقرار عنها هي الثمن الذي تساويه في تاريخ نسجيل البيان الجمركي المقدم عنها في مكتب الجمرك اذا عرضت للبيع في سوق منافسة حرة بين مشترى وبالع مستقل احدهما عن الاخر على أساس تسليمها في ميناء المستورد بافتراض تحمل البائع (أي البائع الاجنبي للمستورد المصرى) جميع التكاليف والضرائب والرسوم والنفقات المتعفقة بالبضائع حتى تاريخ تسليمها في ميناء البسلد المستورد ، ولا يدخل في هذا الثبن ما يتحمله المشترى (أي المستورد المري) من الضرائب والرسوم والنفقات الداخلية في انبلد المستورد (مصر) ويتصد بالنفقات أجور الشحن والنقل والتأمين والعبولة والسمسرة وغيرها حنى ميناء التفريغ ... واذا كانت التيمة موضحة في أوراق المستورد المصرى بنقد

أجنبى أو بحسابات اتفاقيات أو بحسابات غير مقيمة فتقدر قبمتها على أساس القيمة النعلية البضائع مقومة بالعملة المرية في ميناء الوصول وذلك وفقا للشروط والاوضاع انتى يقدرها وزير الخزانة . وعنى ذلك ماحكام الفصل الثاني من قانون الجمارك (المواد من ٥ الى ١٢) تتفاول أحكام الضريبة الجمركية ... أي ما يسمى بالتعريفة الجمركية أما المادة ٢٢ منحدد حسكم القانون بالنسبة لقيمة ألواردات التي تفرض عليها الضريبة ـ أو التعريفة الجمركية • وتتضى المسادة ٢٢ من قانون الجمارك بحكم قاطع بان قيمة الواردات التي يجب الاقرار عنها والتي تعتبر الوعاء القانوني لحسابات الضريبة الجمركية على الواردات ـ هي الثمن الذي تساويه الواردات في تاريخ تسجيل البيان الجهركي وليس في تاريخ وصول السفينة او دخول البضائع الى الاراضى المصرية أو اتمام الاجراءات الجمركية أو الافراج عن الواردات أو خروجها من الدائرة الجمركية وتوجب المادة ٣٤ من قانون الجمارك حتما أن يقدم للجمرك بيان تفصيلي (شهادة اجراءات) عن أية بضاعة قبل البدء في اتمام الاجراءات ولو كانت هذه البضاعة معفاة من الضرائب الحمركية وتتضمن شهادة الاجراءات جميع المعاومات والايضاحات والعناصر التي تمكن من تطبيق الانظمة الجمركية واستيفاء الضرائب الجركية .. ويقوم البيان الجمركي من صماحب البضاعة أو وكيله (م ٤٤) ويسجل البيان الجمركي لدى الجمارك برقم مسلسل بعد التحقق من استيفاء كافة بياناته (م ٥٥) ولا يجوز نعديل بيانات البيان الجمركي بعد تقديمه للجمرك الا بقدر معقول وبترخيص كتابي من مدير الجمرك وقبل تحديد الطرود المعدة للمعاينة (م ٧٧) وعلى ذلك يكون وعاء الضريبة الجهركية على الواردات المقومة قيمتها بعمئة اجنبية هو ثمن هذه البضاعة على اساس قيمتها الفنطية مقومة بالعمسلة الممرية في ميناء الوصول في تاريخ تسجيل البيان الجمركي وفقسا للشروط والاوضاع التي يقررها وزير الخزانة ... أي أن قيمة الواردات المحددة الثبن بالنقد الاجنبي تحسب بسعر الصرف الذي يحدده وزير الخرانة في تاريخ تسجيل البيان الجبركي وليس في أي تاريخ آخر ٠ وسعر المرف هو سعر مبادلة العملة الوطنية بالعملات الاجنبية في السوق المالية . وعلى ذلك منى تحديد سعر المرغ، الذي تحسب على اساسه قيمة الواردات في ميناء الوصول يكون الاعتداد تالونا بسعر الصرف الذي يحدده وزير الخسزالة

بناء على التفويض المخول له في هذه السلطة طبقا لحكم المادة ٢٢ من قانون الجمارك في تاريخ تسجيل البيان الجمركي وليس في تاريخ رسو السفينة في ميناء الوصول أو فتاريخ البدء أو الانتهاء واتمام الأجراءات الجمركية أو في تاريخ الافراج الفعلى وخروج البضاعة من الدائرة الجهركية . وفي خصوص المنازعة الماثلة لا تدور الخصومة حول واتعة استحقاق ضريبة الواردات أو البند الجمركي الذي تحسب عنى أساسه الضريبة الجمركية أي لا تدور الخصومة حول اأتعريفة الجمركية والكن تدور الخصومة حول حساب ثهن البضاعة الواردة وكيفية عمل هذا الحساب بالعملة الوطنية للبلاد وحول تحديد سعر الصرف الذي يحسب على أساسه ثمن النضاعيسة كما تدور الخصومة حول الواقعة التي يعتد بها في حساب سعر الصرف _ وليس من ريب أن تانون الجمارك قد أتى بحكم قاطع فأوجب في تحديد وعاء الضريبة الجمركيسة على الواردات المبينسة القيمة نسسى الاوراق بالنقسد الاجنبسي فأوجب تتييمها بالعهاسة الوطنيسة بالثبروط وبسعر الصرف الددى يقرره وزير الخزانسة من تساريخ تسسجيل البيسان الجمركي المقدم عن الواردات في مكتب الجمرك • وتضاف الى قيهةالبضاعة الواردة أجور النقل والشحن والتأمين والعمولة والسمسرة وغسيرها من النفقات التي تصرف حتى تدخل البضاعة المستوردة في ميناء الوصول. والثابت من الاوراق في خصوص المنازعة المائلة أن تاريخ تسجيل البيان الجمركي المتدم عن السيارة التي استوردتها المدعية هو ١٩٧٧/٢/٥ برقم مسلسل ١٣٠٨ وقد تضمن البيان الجمركي جميع المعلومات عن السيارة المذكورة وقد قدرت قيهة السيارة بمبنغ ٢٣٤٤ جنيها مصريا ويشمل هذا التقدير أجور النقسل والشحن والتأمين وغيرها من النفقات الني تضاف قانونا اني ثمن السيارة وحسبت الضريبة الجمركية شاملة الغرامات وغيرها بمبلغ ٥٠٠ ١٧٢٢ جنيه. وقد قابت المدعية بتسديد الضرائب الجبركية نسى ٥ / ٢ / ١٩٧٧ وقد حسب الضريبة الجمركيسة على أسسساس تقييم السيارة بالعملة المصرية على أساس سعر الصرف التشجيعي الذي حدده وزير المالية في تاريخ تسجيل البيان الجمركي عن السيارة المستوردة في ١٩٧٧/٢/٥ طبقا لقرار وزير المالية رقم ١٢٣ لسنة ١٩٧٦ الصادر في ١٩٧٦/٤/٣٠ -- والمعمول مه ابتداء من ذلك التاريخ ، وينص قرار وزير المالية سالف الذكر على أن البضائع المحددة تيهتها بنقد أجنبي أو حسابات غير مقيمة تقدر قيمتها على

أساس القيمة الفعلية للبضاعة مقدمة بالعملة المصرية مي مينساء الوصسول بسعر الصرف التشجيعي ، كما ينص على اعتبار أسعار الصرف العملات الاجنبية بالنسبة للجنيه المرى التي يذيعها البنك المركزي وقت تسحيل البيانات الجمركية هي الاسعار الرسمية لبيع العملة التي نتيد بها عند تحديد القيمة الاغراض الجمركية سواء بالنسبة لسعر الصرف الرسمي او التشجيعي .. كما ينص على الغاء قرار وزير المالية رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ والعمل بموجب احكام القرار رقم ١٢٣ لسنة ١٩٧٦ من ناريخ صدوره في • ١٩٧٦/٤/٣٠ و متى كان تاريخ تسجيل البيان الجمركي المقدم عن السيارة استم اد المدعية في مكتب حمرك ميناء الاسكندرية البحري هو ١٩٧٧/٢/٥ ومى ذلك التاريخ كان من المتعين تانونا نقدير قيمة السيارة استيراد المدعيسة على أساس قيمتها الفعلية مقدمة بالعملة المصرية بسعر الصرف انتشجيعي ونيس بسعر الصرف الرسمي ومتى كان الثابت من الاوراق أن السسيارة استم أد المدعبة قد قدمت بالعملة المصرية على أساس سيسعر أنصرف التشجيعي في يوم تسجيل البيان الجمركي المقدم عنها الى مكتب الجمرك في ١٩٧٧/٢/٥ فإن مصلحة الجمارك تكون قد أعملت في حق المدعية أحكام القانون اعمالا صحيحا ومتى كان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى القضاء برفض الدعوى فانه يكون قد صادف صحيح حكم القانون ويكون الطعن فيه في غير محله وعلى غير اساس سليم من القانون حقيقا بالرفض ولا محسل للمنازعة حول دستورية القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصــدار قانون الجمارك وترار وزير المالية الذي بني عليه رتم ١٢٣ لسنة ١٩٧٦ لعدم جدية هذه المنازعة في جملتها _ واساس الك حسبما قضت المحكم ... الدستورية العايا في الطعن رقم ١١ لسنة ٧ ق عنيا (دستورية ، بطسة ١/١/١١ انه ولئن كان دستور سنة ١٩٥٨ قد أوجب عرض ما يصدره رئيس الجمهورية من قرارات بقوانين على مجلس الامة فور انعقاده الا انه لم يرتب جزاء على عدم العرض خلامًا لمسلك المشرع الدستورى عي باتي الدساتم الاخرى السابقة واللاحقة على هذا الدستور والتي نصت على زوال ما كان للقرارات بقواتين من قوة القانون اذا لم تعرض على المجلس النيابي وهذه المغايرة في الحكم تعل على أن المشرع في دستور سنة ١٩٥٨ قصد الى عدم ترتيب هذا الاثر على مجرد عدم عرض القرارات بتوانين على

مجلس الامة . كما وأن نشر القانون في الجريدة الرسمية دنيل على اصداره واصدار القانون يستلزم توقيعه من رئيس الجمهورية اذ يغير هذا التوقيع لا يكون القانون قد أصدره ولا يوجد دليل على عدم عرض قانون الجهارك على مجلس الرئاسة ، أما الادعاء بانتهاء مدة رئاسة الرئيس الاسبق الجمهورية ق ۱۹٦٢/٦/۲۲ ــ نينطوى على تجاهل قيام الوحدة بين مصر وســـوريا ف ١٩٥٨/٢/٢١ وانتخاب الرئيس الاسبق رئيسا لدولة الوحدة وصدور التستور المؤتت لهذه الدولة في ١٩٥٨/٣/٥ خاليا من تحديد مدة لرئاسية الجمهورية ، كما أن الاعلان الدستورى الصادر في ١٩٦٢/٩/٢٧ ينص على بقاء أحكام الدستور المؤقت سارية حتى يتم وضع الدستور النهائي للدولة ولم يتضهن نصا بتحديد مدة رئاسة الجمهورية . أي انه لم يكن هناك في تلك القترة حكم دستورى يحدد مدة رئاسة الجمهورية الى أن صدر دستور سنة ١٩٦٤ الذي نص في المادة ١٦٨ على انتهاء رئاسة الرئيس الاسبق في ١٩٦٥/٣/٢٦ كما نص في المادة ١٠٣ منه على تحديد مدة رئاسة الجمهورية لست سنوات تبدأ من تاريخ اعلان نتيجة الاستفتاء ، كما قضت المحكمة الدستورية العليا في الدعوى رقم ٢١ سنة ٦ ق عليا (دستورية) بجلسة ١٩٧٨/٣/٤ بانه متى نص في ديباجة القانون _ كما هو الشأن بالنسبة لقانون اصدار قانون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ _ على أنه صدر معد موافقة مجلس الرئاسة وقد وقعه رئيس الدولة ونشر في الجريدة الرسمية وعمل به من تاريخ نشره ... مان صدور القانون على هذا النحو ونشره في الجريدة الرسمية دليل على صحته وسلامته . وتقضى المادة ١٩١ من دستور سغة ١٩٧١ بان كل ما قررته القوانين واللوائح من احكام قبل صدوره يبقى صحيحا ونانذا ويجوز الغاؤها وتعديلها ونقا للتواعد والاجراءات التي قررها الدسنور ، قد رددت هذا الحكم الدساتير الصادرة في مصر قبل دستر سنة ١٩٧١ . وفضلا عن أنه لم يتعين بعدم دستورية قانون الجمارك رقم ٦٦ نسنة ١٩٦٣ مان قرار وزير المالية رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٦ قد صدر بناء على التفويض التشريعي المنصوص عليه في المسادة ٢٢ من قاتون الجمارك ولا محل في مجال تقييم السيارة استيراد الدعية بالعملة المصرية للاعتداد بسعر الصرف الرسمى طبقا لقرار وزير المالية رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ بعد أن الغي هذا القرار الغاء كليا قبل تاريخ تسجيل البيان الجمركي عن تلك السيارة ق ١٩٧٠/٢/٥ وذلك بموجب القرار الصادر من وزير المالية برتم ١٢٣ لسنة العرام العرام المسلم العيان المسلم العرام المسلم العيان المسلم العرب عنها في ١٩٧٠/٢/٥ بسمر الصرف التشجيعي وقد عولمات المحية معالمة صحيحة طبقا لاحكام قانون الجمارك النافذ الاتر قانونا وطبقا لقرار وزير المالية رقم ١٣٣ لسنة ١٩٧٦ الصدر بناء على التعويض التشريعي المنصوص عليه في تناون الجمارك وذلك قبل السيارة التي استوريتها مط هذه المنازعة واذ تضى الحكم المطعون عليه برغض الدعوى قائه يكون مصدقا حكم القانون ويكون الطعن نيه في غير محله حقيقا بالرغض ..

ومن حيث أنه لما تقدم يتعين الحكم بقبول الطعن شكلا وفي موضوعه برغضه والزام المدعية بالمروغات ،

(طعن ١٢٧٤ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٢/١١/١٨١) .

قاعــدة رقــم (۲۵۸)

البـــدا :

القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٧٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد المعدل بالقانون رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٠٠ ، والقرار الوزارى رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٠٠ بالمحدار لائحة الرقابة على عمليات النقد المعدل بالقرار رقم ٢٩٧ لمسنة ١٩٦٠ لـ طبقا لهذه الاحكام غان التابيد الكتابي الصادر من « ادارة مرفق مياه القاهرة » بتسامها البضاعة المستوردة يعتبر دليلا كافيا على استيرادها — قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩١٧ لسنة ١٩٦٥ بتحويل « ادارة مرفق مياه القاهرة » الى شركة مساهمة عربية تسمى « شركة مياه القاهرة الكبرى » — لا يغير من تبتع شركة مياه القاهرة الكبرى بالامتيازات والإعفاءات التي كاتب مقررة لادارة مرفق القاهرة ومنها ان التأبيد الكتابي الصادر منهسالمها البضاعة المستوردة يعتبر دليلا كافيا على استيرادها ٠

ملخص الفتسسوي :

ان المادة الاولى من القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد المصدلة بالقصانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٥٠ ننص على انه « يحظر التعابل في اوراق النقد الإجنبي او تحويل النقد من مصر او اليها كما يحظر كل تعهد مقوم بعملة اجنبية وكل مقاصة منطوية على تحويل او تسوية كالملة أو جزئبة بنقد أجنبي وغير ذلك من عمليات النقد الإجنبي سواء لكانت حالة أم كانت لاجل الا بالشروط والاوضاع التي تحدد بقرار من وزير المالية وعن طريق المسارف المرخص لها في ذلك *

ويحظر على غير المقيمين في المملكة المصرية ...

ولا يجوز بأية حال استعمال العملة المغرج عنها لغير الفسسرض المعين لها » •

وتنص المادة (٦١) من القرار الوزارى رقم ٨٩٣ لمسسنة ١٩٦٠ باصدار لائحة الرقابة على عبليات النقد على أنه « على البنوك اخطسار المستوردين بضرورة تقديم ما يثبت استيراد البضائع التي أفرج عن عبئة اجنبية من لجل استيرادها في ميعاد لا يجاوز ستة شهور من تاريخ استعمال الاعتمادات المفتوحة أو من تاريخ دغع تيهتها » ..

وتنص المادة (٦٢) من هذه اللائحة على انه « على المستورد أن يقدم الى مصلحة الجمارك بالاتليم المصرى الإصل والصورة من الاستبارة (1) المحدة لذلك ... وتوضح الجمسارك المختصة على كل من مسسورتي الاستبارة (1) تنصيلات القيمة الجمركية وقيمة البضاعة وفقا لتقسدير مصلحة الجمارك وترسل المصورة الاصلية الى الادارة العامة للنقد » ،

وتنص المدة ٦٨ من هذه اللائحة بمعلة بانقرار الوزارى رقم ٧٢٦ لسنة ١٩٦٣ على انه « انا كانت انبضاعة بمستوردة للحكومة أو الهيئات والمؤسسات العابة يعتبر التأييد الكتابي من الوزارة أو الجهة المختصسة بتسلمها البضاعة دليلا كلتيا على استيرادها ويجوز التجاوز عن التأييد الكتابي المذكور عي الحالات التي توافق عليها الادارة العابة نلنقد » .

ومن حيث أن المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٤٥ لسنة ١٩٥٧ تنص على أن تعتبر مصنفاة بحكم القانون شركة مياه القاهرة ـ وتنص المادة السادسة منه على أن يتولى ادارة مرفق المياه بعدينة التاهرة ويصدر بعدينة التاهرة مؤسسة من علمة تتبع مجلس بلدى مدينة القاهرة ويصدر بتنظيمها قرار من رئيس الجمهورية وتعنى هسده المؤسسة من كانسسة الشرائب والرسوم ـ وفي أول يولية سنة ١٩٥٧ صسدر قرار رئيس الجمهورية بانشاء ادارة مرفق مياه القاهرة ونص في المسادة الاولى منه على انشاء مؤسسة علمة تتبع مجلس بلدى القاهرة سمى « ادارة مرفق مياه القاهرة وتنولى توزيع المياه بواسسطة عياه القاهرة وتنولى توزيع المياه بواسسطة الاعتبارية وتعنبر أبوانها من جبيم الوجود أبوالا علمة .

وفى 10 من مايو سنة ١٩٦٠ صدر ترار رئيس الجمهورية العربيسة المتحدة بالتأتون رقم ١٤٥٠ لسنة ١٩٦٠ يتمسلوني بعض المكام القسانون رقم ١٤٥ لسنة ١٤٥٠ سناف الذكر واستبدل بنص الملحة الاولى منه الندر الآتى .

« تتولى ادارة مرفق المياه بمدينة القاهرة مؤسسة عامة تتبع مجلس بلدى مدينة القاهرة ويصدر بتنظيمها قرار من رئيس الجمهورية وتعنى هذه المؤسسة من كانة الضرائب والرسوم عدا رسم الدمنة المترر بالقانون رقم ٢٢٤ استة ١٩٥١ المسلر الله فتعامل المؤسسة بالنسبة الله معامسات المكومة » .

وفي ٢٨ من نوفير سنة ١٩٦٥ صدر ترار رئيس الجينورية العربية المتحدة رقم ٢١٧) نسنة ١٩٦٥ بندويل ادارة مرفق مياه القاهرة الى شركة مساهية عربية تسمى « شركة مياه القاهرة الكبرى » مترها مدينة التاهرة وتكن نها شخصية اعتبارية وتباشر نشاطها وفعا لاحكام هذا الترارواالنظام المحق به ونتبع هذه الشركة المؤسسة المحرية العامة لإعمال ألمرافق سونص في الملادة الثانية من ذات الترار على أن غرض هذه الشركة هو الحلول محل ادارة مرفق مياه التاهرة واستغلال مرافق مياه الشرب الكبرى بمحافظات المتاهرة والقليومية والجيزة و

ومن حيث أن التأييد الكتابى الذى كان يصدر من ادارة مرفق مياه التاهرة عبل تحويلها الى شركة مساهمة بتسلهه البشاعة المستوردة كان يعتبر دليلا كانيا على استيرادها ولا يغير من هذا النظر تحويل ادارة هذا المرفق الى شركة مساهمة ذلك أن الترار الجمهورى رقم ١٩١٧ لسنة ١٩٦٥ نمى في المادة التاتية منه على أن ادارة الشركة المذكورة قد حلت محسل ادارة مرفق مياه القاهرة في جميع حقوتها والتزاماتها واعتاءاتها وامتيازاتها.

وبن حيث أن الترار الجمهورى رقم ١٤١٧ للسنة ١٩٦٥ المسار اليه لم يترتب عليه الفاء التانون رقم ١٤٥ السنة ١٩٥٧ المسدل بالتانون رقم ١٤٥ السنة ١٩٥٧ المسدل بالتانون رقم ١٥٥ السنة ١٩٦٠ في شدن تقرير الاعناء بن كانة الشرائب والرسسوم (عدا رسم النهفة المغرر بالتانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١) لمرفق مياه التامرة ساد أن ترار تحويل ادارة مرفق مياه التامرة التي شركة لم بغير الاطريقة ادارة المرفق .

ومن حيث أن مقتضى ذلك أن تتمتع شركة مسياه القساهرة الكبرى بالامتيازات والاعناءات ألتى كانت مقررة لادارة مرفق مياه القاهرة وعلى ذلك غان التأييد الكتابى الصادر منها بتسلمها البضاعة المستوردة يعتبر دليلا كانيا على استيرادها •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن شركة مياه التاهرة الكبرى تتبتع بالامتيازات والإعفاءات التى كانت مقررة لادارة مرفق مياه التاهرة وعلى ذلك غان التبيد الكتابى الصادر منها بتسلمها البضاعة المستوردة يعتبر دلعلا كافيا على استوادها .ه

(غتوى ١٦٥ في ١٩٦٨/١٠/٢٧) ٠٠

قاعسدة رقسم (۲۵۹)

البسيدا :

قرار وزير المالية رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٧٦ فى شان تقويم البضائع الواردة من الخارج بالعملة المعربة فى ميناء الوصول بسعر الصرف التشجيعى ـــ الطمن فى القرار مخالفا القانون ـــ الحكم برفض الدعوى ـــ صادف صحيح حكم القانون •

ملخص الحسكم:

من حيث أن قرار وزير المالية رقم ١٢٢ لسغة ١٩٧٦ المسسادر في ا١٩٧٦ على أن البضائع المحددة قيمتها بنقد الجنبي الو حسابات غسير مقيعة نقدر شيبتها على اساس التيبة الغملية للبضاعة متدرة بالعملةالمرية في ميناء الوصول بسعر انصرف التشجيعي ، كما ينص على اعتبار اسعار المرف للعملات الاجنبية بالنسبة لنجنيه المرى التي يذيعها البنك المركزي وقت تسجيل البيانات الجبركية هي الاسعار الرسمية لبيع العملة التي تقيد بها عند تحديد القيبة للاغراض الجبركية سواء بالنسبة لمسعر الصرف الرسمي او انتشجيعي .

كما ينص على الفاء قرار وزير المالية رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ والعمل بموجب اهكام القرار رقم ١٢٢ لسنة ١٩٧٦ من تاريخ صدوره ١٩٧٦/٤/٢٠

ومتى كان تاريخ تسجيل البيان الجمركي المتدم عن السيارة استراد المدعية في مكتب جمرك الاسكندرية البحرى هو ١٩٧٧/٢٥ وفي ذلك التاريخ كان من المتمين تاتونا تقدير تبية السيارة استراد المدعية على أساس تيمنها الفطية مقومة بالعملة المحرية بسعر الصرف التشجيعي وليس بسسسمر المرف الرسمي و ومتى كان الثابت من الاوراق ان السيارة استرادالمدعية قد قومت بالعملة المصرية على اساس سعر المعرف التشجيعي في يومتسجيل البيان الجمركي المقدم على أساس سعر العرف التشجيعي في يومتسجيل البيان الجمركي المقدم عنها إلى مكتب الجمرك في ١٩٧٧/٢٥ على مصلحة الجمارك تتكون قد أعملا صحيحلومتي كان الحكم الملعون فيه قد المدعية أحكام القانون اعمالا صحيحلومتي كان الحكم الملعون غيه قد انتهى إلى القضاء برغض الدعوى غلمة يكون قد مسلحة صحيح حكم القانون ويكون الطعن فيه في غير محلة وعلى غير أساس سليم من القانون حتيقيا بالرغض .

(طعن ١٠٧٤ - ١٠٧٤ لسنة ٢٦ ق - جلسة ٢٧/١١/١١) . .

قاعسدة رقسم (۲۲۰)

المسدا:

القانون رقم أ أسنة ١٩٥٩ في شان الاستيراد ــ هذا القــانون أورد تنظيباً متكاملاً تجزيه التهرب المتملقة بالاستيراد ــ استقلال كل من هــذه الجريمة وجريمة التهرب الجمركي بأحكام ومعايي محددة يعد صدور قانون الجمارك رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ ٠

ملخص الفتـــوى :

انه بالرجوع ابى القانون رقم ۹ لمنقة ۱۹۵۹ فى شان الاستيراد ببين ان المادة الاولى منه قد نصت على أنه يحظر استيراد السسلع من خارج الجمهورية قبل الحصول على ترخيص فى الاستيراد من وزارة الانتصاد .

وقضت المادة السابعة بتوقيع عقوبتى الحبس والغراسة على كل مخالفة لحكم المادة الاولى أو الشروع فيها مع الحكم فى جميع الاحسوال بمصادرة السلع موضوع الجريمة أو بتعويض يعادل ثمنها أذا لم يتيسر مصادرتها .

ونصت المدة ١٠ على انه لا يجوز رفع الدعوى الجنائية أو اتخاذ الجراءات في هذه الجرائم الا بناء على طلب كتابى من وزير الاقتصاد أو من ينيبه الاكتفاء بمصادرة السلع المستوردة اداريا مع سداد رسم الاستيراد المستحق .

واخيرا نصت المادة 11 على ان تكلف مصلحة انجبارك أو وزار التبوين حسب الاحوال بالتصرف في البضائع التي يتقرر مصادرتها اداريا أو التي يحكم ببصادرتها ويجوز للادارة العلمة للاستيراد توزيع نصف تيمة التعويض المحكوم به على كل من أرشد أو اشترك أو عاون في ضبط الجريمة أو في اكتشافها أو في استيفاء الاجراءات المتصلة بها وذلك طابقا للقواعد التي يحدد بقرار من رئيس الجمهورية — ولمصلحة الجبارك في الاحوال العاجلة بعد الحصول على موافقة الادارة العامة للاستيراد أن تبيع المضبوطات أذا كان في بقائها ما يعرضها للنقس أو الشياع أو التلف .

ومن حيث أنه يؤخذ من هذه النصوص أن المشرع أورد تنظيها متكاملا لجريعة التهريب الجبركية تكون قد استقلت بأحكام ومعايير محددة بعد صندور قانون الجبارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٧ حسبها سبق البيان بحيث لم يعد من المحكل القول بأن الاستيراد بالخالفة لاحكام قانون الاستيراد ينطوى فالوقت ذاته على جريعة تهريب جبركي ، وينبني على ذلك أيلولة حصيبة الاشبياء التي تصادر لمخالفة قانون الاستيراد الى وزارة الاقتصاد باحتبارها الجهة التاقية على نتنيذ هذا القانون .

(فتوى ۱۰۳۳ فى ۱۲/۱۱/۱۲) .

قاعِسدة رقسم (۲۲۱)

: المسلما

مصادرة ادارية — اختلافها عن المسادرة كمقوية جنائية — المسادرة كمقوية جنائية — المسادرة من كمقوية جنائية هن أي المسادرة من قبيلة — المسادرة الإدارية من قبيل القعويضات المدنية لمسالح الخزانة وهي في الاصل غير مرهونة بها ينقرر في الدعوى الجنائية — حكم المسادرة الادارية المنصوص عليها في المادة الادارية المنصوص عليها في المادة من الون الاستجاد رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ من قانون الاستجاد رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ من

ملخص الفتـــوى:

انه بالنسبة الى الجانب الجنائي في الحالة المعروضة غان الثابت من الوتائع أن مدير جمرك القاهرة قد لبنغ النيابة العلمة بواقعة ضبط السيارة العلمد عنها دفتر المرور رقم ٧١٢٩٦ بضمان نادى السيارات في المسائيا بعد انتهاء مدة صلاحية هذا الدفتر ودون أن يتم تصديرها الى الخارج وأن الادارة العلمة للاستيراد رقم ٩ لسنة ١٩٥٦ المشار اليها أو أن النيابة العلمة من قانون الاستيراد رقم ٩ لسنة ١٩٥٦ المشار اليها أو أن النيابة العلمة للمشؤون المائية بعد تحقيق هذه الواقعة قد انتهت الى ثيد المشكوى ضمد . . . ، ، مادة حيازة مسيارة مستوردة وحفظها أداريا تتاسيما على أن الاوراق قد خات من أى مخافة لاحكام قانون الاستيراد رقم ٩ لسنة ١٩٥٦ وأن حيازة المشكول رقم ٩ لسنة ١٩٥٦ وأن حيازة المشكول التالياد السيارة لا تشكل اله جريبة .

وبن حيث انه يترتب على قرار النيابة العابة سالف الذكر عدم امكان مواصلة السير في الدعوى الجنائية بالحالة التي هي عليها ما دام القرار لا إل قائما -

ومن حيث أنه ولئن كانت المسادرة الادارية تختلف عن المسادرة كعقوبة جنائية في طبيعتها وشروط ومجال كل منهها ، فهي كمتوبة جنائية في الاغلب الاعم عقوبة تكيلية لا يجوز الحكم بها ألا على شخص ثبتت ادانته وتشي عليه بعقوبة اصلية أما المسادرة الادارية فهي من تبيل التعويضات المنية لمسالح الخزانة وهي في الاصل غير مرهونة بها ينترر في الدعوى الجنائية ولا بأن يثبت ادانة شخص جنائيا ، الا أنه يبين من المادة العائمرة من قانون الاستيراد رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ أنها قضت بأنه يجوز الاكتفاء عن رفع الدعوى الجنائية أو انخاذ أية اجراءات في الجرائم المنصوص عنيها في هذا التانون بالمسادرة الادارية أو التصالح على هذا الاساس بعد رفع الدعوى أو صدور الحكم غيها الامر الذي يستفاد منه أن المصادرة الادارية لا تكون الاحيث عنى ششها أو التصالح بعد رفعها أو بعد صدور الحكم فيها ، وانتصالح على أساس المصادرة الادارية بعد صدور الحكم فيها ، وانتصالح على الا أذا كان حكها بالادانة ،

(نتوى ۱۹۷۰ ق ۲۷ /۵/۱۹۷۰) •

قاعسدة رقسم (۲۹۲)

البسدا :

القرار الذى يصدره الوزير المختص أو من ينيبه عنه بالاكتفاء بمصادرة السلع المستوردة بالمخالفة لاحكام القانون رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ هو قرار ادارى ـــ وجوب قيله على سببه المبرر له ـــ القضاء الادارى سلطة مراقبة صحة الوقائع التي يقوم عليها وصحة تكيفها القانوني نزولا على مبـــدا المشروعية وسيادة القانون •

ملخص الحــــكم :

ان التسرار الذي يصدره الوزير المختص او من ينيه عنه بالنظر الى الظروف وبمراعاة الملابسات على النحو المتقدم . والاكتفاء بمصادرة السلم

المستوردة بالمخالفة لاحكام القانون رقم ۹ لمنة ۱۹۰۸ في شأن الاستيراد هو في حقيقته ترار اداري لا تضائى ، وبهذه المثابة يلزم ، شأنه في ذلك شأن أي قرار اداري آخر ، أن يقوم على سببه المبرر له خلا تتحفل الادارة باجراء المصادرة الادارية الا اذا تامت حالة واتمية أو مانونية تسوغ تحفظها هي ثبوت المخالفة لاحكام التأنون رقم ٩ اسنة ١٩٥٩ سالفة الذكر ، وللقشاء الاداري سلطة مواقبة صحة تيام هذه الوقائع وصحة تكييفها التأنوني نزولا على مبدأ المشروعية وسيادة القانوني ،

(طعن ۱٤٦٧ لسنة ١٢ ق - جنسة ١٤٦٩/٥/٢١) .. قاعدة رقسم (٢٦٣)

البسدا:

صدور قرار من النيابة العابة بحفظ الشكوى اداريا — استفلال طريق المصادرة الادارية — لوزارة الاقتصاد تحصيل الرسوم الجمركية المقسررة مقان فضلا عن الغرابة — المصادرة الادارية وهنا لقانون الاستياد رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ لا تكون الاحيث تكون هناك جريبة جنائية رات وزارة الاقتصاد عدم رفع الدعوى الجنائية في شأنها أو التصالح بعد رفعها أو بعد صدور حكم بالادائة فيها •

ملخص الفتوى :

انه وقد رأت النيابة العابة في الواقعة المعروضة حفظ الشكوى ادارية العدم وجود جريبة وقعت بالخالفة لاحكام تانن الاستيراد غان طريق المسادرة الادارية قد استغلق أبام وزارة الاقتصاد طالحا ظل قرار النيابة العابة قاتبا ولا يكون من جزاء الا تحصيل الرسوم الجبركية المقررة قانونا ففسلا عن الغرابة المنصوص عليها في المسادة ١٩٦٨ من القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٦٣ بلصدار تانون الجبارك التي تنص على أن ٥ تفرض غرابة لا تقل عن عشر المصركية المعرضة للضياع ولا تزيد على مثلها في الاحسسوال

٤ _ مخالفة نظام ... السماح المؤقت والانمراج المؤقت والإعفاءات اذا كانت الفرائب الجمركيسة المعرضة نلفسسياع تزيد على عشرة حنمهات » . لذلك النتي رأى الجمعية العهومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز المصادرة الادارية فلسيارة المشبوطة في الحالة المعروضة بعد صدور ترا النيابة العابة المسار اليه والاكتناء في هسذه الحالة بتحصيل الرسوم الجمركية المتروة تادونا فضلا عن العرامة المنصوص عليها في المادة ١١٨ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه .

(غنوی ۱۹۷۰ فی ۲۷/۰/۰/۱۹۷۰) .

قاعسدة رقسم (٣٦٤)

: 12---41

نص قرار وزير التجارة رقم ۱۵۸ لسنة ۱۹۷۰ المعل للقرار رقم ۲۸٦ لسنة ۱۹۷۶ فيما يختص بالشروط الخاصة باستيراد سيارات النقل على ان يصرح باستيراد سيارات النقل المستعبلة بالشروط الاتية :

- (1)
- (ب)

(ج) أن يستورد مع السيارة موتور جديد أو مجدد الى جانب قطع غيار جديدة لاستخدامها السيارة بما يقل عن خمسماتة جنيب مصرى — استيراد الموتور المذكور أو قطع الفيار المتصووص عليها — اشتراط تقديم خطاب ضمان بمبلغ ٢٠٠٠ جنيه ينترم الطاعن بمقتضاه استيراد المواد الناقصة خلال المثلث أشهور اللاغراج عن السيارة — هـــــذا الاجراء لا ينضمنه مخالفة المقانون — مصادرة قيمة خطاب الضمان المستور الساس ذلك ، استقرار فضاء الاستيراد حدم مخالفة ذلك المستور — اساس ذلك ، استقرار فضاء المستوراد المتوارة الماني بين الجهسة المحددة المانية المانية على أن المصادرة التي بتم بالاتفاق بين الجهسة مخالفة مقال تنازلها عن الخذاذ الاجراءات القانونية قبله لا تنضمن مخالفة الدستور .

ملخص الحسكم :

انه ببين من تقصى القواعد المنظمة للاستيراد التي تم في ظلها استيراد السهارة موضوع الطعن المائل ، أنه تطبيقا لاحكام القانون رقم ٩ لسينة 1001 فى شمان الاستيراد اصدر وزير التجارة الترار رقم 10۸ لسنة 1400 بشأن تعديل اشتراطات استيراد سلع بدرجة بالقائمة المرفقة بالقرار رقم ٢٨٦ لسنة ١٩٧٤ ، ونصت المادة (١) من ذلك القرار على أن « تعدل القوائم المرفقة بالقرار رقم ٢٨٦ لسنة ١٩٧٤ نيما يخص الشروط الخاصة باستيراد سيارات النقل (بند ٢٨٨٧) علن الوجه الاتى : يصرح باستيراد سيارات النقل المستعملة بانشروط الآتية :

ان تكون مطابقة الاشتراطات قرار وزارة النقل رقم ٢٢٨ لسنة
 ١٩٧١ من حيث الموأصفات والماركات .

٢ ــ الا تزيد مدة الاستخدام عن خمس سنوات بما فى ذلك سمنة
 الانتاج .

٣ - أن يستورد مع السيارة موتور جديد أو مجدد الى جاتب قطع غيار جديدة لاستخدامها للسيارة بها لا يقل عن خمسمائة جنيسه مصرى (بالاسعار الرسمية) طبقا نقائمة الاصناف التى تحددها وزارة النقل نوعا وكبية وتخطر بها مصلحة الجمارك ، وقد نشر هذا القرار بالوقائع المصرية في ٢٠ من ابريل سنة ١٩٧٥ وعمل به من تاريخ نشره .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الطاعن كان قد استورد في ٣٠ من يونيو سنة ١٩٧٥ حسياره نقل متوسطة موديل سنة ١٩٧١ دون أن يستورد معها موتورا جديدا أو مجددا أو قطع انفينر المتصوص عليها في القرار رقم ١٥٨ أنسنة ١٩٧٥ المشغر اليه ، ومن ثم كان من المتعين عدم الافراج عن السيارة لعدم استيقائها الشروط التي تطلبها ذلك القرار ، الا أنه تيسيرا على الطاعن وعلى غيره من المستوردين لسيارات مماثلة غير مضمونة بموتور أو بقطيع الفيار ، ومنعا لتكدس السيارات بالموانى ، رأت الوزارة الافراج عن تلك السيارات التي تخلف في شأنها شرط من شروط الاستيراد شريطة أن يقدم المستورد خطاب ضمان بعبلغ م. ٢٠٠٠ جنيه يلتزم بعقتضاه أن يستوفى انشرط الذي تطبق قواعد الاستيراد خلال ثلاثة أشهر غان تخلف عن الوقاء بهسذا الذي تطبق قواعد الاستيراد خلال ثلاثة أشهر غان تخلف عن الوقاء بهسذا الشمان ،

ومن حيث أن الثابت أن الطاعن قبل هذا الافراج المشروط ، قدم خطاب ضمان صلار من بنك مصر غرع انجيزة بتاريخ ١٣ من يوليو سنة ١٩٧٥ ببيلغ ألفى جنيسه لصالح وزارة الخارجيسة مدته سنة أسسهر تبدأ من ا١٩٧٥ وتنتهى في ١٩٧٥/١/١٢ ، بناء عليه تم الافراج نهائيا عن بسيارة النقل التى استوردها سالا انه لم ينغذ التزامه باستيراد موتورجديد أو مجدد أو تطع الغيار المنصوص عليها في الترار رقم ١٥٨ نسنة ١٩٧٥ المشار اليه وانها تقدم بهنكرة الى وزير النجارة طالبا رد خطاب الضمان اليه بمتوله أنه نم يكن مازوما بتقديمه الا أن أنوزارة رفضت هذا انطلب وطابت من البنك مصادرة قبعة خطاب الضمان الصادر لمسالحها لتخلف الطاعن عن الوغاء بانتزامه مناسبتها البنك لهذا الطلب .

ومن حيث أنه ولئن كان الاجراء الذي أتخذته جهـة الادارة حيال سيارات النقل التي تم استيرادها حتى ١٩٧٥/٦/٣٠ مستوفية الشروط المنصوص عليها في القرار الوزاري رقم ١٥٨ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه فيما عدا شرط استيراد موتور جديد او مجدد وقطع غيار لا تقل قيمتها عن ٠٠٠ جنيه ـ وهو الاجراء الذي أشار آيه كناب الوزارة المؤرخ مي ١٩٨٠/١٠/١٣ المودع حافظة مستندات المقدمة من الحكومة ومقضاه أن يقدم مستورد السيارة خطاب ضمان مصرفي من أحد البنوك المحلية ساري المفعول لمدة أربعة اشمهر لصالح وزارة النجارة قيمة ألفي جنيه مصرى بضمان توريد موتور جديد أو مجدد وقطع غيار للسيارات لا تقل عن .٠٠ مجنيه خلال ثلاثة أسسهر من تاريخ تقديم الضمان ـ وفي حالة عدم تقديم شسهادة رسمية من مصلحة انجمارك تفيد الاستيراد الكني لجميع الملحقات المنوه عنها تقوم وزارة التجارة بمصادرة خطاب الضمان ــ وائن كان هــذا الإجراء لم ينص عليه القرار المنظم لاستيراد السيارات النقل ، الا أنه لا يتضمن مخائفة لنقانون ــ فهو اجراء قصد به مواجهة حالة تكدس سيارات النقل بالميناء الني نشأت عن استيراد عدد منها مصحوب موتور أو بقطع غيار بالمخالفة لقواعد الاستيراد ولقد كان الإجراء الواجب اتباعه حيالها هو رفض الافراج عنها واتخاذ الاجراءات انقانونية ضد من استوردها بالمخالفة الحكام القانون ، ومن ثم فلا تثريب على جهة الإدارة أن هي استبدات بهذا الاحراء احراء آخر قصدت به مواجهة حالة التكدس في البناء والتيسير على المستوردين مى آن واحد ، غانرجت عن هدف السيارات افراجا معلقا على شرط ، هو استيفاء شروط الاستيراد واعملت المستورد مهلة لاستيفاء هدف الشروط ، وتطلبت منه تقسديم خطاب ضمان ضمانا اللوفاء بالنزامه ، مان استومى انشروط خسلال المهلة كان الافراج مطابقا للقانون فيسترد خطاب ضمانه ، وأن تكمى عن النزامه حق لها مصادرة قبية خطاب الشمان .

ومن حيث أنه لا وجه لما ينعاه الطاعن على هاذا الإجراء من أنه تضمن التزايا با لا يلزم به القالين أو أنه ينطوى على مسادرة ادارية يحظرها الدسسسنور ؛ غالثابت أن الادارة لم تغرض هاذا الاجراء على المستوردين المخالفين نشروط الاستيراد وانها جعله اختياريا لهم من شاء أن يفرج عن سيارته تقوم بخطاب الضمان وتعهد باستيفاء الشروط المحددة ومن لم يشا تطبق عليه احكام القانون وقد تقادم الطاعن طائعا بخطاب الشسان وهو ما ينطوى على رغبة على الاستفادة من هاذا التيسير وتهده باستيفاء شروط الاستيراد على المحددة له غلا يحق له بعد ذلك أن ينتض هاذا الاعتبراد على المتابرات والا كان مؤدى ذلك أن يغلت من مسئوليته عن مخالفة قواعد الاستيراد ، وقد استقر قضاء المحكمة الدسستورية انعليا على أن المادرة التي تتم بالاتفاق بين الجهة الاحراءات القانونية قبله لا تتضين خالفة قدمسسنور.

(طعن ٣٢٠٠ لسفة ٢٧ ق ـ جلسة ١٩٨١/٢/١٨٨) .

قاعسدة رقسم (٢٦٥)

البــــدا:

منشآت تصــدير الأقطان ــ تنظيم هــذه المنشآت بمقتفى القانون رقم ٧١ لســنة ١٩٦١ المعدل بالقانون رقم ١٢٠ لســنة ١٩٦١ ــ شرط انطباق احكامه على تلك المنشآت ــ ان تكون مقيدة باتحاد مصدرى الاقطان فى تاريخ العمل به حتى ولو لم تكن تزاول فعلا تجارة تصــدير القطان ٠

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ٧١ لمسنة ١٩٦١ بتنظيم منشآت تمسدير القطن المعدل بالقانون رقم ١٢٠ لمسنة ١٩٦١ نص في مادته الأولى على أنه « كل منشأة تزاول تجارة تصدير القطن ني الاقليم الجنوبي يجب أن تتخذ شكل شركة مساهمة عربية لا يقل رأس مالها عن ٢٠٠٠ر جنيه (مائتي ألف جنيه) وأن تكون أحدى الهيئات أو المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادي مساهمة نيها بحصة لا تقل عن ٥٠٪ من رأس المال . ونص في المسادة ٢ على أنه « على منشآت تصدير القطن المقيدة باتحاد مصدرى االأقطان في الاقليم الجنوبي أن توفق أوضاعها مع أحكام هذا القانون في مهلة أقصاها سنة أشهر من تاريخ العمل به » . ونص في المادة ٣ على أنه « يجوز لوزير الاقتصاد في الاقليم المصرى بانسبة للمنشآت المشار البها أن يعفى العضو المنتدب أو رئيس وأعضاء مجلس الادارة كلهم أو بعضهم أو مدير المنشأة وتعيين مجلس مؤقت أو عضو مجلس ادارة منتعب أو مندوب له سلطات مجلس الادارة أو مدير وذلك لحين تشكيل مجلس الادارة الجديد وتخضع قرارات المجلس المؤقت او العضو المتعب أو المندوب مى المسائل التي تعتبر أصلا من اختصاص مجلس الادارة وكذلك قرارات مدير المنشأة لتصديق وزير الاقتصاد ونصت المادة ٢ مكررا على أنه « يتولى تتيم الحصة التي تساهم بها الحكومة في رأس مسال المنشآت المشار اليها لجان من ثلاثة أعضاء يصدر بتشكالها وتمديد احتصاصها ترار من وزير الاقتصاد التنفيذي ، على أن يرأس كل لَجِنْةُ مِستَسَارِ بِمِحْكُمَةُ الاستَنَافُ وتصدر كُلُ لَجِنَةٌ قراراتها في مدة لا تجاوز شهرين من تاريخ صدور ترار تشكيلها ، وتكون قرارات اللجنة نهائية وغير مابلة الطعن غيها باي وجه من أوجه الطعن » . ونصت المادة ٣ مكررا (أ) عنى أنه « تؤدى الحكومة قيمة الحصة التي تساهم بها في رأس المال بهوجب سندات اسمية على الدولة بفائدة ٤٪ سنويا لدة خبس عشرة سنة ، وتكون السندات قابلة للتداول بالبورصة ، ويجوز للحكومة بعد عشر سنوات أن تستهلك السسندات كليا أو جزئيا بالقيمة الاسمية بطريق الاقتراع مي جنسة علنية ، ومي حالة الاستهلاك الجزئي يعان ذلك مى الجريدة الرسمية قبل الموعد المحدد له بشهرين - ولا يعتد بأى اجراء أو اتفاق تم على خلاف ذلك ، .

ومقاد هذه النصوص أن المشرع أوجب على كل من منشأت تصدير القطن بصفة عامة اتخاذ شكل شركة مساهمة لا يقل رأس مالها على مائنى الف جنيه وان تكون احدى المؤسسا تالنعابة ذات الطابع الاقتصادى مساهبة بنصف رأس المسأل على الاقل حد كما قضى بدخول الحكومة مساهبة بعدار النصف عنى رأس مال كل منشأة من منشأت تصدير القطن المقيدة باتحاد مصدرى الاقطان عنى تاريخ العبل بالمقانون رقم ٧١ لسمنة ١٩٦١ ، والزم همذه المنشآت توفيق أوضاعها طبقا الأحكام المقدمة عنى مهلة أقصاها سنة أشسهر ، وناط بلجان عينها تقييم الحصة التى تسماهم بها الحكومة عنى رؤوس أبوال المنشأت المذكورة .

ولم يتضمن القانون رقم ٧١ لسبنة ١٩٦١ المشار اليه تعريفا لمنشآت تصدير القطن ، وعليه برجع مى ذلك الى القانون رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٥٩ باللائحة العامة لاتحادى مصدري الأقطان التي قضت مادتها الأولى بأن « يتألف اتحاد مصدرى الأقطان من التجار المصدرين للقطن المقيمين في الاتليم المصرى من الجمهورية العربية المتحدة » وتكون له الشخصية الاعتبارية ويمثله رئيس لجنة الادارة المنصوص عليها مى المسادة انثامنة ويكون مركزه مدينة الاسكندرية _ ولا يجوز لغير أعضاء الاتحاد مزاولة تصدير تجارة القطن » . بينها نصت المسادة الثالثة بأنه « يشترط نيبن بقتل عضوا بالاتحاد : (أ) أن يكون متمتعا بجنسية الجمهورية العربية المتحدة ، (ب) أن يكون عضوا مقيدا ببورصة مينا البصل لمدة سنتين على الاقل ويكفى بالنسبة الى الشركات أن يتوافر هدذا الشرط في مديرها او عضو مجلس ادارتها المنتدب أو أحد الشركاء المتضامنين فيها » ومفاد ذلك أن عضو الاتحاد قد يكون تاجرا فردا أو شركة ، وفي الحالين تقوم منشأة من منشآت تصدير القطن الها بمجرد تيدها بالاتحاد حق مزاولة تجارة تصديره ، ولما كان ذلك واذ قضت المادة ٢ من القانون رقم ٧١ أسسنة ١٩٦١ سالف الذكر بأنه « على منشآت تصدير القطن المقيدة باتحاد مصدرى الأقطان عي الاقليم الجنوبي أن توفق أوضاعها مع احكام هـفا القانون في مهلة أقصاها ستة أشهر من تاريخ العمل به » ، فاته يبين من ذلك أن المشرع قد اتخذ من واقعة القيد باتحاد مصدرى الاتطان في تاريخ العمل بذلك القانون سببا وطيدا وكافيا لانطباق أحكامه على المنشآت المقيدة بالاتحاد مي هذا التاريخ سواء زاولت تجارة تصدير

انتطن أو ئم تزاول هــذه التجارة ــ اذ أنه بمجرد قيدها بالاتحاد تتوافر لديها المكانية تصدير التطن الى الخارج وتعتبر في نظر القانون منشأة من منشآت تصدير القطن ء

(فتوى ٢٩ في ١٩٦٣/١/٧) ٠٠

قاعسدة رقسم (۲۹۱)

هنشآت تصدير الأقطان الخافسعة لاحكام القافون رقم ٧١ السنة ١٩٦١ حكية تحديد حصة الحكومة في راس مال تلك المنشآت عند مزاولتها للنشاط آخر بجانب نشاطها الأصلى حاقبيز في هذا الصدد بين المنشآت المتخذة شكل شركة وتلك الملوكة لتاجر فرد حديد الحصد في الحالة الأولى على أساس الذمة المالية في تاريخ الممل بالقانون المنكور ، وفي الحالة الثانية على أساس الأموال المخصصة لتجارة تصدير القطن حاسانية ذلك .

ملخص الفتوي :

انه نبيا يتعلق بكينية تحديد حصة الحكوبة في رؤوس أبوال بنشأت تصدير القطن التي تجمع نشاطا آخر الى جانب نشاط تصدير القطن فان بنشأة تصدير القطن لا تعدو ان تكون شركة أو بطوكة لتاجر فرد المن كانت المنشأة شركة كانت لها شخصية اعتبارية مستقلة وفية مالية خاصـة في حدود الفرض الذي انشئت بن لجله تستقل بأصولها وخصوبها عن ذيم انشركاء ويظل لتلك الذبة كيانها الخاص طوال حياة الشركة ولحا كان الاصل أن الذبة المالية للشركة لا تتجزا غان أحكام القائوت ولم الا لسنة 1971 تسرى على بنشأة تصدير القطن المتخذة شسكل شركة على اساس فيتها المالية بن تاريخ العمل بذلك القانون وتصدد شمة الحكوبة في رأس مالها على هـذا الاساس سواء انتصر غرضها على تجارة تصدير القطن أو جمع اليه ضروبا أخرى بن النشاط المالية بن تأبيه ضروبا أخرى بن النشاط المكوبة في رأس مالها يكون بنوطا بالأموال المخصصة لتجارة تصدير حصة الحكوبة في رأس مالها يكون بنوطا بالأموال المخصصة لتجارة تصدير

القطن ذلك أن هدذا التخصيص هو الذي يضفى على المنشأة ذاتيتها ويميزها عن مائكها ويحدد عبلياتها ، اذ ليس ثبة با يعنع بن أن يملك الشخص الواحد اكثر من منشأة تباشر أتواعا مبلينة من أوجه النشاط به وفي كل حالة يكون تحديد حصة الحكومة في رأس مال الشركة وهدذا ما تكشف عنه أوراق التاجر ودغائره وبالظروف المتعلقة بنشاطه المتصل بتصدير التعلن على نحو ما تتبينه لجنة التقويم المختصة .

(فتوی رقم ۲۹ نی ۱۹۲۳/۱/۷) •

قاعدة رقم (۲۹۷)

البــــدا :

أحكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ بتنظيم منشئات تصدير القطن المعدل بالقانون رقم ١٧٠ لسنة ١٩٦١ – وجوب اتخاذ منشئات تصدير القطن القطن شكل شركات المساهة لا يقل رئيسالها عن مائتى الف جذيه وان تكون احدى المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادي مساهمة بنصف راس المالل المعلى على الاقل في كل منشأة متيدة باتحاد مصدري الاقطان في تاريخ مصدور القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ – كنهة تصديد حصة مساهمة الحكومة في رؤوس أموال هذه المنشئات اليكون عن طريق اجان للتقيم تشكل على النحو المين في المادة ٣ من هذا القانون أن شريخ صدور القانون ليجمع المنشئات المتيدة باتحاد مصدري الاقطان في تاريخ صدور القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ – كيفية اداء قيمة حصة مساهمة الحكومة في رؤوس أوال المنشئات المتيدة بنحاد مصدري الاقطان في تاريخ صدور القانون رقم ١٩٦١ المكومة في رؤوس أوال المنشئات المتكرة – كيون السندات على الدولة طبقاً الأحكام المبينة أموال المنشئات المنكورة من هذا المتناون .

النشآت القطان — احكام القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ — بوفيق اوضاع هذه المنشآت التي تبعث المؤسسة المحربة العاملة لتجارة الإقطان مع احكام القرار الجهورى رقم ١٨٩٩ لسنة ١٩٦١ حتى ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٦٢ حسلطات هذه المؤسسة في اجراء التوفيق — لها مسلطة تمديل النظام ومنه تعديل راس الحال وادماج بعض تلك النشات او تحويلها الشركات مساهمة تعديل راس الحال وادماج بعض تلك النشات او تحويلها الشركات مساهمة وذلك وفقا لأحكام القانون رقم ٣٦ لسسنة ١٩٦٢ م

ملخص الفتوى:

بيين من تقصى الاحكام المتعلقة به أنه بتاريخ ٢٢ من يونيه سنة ١٩٦١ صدر القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ بتنظيم ونشآت تصدير القطن ، ثم ما لبث أن عدات بعض احكامه بالقانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦١ لم السنة ١٩٦١ الصادر في ٢٠ من يولية سنة ١٩٦١ ، أى في اليوم الذي صدرت فيه الطائة من أمم القوانين الاشتراكية التي انتقت من وحي السياسة الاشتراكية التي توجت مناحي حياتنا الاقتصادية والاجتماعية ، ونعني بها الثوانين رقم ١١٧ لمسنة ١٩٦١ بتأييم بعض الشركات والمنشآت ، ورقم ١١٨ لمسنة ١٩٦١ بتقرير مساهمة الحكومة في بعض الشركات والمنشآت ، ورقم ١١٨ السنة ١٩٦١ بتقرير بعض الاحكام الخاصة ببعض الشركات ورقم ١١٨ السنة ١٩٦١ النوي رقم ١١٠ لمسنة ١٩٦١ ان يكون واحدا من القالية ولا يعدو القانون رقم ١١٠ لمسنة ١٩٦١ أن يكون واحدا من القانون الشركات الشعرائي الذي صدرت عنه الشركان الشار اليها .

وبالاطلاع على مواد القانون رقم ٧١ لسينة ١٩٦١ معدلة بالقانون رقم ١٢٠ لسينة ١٩٦١ يبين أن السادة ١ منه نصت على أن « كل منشأة تزاول نجارة تصدير القطن في الاقليم الجوبي بجب أن تتخذ شكل شركة مساهمة عربية لا يقل رأسمالها عن ٥٠٠٠٠٠٠ جنيه (مائتي الف جنيه) وأن تكون احدى الهيئات أو المؤسسات العسامة ذات الطابع الاقتصادي مساهمة فيها بحص - لا تقل عن ٥٠٪ من رأس المال » ، ونصت المادة ٢ منه على أنه ٢ على منشأت تسدير القطن المقيدة باتحاد مصدري الاقطان الجنوبي أن توفق أوضاعها مع أحكام هذا القانون في مهلة أقصاها سنة اشسهر من تاريخ العمل به » ، ونصت المسادة ٣ على أنه « يجوز لوزير الاقتصاد في الاقليم المرى بالنسبة للمنشآت المشار اليها أن يعنى العضو المنتدب أو رئيس وأعضاء مجلس الادارة كلهم أو بعضهم أو مدير المنشأة وتعيين مجلس مؤقت أو عضو مجلس ادارة منتدب أو مندوب له سلطات مجلس الإدارة أو مدير ، وذلك لحين تشكيل مجلس الادارة الجديد وتخضع قرارات المجلس المؤقت أو العضو المنتدب أو المندوب مي المسائل التي تعتبر أصلا من اختصاص مجلس الإدارة ، وكذلك مرارات مدير المنشأة لتصديق وزير الامتصاد » كما نصت المادة ٣ مكررا على انته « تتولى نقويم الحصة التى تساهم بها الحكومة فى رأس مال المنشآت المشار اليها لجان من ثلاثة اعضاء يصدر بتشكيلها وتحديد اختصاصها قرار من وزير الاقتصاد التاتيذى ، على أن يراس كل لجنة مستشار بمحكية الاستئناف وتصدر كل لجنة قراراتها فى مدة لا تجاوز شهرين من تاييخ صدور قرار تشكيلها ، وتكون قرارات اللجنة نهيئية مكرر (ا) على أن « تؤدى الحكومة قيمة الحصة التى تساهم بها فلي مكرر (ا) على أن « تؤدى الحكومة قيمة الحصة التى تساهم بها فلي رأس الملل بعوجب سندات السية على الدولسة بفائدة) بر سنويا لمدة خمس عشرة سسنة ، وتكون السندات تابلة للتداول بالبورصة ، ويجوز للحكومة بعد عشر سسنوات ان نستهاك السندات كليا أو جزئيا بالقيمة الاستهاك السندات كليا أو جزئيا الجزئي يمان عن ذلك في الجريدة الرسمية قبل الموعد المحدد له بشهرين .

ويستفاد من مجموع هدده المواد ان المشرع أوجب على المنشآت التي مالها عن مائتي الق حنيه وأن تكون أحدى الهيئات أو المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادي مساهمة فيها بحصة لانتلءن نصف رأس المال على الاقل كما أوجب على المنشآت المقيدة باتحاد مصدري الاقطان توفيق أوضاعها طبقا لهذه الأحكام في مهلة لا تجاوز ستة اشسهر اعتبارا من ٢٢ من يونيه سسنة ١٩٦١ ، ومن متتضى هدذا الوجوب اعتبار القطاع العام مساهما في رؤوس أموال هدده المنشآت بحق النصف اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ ، وذلك سواء حديث الجهة العامة التي اصبحت مساهمة غي رأس مال كل منشأة منها أم لم تحدد ، فقد ذكرت المادتان ٣ مكررا و ٣ مكررا (١) سافتا الذكر في وضموح وجلاء أن الحكومة هي المساهمة حيث صدرتا بالعبارتين الآتيتين « تتولى تقويم الحصة التي تساهم بها الحكومة من راس مال المنشآت الشار اليها . . . » « و » تؤدى الحكومة قيمة الحصة التي تساهم بها في رأس المال ... « ولقد احاط المشرع بتنظيم مشاركة الحكومة من رؤوس اموال المنشآت ذات الطابع الاقتصادي مساهمة فيها بحصة لا تقل عن نصف رأس المال (7 = - 13 - 37)

الذكورة احاطة شاملة ، محدد مهلة توفيق الأوضاع على مقتضى الأحكام الجديدة وعرض لكيفية تقويم الحصة التي تساهم بها الحكومة في رؤوس ابوال تلك المنشآت ، مناط به الى لجان يرأس كلا منها مستشار بمحكمة الاستثناف ضمانا للحيدة في التقويم ، ودرء للميل سواء الى جانب اصحاب المنشأة أو الى جانب الحكومة ، وجعل قرارات النجنسة حصينة من كل طعن ، كما تناول المشرع طريقة الوماء بقيمة الحصة التي تساهم بها الحكومة فحصرها في سندات اسهية على النولة على النصو المبين في المادة ٣ مكروا (أ) ناقضا بذلك ما عسى أن يكون قد تم من اجراء او اتفاق على خلاف هذه الطريقة ، ولم يكتف المشرع بذلك انما بلغ بسه الحرص كل مبلغ ، معمل على الحيلولة بين أصحاب المنشآت المذكورة وبين الاستمرار مي ادارتها ومقا لمشيئتهم مما قد يفوت الأغراض التي قصد القانون الى تحقيقها وجعل أوزير الاقتصاد وصاية كالملة على ادارة هذه المنشآت وخوله اعفاء القائمين بالادارة وتعيين آخرين بدلا منهم الى حين تشكيل مجالس الادارة تشكيلا كاملا ، والواقع من الامر أن المشرع لم يخص منشآت نصدير القطن بهدا التنظيم ، وأنما نسج على ذات المنوال بالقياس الى المنشآت التي تناولها القسانون رقم ١٨ لسنة 1971 سواء من حيث مشاركة انحكومة في رؤوس أموالها ومقدارها ٠٠ او مهلة تونيق 'وضاعها او كيفية نتويم حصة الحكومة او أداء قيمة هـــذه المصة ، أو احكام الرقابة على ادارة تلك المنشآت لحين استكمال أوضاعها وتشكيل مجالس ادارتها انجديدة .

ولا يغير من هـذا انتظر الحاجة بأنه لم يتم تحديد البيئة أو المؤسسة العلمة ذات الطلبع الانتصادى المختصة بالنسبة الى بعض المنسآت المتيدة بانصلا مصدرى القطن وأنه أيضا لم تصدر قرارات بتشكيل لجان تقييم بالنسبة الى بعض هـذه المنشآت ، غيثل حـذا القول مردود في الشق الأول منه بأن تحديد الهيئات أو المؤسسات المذكورة أم عدم تحديدها ما كان ليغير من الأمر شـيئا أزاء ما انتهى عند صراحة النصوص من أن الحكومة هي المساحهة في رؤوس أموال المنشآت المسار اليها ، كما يمكن أذرد على الشق الثاني من الاحتجاج المذكور بأن عدم تشكيل لجان لتقييم رؤوس أموال بعض المنشآت المتحدري الاقطأن لا يعني

استفناءها من احكام التانون القاضية بدخول الحكومة بشترية بحق النصف فيها أو الخروج عليها ، وليس من العسير استكمال هذا الإجراء في الوقت الحائم .

على أنه لما كانت المادة ٧ من القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ سالف الذكر قد رخصت لبيوت التصدير المقيدة في الاتحاد في الاستهرار في مزاولة أعمالها لمدة اقصاها ٢١ من يونية سسنة ١٩٦٢ تشطب بعدها من عضوية الاتحاد اذا لم توفق أوضاعها مع أحكام المسادة «٣» وكان المقصود هو الماثلة بين هسده المدة وبين المدة المحددة لتوفيق الأوضاع على نحو ما تكشف عنه عبارات المذكرة الإيضاحية لذلك القاتون ، ونظرا الى أن المشرع كان قد حدد مدة سلمة لتوفيق الأوضاع ، خفضها طبقا للقانون رقم ١٢٠ لسسنة ١٩٦١ الى سنة اشسهر نهن ثم يتمين القول بطريق اللزوم بخفض المدة المنصوص عليها من المسادة «٧» الى سعة أشسهر ، ومن ثم أيضًا لا يجوز لبيوت التصدير التي لم تتمكن من توفيق أوضاعها قبل انقضاء ستة اشهر على تاريخ العمل بالقانون رقم ٧١ لسينة ١٩٦١ الاستهرار في أعمالها اعتبارا من ٢٢ من ديسمبر سسنة ١٩٦١ ، ما لم تكن قد تبعت للمؤسسة المصرية العامة للقطن على متتضى القرار الجمهوري رقم ١٨٩١ لسنة ١٩٦١ بانشاء المجلس الاعلى المؤسسات العلمة ، وإذا قضى هذا القرار بانشماء تنك المؤسسة والحق بها بعض منشآت تصدير القطن ، واعقب ذلك صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٢ بتحويل محالس ادارة المؤسسة العمامة سلطة الجمعية العمومية أو جمساعة الشركاء بالنسبة للشركات التابعة لها ناصا على تحويل مجالس أدارة المؤسسات العسامة الواردة في قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٩٩ لسنة ١٩٦١ بالنسبة للشركات النابعة نها سططات الجمعية العمومية أو جماعة الشركاء المنصوص عليها في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ وخاصة فيما يتعلق باعتماد الميزانية وحساب الاربساح والخسائر وتعديل نظسم الشركسات المساهمة حتى ٣١ من ديسمبر سسنة ١٩٦٢ ، وكذلك سلطة ادماج شركتين أو منشأتين أو أكثر من الشركات والمنشآت التابعة لها وكذا سلطة تحويل اية شركة أو منشأة ولو كانت فردية الى شركة مساهمة وتعديل رأسمالها على أن تكون رئاسة جلسات مجلس أدارة هدذه المؤسسات عند مباشرتها الاختصاصات المتدحة وغيرها من سلطات الجمعية العمومية أو جمساعة الشركاء للوزير الشرف على المؤسسة ، ومن متتفى ذلك أفسساح المهلسة أمام المؤسسة المصرية المسابة للتطن لتوفيق أوضاع الشركات والمنشآت التابعة لها وذلك حتى ٣١ من ديسمبر سسنة ١٩٦٢ .

لهذ النتهى رأى الجمعية العمومية الى استخلاص النتائج الآتية فى ضوء احكام القانون رتم ٧١ لسسنة ١٩٦١ بتنظيم منشآت تصدير التطن المحل بالقانون رتم ١٢٠ لسسنة ١٩٦١.

(أولا) أن المشرع أوجب على كل من منشات تصدير القطن ... بصغة علمة ... اتخاذ شكل شركة مساهمة لا يقل رأس مالها عن ماثني أنف جنيه ، وأن تكون أحدى المؤسسات العسامة ذات الطابع الاقتصادى مساهمة بنصف رأس المسأل على الاقل .

(ثانيا) أن المشرع تضى بوجوب دخول الحكومة مساهسة بمقسدار النصف فى رأس مال كل من سهنسات تمسدير القطن المقيدة باتحاد مصدرى الاتطان فى تاريخ صدور القانون رقم ٧١ لمسنة ١٩٦١ .

(ثالثا) أن المشرع أوجب تحديد حصة مساهية الحكومة غي رؤوس أبوال هذه المنشئت عن طريق لجان النقييم تشكل على النصو المبين فسى المسادة ٣ مكرر من القانون رقم ٧١ لسسنة ١٩٦١ ، وهسذا الحكم من العبومية والشمول بحيث ينتظم جيسع المنشأت المقيدة باتحاد مصدري الاتطان غي تاريخ صدور القانون وقم ٧١ لسسنة ١٩٦١ ، ومن ثم تجب المسادة الى تشسكيل لجان لتقييم ما نم يتم تقييمه من رؤوس الموال المنسأت .

(رابعا) أداء تيمة حصة مساهبة الحكوبة في رؤوس أبوال المنشآت المذكورة بسندات على الدولة طبقا للأحكام المبينة في المسادة ٣ مكررا (1) من القانون رتم ٧١ لسسنة ١٩٦١ . (خامسا) عدم جواز استمرار المنشات التى لم تتبع للمؤسسة العالمة لتجـارة الاقطان والتى لم تستكمل نوفيق اوضاعها ، فى مزاولة تجارة تصدير القطن اعتبارا من ٢٣ ديسمبر سسنة ١٩٦١ .

(سادسا) امكان توفيق أوضاع المنشآت التى تبعت للمؤسسة المحرية العسامة لتجارة الاتطان طبقا للقرار الجمهورى رقم ١٨٩٩ السينة ١٩٦١ ،

(سابعا) المكان قيام هـذه المؤسسة بتوفيق أوضاع المنشآت التابعة لها عن طريق السلطات المخولة لها طبتا لنقانون رقم ٣٦ لســـنة ١٩٦٢ واخصها سلطة تعديل النظام ، ومنه تعديل راس المـــال ، وادماج بعض طك المنشآت أو تحويلها ألى شركات مساهمة .

(ثابغاً) انطباق الاحكام المتندمة على شركة لطفى منصور واولاده وشركة بلانتا وشركاه وشركة رود وكاناكى وشركة فيعانى وشركاه التى تبعت جميعا للمؤسسة المصرية العامة لتجاراً الاقطان طبتسا لقرار رئيس الجمهورية رتم 1۸۹۹ لسسنة 1۹۹۱ .

(نتوى ٥٥ كى ١٩٦٢/٧/٤) ٠

قاعسدة رقسم (۲۲۸)

البسيدا:

منشآت تصدير القطن — مساههة الحكومة في نصف راس مالها اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣١ لسنة ١٩٦١ — حرمان جماعة الشركاء في هنذه المنشآت ، منذ هنذا التاريخ ، من الانغراد بأي تصرف من شانه تمديل عقد الشركة أو نظامها بعيدا عن الحكومة — جزاء مخالفته هنذا الحظر هو بطلان التصرف .

ملخص الفتوى:

بالنسبة الى التصرفات التى أجراها جماعة الشركاء فى المنتسآت التسى كانت مقيدة باتحاد مصدرى الاقطان فى تاريخ العسل بالقانون رقم ٧١ لسنة 1971 سالف الذكر ، وفي الفقرة اللاحقة لهذا التاريخ ، فان الحكومة وقد اعتبرت على مقتضى لحكام هـذا القانون شريكة بحسق النصف في رؤوس أبوال تلك المنشآت ، لا يجوز من ثم لجماعة الشركاء _ اعتبارا من التاريخ المذكور _ الانفراد بأي تصرف من شسانه تعديل عقد الشركة أو نظامها بعيدا عن الحكومة وهي الشريكة بحق النصف ، والا وقع التصرف بنطلا بيؤيد هـذا النظر أن القانون رقم ١٣٩ لسسنة ١٩٦١ تشي مراحة يتخويل مجالس ادارات المؤسسات العلمة التي تساهم في منشآت تصدير التلمن سلطات الجمعيات المهومية أو جهاعة الشركاء وذلك خلال المدف المناسسات العلمة التي تساهم أي منشآت العالم المناسسات العلمة الشركاء وذلك خلال المدف المناسسات العلمة التربي مجالس ادارات المؤسسات العالمة ويأب مجالس ادارات المؤسسات العالمة ومنها المؤسسات العالمة ومنها المؤسسة المحرية ألمهامة الشركاء المشرية ألمهامة المؤسسة المؤسلة المؤلكة الشركاء النابعة لها الشركاء النابعة الها وذلك حتى ٢١ من ديسمير سنة ١٩٦١ مأنسبة الى الشركات التابعة لها وذلك حتى ٢١ من ديسمير سنة ١٩٦١ ما

وتطبيقا لمجهوع ما تقدم غان شركة ابرأهيم بيومي الوكيل طبقا لمتد
تكوينها ، شركة توصية بسيطه أسست سنة ١٩٥٨ باسسم شركة الوكيل
المجارية (ابراهيم بيومي الوكيل وشركاه) برأس مال مقسداره مالة
وخمسون الغا من الجنيهات - للاتجار في القطن الزهر والشسعر وتحوينه
ونقله وطجه وكذا الاتجار في المحاصيل المرية والتصدير والاستيراد ،
وقيدت باتصاد مصدري الاقطان في ١٩ من نونمبر سسنة ١٩٥٩ وظلل
قيدها تأثيبا حتى مسدر القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦١ ، ومن ثم تسري
في شأتها أحكامه ، باعتبار أن مناط أعمالها هسو القيد باتحاد مصدري
في رأس مال تلك الشركة اعتبارا من الناريخ المحكومة شريكة بحق النصيف
في رأس مال تلك الشركة اعتبارا من الناريخ المحكومة شريكة وقت النصيف
غي أساس الفية المسالية للشركة فيه ، وإذ كانت هذه الشركة قد المجت
في شركة الاسكندرية لتجارة الإقطان وأتبعت للمؤسسة المرية العاملة
في شركة الاسكندرية لتجارة الإقطان وأتبعت للمؤسسة المرية العاملة
الذكر ، وأن المؤسسة بهاذه المثابة هي المتحلة بهاشرة مسلطات جماعة
الشركة في الشركة طبقا لمقانون رقم ٢٦ نسنة ١٩٦١ غان جميسع التصرفسات

ومنها تخفيض رئس مال الشركة ؛ تسد مسدوت بلطنة ؛ لا تسرى في مواجهسة المؤسسة ؛ ولا يغير من هسفا النظر المحاجة بأن ترار رئيس الجمهورية رتم ١٨٦٩ لسسنة ١٩٦١ تسد تضمن شركة ابراهيم بسسيوني الوكيل لا شركة الوكيل التجارية (ابراهيم بيومي الوكيل وشركاه) ذلك أن هذا الاختلاف لا يعسدو أن يكون خطأ ماديا يسهل تكشفه غضسلا عن أنه من المترر عهسلا بالملاذ ؟٢ تجاري أن أدارة شركة التوصيية البسيطة تكون بعنوان واحد أو اكثر من الشركاء المتضاهنين ؛ كها أن معاملات الشركة بتم على اساس عنوانها لا على أساس اسمها ، وعليه غان الاشارة الى هذه الشركة قى ترار رئيس الجمهورية رتم ١٨٦٩ لسنة ١٩٦١ سـ على اساس

(فتوى ۲۹ فى ۲/۱/۱۳۳) ·

شركة الوكيل التجارية (ابراهيم بيومي الوكيل وشركاه) .و

عنوانها وهو ابراهيم بيومي الوكيل ، كانية لندلالة على أنه انها عنى بذلك



اســــتيلاء

(۱) مبسادیء عامسة

(ب) الاستيلاء ارفق التعليم
 (ج) الاستيلاء التعبئسة العامة

(د) ســـلطة المحافظ في الاســـتيلاء

(۱) بسادیء عامسة ٠

قاعدة رقم (٢٦٩)

المسدأ:

الراد بالاستيلاء لمفة ... نزع المال قهرا من صاحب اليد عليه مالكا كان ام منتفعا .

ملخص الحسكم:

أن الاستيلاء لغة ، هو نزع المال تهرا من صاحب اليد عليه سسواء اكان مالكا أم منتما به .

(طعن ١٧٤١ لسنة ٧ ق _ جلسة ٨/٥/٥/٨) .٠

قاعسدة رقسم (۲۷۰)

: ألمسدأ :

ثبوت أن الباعث على أصدار قرار الاسقيلاء على المقار بطـــريق التنفيذ المباشر هل المقار بطـــريق التنفيذ المباشر هو الزغبة في تعطيل تنفيذ حكم صادر بالخلاء المقار الملطوب الاستيلاء عله — تصالح المحكوم أمسالحه مع جهة الادارة على النزول عن حكم الاذلاء وصدور قرار الاستيلاء رغم ذلك — مؤدى ذلك أن قرار الاستيلاء على مقدود المباشرة من التحل من الاجرة الباهظة التى أضطرت الى يقولها في الظروف التى تم التعاقد فيها — بطلان قرار الاستيلاء ،

ماذص المسكم:

ان الباعث اذى حفز محافظة الشرقية بادى الراى على السعى فى استصدار القرار المطعون فيه هو الحكم الصادر باخلافها من المبنى المالوب الاستيلاء عليه وتصدها من ذلك هو تعطيل تنفيذ هذا الحكم الا انه بعد تمام الصلح بينها وبين المدعى تحول هذا القصد الى مجرد الرغبة فى التنصل من شروط عقد ايجار رائما مجحفة بها لما اتطوى عليه من مغالاة فى الاجر التى التزمت بها وهذا الذى استهدفته محافظة الشرقية اولا واخيرا لا جدال

فى أنه لم يكن تصدا مشروعا للقرار الادارى بعلمة ... وهـو لا يتفيا الا المصلحة العلمة ... ولا لقرار الاستيلاء بخاصة ، وهو لا يتخذ الا لتحقيق الإغراض المحددة البيئة فى القانون رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٥٤ المنظم للاستيلاء

المؤقت على العقارات ، ونيس من بينها ما قصدت المحافظة الى امسابته من وراء قرار الاستبلاء .

(طعن ١٣٠٩ لسنة ١٢ ق _ جلسة ١٣٠٨/١/١٨) .

(ب) الاستيلاء الرفق التعليم

قاعسدة رقسم (۲۷۱)

البسدا:

الاستيلاء على المقارات — السلطة المختصة باجرائه — القانون رقم ٢١م لسنة ١٩٥٥ بتخويل وزير التربية والتعليم سلطة الاستيلاء على المقارات اللازمة للوزارة ومعاهد التعليم ٠

ملخص الحسكم:

أن القانون رقم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ بتخسويل وزير التربية والتعليم سلطة الاستيلاء على العقارات اللازمة للوزارة ومعاهد التعليم قد أريد به تدارك أوجه النقص التشريعي التي كشف عنها تطبيق القانون الملغي رقم ٧٦ لسنة ١٩٤٧ ، مقد كان هذا القانون يستلزم عرض الامر ــ في كل حالة تمس فيها الحاجة الى الاستيلاء ـ على مجلس الوزراء للحصول على موافقته ثم يصدر قرار الاستيلاء بعد ذلك من وزير التربية والتعليم ، مع أن هذا الاجراء قد يستغرق بعض الوقت مما تفلت معه فرصة الاسستيلاء على العقار بسبب مبادرة مالكه بشغله أو بتأجيره ، ولهذا اكتفى القانون الجديد رقم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ بصدور القرار من وزير التربية والتعليم ، كما أباح الاستيلاء لصالح الهيئات الني تشارك بنصيب في رسالة وزارة التربية والتعليم - ولذلك نص في مادته الاولى على أنه « يجوز لوزير التربية والتعليم أن يصدر قرارات بالاستيلاء على أي عقار خال يرزاه لازما لحاجسة الوزارة أو احدى الجامعات المصرية أو غيرها من معاهد التعليم على اختلاف أنواعها أو احدى الهيئات التي تساهم في رسالة وزارة التربية والتعليم ، ويتبع في هذا انشان الاحكام المنصوص عليها في المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين » ٠

(طعن ٢٢٤ لسنة ؛ ق ــ جلسة٢٢/١٢/١٢١) .٠

قاعسدة رقسم (۲۷۲)

المسدد :

شروط الاستيلاء على العقارات اللازمة لمرفق التعليم — القانون رقم
170 لسنة 1900 — اشتراطه لزوم العقار لحاجة هيئة تساهم في رسالة
وزارة النربية والتعليم — اسهام المجلس الدلدي لمدينة الاستخدرية بنصيب
في هذا الرفق — اساس ذلك واثره — تحقق هــذا الشرط في قرار وزير
التوبية والتعليم باسستيلاء على عقار لصالح مؤسسة لهجا البنسسات
بالاستخدرية .

ملخص الحسسكم :

أنه مما لا يقبل الجدل أن مجلس بلدى مدينة الاسكندرية يسهم غملا في رسالة وزارة التربية والتعليم ليس غقط من جهة الواقع بل من ناحية القانون ، مقد صرح القانون رقم ٩٨ لسنة .١٩٥ بشأن المجلس السلدي لمدينة الاسكنرية في البند (سادسا) من مادته العشرين باختصــاص هذا المجلس البلدي « بادارة الاعمال الآتية أو الاشراف عليها : (1) كل ما يتعلق بالمرافق العامة » ولا شبهة في أن مرفق التعليم هو من المرافق التي يجوز لجلس بلدى الاسكندرية أن يتصدى له بالاشراف عليه أو باداربنه ونو عمل لما صح أن يعتبر بهذا الاشراف أو الادارة متعديا مارسمه قانون انشائه ، يؤكد ذلك ما نص عليه البند سابعا من المادة العشرينسائفة الذكر ضمن اختصاصات المجلس البلدي المذكور من تقرير مساعدة المؤسسات والمعاهد الخيرية من ملاجىء ومستشفيات ومدارس وغير ذلك من المؤسسات والمعاهد الخيرية » . ولا مراء في أن المجنس البلدي ــ أنو تعلوع ــ كما هي الحال في المنازعة الحاضرة ـ باسكان الملاجيء أو المؤسسات الخيرية في دار يستأجرها لها لهذا الغرض " مان تطوعه عن اللجأ المذكور أو المؤسسة بتأدية قيمة الإيجار مما يندرج تحت مدلول المساعدة التي يعنيها القانون المشار اليسه .

ويتضح من مطالعة ميزانية المجلس البلدى لدينة الاسكندرية ، ومراجعة تقارير التغنيش التابع لمنطقة التعليم بها أن المجلس البلدى المذكور انها يقوم بالاشراف على مؤسسة بلجا البنات وبتزويدها بالمهلت كما يتمهد هدفه المؤسسة بشتى صور المساعدات الاخرى اعانة لها على تادية رسالتها نحو البنات اللاجئات اللائي لا معنيد لهن الا على مايفيىء عليهن هذا المجلس من معونة ثقافية ومادية الحصها اسكان هذه المؤسسة في الدار موضوع معونة ثقافية ومادية الحصها اسكان هذه المؤسسة في الدار موضوع الدعوى وارصاد رواتب لمغماتها في ميزانيتها ، وفضلا عما تقدم غالى منطقسة التعليم بالاسكندرية سابهانا منها بخطر الرسالة التي تشارك هذه المؤسسة بنصيب فيها سع تد درجت على ايفاد مفتشيها اليها المواقبة على سير التعليم بنها ، وتغيض تتاريرهم بالملاحظات ومناحى التوجيه في شأن نظلسام الدراسة في المؤسسة المذكورة وطرائق النعليم فيها سع يستفاد من المؤسسة المؤسلات الوزارة وكل هدذا شاهد عدل على أن المجلس البلدي بالاسكندرية يسعم تانونا وفعلا في رسالة وزارة التربية والتعليم ، وينهش بواجبه كابلا حيال غفة من الملاجئات لا يقل عددهن عن مانتي غناة ، لانه غضلا عن توفيره المسكن ثهن لمؤواهن ، له البسد الطولي في كشف الجهائة غضن بتثنيئهن وتربيتهن وتربيتها المهالة والمؤسلات والمربيات اللائي

ويناء على ما تقدم ، غان ترار الاستيلاء على العقار الذي تشسطه مؤسسة ملجا البنات لصاحها ، يكون قد اذخذ لمسلحة تشسارك بنحسيب في رسالة وزارة التربية والتعليم وهي بلدية الاسكندرية .

(طعن ٢٢٤ لسنة ٤ ق - جلسة ٢٢/١٢/١٩١).

قاعسدة رقسم (۲۷۳)

المسدا :

الاستيلاء على المقارات المدارس ــ أمن عام ــ سلطة الاســتيلاء على المقارات الخولة بمقضى القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ بشان حالة الطوارىء ــ هى سلطة الاستيلاء على المقارات اللازمة لوزارة التربية والتعليم ومعاهدها المخولة بمقتضى القانون رقم ٢١٦ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠. مثال : عدم توافر شروط خلو المقار المستولى عليه بالفعل المتصوص عليه في المقانون الاخير ، لا يهنع من اصدار قرار الاستيلاء على المقار بمقنفى المقار بمقنفى المقار بمقنفى المقار بم 177 السنة 1904 — القول بان مثل هذا الاستيلاء لا صلة له بالاهن العام في هذا الشأن بمعناه الواسع حتى يشمل سير المرافق العامة بانتظام ، ومرفق التعليم من المرافق الصابة .

ملخص الحساكم:

ان سلطة الاستيلاء على اى عقار المخولة بمتنفى القانون رقم ١٦٢٨ لسنة ١٩٥٨ هى سلطة مطلقة وغير مقيدة باى قيد من القيود ولا تتعارض مع سلطة الاستيلاء على المقارات اللازمة لورارة التربية والتعليمومعاهدها المخولة بمتنفى الناتون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٥ معدلا بالقانون ٢٥٢ لسنة ١٩٠٥ والتى اشنرط المشرع لمارستها أن يكون العقار خاليا . بل انها تعتبر مكملة لها ويعكن الانتجاء اليها لمعالجة الحالة التى تعجز السلطة المخولة المستوفى عليه بالفعل و وفى هذه الحالة لا يجوز الاحتجاج بأن مثل هسنذا المستولى عليه بالفعل و وفى هذه الحالة لا يجوز الاحتجاج بأن مثل هسنذا الاستيلاء لا صلة له بالابن العام فى هسنذا الخصوص بعناه الواسع حتى يشمل استهرار سير المرافق العامة بانتظام و وغير خانه ما ذاك الانتظام فى استعرار سير المرافق العامة من اثر فى استعباب الابن العام وتوفير الشعور بالطمائينة لدى انناس وما من شك فى ن مرفق التعليم هو من المرافق العامة ذات الاهبية الكبرى الني يجب العبل على سيرها باطراد وانتظام .

فاته منى كان الثابت من الاوراق ان حاجة منطقة شرق القاهرة التطبيبة الى مبان تستوعب طلبة المرحلة الاولى كانت حاجة ماحة وان المبنى المستولى عليه يصلح الشغلة بمدرسة مرحلة أونى ، فان قرار الاستيلاء الصادر من المحافظ يكون قد قام على سببه المبرر له قانونا وتفيا وجه الصالح العسام غبرىء من عيب الانحراف في استعمال السلطة ، فضلا عما سلف بيسانه من أنه صند معن يملكه ،

(طعن ۱۱۶۲ لسـنة ۸ ق ، طعن ۳۸۲ لسـنة ۹ ق ــ جلسـة ۱/۱۹۲۶/۱) ..

قاعسدة رقسم (۲۷۴)

: المسدا

القانون رقم ٢١٥ لسنة ١٩٥٥ اشترط لامكان الاستيلاء على المقارات أن يكون المقار خاليا ... مفهوم الخلو في حكم هذا الشرط ... هو الا يكون احد شاغلا للمقار عند صدور قرار الاستيلا عليه •

ملغص الحسكم:

ان القانون رعم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ ساف الذكر قد اشترط الابكان الاستيلاء على المعتارات اللازمة لحاجة وزارة التربية والتعليم أو احدى المهيئات التي تساهم في الجهامات أو غيرها من معاهد التعليم أو احدى الهيئات التي تساهم في رسالة وزارة التربية والتعليم ، أن يكون العتار خاليا ، ومفهوم الخلو في حكم هـذا الشرط الا يكون أحد ــ مالكا كان أو مستأجرا ــ شاغلا المقالي عند صدور قرار الاستيلاء عليه ، حتى لا يترتب على هذا الترار اخراج شاغله حدا عنه ، وهو محظور أراد الشارع أن يتتيه .

(طعن ٤٣٣ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١١/١/١١٠) .

قاعدة رقم (۲۷۵)

المسدا :

القانون ٢٥١ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون ٢٥٦ لسنة ١٩٦٦ بشأن سلطة الاستيلاء على المقارات اللازمة لوزارة التربية والتعليم ومعاهدها — شروط ممارسة هذه السلطة — أن يكون المغار المستولى عليه خاليا — مفهوم الخلو في حكم هذا الشرط — هو الا يكون أحد مالكا أو مستاجر أشاغلا المعقر عند صدور قرار بأن اللب وثيس الجمهورية للخدمات بالاستيلاء على عقار الاتخارة مدرسة وذلك وفقا لاحكام القانون سالف النكر رغم صدور قرار من المحافظ بالاستيلاء على خلك المقار لذات الفرض بمقتضى قانون حالة الطوارىء رقم ١٦٦٢ لسنة ١٩٥٨ — يعتبر صحيحا مؤكدا اله ٤ ويحمل على الاخذ بالاحوط في حالة سقوط قرار المحافظ اذا ما الغى اعالان حالة الطوارىء و حالة المقار اذا ما الغى

ملخص الحسكم:

أنه عن ترار الاستيلاء الصادر من السيد نائب رئيس الجمهـورية للخدمات رغم ١٧٢٢ لسنة ١٩٦١ بتساريخ ١٢ من نوفيسر سسنة ١٩٦١ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٢٥٢ لسنة .١٩٦٠ بشأن سلطة الاستيلاء على العقارات اللازمة لوزارة التربية والتعليم ومعاهدها . فواضح أنه قرار صدر مؤكدا لزوم المبنى المستولى عليه لوزارة التربية والتعليم بيد أن ذلك لا ينفي عنه أنه قرار صحيح مطابق للقانون . فهو صادر من يملكه ذلك أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٥٨ لسنة ١٩٦١ قد موض نائب رئيس الجمهورية للخدمات في مباشرة سلطة رئيس الجمهورية في الاستيلاء المنصوص عليها في القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ وهو قد استوفى شرط خلو العتار المنصوص في القانون رقم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ ذلك أن مفهوم الخلو في حكم هــذا الشرط ــ كما سبق أن مضت هذه المحكمة ... هو ألا يكون أحد ... مالكا أو مستأجرا ... شاغللا للعقار عند صدور مرار الاستيلاء عليه حتى لا يترتب على هذا القرار اخراج شاغله جبرا عنه ، وهذا هو المحظور الذي اراد الشارع أن يتقيه ، ولكن العقار كان مشغولا وقت صدور القرار المسار اليه بحيازة وزارة التربية والتعليم التي صدر لصلحتها القرار المذكور وهي حيازة مشروعة بحكم قرار الاستيلاء الصحيح الصادر من السيد المعافظ ، ومن ثم فقد تحقيق الشرط الذي أوجبه القانون للاستبلاء وهو خلو العقار وكون الترار سالف الذكر قد صدر تأكيدا نقرار الاستبلاء الصادر من المحافظ بمقتضى القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٩ بشأن حالة الطوارىء لا يعنى أنه لغو لا يعتد به . وانها هو يحمل على الاخذ بالاحوط في حالة ما إذا الغي أعلان حالة الطواريء وسقط بالتالي قرار الاستبلاء الصادر من المحافظ .

(طعن ۱۱۶۲ لمسـنة ۸ ق ؛ طعن ۳۸۲ لمسـنة ۹ ق ــ جلمــة ۱/۱/۱/۶) •

قاعسدة رقسم (۲۷٦)

البسدا:

الاستهلاء على العقارات اللازمة لرفق التعليم ــ القانون رقم ٢٦٥ لسنة ١٩٥٥ ــ اشتراطه امكان الاستيلاء على العقارات يكون خاليا ــ المقصود بالخلو والحكمة من تقرير هذا الشرط ــ تحققه في حالة اصدار قرار بالاستيلاء لصالح شاغل العقسار ٥٠

ملخص الحسكم:

من المسلم أن ألشارع لما استشعر الحرج من اخراج المسالك من ملكه أو المستأجر من المين التي ينتفع بها وما قد يلاقيه هذان من عنت ومشهقة في استئجار عين أخرى احتاط نذلك في القانون رقم ١٦ لسفة ١٩٤٧ الملغي أو قى القانون الاخير رقم ٥٢١ لسنة ١٩٥٥ فاشترط لامكان الاستيلاء على المقار أن يكونَ خاليا ومفهوم الخلو في حكم هذا الشرط هو الا يكون احد __ مالكا أو مستأجرا - شاغلا للعقار عند صدور قرار الاستيلاء عليه حتى لا يتربب عنى هذا القرار اخراج شاغله جبرا عنه ، وهو محظور اراد الشارع أن يتقيه ، غاذا تبين لهذه المحكمة من الاوراق أن العقار المسراح عليه باغرار المطعون فيه كان مشعولا والبلدية التي صدر لصلحتها ذلك القرار تحقق الشرط الذي أوجبه التانون للاستيلاء هو خلو العقار ، اذ لا يترتب على هذا الاستبلاء مضار لاحد ، ونو أن المطعون لصالحه كان اتم تنفيذ حكم الاخلاء ثم بادر بالطول في ملكه أو بتأجيره وتهكين الغير من حيازته قبال صدور قرار الاستيلاء لحق التول بقيام المانع الذى يحسول قانونا دون اصدار قرار الاستيلاء من ناحية القانون على عقاره ، لاته ينجم عنه حتما أن يضار شاغله بقسره على الخروج منه 6 مالغص على خلو العقار لم يتقرر تانونا الا لمملحة شاغل العقار الذي يصدر قسرار الاستيلاء اضرارا به لا الطعون لصائحه الذي لم يكن قطعا شاعلا للعقار عند صدور قرار الاستيلاء ، ومن ثم يتعين القول بسلامة مثل هذا القرار ــ في ضوء الغرض الذي توخاه واضع القانون ــ بعد أن ثبت أنه لم يكن ثبت ماتع من تنفيذ قرار الاستبلاء ..

(طعن ٢٢٤ لسنة ٤ ق - جلسة ٢٢/١٢/١٢) . •

قاعسدة رقسم (۲۷۷)

المسدا :

القانون رقم ٢١٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن الاستيلاء على العقارات اللازمة الوزارة التربية والتعليم ومعاهد التعليم بعد تعديله بالقانون رقم ٢٥٢ لسنة الوزارة التعليم ومعاهدها فقط وانما ١٩٦٧ لا يتف أثره عند العقارات اللازمة لوزارة التعليم ومعاهدها فقط وانما ينصف اليضا الى المعادد الخلصة حسلطة الاستيلاء على العقارات طبقال للقانون المشار اليه انما تتحدم الى جميع العقارات التى ترى جهة الادارة لتوزيمة المرفق التعليم بصفة عامة حسنة الادارة التقديرية التي تترخص فيها بلا هو من الامور التي تتحفل في سلطة الادارة التقديرية التي تترخص فيها بلا معقب عليها متى خلا قرارها من عيب الانحراف في استعمال السلطة .

ملخص الحسسكم:

ومن حيث أنه ببين من الرجوع الى احتام القانون رقم ٢٥١ المسنة الاستيلاء على العقارات اللازمة المود النجوية ورير النربيه والنطيم سلطة الاستيلاء على العقارات اللازمة للوزارة ومعاهد التعليم المحلل بالتانونين رقمي ٣٣٦ لسنة ١٩٥٦ ، ٢٥٢ لسنة على اى عقل يكون لازما أحدية الوزارة ومعاهدها ، ولم يشترط المشرع في هسذا الشأن سوى أن يكون المعار خاليا ، ونتدير مدى لزوم العقار لرفق التعليم هو بن الامور التى تدخل في سلطة الادارة التقديرية التى تترخص فيها بسلا معتب عليها متى خلا قرارها من عيب الانحراف في استعمال السلطة ،

ومن حيث أن الترار المطمون فيه رئم ١٠.٢ لسنة ١٩٧٩ قد صدر من رئيس مجلس الوزراء بناء على التغويض الوارد في قرار رئيس الجمهورية رئم ١٩٧٩ لسنة ١٩٧٨ بالايجار على العقار الملوك للمطعون ، الذي تشغله بدرسة التناة الخاصة بالمعادى ، رئم ٢١ شارع النهضة بمحافظة القاهرة وهو يشمل القطع أرقام ٥٢٠ ، ٢٢٥ ، ٢٢١ ، ٢٠٠ ، ٢٠٠ ، تقسيم شركة المعادى للاسكان والتمير بعد أن قررت جهة الادارة ، بما لها من سلطة تقديرية في هذا الشأن لزوم هذا العقار لمرفق القطيم وحاجسة المدارد الذكورة اليه ، وهذا هو ما يكون ركن السبب في القرار الذكور ؛

اذ مسدر هذا القسرار من يبلك اصداره دون شسبهة انحسسراف غانه يكون بحسب الظاهر من الاوراق ، قد صدر صحيحا وبطابقا للقانون.

وبن حيث انه في ضوء ما تقدم غانه لا يكون صحيحا ولا صائبا ماذهب اليه الحكم المطعون ميه من أن قرار الاستيلاء سالف الذكر قد قام على سبب غير صحيح مستندا في ذلك الى ما جاء في مذكره وزير النطيم التي صدر على أساسها القرار المذكور من احتمال صدور حكم لصالح المطعون ضده في النزاع القائم بينه وبين المدرسة المذكورة يترتب عليه اغلاق تلك المدرسة وتشريد العللب ، ذلكان ما أوردته المذكرة في هذا الشائل لا ينهض سببا لترار الاستيلاء ، به لا يعدو أن يكون تبريرا لحالة الاستعجال التي تقتضى الاسراع في اصدار القرار ، أذ السبب الحقيقي ، هو لزوم المعتل بالكهله لحاجبة في اصدار القرار ، أذ السبب الحقيقي ، هو لزوم المعتل بالكهله لحاجبة للمديرية أقيمت عملا في الاراشي الغضاء المجاورة لمبني المدرسة والني شملها للمديرية التعليد عاجة المدرسة الى تلك الارض لمارسة كانة الانشطة المعلقة بأداء رسالتها التعليدية والاجتماعية والرياضية .

ومن حيث أنه لا يغير مما تقدم ما يقول به المطعون ضده من أن التانون رقسم رقم 171 لسسسنة 1900 سالف الذكسر بعسد تعديله بالقانون رقسم ٢٥٢ لسنة .197 يقف عند العقارات اللازمة نوزارة التعليم ومعاهدها فقط دون المعاهد الخاسة ذلك أن سلطة الاستيلاء على العقارات طبقا للقانون المنكور أنها تنصرف الى كل العقارات الني ترى جهة الادارة لزوما لم فق التعليم بصفة علمة ولا يعدو التعديل الذي أورده القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ على القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ المشار اليه أن يكون مجرد نقسل الاختصاص باصدار قرارات الاستيلاء الى رئيس الجمهورية بدلا من وزير التعليم ، كما لا ينال من القرار المطعون غيه ما يقول به المطعون ضسده من أن هذا القرار لا يعس ملكية المطعون ضدم للمقار المستولى عليه بالايجار وأنه كان يضع قيدا على هذا الحق غلانه اجراء استثنائي الباحه القانسون وانه كان يضع قيدا على هذا الحق غلانه اجراء استثنائي الباحه القانسون المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصلارة المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصلارة المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصلارة المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصلارة المسلم ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصلارة المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن القرار المطعون غيه انطوى على مصادرة المام ، هذا الى أنه ليس صحيحا أن الترار المطعون غيه انطوى على مصادرة

لحق التقاضى ذلك أن النزاع الناشب بين المطعون ضده والعرسة التى صدر لصالحها ترار الاستيلاء كان يدور حول تحديد العقار الذي يتناول عند الايجار المبرم بينهها ، وعلى فرض أن الطعون ضده استطاع أي يحصل على حكم نهائي أصالحه بالمتصار هذا العقد على قطعة الارض رتم ٣٣٨ الني يقع فيها مبنى المدرسة دون القطع الاخرى ، وهو ما لم يتم ، غان هذا الحكم ما كان يخول دون صدور القرار المطعون نيه .

ومن حيث أن طلب وقف تنفيذ الترار الادارى يجب أن يقوم على ركيسه
قيام حالة الاستعجال بأن يكون من شأن تنفيذ القرار المطعون فيه أن يترتب
شهة ننظج يتعذر تداركها ؛ وأن يكون ادعاء صاحب الثسأن قالما بحسسب
الظاهر على أسباب جدية يرجع معها التضاء بالغاء القرار موضوعا ؛ ولا بد
من توافر الركدين معا للحكم بوقف تنفيذ القرار الادارى .

ومن حيث أنه متى كان الثابت مها تقدم أن الترار الطعون فيه لا يقوم بحسب الظاهر من الاوراق على أسباب جدية يرجع معها انحكم بالغائه عند نظر طلب الالغاء فمن ثم غان طلب وقف التنفيذ يكون قد غقد ركن الجسدية الامر الذي يتعين معه الحكم برغض هذا الطلب دون ما حاجة الى بحث مدى توافر ركن الاستعجال ، وأذ ذهب الحكم المطعون فيه غير هذا الذهب غانه يكون قد خلف التانون ولخطأ في تطبيقه مما يتعين معه الحكم بالغائه وبرغض طلب وقف التنفيذ .

(طعن ١٢٢٩ لسنة ٢٧ ق. - جلسة ١١٢٢١ ١٠٨٠) .

قاعسدة رقسم (۲۷۸)

البـــدا :

يتبع في سُنان تعويض الاستيلاء المخول لوزير المعارف العمومية على العقارات اللازمة للوزارة ومعاهد التعليم الاحكام المنصوص عليها فيالمرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ دون الاحكام القانونية الاخرى التي وضعت لتنظيم العلاقة بين المؤجرين .

دلغص الفتسسوى:

استولت وزارة المعارف التعبوبية على منزل بمتنضى القرار رقم 1971 المؤرخ . 1987/1971 ألمتضمن أن لجنة التعويضات قد قررت بجلستها المتعقدة في 1987/17/1 مولغ ٧٠ جنبها أيجارا شهريا له وأن الوزارة ومالك المنزل تد بلغا هذا القرار وأنه عندما طلب وزارة المالية الموافقة على اعتماد هذا الإيجار أوضحت أن المنزل المذكور كان مؤجرا لوزارة المعدل من أول يناير سنة 1974 لعابة سنة 1977 بعيلة شهريا وطبقا للمادتين ٤ و٧ من المرسوم بقانون رقم ١٤ لسنة 1981 لا يجوز أن تزيد أجرة هذا المنزل على ٢٧ جنيه و ١٠٠٥ مليم ٠

وقد استعرض تسم الرأى مجتمعا هذا الموضوع بجلستيه المعتدتين الم 77 من سبنمبر و 18 من اكتوبر سنة 1987 وهو يلاحظ أن المرسسوم بقانون رقم 111 لسنة 1987 الصادر بتخويل وزير المعارف العبومية سلطة الاستيلاء على المقارات اللازمة للوزارة ومعاعد التعليم قد نص على ان يتبسع في شان هدف الاستيلاء الاحسكام المنصسوس عليهسا في يتبسع في شان هدف الاستيلاء الاحسكام المنصسوس عليهسا في المرتب على هذا الاستيلاء بمعرفة لجنة خاصة وأن المعارضة في ترارات المرتب على هذا الاستيلاء بمعرفة لجنة خاصة وأن المعارضة في ترارات خول الشان خلال أسبوع من تاريخ اللائمة بتلك القرارات بخطابهسجل وبهذا يكون المشرع عند تقرير حق وزير المعارف العبومية في الاستيلاء تسد رمم طريقا معينا لتقدير التعويض اللازم في هذه الحالة بحيث لا يكسون رمم طريقا معينا لتقدير التعويف الاخرى التي وضعت في المرسوم بقانون رقم ١٦١٠ السنة ١٩٤٦ في شأن ايجار رقم من ونظيم العلاقة بين المؤجرين والمستلجرين وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستلجرين وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستلجرين و

وقد انتهى القسم الى أنه طالما أن ورارة المعارف العمومية قد قبلت تقدير اللجنة المنصوص عليها في المرسوم بقانون رقم 10 لسنة 19:0 ولم تقدم معارضة في نسأته خلال الميعاد المحدد لذلك غان قرار لجنـة التقدير يكون نهائيا وملزما للوزارة .

(الله ١٩٤٧/١١/٢ عنى ١٩٤٧/١١/٢) .

) ج) الاستيلاء التعبئـــة العامـة

قاعسدة رقسم (۲۷۹)

: ألمسدأ

نص المادة ٢٤ من القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٠ في شأن القعبئة العامة التى تخول الجهة الادارية المختصة أن تصدر قرارا بالاستيلاء على العقارات وشغلها — القانون لم يضع أى شرط أو يورد أى قيد على سلطة الادارة فى اتخاذ هذا التنبير الا أن يكون لازما تلمجهود الحربي — النظر في مشروعية قرار الاستيلاء يكون على اساس أن سلطة الادارة في هذا الشأن مطلقة لا يحدها الا التزام الفاية التى استهدفها القانون .

ملخص الحــــكم:

يتبين من الرجوع الى القانون رقم 40 لسنة . ١٩٦٦ في شأن التعبئة المعبة أن من بين التدابير الني خولت المادة ٢٤ منه الجهة الادارية المختصة أن تصدر قرارا بها الاستيلاء على المقارات أو شغلها حيث أوضحت بعد ذلك المواد ٢٥ / ٢١ / ٢٧ اجراءات تنفيذ هذا الاستيلاء وطريقة تحديد التعويض المقابل و وبالاطلاع على المواد المذكورة ببين واضحا أن التانون المسار اليه لم يضع أي قيد على سلطة الادارة في اتخاذ هذا التدبير الا أن يكون للمجهود الحربي غين ثم فاته يتعين وقد خلت تلك النصوص من أية شهروط أو قبود يتعلق النصرف الادارى بتحقق واحد منها أو اكثر يتعين أن يكون النظر في مشروعية القرار الادارى الذي صدر مستندا اليها على أساس أن سلطة الادارة في هذا الشأن مطلقة من كل قيد لا يحدها الا التزام أساس أن سلطة الادارة في هذا الشأن مطلقة من كل قيد لا يحدها الا التزام أن الرتابة القضائية على تصرفات الادارة وأن انتحت في طبيعتها بالنسبة المجيع التصرفات الادارية ألا أنها لا شك تختلف في هذاها بحسب الشروط الجيع التيرة السلطة من كل قيد أو شرط كها هو الحال في تأتون التعبئة الذي يعسله السلطة من كل قيد أو شرط كها هو الحال في تأتون التعبئة الذي يعسله السلطة من كل قيد أو شرط كها هو الحال في تأتون التعبئة الذي يعسلاج

الخطيم من المسائل المتعلقة بالمجهود الحربى غليس للتاتون الادارى في هذه الحالة أن يقيد هذه السسلطة بغير قيد من القانون أو يخصصها بغسسير بخصص منه .

(طعن ١٥٦٨ لسنة ٨ ق ــ جلسة ،١٩٦٦/١٢/١٠) .

قاعسدة رقسم (۲۸۰)

السيدا :

صدور قرار بالاستيلاء على العقار على الرغم من سابقة شغل الجهة الادارية مصدرة القرار اذات العقار بطريق الإيجار ــ جواز ذلك منى جدت مبررات بعد قيام الرابطة المقدية بين جهة الادارة ومالك العقار .

هفائص الحسسكم :

ان الادارة أذا قدرت بها لها من سلطة في هذاالشان وهي في هذا المجال الذي يتصل بالمجهود الحربي وبأبن التوات المسلحة أنها تتبتع حرية واسعة لا يحدها في ذلك حسبها سلف أنبيان الا عيب اسساءة استمبال السلطة وهو با خلت الاوراق من أية واقعة يمكن أن تتوم قرينة عليها الاعتراض مع ظروفها وأوضاعها الجديدة / كان لها بهتتهي هذه السسلطة لن تدرأ كل با بن شأنه أن يعوق سير الاعبال بها أو يخل بالسرية الواجبة لها - وأن تقني على مصدر القلق وببعث الخوف ا غان هي عادت بعد أن النحت قرار الاستبلاء السابق الي اصدار القرار المطعون غيه لمواجهة تلك الظروف الجديدة بستندة إلى الاسباب سالفة الذكر مستهدة الغرض المشار اليجارة المدعية بهوجب عقد الايجار حيث احتفظت لها بهذه المزايا المالية ألم منتفوسة غان قرارها الصادر في هذا الخصوص يكون تن صدر والحالة عنه بطابقا القاون .

(طعن ١٥٦٨ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٦٦/١٢/١٠) ٠

قاعــدة رقــم (۲۸۱)

: أيسدأ

عدم اشتراط خُلُو العقار المستولى عليه لصحة قرار الاستعلاء ـــ اساس ذلك •

وأخص الحسكم:

انه يبدو خطأ الحكم المطعون فيه الصلار بالفاء قرار الاسسسيلاء موضوع الطعن ببقونة انه يشترط لصدور هذا القرار خلو العقار المستولى عليه ما دابت أدارة التعبئة تشغل هذا المقار قبلا بطريق الايجار غانالقرار الصادر بالاستيلاء يرد على غير محل مستندا في ذلك الى وجود بثل هذا الشرط في بعض القواتين الاخرى لما في هذا الاستناد من اضافة شرط غير وارد في القانون الذي صدر القرار استنادا اليه .

(طعن ١٥٦٨ لسنة ٨ ق - جلسة ١٢/١٢/١٠) .

(د) سنطة المتافظ في الاستسيلاء

قاعــدة رقـم (۲۸۲)

البـــدا :

القانون رقم 171 لسنة 190۸ بشأن حماية الطوارىء ــ نص المادة 17 منه على سلطة رئيس الجمهورية في التفويض في الاختصاصات والتدابير المخولة له عند اعلان حالة الطوارىء ــ حق المحافظين في مباشرة هــــنه الاختصاصات بعتضى الامر المسكرى رقم ٢ اسنة ١٩٥٦ الصادر من التحكم العسكرى بمنحهم سلطاته في مناطقهم طبقا للقانون رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن حالة الطوارىء ــ لا يغير من ذلك الماء القانون رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٥٤ ، أو تفي كبقية تحديد شخص الحاكم المسكرى ــ اساس الماك عنى عقار لاتخاذه مدرسة ٠

وأخص الحسكم:

ان المادة الاولى من القانون رقم ١٦٢ لسمينة ١٩٥٨ بشأن حالة الطوارىء تنص على انه « يجوز اعلان حالة الطوارىء كلما تعرض الامر او النظام العام في أراضي الجمهورية أو في منطقة منها للخطر سواء أكأن ذلك بسبب وقوع حرب أو قيام حالة تهدد بوةوعها أو حدوث اضطرابات في الداخل أو كوارث عامة أو انتشار وباء » وتنص المادة الثانية من القانون المذكور على أن « يكون أعلان حالة الطوارىء وانهاؤها بقرار من رئيس. الجمهورية » كما تنص الفقرة الثالثة فقرة أونى بند } منه على أنه « لرئيس الجمهورية متى أعلنت حالة الطوارىء أن يتخذ بامر كتابى أو شفوى التدابير الآتية (٤) الاستيلاء على أي منقول أو عقار .. » كذلك تنص المادة ١٧ منه على أنه « برئيس الجمهورية أن ينيب عنه من يقوم مقامه في اختصاصاته المنصوص عليها في هذا القانون كلها أو بعضها وفي كل أراضي انجمهورية او في منطقة أو مناطق معينة منها » وفي ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٥٨ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٧٤ أسنة ١٩٥٨ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٦٢ سنة ١٩٥٨ سالف الذكر باستمرأر اعلان حالة انطوارىء التي كانت أعلنت بهقتضى قرار رئيس الجههورية رقم ٣٢٩ لسنة ١٩٥٦ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٥٣٣ لسنة ١٩٥١ في شأن الاحكام انعرفية الذي ألغي بمقتضى انقانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه ..

 لسنة ١٩٥٤ وحلول القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ بحله سقوط الاسسر المذكور ما دامت حالة الطوارىء بلتية وما دامت نصوص هذا القسانون الاخير لا تتمارض مع ذلك الامر الذى صدر فى الاسن صحيحا ذلك أن القانون الاخير رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ قد ردد فى المادة ١٩٥ من المادة ١٦٥ المن الخير رقم ١٩٠ لسنة ١٩٥٨ لتى كانت تخول الحاكم المسكرى أن القانون الاخير رقم ١٩٠ لسنة ١٩٥٨ لتي كانت تخول الحاكم المسكرى أن المقرر أن القرارات التى صدرت صحيحة فى ظل نظام معين نظل نافسذة ومنتجة لانارها طالما بقى هذا النظام ولم يرد نص صريح فى قانون بالفانية وكذلك ليس بذى أثر عنى نفاذ الامر المسارى العام بعد أن كان فى القانون رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٨ معينا بالشخص أصبحمتتفى القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ رئيس الجمهورية أى معينا بالوظيفة ، مانام المدير شخص الحاكم العسكرى العام لا يستتبع سقوط الاولمر الصادرة من المدير المدير المدادة من العام المدين شخص الحاكم العسكرى العام المدير شخص الحاكم العسكرى العام لا يستتبع سقوط الاولمر الصادرة من المدير ا

(طعن ۱۱۲٦ لسـنة ۸ ق ، طعن ۲۸۲ لسـنة ۹ ق ــ جلســـة ۱/۲/۱/۲۶) ۰

قاعسدة رقسم (۲۸۳)

الجـــدا :

م ١٧ من التأنون رقم ٧٧ه نسنة ١٩٥٤ — (المعدل بالقانون ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠) — منظ تطبيقها — قيام حانة من الاحسوال الطارئسة أو السنتجلة — تير مصنور قسرار من المحافظ المختص بالاسستيلاء على العقارت — أما الاستياد المؤقت على المقارات التي تقرر الزومها المنفعسة العالمة — فيلزم بثمانيا صدور قرار من رئيس الجمهورية — عدم قيام عالله من الاحوال الطارئة والمستجلة بجعل قرار الاستيلاء فحسير جائز قانونا اذا صدر من المحافظ •

ملخص الحسكم:

تنص المادة ١٧ من التانون رقم ٧٧ه نسنة ١٩٥٤ التي تنص على أن يجوز الهدير أو المحافظ بناء على طلب المسلحة المختصة في حالة حصول غرق أو تعلم جسر أو تغشى وباء أو غي سائر الاحوال الطارئة أو المستعجلة أن يلمر بالاستيلاء مؤتتا على العقارات اللازمة لاجراء أعمال الترميم أو الوقاية أو غيرها . كما يجوز في غير الاحوال المتدمة الاستيلاء مؤتتا على

العقارات اللازمة لخدية بشروع ذى منفعة علية ويحصل هــذا الاستيلاء بعجرد انتهاء مندوبى المسلحة المختصة من انبات صفة العقارات ومساحتها وحاتها بدون حاجة لاتخاد اجراءات أخرى ..

كما تنص المادة ٢ من القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ في شسأن تعديل
بعض الاحكام الخاصة بنزع الملكية المنتعة العامة والاستيلاء على العقارات
على أنه فيها عدا الاحوال الطارئة أو المستعجلة التى تقتضى الاستيلاء المؤقت
على المقارات الملازمة لإجراء أعمال الترميم والوقاية وغيرها يكون الاستيلاء
المؤقت على المقارات الذي نقرر لزومها للمنتعة العلمة بقرار من رئيس
الجهورية .

ومن حيث أن مقاد ما تقدم أنه لا يجوز للمحافظ اصدار قرار بالاستيلاء المؤقت على العقارات الا في الحالات المنصوص عليها في الفقرة الاولى من المداون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ وهي الحالات التي يجمع بينها وصف الإحوال الطارئة أو المستعجلة وقد مثل المشرع لها في ذات النص بحالة حصول غرق أو قطع جسر أو تنشى وباء ، ولا ربب في أن الاحوال النارئة هي تلك التي لم يكن في الوسع توقعها أي تقع غجأة ، أما الاحوال المستعجلة فهي تلك التي لا تحتيل الانتظار حتى تحل بالطرق والإجراءات المالية ومن ثم لا بد من مواجهتها بذلك الإجراء الاستثنائي وهو الاستيلاء المقارات ،

وفيها عدا الحالات المذكورة فالإصل أن الاستبلاء على العقارات تحقيقا لغرض ذى ننع عام لا يكون الا بقرار من رئيس الجههورية وطبقا الاحكسام والإجراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه. واذا كان الثابت من الاوراق أن القرار المطعون فيه لا يندرج تحت أى من الحالتين المذكورتين لان ادراجه في الحالة الأولى غير جائز قانونا لان مناط الاستيلاء فيها هو قيام حالة طارئة أو مستعجلة تستقزمها اعسال التريم أو الوقاية وغيرها وهو ما نم ينوافر في القرار المطعون فيه سائمسا ادراجه في الحالة الثانية ميجمل القرار مشوبا بعيب عدم الاختصاص .

ومن حيث أن الحكم المطعون نيه أذ تشى بالغاء ترار محافظ المنيا بالاستيلاء لمدة ثلاث سنوات على الدور الارضى بالعقار رقم ٢١ شارع الجمهورية بالمنيا لمخاففته للقانون فقد أصاب وجه الحق والقانون .

(طعن ١٠.٣١ لسنة ٢٦ ق - جلسة ٢/٤/١١) ..

استعاف طبی عیسام

اســـعاف طبی عـــام

قاعسدة رقسم (٢٨٤) .

المسسدان

القانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٦ في شأن تنظيم الاسعاف الطبى العسام سـ نظبت المساف الطبى في وظائف نظبت المساف الطبى في وظائف وزارة الصحة بطريقة استثنائية من احكام قانون العالمين المنين بالدولة رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ـ شرعت المسافة الثالثة بنه اسبتناء من هسذه الاحكام العالمة في تحديد ما يبنح لهؤلاء العالمين بصفة شخصية ـ هسذا التنظيم الوقتى الخساص هو الذي يجمع الى قواعده في تحديد ما يسستحق لهؤلاء العالمين عند تعيينهم بحيث لا يتجاوز ما يحتفظ به العامل بصفة شخصية العالمين عند تعيينهم بحيث لا يتجاوز ما يحتفظ به العامل بصفة شخصية لهؤلاء اللهي عند تعليد الإجر الذي كان يتقاضاه عند عمله السابق بالاسعاف الطبى — تحديد الإجر لهذا كان يصب العامل العامل الذي كان يسرى عليه ويشمل كل ما كان يصبب العامل الذاء عمله من دفعات دورية مستقرة .

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن التانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٦ الشار اليه قد نظبت مادته الثانية تعيين العالمين بمراكز الاسماف الطبى في وظائف وزارة المسحة بطريقة استثنائية من احكام قانون العالمين المدنيين بالدولة رقم ٦} لسنة ١٩٦١ ، وشرعت المسادة الثالثة من ذلك القانون استثناء آخر من هذه الاحكام العالمية في تحديد ما بهنحه أولئك العالمون بصغة شخصية تأبينا لاستترارهم الميشي بالحد من خفض دخلهم ، ويكون هذا التنظيم الوتتي الخاص هو الذي يرجع الى تواعده في تحديد ما يستحق هؤلاء العالمون صرفه عنسد تعيينهم ولا يجوز أن يضاف البه شيء بالتواعد التي تنظم ما يستحته العالمون للسعاف من البدلات والمزايا في حالتهم العادية ولا تنصرف الى ما يستحته العالمون رقم ٨ لاسمة ١٩٦٦ لهؤلاء العالمين رجم ٨ لمنة الشهر جرى نيها اختيار من عين منهم في وزارة الصحة ، وحفظ لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته لمن عين متدار ما كان يحصل عليه قبل تعيينه اذا زاد على مجموع ما يستحته

بالتعيين فى الدرجة ولا يتنصر هذا المجبوع على مرتب الدرجة بل يشمل سائر
ما يستحقه من تسند اليه الوظيفة المعتبدن لها من البدلات والمزايا ، بينما
لا تجاوز ما يحتفظ به العامل بصفة شخصية أجره الذى كان ينتاشاه عن
عمله السابق بالاسعاف الطبى ، واذ يتحدد هذا الاجر وفقا لتانون الممل
الذى كان يسرى عليه ، غانه يشمل كل ما كان يصيب انعامل لقاء عمله من
دغمات دورية مستقرة ، واذ لا تجادل جهة الادارة بطعنها في تحقق شروط
الاجر في منحنى شهر رمضان والجرد السنوى اللتين كان الاسماف يعنحها
للعالمين لديه ، وحصول الدعين عليها باستمرار تبل العمل بالمقانون رقم
الما للسنة ١٩٦٦ الملا يكون وجه المدعى على ما تذى به الحكم المطعون فيه
من اعتبار هاتين المنحنين من أجر كل من الدعيين ،

ومن حيث أن المنحة الني كانت تعطى للمدعين عند صرف منحة العالمين بالدولة لا محل لاضافتها الى اجريهها بعد اذ عينا بوظائف الدولة وأصبحا يستحتان منحة العالمين والدنيين ذاتها عند صرفها ويكون نعى المدعين على انحكم المطعون فيه أنه لم يضف هذه المنحة الى أجريهها بغير جدوى حقيقاً بالرفض .

ومن حيث أن بدل التنرغ أذ يستحته الصيدلى الذي يعين في وزارة الصحة بمجرد اسناد الوظيفة اليه ، غانه يدخل في مجموع ما يستحته بالتعيين على الدرجة وفقا للهادة الثانية من القانون رتم ٨ لسنة ١٩٦٦ ، ولا يكون بدل التفرغ مما نشأ استحتاته للمدعيين بعد تحديد مجموع المستحتة كل منها عند التعيين - ولا يضاف هذا البدل الى أجر أحد منهما الذي يدفع اليه بصنة شخصية وتكون مطاببتهها بصرف بدل التفرغ بغير سند من القانون منسا ،

ومن حيث أن بدن التمثيل انها يؤدى لينفته العامل على ما تنطلبه اعباء الوظيفة ومظهر التائم عليها في ضوء التنظيم المناسب لمسئوليانها وكما يتف استحقاق هذا البدل اذا نحى من كان يتقاضاه عن الوظيفة المترر بها الى وظيفة اخرى من غير ذات بدل التمثيل يقف استحتاته كذلك اذا تغير تنظيم الوظيفة وصارت الى وضع آخر لا يتدر لها شيء من هسذا الهدل ، ولا يكون للمدعى الاول أن يستبقى بدل التعثيل الذي كان يتتاضاه في وظيفة مدير صيدلية

الاسمان بعد أن ضبت الصيدلية الى وزارة الصحة التى لا تفرض بدل تبثيل لمثل تلك الوظيفة لديها ويكون با انتهى اليه الحكم المطعون فيه صحيحا أذ قضى بعدم استحقاق بدل التبثيل .

وبن حيث أن الثابت بن عقد العبل المحرر في ١٩٦٤/٨/٤ بين سكرتير عام الاسعاف ببور سعيد والمدعى الثاني أن هذا المدعى قبل العبل بصغسة صيدلي الخدية الليلية في صيدلية الاسعاف بأجر شهرى شابل قدره ٢٥ جنيه فيكون المتعادن قد حددا هذا الاجر الخدية الليلية كما ينظبها ترار وزير الصحة ، وليس في العقد با يفيد تصد العاتدين الى جعل هذا الاجر بقابلا نساعات معلوبة تقل عن وقت الخدية الليلة ، والا يكون ثبة وجسه لاعتبل بعض با يمكله الصيدلي المتعاقد خلال الخدية المتنق عليها وقتا الشائيا يستحق عنه أجرا فوق الذي أرتضاه نظيرها كابلة ، وأذ ذهب الحكم المطمون فيه الى استحقاق هذا الاجر الانساقي غاته يكون قد اخطأ المدين اللاحة المائون ويتعين الغاؤه ، ولا يبقى محل اطلب الطاعن أجرا أضافيا عن المترة اللاحة لما تفي به ذلك الحكم بعد با تبين أن الطاعن لا يستحق بنا هذا الاجر وما كان يتقاضاه قبل تعيينه في الحكوبة .

ومن حيث أنه وقد ثبت أن جهة الادارة على حق في شطر من طعفها وأن المدعيين لا حق لهما في طعنيهما ، ملته يتعين الحكم بتبول الطعمون الثلاثة شكلا ووتعديل الحكم المطعون فيه غيما تضى به من أجر أنساني للمدعى الثاني ويرمض الدعوى في شأن هذا الطلب ، ويلتزم كل طاعن مصروفات طعنمه •

(طعن ٩٦٢ لسنة ١٧ ق - جلسة ١١/١١/١١) ٠

تصسويبات

كلبة الى القارىء ناسف لهسذه الاخطاء المطبعية مالكيال لله سيحانه وتعالى

التمواب	الصفحة/السطر	الخطا	الصواب	سفحة/السطر	الخطأ الم
المجالس	17/177	الجلس	مشطوبه	17/. 1	التابمة
وظيفته	7/177	وظينيه	القانونية	o/ TA	اتتاثونية
لهم	11/18.	لم	المنصوص	19/ TA	المنصص
يفوض	1/171	يفرض	العام	V/ T1	الباج
di	₹/1 ٣ ٦	J	وأجازت	14/ 88	وأجنارت
نيما	1/100	هيها	الاجتماعية	1/01	والاجتماعي
ومنهم	17/17.	ومقهم	للسياسة	4/01	للسياسية
ويسمى	٠١١٦٠	وسبى	التقيد	14/01	التقييد
المرشنح	75/178	المرسنح	اللذان	77/ o7	اللدان
طلب	17/177	طلم	أن	۲۰/ ٦٣	4
بعضوية	11/17X	بعضية	بالتطييق	۲۷/ ٦ ٤	باتطبيق
لستفاد من	,	لستفاد	وموازنة	1V/ 77	وبوازنة
المواد	17/177	بالدارة	نصالمادة	1/ 78	م من
للادارة		للادارة	1.44		
المجائس	۲۰/۱۸۰	الجللس	التسليح	11/ 74	لتشليح
المستتل	10/11/1	المسنقل	ذلك	48\ A4	ذلكك
لذلك	17/110	اذله	والمسلح	10/ 11	ولااصانع
الاضانية	٤/١٩٠	الاضائنة	تنوب	11/ 18	نندب
غال ربح	1/131	فألرياح	الدعوى	17/ 18	الدعاوى
پزید نور	,	بريد	منعينا	۱۷/ ۸۳	متعيينا
الباب	13/138	النابب	اجراء	14/ 11	اجرء
	نالسابق		الوزير	11/ 17	لوزير
	بالشروعات		فتعيين	1/ 11	فنعين
يحذت مكرر		المابة	بزعيه	0/1	يزعه
المختص	174.4	العتص	ان	7/1.0	ن
الحلى	71/7.7	اللطى	وون	1/:1-1	949
التج ارية ا	,	التجاسية	غلاء	10/11.	غلاءه
قستغلها		تستعلها	ان	10/111	, ri
التاورة	10/114	اتلاهرة	ينظم أ	12/121	ينتظم

المحواب	غدة/السطر	الخطأ الم	الصواب	سفحة ً لسطر	الفطا الد
ان	77/777	ပ	الفضاء	1/11.	الفضء
رجعی	17/88	رجي	بالغاء	1/111	يللغاء
يؤدون	7/.88	يدون	الشبار	17/118	المئثار
تحرثف	11/101	, Y	قرار	11/119	قراری
القانون	18/404.	القاون	يستوجب	1/171	يسوجب
لسنة	24/201	لسية	عيا	14/177	بعن
ميامها	٧/٣٦٠	قيلها	•ن	11/177	ە <i>ئى</i> 11 ::
آنف	.ry/٣٦.	آند .	الهيئة	17/187	الهية
معقى	7/27	معنى	رقم 🦫	0/127	رام الدارة
تنتنى	17/575	. تنتقی	الإدارة	4/127	الداره والمعدد
•ن .	1/57	•	والمعدل	11/189	فين
بعد	11/47	ن بد	غير ينا	\$/408	ع ين لبنان
بشسأن	14/14	تشان	لناء	17/700	مبدن
بالمادة	18/478	باللد	م[14] · تحنف	17/107	1 (,10
المراتبة	14/44	الراتنة. كنت	تح دث المددوق	17/70V .Y/Y0X	ا الصذدوق
کا نت م	۲/۳۸۷	دیت شات	المددوق! ولكنها	1/17.	ولكها
شہلت	1.8/47	سنت الشيون	وندها امحاسیات ا		للمحاسابات
للثبئون	E/TA9	مجانيا	الاولى	11/17	الولى
مجافيا المحا	0/89.	البحدث	هذه	17/17	هڏم
البحوث تحذف	1 ६/٣٩٣ ٢٤/٣٩٢	فی مقام	القانون	14/17	القائن
ىدى مالاستناد	17/718	بالاستفاد	لائحة		لئحة
با رسساد القرآن	10/890	انقران	ذو	17/17	تو
الترآن	14/517	القران	. 4444	1./578	7777
الاستثمارية	14/811	الاستثارية	1017	347/6	017
ونقا	17/818	وناتا	الى	7/117	للى
لمشروع	1/11	لشروع	لها	11/11	ப
أحكام	1/110	ة حكام	نامنا		ذهاصا
الغرض	18/810	الغرضر	الوزار المت	56 - Y/T	ألوزاارت
يعد	0/817	بعد	نمت ا		أحسة
عليها	11/817	عليمها	الى ، ا		ائ دند د
أستحقاق	77/277	استخفاق	المطية (الملية
لتسبى	11/850	لتشبى 🗀	عق. '		- A
تدره	170/888	تدره	ولة	,	ຟ ິງ
نعين أعبال	17/27	تعيين أغبل	ستندا	17/773	ستثدا

الخطا الص	نفحة/ لسطر	الصواب	الخطا	صفحة/السطر	الصواب
پد	17/27	يد	لاستيقاء	10/014	لامستيضاء
يعد	7/881	يعد	المين	10/011	المعين
الراستمالية	733/17.	الراسهالية	المائش .	11/01.	المعاشن
المؤاولة	11/227	المزاولة	حبىاب	1/088	حساب
تمنى	11/888	تعفى	لسية	1/08.	لسنة
اليزة	133/47	الميزة	عسوم	18/081	عبوم
,73,	1/888	٤٣	حكهما	۲٠/٥٤٦	حكمها
والننشاط	1/881	والنشاط	وجمهة	۲٠/٥٤٧	وجهة
لاتون	15/808	لقانون	تظيم	10/0EA	تقظيم
المترات	1/878	العقارات	أنانجة	1/001	الناتجة
E.L.	18/878	۲۶	اسنيراد	1/071	أستيراد
1177	14/818	1178	ۇئىس	۸/۵۷٥	رئيس
واستزراعه		وأستزراعها	المادرة	14/040	المسادرة
استنى	11/840	استثنى	التسية	14/041	التسهية
تحويين	17/877	تحويل	الاريخ	14/077	التاريخ
لاجوز	443/07	لا يجوز	البيا	r./0 //	البيع
يدقتن	1/271	يستثن	طة	7/011	حالة
وتنا	1/8/1	ونقا	والنتجات	11/011	والنتجات
اللنون	1/83/	الت انون	الرخيص	17/09.	الترخيص
الملتنون	11/8/17	القانون	الاسيراد	47/09.	الاستيراد
الصحردوية	,	الصحراوية	أسثلته	1/011	استثنائية
الحكوية	11/888	الحكومية	بسطيع	1./011	يستطيع
الالقنون	44/844	القانون	الجركية	17/711	الجركية
والتجار	0/889	والتجارة	لنيابي	175/17	النيابي
قم	10/818	تقم	د ستر	117/31	دستور
جلس	11/0.1	مجلس	1.7	27/22	Yol
نساب	22/0.7	نصاب	الكندن	1/177	شان
منزز	27/0.8	صدر	تانن	17/781	تائو ن
السلطها	10/0.9	نشاطها	ات وم	1./10	تقدم
والجمعات	14/01.	والجمعيات	سالها	10/781	يزيدراس
لاحكم	0/018	لأحكام			(ما ل وا
دالخة	1./010	داخلة	والتما	17/70.	رأتها
.Vo	22/014	*11	أشدم	10/11.	ضده
سستثناه	17/011	مستثناة	مالب	۲۲۲/ه	مللبت
تامة	17011	ٿ اعدة	ı		

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٨٦/٤٣٩٤

كارُ (الرَّوْقِيُّ الْبَمُودُيِّيَّ، الطباعة والبع الآلب الذعر ميناد الموالية الألب

فهـــرس تقصيلى (المِـــزء الثـــالث)

لصفحة	الموضــــوع ا
١	ينهسسج ترتيب الموسسوعة
٥	دارة قانونيسسة :
٦	الفصل الاول ــ سريان القاتلون رقم ٧} لسنة ١٩٧٣ بشأن
	الإدارات القانونية
۱۷	الفصل الثانى - اعضاء الادارات القانونية ونقابة المحامين
13	الفصل الثالث ــ تسويات أعضاء الإدارات القانونية
٦٥	الفصل الرابع ــ بدلا تاعضاء الادارات القانونية
۸.	ادارة قضايا الحكومة :
117	ادارة محليــــة :
114	النصل الاول ــ اتلجنة المركزية للادارة المحلية
17.	الفصل الثاني ـــ المحافظ
150	الفصل الثالث ــ المحافظ ــات
١٥٣	الفصل الرابع ـــ المدن والقرى
177	الفصل الخامس المجالس الشعبية المحلية
	Z.M. If In a Lot Z. L. Houdan, H. Z. de

الصفحة	الوضــــوع
777	الغصل السابع ــ القانون ووحدات الادارة المحلية
777	أولا ـــ الوضع القانوني للعالمين بوحدات الادارة المحلية
781	ثانيا ـــ عمال وحدات الادارة المطية
187	ثالثا ـــ بدلات وماشــابهها
777	رابعا ــ تأديب العاملين بوحدات الادارة الحلية
797	الغصل الثامن ــ جوانب من وظائف الادارة المحلية
47.	تعليق ــ في بعض جوانب نظام الادارة المحلية في مصر
771	اذاعة وتليفزيــــون :
777	القصل الاول ــ عاملون
800	النصل الثاني ــ رســـوم
*Y1	ازهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
۲.٧	استثهار مال عربی واجنبی :
٨.3	الغصل الاول ـــ الهيئة العلمة للاستثمار والمناطق الحرة
٤٢٠	الفصل الثاني ــ المناطق الحـــرة
177	القصل الثالث ــ التبتع ببزايا انقانون
.	النصلُ الرابع ــ الاعقاء من الضرائب والرسوم
177	الغصل الخامس ــ تملك العقارات
بل	الفصل السادس ــ القيمة في سجل الوكلاء التجاريين وسم
7 A3	الســــــــــــــــــــــــــــــــــــ

الصفحة	الموضـــــوع
7.13	الفصل السابع ــ التحكيم
00	الفصل الثابن ــ مسائل متنوعة
011	أس ـــ تشامات :
089	استرداد ہا دفع بغـــــــــ حـــــق :
٥٤.	الفصل الاول ــ في تطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١
٠٢٠	الفصل الثاني ــ فيها قبل القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١
٧٢٥	اســــتيراد وتصـــدير:
789	اســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٦0.	(!) مبسادیء عامسة
705	(ب) الاستيلاء لمرفق التعليم
٦٦٣	(ج) الاستيلاء للتعبئة العامة
770	(د) سلطة المصافظ في الاستيلاء
771	اســــعانى طبـــى عـــــام

سسابقة أعسال السدار العربيسة الموسسوعات (حسسن الفكهسانى سـ محسام) خسالل اكتسر من ربسع قرن مضى

أولا ــ المؤلفات :

 ا لحدونة العمالية في قوانين العمل والتأوينات الاجتهاعية « الجهزء الأول » ..

٢ ــ المدونة العمالية مى قوانين العمـــل والتأمينات الإجتماعيــة
 « النجـــزء الشــانى » ،

٣ ــ المدونة العمالية في قوانين العمل والتأوينات الاجتماعية
 « التجارء الشالث » ،

- إلى المدونة العمالية في توانين اصابة العمل .
 - ه _ مدونة التأمينات الاجتماعيسة .
- ٦ -- الرسوم القضائية ورسوم الشهر العقارى .
 - ٧ ـــ ملحق المدونة العمالية من قوانين االعمـــل .
- ٨ ــ ملحق المدونة العمالية في توانين التأمينات الاجتماعية .
 - ٩ ... التزاهات صاحب العمل القانونية .

ثانيا ـــ الموسوعات :

١ -- موسوعة العمل والتامينات: (٨ مجلدات -- ١٢ الف صفحة) .

 ٢ -- موسوعة الضرائب والرسوم والدمغة : (١١ مجلدا - ٢٦ الف ســـخة) .

وتتضمن كاغة القوانين والقرارات وآراء الفقهاء وأحكام المحساكم ، وعلى راسمها بمحكمة النقض وذلك بشأن الضرائب والرسوم والدمفة .

٣ ــ الموسوعة التشريعية الحديثة: (٢٦ مجادا ــ ٨) الف صفحة) .
 و تتضهن كافة القوائين والقرارات منذ أكثر من مائة عام حتى الآن .

 \$ — موسوعة الأمن الصناعى الدول العربية : (١٥ جزء — ١٢ الف سيستمحة) .

وتنضمن كانة التوانين والوسائل والأجهزة الطهية للابن المسناعى بالدول العربية جميعها ، بالاضافة الى الابحاث العلمية التى تناولتها المراجع الاجنبية وعلى راسها (المراجع الاجنبية والاوروبية) .

٥ ــ موسوعة المعارف الحديثة للدول العربية: (٣ جزء ــ ٣ آلاف مســخة نفذت وسيتم طباعتها بعد تحديث معلوماتها خلال عام ١٩٨٧). وتتضمن عرضا حديثا للنواحى التحارية والصناعية والزراعية والعلمية

٦ - موسوعة تاريخ مصر الحديث: (جزئين ــ النين محة).

وتتضين عرضا مفصلا لتاريخ مصر ونهضتها (قبــل ثورة ١٩٥٢ وما بعـــدها) .

(نفذت وسيتم طباعتها خلال عام ١٩٨٧) .٠

٠٠٠ الخ لكل دولة عربية على حدة .

٧ — الموسوعة الحديثة المهاكة المربية السعودية: (٣ أجزاء — الغين صفحة) (نفذت وسيتم طباعتها بعد تحديث معلوماتها خلال عام ١٩٨٧) وتتضمن كافة المعلومات والبيانات التجسارية والصناعية والزراعيسة والعلمية بالنسة لكافة أوجه نشساطات الدولة والأعراد.

٨ - موسوعة القضاء والفقه الدول العربية: (٢٧٠ جزء) .

وتتضين آراء النقهاء واحكام المحاكم في مصر وباتي الدول العربيسة بالنسبة لكانة مروع القانون مرتبة موضوعاتها ترتيبا البحديا .

٩ — الوسيط في شرح القانون المدنى الأردني : (٥ اجزاء — ٥ آلاف مسحمة) .

وتتضمن شرحا وافيا لنصوص هذا القانون مع التعليق عليها بآراء فقهاء القانون المنى المصرى والشريعة الإسلامية السمحاء واحكام المحاكم في مصر والعسراق وسسوريا .

١٠ الموسوعة الجنائية الأردنية : (٣ أجزاء - ٣ آلاف صفحة) .

وتتضمن عرضا أبجديا لأحكام الحاكم الجزائبة الأرونية مترونة بأحكام محكمة النقض الجنائية المعرية مع التعليق على هذه الأحكام بالشرح والمتسارنة .

11 - موسوعة الادارة الحديثة والحوافز : (سبعة أجزاء - $\sqrt{}$ آلاف - - سبخحة) .

وتنضين عرضا شساملا المنهوم الحوافز وتأصيله من ناحيسة الطبيعة البشرية والناحية التانونية ومفهوم الادارة الحديثة من حيث طبيعة المسدير المثالى وكيفية اصدار القسرار وانشاء المهاكل وتقييم الأداء ونظام الادارة بالأهداف مع دراسة متارنة بين النظم العربية وسائر النظم العالمية .

وتتضمن كانة أنتشريعات منذ عام ١٩١٢ مرتبة ترتيبا موضوعيا وابجديا لمحقا بكل موضسوع ما يتصل به من تشريعات مصرية ومبادىء واجتهادات المجلس الاعلى المغربي ومحكمة النتض المصرية .

۱۳ - التعلیق علی قانون المسطرة المدنیة المفریی : (جزءان) .

ويتضمن شرحا وانيا لنصوص هـذا القانون ، مع المقارنة بالتوانين المعربية بالإنسانة الى مبادىء المجلس الأعلى المغربي ومحسكية النقسض المعربة ،

١٤ - التعليق على قانون المسطرة الجنائية المغربي : (ثلاثة أجزاء) .

ويتضين شرحا وانيا لنصوص هـذا القانون ، مع المقارنة بالقوانين العربيـة بالإضـانة الى مبـادىء المحـلس الأعلى المغــربي ومحــكهة النقـــض المربــة

10 - الموسوعة الذهبية القواعد القانونية: التي أترتها محكمة النقض المصرية منذ نشساتها عام ١٩٣١ حتى الآن ، مرتبة موضوعاتها ترعيبا البحديا وزمنيا (٢٥ جزء مع الفهارس) .

١٦ ــ المسوعة الإعلامة الحديثة لدينة حـدة:

بالغتين العربية والانجليزية ، وتتضمن عرضا شابلا للحضارة الحديثة بمدينة جددة (بالكلمة والصورة) ب

۱۷ - الموسوعة الادارية الحديثة: وتتضمن مبادىء الحسكمة الادارية العلي منذ عام 1900 حتى عام 19۸٥ ومبادىء ومتاوى الجمعية العمومية منذ عام 1981 حتى عام 19۸٥ (حوالى ٢٠٠ جزء) .

الدار العربية للموسوعات

حسن الفکھانی _ محام تأسست عام ۱۹۶۹

الدار الوحيدة التي تخصصت في أصدار

الموسوعات القانونية والإعلامية على مستوى العالم الحربس

ص . ب ۵۶۳ ـ تىليفون ۲۹۳٦٦۳۰

۲۰ شارع عدلی ــ القـاهـرة

